

ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್
ಮತ್ತಿತರ ಲೇಬನಗಳು. . .



ಚೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃತ್ರ

ಅಂಕನಹಳ್ಳಿ ಪ್ರಕಾಶನ

ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್
ಮತ್ತಿತರ ಲೇಖನಗಳು...

ಬೆನೇಟ್ ಜಿ. ಅಮೃತ್ಸ

ಅಂಕನಹಳ್ಳಿ ಪ್ರಕಾಶನ

ಅಂಕನಹಳ್ಳಿ, ಒನ್ನುಕುಪ್ಪೆ ಅಂಚಿ, ಕೈಲಾಂಚ ಹೋ, ರಾಮನಗರ ತಾಲ್ಲೂಕು,
ರಾಮನಗರ ಜಿಲ್ಲೆ. ಫೋ: 9632497558

Tulunadinalli Basel Mission Matthishara Lekhanagalu
(Basel Mission in Tulunad and other Research Articles) By
BENET G. AMANNA, Department of Archives, Karnataka
Theological College, Balmatta, Mangalore -575001, Mob:
9449367982, Published by: **Ankanahalli Prakashana**, Ankanahalli,
Bannikuppe Post, Ramanagara Talluk, Ramanagara Dist. Mobile:
9632497558

ISBN 978-81-947424-4-9

Paper used: NS Maplitho 70 GSM $\frac{1}{8}$ Demi

ಹಕ್ಕಿಗಳು: ಲೇಲಿಕರದ್ವ್ಯಾ

© : Author

ಮೊದಲ ಮುದ್ರಣದ ಮಾರಾಟದ ಹಕ್ಕಿಗಳು: ಪ್ರಕಾಶಕರದ್ವ್ಯಾ

ಪುಟಗಳು: xiv+೨೧೨=೨೨೬

Pages: xiv+212 = 226

ಮುಖ್ಯಪುಟ: ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಇಂಡಿಸ್ ನಿರ್ವಹಿತ ಉಚಿರೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಸೇತುವೆ, 1903

ಫೋಳಣೋ ಕೃಪೆ: Mission 21/ BM Archives

ಮುಖ್ಯಪುಟ, ಗಂಗರಾಜು ಎನ್. ಮತ್ತೀಕರೆ

ಆಕಾರ ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್‌ನಿಂಗ್, ಬೆಂಗಳೂರು

ಪ್ರಥಮ ಮುದ್ರಣ: ಜೂನ್ ೨೦೨೦

First Edition: Jun 2020

ಬೆಲೆ ರೂ. ೨೦೦-೦೦

Rs. 200-00

ಮುದ್ರಣ: ಅನ್ನಪೂರ್ಣೇಶ್ವರಿ ಪ್ರಿಂಟರ್ಸ್

ನಂ. 563, 10ನೇ ಸಿ ಮುಖ್ಯರಸ್ತೆ, 6ನೇ ಬ್ಲಾಕ್, ರಾಜಾಜಿನಗರ, ಬೆಂಗಳೂರು

ಅಪ್ರೇಸ್



1-7-1915

18-7-1929

(13-4-1951)

23-8-1979

19-9-2015

ನನ್ನ ಬದುಕು, ಒದು, ಹವ್ಯಾಸಗಳಿಗೆ ಕತ್ಯಾಗಳಾದ ನನ್ನ ತಂದೆ
ಪಾಂಗಾಳ ಗುಡ್ಡೆ ಜೀಮ್ಸ್ ರಮಣ ಅಮೃನ್ನ(ಶಿಕ್ಷಕರು)
ಮತ್ತು ನನ್ನ ತಾಯಿ
ಪರಂಗಡಿ ಪದ್ದಯ್ ಬಿತ್ತಿಲ್ ಸರೋಜನಿ ಪ್ರೇಮಾವತಿ ಅಮನ್ನ
(ಪಾರಂಪರಿಕ ವ್ಯಾದ್ಯ)ರವರ
ಸವಿನೆನಪಿಗೆ

‘ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮತ್ತಿತರ ಲೇಖನಗಳು.’

ಕೃತಿ ಅಪ್ರೇಸ್

ಮುನ್ನಡಿ

ತುಳುನಾಡಿನ ಜರಿತೆಯಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನ ಪಾತ್ರವು ಬಹಳ ಮಹತ್ವದ್ದು. ಶೀಕ್ಷಣ, ಉದ್ಯೋಗ, ಕೈಗಾರಿಕ, ಮುದ್ರಣ, ಕೃಷಿ, ವ್ಯಾಧಕೇಯ ಹೀಗೆ ಹಲವು ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಕಳೆದ 186 ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಕೈಗೊಂಡಿರುವ ಕಾರ್ಯಗಳಿಗೆ ಒಟ್ಟು ಭಾರತೀಯ ಜರಿತೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಪ್ರಮುಖ ಸ್ಥಾನವಿದೆ. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಕೊಡುಗೆಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಎಂ.ಫಿಲ್, ಪಿ.ಎಚ್.ಡಿ ಪದವಿಗಳಿಗಾಗಿ ಅನೇಕ ಉತ್ತಮ ಸಂಶೋಧನೆಗಳು ನಡೆದಿವೆ, ಸಾಂಪ್ರದಾಯಿಕ ಪದವಿಯ ಅವಶ್ಯಕತೆಗಾಗಿ ಪೂರಕ ಪ್ರಬಂಧಗಳೂ ರೂಪಗೊಂಡಿವೆ. ಸಾಹಿತ್ಯ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಿಗೆ ವಿಭಿನ್ನ ಆಯಾಮವನ್ನು ನೀಡಬಲ್ಲ, ಇನ್ನೂ ಸಂಶೋಧನೆ ನಡೆಯಬೇಕಾದ ಹಲವಾರು ವಿಷಯಗಳು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಬಂಧಿ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿವೆ.

ಇಂದು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಸಂಶೋಧನೆಗಳ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಸಾಲಿನಲ್ಲಿ ನೆನಪಿಗೆ ಬರುವ ಹೆಸರು ಮಿತ್ರಾದ ಶ್ರೀಯುತ ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃನ್ನರವರದು. ಸರಳ, ಸಜ್ಜನಿಕೆಯ ವೃತ್ತಿತ್ವದ ಅವರು ಕಳೆದ 38 ವರ್ಷಗಳಿಂದ ಗ್ರಂಥಾಲಯ ಮತ್ತು ಪತ್ರಗಾರದಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿರುವವರು. ತಮ್ಮ ನಿರಂತರ ಅಧ್ಯಯನದ ಮೂಲಕ ನೂರಾರು ಸಂಶೋಧಕರಿಗೆ ನೆರವಾಗಿ ಮೂಲ ಅಕರಗಳನ್ನು ಒದಗಿಸಿಕೊಟ್ಟು ಹೊಸ ಹೊಳಹುಗಳಿಗೆ ಕಾರಣಾದವರು. ಬೆನೆಟ್‌ರವರು ಕಳೆದ ಮೂರು ದಶಕಗಳಿಂದ ತಮ್ಮ ಬರವಣಿಗೆಯ ಮೂಲಕ ಅನೇಕ ಮಹತ್ವದ ಆಕರಗಳನ್ನು ದಾಖಲಿಸಿ ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಾ ಬಂದಿದ್ದಾರೆ. ಹಲವಾರು ವಿದ್ವಾತ್ ಲೇಖನಗಳನ್ನೂ, ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನೂ ನೀಡಿದ್ದಾರೆ. ಅವರು ಪತ್ರಗಾರದಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿರುವುದರಿಂದ ದಾಖಲೀಕರಣಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಿನ ಮಹತ್ವವನ್ನು ನೀಡುತ್ತಾ ಬಂದಿದ್ದಾರೆ. ಸಮಗ್ರ ಮಾಹಿತಿಯಲ್ಲದ ವಿಭಾಗಗಳನ್ನು ಗುರುತಿಸಿ ಅವುಗಳನ್ನು ಸಂಶೋಧಕರಿಗೆ ದೊರಕಿಸಿಕೊಡುವ ಬಗ್ಗೆ, ಅದನ್ನು ದಾಖಲೀಕರಣ ಮಾಡುವ ನಿಟ್ಟನಲ್ಲಿ ಶ್ರಮಿಸಿದ್ದಾರೆ. ಕನ್ನಡ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಕ್ಕೆ ವಿದೇಶಿಯರ ಕೊಡುಗೆ,

ಬಿಂಬಿಸುತ್ತಿದೆ. ತುಳುನಾಡಿನ ಅಧ್ಯಯನಕ್ಕೆ ಅವಶ್ಯವಾಗಿ ಬೇಕಾಗಿರುವ ಚಿಂತನೆಗಳು ಅಲ್ಲಿಲ್ಲ ಜದುರಿಹೋಗದೆ ಈ ಲೇಖನಗಳ ಮೂಲಕ ದಾಖಿಲಾಗಿ ಮುಂದಿನ ಆಸಕ್ತಿಗೆ ಉಳಿದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿರುವುದು ಸಂತಸದ ಸಂಗತಿ. ಇಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ತುಳು ಲೇಖನಗಳಿರಡೂ ಜೊತೆಜೊತೆಯಾಗಿ ಬಂದಿವೆ. ಇವು ಬಹುಮುಖ್ಯವಾಗಿ ತುಳುನಾಡಿನ ಓದುಗರನ್ನು ಗಮನದಲ್ಲಿರಿಸಿಕೊಂಡು ಬಂದಿವೆ. ಬಹಳ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ತುಳುನಾಡಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಬಹುದು ವಿಚಾರಗಳು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿಂದೂ ದಾಖಿಲಾಗತೊಡಗಿರುವುದು ಮಂಗಳೂರು ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯವು ತುಳು ಸ್ವಾತಮೋತ್ತರ ಪದವಿಯನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿರುವ ಈ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಒಳ್ಳೆಯ ಬೆಳವಣಿಗೆ.

ಶ್ರೀಯುತರಿಂದ ಇಂತಹ ಬರವಣಿಗೆಗಳು ಇನ್ನೂ ಮುಂದುವರಿಯಲ್ಲ. ಓದುಗರು ಈ ಸಂಕಲನವನ್ನು ಆತ್ಮೀಯತೆಯಿಂದ ಸ್ವಾಗತಿಸಲಿ, ಈ ಮೂಲಕ ಸಂಶೋಧಕರು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಬಂಧಿ ವಿವಿಧ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಸಂಶೋಧನೆ ನಡೆಸುವಂತಾಗಲಿ ಎಂದು ಹಾರ್ಡ್‌ಸುತ್ತಾ ಅಷ್ಟನ್ನರವರಿಗೆ ತಮ್ಮ ವಿದ್ಘಂತ್ ಲೇಖನಗಳ ಸಂಗ್ರಹಗಳ ಕೃತಿಯನ್ನು ಹೊರತರುವುದಕ್ಕಾಗಿ ಸಂಶೋಧಕರೆಲ್ಲರ ಪರವಾಗಿ ಶುಭವನ್ನು ಹಾರ್ಡ್‌ಸುತ್ತೇನೆ.

ಡಾ. ಎಂ. ಎಸ್. ದುರ್ಗಾಪ್ರವೀಣ

ಮುಖ್ಯಸ್ಥರು, ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆ ಮತ್ತು ಅನುವಾದ ಅಧ್ಯಯನ ವಿಭಾಗ
ದ್ರಾವಿಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ, ಕುಪ್ಪಂ, ಆಂದ್ರಪ್ರದೇಶ

ಜೂನ್ 2020

ಪ್ರಕಾಶಕರ ಮಾತು

ಉತ್ತಮ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸಿ ಓದುಗರಿಗೆ ತಲುಪಿಸುವ ನಿಟ್ಟನಲ್ಲಿ ಶ್ರಮಿಸುತ್ತಿರುವ ನಮ್ಮ ಪ್ರಕಾಶನವು ಇಡೀಗ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕಾರ್ಯಕ್ರೇತರದಲ್ಲಿ ಜಿರಪರಿಚಿತರಾಗಿರುವ ಶ್ರೀಯುತ ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃನ್ಜ ಅವರ ಲೇಖನಗಳ ಈ ಸಂಕಲನವನ್ನು ಹೊರತರುತ್ತಿದೆ.

ನಿರಂತರ ಸಂಶೋಧನೆಯಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿಕೊಂಡವರು ಬೆನೆಟ್ ಅಮೃನ್ಜ ಅವರು. ಪ್ರಸ್ತುತ 'ಕುರಲ್ ಇಷ್ಟ್‌ರ್ ಕುಳ್ಳ', 'ತುಳು ಪರಿಷತ್', 'ತುಳು ಬೃಂಬಲ್ ತಜುರ್ ಮೆ ಸಮಿತಿಯ ಸದಸ್ಯರಾಗಿ, 'ತುಳು ವಿಕಿಪೆಡಿಯಾ' ಸಂಪಾದಕರಾಗಿ, 'ಬಲ್ಕೊ'ದ ನಿರ್ದೇಶಕರಾಗಿಯೂ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. 2015–2017 ಸಾಲಿನಲ್ಲಿ ಕನಾರಿಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿಯ ಸದಸ್ಯರಾಗಿ ಕಾರ್ಯ ನಿರ್ವಹಿಸಿದ್ದು ಅಕಾಡೆಮಿಯ ಗ್ರಂಥಾಲಯ ಮತ್ತು ಪತ್ರಗಾರವನ್ನು ವ್ಯವಸ್ಥಿತವಾಗಿ ರೂಪಿಸಿದ್ದಾರೆ. 'ಮದಿಮು' ಪತ್ರಿಕೆಯ ಸಂಪಾದಕರಾಗಿಯೂ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ್ದಾರೆ. 'ಚಿಗುರಿದ ಬದುಕು'(ಕಿರು ಕಾದಂಬರಿ) (1996), 'ಬಿಲ್ಲವರು ಮತ್ತು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್' (2005), 'ಗಾನ ಗೊಂಚಲು'(ಸಂ.2006), 'ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬಿಗ್ಲೆ' (2012, ಕನ್ನಡ ಏ.ವಿ., ಹಂಪಿ) ಕೃತಿಗಳನ್ನು ಬರೆದು ಪ್ರಕಟಿಸಿರುವುದಲ್ಲದೆ, 'ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳ ತುಳು ಚಿಪ್ಪಣಿಗಳು'(2015)ಮತ್ತು 'ತುಳು ವಿಕ್ರಮಾಕ್ರ ಕತೆ' (2014) ಕೃತಿಗಳನ್ನು ಡಾ. ದುಗ್ಂಡಿಪ್ರಮೀಜ್‌ರರೋಂದಿಗೆ ಸಂಪಾದಿಸಿರುತ್ತಾರೆ. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್–200 ಮತ್ತು 2009ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ವಿಶ್ವ ತುಳು ಸಮುಳನದ ಪುಸ್ತಕ ಪ್ರಕಟಣೆಗಳ ಸಂಪಾದಕ ಮಂಡಳಿ ಸದಸ್ಯರಾಗಿಯೂ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ್ದಾರೆ.

ಇಡೀಗ ನಮ್ಮ ಪ್ರಕಾಶನದಿಂದ ಹೊರಬರುತ್ತಿರುವ ಈ 'ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮತ್ತು ಇತರ ಲೇಖನಗಳು' ಎಂಬ ಈ ಕೃತಿಯು ತುಳುನಾಡು, ನುಡಿ ಸಂಸ್ಕೃತಿಗೆ ಬಹುಮುಖ್ಯ ಕೊಡುಗೆ ಎಂಬುದರಲ್ಲಿ ಸಂಶಯವಿಲ್ಲ. ಇಲ್ಲಿನ ಲೇಖನಗಳು ಸಂಶೋಧನಾಸ್ತಕರಿಗೆ ಅಗತ್ಯವಾಗಿ ಬೇಕಾಗುವಂತವು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನವರು ಶಿಕ್ಷಣ, ಆರೋಗ್ಯ, ಉದ್ಯೋಗ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳ ಮೂಲಕ ಸಂಪರ್ಕ ಸೇತು

ನಿರ್ಮಿಸುವ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಮಾಡಿದ್ದು, ಮುಖಿಪುಟದ 1903ರ ಸೇತುವೆಯ ಜಿತ್ತು ಅದನ್ನು ಪ್ರತಿಬಿಂಬಿಸಿದೆ. ಇದನ್ನು ಹೊಂಡು ಓದುವ ಸಹೃದಯರು ನೀಡುವ ಅಭಿಪ್ರಾಯಗಳನ್ನು ನಮಗೆ ಬಹುಮುಖಿ.

ನಮ್ಮ ಪ್ರಕಾಶನವು ಇದುವರೆಗೆ ಅನೇಕ ಉತ್ತಮ ಕೃತಿಗಳನ್ನು ನೀಡಿದ್ದ ಈ ವಿಶಿಷ್ಟ ಕೃತಿಯೂ ಓದುಗರಿಗೆ ಇಷ್ಟವಾಗುತ್ತದೆ ಎಂಬ ಭರವಸೆ ನಮ್ಮದು.

ಇದಕ್ಕೆ ಸೋಗಸಾದ ಮುನ್ನಡಿಯನ್ನು ಬರದಿರುವ ಆತ್ಮೀಯ ಡಾ.ಎಂ.ಎಸ್.ದುಗಾರ್ಪ್ರವೀಣ ಅವರಿಗೆ ವಂದನೆಗಳು. ಮುಖಿಪುಟವನ್ನು ರೂಪಿಸಿರುವ ಗಂಗರಾಜು ಎನ್, ಮತ್ತೀಕೆರ್, ಮುದ್ರಿಸಿರುವ ಅನ್ನಪೂರ್ಣಶ್ರೀ ಶ್ರಿಂಟರ್ ಅವರಿಗೆ ಕೃತಜ್ಞತೆಗಳು.

ಅಂಕನಹಳ್ಳಿ ಪಾಠ್ಯ

ಮೊದಲ ಮಾತ್ರ.

“ಎಪ್ಪು ಲೇಖನಗಳನ್ನು ಬರಿ ಅದು ಯಾವುದೇ ಹೊಸ ವಿಚಾರವಾಗಿರಲಿ ಅಥವಾ ದಾಖಲೀಕರಣವಿರಲಿ ನಿಯತಕಾಲಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೃಷ್ಟಿ ಸಂಚಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಬರೆದು ಸುಮ್ಯನಿರಬೇಡ ಯಾಕಂದರೆ ಅದು ಶಾಶ್ವತವಾಗಿ ಉಳಿಯುವುದಿಲ್ಲ. ಅದನ್ನು ಪುಸ್ತಕ ರೂಪದಲ್ಲಿ ಹೊರ ತರಬೇಕು, ಯಾವುದೇ ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೆ ಓದುಗರು ಇಲ್ಲವೆಂದಿಲ್ಲ ಪ್ರತೀ ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೆ ಒಬ್ಬ ಓದುಗ ಇರುತ್ತಾನೆ, ಅದಕ್ಕೆ ದೀರ್ಘ ಬಾಳಿಕೆ ಇರುತ್ತದೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಲೇಖಕ ಸಂಶೋಧನೆಯ ಬರಹಗಳ ಪುಸ್ತಕಗಳು ಯಾವುದಾದರೂ ಒಂದು ಗ್ರಂಥಾಲಯದಲ್ಲಿರುತ್ತದೆ” ಎನ್ನುತ್ತಿದ್ದ ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರರನ್ನು ಸೃಂಸಿಕೊಂಡು ನನ್ನ ಲೇಖಗಳ ಸಂಗ್ರಹವನ್ನು ಹೊರತರುತ್ತಿದ್ದೇನೆ.

ಬೇರೆ ಬೇರೆ ವಸ್ತು ವಿಷಯಗಳನ್ನೊಳಗೊಂಡ ಸಾಬಿರಾರು ಲೇಖನಗಳನ್ನು ನಾವು ಒದಿ ಮನನ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತೇವೆ. ಇವುಗಳಲ್ಲಿ ಸಾಹಸಪಟ್ಟಿ ಬರೆದ ಅಮೂಲ್ಯ ಲೇಖನಗಳೂ, ಈ ತನಕ ಬೆಳಕಿಗೆ ಬಾರದ ವಿಷಯಗಳೂ ಸೇರಿದ್ದ ಸಂಗ್ರಹಕ್ಕೆ ಯೋಗ್ಯವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಆದರೆ ನಿಯತಕಾಲಿಕ ಹಾಗೂ ಸೃಷ್ಟಿ ಸಂಚಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಬರುವ ಲೇಖನಗಳನ್ನು ಸಂಗ್ರಹಿಸಿ ಬಳಸಿಕೊಳ್ಳುವ ಹವಾಸಗಳು ನಮ್ಮಲ್ಲಿಲ್ಲ. ಇತ್ತೀಚಿಗಿನ ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಲೇಖಿಕರುಗಳು ಬರದ ಲೇಖನಗಳ ಸಂಗ್ರಹದ ಕೃತಿಗಳು ಸಮಗ್ರ ಸಾಂಪ್ರದಾಯಿಕ ಅಭಿನಂದನಾ ಗ್ರಂಥ, ಸಂಸ್ಕರಣಾ ಗ್ರಂಥ ಇಂತಹ ಶಿರೋನಾಮೆಗಳ ಮೂಲಕ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದು ಸಂಶೋಧಕರು ತಾಳ್ಳೆಯಿಂದ ಬರದ ಬರಹಗಳಿಗೆ ಗ್ರಂಥ ಸಂಗ್ರಹಗಳ ಕಪಾಟನಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳ ಸಿಕ್ಕಂತಾಗಿ ಓದುಗನಿಗೆ ಜ್ಞಾನ ಒದಗಿಸುವ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಮಾಡುತ್ತಿವೆ.

ಪುಸ್ತಕಗಳ ನಡುವೆ ಕಳೆದ 38 ವರ್ಷಗಳಿಂದ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿರುವ ನಾನು ದಾಖಲೀಕರಣದ ಬಗ್ಗೆ ಹೆಚ್ಚು ಗಮನ ಕೊಡುವುದರಿಂದ ನನ್ನ ಬರಹಗಳು ದಾಖಲೀಕರಣದಂತೆ ಇರುತ್ತದೆ. ವಿವಿಧ ವಸ್ತು ವಿಷಯಗಳನ್ನೊಳಗೊಂಡ ಲೇಖನಗಳು ಪುಸ್ತಕ ರೂಪದಲ್ಲಿದ್ದು ಓದುಗರಿಗೆ ಉಪಯೋಗವಾಗಬೇಕು ಎಂಬ ದೃಷ್ಟಿಯಿಂದ ಹಲವಾರು ವರ್ಷಗಳಿಂದ ನಿಯತಕಾಲಿಕೆ, ಸೃಷ್ಟಿ ಸಂಚಿಕೆ, ಉಪನ್ಯಾಸ, ಅಕಾಶವಾಣಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡ ನನ್ನ ಬರಹಗಳನ್ನು ‘ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ಲಾಮಿಶನ್’ ಮತ್ತಿತರ ಲೇಖನಗಳು. . . : ಎಂಬ ಹೆಸರಿನೊಂದಿಗೆ ಈ ಕೃತಿಯನ್ನು ಓದುಗರಾದ ತಮ್ಮ ಮುಂದಿಡಲು ಬಯಸುತ್ತೇನೆ.

ಈ ತನಕ ನನ್ನ ಲೇಖನಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಹಾಗೂ ಸ್ವರಣ ಸಂಚಿಕೆಗಳ ಸಂಪಾದಕರುಗಳು, ಹಾಗೂ ನನ್ನ ಬರವಣಿಗೆಗಳನ್ನು ಹಂಚಿಕೊಳ್ಳಲು ಅನುವು ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟ ಶಿಕ್ಷಣ ಸಂಸ್ಥೆಯವರು, ಸಂಘ ಸಂಸ್ಥೆಯವರು ಈ ಕೃತಿ ಹೊರಬರುವಲ್ಲಿ ಕಾರಣಕರ್ತರಾಗಿದ್ದಾರೆ ಎನ್ನುವುದರಲ್ಲಿ ಎರಡು ಮಾತಿಲ್ಲ.

ನನ್ನ ಬರವಣಿಗೆಗಳಿಗೆ ಮೈತ್ರೀಯ ಕೊಡುತ್ತಿರುವ ಕನಾಫಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್‌ಗೆ ಮತ್ತು ಎಲ್ಲ ಸಹೋದ್ರೋಗಿಗಳಿಗೂ, 2015–2017 ಸಾಲಿನ ಕನಾಫಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿಯ ಅಧ್ಯಕ್ಷರಾದ ಎ.ಸಿ.ಭಂಡಾರಿ, ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾ ಚಂದ್ರಹಾಸ ರ್ಯಾ ಬಿ., ಅಕಾಡೆಮಿಯ ಸದಸ್ಯರು ಹಾಗೂ ಎಲ್ಲಾ ಉದ್ಯೋಗಿಗಳು, ಗುಡ್ಡೆ, ಮಜಿಕೆರಿ ಗುಡ್ಡೆ, ಬಲ್ಕಿ, ವಾಮಂಜೂರು ಸಭೆಯ ಸದಸ್ಯರಿಗೆ, “ತುಳು ಪರಿಷತ್” ಹಾಗೂ ಕುರಲ್ ಇಷ್ಟೇರ್ ಕುಡ್ಡಿದ ನನ್ನ ಎಲ್ಲ ಮಿಶ್ರರು, ಕೆ.ಟಿ.ಸಿ. ಪತ್ರಾಗಾರದಲ್ಲಿ ಸಂಶೋಧಕರಾಗಿ ನನ್ನ ಮಿಶ್ರರಾದ ಸಾಹಿತಿಗಳು, ಸಂಶೋಧಕರುಗಳಾದ ನನ್ನ ಎಲ್ಲ ಅತ್ಯೀಯರನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ಸನ್ನೆಯುವುದು ಯುಕ್ತವೆನಿಸುತ್ತದೆ. ನನ್ನ ಬರವಣಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಸದಾ ಸರವಾಗುತ್ತಿರುವ ಸಹೋದರ ಲೆನಿನ್ ಅಮೃನ್ಸುರವರಿಗೆ, ಪ್ರಕಾಶಕರಾದ ಡಾ.ಅಂಕನಹಳ್ಳಿ ಪಾಥ ಅವರಿಗೆ, ಅಂದವಾಗಿ ಮುದ್ರಿಸಿದ ಮುದ್ರಕರಾದ ಅನ್ನಪೂರ್ಣೇಶ್ವರಿ ಪ್ರಿಂಟರ್ಸ್‌ರವರಿಗೆ, ಮುಖಿಕೆ ಬರೆದ ಗಂಗರಾಜು ಎನ್ ಮತ್ತೀಕರೆ ಅವರಿಗೆ, ಮುನ್ನಡಿ ಮತ್ತು ಬೆನ್ನಡಿ ಬರೆದು ಓದುಗರಿಗೆ ಮಸ್ತಕವನ್ನು ಪರಿಚಯಿಸಿದ ನನ್ನ ಸಂಶೋಧನಾ ಮಿಶ್ರ ಕುಪ್ಪಂನ ದ್ರಾವಿಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯದ ಡಾ.ಎಂ.ಎಸ್.ದುರ್ಗಾಪ್ರವೀಣ್‌ರವರಿಗೆ ನನ್ನ ನಮನಗಳು.

ನನ್ನ ತಂದೆಯವರಾದ ಡಿ. ಜೀಮ್ಸ್ ರಮಣ ಅಮೃನ್ಸುರವರು ಶಿಕ್ಷಕ ವೃತ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದವರು. ನನ್ನ ಓದು, ಹವ್ಯಾಸಗಳಿಗೆ ಅವರೇ ಕರ್ತೃ ಮತ್ತು ನನ್ನ ತಾಯಿ ನನಗೆ ಹಲವಾರು ಹವ್ಯಾಸಗಳನ್ನು ಕಲಿಸಿದ ಅಮೃನಾಗಿದ್ದ ಅವರ ಸವಿನೆನಷಿಗಾಗಿ ಈ ಕೃತಿಯನ್ನು ಅರ್ಜಿಸುತ್ತಿದ್ದೇನೆ. ನನ್ನ ಬದುಕು ಬರವಣಿಗೆ, ಹವ್ಯಾಸಗಳಲ್ಲಿ ಯಾವಾಗಲೂ ನಮ್ಮೆಂದಿಗೆ ಸಹಕಾರ ನೀಡುತ್ತಿರುವ ತಮ್ಮಂದಿರು, ಅಣ್ಣಂದಿರು, ಅತ್ತಿಗೆಂಂದಿರು ಅಕ್ಕೆ, ಭಾವ ಮತ್ತೆಲ್ಲ ಕುಟುಂಬವರ್ಗದವರಿಗೂ, ಪತ್ರಿ ಬಿಲಿನ್ ಮಕ್ಕಳಾದ ಶೆರಿಲ್, ರಂಜಿತ್, ಅಳಿಯ ಪುಷ್ಟಾಂತ್ರಿಗೆ ನನ್ನ ಕೃತಜ್ಞತೆಗಳು.

ತಮ್ಮ ಒಮ್ಮೆಗಳಿಗೆ ಹೊರತಾಗಿರದ ಈ ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ನನ್ನ ಅಜಳಾನದಿಂದ ನುಸುಳಿದ ಭಿನ್ನ ವಿಭಿನ್ನ ಮಾಹಿತಿಗಳಿಂದ ಓದುಗರು ಅದನ್ನು ತಿದ್ದಿ ಗಮನಕ್ಕೆ ತರುವುದಾದರೆ ಅದೇ ತಾವು ನನ್ನ ಬರಹಕ್ಕೆ ನೀಡುವ ಸಹಕಾರ.

“ಮಂದಾರ”, ವಾಮಂಜೂರು, ಮಂಗಳೂರು
ಜೂನ್ 2020

ಬಿನೆಟ್. ಜಿ. ಅಮೃನ್ಸು

amannagudde@rediffmail.com

ಪರಿವಿಡಿ

1. ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್	01
2. ತುಳುನಾಡಿನ ಮೊದಲ ಮುದ್ರಣಾಲಯ(1841)	05
3. ತುಳು ಭಾಷೆದ ಬುಳೆಜ್ಜಿಲ್ ಬೊಕ್ಕ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್	28
4. ತುಳು ಬಾಸೆಡ್ ಪ್ರಕಟವಾಯಿನ ಸುರುತ ಪಾಡ್ನನ ಸಂಗ್ರಹ (1886)	37
5. ತುಳು ಬಾಸೆದ ಸುರುತ್ತ ವ್ಯಾಕರಣ (1872)	47
6. ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮದ ಮೊದಲ ದಿನಗಳು (1843)	57
7. ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಮತ್ತು ಕೆಲವು ಕ್ರೀಸ್ತ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ತುಳುನಾಡು	80
8. ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆ (1836)	87
9. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನಂತರದ ದೇಶೀಯ ಸಹಾಯಕ ಸಂಘ ಸಂಸ್ಥೆಗಳು	93
10. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಬ್ರಿಟೀಷರು ನಿರ್ಮಿಸಿದ ಸಂತ ಪೋಲನ ದೇವಾಲಯ (1843)	103
11. ಮಿಶನರಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮಾಹಿತಿ ಕೋಶ ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ್ ಹಾವನೊರು— ಒಂದು ನೆನಪು	107
12. ತುಳು ಭಾಷೆ ಮತ್ತು ಕ್ರೀಸ್ತರು	114
13. ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಮೂರ್ಚಿದ ತುಳುನಾಡ ಸಾಹಿತಿಳು ಬೊಕ್ಕ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಚಳವಳಿದ್ದ ತುಳುನಾಡ್	120
14. ಬಿಲ್ಲವರು ಕ್ರೀಸ್ತರಾಗಲು ಕಾರಣಗಳು ಮತ್ತು ನಂತರದ ಸಮಸ್ಯೆಗಳು	126
15. ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯಮೂರ್ಚ ಪರ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ಭಾಷೆ	130
16. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮತ್ತು ಬುಡಕಟ್ಟಿ ಜನಾಂಗ	140
17. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮತ್ತು ಮಹಿಳೆಯರ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ	143
18. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನ ಸೇವೆಯಲ್ಲಿ ಕೃಷಿ, ವಸತಿ, ಸ್ವಾವಲಂಬನೆ	147

19. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನ ಸ್ವದೇಶಾಭಿಮಾನ	161
20. ಕರಾವಳಿ ತೈಸ್ತರ ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಪಲ್ಲಟ	166
21. ತೈಸ್ತ ಮಹಿದ ಹಬ್ಬ ತೈಸ್ತಸ್	171
22. ಸಾಂತಾ ಕ್ಲಾಸ್ - ತೈಸ್ತಸ್ ಘಾದರ್	174
23. ನವೋದಯದ ಪದ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ತೈಸ್ತ ಜಯಂತಿ	182
24. ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಸಾಹಿತ್ಯ ಚರಿತ್ರೆ ನೆಂತು ಸಂಚಿಳಿ ಪಾತ್ರ	187
25. ತುಳುನಾಡ್‌ದ ತೈಸ್ತರ್ ಒರಿಪಾವೋಂದು ಬತ್ತಿ ಪಾರಂಪರಿಕ ಗೇನ	191
26. ಪರಂಪರೆದ್ದ ಅಧುನಿಕತೆತ್ತಂಚಿ ಕೃಕ್ಸಮಬುಲು	197
27. ಮನ್ತ್ರಕ ಟೈಟಿ, ಸಂಗ್ರಹ ಯಾಕೆ ಹೇಗೆ ?	204

ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್

186 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ತುಳುನಾಡಿನ ಮಟ್ಟೆಗೆ ಕಾಲಿರಿಸಿದ ಇವಾಂಜಲಿಕಲ್ ಮಿಷನರಿ ಸೋಸೈಟಿ (ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಷನ್) ಎಂಬ ಸಂಸ್ಥೆಯಿಂದ ಬಂದ ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ತುಳು ನಾಡಿನ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ನೀಡಿದ ಕೊಡುಗೆ ಅಪಾರ. 1815 ರಲ್ಲಿ ಸ್ವಿಟ್ಲರ್‌ಲ್ಯಾಂಡ್‌ನ ಬಾಸೆಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಸಾಫ್ಪಾಸೆಯಾದ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಭಾರತವನ್ನು ತನ್ನ ಕಾರ್ಯಕ್ಷೇತ್ರವನ್ನಾಗಿ ಅರಿಸಿಕೊಂಡು 3 ಮಿಶನರಿಗಳ ಮೊದಲ ತಂಡವನ್ನು ಭಾರತಕ್ಕೆ ಕಳುಹಿಸಲು ನಿರ್ದರ್ಶಿಸಿತು. ಮಿಷನರಿಗಳಾದ ಜೆ.ಸಿ. ಲೆಹ್ನರ್, ಸಿ. ಎಲ್. ಗ್ರೈನರ್ ಮತ್ತು ಸಾಮ್ಯವೆಲ್ ಹೆಚಿಕೌರವರು 23 ಮಾರ್ಚ್ 1834ರಂದು ಬಾಸೆಲ್‌ನಿಂದ ಹೊರಟು ಇಂಗ್ಲೆಂಡಿಗೆ ಹೋಗಿ ಅಲ್ಲಿಂದ ಜುಲೈ 15ಕ್ಕೆ ಹಡಗಿನಲ್ಲಿ ಹೊರಟು ಸುವಾರು 7 ತಿಂಗಳುಗಳ ಕಾಲ ಪ್ರಯಾಣ ಮಾಡಿ 30 ಅಕ್ಟೋಬರ್ 1834 ರಂದು ಮಂಗಳೂರಿನ ಸುಲಾನ್ ಬತ್ತೇರಿ ರಸ್ತೆಯಲ್ಲಿ ಈಗಿರುವ ಸೋವರಿನ್ ಟ್ರೈಲ್ ಪಕ್ಕದಲ್ಲಿ ಆಗ ಇದ್ದ ದಕ್ಕೆಯಲ್ಲಿ (ಆಗ ಇದೇ ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಂದರಾಗಿತ್ತು.) ಇಳಿದರು. ಮಂಗಳೂರಿನ ಮೀನುಗಾರಿಕಾ ಬಂದರು ಪರಿಸರದಲ್ಲಿರುವ ನೀರೆಶ್ವಾಲ್ಯ ಎಂಬಲ್ಲಿ ಬಂದು ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಷನ್ ತನ್ನ ಕಾರ್ಯಕ್ಷೇತ್ರವನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿತು.

ತ್ರೈಸ್ತನ ಸುವಾರ್ತೆ ಸಾರುವ ಏಕ್ಕೆ ಉದ್ದೇಶದಿಂದ ತುಳುನಾಡಿಗೆ ಆಗಮಿಸಿದ ಮಿಶನರಿಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಸುವಾರ್ತೆ ಸಾರುವುದಕ್ಕಿಂತ ಹೆಚ್ಚು ಜಿಲ್ಲೆಯ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಪಣತೋಟಿರುವುದು ಈಗ ಚರಿತ್ರೆಗೆ ಸೇರಿದ ವಿಚಾರಗಳಾಗಿವೆ. ಮುದ್ರಣ, ವ್ಯೇದ್ಯಕೀಯ ಶಿಕ್ಷಣ, ಪತ್ರಿಕೆ, ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಮಲಯಾಳಂ ಭಾಷಾ ಸಾಹಿತ್ಯ, ಜಾನಪದ ಸಾಹಿತ್ಯ, ಹಂಚು ಉದ್ದೇಶ, ನೇಯಿಗೆ, ಕೃಷಿ, ಹೀಗೆ ಎಲ್ಲಾ ಪ್ರಕಾರಗಳಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಮಾಡಿರುವುದನ್ನು ನಾವು ಕಣಳಿಗೆ ಕಾಣುತ್ತಿದ್ದೇವೆ, ಅದರ ಒಳ್ಳೆಯ ಫಲಗಳನ್ನು ಅನುಭವಿಸುತ್ತಿದ್ದೇವೆ.

1836ರಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆ, 1838ರಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಆಂಗ್ಲ ಮಾಧ್ಯಮ ಶಾಲೆ, 1847ರಲ್ಲಿ ವೈದಿಕ ಶಾಲೆ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಕೇತೀ ಇವರದಾದರೆ,

1841ರಲ್ಲಿ ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಪ್ರೇಸ್‌ನ್ಯೂ ಸಾಫಿಸಿ ಕಲ್ಲಜ್ಞಿನಲ್ಲಿ ತುಳುವಿನ ಮುದ್ರಣ ಆರಂಭಿಸಿ ಇವರು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಕ್ಕೆ ಪ್ರೇರಕರಾದರು. 1843ರಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡದ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆ 'ಮಂಗಳೂರ ಸಮಾಚಾರ' ಮುದ್ರಿಸಿದ ಇವರು ಮುದ್ರಣದ ಕ್ರಾಂತಿ ಮಾಡಿ ಲೆಟರ್‌ಪ್ರೇಸ್‌ನ್ಯೂ ಬೆಳಕಿಗೆ ತಂದು ಮುದ್ರಣ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಕೊಡವ, ಬಡಗ, ಮಲಯಾಳಂ ಸಾಹಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ಮಹತ್ವರ ಸಾಧನೆ ಮಾಡಿರುತ್ತಾರೆ. 1874ರಲ್ಲಿ ಬನೆರಿನ ಲಿಟಿಶಾಸ್ತದ ಮಸ್ತಕ, 1872ರಲ್ಲಿ ಗುಂಡಟ್ಟಣ ಮಲಯಾಳಂ-ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಷಂಠ, 1872ರಲ್ಲಿ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ನ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ, 1886ರಲ್ಲಿ ಮೆನ್ಸೂರ್‌ನ 21 ಭೂತಗಳ ಪಾಡ್ಯನಗಳಿರುವ ಕೃತಿ, ತುಳು ಗಾದೆಗಳು, ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ, ವಿಚಿತ್ರ ವರ್ತಮಾನ ಸಂಗ್ರಹ, 1894ರಲ್ಲಿ ಕಿಟೆಲ್‌ರ ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಷಂಠ, 1883ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಾನ್ಸಿಸ್ ರ್ಯಾಫೀಯರ್‌ರವರ ಕೊಂಕಣಿ ನಿಷಂಠ ಮತ್ತು ಕೊಂಕಣಿ ವ್ಯಾಕರಣ, 1886ರಲ್ಲಿ ಮೆನ್ಸೂರ್‌ನ ತುಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಷಂಠ ಹಾಗೂ 1888ರಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತುಳು ನಿಷಂಠ ಮುಂತಾದ ಮುದ್ರಣದಿಂದ ಪ್ರತಿಯೊಂದು ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ ಮೊದಲಿಗರೆನಿಸಿಕೊಂಡಿರುತ್ತಾರೆ.

186 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ಸಾಫ್ಟಪನೆಗೊಂಡ ಧಾರ್ಮಿಕ ಸಂಸ್ಥೆಯೊಂದು ಜೆಲ್ಲೆಯ ವಿದ್ಯಾ ಕ್ಷೇತ್ರ, ವೈದ್ಯಕೀಯ, ಕಾಖಾನೆ, ಕೃಷಿ, ನೇಯಿಗೆ, ಮದ್ರಣ, ಸಾಹಿತ್ಯ ಮುಂತಾದ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಮಹತ್ವರ ಸೇವೆಯನ್ನು ಮಾಡಿದೆ. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಸಾಫ್ಟಪನೆಯಾದ ಕೇಂದ್ರವು ಮುಂದುವರೆಯುತ್ತಾ ಕದಿಕೆ, ಹಳೆಯಂಗಡಿ, ಬೊಲ್ಲಿ, ಅಮೃಂಬಳ, ಉಚ್ಚಿಲ, ಕಾನಾಡ್, ಕುತ್ತಾರ್, ಸಾಂತೂರು, ಪಾಂಗಾಳ ಗುಡ್ಡ, ಪಾದೂರು, ಉದ್ಯಾವರ, ಅಂಬಾಡಿ, ಶಿವರ್, ಮಣಿಮುರ, ಕುಕಾಲ್, ಪಾದೂರು, ಬೈಲೂರು, ಕಾರ್ಕಳ, ಮೂಡಬಿದ್ರೆ, ಬೈಲೂರು, ಮುಡಾರ್, ಮುಲ್ಲಿ, ಸಂಕಲಕರಿಯ, ಉಡುಪಿ, ಮಲ್ಲೆ, ಚಾರ, ಹೊನ್ನಾವರ, ಹೆಬ್ರಿ, ಬಸ್ತೂರು, ಕುಂದಾಪುರ, ಬೈಂದೂರು ಕಾರವಾರ, ಕುಮಟಾ, ಶಿರಸಿ, ಬೆಳ್ತಂಗಡಿ, ಉಚಿರೆ, ಬಂಟ್ವಾಳ, ಗುರುಪುರ, ಕಲ್ಯಾಣಪುರ, ಬಾರಕೂರು, ಬೇಕಲಕೊಟೆ, ಕಾಸರಗೋಡು, ಹೀಗೆ ಹಲವಾರು ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಸಭೆಗಳನ್ನು ಸಾಫಿಸಿದರು ಹಾಗೂ ಸುಮಾರು 75 ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದರು.

1865ರಲ್ಲಿ ಜಪ್ಪು, 1882ರಲ್ಲಿ ಕುದ್ರೋಜಿ, 1886ರಲ್ಲಿ ಮಲ್ಲೆ ಹೀಗೆ ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ 3 ಹಂಚಿನ ಕಾಖಾನೆಗಳನ್ನು ಸಾಫಿಸಿ ಇಂದಿಗೂ "ಮಂಗಳೂರು ಹಂಚು" ಎಂಬ ಹೆಸರು ಜಗತ್ತಿನಾದ್ಯಂತ ಪ್ರಚಲಿತದಲ್ಲಿದೆ. ಜೆಲ್ಲೆಯ ಜನರಿಗೆ ಹಾಗೂ ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಮಹಿಳೆಯರಿಗೆ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಕಲ್ಪಿಸಿಕೊಟ್ಟಿರುವುದು

ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಅಡಿಗೆ ಕೋಣಗೆ ಸೀಮಿತವಾಗಿದ್ದ ಮಹಿಳೆಯರೂ ಹೊರಗೆ ಹೋಗಿ ದುಡಿಯುವಂತೆ ಅವಕಾಶ ಕಲ್ಪಿಸಿದ್ದಾರೆ.

ತಮ್ಮ ಕೆಬ್ಬಿಂ ಕಾರ್ಬಾನ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಗಟ್ಟಿಮುಟ್ಟಾದ ಲಾಕರ್‌ಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಇವರು ಕಡಂಬಿಲ(1903), ಕಾಸರಗೋಡು(1894), ಪರಂಗಿಪೇಟೆ(1879) ಈ ಮೂರು ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿರುವ ಕಬ್ಬಿಂದ ಸೇತುವೆ ನಿರ್ಮಿಸಿರುತ್ತಾರೆ. ಗಡಿಯಾರ ತಯಾರಿಯ ಕಾರ್ಯದಲ್ಲಿಯೂ ಇವರು ತೊಡಗಿದ್ದು ಇವರು ನಿರ್ಮಿಸಿದ ಬೃಹತ್ ಗಡಿಯಾರವೊಂದು ಮಂಗಳೂರಿನ ಸ್ವೇಚ್ಚಾಂಕ ಬಳಿಯಲ್ಲಿರುವ ಸ್ಯೇಂಟ್ ಪೋಲ್ ಚಚ್‌ನ ಗೋಪುರದಲ್ಲಿ ಇಂದಿಗೂ ಇದ್ದು ಜರಿತೇ ಹೇಳುತ್ತಿದೆ.

ಮುಲ್ತಿ ಮತ್ತು ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ನೇಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾನ್‌ನೆಯನ್ನು ಸಾಫಿಸಿದ ಇವರು ಜಿಲ್ಲೆಯಾದ್ಯಂತ ದೇಶೀಯವಾಗಿ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಮಗ್ಗವನ್ನು ಉನ್ನತ ಮಟ್ಟಕ್ಕೆರಿಸಿ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಜನರು ಹೆಚ್ಚಿಕ್ಕಾಗಿ ಇದರಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿಸಿಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ಕಾರ್ಯಪ್ರವರ್ತಕರಾದರು. ಮಲ್ಲಿ, ಕೊರಂಗ್ರಾಡಿ, ಉಡುಪಿ, ಪಾಂಗಾಳ, ಮುಲ್ತಿ, ಮಂಗಳೂರು ಮುಂತಾದ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿದ್ದ ಮಗ್ಗಗಳೇ ಅವಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷಿ. ಬಟ್ಟೆ ತಯಾರಿಸುವ ಕಾರ್ಯದಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿ ಖಾಕಿ ಬಟ್ಟೆಯನ್ನು ಕಂಡುಹಿಡಿದು ಹೋಲಿಸ್ ಇಲಾಖೆ ಹಾಗೂ ಮೆಕ್ಕಾನಿಕಲ್ ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿ ಖಾಕಿ ಬಳಕೆಗೆ ತಂದ ಕೇತ್ತಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳಿಗೆ ಸೇರಿದ್ದಾಗಿದೆ.

ಅವಿದ್ಯಾವಂತರಿಗೆ ವಿದ್ಯೆ, ಉದ್ಯೋಗವಿಲ್ಲದವರಿಗೆ ಉದ್ಯೋಗ, ವಸತಿಹೀನರಿಗೆ ವಸತಿ ಸೌಕರ್ಯ, ಭೂಮಿ ಕಳೆದುಕೊಂಡವರಿಗೆ ಕೃಷಿ ಭೂಮಿ, ಸಂಸ್ಥೆಯ ಆದಾಯ ಹಚ್ಚಿಸಲು ಹಾಗೂ ಜನಸಾಮಾನ್ಯರ ಆರ್ಥಿಕಾಭಿವೃದ್ಧಿ ದೃಷ್ಟಿಯಿಂದ ಕೃಷಿ ಸಂಬಂಧವಾಗಿ, ಮೂಡಬಿದ್ರೆ, ಮುಲ್ತಿ, ಸಂಕಲಕರಿಯ, ಬೊಲ್ಲಿ, ಅಮೃಂಬಳ, ಆನಂದಪುರ, ಉಚ್ಚಿಲ ಮುಂತಾದ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಸಾವಿರಾರು ಎಕ್ಕೆ ಭೂಮಿ ಖರೀದಿ ಮಾಡಿದ್ದರು. ಕುತ್ಯಾರ್, ಕಾರ್ಕಳ, ಜ್ಯೇಲೂರು ಸಂಕಲಕರಿಯಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಡು ಕಡಿದು ವ್ಯವಸಾಯ, ಕೃಷಿ ತರಬೇತಿ ಮುಂತಾದ ಹತ್ತು ಹಲವಾರು ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ಮಾಡಿದ್ದರು. ಕೃಷಿಕ್ಕೆತ್ತುದಲ್ಲಿ ಇವರು ಮಾಡಿದ ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ಕೂಲಂಕಶವಾಗಿ ಪರಿಶೀಲಿಸಿದರೆ ಕಾಡು ಕಡಿದು ಗಡ್ಡ ಮಾಡಿದ್ದು, ವ್ಯಾಘರವಾಗಿ ಹರಿಯುವ ನೀರನ್ನು ಬಳಸಿ ಕೃಷಿ ಮಾಡುವುದು, ಬೊಟ್ಟಿಗಳ್ ಅಥವಾ ಕಡಿಮೆ ನೀರಿರುವ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಕೃಷಿ, ಮುಂತಾದ ಹತ್ತು ಹಲವಾರು ವಿದ್ದ ಯೋಗ್ಯ ವಿಚಾರಗಳು ನಮಗೆ ತೀಳಿಯತ್ತದೆ.

ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ಸಾಫಿಸಿದ ಶಿಕ್ಷಣ ಕೇಂದ್ರಗಳ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ ಪ್ರಸ್ತುತ 21 ಪ್ರಾಥಮಿಕ, 6 ಹೈಸ್ಕ್ಯಾಲ್, 3 ಕಾಲೇಜು, 3 ವಸತಿ ಶಾಲೆ, 4 ಬಾಲವಾಡಿ, 1 ವಿಶೇಷ ಮಹ್ಕ್ಯಾಳ ಶಾಲೆ, 4 ಹೊಲಿಗೆ ತರಬೇತಿ ಕೇಂದ್ರ, 1 ತಾಂತ್ರಿಕ ತರಬೇತಿ ಕೇಂದ್ರ, 1 ಆಸ್ತರ್, 1 ವೃದ್ಧಾಶ್ರಮ, 1 ವೈದಿಕ ಶಾಲೆ, 1 ಪ್ರೇಸ್, 3 ಇತರ ತರಬೇತಿ ಕೇಂದ್ರಗಳು ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಕೇಂದ್ರವಿರುವ ಕನಾರಟಕ ಸದಸ್ಯ ದಯಾಸಿಸ್ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿದ್ದರೆ, 8 ಶಾಲೆಗಳು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿವೆ. ಅಲ್ಲದೆ ದೇಶೀಯ ಶೈಕ್ಷಣಿಕ ಸಾಫಿಸಿ ನಡೆಸುತ್ತಿರುವ 4 ಶಾಲೆಗಳಿವೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಪಸತಿ ನಿಲಯಗಳು, ನಸಿಂಗ್ ತರಬೇತಿ ಕೇಂದ್ರ, ಕಂಪ್ಯೂಟರ್ ತರಬೇತಿ ಕೇಂದ್ರಗಳು ಇದ್ದು ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ಪ್ರಾರಂಭಮಾಡಿದ ಹತ್ತು ಹಲವಾರು ಸಾಮಾಜಿಕ ಕಳಕಳಿಯ ಸೇವೆಯನ್ನು ಇವು ಇನ್ನೂ ಮುಂದುವರಿಸಿ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಸರ್ವರ ಸೇವೆಗೆಯುತ್ತಿದೆ.

ಕನ್ನಡ ಆಷ್ಟರ ಬಳಿಸಿ ಮೊದಲ ತುಳು ಮುದ್ರಣ, ಮೊದಲ ತುಳು ನಿಘಂಟು, ಮೊದಲ ತುಳುವಾಕರಣ, ಮೊದಲ ಪಾಡ್ವನ ಸಂಗ್ರಹ, ಮೊದಲ ಪ್ರೇಸ್, ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೆ, ಮೊದಲ ಶಾಟ್‌ಹಾಂಡ್ ಮಸ್ತಕ, ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ, ಮೊದಲ ದಾಸರ ಪದಗಳ ಮುದ್ರಣ, ಮೊದಲ ಕಾದಂಬರಿ ಮುದ್ರಣ, ಮೊದಲ ಮಂಗಳೂರು ಹಂಚು, ಮೊದಲ ಕಬ್ಬಿಂದ ಸೇತುವೆ, ಮೊದಲ ಖಾಕಿ ಬಟ್ಟೆ ಕಂಡುಹಿಡಿಯುವಿಕೆ, ಮೊದಲ ಶಾಲೆ, ಮೊದಲ ಕೃಷಿ ತರಬೇತಿ ಕೇಂದ್ರ, ಮಹಿಳೆಯರಿಗೆ ಉದ್ಯೋಗ, ಮೊದಲ ಕಿಂಡರ್ ಗಾಟಿನ್, ಮೊದಲ ರಾತ್ರಿ ಶಾಲೆ, ಮೊದಲ ವಸತಿ ಶಾಲೆ, ಹಿಂಗೆ ಪ್ರತಿಯೊಂದರಲ್ಲಿಯೂ ಮೊದಲಿಗರಾದ ಇವರು ತುಳುವರು ಮರೆಯಲಾಗದ ಮೊದಲಿಗರು ಎನ್ನುವುದಕ್ಕೆ ಯಾವುದೇ ಸಂಶಯವಿಲ್ಲ.

186 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ವಿದೇಶಿಯರಿಂದ ಸಾಫಿತವಾದ ಸಂಸ್ಥೆಯು ತುಳುನಾಡಿನಿಂದ ಕಾರವಾರದವರೆಗೆ, ಕಾಸರಗೋಡು, ಕೇರಳ, ನೀಲಗಿರಿ, ಮುಬ್ಬಿಳಿ, ಧಾರವಾಡ, ಬೊಂಬಾಯಿ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ನೀಡಿದ ಕೊಡುಗೆ ಅಪಾರ. ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ಕೈಗೊಳ್ಳಿದ ಕಾರ್ಯಕ್ಷೇತ್ರವಿಲ್ಲವೆಂದರೆ ತಪ್ಪಾಗದು. ಇವೆಲ್ಲವೂ ಸಂಶೋಧನೆಗೆ ಯೋಗ್ಯವಾದ ವಿಚಾರವಾಗಿದ್ದು ಇನ್ನೂ ಹಲವಾರು ಬೆಳಕಿಗೆ ಬಾರದ ಕೊಡುಗೆಗಳು ಅವರ ಸೇವೆಗೆ ಮೂಕ ಸಾಕ್ಷಿಗಳಾಗಿವೆ.

~~~~~

## ತುಳುನಾಡಿನ ಮೊದಲ ಮುದ್ರಣಾಲಯ

ಹತ್ತೊಂಬತ್ತನೇ ಶತಮಾನಕ್ಕಿಂತ ಮುಂಚಿನ ಪ್ರಚೀನ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯವು ತಾಳೆಗರಿ ಇಲ್ಲವೆ ಕಾಗದ ಪ್ರತಿಗಳಲ್ಲಿ ಬರೆದವುಗಳಾಗಿವೆ. ತಾದವೋಲೆ ಅಥವಾ ಕಾಗದದ ಕೃತಿಗಳು ಬಹುತೇಕ ಖಾಸಗಿ ವಸ್ತು ಎನ್ನಿಸಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದವು. ಯಾಕಂದರೆ ಅವು ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳೂ ಆಗುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ, ಅಲ್ಲದೆ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರಸಾರವೂ ಆಗುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. ತದನಂತರ ಬಂದ ಅಭಿನ ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಬಳಸಿ ಮುದ್ರಾಯಂತ್ರದಿಂದ ನೂರಾರು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಏಕಕಾಲಕ್ಕೆ ಮುದ್ರಿಸುವ ಸೌಕರ್ಯ ಲಭ್ಯವಾಯಿತು. ಆಗ ಅದು ಸಾರ್ವಜನಿಕ ಸ್ವತ್ತಾಗತೊಡಗಿತು. ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯು ನಮ್ಮ ನಾಡಿಗೆ ಇತ್ತೀಚಿಗೆ ಬಂದುದಾದರೂ ಮುದ್ರಣ ಕಲೆಯು ಚೀನಾ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಬಹು ಹಿಂದಿನ ಕಾಲದಿಂದಲೂ ಇತ್ತು. ಕ್ರಿ.ಶ. 868ರಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿತಗೊಂಡ ಪುಸ್ತಕಗಳು ಲಭ್ಯವಿತ್ತು ಎನ್ನಲಾಗಿದೆ. ಬಿಡಿ ಅಕ್ಷರಗಳಿಂದ ಮುದ್ರಿಸುವುದನ್ನು ಏಶಿಯನೆಂಬ ಚೀನಿಯನು ಕ್ರಿ.ಶ. ಹನ್ನೊಂದನೇ ಶತಮಾನದಲ್ಲಿಯೇ ಕ್ಯೆಗೊಂಡಿದ್ದನು. ಈವರೆಗೆ ಸಿಕ್ಕಿದ ಸಂಪೂರ್ಣ ಮುದ್ರಿತ ಗ್ರಂಥಗಳಲ್ಲಿ ಅತೀ ಪುರಾತನವಾದುದಂದರೆ ಗುಟ್ಟನಾಬಗ್ರಾ ಮುದ್ರಿಸಿದ ಬ್ಯೂಬಲ್ ಎಂದು ಪ್ರಖ್ಯಾತಿ ಹೊಂದಿದೆ. 1764 ಪುಟಗಳಿರುವ ಈ ಬ್ಯಾಹತ್ ಗ್ರಂಥ 1476ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾಯಿತು. ಯುರೋಪಿನಲ್ಲಿ ಮಧ್ಯಯುಗದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಾಯಂತ್ರ ರೂಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ಗುಟ್ಟನಾಬಗ್ರಾ ಎಂಬವರು ಬಿಡಿ ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸತ್ತಾಡಿಗೆದ್ದರಿಂದ ಮುದ್ರಣ ಕಾರ್ಯ ವ್ಯವಸ್ಥಿತವಾಗಿ ನೆಲೆಗೊಂಡಿತ್ತಲ್ಲದೆ ಗ್ರಂಥ ಪ್ರಸರಣ ಭರದಿಂದ ಹೆಚ್ಚಿತು. ಆದರೆ ಅವೆಲ್ಲವೂ ರೋಮನ್ ಲಿಪಿಯಲ್ಲಿ ನಡೆಯಿತು. ನಂತರ ಯುರೋಪಾನ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲವೂ ಅದರ ಪ್ರಯೋಜನ ಪಡೆದವು.

ತ್ಯಾಗ್ನಿ ಮತ ಪ್ರಚಾರಕ್ಕಾಗಿ ಮೋಚರ್‌ಗೀಸ್, ಇಂಗ್ಲೆಂಡ್, ಇಟಲಿ ಮೊದಲಾದ ದೇಶಗಳಿಂದ ಮತ ಪ್ರಚಾರಕರು ಕ್ರಿ.ಶ. 16ನೇ ಶತಮಾನದಪ್ರಾ ಹಿಂದಿನಿಂದಲೂ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬರುತ್ತಿದ್ದರು. ಭಾರತದ ಎಲ್ಲಾ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳವರು ಇವರೇ ಎನ್ನಬಹುದು. ಭಾಷಾ ಶಾಸ್ತ್ರವನ್ನು ಕ್ರಮವಾಗಿ ಇಲ್ಲಿ ಬೆಳೆಸಿದವರೂ ಇವರೇ. ಭಾರತೀಯ ವಿವಿಧ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು

ಕಲಿಯುವದರಲ್ಲಿ ಮಗ್ನಾದ ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯರಿಗೆ ಹತ್ತಾರು ಬಗೆಯ ಲಿಪಿಗಳೂ, ಅವುಗಳ ವಕ್ತತೆ ಮತ್ತು ಭಾರ ಇವೆಲ್ಲಾ ಬಹಳ ಕಷ್ಟವನ್ನುಂಟುಮಾಡಿರಬೇಕು. ಭಾರತದ ಎಲ್ಲಾ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ರೋಮನ್ ಲಿಪಿಯಲ್ಲಿ ಇತರ ಸ್ವರಸೂಚಕ ಚಿಹ್ನೆಗಳೊಂದಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕ್ರಮವನ್ನು ಬಳಕೆಗೆ ತಂದರು.

ಈಸ್ಟ್ ಇಂಡಿಯಾ ಕಂಪನಿಯು ತಮ್ಮ ಅಧಿಕಾರವನ್ನುಪಯೋಗಿಸಿ ರೋಮನ್ ಲಿಪಿಯನ್ನು ದೇಶದ ಭಾಷೆಗಳಿಗಲ್ಲ ರೂಡಿಗೆ ತರಬೇಕೆಂಬ ಪ್ರಯತ್ನದಲ್ಲಿದ್ದರೂ ಹೊಸಗನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯದ ತೇರನ್ನು ಮೊದಲಿಗೆ ಎಳೆದ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಮಿಶನರಿಗಳು ಹಾಗೂ ದೇಶೀಯರ ನೇರವನ್ನು ಪಡೆದು ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸಿ 1817ರಿಂದ ಕನ್ನಡ ಮುದ್ರಣವನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿದರು. ತಲುಗು ಹಾಗೂ ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಒಂದೇ ಬಗೆಯ ಅಚ್ಚಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಕೊಲೆಜ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನವರು ಬಳಸುತ್ತಿದ್ದರೆಂಬ ದಾಖಲೆಗಳು ಸಿಗುತ್ತವೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಮೊದಲು ಮುದ್ರಣಗೊಂಡ ಕೃತಿಗಳು ತಲುಗು ಅಕ್ಷರದಂತೆ ಕಾಣುವ ಅಕ್ಷರದ ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸಿಕೊಂಡು ಕನ್ನಡ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಿದ ಹಲವಾರು ಕೃತಿಗಳು ಲಭ್ಯವಿದೆ. ಉದಾ. 1817ರಲ್ಲಿ ಕಲ್ಕತ್ತದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣವಾದ ವಿಲಿಯಂ ಕೇರಿಯ ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ವ್ಯಾಕರಣ, ಮತ್ತು 1824ರ ಸತ್ಯವೇದದ ಭಾಗವಾಗಿರುವ ಹೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆ. ನಂತರ ಬಳಾರಿ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಜಾನ್ ಹಾಂಡ್‌ನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾದ ಕನ್ನಡ ಸತ್ಯವೇದದ ಹಲವು ಭಾಗಗಳು, 1844ರಲ್ಲಿ ಬಳಾರಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಹೆಮನ್ ಮ್ಯಾಗ್ನಿಂಗ್‌ನ “ಕನ್ನಡ ಸಮಾಜಾರವು” ಪತ್ರಿಕೆಯು ಇದೇ ಕನ್ನಡ ಅಚ್ಚಮೊಳೆಯನ್ನು ಬಳಸಿಕೊಂಡು ಮುದ್ರಣಗೊಂಡುದು ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ.

ಕಂಪನಿ ಸರಕಾರವು ತಮ್ಮ ಆಡಳಿತದ ಸೌಕರ್ಯಕ್ಕಾಗಿ ಕನ್ನಡ, ತಲುಗು, ತಮಿಳು ಕೋಶಗಳನ್ನು ತಜ್ಞರಾದ ಮಿಶನರಿಗಳಿಗೆ ಧನಸಹಾಯ ನೀಡಿ ಸಂಗ್ರಹಿಸಿ ಅಚ್ಚಹಾಕಿಸಿದರು. ಲಂಡನ್ ಮಿಶನ್‌ನ ವಿಲಿಯಂ ರೀವ್ ಮದ್ರಾಸ್ ಸರಕಾರದ ಆದೇಶದ ಮೇರೆಗೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಕನ್ನಡ (1824) ಮತ್ತು ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ (1832) ಈ ಎರಡು ಶಬ್ದಕೋಶಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸಿದ. 1830ರಲ್ಲಿ ಕೃಷ್ಣಮಾಚಾರ್ಯರವರ ಕನ್ನಡ ವ್ಯಾಕರಣ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿತು. ಈ ಮೂರು ಅಪ್ರಾವ್ಯ ಕೃತಿಗಳು ಮದ್ರಾಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡದ್ದು. ಆಗ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಜೋಡಿಸುವುದು ಸುಲಭವಾಗಿತ್ತು. ಯಾಕಂದರೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮೊಳೆಗಳು ವಿದೇಶದಿಂದ ಆಮದಾಗಿ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಆದರೆ ಸೇರಿಸಿಕೊಳ್ಳಬೇಕಾದ ಕನ್ನಡ ಅಕ್ಷರಗಳಾಗಿ ಈ ಮೊದಲೇ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಮರದ ತುಂಡಿನ (Wooden Block) ಮೇಲೆ ಜಿತ್ರಗಳನ್ನು ಕೊರೆಯುವ ಕ್ರಮವನ್ನನುಸರಿಸಿ

ಕನ್ನಡ ಅಕ್ಷರಗಳನ್ನು ಕ್ಯಾರೆಟ್ ಬರೆಸಿ ಮುದ್ರಣ ಮಾಡಲಾಗಿತ್ತು.

ಕನ್ನಡದ ಅಚ್ಚುಮೊಳೆಗಳ ಮುದ್ರಣ ಬಳಕೆಗೆ ಬರುವ ಮೊದಲು ಇನ್ನೊಂದು ಬಗೆಯ ಮುದ್ರಣವಿದ್ದು. ಅದುವೇ ಶಿಲ್ಬಾ ಮುದ್ರಣ ಅಥವಾ ಕಲ್ಲಚ್ಚು ಮುದ್ರಣ (stone print / lithography print). ಮಧ್ಯಯುಗ ಕಾಲದಿಂದ ಯುರೋಪಿನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಾಯಂತ್ರಗಳು ಲಭ್ಯವಿದ್ದವು. ರೋಮನ್, ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಇತ್ಯಾದಿ ಲಿಪಿಗಳ ಅಕ್ಷರಗಳೂ ನಿರ್ಮಿತವಾಗಿ ಮುದ್ರಣ ಕಾರ್ಯ ನಿಯಮಿತವಾಗಿ ಜಗತ್ತಿನಾದ್ಯಂತ ಪ್ರಸಾರವಾಯಿತು. ಆದರೆ ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಯ ಅಕ್ಷರ ಮೊಳೆಗಳು ಲಭ್ಯವಿಲ್ಲದಿದ್ದಾಗ ಆ ಮಧ್ಯಂತರದ ಅವಧಿಯಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಚ್ಚು ಮುದ್ರಣ ಅಷ್ಟಿತ್ವಕ್ಕೆ ಬಂದಿತು.

ಈ ಶಿಲ್ಬಾ ಮುದ್ರಣವನ್ನು ಎಲೋಯ್ಡ್ ಸೆನ್ಫೆಲ್ಡ್ ಎಂಬ ಪ್ರೇಗ್ ನಿವಾಸಿ 1796ರಲ್ಲಿ ಕಂಡು ಹಿಡಿದ. ಇದಕ್ಕಾಗಿ ಕ್ಯಾಲ್ಕಿಯಂ ಕಾರ್ಬೋನೇಟ್ ಇರುವ ಕಲ್ಲು ಮತ್ತು ಗ್ರೀಸ್ ನಂತಹ ದ್ರವ ಇವುಗಳನ್ನು ಬಳಸಿದ. ಇದನ್ನೇ ಕಲ್ಲಚ್ಚು ಅಥವಾ ಲಿಫೋಗ್ರಾಫಿ ಮುದ್ರಣ ಎನ್ನಲಾಗಿ ವಿಭಿನ್ನವರು. ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಿನ ಮೇಲೆ ಶಾಸನಗಳನ್ನು ಕೆತ್ತಿಸುವ ಬಗೆ ತಿಳಿದೇ ಇತ್ತು. ಆದರೆ ಹಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಪಡೆಯುವ ವಿಧಾನ ಗೊತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಯುರೋಪದಿಂದ ತಂದ ಈ ತಂತ್ರವನ್ನು ನೇರವಾಗಿ ಎತ್ತಿಕೊಂಡಿರಲಿಲ್ಲ. ಕಾವಟೆ ಮುಖ್ಯ, ಮುಖ್ಯಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿದ ಹೊಂಗಾರ ಮರದ ತುಂಡು ಅಥವಾ ಮೆದುವಾದ ಮರದ ತುಂಡುಗಳ ಮೇಲೆ ಅಕ್ಷರಗಳನ್ನು ಕೆತ್ತಿ ಮುದ್ರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ತದನಂತರ ಮೆದುವಾದ ಕಲ್ಲು. ಜಡ್ಣನ ಎಣ್ಣೆ, ಕಾಗದ, ಲೇಖನಿ ಇವಿಷನ್ನು ಬಳಸಿ ಶಿಲ್ಬಾ ಮುದ್ರಣವನ್ನು ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಮುಂದೆ ಅದು ಅವಿಷ್ಯಾರಗೊಂಡು ಹಚ್ಚು ಪ್ರತಿ ತೆಗೆಯುವಂತೆ ಮಾನವ ಚಾಲಿತ ಯಂತ್ರವೂ ತಯಾರಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಅದು ನಂತರ ಲಿಫೋಗ್ರಾಫಿ ಮುದ್ರಣವೆಂದಾಯಿತು (Lithography Print). ಹಳದಿ ಬಣ್ಣದ ಕಡೆ ಕಲ್ಲಿನಂತೆ ಹೋಲುವ ಕಲ್ಲನ್ನು ನಯಗೊಳಿಸಿ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಬರೆದ ಅಕ್ಷರಗಳನ್ನು ಕನ್ನಡಿಯಲ್ಲಿ ನೋಡಿ ತಿರುಗುಮುರುಗಾಗಿ ಬರೆದು ಕಪ್ಪು ಶಾಯಿ ಬಳಸಿ ಕಾಗದಕ್ಕೆ ಬರೆದ ಅಕ್ಷರಗಳನ್ನು ಒತ್ತುವ ವಿಧಾನದಿಂದ ಕಲ್ಲಚ್ಚು ಮುದ್ರಣ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು.

ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಯ ಪಠ್ಯ ಮುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಹೊರತರಲು ಮೊದಲು ಹೆಚ್ಚೆ ಇಟ್ಟವರು ಆಗಿನ ಮುಂಬಯಿ ಸರಕಾರದಲ್ಲಿ ಶಿಕ್ಷಣಾಧಿಕಾರಿಗಳಾಗಿದ್ದ ಬಾಳಶಾಸ್ತ್ರ ಜಾಂಭೇಕರರು. ಮರಾತಿ, ಗುಜರಾತಿ ಮತ್ತೊಂದಿಗೆ ಕನ್ನಡದ ಮತ್ತೊಂದು ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯೇ ಶಿಕ್ಷಣ ದೊರೆಯಬೇಕು. ಅದಕ್ಕಾಗಿ ಕನ್ನಡ ಪಠ್ಯಗಳು

ತಯಾರಾಗಬೇಕು ಎಂಬುದು ಸರಕಾರದ ನಿಯಮವಾಗಿತ್ತು. ಮುಂಬಯಿಯಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಕನ್ನಡ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಿ ಶಾಲಾ ಪಠ್ಯವಾಗಿ ಉಪಯೋಗ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣದ ಶಿಶಿಗಾಗಿ ಕನ್ನಾಡಲಿನಿಂದ ಮೆದುವಾದ ಕಲ್ಲಿನ ಹಲಗೆಗಳನ್ನು ತರಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಈ ಮುದ್ರಣದಿಂದ ನೂರಾರು ಪ್ರತಿಗಳು ಏಕಾಲಕ್ಷೆ ಮುದ್ರಿಸಲು ಅಸಾಧ್ಯವಾಗಿತ್ತು. ಇಂಗ್ಲಿಝ್ ಭಾಷೆಯ ಅಚ್ಚಮೊಳಗಳಂತೆ ಕನ್ನಡದ ಅಚ್ಚೆ ಮೊಳಗಳನ್ನು ಎಲ್ಲಿಂದಲೂ ಎರವಲು ಪಡೆಯಲು ಸಾಧ್ಯವಿರಲಿಲ್ಲ. ಇದಕ್ಕಾಗಿಯೇ ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಅಥವಾ ಶಿಲಾ ಮುದ್ರಣವು ಬಿಡಿಮೊಳಗಳ ಬದಲಾಗಿ ಬಂದವು. ಮುಂಬಯಿಯ ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟ್ ಸೆಂಟ್ರುಲ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮುಂಬಯಿಯ ಆನಂದರಾಯ ಕಲ್ಲಿನ ಮುದ್ರಣ ಮೊದಲಾದ ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣ ಭಾಪಶಾಸನಗಳ ಹೆಸರುಗಳು ಕನ್ನಡವನ್ನು ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಿದ ಮೊದಲು ಭಾಪಶಾಸನಗಳಾದರೆ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿ ಕ್ರಾಂತಿಯನ್ನೇ ಮಾಡಿದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಎರಡನೆಯದು. ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣಗಳನ್ನು ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಜಗನ್ಮಾಹನ ಮುದ್ರಣಶಾಲೆ ಮತ್ತು ಕೃಷ್ಣರಾಜ ಮುದ್ರಣ, ಮೈಸೂರು, ಜ್ಞಾನಬೋಧಕ ಭಾಪಶಾಸನ ಮತ್ತು ಸನಾಗ್ರ ದರ್ಶನ ಭಾಪಶಾಸನ ಧಾರವಾದ, ಹಿಂದೂ ಪ್ರೇಸ್, ಮಂಗಳೂರು ಮುಂತಾದ ಹಲವಾದು ಭಾಪಶಾಸನಗಳ ಹೆಸರುಗಳು ಸಿಗುತ್ತವೆ.

**ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣ :** ತುಳುನಾಡಿನ ಮೊದಲ ಮುದ್ರಣಾಲಯ ಎಂಬ ಹೆಗ್ಲಿಕೆಗೆ ಪಾತ್ರವಾದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಗೆ ವಿದೇಶಿಯರ ಕೊಡುಗೆಗಳಲ್ಲಿನಿಂದು. 179 ವರ್ಷಗಳ ಒಂದೆ ಸಾಫನೆಗೊಂಡ ಈ ವರ್ಷಾದ್ವಾಳಾ ಲಂಪುವು ಈಗಲೂ ಹೊಸ ಅವಿಷ್ಕಾರದೊಂದಿಗೆ ಕಾರ್ಯವೆಸಗುತ್ತಿರುವುದು ಜಿಲ್ಲೆಗೇ ಹೆಚ್ಚು ಎಷಟುವಾಗಿರುತ್ತದೆ. 1834ರಿಂದಲೇ ಆರಂಭವಾದ ಶೈಕ್ಷಿಕ ಆರಾಧನೆ ಹಂಗಾಮೆ 1836ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆ ಮುಂತಾದವುಗಳಿಗೆ ಮುದ್ರಿತ ಪಠ್ಯ ಮಸ್ತಕಗಳ ಅಗತ್ಯವಿತ್ತು. ಕನ್ನಡದ ಧಾರ್ಮಿಕ ಹಾಗೂ ಪಠ್ಯ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಮೊಂಬಾಯಿ ಮತ್ತು ಮದ್ರಾಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣದಿಂದ ಮುದ್ರಿಸಿ ತರಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಮಲಯಾಳಂ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಕಲ್ಲಿಕೊಳೆಣಿಯಿಂದ ಮುದ್ರಿಸಿ ತರಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. 1840ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ಗೋಸ್ಕರ ಮಲಯಾಳಂ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬ್ರಿಬ್ಲಿನ ಮೊದಲ ಮಸ್ತಕವಾದ ಉತ್ತರಿ ಮಸ್ತಕವು ಕಲ್ಲಿಕೊಳೆಣಿಯಲ್ಲಿಯೂ, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನ ಮೊದಲ ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕವಾದ ಗೀತಗಳು(1842) ಮುಂಬಯಿಲ್ಲಿಯೂ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿದೆ. ಬಳ್ಳಾರಿ, ಮದ್ರಾಸ್,

ಮುಂಬಯಿ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಜ್ಞನಿಂದ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ ಕಸ್ಟಾ ಮುಸ್ತಕಗಳ ಅಕ್ಷರಗಳು ಸುಂದರವಾಗಿರಲಿಲ್ಲ.

1841ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣವನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿದವರು ಜಿ. ಎಚ್. ವೈಗ್ನಿ (GOTTFRIED HARTMAN WEIGLE). ಇವರು ಜನಿಸಿದ್ದು ನೇ ಜುಲೈ 1816, ಪುಟೆಂಬಗೌನ ನೆಕಾರ್ ಎಂಬ ನದಿಯ ತಪ್ಪಲು ಪ್ರದೇಶವಾದ ಸುಂದರವಾದ ತಾಣದಲ್ಲಿದ್ದ ಜೆಲ್ ಎಂಬ ಹಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಸಭಾಪಾಲಕರ ಮನೆಯಲ್ಲಿ. ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಬಳಿಕ 1834ರಲ್ಲಿ ದೃವಜ್ಞಾನ ತರಬೇತಿಗೆ ಸೇರಿದರು. ಇವರು ತರಬೇತಿಗೆ ಸೇರುವಾಗ ಚೋಧಕೋದ್ಯೋಗಕ್ಕೆ ಮಾತ್ರವಲ್ಲ ವಿವಿಧ ತರಬೇತಿಯಲ್ಲಿಯೂ ಪರಿಣಿತರಾಗಿದ್ದರು. 1836ರಲ್ಲಿ ಚೋಧಕೋದ್ಯೋಗಕ್ಕೆ ಸ್ಯಂಂತ್ರೇ ಜೋಚ್‌ ದೇವಾಲಯದಲ್ಲಿ ಏಕೆ ಹೊಂದಿದ ಬಳಿಕ ಬಾಸೆಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಉಪನ್ಯಾಸಕರಾಗಿ ಸೇವೆಸಲ್ಲಿಸಿ 1840ರಲ್ಲಿ ಜಿ. ಮುಲ್ಲರ್ (J.MULLER), ಜಿ. ಅಮ್ಯಾನ್ (J.AMANN), ಎಮ್‌. ಫ್ರಿಟ್ಸ್ (M. FRITZ) ಉಂಟಾಗಿ ಭಾರತಕ್ಕ ಬಂದರು.

ಈಗೆ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಂದಾಗ ಮುಂಬಯಿ ನೆಲ್ಲಾರ್ಥಕ್ಕಾಡು ದೇಶೀಯ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಉತ್ತಮಕ್ಕಾಳ್ಜುಪುಡು ಮಾತ್ರವಲ್ಲರೆ ಮಾಡಿಗೂ ಗುಣಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಬೇಕಾದ ಕ್ಷೇತ್ರ ಮುದ್ರಣದ ಸಂಪೂರ್ಣ ಮಾಡಿಯಿರುತ್ತು ಪದೇಯವುದಕ್ಕಾಗಿ ಯೋಜಾಯಿಲ್ಲಿದ್ದ ಅಮೇರಿಕನ್ ಮರಾಠಿ ಮಿಶನ್‌ನವರ ಪ್ರೇಸ್ ಮುಂತಾದ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಆರ್ಥಾಡಿದ್ದ ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಮಂಗಳೂರಿನ ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭೆಗಳ ಉದಂಹಣೆಗ್ಗಾಗಿದ್ದ ತಾನು ಮತ್ತು ಮೋಗ್ನಿಂಗ್ ಮತ್ತಿತರರು ಭಾಷಾಂತರಿಸಿ ಕಲ್ಲಜ್ಞನು ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲು ಮುಂಬಯಿಯಲ್ಲಿಯೇ ತಯಾರು ಮಾಡಿದರು. ಒಂದು ಲಿಂಗೋ ಪ್ರೇಸ್ (ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣ ಯಂತ್ರ), ಜರ್ಮನಿಯ ನಾಲ್ಕು ಕಲ್ಲಜ್ಞನ ಕಲ್ಲು ಮತ್ತು ಇಬ್ಬರು ನುರಿತ ಮರಾಠಿ ಮುದ್ರಕರೊಂದಿಗೆ ಬಂದರು. ಮುಂಬಯಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಹಲವು ಕ್ರೈಸ್ತ ಸ್ವೇಂಧಿತರು ಇದಕ್ಕಾಗಿ ಸಹಾಯ ಮಾಡಿದ್ದರು. ಮೊದಲು ತಂದ 50 ಗೀತೆಗಳನ್ನೊಳಗೊಂಡ “ಗೀತಗಳು” ಎಂಬ ಹೆಸರಿನ ಮಾಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಮೋಗ್ನಿಂಗ್‌ರವರ 16, ವೈಗ್ನಿಯವರ 10, ಲೇಯರ್‌ರವರ (Layer) 2 ಗೀತೆಗಳು ಮತ್ತಿತರ ಗೀತೆಗಳಿವೆ. ಮುದ್ರಣದ ಬಗ್ಗೆ ಮುಸ್ತಕದ ಮುಖ ಮುಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಮುಂಬಯಿ ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ಪಂಡಿತನಾದ ಆನಂದರಾಯರ ಬರಹದಿಂದ ಕಲ್ಲಿನ ಮೇಲೆ ಚಾಪಿಸಿದ್ದು 1842 ಎಂದು ನಮೂದಿಸಲಾಗಿದೆ.

ವೈಗ್ನಿ ಮಂಗಳೂರಿಗೆ ಬಂದಾಗ ಅಶ್ವಿಂತ ಟೀಟೆಪಟ್ಟವರು ಹೆರ್ನ್‌ನಾ

ಮೌಲ್ಯಿಂಗ್. ಇವರು 1836ರಲ್ಲಿ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಂದವರು. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಸ್ಥಾಪಿಸಲು ಸೂಕ್ತ ವ್ಯಕ್ತಿಯನ್ನು ಎದುರು ನೋಡುತ್ತಿದ್ದ ಇವರು ವೈದ್ಯರು ಜೀವನ ಚರಿತ್ರೆಯಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ He brought with him to his India-Mission Service stores of knowledge rarely in the possession of a fresh-man from Europe, and talents of the first order. He was a very fair Latin and Greek scholar, well at home in Hebrew, had gone deep into medieval German had studied Arabic and Sanskrit under professor Ewald with much zeal and success, and had made himself acquainted with all the principal languages of Europe from Russian to Portuguese. On his arrival at Bombay in June 1840 he commenced Canarese, and looked about him in Mahrathi, Guzarathi and Hindusthani, to which afterwards Malayalam, Tulu and Tamil were added. On his landing at Mangalore on the 19<sup>th</sup> September, as above stated he found me in my room boring at Krishnamachary's Canarese Grammar.

7-6-1858ರಲ್ಲಿ ನಿಧನರಾದ ವೈದ್ಯರುವರ ವಿಚಾರವಾಗಿ ಪತ್ರಿಕೆಯೊಂದರಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ಬರೆದಿದ್ದಾರೆ: “ ಇವರು ಅಗ್ರಾಮಿ ಮಿಶನರಿಗಳಲ್ಲಿದ್ದ ವಿದ್ವಾಂಸರಲ್ಲಿ ಒಬ್ಬರಾಗಿದ್ದರು. ಇವರು ಆ ಕಾಲದ ವೈದಿಕ ಶಾಲೆಯ ಪ್ರೌಢಸರರೂ, ದೇವ ವಾಗ್ದಿಂಧವನ್ನು ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಭಾಷಾಂತರಿಸಿದವರಲ್ಲಿ ಒಬ್ಬರೂ, ಇನ್ನು ಅನೇಕ ಕನ್ನಡ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ರಚಿಸಿದವರೂ ಆಗಿದ್ದರು ಇವರು ತನ್ನ ದಾಯಾದಿಯಾಗಿದ್ದ ಮಿಶನರಿ ರೇವೆ. ಮೌಲ್ಯಿಂಗ್ ಮೊರೆಯವರಿಗೆ ತ್ವೀಯನಾದ ಬಲಗ್ಯೆಯಂತೆ ಇದ್ದರು” (ತ್ಯಾಸ್ತ ಹಿತವಾದಿ, 1926)

1841ರಲ್ಲಿ ಚೊಂಬಾಯಿಯಿಂದ ಕಲ್ಲಜ್ಞ ಮುದ್ರಣ ಯಂತ್ರ ತಂದಾಗ ಇಲ್ಲಿ ಮೊದಲು ಮುದ್ರಿಸಿದ್ದ ಸತ್ಯವೇದದ ಒಂದು ಭಾಗವಾಗಿರುವ ಗ್ರೇನರ್ ಎಂಬ ಮಿಷನರಿಯ ತುಳು ಭಾಷಾಂತರವಾದ ‘ಮತ್ತಾಯ ಬರೆತಿ ಸುವಾರ್ತಮಾನ’. 1842ರಲ್ಲಿ ಮತ್ತೊಂದು ಶಿಲಾಯಂತ್ರವನ್ನು ಮದ್ರಾಸಿನಿಂದ ತರಿಸಲಾಯಿತು. ಈ ಶಿಲಾಯಂತ್ರದಲ್ಲಿ ಕೇವಲ ಧಾರ್ಮಿಕ, ಪ್ರಾಧಿಕ ಪರ್ಯಾಗಳನ್ನು ಮಾತ್ರ ಪ್ರಕಟಿಸಿದರೆ ಜನಸಾಮಾನ್ಯರನ್ನು ಮುಟ್ಟಲು ಸಾಧ್ಯವಿಲ್ಲವೆಂದರಿತ ಮಿಶನರಿಗಳು ಇತರ ಸಾಹಿತ್ಯಗಳ ಪ್ರಕಟಣೆಗಳಿಗೂ ಮುಂದಾದರು. ಅಕ್ಷರಮಾತ್ರ (1844), ಭೂಗೋಳ

(1845), ನೀತಿಪಾಠಗಳು(1848), ಮ್ಯಾನ್‌ಗ್ರಂಗ್‌ರವರ - ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಚಾರ(1843), ಜನ್‌ನ್‌ಬಿಸಿವ ಪುರಾಣ (1851), ಜ್ಯೇಷ್ಠಿ ಭಾರತ (1848), ಶೋರವೆ ರಾಮಾಯಣ, ಕುಮಾರವ್ಯಾಸ ಭಾರತ, ದಾಸರ ಪದಗಳು(1850), ಬಿಸಿವ ಪುರಾಣ (1850), ಕನಕದಾಸರ ಭಕ್ತಿಸಾರ(1850), ರಾವಣ ದಿಗ್ಂಜಯ (1848), ಕನ್ನಡ ಗಾದೆಗಳು(1847), ವೃದ್ಯಯ ದರ್ಪಣ(1850), ಜಾತಿ ವಿಚಾರಣೆ (1845), ದೇಶಾಂತರಿಯ ಪ್ರಯಾಣ(1849), ಮತ ವಿಚಾರಣೆ (1845) ಮೊದಲಾದ ಬ್ಯಾಹತ್ ಗ್ರಂಥಗಳು, ಪತ್ರ ಮಸ್ತಕಗಳು, ಶಾಲೆಗಳ ಉಪಯೋಗಕ್ಕಾಗಿ ಭೂಪಟಗಳು ಕಲ್ಲಜ್ಞಿನಿಂದ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡವು. ಈಗ ಈ ಪ್ರೇಸ್‌ಗೆ ಜರ್ಮನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಎಂದು ಕರೆಯಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಮುಂಬಾಯಿ ಸರಕಾರದವರು ತಮ್ಮ ಆಡಳಿತದ ಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ಬೇಕಾದ ಪತ್ರ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿಸುವುದಕ್ಕೂ ಮದ್ರಾಸ್ ಸರಕಾರದವರು ತಮ್ಮ ಪತ್ರಾಗಾರದಲ್ಲಿದ್ದ ದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯಗಳಂತಹ ಕನ್ನಡ ಗ್ರಂಥ ಯಥ್ಸ್ವಪ್ರತಿಗಳಿಂದ ಅಚ್ಚು ಹಾಕಿಸಲು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮುದ್ರಣಾಲಯವನ್ನೇ ಅರಿಸಿಕೊಂಡರು. ಈ ಮುದ್ರಣಾಲಯದಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಲಿಟಿಯನ್ನು ತುಳು ಭಾಷೆಗೆ ಬಳಸಿದ್ದ ಮಾತ್ರವಲ್ಲ, ಬಡಗ, ಕೊಡವ, ಕೊಂಕಣಿ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಿ ಪ್ರತಿಕಟ್ಟಿಸಿದರು. ಇದರಿಂದ ಏಕೇಕೃತ ಕನಾರಾಟಕ ಪ್ರಾಂತ್ಯದಿಂದ ಈ ಅಚ್ಚು ಕನ್ನಡಿಗರು ಸಿಡಿದು ಹೋಗದಂತೆ ಮುಂಜಾಗ್ರತೆಯನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡ ಪ್ರಶಂಸೆ ಜರ್ಮನ್ ಮಿಶನರಿಗಳಿಗೆ ಸೇರಬೇಕು.

1851ರಲ್ಲಿ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಂದ Charles George Andrew Plebst ಎಂಬವರ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಇಲ್ಲಿ ಲೆಟರ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಸ್ಥಾಪನೆಗೆ ತಯಾರಿಗಳು ನಡೆದವು. ವಿದೇಶದಿಂದ ಹೊಸ ಮುದ್ರಾಕ್ಷರ ಯಂತ್ರಗಳು ಅಚ್ಚು ಮೊಳೆಗಳು ತರಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು. ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ 1852ರಿಂದ ಅಕ್ಷರ ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸಿ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳುವ ಕಾರ್ಯ (Typography) ಆರಂಭವಾಯಿತು. ಮೊತ್ತಮೊದಲು ಅಕ್ಷರಗಳನ್ನು ಕೆತ್ತಲು ಮಂಗಳೂರಿನವರೇ ಆದ ಪಾಂಡುರಂಗ ತೊರವರನ್ನು ನೇಮಿಸಿಕೊಂಡರು. ಪ್ಲೇಬ್ಸ್‌ರಿಂದ ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ತರಬೇತಿ ಪಡೆದ ಟೋಮೀ ಲುಕ್ಕಿನ್ (Tomy Lucklin) ಪ್ರೇಸ್‌ಗೆ ಸೇರ್‌ಫಡೆಯಾದನು. ಉತ್ತಮ ನೌಕರನಾಗಿದ್ದ ಈತ 1865ರ ತನಕ ಸೇವೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ನಿಧನವಾದಾಗ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ವರದಿಯಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ದಾಖಲಿಸಲಾಗಿದೆ: “The Establishment suffered a severe loss by the death of Tommy Lucklin, headman of the Type –Foundry, who

was not only very clever workman, but also a humble. Tommy's Father, a Chinese officer of rank, having fallen in an encounter with the British, the orphan, then about years old, was brought to India by an English lady. By and bye the boy showed an unmanageable temper and was given over the Boys' Institution at Mangalore. Having passed through it, he became apprentice in the Bookbindery. Mr. Plebst trained him in the casting business, which he learned thoroughly, so that for many years this branch of the Establishment could with full confidence be entrusted to him" (BM. Report 1865)

ಹೊಸ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿ ಹೊದಲಿಗೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನ 13ನೇ ವರ್ಷದ ಪರಿಧಿಯ ಜರ್ಮನಿಯಿಂದ ತಂದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮೋಳೆಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿತು. 1853ರಿಂದ ಕನ್ನಡ ಮೋಳೆಗಳ ತಯಾರಿ ನಡೆದು ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ ಮುದ್ರಣವಾಗುವುದರೂಂದಿಗೆ ಇಲ್ಲಿ ಅಷ್ಟುಮೋಳೆಗಳ ಕನ್ನಡ ಮುದ್ರಣ ಪ್ರಾರಂಭವಾಯಿತು. ಪ್ಲೆಬ್ಸ್‌ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಬ್ಯಂಡಿಂಗ್ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡಲಾಯಿತು. ಉಚ್ಚಿಲದಿಂದ ಬಂದ ಲಾಕ್‌ಎಂಬೆ ಎಂಬಾತನನ್ನು ಬಳಾಗಿ, ಮದ್ರಾಸ್ ಮುಂತಾದೆಡೆಗೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಬ್ಯಂಡಿಂಗ್ ತರಬೇತುಗೊಳಿಸಿ ಇದರ ಮುಖ್ಯಸ್ಥನನ್ನಾಗಿ ನೇಮಕ ಮಾಡಿತು. ಬ್ಯಂಡಿಂಗ್ ವಿಭಾಗವನ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಕಟ್ಟಡ ನಿರ್ಮಿಸಿ ಮುಂದುವರೆಸುತ್ತಿತ್ತು. ಮುಂದಕ್ಕೆ ಆ ವಿಭಾಗವನ್ನು ಜೋಶ್‌ರವರೇ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಮುಂದಕ್ಕೆ ಅವರ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಮುನ್ನಡೆದು "ಜೋಶ್‌ಬ್ಯಂಡಿಂಗ್ ವರ್ಕ್‌" ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಮುಂದುವರಿದಿತ್ತು. ಈ ವಿಭಾಗವು ಪ್ರಸ್ತುತ ಅಧ್ಯಾತ್ಮ ಆಷ್ಟುತ್ತೇಯಿರುವ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿದ್ದ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಯ ನಿರ್ವಹಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ ಮಸ್ತಕಗಳೆಲ್ಲವನ್ನು ಇಲ್ಲಿಯೇ ಬ್ಯಂಡ್ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಿದ ಮತ್ತು ಮುಂದಕ್ಕೆ ಸಾಫ್ಟೀಸಲಿರುವ ಕಾರ್ಬಾನೆಗಳಿಗಾಗಿ ಮರ್ಕಾಂಟ್‌ಲ್ ಎಷ್ಟಾಳಿಷ್‌ಮೆಂಟ್ (Marcantile establishment) ವಿಭಾಗವನ್ನು ತೆರೆದು ಮಿಶನ್ (ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭೆ ಮತ್ತು ಶಾಲೆ)ನಿಂದ ಉದ್ಯೋಗ ನೀಡುವ ಮಾರಾಟ ಮಾಡುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆಗೆ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಕಲ್ಪಿಸಿತು.

1858ರಿಂದ ಹೊಸ ಮೋಳೆಗಳನ್ನು ಮಾಡಿಸುವುದಕ್ಕೂ ಹೊಯಿಸುವುದಕ್ಕೂ

ಪ್ರಾರಂಭ ಮಾಡಲಾಗಿ ಪ್ರೇಸ್ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಹೊಂದಿತು. ಆಗ ಕೆಲಸಕ್ಕೆದ್ದವರು 28 ಮಂದಿ (12 ಮಂದಿ ಮೋಳೆ ಜೋಡಿಸುವವರು, 6 ಮಂದಿ ಭಾಟಿಸುವವರು, 5 ಜನ ಮೋಳೆ ಮೊಯ್ಯುವವರು, ಇಬ್ಬರು ಮೋಳೆ ಕೆತ್ತುವವರು.) 1860ರಲ್ಲಿ ಹೊರಗಿನ ಕೆಲಸ ಕಡಿಮೆಯಾದರೂ ಕಿಟ್ಟೆಲ್ಲ ಹಾಗೂ ಮೋಗ್ಗಿಂಗ್ ಬರಹಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದರಿಂದ ಕೆಲಸಕ್ಕೆನು ಕೊರತೆ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಈ ತನಕ ತುಳು ಕಂಟ್ರೆ, ಕೆನರಾ ಎಂದಿದ್ದ ಜಿಲ್ಲೆ ಇಬ್ಬಗವಾಗಿ ದಢ್ಣಾ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ಉತ್ತರ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯಾಯಿತು. ಆಗ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಸಿಸಿಯಲ್ಲಿ ಸರಕಾರದ 2 ಪ್ರೇಸ್ ಆರಂಭವಾಯಿತು. ಈ ಎರಡು ಪ್ರೇಸ್‌ಗೆ ಅಚ್ಚುಮೋಳೆಗಳನ್ನೂ, ಮುದ್ರಣ ಸಾಮಾಗ್ರಿಗಳನ್ನೂ, ತರಬೇತಿ ಪಡೆದ ಕೆಲಸಗಾರರನ್ನೂ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಕೊಡಬೇಕಾಯಿತು. 1861ರಿಂದ ಮುಸ್ತಕ ಮಾರಾಟ ಮಾಡಲು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಬುಕ್ ಶಾಪ್ ಆರಂಭವಾಯಿತು. 1859ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಟ್ರೇಡಿಂಗ್ ಸಂಸ್ಥೆ (Basel Mission Trading Company) ಪ್ರಾರಂಭಗೊಂಡು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದ ತ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಪ್ರೇಸ್, ನೇಯಿಗೆ, ಹಂಚಿನ ಕಾರ್ಬಾನೆಗಳು ಇದರ ವ್ಯಾಪ್ತಿಗೊಳಿಗಾಯಿತು. ವಿದೇಶಿ ಹಾಗೂ ದೇಶೀ ಪಾಲುದಾರರ (share holders) ಕ್ಯಾಚೋಡಿಸುವಿಕೆಯಿಂದ ಇದು ಮುಂದುವರಿಯುತ್ತಿತ್ತು. ಈ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಿಂದ ಕಾರ್ಬಾನೆಗಳ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ, ಉದ್ಯೋಗ ಸೃಷ್ಟಿ, ಆಮದು, ರಘುಗಳು ಹೆಚ್ಚಾದವು. 1862 ವಿಲಾಯತಿಯಿಂದ ಹೊಸ ಯಂತ್ರ ತರಿಸಲಾಯಿತು. ತಲಚೇರಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಮುಚ್ಚಿ ಮಲಯಾಳಂ ಮುದ್ರಣವು ಸಹಾ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿಯೇ ಮುಂದುವರಿಯಿತು.

1865ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಹೊಸ ನಮೂನೆಯ ಹಂಚು ತಯಾರಿಕಾ ಕಾರ್ಬಾನೆ ಅಸ್ಥಿತ್ವಕ್ಕೆ ಬಂದು ಮಂಗಳೂರಿನ ಜಪ್ಪುವಿನಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಹಂಚು ಕಾರ್ಬಾನೆ ಆರಂಭವಾಗಿ ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ “ಮಂಗಳೂರು ಹಂಚು” ಪ್ರಚಾರಕ್ಕೆ ಬಂತು. ಇದರ ರುವಾರಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಮೇಲ್ಮೈಗೆ ಏರಿಸಿದ ಸಿ.ಜಿ. ಎ. ಪ್ಲೇಬ್ ರವರೇ ಆಗಿದ್ದಾರೆ.

1866ರಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ಮಲಯಾಳಂ ಅಚ್ಚುಮೋಳೆಗಳು ಬಾಸೆಲ್‌ನಲ್ಲಿ ಕೆತ್ತಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿ ಇಲ್ಲಿ ಹೊಯಿಸಲಾಯಿತು (ಬಾಸೆಲ್ ಟ್ರೈಪ್). 1868ರಲ್ಲಿ ಪ್ಲೇಡರ್‌ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಮುಸ್ತಕ ಮಾರಾಟದ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಪ್ರತ್ಯೇಕಿಸಲಾಯಿತು. ಇದು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಬುಕ್ ಎಂಡ್ ಟ್ರ್ಯಾಕ್ ಡಿಪೋಸಿಟರಿ (Basel Mission Book

& Tract Depository) ಎಂಬ ಹೆಸರಿನೊಂದಿಗೆ ಕಾಯಾರಂಭ ಮಾಡಿತು. ಇದು ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಂದರ್ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿತ್ತು. ಅನಂತರ ಹಂಪನಕಟ್ಟಿಗೆ ಸ್ಥಳಾಂತರಗೊಂಡು 1965 ತನಕ ಕಾಯಾರಿವಿರುಹಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಇದರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿತ ಮುಸ್ತಕಗಳಲ್ಲದೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಲ್ಲಿ ತಯಾರಾಗುತ್ತಿದ್ದ ಭೂಗೋಳ, ನಕಾಶೆ, ಮುಂತಾದವುಗಳೂ, ವಿದೇಶದಿಂದ ಆಮದು ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ, ಬರವಣಿಗೆ ಸಾಮಾಗ್ರಿಗಳು, ಶಾಲಾ ಪ್ರಯೋಗ ಶಾಲೆಗೆ ಉಪಯೋಗವಾಗುವ ಲ್ಯಾಬೋರೇಟರಿ ಸಲಕರಣೆಗಳು, ವಿಜ್ಞಾನಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ವಸ್ತುಗಳನ್ನು ಸಹಾ ಮಾರಾಟ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು.

1874ರಲ್ಲಿ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲನ Elements of South Indian Palaeogeography ಎಂಬ ಭಾಷೆಗಳ ಅರ್ಥಶೋಧನೆಯ ಗ್ರಂಥವೊಂದು ಇಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿತು. ಈ ಉದ್ದೇಶಕ್ಕಾಗಿಯೇ ಲೆಪ್ಪಿಯನ್ ತಜ್ಜರ ಪ್ರಕಾರ ದೇಶಭಾಷೆಗಳನ್ನೇಲ್ಲಾ ಒಂದೇ ಬರಹದಿಂದ ಖಾಸಿಸುವ ಹಾಗೆ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಉಚ್ಚಾರ ಸೂಚಕ ನಿಶಾನಿಗಳಿರುವ ಅಕ್ಷರಗಳು ರೂಪಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು. ಈ ಗ್ರಂಥದ ಮುದ್ರಣದಿಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್ ಅನೇಕ ವಿದೇಶಿಯರ ಮತ್ತು ದೇಶೀಯ ವಿದ್ವಾಂಸರ ಮೇಚ್ಚುಗೆಗೆ ಕಾರಣವಾಯಿತು.

ಪ್ರಕಾಶಕರಾದ ಬೆಂಗಳೂರಿನ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಅಂಡ್ ಫೋರ್ನ್ ಬ್ಯೂಬಲ್ ಸೋಸೈಟಿ, ಅಕ್ಸಿಲರಿ ಬ್ಯೂಬಲ್ ಸೋಸೈಟಿ, ನಮ್ಮ ಮುಸ್ತಕ ಭಂಡಾರ, ಮದ್ರಾಸಿನ ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟ್ ಆಫ್ ಮೋರ್ಟ್ ಸೈಂಟ್ ಜಾರ್ಜ್, ಆಕ್ಸಫರ್ಡ್ ಯುನಿವರ್ಸಿಟಿ, ಇಂಡಿಯಾ ಸಂಡೆ ಸ್ಕೂಲ್ ಯೂನಿಯನ್, ಮದ್ರಾಸು ಸರಕಾರ, ಸ್ಕೂಲ್ ಬುಕ್ ಅಂಡ್ ವನಾರ್ಕುಲರ್ ಲಿಟರೇಚರ್ ಸೋಸೈಟಿ, ಮಂಗಳೂರಿನ ಕನಾಟಿಕ ಕ್ರಿಕೆಟ್ ಕೌನ್ಸಿಲ್, ಸುವಾಸಿನಿ ಪ್ರಕಾಶನ, ಬಾಳಿಗಾ ಅಂಡ್ ಸನ್ಸ್, ನವನಿಧಿ ಕಾಯಾರಲಯ, ಸೋಸೈಟಿ ಆಫ್ ಜೀಸಸ್, ಅಲ್ಯೆಡ್ ಪಬ್ಲಿಷಿಂಗ್ ಹೌಸ್, ಇಂಡಿಯನ್ ಇಂಡಸ್ಟ್ರೀಸ್ & ಎಜನ್ಸ್‌ಸ್, ಕೆ.ಟಿ.ಎಲ್.ಸಿ. ಸದನ್‌ ಡಯಾಸಿಸ್, ಮೈಸೂರಿನ ಎಚ್. ಲಿಂಗಣ್ & ಸನ್ಸ್, ಮೈಸೂರು ಡಯಾಸಿಸ್, ಮುಂಬಯಿಯ ಒರಿಯಂಟಲ್ ಲಾಂಗ್‌ಮನ್, ಮೇಕ್ಕುಲನ್, ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟ್ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಬುಕ್ ಡಿಪೊ, ಡಿಪಾಟ್‌ಮೆಂಟ್ ಆಫ್ ಪಬ್ಲಿಕ್ ಇನ್‌ಸ್ಟ್ರೀಕ್ನ್, ಲಾಂಗ್‌ಮನ್ & ಗ್ರೇನ್, ಪಂಜಾಬಿನ ಸಿ.ಎಮ್.ಆಎಸ್.ಮಿಶನ್, ಧಾರವಾಡದ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಪ್ರಕಾಶನ, ಶಂಭುರುದ್ರಪ್ಪ ಶಿವರುದ್ರಪ್ಪ ಕುಲಕೆರ್ನೆ, ಕನಾಟಿಕ ಬುಕ್ ಡಿಪೊ ಮುಂತಾದ ಪ್ರಕಾಶಕರುಗಳಿಗೆ ಸೋಗಸಾದ ಮುದ್ರಣವನ್ನು

ಒಡಗಿಸಿಕೊಟ್ಟ ಶ್ರೀಯಸ್ವಾ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಾಡು.

ಅಲ್ಲದೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರಕಾಶನ ಸಂಸ್ಥೆಗಾಗಿ— ಕ್ರೀಸ್ತ ಧರ್ಮ ಸಾಹಿತ್ಯ, ಸಕ್ರಾವೇದ, ಸಂಗೀತ, ದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯ, ನಿಘಂಟು, ವ್ಯಾಕರಣ, ಕೃಷಿ, ವಿಜ್ಞಾನ, ಪ್ರಾಧಮಿಕ ಪತ್ರ, ಪತ್ರಿಕೆಗಳು, ಸ್ಕೃತ ಸಂಚಿಕೆಗಳು, ವರದಿಗಳು, ಸರಕಾರಿ ಕಾಯಿದೆಗಳು, ಚರಿತ್ರೆ, ಭೂತಾರಾಧನೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಶಾಸನಗಳು ಮುಂತಾದ ವಿಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಕ್ರೀಸ್ತ ಸಭಾ ಚರಿತ್ರ(1870), ಯಜ್ಞಸುಧಾನಿಧಿ(1872), ಇಂಗ್ಲಾಂಡ್ ದೇಶದ ಚರಿತ್ರವು(1863), ಕಥಾಮಾಲೆ(1862), ಕರ್ಣಾಟಕ ಕಾವ್ಯಮಾಲೆ(1874), ಕಾವ್ಯಮಂಜರಿ(1877), ನಾಗವರ್ನ ಕನ್ನಡ ಭಂದಸ್ಸು (1875), ಪರವಾತ್ತ ಜ್ಞಾನ(1863), ಯೋಸು ಕ್ರಿಸ್ತನ ಶ್ರವೇಚರಿತ್ರ(1859), ತಬ್ಬಮಣಿದಪರಣ(1872), ಶಾಲಾ ನಿಘಂಟು(1899), ಸಣ್ಣ ಕಣಾರಟಕ ಕಾವ್ಯಮಾಲೆ(1865), ಕನ್ನಡ— ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಘಂಟು(1894), ಕನ್ನಡ ವ್ಯಾಕರಣ(1903), ಮೆನ್ನೂರವರ ಪಾಡನೊಲು (1886), ಮೆಲೋಡಿಯನ್ (1881), ತುಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಘಂಟು (1886), ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತುಳು ನಿಘಂಟು(1888) ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ(1872), ಕ್ರಿಸ್ತಾನುಜ ವಾತ್ಸ ಮತ್ತು ಪಂಚೆ ಮಂಗೇಶರಾಯರ—ಲಘುಕೋಶ(1910), ಜೀಗ್ರರನ ಶಾಲಾ ನಿಘಂಟು(1876), ಜೀ.ಗ್ರಾರೆಚ್‌ನ ಕನ್ನಡ ನಿಘಂಟು(1845), ಕೊಂಕಣಿ ನಿಘಂಟು(1883), ಗುಂಡಟೋನ ಮಲಯಾಳಂ ನಿಘಂಟು(1872), ಕಿಟೆಲ್‌ನ ಕನ್ನಡ ನಿಘಂಟು (1894), ಕನ್ನಡ ಬಾಲವ್ಯಾಕರಣ(1859), ಕನ್ನಡ ಮೂಲವ್ಯಾಕರಣ(1905), ನೂತನ ಬಾಲ ವ್ಯಾಕರಣ(1951), ಕನ್ನಡ ವ್ಯಾಕರಣ ಸಾರವು(1854), ಕನ್ನಡ ಶಾಲಾ ವ್ಯಾಕರಣ(1866), ಅರ್ಥಶಾಸ್ತ್ರದ ಮೂಲ ತತ್ವಗಳು(1890), ಇಂಡ್ನ್‌ ಹೇನಲ್‌ ಕೋಡಿನ ಸಾರಾಂಶ(1869), ಇಸೋಪನ ನೀತಿಕತೆಗಳು(1862), ಕನ್ನಡ ಗಾದೆಗಳು ತತ್ವಮಾನ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಗಾದೆಗಳು(1903), ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಾಮಂಜರಿ(1909), ಅಕಬರ ಜೀರಬಲರ ಕಥೆಗಳು(1893), ಬಾಲಶಿಕ್ಷೆಯು (1854), ಅನುಕೂಲ ದಾಂಪತ್ಯ (1902), ಕನ್ನಡ ಬಾಲವ್ಯಾಕರಣ (1859), ಕಾಯಿದೆಗಳು (1887), ಶ್ವೇತಪ್ರಲ ಫನವಲ(1894), ಗ್ರಹವ್ಯವಸ್ಥೆಯೂ ಆರೋಗ್ಯ ಶಾಸ್ತ್ರವೂ(1894), ಗ್ರಹಗಳೆಂದರೇನು(1884), ಗ್ರಹಗಳಾಗುವುದು ಹ್ಯಾಗೆ(1884), ಗ್ರಹಧರ್ಮಾನುಶಾಸನ(1894), ಗ್ರೇಟ್ ಬ್ರಿಟನ್‌ದವರು ಯುದ್ಧದಲ್ಲಿ ಯಾಕೆ ತೊಡಗಿದರು(1915), ಚುಕ್ಕಿಗಳು ಬಾಲಚುಕ್ಕಿಗಳು(1884), ಜೀವರಸಾಯನಿ ವೈದ್ಯಸಾರ(1903), ಮದ್ರಾಸ್ ಹೈಕೋರ್ಟಿನವರ ನಿಬಂಧನೆಗಳು(1869),

ನಾಗವರ್ಮನ ಕನಾಟಿಕ ಭಾಷಾಭಾಷಣವು(1884), ಲಘು ವ್ಯಾಕರಣ (1880), ಹಳೆಗನ್ನಡದ ಸಂಕ್ಷಿಪ್ತ ವ್ಯಾಕರಣ (1866), ಗ್ರೇಟರ್‌ನ ಕನ್ನಡ ಗ್ರಾಮರ್, ಸಂಸ್ಕೃತ ಬಾಲವ್ಯಾಕರಣ (1894), ಹೀಗೆ ಮುದ್ರಣದ ಯಾವ ಅಂತವನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡರೂ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನ ಪ್ರೈಸ್‌ನ ಕಾರ್ಯವು ಮಹತ್ತರವಾಗಿದೆ. 19ನೇ ಶತಮಾನದ ಉತ್ತರಾಧಿಕಾರದಲ್ಲಿ ಅದು ಕನಾಟಿಕದಲ್ಲಿ ಯಾವುದೇ ಪ್ರೈಸ್‌ಗಿಂತ ದೊಡ್ಡದಿದ್ದು ಅದರಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ, ಇಂಗ್ಲಿಷ್, ತುಳು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ತಮಿಳು, ಮಲಯಾಳಂ, ಸಂಸ್ಕೃತ, ಜರ್ಮನ್, ಪ್ರೆಂಚ್, ಕೊಡವ, ಬಡಗ, ಕೊಂಕಣಿ ಮುಂತಾದ ಭಾಷೆಗಳ ಸಾವಿರಾರು ಮುಸ್ತಕ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿದೆ. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ ಪ್ರೈಸ್ ಮುದ್ರಣ ಮಾಡುವುದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಅಚ್ಚು ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸುವುದು, ಮೋಟೋ ಬ್ಲೂಕ್‌ಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸುವುದು, ಇತರ ಪ್ರೈಸ್‌ಗಳಿಗೆ ಬೇಕಾದ ಮುದ್ರಣ ಸಾಮಾಗ್ರಿಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸಿ ನೀಡುವುದು, ಮರದ ಬ್ಲೂಕ್‌ಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸುವುದು, ಯಂತ್ರಗಳ ಸಿಲಿಂಡರ್ ತಯಾರಿಸುವುದು ಮುಂತಾದ ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿ 1929ರಲ್ಲಿ ತಿದ್ದುವರು 6, ಮುದ್ರಿಸುವವರು 30, ಮೊಳೆ ಜೋಡಿಸುವವರು 42, ಮರದ ಕೆಲಸದವರು 6, ಎರಕ ಹೊಯ್ಯಿವವರು 5, ಇಂಜಿನ್ ವಿಭಾಗದವರು 2, ಕೂಲಿಯವರು 14, ಹ್ಯಾಕ್ ಮಾಡುವವರು 2, ಉಗ್ರಾಣದವರು 2, ಗುಡಿಸುವವರು 2, ಪಹರೆಯವರು 3- ಹೀಗೆ 150ಕ್ಕೂ ಹೀಚ್ಚೆ ಕೆಲಸಗಾರಿದ್ದರು ಎನ್ನುವುದು ಈಗ ಚರಿತ್ರೆಗೆ ಸೇರಿದ ವಿಚಾರವಾಗಿದೆ.

1862ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಹಿಂದೂಸಾಫಾನದ ಮೂಲಿಕ ವಿವರಣನೆಗಳು ಎಂಬ ಮುಸ್ತಕದ ಬಗ್ಗೆ ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರರವರು ಡಾ. ಟಿ.ಎಮ್.ಎ. ಹೈ ಅವರ ಅಭಿನಂದನ ಗ್ರಂಥವಾದ ಸುದರ್ಶನದಲ್ಲಿ ಬರೆದ ‘ಮಂಗಳಾರು ಚೋಣನ್ ಅಟೋಗ್ರಫಿ-ಪ್ರಕೃತಿಯ ಸ್ವಮುದ್ರಣ’ ಎಂಬ ಲೇಖನದಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ದಾಖಲಿಸಿದ್ದಾರೆ: “ವಾಸ್ತವ ಸಸ್ಯಗಳನ್ನು ಹಾಗೂ ಎಲೆಗಳನ್ನು ಅವುಗಳ ಸಹಜ ವರ್ಣಣದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಿ ಪ್ರತಿ ತೆಗೆದು ಮುಸ್ತಕ ರೂಪದಲ್ಲಿ ಹೊರತೆರುವ ತಂತ್ರದಿಂದ ಮುಸ್ತಕವೊಂದನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸಿದುದು ಜೆ. ಹಂಜಿಕರ್ ಎಂಬ ಮಿಶನರಿ. ಈ ಅರ್ಥವ ಮುದ್ರಣವನ್ನು ಮೆಚ್ಚಬೇಕಾದರೆ 19ನೇ ಶತಮಾನದ ಮಧ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣ ಕಲೆಯ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯ ಅರಿವು ಇರಬೇಕು. ಮಂಗಳಾರಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನವರು 1841ರಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಾಲಯವನ್ನು ಸಾಫಿಸಲು ಯೋಚಿಸುವಾಗ ಕೇವಲ ಒಂದು ಡಜನ್ ಮುದ್ರಣಾಲಯಗಳು ಇದ್ದವಷ್ಟೇ. ಮುದ್ರಣ ಮತ್ತು ಪ್ರಕಾಶನ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ವಿಲಿಯಂ ಕೇರಿ ಅವರ ಒಂದು ಹೆಸರು ಮಾತ್ರ ಪ್ರಮುಖವಾಗಿ ಕೇಳಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಅನೇಕ

ಭಾರತೀಯ ಮತ್ತು ಯೂರೋಪಿಯನ್ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನವರು ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಹೊರತಂದರು. ಹಾಗೂ ಅವರ ಮುದ್ರಣಾಲಯವು ದಕ್ಷಿಣ ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಅತಿ ದೊಡ್ಡದೆಂದು ಪರಿಗಳಿಸಲ್ಪಟೆತ್ತು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿನ ಮುದ್ರಣವು ಅಂದಕ್ಕೆ ಭಾರತದ ಜನಾವುದೇ ಪ್ರಸ್ತಿಗೆ ಹೋಲಿಸಿದರೆ ಅಸಮಾನವಾದುದು ಎಂದು ಅಂದಿನ ಮದ್ರಾಸ್ ಸರಕಾರವು ತನ್ನ 1875ರ ಆಡಳಿತ ಕೈಗಿಡಿಯಲ್ಲಿ (Manual of Administration 1875) ದಾಖಲು ಮಾಡಿದೆ.” ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ 1870ರ ಸುಮಾರಿಗಿದ್ದ ಹಿಂದೂ ಪವರ್ ಪ್ರೇಸ್ ಕಲ್ಲಚ್ಯಾಪ್ ಮುದ್ರಣ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ದಾಖಲೆಯದ್ದು ಇದೊಂದು ಬಿಟ್ಟರೆ ಈವರೆಗೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಎಕ್ಕೆಕ ಮುದ್ರಣಾಲಯವಾಗಿತ್ತು. ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ನಂತರ ಸಾಫ್ಪನೆಯಾದ ಮುದ್ರಣಾಲಯಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡಿ ಅನುಭವ ಪಡೆದಿದ್ದವರ ನೆರವನ್ನೇ ಹಚ್ಚಾಗಿ ಪಡೆದವುಗಳಾಗಿವೆ.

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಬಗ್ಗೆ 1927ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ನಡೆದ 13ನೇ ಕನಾಟಿಕ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಮ್ಮೇಳನದ ಸ್ವರಣ ಸಂಚಿಕೆಯ ಲೇಖನಪ್ರೋಂದರಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ಬರೆಯಲಾಗಿದೆ: “ಕಲ್ಲು ಭಾವಾಯಂತ್ರದೊಡನೆ ಬಲು ಅಲ್ಲ ತರಗತಿಯಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿದ ಈ ಭಾವಾಯನೆಯು ಈಗ ನೂರಾರು ಜನರು ಉದ್ಯೋಗ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದು ಬಲಿಷ್ಠರಾಗಿ, ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕೃತ ಶೋಭಿಸುತ್ತಿರುವ ಎಲ್ಲಾ ಭಾವಾಯನೆಗಳಿಗೆ ಸಾದೃಶವಾಗಿ ಮಾತ್ರಮಂದಿರದಂತೆ ಶೋಭಾಯಮಾನವಾಗಿರುವುದು. ಈ ಭಾವಾಯನೆಯ ಮೂಲಕ ನಮ್ಮ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಅನೇಕರು ಅಚ್ಚಿಹಾಕುವ ಪರಿಪರಿಯ ಕೆಲಸಗಳಲ್ಲಿ ತರಬೇತನ್ನು ಪಡೆದುದಲ್ಲಿದೆ ಧನಾನುಕೂಲವುಳ್ಳವರು ಸ್ವತಂತ್ರವಾಗಿ ಭಾವಾಯನೆಗಳನ್ನು ಸಾಫ್ಪಿಸಿಕೊಳ್ಳುವಂತೆ ಇಂಬು ದೊರೆಯಿತು. ಅನೇಕ ಕೆಲಸಗಾರರಿಗೂ ಉಪಜೀವನವನ್ನು ಕಲ್ಪಿಸಿಕೊಡುವಂತಾಯಿತು.” 1870ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಚಿಹ್ನೆಯಲ್ಲಿ ತೆಂಗಿನ ಮರದ ಜಿತ್ತೆವಿದ್ದು ನಾಲ್ಕು ಸುತ್ತಲೂ ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಮಲಯಾಳಂ, ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಎಂದು ನಾಲ್ಕು ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ನಮೂದಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು.

177 ವರ್ಷಗಳ ಇತಿಹಾಸ ಹೊಂದಿರುವ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಪ್ರಾರಂಭವಾದದ್ದು ಮಂಗಳೂರಿನ ಇದೇ ಮುದ್ರಣಾಲಯದಲ್ಲಿ. 1843ರಲ್ಲಿ ‘ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಜಾರ’ ವೆಂಬ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ರೆವೆ. ಹೆಮ್ರನ್ ಮೌಲ್ಯಿಂಗ್‌ರವರ ಸಂಪಾದಕತ್ತದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭಗೊಂಡ ಕನ್ನಡ ವಾರಪತ್ರಿಕೆಯಿಂದ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಚರಿತ್ರೆ ಕನಾಟಿಕದಲ್ಲಿ ಆರಂಭವಾಗುತ್ತದೆ. ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಬೇಳಿಕೆ

ಹೆಚ್ಚಾದಾಗ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸುವುದಕ್ಕಾಗಿ ಬಳಾರಿ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲು ಪ್ರಾರಂಭವಾಯಿತು. ಕೇವಲ ನಾಲ್ಕು ಮಟಗಳ ಪ್ರತಿಕೆಯಾದರೂ ಬೇಡಿಕೆ ಹೆಚ್ಚಾದ್ದರಿಂದ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ಕಲ್ಲಿಚ್ಚು ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಲು ಅಸಾಧ್ಯವಾದ್ದರಿಂದ ಬಳಾರಿ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದಿಸಿ ತರಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಆಗ ತೆಲುಗು ಮತ್ತು ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಒಂದೇ ಅಚ್ಚಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಬಳಸಿ ಕನ್ನಡ ಮುದ್ರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಈ ಪ್ರತಿಕೆಗೆ “ಕನ್ನಡ ಸಮಾಜಾರ” ಎಂಬ ಹೆಸರಾಯಿತು.( 1844 ಜೂನ್ –1844 ನವೆಂಬರ್) 1857ರಲ್ಲಿ ಬಂದ ಕನ್ನಡ ವಾರ್ತಿಕ ಅಚ್ಚಿನ ಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಬಳಸಿ ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟವಾದ ಪ್ರತಿಕೆಯಾಗಿದೆ. 1862ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿದ್ದ ಮತ್ತೊಂದು ಪ್ರತಿಕೆ ವಿಚಿತ್ರ ವರ್ತಮಾನ ಸಂಗ್ರಹ. ‘ಯಾಕೆ ಈ ವಿಚಿತ್ರ ಹೆಸರು ಎಂದು ನೆನಸಬಹುದು. ಇದು ಸುಂದರ ಚಿತ್ರಗಳನ್ನು ಒಳಗೊಂಡು ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ವೂರ ವರ್ತಮಾನಗಳು, ಬುದ್ಧಿಯ ಕಡೆಗಳು, ವಿವಿದ ಲೇಖನಗಳು, ಚಿತ್ರಗಳನ್ನು ಹೊತ್ತು ಬರುತ್ತಿದ್ದ ಕನ್ನಡದ ಪ್ರಪ್ರಥಮ ಪ್ರತಿಕೆ ಇದೇ’ ಎಂದು ಡಾ. ಹಾವನೂರರು ಸಂಪಾದಿಸಿದ ಕನಾಂಟಿಕ ಪ್ರತಿಕಾ ಸೂಚಿಯಲ್ಲಿ ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ. ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ ಎಂಬ ವಾರ್ತಿಕ ಪ್ರತಿಕೆಯು 1853–1936 ರ ತನಕ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಅಲ್ಲದೆ ವ್ಯವಸಾಹಿಕ ಪಂಚಾಂಗ ಎಂಬ ವರ್ಷ ಪ್ರತಿಕೆಯೂ ಇತ್ತು. ಇದರಲ್ಲಿ ಜಿಲ್ಲೆಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಸರಕಾರಿ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು, ತುಳು ಗಾಡೆಗಳು, ಸರಕಾರಿ ವಿಚಾರಗಳು ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ವಿಚಾರಗಳು ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಸತ್ಯದೀಪಿಕೆ(1896–1915) ಇದು ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭಾ ವಾರ್ತೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಪ್ರತಿಕೆಯಾಗಿದ್ದರೂ ದೇಶಿಯ ಬರಹಗಾರರ ಬರವಣಿಗೆಗಳು ಈ ಪ್ರತಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಕನಾಂಟಿಕ ಕ್ರೈಸ್ತಬಂಧ(1932–1939) ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭಾಪತ್ರ(1867–1895) ಕ್ರೈಸ್ತ ಹಿತವಾದಿ(1924–1932) ಹೈದರ ಮಿಶನ್(1910–1914) ಬಾಲಪತ್ರ(1869–1871) ಬಾಲೋಪದೇಶಕ (1939–1995) ನಾಯಿಸಂಗ್ರಹ (1868) ಸುಭೋಧನಿ (1871) ಯುವಜನ ವಾರ್ತೆ(1952) 1968ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ‘ಪ್ರಭೋಧವಾಣಿ’ ಎಂಬ ಶ್ರೀಮಾಸಿಕ ಪ್ರತಿಕೆ ಈಗಲೂ ಮುಂದುವರೆದು ‘ಸುಭೋಧವಾಣಿ’ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಪ್ರಕಟಿಸಲ್ಪಡುತ್ತಿದೆ. UBMC Proceedings 1937-1967, Official Gazette of BEMGMI in German (1891) Basel Mission Report (1853-1914) UBMC Synod (1936-1968) ಮುಂತಾದ ವರದಿಗಳಲ್ಲದೆ ಸರಕಾರಿ ಕಾಲೇಜು, ಸಂತ ಎಲೋಸಿಯಸ್ ಕಾಲೇಜು,

ಮಿಲಾಗ್ರಿಸ್ ಶಾಲೆ, ಶಾಲೆ, ದೇವಾಲಯ, ವಿವಿಧ ಸಂಘ ಸಂಸ್ಥೆಗಳ ಸ್ತರಣ ಸಂಚಿಕೆಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿದೆ.

ತುಳು ಭಾಷಾ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ :— 1871ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ Charles E. Gover ಬರೆದ Folk Songs of Southern India ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ, ಬಡಗ, ಹೊಡವ, ತಮಿಳು, ಕುರ್ಲು, ಮಲಯಾಳಂ, ತೆಲುಗು ಹಾಡುಗಳಿಂದ್ದು ತುಳು ಭಾಷೆಯ ಹಾಡುಗಳಿಲ್ಲ. ಇದಕ್ಕೆ ಕಾರಣ 1886ರಲ್ಲಿ ಮೆನ್ನೂರ್ನಾನ ತುಳು ಪಾಡ್ನನ ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದದ್ದು. 1840ಕ್ಕೆಂತಲೂ ಹಿಂದೆ ತುಳು ಭಾಷೆಯನ್ನು ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿ ಬಳಸಿ ಬರೆಯುವ ಕ್ರಮವಿದ್ದರೂ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇಲ್ಲದ ಕಾರಣ ಅದು ಬೆಳಕಿಗೆ ಬಂದಿರಲ್ಲಿ. ತುಳು ಲಿಪಿಯ ಬಗ್ಗೆ ಚಿಂತಿಸದೆ ಕನ್ನಡದ ಲಿಪಿಯನ್ನು ಬಳಸಿ ತುಳುವನ್ನು ಮುದ್ರಿಸುವ ಕಾರ್ಯಕ್ಕೆ ಕೈ ಹಚ್ಚಿದರು. ಮಿಶನರಿಗಳ ತುಳು ಮುದ್ರಣ ಮತ್ತು ತುಳು ಶಿಕ್ಷಣದ ಬಗ್ಗೆ 1891ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ Christian Patriot, Oct. 1891 ಪತ್ರಿಕೆಯೊಂದರಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ಉಲ್ಲೇಖಿಸಿದ್ದಾರೆ. The Tulu First Book Published by the Basel Missionaries as a stepping stone to the study of the canarese alphabet – The Tulu has an alphabets of its own (a form of Malayalam Characters) which is not in use at all and is not known to any of the Tulu-speaking people except to few hariga Brahmins who learn it, if at all, more as a matter of curiosity than for any purpose which it serves. If therefore Tulu is introduced into schools it will have to be, and I thank it is proposed to be written in Canarese characters which are quite in adequate to represent a great many of the sounds peculiar to Tulu. If the Tulu alphabet is also introduced along with the language it will add considerably to the burden on the memory of children who will have to learn the Canarese and English alphabets later on.

1841ರಲ್ಲಿ ಮೋದಲಿಗೆ ಕಲ್ಲಿಚ್ಚು ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ತುಳು ಕೃತಿಯೊಂದು ಮುದ್ರಣವಾಗುವದರೊಂದಿಗೆ ಆರಂಭವಾದ ತುಳು ಮುದ್ರಣವು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತುಳು ನಿಫಂಟಿ, ತುಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತುಳು ನಿಫಂಟಿ, ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ, ಪಾಡ್ನನೊಳು, ತುಳುವೆರೆಡ್ ನಡಪು ಭೂತಸೇವೆ, ತುಳು ಗಾದೆಗಳು, ತುಳು ಸತ್ಯವೇದ, ತುಳು

ಸಂಗೀತ, ತುಳು ಪತ್ಯ ಮುಸ್ತಕ ಹೀಗೆ ನೂರಾರು ಮುಸ್ತಕಗಳು ಪ್ರಕಟವಾಗುವುದರಿಂದ ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ತುಳು ಮುದ್ರಣವನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿ ತುಳು ಕೃತಿಗಳನ್ನು ಬೆಳಕಿಗೆ ತಂದ ಕೀರ್ತಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಗೆ ಸಂದಿದೆ.

**ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್:**— ಕಲ್ಲಿಚ್ಚು ಮುದ್ರಣದಿಂದ ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ಮುದ್ರಣಾಲಯವು ದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯ, ಕನ್ನಡದ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆ ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಚಾರ, ಕಿಟ್ಟೆಲ್ ನಿಘಂಟು, ವ್ಯಾಕರಣ, ಕನ್ನಡಪತ್ಯ, ವ್ಯಾಯಾಮ, ಆರೋಗ್ಯ, ಶೋಷಗಾರಿಕೆ, ಕನ್ನಡ ಶಾಖ್ಯಾಧ್ಯಾಂತ, ಹೊಮೀಯೋಪತಿ ಚಿಕಿತ್ಸೆ, ಗಿಡಮೂಲಿಕೆ, ಸಂಗೀತ, ಹೀಗೆ ಎಲ್ಲಾ ವಿಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಮುದ್ರಕರಾಗಿ ಮರೆದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಚರಿತ್ರೆಯ ಮೊದಲ ಭಾಗವೇ ಎನ್ನಬಹುದು. ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿ ಸುಧಾರಣೆ, ಸುಧಾರಿತ ಅಚ್ಚಮೊಳಿಗಳ ನಿರ್ಮಾಣ, ದೇಶೀಯ ಚಿತ್ರಕಾರರನ್ನು ಬಳಸಿಕೊಂಡು ಅವರಿಗೆ ಸೂಕ್ತ ತರಬೇತಿಯ ಅನುವು ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟು ಅತ್ಯಾವರ ಅನಂತಾಚಾರಿಯಂತಹ ಶಿಲ್ಪಿಗಳಿಂದ ಕನ್ನಡ ಮುದ್ರಣದ ಮೊದಲ ತೇರನ್ನು ಏಳಿದವರು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನವರು ಎಂದು ಹೇಳಿದರೆ ತಪ್ಪಾಗಲಾರದು. ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನಾರರು ತಮ್ಮ ಹೊಸಗನ್ನಡದ ಅರುಣೋದಯ ಮುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಪ್ರೇಸ್ ಬಗ್ಗೆ ಹೀಗೆ ಬರೆದಿದ್ದಾರೆ. “ಮುದ್ರಣದ ಯಾವ ಅಂಶವನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡರೂ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನವರ ಕಾರ್ಯವು ಮಹೋನ್ನತವಾಗಿದೆ. ಇಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿತವಾದ ಕೃತಿಗಳ ವೈವಿಧ್ಯವೂ ವಿಸ್ತಯಜನಕವಾಗಿದೆ. ಹಲವಾರು ಅಂಶಗಳಲ್ಲಿ ಹೊಸ ಕ್ರಮವನ್ನು ರೂಢಿಸಿದೆ. ಪತ್ಯ ಮುಸ್ತಕ, ಕ್ರೈಸ್ತ ಧರ್ಮದ ಮುಸ್ತಕ, ಅನೇಕ ವ್ಯಾಪಹಾರಿಕ ಮುಸ್ತಕಗಳು, ಕರಪತ್ರ, ಪಂಚಾಂಗ, ರೈಲ್ವೆ ವೇಳಾ ಪತ್ರಿಕೆ, ಕೋಷ್ಟಕ, ಇವುಗಳಲ್ಲವು ಮೊದಲಿಗೆ ಇಲ್ಲಿಂದಲೇ ಹೊರಬಂದವು. ಈ ಮಿಶನ್‌ನವರು ಮಾಡ ಹೊರಟ ಇನ್ನೊಂದು ಮಹಾತ್ಮಾಯ್ವರ್ವಂದರೆ ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿ ಸುಧಾರಣೆ”. ಕಿಟ್ಟೆಲ್ ಕೋಶದ ಬಗ್ಗೆ ರಾಮಚಂದ್ರ ಉಚ್ಚಿಲರವರ ಹೇಳಿಕೆಯಂದು ಹೀಗಿದೆ. “ಕಿಟ್ಟೆಲ್ ಹುಟ್ಟಿದ್ದೆಲ್ಲಿ? ಒಬ್ಬ ವಿದೇಶೀ ಮಿಶನರಿ ಮನುಷ್ಯ ಮತಪ್ರಚಾರಕ್ಕಿಂದು ಬಂದು ಇಲ್ಲಿನ ಭಾಷೆ ಕಲಿತು ನೂರಾರು ಮಂದಿಯನ್ನು ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಹಚ್ಚಿ ಕಿಟ್ಟೆಲ್ ಕೋಶವನ್ನು ಅಚ್ಚು ಮಾಡಿಸಿಯೇ ಬಿಟ್ಟು, ಎಂದರೆ ಅದಕ್ಕಿಂತ ದೊಡ್ಡ ಆಶ್ಚರ್ಯ ಏನಿದೆ? ಫಡಿನಂಡ ಕಿಟ್ಟೆಲ್ ಮಹಾಶಯನಿಗೆ ಕನ್ನಡಿಗರು ಸದಾ ಖಂಡಿಗಳಾಗಿರಬೇಕು. ಆಶ್ಚರ್ಯವಂದರೆ ಅದಲ್ಲ, ಇನ್ನೊಂದು ಅಂಶ ಕೋಶ ಇನ್ನೂ ಹುಟ್ಟಲಿಲ್ಲ. ಅದಕ್ಕೀಗೆ ನೂರು ವರ್ಷ ತುಂಬಿದೆ. 150 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ಕನ್ನಡ ಸೇವೆ ಮಾಡಿದ ಮಿಶನರಿಗಳಿಗೆ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಂಪಾದನೆಗೆ ಟ್ಯೂಬಿಂಗ್‌ನ್ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯವು ಡಾಕ್ಟರೇಟ್ ಪದವಿಯನ್ನು

ನೀಡಿ ಗೌರವಿಸಿದ್ದು ಮಿಶನರಿಗಳ ಕನ್ನಡತನಕ್ಕೆ ನಾವು ಹೆಮ್ಮೆಪಡಬೇಕಾಗಿದೆ.”

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನಾನವರು ಮಂಗಳೂರಿಗೆ 1834ರಲ್ಲಿ ಆಗಮಿಸಿದಾಗ ಮೊದಲು ವಾಸ್ತವ್ಯವಿದ್ದ ನೀರೇಶ್ವಾಲ್ಯಾದಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಕ್ರೈಸ್ತರ ಆರಾಥನೆ, ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆ ಮುಂತಾದುವುಗಳು ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿಯೇ 1841ರಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಿಚ್ಚು ಮುದ್ರಣ ಸಾಫನೆಗೊಂಡು ನಂತರ ಘಳ್ಳೋರ್ ರಸ್ತೆಯಲ್ಲಿಯಲ್ಲಿರುವ ವೈ.ಯಂ.ಸಿ.ಎ. ಕಟ್ಟಡವಿರುವ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ 1842ಕ್ಕೆ ಸ್ಥಾಂತರಗೊಂಡಿತ್ತು. ಈ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿಯೇ 1847ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಇವ್ವಾಂಜಲಿಕಲ್ ತಿಯೊಲಾಜಿಕಲ್ ಸೇಮಿನರಿ ಸಾಫನೆಗೊಂಡು 1863ಕ್ಕೆ ಪ್ರಸ್ತುತವಿರುವ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಸ್ಥಾಂತರಗೊಂಡು ಕನಾರಟಕ ತಿಯೊಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಕಾರ್ಯವೆಸಗುತ್ತಿದೆ. 1913ತನಕ ಇದೇ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಪ್ರೇಸ್ ಕಾರ್ಯಾಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದು 1913ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಸ್ತುತ ಶಾಂತಿ ದೇವಾಲಯವಿರುವ ಎದುರಿನ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ನೂತನ ವಿಶಾಲ ಕಟ್ಟಡವನ್ನು ಹೊಂದಿ ಸ್ಥಾಂತರಗೊಂಡಿತ್ತು ಈ ಬಗ್ಗೆ ಮಿಶನ್ ವರದಿಯಲ್ಲಿ ಈ ಉಲ್ಲೇಖವಿದೆ. Mr. Albert Beierbach who is in charge of our Printing Press had the satisfaction of seeing the new building finished without any accident; and thought the superintending of the large construction and the installation of new Diesel oil engine and other work corrected the new building joy of seeing everything satisfactorily completed was all the greater. (BM Report 1914) ಇದೇ ವರ್ಷ ಪ್ರಕಟವಾದ ಕನ್ನಡ ತುಳು ಸಂಗೀತ ಪುಸ್ತಕ ಈಗಲೂ ಕನಾರಟಕದಾದ್ಯಂತ ಇರುವ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಹಿನ್ನೆಲೆಯಿಳ್ಳ ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭೆಗಳಲ್ಲಿ ಉಪಯೋಗಿಸಲ್ಪಡುತ್ತಿದೆ. ಈ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ 410 ಕನ್ನಡ ಹಾಸ್ತಾ 251 ತುಳು ಸಂಗೀತಗಳಿವೆ. ಪ್ರೇಸ್ ಸ್ಥಾಂತರವಾದಾಗ ಆ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಬಲ್ಲತದಲ್ಲಿ 1908ರಲ್ಲಿ ಸಾಫನೆಯಾದ ವೈ.ಯಂ.ಸಿ.ಎ.ಕಾರ್ಯವೆಸಗುತ್ತಿದೆ. 1914 ನಡೆದ ಮಹಾಯುದ್ಧದ ಪರಿಣಾಮದಿಂದಾಗಿ ಪ್ರೇಸ್‌ನ್ನು ದೇಶಿಯ ಸಂಸ್ಥೆ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದು 1927ರ ತನಕ ಅದಕ್ಕೆ ಕೇನರೀಸ್ ಇವೆಂಜಿನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿತ್ತು. 1928 ಸುಮಾರಿಗೆ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಕಟ್ಟಡದ ಎದುರಿನ ಭಾಗದಲ್ಲಿ ಸ್ಪಲ್ಟ ಬದಲಾವಣೆ ನೂಡಿ ಕಳೇರಿಯಿದ್ದ ಕೊತಡಿ ಮೇಲೆ ಮಾಳಿಗೆ ನಿರ್ಮಿಸಿ ಒಂದು ಕೊತಡಿಯನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಈ ಕೊತಡಿಯ ಬೀಸುವ ತಂಪಾದ ಗಾಳಿಯನ್ನು ಸವಿಯಲ್ಲೋ ಎಂಬಂತ್ತಿದ್ದು ಈ ಕೊಳಣೆಯಲ್ಲಿ ವಿಶ್ವಾಂತಿ ಪಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಮಿಶನರಿಗಳು ಕೆಲಸ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ವೇಳೆ

ಪ್ರೇಸ್‌ನೋಳಗೆ ಬರಲು ಕಬ್ಬಿಣದ ಪಣಿಯ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಿಂದ್ದು ನೌಕರರ ಜೆಲನವಲನಗಳನ್ನು ವೀಕ್ಷಿಸಲು ಕೊರಡಿಯೋಳಗೆ ಕಿಟಕಿಯೊಂದಿತ್ತು. ಈ ಸಂಭರ್ಚದಲ್ಲಿ ಮೊದಲಿಂದ ಕೆಳಗಿನ ಬೋಡ್‌ ಬದಲಾಯಿಸಿ ಮಾಡಿನ ಮೇಲೆ ಕಬ್ಬಿಣದಿಂದ ತಯಾರಿಸಿದ ಬೋಡ್‌ ಹಾಕಲಾಗಿತ್ತು.

1960 ನಂತರ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಸಾಫಾಪನೆಗೊಂಡ ಇತರ ಮುದ್ರಣ ಸಂಸ್ಥೆಗಳು, ಹೊಸ ಹೊಸ ನಮೂನೆಯ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ಕಾರಣಗಳಿಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಬೆಳವಣಿಗೆ ಕುಂಠಿತವಾಗತೊಡಗಿತು. ಪ್ರೇಸ್‌ನ ದಾಖಲೆ ಮುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ 1939ರಲ್ಲಿ 114, 1942ರಲ್ಲಿ 87, 1967ರಲ್ಲಿ 16 ನೌಕರರು ಇದ್ದರು ಎಂದು ನಮೂದಿಸಿರುವುದು ಪ್ರೇಸ್ ವರ್ಷ ಕಳೆದಂತೆ ಕುಂಟುತ್ತಾ ಬಂದಿರುವುದು ಭಾಸವಾಗುತ್ತದೆ. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು 1964ರಲ್ಲಿ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿಯೇ ಹೆಚ್‌ ತಾಂತ್ರಿಕ ತರಬೇತಿ ಶಾಲೆಯನ್ನು ತೆರೆದು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ತಾಂತ್ರಿಕ ತರಬೇತಿ ಶಾಲೆಯನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿತು. 1965ರಲ್ಲಿ ಹಂಪನಕಟ್ಟೆಯಲ್ಲಿರುವ ಬುಕ್ ಶಾಪ್ ಮುಚ್ಚಲಾಯಿತು. ತದನಂತರವೂ ಮಂದಗತಿಯಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಮುದ್ರಣಾಲಯವನ್ನು 1970ರಲ್ಲಿ ಮುಚ್ಚಬೇಕಾಯಿತು. ಹಲವಾರು ಯಂತ್ರಗಳನ್ನು, ಅಷ್ಟಮೋಳಿಗಳನ್ನು, ಹಲವು ಕಾರ್ಮಿಕರನ್ನು ಹೊಂದಿದ್ದ ಮುದ್ರಣಾಲಯ ಮುಚ್ಚಿದ್ದರಿಂದ ಜಿಲ್ಲೆಗೆ ಆದ ನಷ್ಟ ಅಷ್ಟಷ್ಟಲ್ಲ. 1847ರಲ್ಲಿ ಬಲ್ಲಂತದಲ್ಲಿ ಸಾಫಾಪನೆಗೊಂಡ ವೇದಮರದ ಆಡಳಿತವು 1969ರಲ್ಲಿ ಕೆ.ಟಿ.ಸಿ.ಯನ್ನು ಕೇಂದ್ರವಾಗಿರಿಸಿಕೊಂಡು ಇತರ ಶಿಕ್ಷಣ ಸಂಸ್ಥೆಗಳ ಸಾಫಾಪನೆಗೆ ಅನುವು ಮಾಡಿಕೊಡುವ ಉದ್ದೇಶದಿಂದ ಕನಾರ್ಕಿಕ ಕೈಗೆ ವಿದ್ಯಾ ಸಂಸ್ಥೆ (ಕನಾರ್ಕಿಕ ಕ್ರಿಷ್ಟಿನ್ ಎಜುಕೇಶನಲ್ ಸೋಸೈಟಿ)ಯು ಸ್ವಾಯತ್ತ ಪಡೆದ ಸಂಸ್ಥೆಯಾಗಿ ಅಸ್ತಿತ್ವಕ್ಕೆ ಬಂತು.

1970ರಲ್ಲಿ ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತ್ ಸಂಸ್ಥೆ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದ ಮುಚ್ಚಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದ ನೇಯಿಗೆ ಕಾಶಾರ್ನೆಯನ್ನು ನಿರ್ವಹಿಸಿ ಸಹಿತ ಕಾಸೆಸ್‌ ಪಡೆದುಕೊಂಡಿತು. ಈ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ 1907ರಲ್ಲಿ ನಿರ್ಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನೇಯಿಗೆ ಕಾಶಾರ್ನೆಯ ಕಟ್ಟಡವಿತ್ತು 1914ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಮೊದಲ ಮಹಾಯುದ್ಧದ ಸಂಭರ್ಚದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಹಂಜಿನ ಕಾಶಾರ್ನೆ ಮತ್ತು ನೇಯಿಗೆ ಕಾಶಾರ್ನೆಯು ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತ್ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿತ್ತು. ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಈ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿ ನೇಯಿಗೆ ಕಾಶಾರ್ನೆಯನ್ನು ಮುಂದುವರಿಸಲು ಈ ಕಟ್ಟಡವನ್ನು ವಿಸ್ತರಿಸಿಯೂ ಕಟ್ಟಿದ್ದರು. ಮುಚ್ಚಿದ್ದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಮತ್ತು ಅದರ ಕೊಡುಗರು ಪರಂಪರೆಯನ್ನು ಉಳಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ಹಲವು ಕಾರ್ಮಿಕರು ಮತ್ತು ಕೊಂಡ ಕಾಸೆಸ್ ಸಂಸ್ಥೆಯ

ಕಾರ್ಯದರ್ಶಿಯಾಗಿದ್ದ ರೆವೆ. ಡಾ. ಸಿ.ಡಿ. ಜತ್ನನ್ನರವರ ಮುಂದಾಳತ್ತದಲ್ಲಿ ಈ ಕಟ್ಟಡದ ಒಂದು ಭಾಗದಲ್ಲಿ ನೇಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾನ್ (Balmatta Hosairy Industry)ಯನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಲಾಯಿತು. 1982 ತನಕ ಮಗ್ಗ ಮತ್ತು ಹೊಸ ಅವಿಷ್ಯಾರದ ನೇಯಿಗೆ ಕೆಲಸಗಳು ಇಲ್ಲಿ ನಡೆಸಲಾಗುತ್ತಿದ್ದು ಇದರ ಮಾರಾಟಕ್ಕಾಗಿ ಬಲ್ಲಂತ ಗಾರ್ಮೆಂಟ್ ಶಾಪ್ (Balmatta Garment Shop) ವ್ಯವಸ್ಥೆಯೂ ಇತ್ತು.

ಎರಡನೆಯದಾಗಿ ಇವರು ಕ್ಷೇಗೊಂಡ ಕಾರ್ಯ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನ್ನು ಬಲ್ಲಂತ ಮಾಸ್ಟರ್ ಪ್ರೇಸ್ (Balmatta Master Press) ಆಗಿ ಮರು ಸಾಫ್ಟಪನೆ ಮಾಡಿದ್ದು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿದ್ದ ಎಲ್ಲಾ ಯಂತ್ರಗಳನ್ನು ಪಡೆದುಕೊಂಡು, ಸುಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿರುವ ಎಲ್ಲಾ ಯಂತ್ರಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸಿ ಅದೇ ಮಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಪ್ರೇಸ್ ಮುಂದುವರಿಯಬೇಕೆಂಬ ದೃಷ್ಟಿಯಿಂದ ವ್ಯೇಸೂರಿನಲ್ಲಿದ್ದ ವೆಸ್ಸಿಯನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮ್ಯಾನೇಜರ್ ಆಗಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ್ದ ಶ್ರೀ ಕೆ. ಎ. ಕುರುವಿಲ್ಲರವರನ್ನು ಕರೆತಂದು ಹಿಂದಿನ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿದ್ದ ಹಲವು ನೌಕರರ ಸಹಕಾರದೊಂದಿಗೆ 1972ರಲ್ಲಿ 'ಬಲ್ಲಂತ ಮಾಸ್ಟರ್ ಪ್ರೇಸ್' ಎಂಬ ಹೆಸರಿನೊಂದಿಗೆ ಆರಂಭವಾಯಿತು. 1976ರಿಂದ ಮುದ್ರಣ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಅನುಭವಿ ಶ್ರೀ ಮಾಮನ್ ಹಿಲಿಪ್ಪ್ ಎಂಬವರು ಮ್ಯಾನೇಜರ್ ಆಗಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ್ದಾರೆ. 1980 ತನಕ ಮರುಸಾಫ್ಟಪನೆಗೊಂಡ ಪ್ರೇಸ್ ಉನ್ನತ ಮಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಬೆಳೆಯಲು ಈ ಇಬ್ಬರೂ ಮ್ಯಾನೇಜರ್ ಕಾರಣಾಗಿದ್ದಾರೆ. ಇವರ ಅವಧಿಯಲ್ಲಿ ಮನೋಚೈಪ್ ಮುಂತಾದ ಹಲವು ಯಂತ್ರಗಳನ್ನು ತರಿಸಿದ್ದು, ಬ್ಯಂಡಿಂಗ್ ಮತ್ತು ಟ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ತರಬೇತಿಯನ್ನು ನೀಡಲು ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಕಲ್ಪಿಸುವ ದೃಷ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಹೆಸರನ್ನು ಬಲ್ಲಂತ ಇನ್ವಿಟ್ಯೂಟ್ ಆಫ್ ಟ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಟೆಕ್ನಾಲಜಿ ಎಂಬುದಾಗಿ ಬದಲಾಯಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಇದರಿಂದ ಉತ್ಪಮ ಗುಣಮಟ್ಟದ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಮುಂದುವರಿದ ಭಾಗಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚೆಯಿಡುವಂತಾಯಿತು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಇರುವ ಕಟ್ಟಡವನ್ನು 1907ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನೇಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾನ್‌ನಾಗಿ ನಿರ್ಮಿಸಿದ್ದು, ಇದಕ್ಕೆ ಹೊಂದಿಕೊಂಡೇ 1914ರ ನಂತರ ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತನವರು ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದ ನೇಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾನ್ ಉದ್ದೇಶಕ್ಕಾಗಿ ವಿಸ್ತರಿಸಿದ್ದ ಕಟ್ಟಡ 1970ರ ನಂತರ ಕಾಸೆಸ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಅದೇ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿ ನೇಯಿಗೆ ವಿಭಾಗವನ್ನು ಮುಂದುವರಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನ ಹಳೆ ಮುದ್ರಣ ಯಂತ್ರಗಳು, ಅಚ್ಚಮೋಳೆಗಳ ಸಂಗ್ರಹಗಳನ್ನು ಕಾಫಿಡಲಾಗಿದೆ.

WEIGLE, PLEBST, STOLZ, REUTHER, SIKEMEIR, HIRNER,

KRAPF, HUBER, STAMM, METZ, BEIERBACH, BURKHARDT, KEUDEL, ಮುಂತಾದವರಲ್ಲಿದೆ ಕಿಟೆಲ್, ಮೋಗ್ನಿಂಗ್, ಮೆನ್ಸ್‌ರ್, ಬಿಗ್‌ಲ್. ಅಮೃನ್ನಾ ಗುಂಡಟ್‌ ಮುಂತಾದ ಮಿಶನರಿಗಳು ಮುದ್ರಣಾಲಯದ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಶ್ರಮ ಪಟ್ಟಿರುವುದು, ಹೊರದೇಶದಿಂದ ಮುದ್ರಣ ಯಂತ್ರ, ಪೇಪರ್ ಮುಂತಾದ ಸಾಮಗ್ರಿಗಳನ್ನು ತರಿಸುತ್ತಿದ್ದುದು, ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಪ್ರಕಾಶಕರುಗಳು ಮುದ್ರಣಕ್ಕಾಗಿ ಬರುತ್ತಿದ್ದುದು ಮುಂತಾದ ನಿರ್ದರ್ಶನಗಳಿವೆ, ಲೇಖನಗಳಿವೆ, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ವರದಿಗಳಲ್ಲಿ, ಪ್ರೈಸ್‌ನ ವರದಿ ಪುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ದಾಖಲೆಯಿದೆ.

ಅಲ್ಲದೆ ನೀರೇಶ್ವಲ್ಯೆ ಮತ್ತು 1965ರ ಸುಮಾರಿಗೆ ಪ್ರಸ್ತುತ ಹಂಪನಕಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿರುವ ವಿಜಯಾ ಪೇನ್ ಮಾಟ್‌ ಇರುವ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿ ಇದ್ದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಬುಕ್ ಶಾಪ್ ಮುಜ್ಜಿ ಚಂದ್ರನಾ ಬ್ರದರ್ಸನವರಿಗೆ ಮಾರಲಾಗಿದೆ. ಮುದ್ರಣಕ್ಕೆಂದು ಬರುವ ಪ್ರಕಾಶಕರು ಇಲ್ಲಿಯೇ ಉಳುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದುದು, 150ಕ್ಕೂ ಮೊಕ್ಕೆ ಕೆಲಸಗಾರರಿದ್ದುದು, ಜಿಲ್ಲೆಯಾದ್ಯಂತ ಇರುವ ಪ್ರೈಸ್‌ಗಳವರು ಈ ಪ್ರೈಸ್‌ನ ಉಪಯೋಗ ಪಡೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದುದು, ಇಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಹಾಗೂ ಕಲಿತವರು ಸ್ವಂತ ಪ್ರೈಸ್‌ ಸಾಫ್ಟ್‌ಪಿಸಿದ್ದು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನ ಹೆಗ್ಗಳಿಕೆ.

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳ ಮುದ್ರಣ ಸೇವೆಯ ಮುಖಾಂತರ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ತುಳು ಭಾಷೆ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಸೇವೆಗೆ ಸಂದೇಶ ವಿಶೇಷ ಪ್ರಶಸ್ತಿ 2003, ಕಿಟೆಲ್, ಮೋಗ್ನಿಂಗ್ ಅವರ ಕನ್ನಡ ಸೇವೆ ಹಾಗೂ ಕನ್ನಡ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯಲ್ಲಿ ನಿರ್ದಿಷಿಸಿದ ಪಾತ್ರವನ್ನು ಪರಿಗಣಿಸಿ ಕೆ.ಟಿ.ಸಿ. ಮಂಗಳೂರು ಇವರಿಗೆ ಆಳ್ವಿಕ್ ನುಡಿಸಿರಿ ವಿರಾಸತ್ ರಿಫರ್ ಅಳ್ವಿಕ್ ವಿಶ್ವ ನುಡಿಸಿರಿ ಪ್ರಶಸ್ತಿ, ವಾದಿರಾಜ ಕನಕದಾಸ, ಮರಂದರದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಂಗೀತೋತ್ಸವ 2008-2009 ಮಹಾತ್ಮಗಾಂಧಿ ಮೇಮೋರಿಯಲ್ ಕಾಲೇಜು ಉಡುಪಿಯಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮದಲ್ಲಿ ದಾಸರ ಪದ(1850) ಕೃತಿಯನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುವ ಮೂಲಕ ಮನುಷ್ಯ ತಂದುಕೊಟ್ಟಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ತಿಯಾಲಾಜಿಕಲ್ ಸೆಮಿನರಿಯ ಮೊದಲ ಪ್ರಾಂಶುಪಾಲರಾದ ರೆವೆ. ಹೆಮುನ್ ಮೋಗ್ನಿಂಗ್‌ರವರ ಪರವಾಗಿ ಕೆ.ಟಿ.ಸಿಗೆ ಗೌರವ ಪತ್ರ ಸಂದಿದೆ. ಕರಾವಳಿ ಪ್ರಿಂಟರ್ಸ್ ಎಸೋಸಿಯೇಷನ್‌(ರ)ರವರು ಎಪ್ಲೆಲ್ 2000ರಂದು ಏರ್ ಡಿಸಿದ ಮುದ್ರಕರ ಪ್ರಥಮ ಮಹಾಸಮ್ಮೇಳನದಲ್ಲಿ ಕರಾವಳಿ ಜಿಲ್ಲೆಗಳ ಮುದ್ರಣ ಉದ್ಯಮದ ಗೌರವಾನ್ವಿತ ಒರಿಯ ಸಂಸ್ಥೆಗಳಲ್ಲಿಂದಾದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ಗೆ ಅಭಿನಂದನ ಪತ್ರ ನೀಡಿ ಗೌರವಿಸುವ ಮೂಲಕ ಮಿಶನರಿಗಳ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಗುರುತಿಸಿ ಗೌರವಿಸಿದೆ.

ಇಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡ ಹೆಚ್ಚಿನ ಕೃತಿಗಳು ಹಾಗೂ ಸ್ವಿಜಲೆಂಡಿನ ಬಾಸೆಲ್ ಪತ್ರಾಗಾರದಲ್ಲಿದ್ದ ಹಲವು ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಮಲಯಾಳಂ ಕೃತಿಗಳ ಮೈಕ್ರೋಫಿಲ್‌ಗಳು ಮಂಗಳೂರಿನ ಕನಾಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್ ಪತ್ರಾಗಾರದಲ್ಲಿದೆ. ಸಂಶೋಧಕರು ಈಗಲೂ ಇದರ ಉಪಯೋಗವನ್ನು ಪಡೆಯುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. ಲಭ್ಯವಿರದ ಕೃತಿಗಳನ್ನು ಶೋಧಿಸಿ ಜೋಪಾನ ಮಾಡುವ ಕಾರ್ಯವನ್ನೂ ಕನಾಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜಿನ ಪತ್ರಾಗಾರವು ಕೈಗೊಂಡಿದೆ. ಇಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣವಾದ ನಿಷಂಬಿಗಳು, ವ್ಯಾಕರಣಗಳು, ಭಾತಾರಾಧನೆ, ಸಂಗೀತ ಮತ್ತು ಮುಂತಾದವುಗಳು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಸಂಸ್ಕೃಗಳಿಂದ ಮರುಮದ್ರಣಗೊಳ್ಳುತ್ತಿವೆ. ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭೆಗೆ ಬೇಕಾದ ಮತ್ತು ಕಗಳಾದ, ಕನ್ನಡ ತುಳು ಸಂಗೀತ ಮತ್ತು ಶ್ರಮಾವಾರದ ನಲ್ಲಿತ್ತು ದಿನದ ದ್ಯಾನಗಳು, ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಮತ್ತು ಕನ್ನಡ ತುಳು ಗೀತಗಳಿಗೆ ತಕ್ಷ ರಾಗಗಳು, ಎಲೀಮ್ ಖೋರಸ್ ಮುಂತಾದವುಗಳ ಮರುಮದ್ರಣವನ್ನು ಈಗಲೂ ಪ್ರೇಸ್ ಕೈಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದೆ. ಮರುಮದ್ರಣ, ಸಂಶೋಧನೆ ಮುಂತಾದ ಎಲ್ಲಾ ಹಕ್ಕನ್ನು @ಮಿಶನ್ 21 (Mission 21) ಪರವಾಗಿ ಕನಾಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್, ಮಂಗಳೂರು ಹೊಂದಿದೆ.

ಕಳೆದ 43 ವರ್ಷಗಳಿಂದ ಕಾಸೆಸ್ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿ ಮುಂದುವರಿಯುತ್ತಿರುವ ಮುದ್ರಣಾಲಯವು ಹಲವಾರು ಅಭಿವೃದ್ಧಿಯನ್ನು ಕಂಡಿದೆ. ಜರ್ಮನಿಯ ಹೈಡೆಲ್‌ಬರ್ಗನ ಅಚೋಮ್ಯಾಟಿಕ್ ಸಿಲಿಂಡರ್, ಟ್ರೈಡಲ್ ಹ್ಯಾಂಡ್ ಫೀಡಿಂಗ್, ಮನೋಚೈಪ್ ಅಲ್ಲದೆ ಕಂಪ್ಯೂಟರ್‌ಗಳನ್ನು ತರಿಸಲಾಗಿದೆ. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿದ್ದ ದೊಡ್ಡ ಸಿಲಿಂಡರ್ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್, ಅಚೋಮ್ಯಾಟಿಕ್ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್, ವಿಕ್ಸೋರಿಯಾ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಹ್ಯಾಂಡ್ ಫೀಡಿಂಗ್, ಅಲ್ಲದೆ 2 ಸಣ್ಣ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಯಂತ್ರಗಳು ಈಗಲೂ ಸುಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿದ್ದು ಅದರಲ್ಲಿಯೇ ಮುದ್ರಣ ಕಾರ್ಯಗಳು ನಡೆಯುತ್ತಿದೆ. ಬ್ರೈಂಡಿಂಗ್‌ಗಾಗಿ ಫೋಲ್ಡಿಂಗ್, ಬುಕ್ ರೌಂಡಿಂಗ್, ಬುಕ್ ಕಾನ್ಸರ್, 2 ಕಟ್ಟಿಂಗ್ ಯಂತ್ರಗಳಿಂದ್ದು ಅವುಗಳೂ ಹಿಂದಿನವೇ ಸ್ಕ್ರೀನ್ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್, ಉತ್ತಮ ಬ್ರೈಂಡಿಂಗ್ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯೂ ಇಲ್ಲಿದೆ. ಇಲ್ಲಿಯ ಅಜ್ಞ ಮೋಳಿಗಳ ಮುದ್ರಣ ಮತ್ತು ಉನ್ನತ ಮಟ್ಟದ ಬ್ರೈಂಡಿಂಗ್ ಈಗಲೂ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾಗಿದೆ. ಈಗ ಈ ಪ್ರೇಸ್ ಬಲ್ಲಾತ ಇನ್ನಿಷ್ಟ್ರೋಟ್ ಆಫ್ ಪ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಟೆಕ್ನಾಲಜಿ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಕಾರ್ಯ ನಿರ್ವಹಿಸುತ್ತಿದೆ.

## ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

1. ಕೈಸ್ತಿ ಹಿತವಾದಿ, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮಂಗಳೂರು, 1926, 1928
2. ಕಲ್ಲಜ್ಞನ ಕನ್ನಡ ಹೊತ್ತಗೆಗಳ ವಿವರಣ ಸೂಚಿ, ಉಮಾಪತ್ತಿ ಶಾಸ್ತ್ರ (ಸಂ.), ಮಂಜುನಾಥೇಶ್ವರ ಮಸ್ತಕ ಪ್ರಕಾಶನ ಮಾಲೆ, ಉಡಿರೆ, 2004
3. ತೆಂಕನಾಡು, 31ನೇ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಮ್ಮೇಳನ, ಕಾಸರಗೋಡು ಸ್ಕೂಲ್ ಸಂಚಿಕೆ, 1947
4. ಕಾಸೆಸ್ ಹಾಸ್ಟೆಲ್ ಸಂಕೀರ್ತ ಚರಿತ್ರೆ, ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃತ್ಸ್, ಕಾಸೆಸ್ ಹಾಸ್ಟೆಲ್ 40ನೇ ವರ್ಷದ ಸ್ಕೂಲ್ ಸಂಚಿಕೆ, 2012
5. ಶಾಂತಿ ದೇವಾಲಯ, ಮಂಗಳೂರು, ಶತಮಾನೋತ್ಸವ ಸ್ಕೂಲ್ ಸಂಚಿಕೆ, 1962
6. ಮಂಗಳೂರು ಬೋಧನ್ ಆರ್ಥೋಗ್ರಫಿ ಲೇಖನ, ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರು, ಸುದರ್ಶನ, ಟಿ.ಎಮ್.ಎ. ಪ್ರೈ ಅಭಿನಂದನ ಗ್ರಂಥ, ವಿಜಯಾಕಾಲೇಚ್ ಟ್ರಿಸ್ಟ್, ಮುಂಬಯಿ, 1977
7. ಪಂಚಗಜ್ಞಾಯ, 13ನೇ ಕನಾಂಟಕ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಮ್ಮೇಳನ, ಮಂಗಳೂರು, 1927
8. ಅಳ್ವರ್ತಿಶ್ವಿ ಅತ್ಯಾವರ ಅನಂತಾಚಾರ್ಯ, ಪಾಲ್ತುಡಿ ರಾಮಕೃಷ್ಣ ಆಚಾರ್ಯ, ಸುತ್ತಿಯ ಪ್ರಕಾಶನ, ಪುತ್ತೂರು, 2003
9. ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಜೇವನ ಚರಿತ್ರೆ, ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃತ್ಸ್, ಕನ್ನಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾನಿಲಯ, ಹಂಪಿ, 2012
10. ವಜ್ರಕುಸುಮ, ಜ.ರಾ. ಅಭಿನಂದನ ಗ್ರಂಥ, ಅಮೃತ ಸೋಮೇಶ್ವರ(ಸಂ.) ಅಭಿನಂದನ ಸಮಿತಿ, ಉಡ್ಡಿಲ, 2005
11. ಹೊಸಗನ್ನಡದ ಅರುಣೋದಯ, ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರ, ಕನ್ನಡ ಮಸ್ತಕ ಪ್ರಾಧಿಕಾರ, ಬೆಂಗಳೂರು, 2000
12. Basel Mission Report 1841-1914
13. Basel Mission Report Book (Handwritten) 1866-1907
14. YMCA, Mangalore, Diamond Jubilee Souvenir, 1968
15. History of Printing and Publishing in India, By. B.S. Kesavan, National Book Trust, New Delhi, 1985
16. Mission & Evangelism Souvenir, Ed. By. M.R.T.Pal., CSI, KSD, Mangalore 1988,

17. Work of the Mission, Souvenir, Ed. By. M.R.T. Pal.  
CSI, KSD, Mangalore. 1991
18. Basel Mission in South Kanara, Peter Prabhakar  
Wilson, Unpublished Ph.D. Thesis, Mangalore  
University, 1988
19. Profit for the Lord, William J. Danker, W.B, Eerdmans,  
Michigan, 1971
20. Wholeness in Christ: Legacy of Basel Mission In India,  
Ed. G. Shiri, KATHRI, Mangalore 1985
21. ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವರನೂರರ ಚಿಪ್ಪಣಿಗಳು.
22. ಕನಾಕಟಕ ತಿಯೊಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜು ಪತ್ರಗಾರ – ಕಡತಗಳು

~~~~~

ತುಳು ಭಾಷೆದ ಬುಳಿಚ್ಚಿಲ್ರೋ ಬೊಕ್ಕೆ ಬಾಸೆಲ್ರೋ ಮಿಶನ್

ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಟ್ವ್ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ : 1840ರ್ದ್ದು ಪಿರಪುಡೇ ತುಳು ಭಾಷೆನ್ ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಟ್ವ್ ಬರೆಪಿನ ರೂಢಿ ಇತ್ತೊಂಡಲಾ ಅವು ಬೊಲ್ಲುಗು ಬತ್ತಾಜಿ ದಾಯಿ ಪಂಡ ಆತ್ನನೆಟ್ಟು ಈ ಜಿಲ್ಲೆಡ್ ಮುದ್ರಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇತ್ತಾಜಿ ಅತ್ತಂದೆ ಕಾಕಜಿದ ಬಳಕೆಲಾ ಇತ್ತಾಜಿ. ಅಪಗದ ಬರವುಲು ಮಾತಾ ಪೊಯ್ದುದ ಬರವು, ಕಲ್ಲುದ ಬರವು, ತಾಳಿಗರಿ, ತಾಮ್ರಶಾಸನ ಇಂಚಿತ್ತಿನೆಟ್ಟೇ ಇತ್ತೊಂಡ್. ಬಾಸೆಲ್ರೋ ಮಿಶನರಿನಕುಲು ತುಳುನು ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಟ್ವ್ ಅಚ್ಚಿ ಮಲ್ಲರೆ ಸುರು ಮಲ್ಲಿನೆಡ್ದ್ ತುಳು ಲಿಪಿ ಬರಿಕ್ ಸೇರ್ರೊಂಡ್ ಪಂಡ್ ಪನ್ನರ್. ಆಂಡ ಉಂದು ನಿರಾಧಾರವಾಯಿನ ಹೇಳಿಕೆ. ದಾಯಿಪಂಡ ಮಿಶನರಿನಕಲ್ಲು ಕಾಲೊಡು ಸಾಮಾನ್ಯ ಜನೊಕ್ಕುಲು ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿನೇ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲೊಂದಿತ್ತರೇ ಅತ್ತಂದೆ ಏರ್ಲು ತುಳು ಲಿಪಿನಾ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲೊಂದು ಇಜ್ಞಾಂಡ್. 1846ರ್ಟ್ವ್ ಬಾಸೆಲ್ರೋ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಡ್ ಅಚ್ಚಿ ಆದ್ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ರಾನ ಲಿಪಿ ಶಾಸ್ತ್ರ ಬೂಕುಡು ದಕ್ಕಿಣ ಭಾರತದ ಮಾತಾ ಬಾಸೆದ ಲಿಪಿತ್ತು ಪಟತ್ತ ಒಟ್ಟಿಗೆ ತುಳು ಲಿಪಿತ್ತು ಪಟಲಾ ಪ್ರಕಟ ಆರೊಂಡ್. ಆಂಡಲಾ ಉಂದು ಮುದ್ರಣ ಆದ್ ನೂದು ವರ್ಣ ಮುಟ್ಟುಲಾ ತುಳುನಾಡ್‌ಡ್ ಅವ್ವೇತೋ ಅಚ್ಚಿದ ಇಲ್ಲುಲು ಇತ್ತಂಡಲಾ ತುಳು ಲಿಪಿ ಮುದ್ರಣ ಓಲುಲಾ ಆತ್ಜಿ. 1840 ಇಸವಿಡ್ದು ದುಂಬೇ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಡ್ ಕಾಕಜಿದ ಬಳಕೆ ಬತ್ತಿತ್ತೊಂಡಲಾ ಕಾಕಜಿಡ್ ತುಳು ಲಿಪಿಟ್ವ್ ಬರೆತಿ ತುಳು ಬರವು ತಿಕ್ಕನು ಕಮ್ಮಿ. ಅವು ತಾಳಿಗರಿಟ್ವ್ ಒರಿಂಡ್. ಕಾಕಜಿದ ಬರವು , ಅಚ್ಚಿ ಆಪಿನವು ಮಾತಲಾ ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಟ್ವ್ ದುಂಬರಿಂಡ್.

1834ರ್ಟ್ವ್ ಸ್ವಿಜಲೆಂಡ್‌ದ ಬಾಸೆಲ್ರೋ ಪನ್ನಿ ಉರುಡ್ದು ತೈಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರೋಗು ಕುಡ್ಗಾ ಬತ್ತಿ ಮಿಶನರಿನಕುಳು ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಭಾಷೆನೇ ತುಳು. ಮೂಲು ವ್ಯವಹಾರ ಮಲ್ಲೊಡಾಂಡ ತುಳು ಭಾಷೆ ಮುಖ್ಯದವು ಪಂಡ್ ತೆರಿವ್ಯೋಂಡೇರ್. ಅಂಚಾದ್ ತುಳುಭಾಷೆ, ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿಳ್ಳನ್ ಅಕುಳು

ಕಲೆಗ್ರಾಡಾಂಡ್. ದೇಶೀಯ ವಿದ್ವಾಂಸರೆ ಸಹಾಯೋದ್ದು ಬೇಗನೇ ತುಳು ಭಾಷೆ ಕಲ್ತೋ ಅತ್ತಂದ ಸಾಹಿತ್ಯ ತಯಾರ್ ಮಳ್ಳುನಂಚಿತ್ತಿ ಬೇಲೆಗೊಲ್ಲಾ ಜತ್ತೋ.

ಕುಡ್ಲಡ್ ಸುರುತ್ತ ಅಚ್ಚಿ ಇಲ್ಲಾ : ತುಳುನಾಡ್ ಡ್ 1841 ಮುಟ್ಟ ಮುದ್ರಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇತ್ತೋಜಿ. ಮಿಶನರಿನಕುಳು ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರೋಗು ಬೋಡಾಯಿ ಕರಪತ್ತೋಜಿನ್ ಅತ್ತಂದ ತನ್ನಲು ಸಾಫನೆ ಮಳ್ಳಿ ಶಾಲೆಗ್ ಬೋಡಾಪಿ ಬೂಕುಳ್ಳನ್ ಬೋಂಬಾಯಿಡ್ ಕಲ್ಲಬ್ಜ್ಬ್ಡ್ ಅಚ್ಚು ಮಳ್ಳೋದ್ ಕನಪೋಂದಿತ್ತೋ. 1841ಟ್ಟ ಭಾರತೋಗು ಮಿಶನರಿ ಆದ್ ಬತ್ತಿ ಜಿ.ಎಚ್. ವೈಗ್ಲೆ (G.H. Weigle) ಪನ್ನಾರ್ ಬೋಂಬಾಯಿಡ್ ಕುಡ್ಲಗ್ ಬನ್ನುಗ್ ಕಲ್ಲಬ್ಜ್ಬ್ (Lithography) ಮುದ್ರಣದ ಒಂಜಿ ಯಂತ್ರಾನು ಪತ್ತೋಂದು ಬತ್ತೋ. ಮಿಶನರಿಳ್ಳಿನ ಹೊರ್ಲಾಹೊಡು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಬೇಲೆ ತಜುರುಮೆಡ್ದ್ ಸುರು ಆಂಡ್. ಧರ್ಮಪ್ರಚಾರೋಗು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಮಾಸ್ತ್ ಅಗತ್ಯೆ ಇತ್ತಿನೆಡ್ದ್ ಸುರುಟ್ಟು ಕೈಸ್ತೇರೆ ಧರ್ಮಗ್ರಂಥ ಆಯಿ ಸತ್ಯವೇದದ ಭಾಗೋಜಿನ್ ತುಳು ಭಾಷೆಗ್ ತಜುರುಮೆ ಮಳ್ಳಿರೆ ಸುರು ಮಳ್ಳೋದ್. ದೇಶಿಯರೂಟ್ಟುಗು ಮಿಶನರಿ ಕ್ರಿಸ್ಟ್ಯಾನ್ ಗ್ರೇನರ್ (CHRISTIAN GREANER) ತಜುರುಮೆ ಮಲ್ಲಿನ ಸತ್ಯವೇದದ ಪೋಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆದ ಒಂಜಿ ಭಾಗ ಆಯಿ 'ಮತ್ತಾಯಿ ಬರೆತಿ ಸುವಾರ್ತಾಮಾನ' ಪನ್ನಿ ಒಂಜಿ ಬೂಕು 1841ಟ್ಟ ಸುರುಟ್ಟು ಕಲ್ಲೋದ ಅಚ್ಚಿದ ಯಂತ್ರೋದ್ದು ಮುದ್ರಣ ಆದ್ ತುಳು ಮುದ್ರಣ ಈ ಜಿಲ್ಲೆಡ್ ಪ್ರಾರಂಭ ಆಂಡ್. ಈ ಅಚ್ಚಿದ ಇಲ್ಲಗ್ ಸುರುಟ್ಟು ಜರ್ಮನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಬೋಕ್ಕೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಪಂಡ್ದ್ ಮುದರ್ ಇತ್ತೋಂಡ್. 1972ಡ್ಡ್ ಬೋಕ್ಕೆ ಈ ಪ್ರೇಸ್ಗ್ ಬಲ್ಲಿತ ಮಾಸ್ಪರ್ ಪ್ರೇಸ್ ಆಂಡ್. ಇತ್ತೆಲಾ ಈ ಪ್ರೇಸ್ ಬಲ್ಲಿತ ಇನ್ನಿಟ್ಟ್ಯೂಟ್ ಅಫ್ ಟ್ರಿಂಟಿಂಗ್ ಪ್ರೇಸ್ ಪನ್ನಿ ಮುದರ್ಾಡ್ ಕುಡ್ಲದ ಬಲ್ಲಿತೋಡು ನಡತೋಂದುಂಡು. 1854 ಮುಟ್ಟ ಕಲ್ಲಬ್ಜ್ಬ್ ಮುದ್ರಣೋಡೇ ಮುಲ್ಲ ಅಚ್ಚಿ ಅವೋಂದಿತ್ತೋಂಡ್. 1851ಟ್ಟ ಕುಡ್ಲಗ್ ಬತ್ತಿ ಜಾರ್ಜ್ ಪ್ಲೆಬ್ಸ್ಟ್ (George Plebst) ಪನ್ನಿನರೆನ ಮತ್ತಾಲಿಕೆದ್ ಲೆಟರ್ ಪ್ರೇಸ್ಡ್ ಮುದ್ರಣ ಅವರೆ ಸುರು ಆದ್ ರಾಜ್ಯೋಡೇ ಮಗರ್ ಪಡೆಯಿ ಅಚ್ಚಿದ ಇಲ್ಲಾ ಅದಿತ್ತೋಂಡ್. ಶಾಲೆಲೆಗ್ ಬೋಡಾಪಿನ ಬೂಕುಲು, ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರೋಗು ಬೋಡಾಯಿ ಬೂಕುಲು, ತುಳು, ಕನ್ನಡ, ಕೊಡವ, ಬಡಗ, ಮಲಯಾಲಂ ಭಾಷೆಲೆಡ್ ಮುದ್ರಣ ಆವರೆ ಸುರು ಆಂಡ್. ಮಿಶನರಿಲೆನ

ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಬೇರೆಗೂ ಮಾಮಲ್ಲ ಸಾಹಿತಿ ಆಯಿ ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರ ಮೇರ್ ತುಳುಭಾಷೆಗೆ ಗ್ರಂಥಸ್ಥ ರೂಪವನ್ನು ಸಾಹಿತ್ಯಕೆ ಮನುಷೆಯನ್ನು ಒದಗಿಸಿದ ಶ್ರೇಣಿಸ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನವರದಾಗಿದೆ”ಪಂಡ್ಡ ಪನ್ತೆರ್ (“ಹೊಸಗನ್ನಡ ಅರುಣೋದಯ” 1974; ಪುಟ. 125)

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಳು ಮಲ್ತಿ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಲ್ಯೂಃ:- ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ದಕಲೆನ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾನು,

ಧರ್ಮ, ಸಂಗೀತ, ಭಾಷೆ, ಶಿಕ್ಷಣ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಇಂಜ ವಿಭಾಗ ಮತ್ತೊಂದು ತರಿಯಾನೋಲಿ.

ಧರ್ಮ:-ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ದಕಲು ತುಳುನಾಡ್‌ಗೆ ಬತ್ತಿನ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶ ಕೈಸ್ತಿ ಮತ ಪ್ರಚಾರ ಮಲ್ಲುನವು ಆದಿತ್ಯನೆಡ್ಡೆ. ಕೈಸ್ತಿ ಮತಾವಲಂಬಿಲೆಗೂ ಧರ್ಮಶಾಸ್ತರ ಬೂಕುಲೆನ್ ಸುರುಟ್ಟಿ ತಜುರು ಮಲ್ತಾದ್ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ತರೆ ಸುರು ಮಲ್ತೆರ್. 1841 ಸುರುಟ್ಟಿ ಆಯಿನ ಕೃತಿ ಅವು ಸತ್ಯವೇದದ ಮೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆದ ಸುರುತ್ತ ಬೂಕು ‘ಮತ್ತಾಯೆ ಬರೆತಿ ಸುವಾರ್ತಮಾನ’. ಈ ಬೂಕು ಯೇಸುನ ಶಿಷ್ಟರೆಡ್ ಒರಿ ಬರೆತಿನವು ಆದುಂಡು. ಮೂಲ ಗ್ರೇಕ್ ಭಾಷೆಡ್ ಇತ್ತಿ ಈ ಬೂಕು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನ್‌ದ್ದು ಸಿ.ಎಲ್. ಗ್ರೇನರ್ ಪನ್ನಿನಾರ್ ತುಳುಕ್ಕು ತಜುರು ಮಲ್ತೆರ್. ತಜುರು ಮೆಲು ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಮಿಶನರಿಳ್ಡೆ ನಡತ್ತಾದ್ ಸತ್ಯವೇದದ ರಢನೇ ಭಾಗ ಆಯಿ ಮೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆ ಇಡೀ ಗ್ರಂಥ 1847 ಕಲ್ಲಷ್ಟ ಮುದ್ರಣೊಡೇ ಅಜ್ಞ ಆಂಡ್. ನೆಟ್ಟು 1090 ಮುಟೊಕ್ಕುಲು ಇತ್ತಾದ್ ತುಳುಟ್ಟಿ ಅಜ್ಞ ಆಯಿ ಸುರುತ್ತ ಮಲ್ಲ ಗ್ರಂಥ ಪಂಡ್ಡ 150 ಮುಟ್ಟಿಲಾ ಮುಗರ್ತೆನ್ ಪಡತ್ತಾಂಡ್. ಉಂದುವೇ ಗ್ರಂಥ 1858ಡು ಲೆಟರ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಡ್ ಮುದ್ರಣ ಆತ್ತಾಂಡ್. ಸತ್ಯವೇದದ ಪರ ಒಡಂಬಡಿಕೆದ ತಜುರು ಮೆಲೆಲು 1863ಡ್ಡೆ 1912 ಮುಟ್ಟಿ ನಡತ್ತಾದ್ ಉತ್ಪತ್ತಿ, ಯೋನ, ಹೊರಜೋಣ, ದಾನಿಯೇಲ, ನೀತಿವಚನೋಲು, ಕೇರಣನೆ ಇಂಚಿತ್ತಿ 6 ಬೂಕುಲು ಪ್ರಕಟ ಆತ್ತಾಂಡ್. ಉಂದತ್ತಾಂದೆ ಸತ್ಯವೇದೋಗೇ ಸಮುಂದರಪಡೆಯಿ ಕಥೆಕ್ಕುಲೆನ್ ಅಜತ್ತಾದ್ ಪರ ಮೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆದ ಕಥೆಳು(1862) ದೇವರೆ ವಾಕ್ಯದ ಎಲ್ಲ ಕಥೆಕ್ಕುಲು(1879) ದೇವರೆ ರಾಜ್ಯದ ಮುತ್ತಳು ಪನ್ನಿ ಬೂಕುಲು, Piligrims Progress. By. John Buyan ಪನ್ನಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಬೂಕುದ ತುಳುತ್ತ ತಜುರು ಮೆ ’ಸ್ವರ್ಗ ಯಾತ್ರೆ’ ಪನ್ನಿ ಬೂಕು ಅತ್ತಾಂದೆ

ತ್ಯಾಸ್ತ ಧರ್ಮೋಗು ಸಂಬಂಧ ಪಡೆಯಿ ಕೆಲವು ಒಂದು ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಂಡ್‌.

ಸಂಗೀತ: ತ್ಯಾಸ್ತರೆಗ್ ಸುರುತ್ತ ಮಸ್ತಕ ಸತ್ಯವೇದ ಆಂಡ ರಢ್ನನೆದವು ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕ. ಜರ್ಮನ್ ಭಾಷೆಡಿತ್ತಿ ಸಂಗೀತೋಲು ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಬೊಕ್ಕ ಮಲಯಾಳಂ ಭಾಷೆಲೆಗ್ ತಜುರ್ ಮೆ ಆದ್ ಬಳಕೆಗ್ ಬತ್ತ್ರ್ದ್ ಇತ್ತೆಲಾ ಬಳಕೆದ್ ಉಂಡು. ತುಳುನಾಡ್ದ ಸಾಹಿತ್ಯ ಕ್ಷೇತ್ರೋದು ಕೈಷಿ ಮತ್ತೆ ಮಿಶನರಿಳು ಸಂಗೀತ ಕ್ಷೇತ್ರೋದುಲಾ ಮಸ್ತ ಸಾಹಿತ್ಯ್ ರಚನೆ ಮಳ್ಳ್ದರ್ರ್ ಐಟ್ ಮುಖ್ಯವಾಯಿನವು ರಿಟ್ರ್ಯೂನ್ 'ಜೋಕುಲೆ ಗೀತೋಳು', ಸೇಂಕಿ ಗೀತೋಲು, ತುಳು ಗೀತೋಳು, 'ನಮ ರಾಗೋಲು', 'ಎಲೀಮ್ ಮೋರಸುಗಳು' ಕನ್ನಡ ತುಳು ಗೀತಗಳಿಗೆ ತಕ್ಕ ರಾಗಗಳು', ಇಂಚಿತ್ತಿ ಮಸ್ತಕೋಡು 251 ಸಂಗೀತೋಳು ಇತ್ತ್ರ್ದ್ ಐಟ್ 168 ಗೀತೋಳಿನ್ ಮೆನ್ನರ್ ಬರೆತ್ರ್ದ್ 67 ಸಂಗೀತೋಳಿನ್ ಅಮ್ಮನ್ನ್, ಕೆಮರರ್, ವೃಣ್ಣಿ, ಬಿಗೆಲ್, ಬಾಳ್ಜ್, ಬುನ್ನ್ ಬರೆತ್ರ್ದ್ 17 ಗೀತೋಳಿನ್ ಇ.ಪಿ. ಕಾರಟ್, ತಿಮೋಧಿಫುಟಾಂಡೋ, ಜಿ. ಪ್ರೇಮಯ್, ಜಿ. ಸೋನ್ನ, ನೆಹಸನ್ ಏರ, ಇಂಚಿತ್ತಿ, 5 ದೇಶಿಯೆರ್ ಬರೆತ್ರ್ ಅತ್ತಂಡೆ ನಾಲ್ ಗೀತೋಳಿನ್ ಮಿಶನರಿಳು ಬೊಕ್ಕ ದೇಶಿಯೆರ್ ಸೇರ್ದ ಮಳ್ಳ್ದರ್. (ಈ ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕ ಇತ್ತೆಲಾ ತುಳು ತ್ಯಾಸ್ತರ್ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲ್ತ್ರಂದುದಿತ್ತ್ರ್ದ್ ದೇವಾರಾಧನೆದ ವಿಭಾಗೋಡು ದೇವಾರಾಧನೆದ ಕ್ರಮ, ದಿನದಿನತ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಲು ಮೆನ್ನರ್ನ ತ್ಯಾಸ್ತರ್ ಕಲಿಗಂಗಸರ ಮೂರುದು ಮಾರುನವು ಸಮಾದುಂಡಾ(1878) ಪ್ರಚ್ಯ ಪನ್ನಿ ವಿದೇಶಿಯೆ ಬರೆತ್ ಒಂದು ತಜುರ್ ಮೆ ಪ್ಲಟ್ಕ್ ದೂರ ಬರೆದ್ ಹೊರಿ ಸಂಸಾರದ ಕ್ರಮೋಲು(1860) ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಂಡ್.

ವ್ಯಾಕರಣ, ನಿಘಂಟು, ತಿಕ್ಷಣ ವಿಭಾಗಃ:- ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬಿಗೆಲ್ ಬರೆತ್ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ (A Grammar of the Tulu Language.) 1872ಷ್ಟ್ ಪ್ರಕಟ ಆಂಡ್ ಈ ವ್ಯಾಕರಣ 139 ಮಟೊಕ್ಕಳಿನ್ ಹೊಂದುದುಂಡು. ಈ ಒಂದುನು Phonology, Etymology, Syntax ಇಂಚ ಮೂಜಿ ವಿಭಾಗ ಮಳ್ಳ್ತ್ರಂದು ಐಟ್ ಮಸ್ತ ವಿಭಾಗೋಳಿದ್ ಮೊಲುರ್ ಮುಡೆತ್ರ್. ಅನುಬಂಧೋಡು ಬೆರೆಣಿರೆ ತುಳುತ್ತ ಮಾದರಿ, ತುಳುತ್ತ ರಢ್ನ ಪದ್ಯ, ಅತ್ತಂಡೆ 50 ತುಳು ಗಾದೆಳಿನ್ಲಾ

ಕೊರ್ತೆರಾ.ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆನ್ಸ್ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣದ ಬಗೆಟ್‌ ಮಸ್ತ ವಿದ್ಯಾಂಸರ್‌ನಗುಲು ಅಡ್ಡುಯನ ಮಲ್ತಾದ್ ಮಗದೆರ್. ಡೆಲ್ಲಿದ ಎಪ್ಪನ್ ಎಜುಕೇಶನಲ್ ಸರ್ವಿಸ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಹಿರ ಅಜ್ಞ ಮಲ್ತಾದ್ರ್ 2019 ಷ್ಟ್ರೋಕ್‌ನಾಟ್‌ಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿದ್‌ ಈ ಬೂಕು ಎ.ವಿ. ನಾವರೆ ಪ್ರಸ್ತಾವನೆಯೊಬ್ಬಗು ಮರು ಮುದ್ರಣ ಅತ್ತಂಡ್ ಅತ್ತಂಡೆ ಹಿಡಿವ್‌ ಮಾದರಿಡ್ ಅಂತರ್ಜಾಲೊಡುಲಾ ತಿಕ್ಕನೆಡ್ ಇತ್ತಲಾ ಬಳಕೆದ್ ಉಂಡು.

ನಿಘಂಟು:— 1854ಡ್ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ 1858ಮುಟ್ಟ ಉಡುಪಿಡ್ ಮಿಶನರಿ ಆದಿತ್ತಿ ಜಿ.ಕೆಮರರ್ ಪನ್ನಿನಾರ್ ತುಳು ನಿಘಂಟ್‌ಗಾದ್ 2000 ಶಬ್ದಲೆನ್ ಸಂಗ್ರಹ ಮಲ್ತಾದ್ ದೀದಿತ್ತರ್. ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ಸ್‌ರ್ ಪನ್ನಿ ಮಿಶನರಿ ಅವನ್ ದುಂಬರಿತ್‌ದ್ 1886ಷ್ಟ್ ತುಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಘಂಟು, 1888 ದ್ಯ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತುಳು ನಿಘಂಟು ತಯಾರ್ ಮಲ್ತಾದ್ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ತೆರ್. ನೆಟ್‌ 20,000 ಶಬ್ದಲು ಉಂಡು. ಉಂದೆನ್ ತಯಾರ್ ಮಲ್ತೆರ್ ದೇಶೀಯರಾಯಿನ ಕಾಪುದ ಮದ್ದರಾಯೆರ್, ಮೂಲ್ಯಿದ ಸೀತರಾಮೆರ್, ಕುಳ್ಳದ ಸರ್ವೋತ್ತಮ ಹೈ, ಇಸ್ತಾಯೇಲ್ ಆರೋನ್ಸ್, ಶಿವರಾವ್ ಇಂಚಿತ್‌ನಕಲೆನ ಸಹಾಯ ಪಡತೆರ್ ಪಂಡ್ ಮುನ್ನಡಿಡ್ ಬರತೆರ್. ಈ ರಡ್ ನಿಘಂಟ್‌ಲೆನ್ ಡೆಲ್ಲಿದ ಎಪ್ಪನ್ ಎಜುಕೇಶನಲ್ ಸರ್ವಿಸ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಹಿರ ಅಜ್ಞ ಮಲ್ತಾದ್ರ್ ಅತ್ತಂಡೆ ಹಿಡಿವ್‌ ಮಾದರಿಡ್ ಅಂತರ್ಜಾಲೊಡುಲಾ ತಿಕ್ಕಂಡು. ಅಂಚಾದ್ ಉಂದೆನ್ ಇತ್ತಲಾ ಬಳಕೆ ಮಲ್ತೊಂದುಲ್ಲೆರ್. ಈ ರಡ್ ನಿಘಂಟುಲು ತುಳುತ್ತ ಸುರುತ್ತ ನಿಘಂಟುಲು ಪನ್ನಿ ಮಗರ್‌ನ್ ಪಡತ್ತಂಡ್. 1915ಡ್ ದೇಶೀಯರಾಯಿನ ಆರ್. ಟಿ. ಮಾಬೆನ್ ಪನ್ನಿನರೆಡ್ ಕನ್ನಡ-ತುಳು-ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಾಮಂಜರಿ ಪನ್ನಿ ಬೂಕು ಪ್ರಕಟ ಅತ್ತಂಡ್. ಉಂದು ಸಂಭಾಷನೆದ ರೂಪೊಡು ಇತ್ತಾದ್ ತುಳು ಭಾಷೆನ್ ಇತರ ಬಾಸೆಲೆಡ್ ಕಲ್ಪನ ಮಸ್ತಕ ಆದುಂಡು.

ಪ್ರಾಥಮಿಕ ತಿಕ್ಕಣ್:— ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಅಪ್ಪಬಾಸೆ ಅಯಿ ತುಳುಟ್ಟೇ ಶಿಕ್ಷಣ ಕೊರೊಡು ಪನ್ನಿ ನಿಲ್ಲಿಟ್ಟು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ದಕುಲು ತುಳು ಪಾಠೋಲೆ ದುಂಬುದ ಮಸ್ತಕ(1862) ತುಳು ಪಾಠೋಲೆ ರಡ್ನನೆ ಮಸ್ತಕ(1862) ತುಳು ಅಕ್ಷರ ಮಾಲೆ(1890) ಈ ಮೂರಿ ಬೂಕುಲೆನ್ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ತೆರ್ ಅತ್ತಂಡೆ ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಶಾಲೆಲೆಡ್ ತುಳು ಕಲ್ಪೆರೆಲಾ ಸುರು ಅಂಡ್. ಆಂಡ ತುಳುವರೇ ಎಂಕಲೆಗ್ ಆಡಳಿತ ಬಾಸೆಡ್ ಶಿಕ್ಷಣ ಬೋಡು,

ತುಳು ಕಲ್ಲೊಂಡ ಸರಕಾರಿ ಬೇಲೆಲು ತಿಕ್ಕುಜ ಪನ್ನಿ ಸೂರೋ ಲಕ್ಷ್ಮಿನೆಡ್‌ ಸಾಲೆಲೆಡ್ ತುಳು ಕಲ್ಲಾಪು ಪ್ರಯತ್ನ ಉಂಟುದು ಮೋಂಡು. ನೆಟ್‌ ರಡ್ ಬೂಕು 2009ಡು ಧರ್ಮಸ್ಥಳದ ಉಚಿತೆಡ್ ನಡತಿ ವಿಶ್ವ ತುಳು ಸಮ್ಮೇಳನದ ಸಂದರ್ಭಾಂಡು ಮರು ಮುದ್ರಣ ಮಲ್ಲೋದ್‌ಂಡ್. ಉಂದೆಡ್ ಪಿರಾಕ್‌ದ ಸಾಲೆದ ಬೂಕುಲು ಎಂಜ ಇತ್ತೊಂಡ್ ಪಂಡ್ ತೆರಿಯೋನೋಲಿ.

ಸಂಸ್ಕೃತಿ :- ಭೂತಾರಾಧನೆದ ವಿಭಾಗೋಡು ತುಳುಟ್ಟಿ ರಡ್ ಕನ್ನಡೋಡು ಒಂಜಿ ಬೂಕುನು ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಬರೆತೆರ್. ಮಿಶನರಿನೆಕುಲು ಜಿಲ್ಲೆದ ಸಂಸ್ಕೃತಿಲೆನ್ ತೆರಿಯೋನ್‌ಗಾದ್ ಟಿಪ್ಪಣಿ ಮಲ್ಲೋಂಡು ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲಿ ಈ ಕೃತಿಕ್ಕುಲು ಪಿರಾಕ್‌ದ ಸಂಸ್ಕೃತಿನ್ ತೆರಿಯೋನ್ ಒಂಜಿ ಮಲ್ಲಿಕೋಪ್ಪರಿಗೆ ಆದುಂಡು. ಕನ್ನಡೋಡು 1867 ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲಿ ಈ ಬೂಕು ಸಂಭಾಷಣೆದ ರೂಪೋಡು ಉಂಡು. ಭೂತಾರಾಧನೆದ ಬಗೆಟ್ ತಿಕ್ಕುನ ಸುರುತ್ತ ಕನ್ನಡ ಕೃತಿಕ್ಕು ಭೂತ ಪಂಡ್‌ಂಡ ದಾದ, ಭೂತೋಲೆ ಉಪದ್ರ, ಭೂತೋಲೆ ಉಪದ್ರೋಗು ಪರಿಹಾರ ಇಂಚ ಮೂಜಿ ವಿಭಾಗೋಡು ಉಂಡು. 1886ಟ್‌ ಪ್ರಕಟ ಆತಿ ಪಾಡ್ನೋಲು ಪನ್ನಿ ಕೃತಿಟ್‌ ಬೋಬಿಯ್‌, ಪಂಜಲ್‌, ಜುಮಾದಿ, ಮಗ್ರಂಡಾಯ್, ಕಲ್ಲುಡೆ ಕಲ್ಲುಟ್‌, ಮೋಸ ಭೂತ, ಮೋಸ ಮಹರಾಯ್, ಅತಾವರ ದ್ಯೇಯೋಂಗುಳು, ಮುಡದೇರ್ ಕಾಳಬ್ರೇವೆ, ತೋಡಕಿನಾರ್, ದೇಯಿ ಜ್ಯೇದೆದಿ, ಕೋಟಿ ಜೆನ್ನಯೆ, ದೂರ್ವಾವತಿ ಇಂಚ 20 ಭೂತೋಳಿ ಪಾಡ್ನೋಲು ತುಳುಟ್ಟಿಲಾ ಹಿಲಿಚಾಮುಂಡಿ ಭೂತದ ಪಾಡ್ನನ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡೊಲಾ ಉಂಡು ಈ ಬೂಕುನು 2008 ಬೋಕ್ಕೆ 2019 ಟ್‌ ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮ್ನೋರೆ ಪ್ರಸ್ತಾವನೆದೇಟ್ಟಿಗು ಕನಾರಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ ಮರು ಮುದ್ರಣ ಮಲ್ಲೋದ್‌ಂಡ್. 1891ಟ್‌ಪ್ರಕಟ ಆತಿನವ್ಯ 'ತುಳುವೆರೆಡ್ ನಡಪು ಭೂತ ಸೇವೆ' ಈ ಕೃತಿನ್ ರಚನೆ ಮಲ್ಲಿನಾರ್ ಮಿಶನರಿ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್. ಉಂಡು 20 ಪುಟತ್ತ ಒಂಜಿ ಎಲ್ಲ ಬೂಕು ಅಂಡಲಾ ನೆಟ್‌ ಭೂತಾರಾಧನೆಗ್ ಸಂಬಂಧ ಪದೆಯಿ ಮಸ್ತ ವಿಚಾರೋಲು ಉಂಡು. ಹಿಶಾಚಿ, ಭೂತ, ಪ್ರೇತ, ಕುಲೆ, ಗಣ, ರಾವು ಅಂದ್‌ಂಡ್ ದಾನೆ, ಗರಡಿ, ಭೂತಸಾಫ, ಭೂತಕೊಟ್ಟ, ಬೆಮ್ರಸಾಫ ಉಂದೆನ್ ಎಂಚ ನಿವಾರಣ ಮಲ್ಲೋಡು, ಕೋಲ, ನೇಮ, ಅಗೋ, ತಂಬಿಲ, ಬಂಡಿ, ಆಯನ, ಕೋಲದ ಸಮಯ, ಕೋಲ ನಡಪುನ ಜಾಗೆ, ಜಪ್ಪರ, ಕೋಲ ಕಟ್ಟನೆಕುಲು ಏರ್ ಇಂಚ ಪ್ರತಿಯೋಂಚ

ವಿಚಾರೊಲುಲಾ ವಿವರಾದ್ಯ ಉಂಡು. ಈ ಮುಸ್ತಕ ಕನಾಂಟಿಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ ಎ. ವಿನಾವಡ ಬೋಕ್ಕು, ಡೆನ್ಸ್‌ನ್ ಫೆನಾಂಡಿಸ್ ಮೊಕಲ್ಲು ಪ್ರಸ್ತಾವನೆಯೊಣ್ಣುಗು 2008ನೇ ಇಸವಿದ್ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲಿನ ದ ಡೆವಿಲ್ ವರ್ಷಿಫಾ ಆಫ್ ತುಳುವಾಸ್ ಪನ್ನಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಬೂಕುದ ಪಿರವುದು ಅಜ್ಞೆ ಅತ್ಯಂತ್ರೀ.

ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ಯಾ ಭೂತಾರಾದನೆದ ಬಗೆಟ್ ಹೀಗೆ The Devil Worship of Tuluvas ಪನ್ನಿ ಬೂಕು ಪ್ರಕಟ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಡ್ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಅತ್ಯಂತ್ರೀ. ಉಂದನ್ ಬರೆತಿನಾರ್ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ ಪನ್ನಿ ವಿದೇಶಿ ಸರಕಾರಿ ಅಧಿಕಾರಿ. ಈ ಬೂಕುದು ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್‌ನ ಸಂಗ್ರಹ ಮಲ್ಲಿನ ಮುಸ್ತಕ ಭೂತೊಲೆನ ಪಾಡ್ಡನ ಏತ ವಿವರೊಲು, ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ಯಾ ಏತ ಭಾಷಾಂತರ ಅತ್ಯಂತ ಪಾಡ್ಡನೊಲೆನ್ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ಯಾ ಲಿಪ್ಪಂತರ ಮಲ್ಲೊದ್ದು ಕೊಣ್ಣಂಡು. ಉಂದು 1894–1897ಟ್ಟು Indian Antiquary ಪನ್ನಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪತ್ರಿಕೆಡ್ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಆತಿ ಲೇಖನೊಲೆ ಸಂಗ್ರಹ ಆದುಂಡು. ಈ ಬೂಕುದು ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಸಂಗ್ರಹ ಮಲ್ಲಿನ 133 ಭೂತೊಲೆ ಮದರ್‌ದ ಪಟ್ಟಿ, ಭೂತೊಲೆ ಮಟ್ಟಿ, ಕೋಟಿ ಚೆನ್ನಾಯ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಬರವುಲು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಅತ್ಯಂತ್ರೀ. ಭೂತಾರಾದನೆ ಅತ್ಯಂತ ತುಳು ಗಾದೆಲೆ ಕ್ಷೇತ್ರೊಳ್ಳು ಸುರುಣ್ಣಿ ಆಯಿನ ಬೂಕುಲು ರಡ್ಡ ಉಂದನ್ ಬರೆಯಿನಾರ್ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್. 1874ಟ್ಟು ಸಹಸ್ರಾದ್ಯಾ ತುಳು ಗಾದೆಳು, 1896ಟ್ಟು ಸಾರ ತುಳು ಗಾದೆಲು ಪನ್ನಿ ಬೂಕುಲು ಪ್ರಕಟ ಅತ್ಯಂತ್ರೀ.

ಇಂಚಿಪ್ಪ ಬೋಲ್ಪುಗು ಬತ್ತಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಳೆನ ತುಳು ಬರವುಲು:- ತುಳುನಾಡುಪ್ಪ ಕೈಸ್ತರೆ ಆರಾಧನಾ ಕೇಂದ್ರೊಳ್ಳೆಡ್ಯಾ, ಸಂಘ ಸಂಸ್ಥೆಲೆಡ್ಯಾ ಇತ್ತಿ ಮಿಶನರಿ ಕಾಲದ ಕಡತೊಲೆನ್, ಹಸ್ತಪ್ರತಿಕ್ಷೆನ್, ಮಿಶನರಿಲೆನ ಕೈಕಾಕಜಿದ ಬರವುಲೆನ್ ಅತ್ಯಂತ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿನ ಪರಾ ಬೂಕುಲೆನ್ ಕುಡ್ಡದ ಬಲ್ಲಿತೊಳ್ಳುಪ್ಪ ಕನಾಂಟಿಕ ತಿಯೊಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೆಜ್‌ಡ್ಯಾ ಸಂಗ್ರಹ ಮಲ್ಲೊಂದೇ ಉಂಡು. ಈ ನಿಲೆಟ್ಟು ಸಂಗ್ರಹ ಆಯಿ ಹಸ್ತ ಪ್ರತಿಲೆಡ್ಯಾ ರಡ್ಡ ಬೂಕುಲು ದುಗಾ ಪ್ರವೀಣ್ ಬೋಕ್ಕು ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃನ್ದುರೆಡ್ಡ ಸಂಪಾದನೆ ಆದ್ಯ ಪ್ರಕಟ ಅತ್ಯಂತ್ರೀ. ನೆಟ್‌ಬಂಜನೆದವು ತುಳು ವಿಕ್ರಮಾಕ್ರ ಕಥೆ (2014)ಬೋಕ್ಕೊಂಬಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳ ತುಳು ಟಿಪ್ಪಣಿಗಳು(2015) ನೆಟ್‌ನಂಬಿಕೆ-ಆಚರಣೆ- ಆರಾಧನೆ, ಸ್ಥಳಮುರಾಣ, ಶಾಪ-ಆಣೆ-ಮಾಟ-ಮಂತ್ರ, ಕತೆಕ್ಕುಲು ಇಂಚಿತ್ತಿ 45 ವಿಚಾರೊಲು ಉಂಡು . ಈ ರಡ್ಡ

ಕೈತಿಕ್ಕುಲೇನ್ ಕನಾಡಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲೋಂಡ್. ಇಂಚಿತ್ತಿ ಹಸ್ತಪ್ರತಿಕ್ಕುಲೇ ದಾವಿಲೀಕರಣ, ಸಂಪಾದನೆ ನಿರಂತರವಾದ ನಡುವಳಿನಂಚಿ ಅಕರಲೊಲು ಉಂಡು. ಜರ್ಮನಿದ ಬ್ಯಾಂಗನ್ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾನಿಲಯದ ಪಶ್ಚಾರ್ಗಾರ್ಮಾಡಿತ್ತಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಳೆ ಹಸ್ತಪ್ರತಿಲೆಡ್ ತಿಕ್ಕ ಕಾಂತಣ್ಣ ಅದಿಕಾರಿ ಬೊಕ್ಕ ಮಲರಾಯ ಭಾತದ ಪಾಡ್ಲೊನೊಲೆನ್ ಹೃಡಾಳನ್ ಬ್ರಹ್ಮಕ್ಕಾರ್ ಬೊಕ್ಕ ವಿವೇಕ ರೈಕುಲು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಲಿಪ್ಪಂತರ ಬೊಕ್ಕ ತಜುರ್ಮೆ/ ಮಲ್ಲೋಂಡ್. ಈ ಬೂಕು 2015 ಟ್ರೈ The Tubingen Tulu Manuscript – Two South Indian Oral Epics collected in the 19th Century. ಪನ್ನು ಮದರ್‌ಡ್ ಜರ್ಮನಿಡ್ ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಂಡ್.

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಮಲ್ತಿ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಲು ಮಾತಲಾ ಕುಡ್ಲದ ಬಲ್ಕಿರೊಡಪ್ಪು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ಡೇ ಪ್ರಕಟ ಆರ್‌ಎಡ್. ತುಳು ಭಾಷೆಡ್ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಚರಿತ್ರೆಡೇ ಸುರುತ್ತವು ಪಂಡ್ ಮುದರ್ ಮಲ್ತಿನ ತುಳುನಿಷಂಠ, ವ್ಯಾಕರಣ, ಗಾದೆ, ಭೂತಾರಾಧನೆ, ಸತ್ಯವೇದ, ಸಂಗೀತ, ಅಪ್ತಸಮಾಲೋಚನೆ, ತುಳು ಪತ್ರ, ತುಳುಕ್ಕು ಭಾಷಾಂತರ ಇಂಚಿತ್ ಸಾಹಿತ್ಯಾಲು ಇತ್ತೆ ಚರಿತ್ರೆ ಸೇರ್ಡಂಡಲಾ 179 ವರ್ಷ ಹಿರವುದು ಪ್ರಾರಂಭ ಅಯಿ ತುಳು ಮುದ್ರಣ ಸಾಹಿತ್ಯಾಲು ಆನಿದ ಕಾಲದ ಭಾಸೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿಲೆನ್ ತೆರಿಪ್ಪೊನ್ನಂಬೆ ಅಡಿಪಾಯೋಲೆನ್ ಪಾಡ್ಡಂಡ್. ನೆಡ್ ಮಸ್ತ ಸಂಶೋಧನೆಲು ನಡತ್ತೊಂಡ್ ಅತ್ಯಂದ ಇನಿಕ್ಕುಲಾ ನಡತೊಂದುಂಡು.

ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

1. ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಚರಿತ್ರೆ, ಕನ್ನಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾನಿಲಯ, ಹಂಪಿ, 2007 ನೇರ್ಟ್ ಲೇಖಕರೆದ್ದ ಉಪ್ಪು ಲೇಖನ- ಮಿಶನರಿಗಳ ಕಾಲದ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ, ಬೊಕ್ಕೆ ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರುರೆನ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಧಿಕ ಶಿಕ್ಷಣ, ಇಂಚಿತ್ತಿ ಲೇಖನೋಲೋಜಿ ಗಮನಿಸಾಲೆ.
 2. ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್, ಬೆನ್ಚ್ ಜಿ. ಅಮೃತ್ಸ್, ಕನ್ನಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾನಿಲಯ, ಹಂಪಿ, 2011

3. ರೆವರೆಂಡ್ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್, ಪದ್ಮಾಭ ಕೇಶವಾಣ್ಯಯ, ಕನಾಕಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ, 1995
 4. ತುಳುವರಿವರು, ಪಾದೆಕಲ್ಲು ವಿಷ್ಣು ಭಟ್ಟ(ಸಂ) ರಾಷ್ಟ್ರಕವಿ ಗೋವಿಂದ ಹೈ ಸಂಶೋಧನ ಕೇಂದ್ರ, ಉದ್ಯಮಿ, 1997
 5. ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯಪೂರ್ವ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ, ಕು.ಶಿ.ಹರಿದಾಸ ಭಟ್ಟ (ಸಂ.) ರಾಷ್ಟ್ರಕವಿ ಗೋವಿಂದ ಹೈ ಸಂಶೋಧನ ಕೇಂದ್ರ, ಉದ್ಯಮಿ, 1997
 6. ಬಾಸೆಲ್ ಮೀಶನರಿಗಳ ತುಳು ಟಿಪ್ಪಣಿಗಳು, ಎಂ. ಎಸ್. ದುರ್ಗಾಪ್ರಮಿಣ್ಣೆ ಬೊಕ್ಕ ಬೆನೆಟ್. ಜಿ. ಅಮೃತ್ಸ್, ಕನಾಕಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ, ಕುಡ್ಲ, 2015
 7. ಸಿರಿ, ಶ್ರೀ ಅಮೃತ ಸೋಮೇಶ್ವರ ಅಭಿನಂದನ ಸಂಪುಟ.ಡಾ.ಮರುಷೋತ್ತಮ ಬಿಳಿಮಲೆ ಮತ್ತಿತರರು (ಸಂ.) ಕಲಾ ಗಂಗೋತ್ರಿ, ಸೋಮೇಶ್ವರ, ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರ ವ್ಯಾಕರಣದ ಬಗೆಟ್ ಲೇಖನ, ಕುಶಾಲಪ್ಪ ಗೌಡ 1995
 8. ತುಳುವಿಗೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕೊಡುಗೆ, ಎಬ್ಬೇಜರ್ ಜತ್ತನ್‌ಕನಾಕಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್, ಮಂಗಳೂರು, 2013
 9. ಹೊಸಗನ್ನಡದ ಅರುಣೋದಯ; ಡಾ.ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರ ಕನ್ನಡ ಮಸ್ತಕ ಪ್ರಾಧಿಕಾರ, ಬೆಂಗಳೂರು, 1974.
 10. ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಷನ್, ಪೀಟರ್ ವಿಲ್ಸನ್ ಪ್ರಭಾಕರ್, ಸುಧಾನ-ಕಿಟೆಲ್ ಸೆಂಟರ್ ಫಾರ್ ಡೆವಲಪ್‌ಮೆಂಟ್ ಸ್ಟ್ರಾಟ್, ಮತ್ತೂರು, 2018
- ~~~~~

ತುಳು ಬಾಸೆಡ್ ಪ್ರಕಟವಾಯಿನ ಸುರುತ್ತ ಪಾಡ್ಡನ ಸಂಗ್ರಹ

ಭಾರತೋಗು ಪ್ರವಾಸಿಲು ಆದ್, ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರೋಗಾದ್, ಬೇರ ಮಲ್ಲೀರೆ ಚೊಕ್ಕ ಅಧಿಕಾರ ನಡಪಾರೋಗಾದ್ ವಿದೇಶೋದ್ದು ಬತ್ತಿ ವಿದೇಶಿಯರ್ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆದ ಚರಿತ್ರೆಡ್ ಪುದರ್ ಮಲ್ಲಿನೆನ್ ನಮ ತೆರಿದ. ಚರಿತ್ರೆದ ದಾಖಲೀಕರಣ ಕ್ಷೇತ್ರೋದು ಎಡ್ರ ಪ್ರಸ್ಥನ್, ಬುಕಾನನ್, ಸ್ವರ್ಕ್, ಸ್ವವರ್ಚ್, ಸಾಮುವೆಲ್ ಮಿಲ್, ಟಿ. ಡಬ್ಲ್ಯೂ. ವೆನ್ ಅಬ್ಜೆ ದುಬ್ಜೆ, ಇಂಚಿತ್ತಿನಕುಲು ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲಿನಾಂಡ ರಾಬರ್ಚ್ ಕಾಲ್ವೆಲ್, ಜ.ಜ.ಜ. ಬ್ರಿಗ್ಲ್, ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್, ಎ.ಸಿ. ಬನ್ಸೆಲ್, ರಿಟ್ಟರ್, ಬುನ್ನ್, ಅಮ್ಮನ್, ಗ್ರೇನರ್, ಇಂಚಿತ್ತಿನಕುಲು ತುಳು ಬಾಸೆ ಚೊಕ್ಕ ಸಂಸ್ಕೃತಿದ ಬಗೆಟ್ ದಾಖಲೀಕರಣದ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲಿನಕುಲು.

ಭಾರತೋಗು ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರೋಗು ಬತ್ತೋದ್ ಕುಡ್ಡಾ ತನ್ನುಲೆ ಸುರುತ್ತ ಕೇಂದ್ರ ಪ್ರಾರಂಭ ಮಲ್ಲುನಗ ಅಕಲೆಗ್ ತೆರಿದ್ ಬತ್ತಿನಿ ಮುಲ್ಲ ವ್ಯವಹಾರ ಬಾಸೆ ತುಳು. ತುಳು ಇಜ್ಞಾಂಡ ಮೂಲು ವಾ ವ್ಯವಹಾರಲಾ ನಡಮಾಜಿ ಪಂಡ್ ಅಂಚ ಮೂಲು ಬತ್ತಿನಕುಲು ಮುಲ್ಲ ಸ್ಥಳೀಕ ಬಾಸೆಲೆನ್ ಕಲ್ಲೀರೆ ಸುರು ಮಲ್ಲರ್. ಸುರುಟ್ಟಿ ಬತ್ತಿನ ಮೂಜಿ ಮಿಶನರಿನಕುಲು ಮೂಜಿ ಬಾಸೆಲಾಯಿ ಕನ್ನಡ ತುಳು ಕೊಂಕಣೆನ್ ಕಲ್ಲೀರ್ ಪಂಡ್ ವರದಿ ಪನ್ನಂಡು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿನಕಲ್ಲು ಬೇಲೆ ಕುಡ್ಡಾ ಸುರು ಆಯಿನ ಇಡೀ ತುಳುನಾದ್, ಅತ್ತಂದೆ ಕೇರಳ, ಕಾರವಾರ, ಉತ್ತರ ಕನಾಟಕ ಮುಟ್ಟಲಾ ನಡತ್ತೋದ್ಂಡ್. ವರ್ಷ ವರ್ಷ ಇಡೆಗ್ ಬರಿ ಮಿಶನರಿನಕುಲು ತುಳು ಬಾಸೆ ಕಲ್ಲೀರೆಗಂಡೇ ತುಳು ನಾಡೋದ ಕುಡ್ಡ, ಕದಿಕೆ, ಮುಲ್ಲೆ, ಉಜ್ಜಿಲ್, ಪಾದೂರು, ಕುತ್ಯಾರ್, ಸಾಂತೂರು, ಪಾಂಗಳಗುಡ್ಡೆ, ಉದ್ದಾವರ, ಅಂಬಾಡಿ, ಮಲ್ಲೆ, ಕಲ್ಯಾಂಪುರ, ಕುಂದಾಪುರ, ಹೆಬ್ಬಿ ಚಾರ, ಕಾರವಾರ, ಕಾಕಳ್, ಬೈಲಾರು, ಮೂಡಬಿದ್ರೆ, ಮುಡಾರ್, ಇಂಚಿತ್ತಿ ಜಾಗುಲು ಅತ್ತಂದೆ ಅಕುಲು ಸ್ಥಾಪನೆ ಮಲ್ಲಿ ಸಭೆ ಚೊಕ್ಕ ಸಾಲೆಲೆಡ್ ಪಾತ ಕಲ್ಲಾವು ಮಾಸ್ತುನಕಲೆಡ್ ತುಳು ಬಾಸೆನ್ ಕಲ್ಲೋಂದಿತ್ತೀರ್. ಅಕಲೆಗ್ ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರೋಗು, ಮುಲ್ಲದ ಜನೋಕ್ ಒಟ್ಟಿಗೆ ವ್ಯವಹಾರ ಮಲ್ಲೀರೆ, ಕೈಸ್ತಿ ಸಭೆಕ್ಕುಲೆಡ್ ಚೋರಣೆ ಕೊರಿಯಿರೆ, ಸಾಲೆಡ್ ಪಾತ ಮಲ್ಲೀರೆ ತುಳು ಬಾಸೆ

ಅಗತ್ಯದವು ಆದಿತ್ಯಂಡ್. ಏಕಾದ್ ತುಳು ಕಲ್ತೇರ್. ತುಳು ಕಲ್ಪನಗ ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿಲೆನ್ ತೆರಿವೋಂಡರ್. ಅವನ್ ತನ್ನಲೆ ಪಾಸಡಿದಕುಲೆಡ ಬರೆಪಾದ್ ದೀವೋಂಡರ್ ಓದಿಯರ್. ಬತ್ತಿನಕಲೆಗ್ ಉಪಯೋಗ ಆವಡ್ ಪಂಡ್ ಪ್ರಕಟ್ ಮಲ್ಲಿರೆಲಾ ಸುರು ಮಲ್ಲೇರ್.

Charles E. Gover ಬರೆತಿನ Folk Songs of Southern India ಪನ್ನಿನ ಬೂಕೊಂಡಿ 1871 ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಯಂಡ್. ಆ ಬೂಕುದ ಮುದರ್ನಾ ತೂದು ತುಳುತ್ತ ಜನಪದ ಪದಕ್ಕೊಲು ಇಜ್ಜಾಂಡ ಪಾಡ್ನನ ನೆಟ್ಟಪ್ಪು ಪಂಡ್ ನಾಡಿಯೆ. ಆಂಡ ಯಾನ್ ಎನ್ನಿನವು ತಪ್ಪಾದಿತ್ಯಂಡ್. ಕನ್ನಡ, ಬಡಗ, ಕೊಡವ, ತಮಿಳು, ಕುರು, ಮಲಯಾಲಂ, ತೆಲುಗು ಈ ಮಾತ ಬಾಸೆದ ಪದೊಕ್ಕುಲು ಇತ್ಯಂಡ್. ಆಂಡ ತುಳು ಬಾಸೆದ ಒಂಜೇ ಒಂಜಿ ಪದ ಅಥವಾ ಒಂಜಿ ಪಾಡ್ನನ ಆ ಬೂಕುದು ಇತ್ಯಾಜೆ.

ನೆಕ್ಕೆ ಕಾರಣಲೂ ಉಂಡು ಆ ಬೂಕುದ ಸಂಗ್ರಹೋಲು ಮುದ್ರಣ ಸಾಹಿತ್ಯ ಪ್ರಾರಂಭ ಆಯಿ ಬೊಕ್ಕದ ಪದೊಕುಲು. ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ 1841ಟ್ಟೆ ಮುದ್ರಣ ಆವರೆ ಸುರು ಆದ್ 1864ಕ್ಕೆ ಜಿ. ಕೆಮರರ್ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಬೊಕ್ಕ ಜಿ. ಅಮೃನ್ನಾ ಪನ್ನಿ ಮೂಡಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಳಿಂಡ್ ತುಳುಟ್ಟ ಕೈಸ್ತ ಪದೊಕ್ಕುಲೆ ಬೂಕು ಬುಡುಗಡೆ ಆತ್ಯಂಡ್. ಆಂಡ ಜನಪದ ಸಾಹಿತ್ಯಾಂಡು 1871 ಮುಟ್ಟ ಪದೊಕ್ಕುಲು ಇಜ್ಜಾಂಡ ಪಾಡ್ನನ ರೂಪದ ಬೂಕುಲು ಮುದ್ರಣ ಅದಿತ್ಯಾಜೆ. ಅಂಚಾದ್ ಚಾಲ್ನ್ ಇ. ಗೋವರ್ ನ ಬೂಕುದು ತುಳು ಜನಪದ ಪದ ಸೇರ್ಪಡಿ ಆತ್ಯಾಜಿ ಪಂಡ್ ಪನೋಲಿ.

ತುಳು ಪಾಡ್ನನ ಇಜ್ಜಾಂಡ ಜನಪದ ಸಾಹಿತ್ಯಾಂಡು ತುಳುಟ್ಟ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿನ ಸುರುತ್ತ ಬೂಕೇ ಅವು ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್ 1886ಟ್ಟೆ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲಿನ 'ಪಾಡ್ನೋಲು' ಪನ್ನಿನ ಬೂಕು. ರಾಧ್ನೆದವು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ತುಳು ಜನಪದ ಇಜ್ಜಾಂಡ ಭೂತಾರಾಧನೆ ವಿಭಾಗೋಡು ಪ್ರಕಟ ಆತಿನ ಬೂಕು ಅವು ಎ.ಸಿ. ಬನೆಲ್‌ನ. The Devil Worship of Tuluvas. ಈ ಬೂಕು 1894 ಡ್ಡೆ 1897 ಮುಟ್ಟ ಇಂಡಿಯನ್ ಎಂಟಕ್ಕೆರಿ ಪನ್ನಿ ಒಂಜಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪತ್ರಿಕೆದ್ ಪ್ರಕಟ ಆತಿನ ಲೇಖನೋಲೆ ಸಂಗ್ರಹ ಆದುಂಡು. ಈ ಬೂಕುನು 2008 ಕನಾಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲೂದ್ರಾಂಡ್.

ತುಳುನಾಡ್ ಭೂತಾರಾಧನೆ ವಿಭಾಗೋಡು ಸುರುಟ್ಟ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ 'ಪಾಡ್ನೋಲು' ಪನ್ನಿ ಬೂಕುನು ಸಂಗ್ರಹ ಮಲ್ಲೂದ್ ಬೊಲ್ಪುಗು ಕನ್ನೆದಿನಾರ್ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆದ ಒರಿ ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್(1828–1891).

ಜರ್ಮನಿದ ವುಚೆಂಬಗೋದ ಒಸ್ವಲ್ಡ್ ಪನ್ನಿ ಉರುಡು ಮತ್ತಿನ ಮೇರ್ 1857ಟ್ಟು ಭಾರತೊಗು ಬತ್ತೆರ್. ಕೈಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರೋಗು ಬೃದಿನ ಮೇರ್ ತುಳುನಾಡೊಡ್ 33 ವರ್ಷ ಇತ್ತೋದ್ ಬಾಸ್ಲೋ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆದ ಧರ್ಮಜೋಧಕೆ ಆದ್ ಐತ್ಯಾಳ್ಕಿಗೆ ಈ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲೊಡಾಂಡ ಅಗತ್ಯ ಇತ್ತಿ ತುಳು ಬಾಸೆನ್ ಕಲ್ಲಿನಿ ಮಾತ್ರ ಅತ್ಯಂದೆ ನನ ಬತ್ತಿ ವಿದೇಶಿಯೆರ್ಗ್ ತೆರಿಯೊನ್ನೆ ಕಲ್ಲೆರ್ಗ್ ಬೋಡಾದ್ ತುಳು ಬಾಸೆ ಬೋಕ್ಕು ಸಂಸ್ಕೃತಿದ ದಾವಿಲೀಕರಣ ಮಲ್ಲೋದ್ ಮಲ್ಲು ಸಾಧನೆ ಮಲ್ಲೋದರ್. ಕುಡ್ಲಡ್ ತನ್ನ ಬೇಲೆ ಸುರು ಮಲ್ಲಿನ ಮೇರ್ ಕದಿಕೆ, ಮುಲ್ಲಿ, ಉಳ್ಳಿಲ, ಪಾದೂರು, ಕುತ್ತಾರ್, ಸಾಂತೂರು, ಉಡುಪಿ ಇಂಜ ತುಳುನಾಡೊದ ಜಾಗೆಲೆಡ್ ಶಾಲೆ, ಕೈಸ್ತರೆ ದೇವಾಲಯ, ಮುಲ್ಲಿ ಬೋಕ್ಕು ಉಡುಪಿಡ್ ಇತ್ತಿ ಅನಾಥ ಸಾಲೆಡ್ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲಿನಾರ್. ಮೆರೆನ ಜತೆಟ್ಟು ಅರೆನ ಸಂಸಾರದಕುಲುಲಾ ತುಳುನಾಡೊಡಿತ್ತೆರ್.

ಭಾರತೊಡು ತುಳು ಮಿಶನರಿ ಪಂಡ್ಯೇ ಇತ್ತಿನಾರ್ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್. ಸಾಲೆಲೆಡ್ ಬೋಕ್ಕು ಕೈಸ್ತ ಸಾಹಿತ್ಯ ರಚನೆಗಾದ್ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಸೇವನ್ ಮಲ್ಲಿನಾರ್. ತುಳು ಸತ್ಯವೇದದ ತರ್ಜುಮೆದಾರಾದ್, ಕೈಸ್ತರ್ ದೇವಾಲಯೊಡು ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲು ಗೀತೊಳಿ ಮಸ್ತಕೊಡುಪ್ಪು 168ತುಳು ಪದೋಕ್ಕೆನ್ ತುಳುಕ್ಕು ತರ್ಜುಮೆ/ ರಚನೆ ಮಲ್ಲೋದರ್. ತುಳು ಬೂತವಿದ್ಯೆಯು (1867) ಸಹಸ್ರಾರ್ಥ ತುಳು ಗಾದೆಳು(1874) ತುಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಷಂಟು (1886) ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ನಿಷಂಟು (1888) ಪಾಡ್ವನೊಲು (1886) ತುಳುವರೆಡ್ ನಡಪು ಭೂತ ಸೇವೆ(1891)ತೊಳವ ಗಾಥಾಮಂಜರಿ ಅಂದೊಂಡ ಸಾರ ತುಳು ಗಾದೆಳು (1896) ಉಂಡು ಮೇರ್ ತುಳು ಬಾಸೆ ಬೋಕ್ಕು ಸಂಸ್ಕೃತಿದ ಮುದ್ರಣ ಸಾಹಿತ್ಯೋಗು ಅಡಿಪಾಯ ಹಾಡಿನ ಬೇಲೆಲು.

ಭೂತಾರಾಧನೆದ ಬಗೆಟ್ ಪಾಡ್ವನೊಲು ಮಸ್ತಕೊಡುಪ್ಪು ಪಾಡ್ವನೊಲು ಅತ್ಯಂದೆ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಪಾಡ್ವನೊಲೆನೊಲಾ ಸಂಗ್ರಹ ಮಲ್ಲೋದರ್. ಉಂಡೆಟ್ ಕೆಲವು ಎ.ಸಿ.ಬನ್‌ಲೋನ ಡೆವಿಲ್ ವರ್ಷಿಟ್‌ ಆಫ್ ತುಳುವಾಸ್ ಪನ್ನಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಬೂಕುಡು ಉಂಡು. ನೆಟ್ಟು ಭೂತದ ಮಟ್ಟು ಬೋಕ್ಕು ಪ್ರಸಾರದ ಬಗೆಟ್ ಬರೆತಿ ಲೇಖನೊಲುಲಾ ಉಂಡು. ಅಂಚಾದ್ ಮೆನ್ನರ್ನೊ ತುಳು, ಇಂಗ್ಲಿಷ್, ಜರ್ಮನ್ ಬಾಸೆಡ್ ಭೂತಾರಾಧನೆದ ಸಾಹಿತ್ಯೋಡು ಅಗ್ರಣ್ಯೇರ್ ಪಂಡ್ಯೇ ಪನೊಲಿ. ಭೂತಾರಾಧನೆದ ಬಗೆಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಮಲ್ಲಿನ ದಾವಿಲೀಕರಣೊದ ಬಗೆಟ್ ನನಲಾತ್ ಸಂಶೋಧನೆ ಸಾದ್ಯವಾದುಂಡು.

ಮೆನ್ನರ್ 1886ಟ್ಟು ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲಿನ 'ಪಾಡ್ವನೊಲು' ಪನ್ನಿ ಬೂಕು ತುಳು ಜಾನಪದ ಸಾಹಿತ್ಯೋಡು ಸುರತ್ತುವು ಅತ್ಯಂದೆ ಭೂತಾರಾಧನೆದ ಪಾಡ್ವನದ ಸುರಣ್ಯು

ಮುದ್ರಣ ಆಯಿ ಬೂಕು ಆದುಂಡು. ನೇಟ್‌೨೧ ಭೂತೋಲೆ ಪಾಡ್ನನ ಇಜ್ಞಾಂಡ ಕತೆಕ್ಕುಲು ಉಂಡು. ಈ ಬೂಕುಗು ಪಾಡ್ನನ ಪಂಡ್ ಮುದರ್ ದೀತ್‌ಂಡಲೂ ನೇಟ್ ಉಪ್ಪನವು ಮೂರಾ ಪಾಡ್ನನ ಅತ್ತ. ಕೆಲವು ಪಾಡ್ನನ ರೂಪೋದು ತೋಜಿಂಡಲೂ ಕೆಲವು ಕತೆತ್ತ ರೂಪೋದುಲಾ, ಕೆಲವು ಭೂತೋಲು ಸೃಷ್ಟಿ ಅದ್ ತನ್ನಲೆ ಕಾನಿಕ ತೋಜಾಪ್ರೋಂದು ಆರಾಧನೆ ಮಲ್ಲೊನಂಚಿ ವಿಚಾರೋನು ತರಿಪಾಪಂಡು.

ಮೆನ್ಸ್‌ರಾನ್ 'ಪಾಡ್ನನೋಲು' ಮಸ್ತಕೋಡುಪ್ಪು ಸುರುತ್ತ ಬೊಬ್ಬಿಯ್ ಪಾಡ್ನನೋದು ಬೊಬ್ಬಿಯ್ನನ ಆದಿ ದೀಪು(ಲಕ್ಷ್ಯದೀಪ) ಮಟ್ಟಿದಿನಿ ಗೋವೆದ್ ಬಳತ್ತಿನಿ ಕೊಜ್ಜಿದ್ ಅಮ್ಮೆ ಪಾತ್ರಮ ಅಮ್ಮೆ ಸುಲಿಕಲ್ಲ ಮುರವ ಬ್ಯಾರಿ ಅಕಲ್ಲೆಗ್ ಕಾಯಿರಿ, ಕಲಸಪ್ಪೆ, ಗೆಂಡ ಬೊಮ್ಮಾಯೆ, ಸಿಂಕಿರಿ ಸುವ್ರಜೆ, ಸುಮುಖೆ ಅನಂತೆ, ಸರಪೋಳಿ, ಸುಣ್ಣಿ ಜಾನುನಾಯಿಕ ಪನ್ನಿ ಮುದರ್ ದ ಏಳ್ ಜನ ಬಾಲ್ಯ ಪಂಡ್ ಬರೆಪುಂಡು. ಈ ಪಾಡ್ನನ/ಕತೆಟ್ ಜೋಳುಲು ಬರವು ಕಲ್ಲುನ ವಿಚಾರೋಲು ಉಂಡು ನೆಟೆ ತಾಳಿಗರಿತ್ತ ಬರವು, ಮೊಯ್ದ ಬರವು, ಪಲಯಿದ ಬರವು ಇಂಚ ಅಪಗದ ಕಾಲದ ಬರವು ಕಲ್ಲುನ ಒಂಜಿ ವಿವರ ಉಂಡು. ಓಡ/ಕಟ್ಟುನ ವಿಚಾರೋಡು ಓಡೋಗು ಮರ ಅಜಪುನು ಬನ್ ಕಟ್ಟುನ ವಿಚಾರೋಲು ವಿವರವಾದ್ ಇತ್ತೊಂಡ ಬೇರೋಗಾದ್ ಅವನ್ ತಯಾರ್ ಮಲ್ಲ್‌ದ್ ತಿಂಗೊಲುಕಟ್ಟೆ ಉರೂರು ಬೇರೋಗು ಮೋಪಿನ ವಿಚಾರ ಉಂಡು. ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಉರುಗು ಮಂಜಿದ್ ಮೋದು ಒಣಸ್ ತಿನಸ್‌ದ ಸಾಮಾನುಲು ಅತ್ತೊಂಡ ಬೊಳ್ಳೆ ಬಂಗಾರ್ ದಂಜಿ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ನಮೂನೆದ ಬೇರ ಮಲ್ಲುನವು, ದುರಂತೋಡು ಆ ಮಂಜಿ ಮುಡಾದ್ ಅಕುಲು ಕಡಲ್ ಹಾಲಾಟಿನ ಕತೆ ಉಂಡು. ಬೊಬ್ಬಿಯ್ ಭೂತ ಉಂಡಾಯಿನ ಬೊಕ್ಕೆ ಆರಾಧನೆದ ಬಗೆಟ್ ವಿವರ ಉಂಡು. ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಉರುಡು ಕೆಲೆ ತೋಜಾಪ್ರೋಂದು ನಿಲೆ ಆದ್ ಆರಾಧನೆ ಪಡೆಪ್ರೋನ್ ವಿಚಾರೋಲೆನ್ ತರಿಪಾಪಂಡು. ಕಡಂಜಾರ್, ಕೊಡಿಮಲೆ, ಪಳ್ಳಿದ ಪಳ್ಳೆ, ಕುಂಬಳೆ, ಪಂಜಿಮಾರ್, ಮದ್ ಮಾಲೆಗುಂಡಿ, ತಂಬಡಗುಂಡಿ, ತಾರದಿ ಪರಿಪು(ಎಡನೀರ್) ಮಡಂಬ್ಯೆಲ್ ಉದ್ದರ್, ಮೊನ್‌ದಂಗಡಿ ಇಂಚ ತುಳುನಾಡ್‌ದ್ ಮಸ್ತು ಉರುಳೆ ಮುದರ್ ಬರಿನವು ಅತ್ತೊಂಡ ಬ್ಯಾರಿ, ಶೆಟ್ಟಿ, ಮರಕಲೆ, ಅಂಚ್ಕವನ್(ಅಚಾರಿ) ಮಾಜಾರಿ, ಬ್ಯಾದ್, ಬಾರಗರ್, ಬಲ್ಲಾಳೆ, ಬಾಳಣೆ ಇಂಚ ಮಸ್ತು ಜಾತಿದ ಮದರುಲು ಬಹುಂಡು. ಬೇರ, ಬರವು, ಧರ್ಮ ಸಾಮರಸ್ಯದ, ಉರುದ ಮದರುಲು ಅದ್ಯಯನ ಮಲ್ಲೀರೆ ಈ ಪಾಡ್ನನ ಒಂಜಿ ಅಕರನೇ ಅಂದ್. ಉಂದುವೇ ಪಾಡ್ನನ ಎ.ಸಿ. ಬನೆಲ್‌ನ ಬೂಕುಡು Story of Bobbarye ಪಂಡ್ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ದ್ ಕತೆಲೂ ಉಂಡು ತುಳುನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ದ್ ಲಿಂಪ್ಯಂತರವಾದ್‌ಲಾ ಪ್ರಕಟ ಆತ್ತೊಂಡ್.

ಪಂಜುಲ್-1, ಪಂಜುಲ್-2, ಪಂಜುಲ್-3 ಇಂಚೆ ಈ ಮೂರಿ ಪಾಡ್ನೋಲು ಮೆನ್ನೂ ಸಂಗ್ರಹೋದು ಉಂಡು. ಈ ರಡ್ಡು ಪಾಡ್ನೋಳು ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲೋನ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಬೂಕುದು (1)Panjurli (2) Story of Panjurli, (3) Origin of Bhuta Panjurli, (4) Amtadi Panjurlij ಈ ನಾಲ್ಕು ಪಾಡ್ನೋಳು ಉಂಡು. ಸುರುತ್ತ ಮೂರಿ ಮೆನ್ನೂ ಸಂಗ್ರಹೋದು ಇತ್ತಿನವು ಅಮ್ಮಾಡಿ ಪಂಜುಲ್ ಮಾತ್ರ ಮೆನ್ನೂ ಸಂಗ್ರಹೋದು ಇಜ್ಜಿ. ಪಂಜುಲ್ ಭೂತದ ಮಟ್ಟು ಪ್ರಸಾರ ಬೋಕ್ಕು ಆರಾಧನೆದ ಬಗೆಟ್ ತೆರಿಪಾವುಂಡು. ಕೋರಿಮಟ್ಟಿ ಉಂಟು ಕೋಕ್ಕಡ, ಅನೆ ಮಟ್ಟಿ ಉಂಟು ಅನೆ ಗುಂಡಿ, ಎರುಮಟ್ಟಿ ಉಂಟು ಗಟ್ಟಡ ಮಿಶ್ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಉಂಟು ದ ವಣಣನೆಲು ಉಲ್ಲ. ಜಾನುವಾರು ಜಾತ್ರೆ, ಪಂಬದ ಕಾಂತುನು ಭೂತ ಕಟ್ಟರೆ ಲೆಪ್ಪನು, ಬಲ್ಲಾಲ್ ಕಲ್ಲಾವುನು, ಪಂಜಿದ ಮುಗ ಮಲ್ಲಾವುನವು, ತಿರುಪ್ಪತಿ, ಧರ್ಮಸ್ಥಳ ಕಡೆಟ್ಟು ಪಂಜುಲ್ ನೆಲೆ ಆಪಿನ ವಿವರೊಲು ಉಂಡು.

ಜುಮಾದಿ, ಸಾರಾಳ ಜುಮಾದಿ ಪಂಡ್ಡು ರಡ್ಡು ಪಾಡ್ನೋಳು. ಈ ರಡ್ಡು ಪಾಡ್ನೋಲು ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲೋ ಬೂಕುದು Song of Jumadi (2) Sarala Jumadi ಪನ್ನಿ ಮುದರ್‌ಡ್ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಉಂಡು. ಈ ರಡ್ಡು ಪಾಡ್ನೋಲೆಡ್‌ಲಾ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಕಡೆಟ್ಟು ನೆಲೆ ಆಪಿನ ಸಂಗಳಿಲು ಮಾತ್ರ ಉಂಡು. ಜಾರಂದಾಯ ಭೂತದ ಎಲ್ಲ ಪಾಡ್ನನ ಉಂಡು. ನೀರೋಮಾಗೋದು ಮಣಿಯಳ್ಳು ದ್ಯುವ ಆದ್ ಮೂಡುತ್ತೆಡ್ದೆ ಜಾರೋದು ಜಾರಂದಾಯ ಬೋಕ್ಕು ಬೋಳುರು ಮುಟ್ಟಿ ಬರಿಸಿನ ಕಥೆ ನೆಟ್ಟಿಂಡು. ಈ ಪಾಡ್ನನ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲೋನ ಬೂಕುದು (1) Acts of Jarantaya (2) The Story of Jarantaya ಇಂಚೆ ರಡ್ಡು ಪಾಡ್ನನ ಉಂಡು. ನೆಟ್ಟು ಸುರುತ್ತ ಕತೆ ಜಾರಂದಾಯ ಕೊಳೊರು-ಮುಲ್ಲಿ ಸುದೆಟ್ಟು ಮೋಟಿನವು ಸಾನದ ಜಾರಂದಾಯೆ, ಕೊಟ್ಟಿಗೆ ಜಾರಂದಾಯೆ, ಜಾವಡಿ ಜಾರಂದಾಯೆ ಈ ಮೂರಿ ಮುದರ್‌ಡ್ ಆರಾಧನೆ ದೆತ್ತೊನ್ನ ವಿವರ ಉಂಡು. ರಡ್ನನೆದವು ಮೆನ್ನೂನವು ಅದಿತ್ತ್‌ಡ್ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಉಂಡು.

ಕಾಂತುನೆತ್ತೆ ಪನ್ನಿ ಭೂತದ ಮುದರ್ ಇತ್ತೊಂಡಲಾ ಪಣಂಬಿಂದು ಪಡಾವುದು ಒಂಜಿ ಮಾಯದ ಪೆಟ್ಟಿಗೆ ತಿಕ್ಕನು, ಒರಿಯಗ್ ಭೂತ ವಸಯ ಆಪಿನವು ಸಾನ ಕಟ್ಟೊ ನಂಬಿನ ಎಲ್ಲ ವಿವರ ಉಂಡು. ಉಂದು ಒಜೇ ಎಲ್ಲ ಒಂಜಿ ಪಾಡ್ನನ. Acts of Kantunekri Bhuta ಪನ್ನಿ ಮುದರ್‌ಡ್ ಈ ಭೂತದ ಕತೆ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲೋ ಬೂಕುದು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಉಂಡು.

ಮಗ್ರಂಥಾಯ ಭೂತದ ಮಟ್ಟುದ ಬಗೆಟ್‌ಲಾ, ಬಟ್ಟೆರ್ ಉಳ್ಳಾಯ ಪನ್ನವರೆಗ್ ಸೋಪ್ಪೊಡು ತೋಜಿದ್ ಬರ್ರಿನವು ಬೋಕ್ಕು ಆರಾಧನೆದ ವಿಚಾರೋಲು ಉಂಡು Acts of Magrandaya ಪನ್ನ ಮದರ್‌ಡ್ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್‌ನ ಬೂಕುಡು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಉಂಡು ತುಳ್ಳತ್ತ ಲಿಪ್ಪಂತರಲ್ ಉಂಡು.

ಕಲ್ಲುಡೆ, ಕಲ್ಲುಟ್ರ್, ಮೋಸ ಭೂತ ಪನ್ನ ಮೂಜಿ ಪಾಡ್ನ ಉಂಡು. ನೆಟ್ಟು ಕಲ್ಲುಟ್ರ್ ಪಾಡ್ನ ಮಲ್ಲವು. ಬೋಕ್ಕು ರಷ್ಟ್ ಕಲ್ಲುಡಗ್ ಸಂಬಂಧ ಪಡೆಯಿನವು. – ಈ ಮೂಜಿ ಪಾಡ್ನ ಕಲ್ಲುಡ ಕಲ್ಲುಟ್ರ್ ಭೂತೋಲೆಗ್ ಸೇರಿನ ಕತೆ ಆದಂಡು. ಮಟ್ಟು, ಕಲ್ಲುಡ ಕಲ್ಲುಟ್ರ್ ನ ಕುಟುಂಬದ ವಿವರ ಉಂಡು. ಕಂಚಿದ ಬೇಲೆ, ಮರತ್ತ ಬೇಲೆ, ಕಲ್ಲೋದ ಬೇಲೆ, ಚಿತ್ರದ ಬೇಲೆ, ಕರ್ಬರ ಬೇಲೆ ಇಂಚ ಅಗಲ್ ಕಸುಬುದ ಬಗೆಟ್ ವಿವರ ಉಂಡು. ಕಲ್ಲೋದ ಗೋಮೃಟ ಕೆತ್ತನೆದ ಬೇಲೆ ಮಾತ್ರ ಅತ್ತಂದೆ ದೇವಸ್ಥಾನ, ಅಂಗಣ, ಪಾಗಾರ ನಿಮಾಣ ಮಲ್ಲುನ ಬಗೆಟ್‌ಲಾ ವಿವರೋಲು ಉಂಡು. ಮೋಸ ಭೂತ ಪಾಡ್ನೊಡು ಉಡುಪಿ ಬರಣೆರೆ ತುಳು ಬಳಕ ಹೆಚ್ಚಾದ್ ತೋಜಿದ್ ಬರ್ರಿನ ಬರ್ರಿನ ಉಂಡು. ಹಬಡ್, ಹಂಡಿ, ಹೂವ, ಹಮ್ಮೊ ಹೋಜಿಂಡ್, ಹುಬಾರ, ಹುದೆಕ್, ಹಿಗೆಲ್‌ಗ್, ಹೋಟ್ಲ್ ಇಂಚಿನ ಪದೋಕುಲು ತಿಕ್ಕುವ. Song of Kalkuda, Story of Kallurti ಪನ್ನ ಮದರ್‌ಡ್ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್‌ನ ಬೂಕುಡು ಕಲ್ಲುಡ ಬೋಕ್ಕು ಕಲ್ಲುಟ್ರ್ ಪಾಡ್ನದ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತಜ್ರುವೆ ಬೋಕ್ಕು ತುಳು ಲಿಪ್ಪಂತರ ಉಂಡು.

ಮೋಸಮಹರಾಯ್ ಉಂಡು ಒಂಜಿ ಎಲ್ಲ ಪಾಡ್ನ ಮಟ್ಟುದ ಬಗೆಟ್ ಇಜ್ಜ್. ನೇಮ ದೆತೊನುನ ಬಗೆಟ್ ವಿವರ ಉಂಡು. ನೆಟ್ಟು ಬರಣೆರೆ ಬಾಸೆ ಪ್ರಯೋಗ ಉಂಡು. ಹಿತ್ರ್, ಹೋಜುಚ್ಯೋ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಪದೋಕುಲು ಬಳಕ ಆತಾಂಡ್. Posa Maharaye ಪನ್ನ ಮದರ್‌ಡ್ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್‌ನ ಬೂಕುಡು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತಜ್ರುವೆ. ಉಂಡು.

ಅತ್ತಾವರ ದ್ಯೇಯೋಂಗುಳು ಭೂತದ ಪಾಡ್ನೊಡು ಮಟ್ಟು ಬೋಕ್ಕು ಪ್ರಸಾರದ ಬೋಕ್ಕು ಆರಾಧನೆದ ಬಗೆಟ್ ವಿವರೋಲು ಉಂಡು ಭಂಡಾರಿನ ಬೇಲೆದ ವರ್ಣನೆ, ದುತ್ತೆತ್, ಬೋಕ್ಕು ಉರುಲೆ ಮದರುಲು ಮಸ್ತ ದಾಲಿಲ್ ಆತಾಂಡ್. Attavara Daiyongulu ಪನ್ನ ಮದರ್‌ಡ್ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ ಬೂಕುಡು ನೆತ್ತ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತಜ್ರುವೆ ಉಂಡು.

ಮುಡದೇರ್ ಕಾಳಬ್ರೇವೆ ಪನ್ನ ಪಾಡ್ನೊಡು ಮಟ್ಟು ಬೋಕ್ಕು ಆರಾಧನೆ

ಬಗೆಟ್ ಉಂಡು. ಉಂಡುದ ಮುದರುಲು ಹೆಚ್ಚು ಬಳಕೆ ಆತ್ಮಾಂಡ್. Mudader Kalabhairava ಪನ್ನಿ ಮುದರೋಡ್ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ ಬೂಕುಡು ನೆತ್ತು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತಜ್ರುವೆ ಉಂಡು.

ತೋಡಕಿನಾರ್ ಭೂತದ ಪಾಡ್ನೊಡು ಮಟ್ಟು ಬೋಕ್ಕು ಪ್ರಸಾರದ ವಿಚಾರೊಲು ಉಂಡು ಬಂಡಾರಿನಕಲ್ಲು ಬೇಲೆದ, ಪರಿಮಳ ದ್ರವ್ಯ, ಕುಂಟು, ಪದ್ಯೆಯಿದ ವಿವರೊಲು ಹೆಚ್ಚು ಉಂಡು Acts of Todakinara ಪನ್ನಿ ಮುದರೋಡ್ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ ಬೂಕುಡು ನೆತ್ತು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತಜ್ರುವೆ ಉಂಡು.

ದೇಯಿ ಬೃದ್ಧೆದಿ, ಕೋಟಿಚಂಣಯೆ 1, ಕೋಟಿಚಂಣಯೆ 2, ಉಂಡು ಮೂಜಿಲಾ ಕೋಟಿಚಿನ್ನಯೆರೆ ಪಾಡ್ನೊಗು ಸೇರ್ಪಿನವು. ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ನ ಬೂಕುಡು ಈ ಮೂಜಿ ಪಾಡ್ನಲಾ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ತಜ್ರುವೆ ಬೋಕ್ಕು ತುಳು ಲಿಪ್ಪಂತರೊಡುಲಾ ಉಂಡು. (1). Song of Devbaidi (2) Song of Koti and Channayya (3) Story of Koti and Chennayya (4) Story of Koti Channayya (5) Origin of Baiderlu. ನೆಟ್ಟು ಬಾಕಿದ ರಡ್ಲಾ ಮೆನ್ನೂರ್ನಾವು ಆಂಡಲಾ ಈ ಬೂಕುಡು ಸೇರ್ಪಿಜ್ಜಿ ಮಾತ್ರ ಅತ್ಯಂದೆ ನೇ ಪಾಡ್ನ ಆಯಿ ಬೃದೆಲೆ ಸಂಧಿ ಬಾರಿ ಮಲ್ಲವು ಈ ದಾವಿಲೆ ಕ್ರಾನೆಟ್ಟು ಓಲುಲಾ ಬಳಕೆ ಆತಿನವು ತೋಜಿದ್ ಬಪುಜಿ. ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಬನ್‌ಲ್ನ ಬೂಕುಡು ಉಂಡು ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಾಂಡಲಾ ಏತ ಮೂಲ ಪಾಡ್ನ ತುಳುತ್ತವು ಮೀಶನರಿಳೆ ಟಪ್ಪಣಿಲು ದಾಖಲೀಕರಣ ಮಲ್ಲನಗ ತಿಕ್ಕಾದ್ಯಾಂಡ್ ಸದ್ಯೋಗು ಆವು ಬೇತನೇ ಪ್ರಕಟ ಆಮಂಡು. ಎ.ಸಿ.ಬನ್‌ಲ್ ಬೋಕ್ಕು ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನೂರ್ನ ಪಾಡ್ನೊಲೊಲೆಡ್ ಹೆಚ್ಚು ಪತ್ತೆ ಬೋಕ್ಕು ಹೆಚ್ಚು ಮಲ್ಲವು ಕೋಟಿ ಜನ್ನಯು ಪಾಡ್ನನನೇ. ಅಂಚಾದ್ ಉಂಡು ಸಂಶೋಧನೆಗ್ ಒಂಜಿ ಮಲ್ಲ ಆಕರ ಆದುಂಡು.

ದೂರೂಪಾವತಿ ಭೂತದ ಮುಟ್ಟುದ ಬಗೆಟ್ ವಿವರ ಇಜ್ಜ್ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಜಾತಿದಕಲ್ಲು ಮೃಟ್ ತೋಜಿದ್ ಬಪುಜಿನವು, ಬೋಕ್ಕು ಪ್ರಸಾರ ಆರಾಧನೆ ಇಂಚ ಮುಸ್ತ್ ವಿಚಾರೊಲು ಉಂಡು. ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ನ ಬೂಕುಡು ನೆತ್ತು ವಿವರ ಇಜ್ಜ್.

Pilicamundi ತಿಲಿಚಾಮುಂಡಿ ಪನ್ನಿ ಭೂತದ ಪಾಡ್ನ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಉಂಡು ಉಂಡುವೇ ಪಾಡ್ನ ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ ಬೂಕುಡುಲಾ Acts of Pilichamundi ಇಂಚ ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಾಂಡ್. ಬುಲೆ ನಾಶ ಆಪಿನೆಕ್ಕು ಈ ಭೂತೋನು ಪ್ರತಿಷ್ಠೆ ಮಲ್ಲಾದ್ ಆರಾಧನೆ ಮಲ್ಲು ಕ್ರಮ ನೆಟ್ಟು ಉಂಡು.

ಡಾ. ಪದ್ಮನಾಭ ಕೇಕುಣಳ್ಳಯೆರ್ ಅರೆನ ಲೇಖನ “ತುಳುವಿನ ಮೊದಲ ನಿಫಂಬಿಕಾರ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್” (ತುಳುವರಿವರು, ಪಾಡೆಕಲ್ಲು ವಿಷ್ಣು ಭಟ್ಟ (ಸಂ.) ಮೆನ್ನರ್ ನ ಪಾಡ್ಡನದ ಬಗೆಗ್ ಇಂಜ ಪನ್ನೆರ್. “ಮೆನ್ನರ್ ತಮ್ಮ ಹಲವಾರು ಕೆಲಸಗಳ ನಡುನಡುವೆ ಭೂತಕೋಲದ ಸಂಧಭಗಳಲ್ಲಿ ಪಾಡ್ಡನಗಳನ್ನೂ ಸಂಗೃಹಿಸುವ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ ತುಳು ಪಾಡ್ಡನೊಳು ಎನ್ನುವ ಮುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಅವರು ಸಂಗೃಹಿಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಪಾಡ್ಡನಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ 21. ಈ ಮುಸ್ತಕದಲ್ಲಿರುವ ಹೆಚ್ಚಿನ ಪಾಡ್ಡನಗಳು ಪಾಡ್ಡನದ ಸ್ವರೂಪದಲ್ಲೇ ಇರುವುದಾದರೂ ಕೆಲವು ಮಾತ್ರ ಸಾಮಾನ್ಯ ಕತೆ ಹೇಳುವ ಶೈಲಿಯಲ್ಲಿವೆ. ವಿಶೇಷಪಂದರೆ ಇಂತಹ ನಿರೂಪಣ ಶೈಲಿಯಲ್ಲಿರುವ ಪಾಡ್ಡನಗಳಲ್ಲಿ ತುಳುನಾಡಿನ ಉತ್ತರದ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭಾಷೆಯ ಪ್ರಯೋಗ ನಿಜಕ್ಕಾಗಿದೆ. ಬಹುಶಃ ಮೆನ್ನರ್ಗೆ ಸಹಕರಿಸಿದ ಕಾಪುವಿನ ಮದ್ದರಾಯರೋ ಆಥವಾ ಇತರರೋ ಈ ರೀತಿ ಪಾಡ್ಡನಗಳನ್ನು ಪುನಾರಜಿಸಿರಲಾಬಹುದು. ಪಾಡ್ಡನಗಳನ್ನು ಸಂಗೃಹಿಸುವುದರಲ್ಲಿ ಮೆನ್ನರ್ಗೆ ಸದಾಶಯವಿಲ್ಲದಿದ್ದುದನ್ನು ಅವರು “ತುಳು ಪಾಡ್ಡನೋಳು” ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೆ ಬರೆದ ವರುನ್ನಾಡಿಯಿಂದ ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳಬಹುದಾಗಿದೆ. ಬಹುಶಃ ಅನ್ನ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ಬೆಳಿದು ಬಂದ ಅವರಿಗೆ ಇಲ್ಲಿಯ ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿಯನ್ನು ಅಧ್ಯ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಲು ಕಷ್ಟವಾದುದು ಅವರ ಈ ಮನೋಭಾವಕ್ಕೆ ಕಾರಣವನ್ನಬಹುದು. ಅದೇನೇ ಇದ್ದರೂ ಈ ಸಂಗ್ರಹದಿಂದಾಗಿ ಕೆಲವು ಪಾಡ್ಡನಗಳದ್ದಾದರೂ ಅಂದಿನ ರೂಪ ಹೇಗಿತ್ತೆಂಬುದನ್ನು ಇಂದಿನ ಪಾಡ್ಡನ ಸ್ವರೂಪದೊಂದಿಗೆ ತುಲನೆ ಮಾಡಿನೋಡಲು ಅನುಕೂಲವಾಗುತ್ತದೆ. ಆ ಕಾರಣದಿಂದ ಇದೊಂದು ಮಹತ್ವದ ಸಂಗ್ರಹವೇ ಸರಿ.” ಪಂಡ್ಡ ಪನ್ನೆರ್

1924ರ್ ಶಾರದಾ ಭಾಪಶಾನೆಡ್ ಮುದ್ರಣ ಆತಿನ ಎಮ್ ಗಣಪತಿ ರಾವ್ ಒಗ್ಗ್ ತುಳು ಪಾಡ್ಡನೊಲೆ 5 ಎಲ್ಲೆಲ್ಲು ಕೃತಿಕ್ಷುಲೆನ್ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲೋದರ್. ಆನಿದ್ದೆ ಇನ ಮುಟ್ಟಲಾ ಸಂಶೋಧಕರೆಡ್ 5 ಪಾಡ್ಡನೊಲೆ ಸಂಗ್ರಹಲಾ ಒಗ್ಗಾರೆನ ಸಂಗ್ರಹ ಪಂಡ್ಡ ದಾಖಿಲೆ ಆರೋಂದುಂಡು. ಮೆನ್ನರ್ನ ಪಾಡ್ಡನೊಲು ಪನ್ನಿ ಬೂಕುಡು ಪ್ರಕಟ ಆತಿ ಸುರುತ್ತ ಪಾಡ್ಡನ ಬೊಬ್ಬಿಯ್, 9, ಬೊಕ್ಕು 10ನೇ ಪಾಡ್ಡನ ಕಲ್ಲುಡೆ, ಕಲ್ಲುಟ್ಟೆ, 13ನೇ ಪಾಡ್ಡನ ಅತ್ತಾವರ ದ್ಯೇಯೋಂಗುಳು ಪನ್ನಿ ಮದರ್ಓನ್ ಬದಲ್ಲಿ ಮಲ್ಲೋದ್ ದ್ಯೇಯೋಂಗುಳು ಪಂಡ್ಡ, 14ನೇ ಪಾಡ್ಡನ ಮುಡದೇರ್ ಕಾಳಬ್ಬೆರವೆ ಪನ್ನಿ ಪಾಡ್ಡನೊನು ಮುಂಡತ್ತಾಯಿ ಪನ್ನಿ ಮದರ್ಓ, 15ನೇ ಪಾಡ್ಡನ ತೊಡಕೆನಾರ್ ಪನ್ನಿ ಪಾಡ್ಡನೊನು ತೊಡಕೆನಾರ್(ಕಣಂದೂರು ದ್ಯೇಯೋಂಗುಳು) ಪನ್ನಿ ಮದರ್ಓ ಪ್ರಕಟ ಮಲ್ಲೋದರ್. ಈ ಬಿನ್ ಪಾಡ್ಡನುಲುಲಾ ಕುಳ್ಳದ ಬಾಸೆಲ್

ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಡ್ 1886ರ್ಲ್ಯಾ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಮಸ್ತಕದವೇ ಆದುಂಡು. ಅಂಡ ಗಣಪತಿ ರಾವ್ ಐಗಳ್‌ರ್ ಆ ಎಲ್ಲೆ 5 ಕೃತಿಕ್ಷುಲೆಡ್‌ಲಾ ಮೆನ್ನರ್ ಸಂಗ್ರಹದ ಪಾಡ್ಡನೆರೊಟ್‌ಗೆ ಪಾಡ್ಡನೆರೊಳೆನ ಸಾರಾಂಶೋನು ಬೋಕ್ಕೆ ಆ ಭೂತೋಲೆ ಆರಾಧನೆದ ಬಗೆಟ್ ವಿವರವಾಯಿನ ಬರವುನು ಕನ್ನಡೋಡು ಕೊರ್ತೆರ್. ಅಂಚಾದ್ ಆ ಐನ್ ಕೃತಿಕ್ಷುಲೆಡ್ ಐಗಳ್‌ರೆನ ಬೇಲೆ ಅವೆನ್ ಕನ್ನಡೋಡು ತೆರಿಪಾಯಿನವೇ ಆದುಂಡು, ಐಗಳ್‌ರ್ಲ್ಯಾ ಓಲುಲಾ ಉಂದು ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಸಂಗ್ರಹೋಡು ದ್ರೋಧಿನ ಅಭಿವಾ ಸಂಗ್ರಹ ಮಲ್ಲಿನ ಪನ್ನಿ ವಿಚಾರೋನು ತೆರಿಪಾದ್ರೋಜರ್. ಅಂಚಾದ್ ಬೋಕ್ಕೆ ನಡತಿ ಮಾತಾ ಸಂಶೋಧನೆಲು ಮೆನ್ನರ್ ನ “ಪಾಡ್ಡನೆರುಲು” ಮಸ್ತಕ ಶೂವಂದೆ ಇತ್ತಿನೆಡ್ ಆ ಐನ್ ಪಾಡ್ಡನೆರುಲು ಗಣಪತಿ ರಾವ್ ಐಗಳ್‌ರೆನವು ಪಂಡ್ ದಾಖಿಲೆ ಆವೋಂದೇ ಉಂಡು. ಉಂದೆನ್ ಸಂಶೋಧನೆದಕುಲು ತಿಂದ್ಲಾನ್ವಪು ಎಡ್.

The Indian Antiquary- A Journal of Oriental Research in Archaeology, Epigraphy, Ethnology, Geography, History, Folklore, Languages, Literature, Numismatics, Philosophy, Religion, & C & C. Edited By John faithfull Fleet and Richard Carnac Temple, Published by Bombay: Education Society's Press & London: Trubner & Co. 1872-1933/ the New Indian Antiquary(1938-1947/ Indian Antiquary(1964-1971) ಇಂಡಿಯನ್ ಎಂಟಿಕ್ಸ್‌ರಿ ಉಂದು ಒಂಜಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಪತ್ರಿಕೆ. ಈ ಪತ್ರಿಕೆಡ್ ಪಿರ್ಕೋದ ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಜರಿತ್ರೆ, ಧಾರ್ಮಿಕ ವಿಚಾರೋಲೆ ಸಂಶೋಧನಾ ಲೇಖನೋಲು ಪ್ರಕಟ ಆವೋಂದಿತ್ತಿಂಡ್.

1884ರ್ಲ್ಯಾ 1897 ಮುಟ್ಟಿ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಡ್ Devil Worship of Tuluvas ಪನ್ನಿ ಲೇಖನೋನು ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ಯಾ ಬರೆವೋಂದಿತ್ತರ್. ಈ ಲೇಖನೋಡು ಉಪ್ಪುನ ಹೆಚ್ಚುದ ಭೂತೋಲೆ ಪಾಡ್ಡನೆರುಲು ಮೆನ್ನರ್ ನವು ಅದುಂಡು. ಅತ್ಯಂದೆ ನೆಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಬರೆತಿನ ಭೂತದ ಮುಟ್ಟಿ ಇಜ್ಜಾಂಡ ಭೂತದ ಮೂಲದ ವಿವರೋಲು ಅತ್ಯಂದೆ 133 ಭೂತೋಲೆ ಮುದರ್‌ದ ಒಂಜಿ ಪಟ್ಟಿಲ್ಲಾ ಉಂಡು. ಅಂಚಾದ್ ಮೆನ್ನರ್ ಸಂಗ್ರಹದ ಭೂತೋಲೆ ಪಾಡ್ಡನೆದ ವಿಚಾರೋಡು ಸಂಶೋಧನೆ ಮಲ್ಲೊಡಾಂಡ ಮೆನ್ನರ್ ಸಂಗ್ರಹದೋಟ್‌ಗು ಎ.ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ಯಾನ ದ ಡೆವಿಲ್ ವರ್ಷಿಸ್‌ಪ್ರೋ ಆಫ್ ತುಳುವಾಸ್ ಪನ್ನಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಬೂಕುಡು ಪ್ರಕಟ ಆತಿ ಮೆನ್ನರ್ ನ ಪಾಡ್ಡನೆರೋಲ್ನಾಲಾ ಒಟ್ಟಿಗು ಪರಿಶೀಲನೆ ಮಲ್ಲೊಂದು ಅಧ್ಯಯನ ಮಲ್ಲೀರೆ ಸಾಧ್ಯ ಉಂಡು.

134 ವರ್ಷೋಡ್ ಪಿರವುಡು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ದ ರೆವೆ. ಅಗಸ್ಟ್ ಮೆನ್ನರ್ ಪನ್ನಿ ಒರಿ ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿನ ಮುತಾಲಿಕೆಡ್ ದಾಖಿಲೆ ಆಯಿನ ಭೂತಾರಾಧನೆದ

ಪಾಡ್ವನೊಲು ಇನಿತೆ ಕಾಲೋಡು ಸಂಶೋಧನೆಗ್ಗೆ ಒಂಜೆ ಅಕರ ಆದುಂದು. ಕತೆ ಇಜ್ಞಾಂಡ ಪಾಡ್ವನ ರೂಪೊಡು ಉಂದು ಇತ್ತೊಂಡಲಾ 150 ವಿರವುದು ಬಳಕೆ ಆವೋಂದಿತ್ತಿ ತುಳು ಬಾಸೆ, ಅಪಗದ ಉರುದ ಮದರುಲು, ಹತ್ತಾರುಲು, ಪದ್ಯೆಯಿ ಬಂಗಾರುಲು, ತುತ್ತೆತೊಲು, ಬೇರ, ಬರವು, ತುಳುನಾಡೆಡ ಜಾತಿಲು, ಆರಾಧನೆ, ಆಚರಣೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಅಟಿಲ್ ಅರಗಣೆ, ಮಲ ಮದ್ರಾಸ, ಸಂಸ್ಕಾರ, ಇಂಚ ಮಾತ ಮಗಿನ್ ಲೋದ ಸಂಶೋಧನೆಲೆನ್ ನೆಡ್ಡೆ ಮಲ್ಲೀರೆ ಸಾದ್ರೆ ಉಂದು. ಮಿಶನರಿನಕಲ್ಲು ಹಸ್ತ ಪ್ರತಿಕ್ಷೇತ್ವ ನಾಡೊಂಡ, ಪ್ರಯತ್ನ ಮಲ್ಲೊಂಡ ತಿಕ್ಷೇತ್ವಂದೇ ಉಪ್ಪಂದು. ತಿಕ್ಷೇನ ಕೈಕಾಜಿದ ಬರವುಲೆನ್ ಬೊಲ್ಲುಗು ಕನತ್ತಾದ್ ಸಂಪಾದನೆ ಮಲ್ಲು ಕಜ್ಜ್ಲ ನಿರಂತರ ನಡತೋಂದಿತ್ತಂಡ ಪಿರಾಕೆದ ಸಂಸ್ಕೃತಿನ್ ಚರಿತ್ರೆನ್ ದಾಖಲೆ ಮಲ್ಲ್ಯಾದ್ ಜೋಪಾನ ಮಲ್ಲೊಲೆ.

~~~~~

# ತುಳು ಬಾಸೆದ ಸುರುತ್ತ ವ್ಯಾಕರಣ

ತುಳುನಾಡ್‌ಡ್ ತುಳು ಭಾಷೆನ್ ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಟ್‌ ಬರೆಪಿನ ರೂಢಿ ಇತ್ತಾಂಡಲಾ ಅವು ಬೊಲ್ಪುಗು ಬತ್ತಾಜಿ ದಾಯೆ ಪಂಡ ಆತ್‌ನೆಟ್‌ ಈ ಜಿಲ್ಲೆಡ್ ಮುದ್ರಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇತ್ತಾಜಿ. 1834ಡಿಂಚಿ ಸ್ವಿಜಲೆಂಡ್‌ದ ಬಾಸೆಲ್ ಪನ್ನಿ ಉರೂಡ್ದು ಕ್ರೈಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರೋಗು ಭಾರತ ದೇಶೋಗು ಬತ್ತಿ ಮಿಶನರಿನಕುಳು ತುಳುನಾಡ್‌ಡ್ ವ್ಯವಹಾರ ಮ್ಹಾರೆ ತುಳು ಭಾಷೆ ಮುಖ್ಯದವು ಪಂಡ್‌ ತೆರಿವೋಂಡೆರ್. ಅಂಚಾದ್ ತುಳುಭಾಷೆ, ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿಳೆನ್ ಅಕುಳು ಕಲ್ಪೊಡಾಂಡ್. ದೇಶೀಯ ವಿದ್ವಾಂಸೆರೆ ಸಹಾಯೋಡ್ದು ಬೇಗನೇ ತುಳು ಭಾಷೆ ಕಲ್ರೆರ್ ಅತ್ತಂದೆ ಸಾಹಿತ್ಯ ತಯಾರ್ ಮಳ್ಳನಂಬಿತ್ತಿ ಬೇಲೆಗೋಲಾ ಜತ್ತೆರ್. ಜಿಲ್ಲೆಡ್ 1841 ಮುಟ್ಟ ಮುದ್ರಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇತ್ತಾಜಿ. ಮಿಶನರಿನಕುಳು ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರೋಗು ಬೋಡಾಯಿ ಕರಪತ್ತೆಲೆನ್ ಅತ್ತಂದೆ ತನ್ನಲು ಸಾಫನೆ ಮಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಗೋ ಬೋಡಾಪಿ ಬೂಕುಳೆನ್ ಬೋಂಬಾಯಿಡ್ ಕಲ್ಲಬ್ಜೆಡ್ ಅಜ್ಞ ಮಲ್ಲಾದ್ ಕನ್ವೋಂದಿತ್ತೆರ್. ಅಪ್ಪೆ ಭಾಷೆಡ್ ಪಾತೆರ್ಂಡನೇ ತುಳುವರ್ ಅಧ್ಯ ಮಳ್ಳೊನುವರ್ ದಾಯೆ ಪಂಡ ಅವು ಅಗಲ್ಲು ಭಾಷೆ. ಇಂಚ ತುಳುನಾಡ್‌ಡ್ ಮಿಶನರಿನಕುಲು ತುಳುಭಾಷೆಗ್ ಮಸ್ತ ಪ್ರಾಶಸ್ತೀ ಕೂರಿಯೆರ್. ಮಿಶನರಿಳೆನ ಮೋತ್ತಾಹೊಡು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಬೇಲೆ ತರ್ಕುಮೆಡ್ ಸುರು ಆಂಡ್. ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ನಿಘಂಟು, ವ್ಯಾಕರಣ, ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಪಠ್ಯ, ಧಾರ್ಮಿಕ ಸಾಹಿತ್ಯ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಕ್ಷೇತ್ರೊಡು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕೃಷಿ ಆವರೆ ಸುರು ಆಂಡ್. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಡ್ 1872ಟ್ ತುಳು ಭಾಷೆದ ಸುರುತ್ತ ವ್ಯಾಕರಣ ಗ್ರಂಥ ಪ್ರಕಟ ಆಂಡ್, ಅವೆನ್ ಬರೆತೀನಾರ್ ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್. (1832-1887)(JOHN JAMES BRIGEL) ಮೆರೆನ ಬಗೆಟ್ ಬೋಕ್ ಆರ್ ತಯಾರ್ ಮಲ್ಲಿನ ಸುರುತ್ತ ವ್ಯಾಕರಣ ವಿಚಾರೋಡೇ ಈ ಲೇಖನ.

ಟೋಬಿಯಾಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ (TOBIAS BRIGEL) ಬೋಕ್ ಅನ್ನ ಮಾರ್ಗರೇಟ್ (ANNA MARGARET) ವಾಲ್ಪುರ್ ದಂಪತೀಳು ಜರ್ಮನಿದ ಟ್ಯಾಬಿಂಗನ್ ಕ್ಯೆತಲ್ಲಾದ ಪ್ರೌಶಿಂಗನ್ ಪನ್ನಿ ಉರುದಕುಲು. ಈ ಕುಟುಂಬದ ರದ್ದು

ಜೋಕುಲೆಡ್ ಬರಿ ಆದ್ ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ 1832ನೇ ಇಸವಿ ದಿಸೆಂಬರ್ ತಿಂಗೊಲ್ಲು 4ನೇ ತಾರಿಕಾದಾನಿ ವ್ಯೂರ್‌ಟೆಂಬರ್‌ಗ್ರಾಂಡ್ ಎರ್‌ಫಿಂಗೆನ್ (Wurtemburgh, Erfingen) ಪನ್ನಿ ಉರುಡು ಮಟ್ಟಿಯೀರ್. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕಾಲೇಜ್‌ಡ್ ದ್ಯುವಚ್ಚಾನ್ ಕಲ್ಪಿರೆ ಸೇರ್ಡ್ 1858ಕ್ಕೆ ಗುರು ದೀಕ್ಷೆ ಪಡೆದ್ ಸೇವೆಗ್ ಪಿದಾಡಿಯೆರೆ ತಯಾರಾಯೀರ್. ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆದಕುಳು ಬಾಕಿ ಇನ್ ಮಿಶನರಿಳೆ ಒಟ್ಟಿಗು ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆನ್ಸ್ ಭಾರತೋಗು ಸೇವೆ ಮಟ್ಟಿರೆ ಕಡಪುಡಿಯೀರ್.

1858 ದಿಸೆಂಬರ್ ತಿಂಗೊಲುಡು ಬ್ರಿಗೆಲ್ Burkhardt, Schunk, Mack, Trab, Hartman, ಈ ಇನ್ ಮಿಶನರಿಳೆ ಒಟ್ಟಿಗು ಕುಡ್ಲಗ್ ಬತ್ತೆರ್. ಮೊಕುಲು ಕುಡ್ಲಗ್ ಬಟ್ಟಿ ಸಮಯೋಡು ಕುಡ್ಲದ್ ಮಾತಾ ಕೋಡಿಡ್ ಟ್ಯೂಪ್ಯಾಡ್ ಜ್ಞರತ್ತ ಸಾಂಕ್ರಾಮಿಕ ಸೀಕ್ ಇತ್ತೊಂಡ್. ಮೋಡಿಗೆದ ವಾತಾವರೋಣೋಡೇ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ತನ್ನ ಸೇವಾ ಕ್ಷೇತ್ರೋಗು ಗಟ್ಟಿ ಮನಸ್ಸ್ ಮಳ್ಳುದ್ ಉಂಟಿಯೀರ್.

ತುಳುನಾಡ್‌ಗ್ ಬತ್ತಿ ಮಾತಾ ಮಿಶನರಿನಕುಳು ಕ್ರೈಸ್ತ ಮತ ಚೂಧನೆ ಅಂಚನೆ ಶಾಲೆಲೆಡ್ ಶಿಕ್ಷಣದ, ಆಶ್ರಮ ನಡಪಾಪುನ, ಪ್ರೇಸ್‌ದ, ಓಡುದ ಕಾರ್ವಿನೆದ, ನೆಯಿಗೆ ಕಾರ್ವಿನೆ ಇಂಚ ಮಾತ ಜವಾಬಾರಿದ ಬೇಲೆಲೆನೋಲಾ ಮಳ್ಳೂಡಿತ್ತೊಂಡ್. ಮಿಶನರಿನಕುಳು ಈ ಬೇಲೆಲು ಅತ್ತಂದೆ ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಭಾಷೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿಳೆನ್ ಕಲ್ಪಿರ್. ನನ ತುಳುನಾಡ್‌ಗ್ ಬರ್ಪಿ ವಿದೇಶಿಯೆರ್ಗಾದ್ ವ್ಯವಸ್ಥಿತ ರಿತಿಡ್ ಸಾಹಿತ್ಯದ ಬುಳ್ಳಜ್ಞಿಲೆನ್ ಮಟ್ಟೆರ್. ಇಂಚ ತುಳುನಾಡ್‌ಗ್ ಬತ್ತಿ ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿ ಆಯಿ ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಪನ್ನಿನಾರ್ 17 ವರ್ಷ ತುಳುನಾಡ್‌ದ್ ಇತ್ತೆರ್. ಆರ್ ಮಳ್ಳೆ ಬೇಲೆಲೆನ್ ಸಭಾಸೇವೆ-ಆಶ್ರಮ ಬೊಕ್ಕ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸೇವೆ ಇಂಚ ರಜ್ಜು ವಿಭಾಗೋಡು ಸೇವೆ ಮಲ್ಲೊದೆರ್.

ಕುಡ್ಲದ ಬಲ್ಲಕ್ಕೆಡಿತ್ತಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆದಾಕುಳು ಆರೆನ್ ದೇಶಿಯ ಭಾಷೆ ಕಲ್ಪಿರೆ ಉಡುಪಿಗ್ ಕಡಪುಡಿಯೀರ್. ತುಳು ನಿಘಂಟು ರಚನೆ ಮಳ್ಳುನ ಮೆನ್ನರ್ (AUGUST MAENNER) ಉಡುಪಿದ್ ಮಿಶನರಿ ಆದಿತ್ತೆರ್. ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಆರೆನೋಟ್ಟಿಗು ಇತ್ತೊದ್ ದೇಶಿಯ ವಿದ್ಯಾಂಸರೆ ಸಹಾಯೋಡು ತುಳುಭಾಷೆ, ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿಳೆನ್ ಕಲ್ಪಿರೆ ಸುರುಮಳ್ಳೆರ್. ಅತ್ತಂದೆ ದೇವಾಲಯದ ಬೇಲೆಲೆಡ್ ಮೆನ್ನರ್‌ಗ್ ಸಾಯ ಮಳ್ಳೂಂದಿತ್ತೆರ್. 1859ದ ಅಂತ್ಯ ಭಾಗೋಡು ಮುಲ್ಲಿಗ್ ವರ್ಗ ಆಯೀರ್. ಮುಲ್ಲಿ ಸಭೆಡ್ ಹೆಚ್ಚೆ ಆರ್ ಮೊಣ್ಣ ಜೋಕುಲೆ ಆಶ್ರಮೋಡು ಬೊಕ್ಕ ಕೈತಲ್ಲಾದ ಉರುಲೆಡ್ ಸೇವೆ ಮಲ್ಲೂಂದಿತ್ತೆರ್.

1866 ಜನವರಿ ತಿಂಗೊಳುಡು ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆಗ್ ಕುಡ್ಲಗ್ ವರ್ಗಾವಹಕ್ ಅಂಡ್. ಮಾಚೋ ತಿಂಗೊಳುಡು ಹೌಫ್ (HAUFF) ಬೊಕ್ಕ್ ಕಿಟ್ಟೆಲ್ (FERDINAND KITTEL) ತನ್ನಲ್ಲಿ ಉಱುಗು ರಚನೆಯನ್ನೆಡ್ದು ಕುಡ್ಲದ ಮಾತಾ ಅಧಿಕಾರ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆಗ್ ತಿಕ್ಕಂಡ್. ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಬಲ್ಲತ ಶಾಂತಿ ದೇವಾಲಯದ ಅಧಿಕಾರ ಅತ್ಯಂದ ಜೀಲ್ದಿದ ಮಾತಾ ಸಭೆಕ್ಕುಲ್ಲ ಅಧಕ್ಕೆರಾದ್ ನೇಮಕ ಆಯೆರ್. ಆರೆನ ಅಧಿಕಾರ ಅವಧಿದ್ ಮುತ್ತಿ ಸುಧಾರಣೆಳ್ನೊ ನೆಂಮ ದೀಪ್ರೋನ್ಂಚಿ ಬೇಲೆನೊ ಮುತ್ತಿದೆರ್. ಬಿಟ್ ಮುಖ್ಯವಾಯಿನವು ಎಪ್ರಿಲ್ 23ನೇ ತಾರೀಕೆದಾನಿ ಸಭಾ ವ್ಯವಸ್ಥಾಪನೆ ಮಳ್ಳಿನವು. ಈತ್ತಾನೆಟ್ ಸಭಾ ಆಡಳಿತೊಗು ತಕ್ಕಂತಿನ ವ್ಯವಸ್ಥಾಪನೆ ಇತ್ತೊಜಿ. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಘ ಭಾರತೊಡು ಸ್ಥಾಪನೆ ಮುತ್ತಿ ಸಭೆಕ್ಕುಳು ನನ ಮಿತ್ತ್ ಅನುಸಾರ ಮಳ್ಳಿನಾಯಿ ವ್ಯವಸ್ಥಾಪನೆನೊ ರಚನೆ ಮುತ್ತಿದ್ ಜಾರಿಗ್ ಕನ್ತಾಂಡ್. ಬಲ್ಲತ ಸಭೆಕ್ಕ್ 18 ಜನ ಸದಸ್ಯರ್ ನಕುಲು ಇತ್ತಿನ ಸಭಾ ಆಡಳಿತ ಮಂಡಳ ನೇಮಕ ಅಂಡ್. ನೆಟ್ 10 ಮಂದಿ ವಿದೇಶಿಯೆರ್, 8 ಜನ ದೇಶಿಯೆರ್. ಈ ಮಂಡಳಿದ ಅಧಕ್ಕೆರಾದ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ನೇಮಕ ಆಯೆರ್. ಇಂಚ ಸುರು ಆಯಿ ಸಭಾ ಆಡಳಿತ ವ್ಯವಸ್ಥೆಳು ಮಿಶನರಿಳು ಭಾರತೊಡು ಸ್ಥಾಪನೆ ಮುತ್ತಿ ಮಾತಾ ಸಭೆಕ್ಕುಳೆದ್ ಅನುಷ್ಠಾನೊಗು ಬತ್ತಾಂಡ್. ಇತ್ತೆಲಾ ಈ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಭಾರತದ ಮಾತಾ ಸಭೆಕ್ಕುಳೆದ್ 'ಸಭಾ ಪರಿಪಾಲನಾ ಸಮುತ್ತಿ' ಪನ್ನಿ ಮದರ್‌ಡಾ ಕಾರ್ಯ ಮಳ್ಳಿನಾಂದು ಸಭೆಕ್ಕುಳೆ ಜವಾಬ್ದಾರಿಳೆನೊ ತೂವೋಂದುಂದು.

17 ವರ್ಷ ತುಳುವೆರೊಟ್ಟಿಗು ತುಳುವೆ ಆದ್ ಸೇವೆ ಮುತ್ತಿ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆನೊ ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಜನೊಕ್ಕೆಗ್ ಮದಪ್ಪರೆಗೇ ಕಷ್ಟ. ನಂಬಿಗಸ್ಫೆ, ಪ್ರಭಾವಶಾಲಿ ಸೇವಕೆ ಪನ್ನಿ ಮದರ್‌ಗ್ ಆರ್ ಯೋಗ್ಯದಾರಾದಿತ್ತೆರ್. ದ್ಯೇವಜ್ಞಾನೊಡು ಆಳವಾಯಿನ ಜಾನ್, ಪ್ರಸಂಗ ಮಳ್ಳನ ಎಡ್ಡೆ ಕಲೆ ಆರೆಗ್ ಗೌರವ ಸಾಫನ ಕೊರ್ರಿತ್ತಾಂಡ್. ಒರಿಯನಂಚಿ ಬೇಲೆನೇ ಮುತ್ತಿದೆರ್ ಪಂಡ್‌ಂಡ ತಪ್ಪಾವಂದ್. ಅಂಚನೇ ಒಂತೆ ಸಮಯೊಡು ಆಶ್ರಮದ ಜವಾಬ್ದಾರಿನಾ ತೂವೋಂದಿತ್ತೆರ್‌ಡಲಾ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ದಂಪತಿಲು ಮುಲ್ಲಿದ ಆಶ್ರಮೊಡಿತ್ತಿ ಪೊಳ್ಳು ಜೋಕುಲೆನೊ ಮೊಲುರು ಆರ್ಕೆ ಮಳ್ಳಿನಾಂದಿತ್ತೆರ್ ಪಂಡ್‌ಂಡ ಮಿಶನ್ ವರದಿಳೆದ್ ತೋಜೆದ್ ಬಮುಂದು. ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಸೇವೆದ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ತುಳುವೆರ್ ಮದಪ್ಪರಾವಂದಿ ಸೇವನೇ ಮುತ್ತಿದೆರ್ ಪಂಡ್‌ಂಡ ತಪ್ಪಾವಂದ್. ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಬೇಲೆ ಮಳ್ಳಿನಾಂದುಪ್ಪನಗ ತುಳು ಮಿಶನರಿ ಆದಿತ್ತಿ ಮೆನ್ನರ್ ಬೊಕ್ಕೆ ಅಮೃನ್ನಾರೆನ ಒಟ್ಟುಗೇ ಬೇಲೆ ಮಳ್ಳಿನಾಂದಿನೆಡ್ದು ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೊಲಾ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಡು ಬೇಲೆ ಮಳ್ಳಿಲೆಕ್ಕೆ ಅಂಡ್. ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೊ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕ್ಷೇತ್ರೊಡು ಮಸ್ತ ಬೆನ್ನಿ ಬೆನ್ನೆರ್. ಅವು ಮಾತ ತುಳು ಭಾಷೆದ ಬುಳೆಚ್ಚಿಲ್‌ಗ್ ಸಹಾಯ ಅಂಡ್. ತುಳು

ಸಂಗೀತ, ತುಳು ಭಾಷೆ, ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಇಂಚ ಮೂರಿ ವಿಭಾಗೊಡು ಆರ್ ಮಳ್ಳಿನ ಬೇಲೆಳೆನ್ನೋ ನಮ ತೆರಿಪುನ್ನವು ಅಗತ್ಯದವು ಆದುಂದು.

**ಸಂಗೀತ ಕ್ಷೇತ್ರಾದು :** ಕೈಸ್ತೇರೆಗ್ಗೆ ಸುರುತ್ತ ಪುಸ್ತಕ ಸತ್ಯವೇದ ಅಂಡ ರಾಜ್ಯನೆಡವು ಸಂಗೀತ ಪುಸ್ತಕ. ಪ್ರತಿ ಕೈಸ್ತೇರೆ ಇಲ್ಲಲೇಡ್ ಒಂಜೊಂಜಿ ಸತ್ಯವೇದ ಬೊಕ್ಕ ಸಂಗೀತ ಪುಸ್ತಕ ಉಂಡು. ಜರ್ಮನ್ ಭಾಷೆಟಿ ಸಂಗೀತೊಲು ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಬೊಕ್ಕ ಮಲಯಾಳಂ ಭಾಷೆಲ್ಲಿಗ್ಗೆ ತರ್ಜುಮೆ ಆದ್ ಬಳಕೆಗ್ಗೆ ಬರ್ತ್‌ದ್ರೋ ಇತ್ತೆಲಾ ಬಳಕೆದ್ಡೋ ಉಂಡು. ತುಳುನಾಡೆದ ಸಾಹಿತ್ಯ ಕ್ಷೇತ್ರಾದು ಕೃಷಿ ಮಳ್ಳಿ ಮಿಶನರಿಳು ಸಂಗೀತ ಕ್ಷೇತ್ರಾದುಲೂ ಮಸ್ತ್ ಸಾಹಿತ್ಯ ರಚನೆ ಮಳ್ಳಿದ್ರೋ. ಇತ್ತೆಲಾ ಕೈಸ್ತೇರೆ ಬಳಕೆದುಪ್ಪು ತುಳು ಗೀತೊಳೆ ಪುಸ್ತಕೊಡು 251 ತುಳು ಗೀತೊಳು ಉಂಡು. ಐಟ್ 168 ಗೀತೊಳೆನ್ನೋ ಮೆನ್ನೂ ಬರೆತೆರ್‌ಡ 67 ಸಂಗೀತೊಳೆನ್ನೋ ಅಮ್ಮನ್ನೂ, ಕೆಮರರ್, ವುಟ್ಟ್, ಬ್ರಿಗೆಲ್, ಬಾಳ್, ಬುನ್ನ ಬರೆತೆರ್‌ಡ 17 ಗೀತೊಳೆಲೆನ್ನೋ 5 ದೇಶಿಯೆರ್ ಬರೆತೆರ್. ಅತ್ತಂದೆ ನಾಲ್ ಗೀತೊಳೆನ್ನೋ ಮಿಶನರಿಳು ಬೊಕ್ಕ ದೇಶಿಯೆರ್ ಸೇರ್‌ ಮಳ್ಳಿದ್ರೋ. ಇತ್ತೆ ಬಳಕೆದುಪ್ಪು ತುಳು ಗೀತೊಳೆ ಪುಸ್ತಕೊಡು 6 ಗೀತೊಳೆನ್ನೋ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ರಚನೆ ಮಳ್ಳಿದ್ರೋ.

**ತುಳುತ್ತ ಸುರುತ್ತ ವ್ಯಾಕರಣ :** A Grammar of the Tulu Language.: 1872ಟ್ಟ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಬರೆತೆ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ 139 ಪುಟೊಕ್ಕುಳೆನ್ನೋ ಹೊಂದುದುಂಡು. ಮುನ್ನಡಿಡ್ ಈ ಪುಸ್ತಕ ಬೊಳ್ಳಿಗು ಬರಿಯೆರೆ ಉಮೇರ್ ಕೊರಿ ಎ. ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್ (A. C. BURNELL) ರೆನ ಪುದರ್‌ನ್ನೊ ಮಾತ್ರಾ ತೋಜಾದ್ರೋ ಅತ್ತಂದೆ ಬೇತೆ ದಾಲಾ ವಿಷಯೊಡು ಬರೆತೊಜೆರ್. ಈ ಬೂಕುನು Phonology, Etymology, Syntax ಇಂಚ ಮೂರಿ ವಿಭಾಗ ಮಳ್ಳಾಂದು ಐಟ್ ಮಸ್ತ್ ವಿಭಾಗೊಳೆಡ್ ಹೊಲ್ರುಂಡು ಮುದೆತೆರ್. ಅನುಬಂಧೊಡು ಬೆರಣೆರೆ ತುಳುತ್ತ ಮಾದರಿ, ತುಳುತ್ತ ರಜ್ಜ್ ವದ್ದ್, ಅತ್ತಂದೆ 50 ತುಳು ಗಾಡೆಳೆನ್ಲಾ ಕೊರ್ತ್‌ರೋ. ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆನ್ನೊ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣದ ಬಗೆಟ್ ಮಸ್ತ್ ವಿದ್ವಾಂಸ್ರೋನಗುಲು ಆಧ್ಯಯನ ಮಳ್ಳಿದ್ರೋ ಅತ್ತಂದೆ ನನಲಾ ಐಟ್ ಅಧ್ಯಯನೊಗು ಎಗ್ಗುಲು ಉಂಡು. ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆನ ತುಳುವ್ಯಾಕರಣದ ವಿಷಯೊಡು ಅವೆನ್ ಅಧ್ಯಯನ ಮಳ್ಳಿದ್ರೋ ಅವು ಎಂಜ ಯೋಗ್ಯದವು ಪಂಡ್ ತೋಜಾದ್ ಕೊರಿನ ಹಿರಿಯ ವಿದ್ವಾಂಸ್ರಾಯಿ ಡಾ. ಯು. ಪಿ. ಉಪಾಧ್ಯಾಯ ಬೊಕ್ಕ ಡಾ. ಕೆ. ಹುಶಾಲಪ್ಪ ಗೌಡ ಮೊಗಳೆನ ಅಭಿಪ್ರಾಯೊನ್ ಮುಳ್ಳ ತುಳುತ್ತ ತರ್ಜುಮೆಡ್ ತೊವೋಲಿ.

ಡಾ.ಯು.ಪಿ. ಉಪಾಧ್ಯಾಯರು ಆರೆನ ತುಳುವಿನ ಎರಡು ವ್ಯಾಕರಣಗಳು' ಪಣ್ಣೀ ಲೇಖನೊಡು, ಬ್ರಿಗೆಲೆರೆನ ಈ ವ್ಯಾಕರಣದ ವಿಶೇಷಣ ಇಂಚ ಮಹ್ಮೀರ್: 'ಸುರುತ್ತ ಭಾಗೊಡು ವರ್ಣಮಾಲೆ, ಉಚ್ಚಾರಣ, ಸಂಧಿ ಪನ್ನಿ ಉಪ ವಿಭಾಗೊಳುಲಾ, ರಡ್ಡನೇ ಭಾಗೊಡು ಶಬ್ದಾಳಿ ವರ್ಗೀಕರಣ, ನಾಮಪದ, ಸರ್ವನಾಮ, ಸಂಖ್ಯಾವಾಚಕ, ಕ್ರಿಯಾಪದ, ಅವ್ಯಯ ಪನ್ನಿ ಉಪ ವಿಭಾಗೊಳುಲಾ ಉಂಡು. ಮೂಜನೇ ಭಾಗೊಡು ವಾಕ್ಯ ರಚನೆ, ಶಬ್ದಾಳಿ ಸ್ಥಾನ ನಿರ್ದೇಶಿತ ಅಥವ ಚೋಕ್ಕ ಪ್ರಯೋಗ ವಿಧಾನ, ವಿಶೇಷಣಾರ್ಥಕ ಘಟಕೊಲು, ವಾಕ್ಯ ಘಟಕೊಳಿ ರಚನೆ ಚೋಕ್ಕ ಐಕ್ಯಲ್ಲಿ ರೂಪ, ವಾಕ್ಯಾಳಿ ಜೋಡಣ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಉಪ ವಿಭಾಗೊಲು ಉಂಡು. ಬ್ರಿಗೆಲೆರ್ ವ್ಯಾಕರಣ ರಚನೆ ಮಳ್ಳಿನ ಉದ್ದೇಶ ಕ್ರೈಸ್ತ ಮಿಶನರಿಲೂ ಇಟ್ಟಲಾ ವಿದೇಶಿಯರ್ ತುಳುಭಾಷೆ ಕಲ್ಲೂದ್ದು ಇತ ಮುಖಾಂತ್ರ ಧರ್ಮಪ್ರಚಾರ, ಮಸ್ತಕ ಪ್ರಕಾಶನ ನೆಕ್ಕು ಸಾಯ ಮಲ್ಲಿನವು ಆದಿತ್ಯಾಂಡ್. ಬ್ರಿಗೆಲಾನ ಭಾಷೆ ಯುರೋಪ್ಯಾದವು ಆದಿತ್ಯಾಂಡ್ ತುಳುನು ಆರ್ ಕಲ್ಲೂದ್ದು ವ್ಯಾಕರಣ ರಚನೆ ಮಳ್ಳಾದರ್. ಬರವೆರೆಗ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಉಪಯೋಗ ಮಳ್ಳಿನ ಭಾಷೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅತ್ತಂದೆ ಇತ ಸಂಸ್ಕಾರ ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಚೋಕ್ಕ ಯುರೋಪುದ ಭಾಷೆಗೆ ವ್ಯಾಕರೊಣೊಲೆ ಸಂಪ್ರದಾಯ ಆದುಂಡು.

ವರ್ಣಮಾಲಾಳೆನ್ ವಿವೇಚನೆ ಮಳ್ಳಿನಗ ಬ್ರಿಗೆಲ್ರ್ ಅ, ಇ, ಈ, ಏ, ಒ- ಪನ್ನಿ ಆಜಿ ಪ್ರಸ್ತಾಪಿಸ್ತರ ಅಂಚನೇ ಐಫ್ ರೂಮೋಳೆನಾಲಾ ಐ, ಔ ಪನ್ನಿ ಸಂಯುಕ್ತ ಸ್ವರಳೆನೆಲಾ ಉ ಪನ್ನಿ ತುಳುತ್ತ ವಿಶಿಷ್ಟ ಉಕಾರೊಳೆನಾಲಾ ಅಂ ಅಃ ಳೆನಾಲಾ ಗುರ್ತ ಮಳ್ಳಾದರ್. ವ್ಯಂಜನೊಳೆಡ್ 25 ವರ್ಗೀಯ ಅಂಚನೇ ಯ, ರ, ಲ, ವ, ಶ, ಸ, ಹ, ಜ- ಪನ್ನಿ 9 ಅವರ್ಗೀಯ ವ್ಯಂಜನೊಳೆನಾಲಾ ಗುರ್ತ ಮಳ್ಳಾದರ್. ಆಂಡ ಉಂಡು ಕನ್ನಡ ವರ್ಣಮಾಲೆದ ಅನುಕರಣೆಯಾದುಂಡು .ನಿಯ, ನಿಯ, ಅಂ, ಅಃ ಉಂಡುಲಾ ಮಹಾ ಪ್ರಾಣೊಲುಲಾ ಅವರ್ಗೀಯೊಳೆಡ್ ಶ, ಷ, ಲಾ ತುಳುಕ್ಕ ಚೋಡಾ ಪನ್ನಿ ಕಡೆಕ್ಕ ಆರೆನ ಗೇನ ಮೋತುಜಿ. ತುಳುತ್ತ ವಿಶಿಷ್ಟವಾಯಿನ ಅಥವ ಉಕಾರೊಳೆನ್ ಗುರ್ತ ಮಳ್ಳಾದಿತ್ಯಾಂಡಲಾ ವಿವೃತ ಎಕಾರೋಗು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಸ್ಥಾನ ಕೊರ್ಯಾಜರ್.

ಬ್ರಿಗೆಲ್ರ್ ಶಬ್ದಾಳಿನ್ ಶುದ್ಧ ತುಳು, ಶುದ್ಧ ಸಂಸ್ಕೃತ, ಸಂಸ್ಕೃತ ತದ್ವವ, ಕನ್ನಡ, ಹಿಂದುಸ್ಥಾನಿ ಚೋಕ್ಕ ವಿದೇಶಿ ಪಂಡ್ಡ ವರ್ಗೀಕರಣ ಮಳ್ಳಾದರ್. ರಾಜನಿಕವಾದ್ ಮೂಲ ಶಬ್ದ, ಸಾಧಿತ ಶಬ್ದ, ಸಮಾಸ ಶಬ್ದ ಪಂಡ್ಡ ವರ್ಗೀಕರಣ ಮಳ್ಳಾದ್ ಮೂಲ ಶಬ್ದಾನು ಧಾತು, ನಾಮ, ಸರ್ವನಾಮ, ಸಂಖ್ಯಾವಾಚಕ, ಅವ್ಯಯ ಪಂಡ್ಡ ವಿಂಗಡನೆ ಮಳ್ಳಾದರ್.

ತುಳುಟ್ಟ ವಿಶೇಷಣ, ಕ್ರಿಯಾವಿಶೇಷಣ ಪನ್ನಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ವರ್ಗ ರಾಚನಿಕ ದೃಷ್ಟಿದ್ದೀ ಇಜ್ಜೆ. ಐಕುಳಿಗಾಲಾ ನಾಮಪದಕ್ಕುಲ್ಲ ಲೆಕ್ಕನೇ ವಿಭಕ್ತಿ ಪ್ರತ್ಯೇಯಾಲು ಪತ್ತೊನುಂಡು.ಐಕುಳುಲಾ ಸಂದರ್ಭೋಗಗು ಅನುಸಾರವಾದ್ ನಾಮಪದದ ಲೆಕ್ಕನೇ ಉಪಯೋಗ ಮಳ್ಳೊನುಂಡು.ಉದಾ: ಮೊಲು (ಚಂದ),ಮೊಲುದ (ಚಂದದ) ಮೊಲುಗು (ಚಂದಕ್ಕೆ) ದುಂಬು (ಮೊದಲು) ದುಂಬುದ (ಮುಂಜಿನ) ದುಂಬಡ್ (ಮುಂಜಿಗಿಂತ)- ಇತ್ಯಾದಿ.ಇಂಚಾದ್ ತುಳುಟ್ಟ ವಿಶೇಷಣ ಕ್ರಿಯಾವಿಶೇಷಣ ಪನ್ನಿ ವರ್ಗ ರಾಚನಿಕ ದೃಷ್ಟಿದ್ದೀ ಇಜ್ಜೆ ಪನ್ನಿನೆನ್ನ ಬ್ರಿಗೆಲ್ರೋ ಹೋಜಾದ್ ಕೊರ್ತುರ್.

ತುಳು ಧಾತುಳಿ ವರ್ಗೀಕರಣದ ವಿಚಾರೋದು ಬ್ರಿಗೆಲ್ರೋ ಮಸ್ತ್ರ ಶ್ರಮೆ ಪಡೆತ್ರೋ. ಧಾತುಳಿನ್ ಮುಖ್ಯವಾದ್ ರಡ್ಡ ಗುಂಪುಳಾದ್ ವರ್ಗ ಮಳ್ಳೊಲಿ ಪಂಡ್ಡ ಪನ್ನೋ.ವರ್ತಮಾನಕಾಲ ರೂಪೋಡು 'ಉವ್' ಸೇರುನ ಧಾತುಲು ಅಂಚೇನೇ 'ಪ್' ಸೇರುನ ಧಾತುಲು.ತುಳು ಭಾಷೆಡ್ ನಿಜವಾದ್ ಶೂಂಡ ಭವಿಷ್ಯತ್ವಾಲ ರೂಪ ಇಜ್ಜೆಭವಿಷ್ಯಾಥೋಡು ನಮ ವರ್ತಮಾನಕಾಲ ರೂಪೋನೇ ಗಳಸುವ.ಭವಿಷ್ಯತ್ ಪಂಡ್ಡ ಪನ್ನಿನ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ರೂಪ ಭವಿಷ್ಯತ್ವಾಲ ರೂಪ ಅತ್ಯುಸಂಭಾವನಾರ್ಥ ಭವಿಷ್ಯತ್ವಾಲ ಅತ್ಯಾದ ಸಾಮಧ್ಯ್ ದ್ಯೋತಕ ಭವಿಷ್ಯತ್ವಾಲ ರೂಪ. 'ಆಯ ಬರುವೆ' ಪಂಡ 'ಅತ ಬರಬಹುದು' ಪಂಡ್ಡ ಅರ್ಥ,'ಆಯ ಕೊರುವೆ' ಪಂಡ 'ಅತ ಕೊಡಬಹುದು, ಕೊಡಲು ಸಮರ್ಥನಾಗಬುಹುದು' ಪಂಡ್ಡ ಅರ್ಥ.ಅಂಡ ಬ್ರಿಗೆಲ್ರೋ ಉಂದನ್ ಭವಿಷ್ಯತ್ವಾಲ ಪಂಡ್ಡ ನಿರೂಪಣ ಮಳ್ಳೊದೆರ್.ಉಂದು ಲ್ಯಾಟಿನ್ ವ್ಯಾಕರಣದ ಅಧ್ಯಯನದ ಪ್ರಭಾವ.

ಬ್ರಿಗೆಲ್ರೋ ಶಬ್ದರೂಪಾವಳಿ ಅಂಚನೇ ಧಾತು ರೂಪಾವಳಿ (Declension and Conjugation)ಈಗ ಹೆಚ್ಚದ ಮಹತ್ವ ಕೊರ್ದು ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಜಾಗದ ಪ್ರಕೃತಿಳಿ ರೂಪಾವಳಿಳಿನ್ ವಿಸ್ತಾರವಾದ್ ತೆರಿಪಾದೆರ್.ಉಂದು ಭಾಷೆ ಕಲ್ಪಾಪುನಗಲ್ಗ್ ಉಪಯೋಗ ಅಂಡಲಾ ಭಾಷಾ ವಿಶೇಷಣ ದೃಷ್ಟಿಡ್ ಹೆಚ್ಚ ಮಹತ್ವದವು ಅತ್ಯಾದಾಯೆಪಂಡ ವಾ ವಾ ಪ್ರತ್ಯೇಯಳೊಬ್ಬಿಗೆ ಎಂಚ ಹೊಂದೊಳಿಂಡು, ಪ್ರಕೃತಿ ಪ್ರತ್ಯೇಯೋಳಿ ಜೋಡಣೆ ಆಯಿನದಗ ವಾ ರೀತಿದ್ ದ್ವಿನಿ ಪರಿವರ್ತನೆಯಾಗುಂಡು, ಐಕುಳಿ ಮೂಲೋಡು ದಂಗೊದುಪ್ಪ ನಿಯಮೋಲು ಒವು ಪನ್ನಿ ಬಗಟ್ಟೋ ಬ್ರಿಗೆಲ್ರೋ ಹೆಚ್ಚಾದ್ ವಿವೇಚನೆ ಮಳ್ಳೊಜ್ರೋ.ಅಂಡ ಭಾಷೆ ಕಲ್ಪಾಗಲ್ಲು ದೃಷ್ಟಿಡ್ ಈ ರೂಪಾವಳಿಲು ಮಹತ್ವದವು ಅದುಂಡು.ಬ್ರಿಗೆಲ್ರೋನ ಉದ್ದೇಶಲಾ ಮಿಶನರಿನಗಲ್ಗ್ ತುಳು ಕಲ್ಪರೆ ಸಹಾಯ ಮಳ್ಳೊನವು ಆದಿತ್ಯಿನೆಡ್ಡು ಆ ಉದ್ದೇಶ ಸಾಯ ಆಗುಂಡು

ತುಳುಭಾಷೆದ ವ್ಯಾಕರಣೋಳಿಡ್ ವಾಕ್ಯರಚನಾ ಪ್ರಕರಣದ ಇತಿ ಮಿತಿಲು ದಾದ ಇತ್ತೊಂಡಲಾ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರೆನ ವ್ಯಾಕರಣದ ಸೋಗಸಾಯಿ ಭಾಗ ಆರೆನ ವಾಕ್ಯರಚನಾ ಕ್ರಮ ಪಂಡ್‌ ಪನಿಯಿರೆ ಅಡ್ಡಿ ಇಜ್ಜಿ. 1872ಟ್ರೈ ಆರ್ ಬರೆಯಿನದಗ ಭಾಷಾ ವಿಜ್ಞಾನ ಆತ್ ದುಂಬು ಇತ್ತೊಂಡಲಾ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರ್ ತನ್ನ ಐರೋಪ್ಯ ವ್ಯಾಕರಣ ಪ್ರಜ್ಞೆಡ್‌ ತುಳುತ್ತ ವಾಕ್ಯ ಅಂಚೆನೇ ವಾಕ್ಯಾಂಶೋಲೆ ನಿರೂಪಣೆನ್ ಮೊರ್ಲುಡು ಮಳ್ಳಾದೆರ್. ತಾನ್ ತೂದು ತೆರಿಯಂದಿ ಭಾಷೆ ಆಯಿ ತುಳುನು ಕಲ್ಲೊದ್ರ್ ದುಂಬಗ್ ಕಲ್ಲುನಗಲ್ಗ್ ಆಧಾರ ಸಾಮಾಗ್ರಿಕೆನ್ ಕೋಶ ವ್ಯಾಕರಣೋಲೆ ಮುಖಾಂತ್ರ ಸೃಷ್ಟಿ ಮಲ್ಲಿನವು ಆ ಕಾಲದ ಕ್ರೈಸ್ತ ಮಿಶನರಿನಗಲೆನ ಹೆಚ್ಚಾಗಾರಿಕೆನೇ ಸರಿ.‘

ಡಾ.ಕೆ.ಕುಶಾಲಪ್ಪ ಗೌಡೆರ್ ಆರೆನ ರೆವೆ. ಜಿ. ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಅವರ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ- ಒಂದು ಅವಲೋಕನ್ ಪಣ್ಣಿನ ಲೇಖನೊಡ್ ಈ ವ್ಯಾಕರಣೋದ ಗುಣದೋಷಳೆನ್ ತೆರಿಪಾವರ್ರೆ. ‘ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿನಗುಳು ತನ್ನಳೆ ಮತ ಪ್ರಭಾರೋನು ಸಾಮಾನ್ಯ ಜನೋಕ್ಕೆಗ್ ಅರ್ಥ ಆಪಿನ ರೀತಿಡ್ ಜನ ಸಮುದಾಯದ ಭಾಷೆಡೇ ಮಲ್ಲೊಡು ಪಂಡ್ ಯೋಜನೆ ಪಾಡೊನ್ನೆಡ್ ದೇಶದ ಭಾಷೆಳಿನ ಕ್ರಮಬಧ್ ಅಧ್ಯಯನೋಳೆನ್ ವಿದೇಶಿ ಪದ್ಧತಿಳೆ ಲೆಕ್ಕ ಮಳ್ಳುನು ಅಗತ್ಯ ಪಂಡ್ ತೋಜೆದ್ ಬತ್ತೊಂಡ್. ಬ್ರಿಗೆಲ್ ತನ್ನ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣೋನು ವಿದೇಶಿ ತತ್ವದ ಲೆಕ್ಕ ರಚನೆ ಮಳ್ಳಾದೆರ್. ಧ್ವನಿ ವಿಚಾರೋದು (Phonology) 15 ಸ್ವರೋಕ್ಷುಲು ರದ್ದು ಮದ್ಯಾನುವರ್ತ (Medials) ಬೊಕ್ಕೆ 34 ವ್ಯಂಜನೋಲೆನ್ ಗುರ್ತ ಮಳ್ಳಾದೊಂಡ್. ವ್ಯಂಜನೋಳಿಡ್ ವರ್ಗ್ಯಾಯೊಲು 25 ಬೊಕ್ಕೆ ಅವರ್ಗ್ಯಾಯೊಲು 9 ಪಂಡ್ ವಿಭಾಗ ಮಳ್ಳಾದೆರ್ ಕನ್ನಡ ವಣಿಕಮಾಲೆದ ಸಂಪ್ರದಾಯದ ಲೆಕ್ಕನೇ ಉಂದೆನ್ ಕೊರ್ತುಂಡು. ಅವೆಡ್ವಾವರ ಧ್ವನಿಮಾ ರೀತಿಡ್ ಬೊಡ್ಡಾಂದಿನ ಕೆಲವು ವ್ಯಂಜನೋಲು ಸೇರ್ದೊಂಡ್ ಪನಂದೆ ಉಪಾಯ ಇಜ್ಜಿ. ಸಂಪೂರ್ಣ ವಣಿಕಮಾಲೆದ ಆಕ್ಷರೋಳೆನ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಪಟ್ಟಿ ಮಳ್ಳಾದೆರ್.

ವ್ಯಾಕರಣ ರೀತಿಡ್ ತುಳುತ್ತ ಪದೋಕ್ಷುಳೆನ್ ಐನ್ ವಾಕ್ಯಾಂಗ ಪಂಡ್ (Part of Speech)ವಿಶೇಷಣೆ ಮಳ್ಳಿರ್. ನಾಮಪದ, ಸರ್ವನಾಮ ಸಂಖ್ಯಾವಾಚಕ, ಶ್ರೀಯೆ ಬೊಕ್ಕೆ ಅವ್ಯಯೋಳು ಪಂಡ್ ನಾಮ ಪದೋಕ್ಷುಳೆಡ್ ಮೂಜಿ ಸಾಮಾನ್ಯ ಅಂಗೋಲು ಪ್ರಥಮ. ಅಂಚೋಪಲು ಬೊಕ್ಕೆ ದೇವರೊನಗಲ್ಲು ಮದರುಳು ಮಲ್ಲಿಂಗ ವರ್ಗ್, ಪೊಂಜೋಪಲು ಬೊಕ್ಕೆ ದೇವಿನಗಲ್ಲು ಮದರುಳು ಸ್ತೀಲಿಂಗ ವರ್ಗ್. ಬಾಕಿ ಒರಿದಿನ ಪ್ರಾಶೀಲು ಬೊಕ್ಕೆ ನಿಜೀಂವ ವಸ್ತುಲು ಮಾತ ನಮುಂಸಕ ವರ್ಗೋಲು

ಪನ್ನೆರ್.ಆಣ್ಣ, ಮೊಳ್ಳು ಪನ್ನಿನೆನ್ನ ಪ್ರಕೃತಿ ಮೂರ್ವೋದು ಸೇರಾದ್ ಲೀಂಗ ಸೂಚನೆ ಮಳ್ಳು ವಿಧಾನೋನು (ಆಣ್ಣಬಾಲೆ, ಮೊಳ್ಳುಬಾಲೆ) ತೂರೆ ಅತ್ಯಂದೆ ಬಾಲೆ ಬೊಕ್ಕೆ ಜನ ಪನ್ನಿ ಪದೋಕ್ಕಳು ನಮುಂಸಕ ಆಮುಂಡು ಪನ್ನಿನೆನ್ನ ವಾಕ್ಯದ ನಿಲೆಷ್ಟೆ ನಿಧಾರ ಮಳ್ಳುದೇರ್. ವಚನೋಳಿ ವಿಚಾರೋದು ಪನ್ನುಗ ಬಹುವಚನೋದು -ರ-ಳು ಅಶ್ವಾದ -ಕುಳು ಪನ್ನಿನವು ಪ್ರತ್ಯೆಯೋಳು ಪಂಡ್ಯ ಸಂಬಂಧವಾಚಕ ಬಹುವಚನೋದು- ಆಡ್ಯ ಪನ್ನಿನೆನ್ನ ಮಾತ್ರ ಕೊರ್ತೆರ್. ನಮುಂಸಕ ಅತ್ಯಂದಿ ವಗೋಳಿಗ್ಗೆ ವಿಶಿಷ್ಟವಾಯಿನ ಬಹುವಚನ ಪ್ರತ್ಯೆಯ ಪಂಡ್ಯ ಗುರ್ತ ಮಳ್ಳುಜೆರ್. ದೇವೇರ್ ಪನ್ನಿ ಪದ ಏಪಲಾ ಬಹುವಚನ ರೂಪೋಡೇ ಪದಸ್ತರೋಳಿಡ್‌ಲಾ ತುಳುಟ್ಟಿ ಪ್ರಯೋಗ ಆಮುಂಡು.

ಪದಾಂತ್ಯ ರೂಪೋನು ಅನುಸಾರ ಮಳ್ಳುದ್ದ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಪದೋಕ್ಕೆಗ್ಗೆ ವಿಭಕ್ತಿಲು ಸೇರುನೆನ್ನ ಮಟ12ಡ್ಯೂ 30 ಮುಟ್ಟಿ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಪಟ್ಟಿ ಮಳ್ಳುದೇರ್. ವಿಶೇಷಣಾದ ವಿಷಯೋಡು ಪಂಡೋಂದು ಪ್ರಕೃತಿ ರೂಪದ ವಿಶೇಷಣೋಲು ಬಾರಿ ಕಮ್ಮಿ ಆದುಂಡು. ಆಂಡ ಆ ಕಡಮೆನ್ನ ಸಹಾಯಕ ಕ್ರಿಯಾ ಪದೋಕ್ಕೆ ಕೃಲೀಂಗ ರೂಪೋಂಡ್ಯ ದಿಂಜಾವೋಂದುಂಡು ಪಂಡ್ಯ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಬರೆತೆರ್.

ಬ್ರಿಗೆಲ್ ರೆನ ವ್ಯಾಕರಣಾದ ಮಹತ್ವದ ಮಿಶ್ತ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ವಿಧಾಂಸರೋನಗುಳು ಪಣ್ಣಿನ ಕೆಲವು ಅಭಿಪ್ರಾಯೋಲು ಇಂಚ ಉಂಡು.

ಡಾ.ಕೆ.ಕುಶಾಲಪ್ಪ ಗೌಡ ಉಂಬರ್ “ಅಧ್ಯಯನ ಪಟಿಗಳಿಗೆ ಸೂಕ್ಷ್ಮ ವಿಶೇಷಣೆಗೆ ಬ್ರಿಗೆಲರ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣಾದಲ್ಲಿ ಇನ್ನೂ ಗ್ರಾಸವುಳಿದಿದೆ.”(ಸಂ.ಡಾ. ಮರುಪೋತ್ತಮ ಬಿಳಿಮಲೆ ಮತ್ತು ಇತರರು;1995 ;ಮಟ.440) ಅಂದ್ದಾ ಪಣ್ಣೆರ್

ಡಾ.ಯು. ಬಿ. ಉಪಾಧ್ಯಾಯ, “ಬ್ರಿಗೆಲರ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ ಗ್ರಂಥವು ತುಳು ಭಾಷೆಯ ಮನರುಜ್ಞೀವನ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮೂಡಿಬಂದ ಅತ್ಯಂತ ಮಹತ್ವದ ಕೃತಿ ಎಂದು ತಿಳಿಯಬಹುದು.ತುಳು ಸಂಶೋಧನೆಯ ಜರಿತ್ತೆಯಲ್ಲಿ ಈ ಗ್ರಂಥವು ಮರೆಯಲಾಗದ ಮೈಲಿಗಲ್ಲ ಮತ್ತು ಆಧುನಿಕ ಸಂಶೋಧಕರಿಗೆ ಪ್ರೇರಕ ಗ್ರಂಥ.”(ಸಂ.ಕು.ಶಿ. ಹರಿದಾಸ ಭಟ್ಟ;1982;ಮಟ.12) ಇಂಚ ಪಣ್ಣೆರ್.

ಮೇಲ್ಕುಲ್ಲಿ ಸೊಮೇಶ್ವರ, “ಬ್ರಿಗೆಲರ ಶೈಷ್ವ ಕೊಡುಗೆಯೆಂದರೆ ತುಳು ಭಾಷೆಗೊಂದು ಶಾಸ್ತ್ರೀಯವಾದ ವ್ಯಾಕರಣ ಗ್ರಂಥವನ್ನು ಬರೆದುದು.”(ಸಂ. ಪಾದೆಕಲ್ಲು ವಿಷ್ಟು ಭಟ್ಟ; 1997;ಮಟ.217) ಅಂದ್ದಾ ಪಣ್ಣೆರ್.

ಇಂಚ ನಂಕ್ ಒರಿ ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿ ಮಳ್ಳಿನ ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣಾದ ಮಹತ್ವ ತೆರಿದು ಬರ್ಪಂಡು.ಈ ವ್ಯಾಕರಣ ಬೂಕುದು ಉಪ್ಪನ ಒಂಜಿ ಬಾಣಿರೆನ ತುಳುತ್ತ ಪದ ಬೊಕ್ಕೊಂಜಿ ಜಾನಪದ ಪದೋ ಅಂಚನೆ ತುಳು 50 ಗಾದೆಲು ಅಪಗದ

ಭಾಷೆದ, ಸಾಹಿತ್ಯದ ಪರಿಚಯೋನ್ ನಂತರ ಮಳ್ಳು ಕೊಮುಂಡು. ನೆಟ್‌ 24 ಗಾದಳೇನ್ ಸಚ್ಯಾ ಬೊಕ್ಕು ಅಥೋದ ದೃಷ್ಟಿಗ್ರಾಮ ತಜ್ರುಮೆ ಮಳ್ಳು ಕೊರ್ತೆರ್‌, ಅಂಚನೆ ಜರ್ಮನ್ ಬಾಸೆಡ್ ಸಮಾನವಾಯಿನ ಅಥ್ರ ಕೊರ್ತೆರ್ ಅತ್ಯಂದ 26 ಗಾದಳೇ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಅಥೋಳ್‌ನಲ್ಲಾ ಕೊರ್ತೆರ್.

ಅಂಡೆದ ಬಾಯಿ ಕಟ್ಟೆಳ್ಲಿ, ದೊಂಡೆದ ಬಾಯಿ ಕಟ್ಟೆಳ್ಲಾ ?

**Literal Translation:** Of a vessel the mouth may be tied up, of the throat, the mouth can it be tied up ?

**Meaning:** The mouth of vessel may be tied up, but can a man's tongue be kept quite?

ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರನ್ ಕಡೆತ್ತದಿನೋಕ್ಕುಲು

1875 ಮೇ ತಿಂಗೊಳುಡು ಹವೆ ಬದಲ್ ಬೊಕ್ಕು ವಿಶ್ರಾಂತಿ ಪಂಡ್‌ ತನ ಉರುಗು ಮೋಯಿ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರ್ ಸುಮಾರ್ ಮೂರಿ ವರ್ಷ ಇಲ್ಲಡೇ ಇತ್ತೆರ್. ಅಂಡಲಾ ಕುಡ ಭಾರತೋಗು ಬ್ರೌಂಡ ಹವೆ ಬದಲಾದ್ ಸೀಶೋದ್ ಒಂದೊಡಾವು ಅತ್ಯಂದ ಬುಡೆದಿಗ್ಲಾ ಅಸೌಲ್ಯ, ಎಲ್ಲೆಲ್ಲು ಜೋಕುಲು ಇಂಚ ಆರ್ ಉರುಡೇ ಕುಲ್ಲಿಯೆರ್. ಆರೆನ ಕುಟುಂಬದ ಸ್ಥಿತಿನ್ ತೆರಿಯೋಂಡಿ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆದಕುಲೆಗ್ ಮನಸ್ಸಿಜ್ಜಿಡಲು ಆರೆಗ್ ಸಂಸ್ಥೆದ್ದ್ ಬುಡುಗಡೆ ಮಳ್ಳುಂಡ್.

ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆದ್ದ್ ಬುಡುಗಡೆದ್ದ್ ಬೊಕ್ಕು ಬ್ರಿಗೆಲ್ ಮನಿಪಂದೆ ಇತ್ತುಜೆರ್. ತಾನ್ ಸೇವೆಗ್ ಜತ್ತೆದಿ ಉದ್ದೇಶೋನು ನೆನೆತೋದ್ ತಾನ್ ಜೀವ ಉಪ್ಪನೆಟ್ಟು ದೇವರೆ ಸೇವೆ ಮಳ್ಳುಡು ಪನ್ನಿ ನಿರ್ದಾರೋನು ಮಳ್ಳುಂಡು ಅಲ್ಲನೇ ಸಭಾ ಸೇವೆ ಮಳ್ಳುರೆ ಇತ್ತೆರ್. ನವೆಂಬರ್ 1878ಡ್ 1880 ಮುಟ್ಟ ವುಟೆನಬಗ್ರಾದ ಗೆಲಾದ್ ಜಿಲ್ಲೆದ ರುಪಟ್ರೆಚೋಷನ್ ಪನ್ನಿ ಉರುದ ಒಂಜಿ ದೇವಾಲಯದ ಬೋಧಕೆರಾದ್ ಸೇವೆ ಮಳ್ಳುರೆ ಸೇರಿಯೆರ್. ಆಯಿಬೊಕ್ಕು ದೈವಜ್ಞನ್ಯಮೋಡು ರಡ್ ವರ್ಷ ಶಿಕ್ಷಣ ಪಡೆದ್ ಎಂಗ್ಲಿಷ್ ಪನ್ನಿ ಉರುದ ಒಂಜಿ ಸಭೆತ್ತ ಬೋಧಕೆರಾದ್ ಸೇರ್ಡ್ ಒಂತೆ ಸಮಯೋಡು ಬೊಕ್ಕು ಅಲ್ಲ ಸಭೆಕ್ಕುಲೆ ಮುಖ್ಯಸ್ಥರಾದ್ ನೇಮಕ ಆದ್ ತನ್ನ ಸೇವೆನ್ ಮಳ್ಳುಂದಿತ್ತೆರ್.

1887 ಎಪ್ರಿಲ್ 13 ತಾರೀಕೊದಾನಿ ಬಯ್ಯಗ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್‌ರ್ ದೃಢ ಶರೀರೋನು ಈ ಲೋಕೋಡು ಬುಡ್ಟ ಪರಲೋಕ ಸೇರಿಯೆರ್. ಮರಣದ ಸಮಯೋಡು ಅರೆ ಬುಡೆದಿ ಬೊಕ್ಕು ಬನ್ ಜೋಕುಲು ಕೈತಲಿತ್ತೆರ್. 55 ವರ್ಷ ಪ್ರಾಯೋಡು ತನ್ನ ಬುಡೆದಿ

ಜೋಕುಲ್ನೊ ದುಃಖೋದು ಬುಡ್ಡು ದೇವರೆ ಸನ್ನಿಧಿಗ್ರಾ ಮೋಯಿ ಬ್ರಿಗೆಲ್ ತಾನ್ ಮತ್ತು 29 ವರ್ಷದ ದೇವರೆ ಸೇವಡ್ ಮಲ್ಲ ಪಾಲ್ ದ ಸೇವ ಸುಮಾರ್ 17 ವರ್ಷ ತುಳುನಾಡ್ ದೇ ಮಳ್ತಿದೆರ್. ಮರಣದ ಸುದ್ದಿ ಕೇಂಡಿ ತುಳುನಾಡ್ ದ ತುಳುವರ್ ಅತ್ತಂದೆ ಅರೆ ಸಹದ್ಯೋಗಿಲು ಕಣ್ಣನಿರ್ಲೋ ಪಾಡಿಯೆರ್. ಈರ್ ನಮನ್ ಬುಡ್ಡು ಮೋದು 110 ವರ್ಷ ಕರಿಂಡಲಾ ಅರೆ ಸೆಂಪು ತುಳುನಾಡ್ ದ್ ನನಲಾ ಉಂಡು. ಅಂಚಿತ್ತಿ ಬದೋಕೋನ್ ಮತ್ತು ಬ್ರಿಗೆಲ್ ರೆನ್ ನೆಂಪುನು ನಮ ಮಳ್ತಿನ್ನವು ವಿಶೋ ಅಗತ್ಯದವು ಆದುಂಡು.

### ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

1. Basel Mission Report 1841-1888
2. J. Brigel, Grammar of Tulu language, Basel Mission Press, Mangalore, 1872
3. G. Shiri. (Ed) Wholeness in Christ, KATHRI Mangalore, 1985
4. ಕು.ಶಿ. ಹರಿದಾಸ ಭಟ್ಟ (ಸಂ.) ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯಮೂರ್ಖ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಗೋವಿಂದ ಪ್ರೇಸ್ ಸಂಶೋಧನ ಕೇಂದ್ರ, ಉಡುಪಿ, 1997.
5. ಪಾದೇಕಲ್ಲು ವಿಷ್ಣು ಭಟ್ಟ (ಸಂ.) ತುಳುವರಿವರು, ರಾಷ್ಟ್ರಕವಿ ಗೋವಿಂದ ಪ್ರೇಸ್ ಸಂಶೋಧನ ಕೇಂದ್ರ, ಉಡುಪಿ, 1997
6. ಮರುಷೋತ್ತಮ ಬಿಳಿಮಲೆ (ಸಂ.) ಸಿರಿ, ಅಮೃತ ಸೋಮೇಶ್ವರ ಅಭಿನಂದನ ಸಂಪುಟ, ಕಲಾ ಗಂಗೋತ್ತಿ, ಸೋಮೇಶ್ವರ, 1995
7. ಡಾ.ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರ್, ಹೊಸಗನ್ನಡ ಅರುಣೋದಯ, ಕನ್ನಡ ಮಸ್ತಕ ಪ್ರಾಧಿಕಾರ, ಬೆಂಗಳೂರು, 1974

ಹೆಚ್ಚಿನ ಅಧ್ಯಯನಕ್ಕೆ ಓದಿ:

1. J. Brigel; 1872, Grammar of Tulu language, repre. ಕನಾಕಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ 2019
2. ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗೆಲ್, ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃನ್ಸ್, ಕನ್ನಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ, ಹಂಪಿ, 2012

~~~~~

ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮದ ಮೊದಲ ದಿನಗಳು

ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಪತ್ರಿಕೆಗೆ 237 ವರ್ಷಗಳ ಇತಿಹಾಸವಿದೆ. ಇಂದ್ರಿಂಡಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮ ದ್ಯುನಿಕ ಅರಂಭವಾದ 80 ವರ್ಷಗಳ ನಂತರ ಅಂದರೆ 1780ರಲ್ಲಿ ಜೀಮ್ಸ್ ಹಿಕ್ಕೆ ಎಂಬಾತ 'ಬೆಂಗಾಲ್ ಗೆಚೆಟ್' ಎಂಬ ಪತ್ರಿಕೆಯೊಂದನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿದ. ಇದನ್ನು ಭಾರತದ ಪ್ರಥಮ ಪತ್ರಿಕೆ ಎನ್ನುತ್ತಾರೆ. ಆಗಿನ ಏಲ್ಲ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ವಿದೇಶಿ ಆಡಳಿತಕ್ಕ ವಿರೋಧವನ್ನೇ ವೃತ್ತಪಡಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಒಂದು ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಹೋರಾಟದ ಪ್ರಮುಖ ಶಕ್ತಿಗಳಲ್ಲಿ ಪತ್ರಿಕೆ ಒಂದಾಗಿತ್ತು. ಅದ್ದರಿಂದಲೇ ಭಾರತದ ವೃತ್ತ ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಇತಿಹಾಸವು ಭಾರತದ ರಾಜಕೀಯ ಇತಿಹಾಸಮಾಂದಿಗೆ ಸೇರಿಕೊಂಡಿದೆ. ಪ್ರಪಂಚದ ಪರಿವರ್ತನೆಯನ್ನು ಮಾಡಿರುವುದು ಮುದ್ರಣ. ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯ ಪ್ರಪಂಚದಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣದ ಪ್ರಭಾವವು ಜನರ್ಜಿವನದ ಮೇಲೆ ಮೂರು-ನಾಲ್ಕು ಶತಮಾನಗಳೊಂದ ಉಂಟಾಗಿದ್ದರೂ ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಒಂದೂವರೆ ಶತಮಾನದಷ್ಟು ಈಚಿನದು. ನಮಗೆ ಈ ಸೌಲಭ್ಯವನ್ನು ಒದಗಿಸಿ ಕೊಟ್ಟಿರು ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯರು. ಕ್ರೀಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರಕ್ಕಾಗಿ ಒಂದ ಮಿಶನರಿಗಳು ಅಜ್ಞಮೋಳಿಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸುವುದಕ್ಕೆ ಮುಂಚಿತವಾಗಿಯೇ ದೇಶೀಯ ಪದ್ಧತಿಗಳಾದ ಕಲ್ಲಿನ ಕೆತ್ತನೆ, ತಾಮುಪತ್ರ ಬರಹಗಳಂತೆ ಕಲ್ಲಚಿನ ಮುದ್ರಣವನ್ನು ದೇಶೀಯರೊಂದಿಗೆ ಬಳಸಿಕೆ ತಂದರು. ಪ್ರಜಾರ ಸಾಧನಗಳಲ್ಲಿ ಇವತ್ತಿಗೂ ಅತ್ಯಂತ ಪರಿಣಾಮಕಾರಿಯಾದದ್ದು ಪತ್ರಿಕೆ. ದೂರದರ್ಶನ, ರೇಡಿಯೋ, ಇಂಟರ್ನೆಟ್ ತಕ್ಷಣದ ಪರಿಹಾರವಾದರೂ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಪ್ರಭಾವ ಕುಗಿಲ್ಲ. ಪತ್ರಿಕೆ ಸಮಾಚಾರವೂ ಹೌದು, ರಂಜನೆಯೂ ಹೌದು. ಪತ್ರಿಕಾ ಸಾಮಾಧ್ಯದ ಈ ಮುಖ್ಯ ಲಕ್ಷಣವನ್ನು ಮನಗಂಡಿದ್ದ ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯರು, ಕನಾರ್ಟಿಕದಲ್ಲಿ ವಿಶೇಷತಃ ಕ್ರೀಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರಕರು ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ಹುಟ್ಟುಹಾಕಿದರು. ಅದರ ಸಾಧ್ಯತೆಗಳನ್ನು ಸಾಮಧ್ಯವನ್ನು ಇತರರು ಬಹುಬೇಕ ಗ್ರಹಿಸಿಕೊಂಡರು. ಕನ್ನಡ ನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮವು ವೈವಿಧ್ಯಮಯವಾಗಿದೆ. ಬಹುತೇಕ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಮಧ್ಯಮ ವರ್ಗದವರ ಅಭಿರುಚಿ ಅಕಾಂಕ್ಷೆಗಳ ಪ್ರತಿಬಿಂಬವಾಗಿದೆ.

ವಿವಿಧ ಉದ್ದೇಶಗಳೊಂದಿಗೆ ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಪ್ರತಿ

ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿಯೂ ಮಾಹಿತಿಗಳನ್ನು ಕಲೆಹಾಕಿ ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಸಂಶೋಧನೆ ನಡೆಸುವವರಿಗೆ ಶಾಸನ, ತಾಮುಪತ್ರ, ತಾಳಿಗರಿ, ಹಸ್ತಪ್ರತಿ, ಬಾಯ್ದರೆ, ಮುದ್ರಿತ ಮುಸ್ತಕಗಳು ಹೇಗೆ ಪ್ರಾಮುಖ್ಯವೋ ಹಾಗೆಯೇ ಹಿಂದಿನ ಪತ್ರಿಕೆಗಳೂ ಸಹಕಾರಿಯಾಗಿವೆ. ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಆಗಿನ ಜರಿತೆ, ಜನರ್ಚಿವನ, ಭಾಷೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಕೃಷಿ, ವಿಜಾನ, ಮುಂತಾದ ಹಲಾವಾರು ವಿಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಮಾಹಿತಿಗಳು ಸಿಗುತ್ತವೆ. ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಜೋಪಾನ ಮಾಡುವಂತೆ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ಜೋಪಾನ ಮಾಡುವ ಕ್ರಮ ನಮಲ್ಲಿ ಬಂದಿಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದ ಕೆಲವಾರು ವಿಚಾರಗಳಲ್ಲಿ ದಾಖಿಲೆಯೇ ಸಿಗದ ಪರಿಸ್ಥಿತಿ ಉಂಟಾಗಿದ್ದು ಶೋಚನೀಯವಾಗಿದೆ. ಕೆಲವು ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಲೇಖನಗಳು ಒಟ್ಟು ಸೇರಿ ಗ್ರಂಥಗಳಾಗಿವೆ. ಕನ್ನಡ ನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡ ನೂರಾರು ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಈಗ ಅಲಭ್ಯವಾಗಿದ್ದು ಜರಿತ್ರೇಗೆ ಸೇರಿವೆ. ಕನ್ನಡದ ಮೊದಲ ಹಂತದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಜರಿತೆ ಬರೆಯುತ್ತಾ ಹೋದರೆ ಮುಸ್ತಕವನ್ನೇ ಬರೆಯಬೇಕಾಗುವುದು. ಈ ನಿಟ್ಟನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣ ಮತ್ತು ಪತ್ರಿಕಾ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಅಡಿಗಲ್ಲನಿಟ್ಟಿ ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿಗಳ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ ಕೆಲವು ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಪರಿಚಯ ಮಾಡುವುದರಿಂದ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮದ ಮೊದಲ ದಿನಗಳನ್ನು ಪರಿಚಯಿಸಲು ಈ ಲೇಖನದಲ್ಲಿ ಪ್ರಯತ್ನಿಸಲಾಗಿದೆ.

177 ವರ್ಷಗಳ ದೀಪರ್ವತ ಇತಿಹಾಸ ಹೊಂದಿರುವ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಪ್ರಾರಂಭವಾದದ್ದು ತುಳುನಾಡಿನ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಎನ್ನುವುದು ನಮ್ಮೆಲ್ಲರಿಗೆ ಹೆಮ್ಮೆಯ ವಿಚಾರ. 1843ರಲ್ಲಿ 'ಮಂಗಳೂರ ಸಮಾಜಾರ' ಹಂಬ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭಗೊಂಡ ಕನ್ನಡ ಪಾಟ್‌ಕ (ತಿಂಗಳಿಗೆರಡಾವತ್ತಿ)ಪತ್ರಿಕೆಯಿಂದ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಜರಿತೆ ಕನಾರಕಟಕದಲ್ಲಿ ಆರಂಭವಾಗುತ್ತದೆ. ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯ ಪ್ರಪಂಚದಲ್ಲಿ ಜನರ್ಚಿವನದ ಮೇಲೆ ಮುದ್ರಣದ ಪ್ರಭಾವವು ಮೂರು ನಾಲ್ಕು ಶತಮಾನಗಳಿಂದ ಉಂಟಾಗಿದ್ದರೂ ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ಈ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಒಂದೂವರೆ ಶತಮಾನದ ಈಚಿನದು. ಈ ಸಾಲಭ್ಯವನ್ನು ಒದಗಿಸಿಕೊಟ್ಟವರು ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯರು. ಕ್ರೈಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರಕ್ಕಾಗಿ ಬಂದ ಇವರು ಮೊದಲು ಇಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಜಿನ ಮುದ್ರಣವನ್ನು ಬೆಳಕಿಗೆ ತಂದರು. ತದನಂತರ ಅಳ್ಳುಮೊಳೆಗಳ ಮುದ್ರಣವೂ ಆರಂಭವಾಯಿತು.

ಮದ್ರಾಸ್ ಅಧಿಪತ್ಯಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯು ಆಂಗ್ಲರ ಆಳ್ಳಿಕೆಯ ಕಾಲದ ಆರಂಭದಲ್ಲಿ ಶಿಕ್ಷಣ, ಕೈಗಾರಿಕೆ, ವ್ಯಾಪಾರ, ಕಲೆ, ವ್ಯವಸಾಯ, ಮೊದಲಾದ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಮುನ್ನಡೆ ಸಾಧಿಸಿದರೂ 1896ರವರೆಗೆ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮದಲ್ಲಿ ಮುಂದಡಿ ಇಟ್ಟಂತೆ ಕಂಡುಬರುತ್ತಿಲ್ಲ. ಸ್ವಿಜಲೆಂಡಿನ ಬಾಸೆಲ್‌ನಿಂದ 1834ರಲ್ಲಿ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಂದ

ಮಿಶನರಿಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಕೈಗಾರಿಕ, ವಿದ್ಯಾಸಂಸ್ಥೆ, ಮುದ್ರಣಾಲಯಗಳನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಿ ಹಲವಾರು ಸಾಹಸ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ. 1841ರಲ್ಲಿ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಿ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣ ಕಾರ್ಯ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಇವರು 1843ರಲ್ಲಿ ವಾರ ಪತ್ರಿಕೆಯೊಂದನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಿ ಇಲ್ಲಿನ ಜನರಿಗೆ ವಾಚನಾಭಿರುಚಿ ಉಂಟು ಮಾಡಿದರೂ ಸುಮಾರು 50 ವರ್ಷಗಳವರೆಗೆ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೊಂಡದ್ದು ಕಂಡುಬರುವುದಿಲ್ಲ. ಇದಕ್ಕೆ ಹಲವಾರು ಕಾರಣಗಳಿವೆ. ಇಪ್ಪಗಳಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾದುದಂದರೆ ವಿದೇಶಿ ಸರಕಾರದವರು ದೇಶಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಶಿಕ್ಷಣ ವಿಚಾರದಲ್ಲಿ ಕಲ್ಪಿಸಿಕೊಡಬೇಕಾದಪ್ಪು ಪ್ರಶ್ನೆ ಸ್ಥಾನವನ್ನು ಕಲ್ಪಿಸಿಕೊಡಿದ್ದರೂ, ಅಂಗ್ಗಭಾಷೆಗೆ ಅಗ್ರಸ್ಥಾನವನ್ನು ಉದ್ದೇಶಮೂರ್ವ ಕವಾಗಿ ಕಲ್ಪಿಸಿಕೊಟ್ಟಿದ್ದ್ವಾಗಿ, ಜಿಲ್ಲೆಯ ಜನತೆ ಅಂಗ್ಗ ಭಾಷೆಯ ವ್ಯಾಮೋಹಕ್ಕೆ ಒಳಗಾಗಿ ದೇಶ ಭಾಷಾ ಅಭಿಮಾನವನ್ನು ತೋರೆದು ಬಿಟ್ಟಿದ್ದು. ಓದುಬರಹ ಬಲ್ಲವರ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಡಿಮೆ ಇದ್ದದ್ದು, ಇತರ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿರುವಪ್ಪು ಮಂದಿ ಸಮಫ್ತ ಪತ್ರಿಕಾ ಲೇಖಿಕರು ಮುಂದೆ ಬಾರದಿದ್ದುದು, ಇವೆಲ್ಲವುಗಳು ಕಾರಣವಾಯಿತೆಂದರೆ ತಪ್ಪಾಗಲಾರದು.

177 ಸಂವಶ್ರರಗಳನ್ನು ಮೂರ್ಚಿಸಿದ ಮಂಗಳೂರ ಸಮಾಜಾರ ಎಂಬ ಕನ್ನಡದ ಪ್ರಪಥಮ ತಿಂಗಳಿಗೆರಡಾವತ್ತಿರುವ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ ಪತ್ರಿಕೆಯು 1843 ಜುಲೈ 1 ರಂದು ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಲ್ಲಾತದಲ್ಲಿದ್ದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡು ಪ್ರಕಟಗೊಂಡಿತು. ಒಂದು ದುಡ್ಡ ಕ್ರಯಕ್ಕೆ ಮಾರಲ್ಪಡುತ್ತಿದ್ದ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಮುಖ್ಯಪುಟದಲ್ಲಿ ಈ ಕಾಗದವು ಕೊತ್ತಾಲ್‌ಕಟ್ಟಿಗೆ ಯಿಂದುರಿಯವ ಯೋಹಾನ್ ಅಪ್ಪಂಣನ ಮನೆಯಲ್ಲಿ/ಕೋತ್ತಾಲ್ ಕಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ/ತಾಲೂಕು ಕಟ್ಟೇರಿ ಹತ್ತಿರವಿರುವ ಇಂಗ್ಲೀಷ್ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಕ್ರಯಕ್ಕೆ ಸಿಕ್ಕುಪುದು ಎಂಬುದಾಗಿ ನಮೂದಿಸಲಾಗಿದೆ. ಜುಲೈ 1843 ರಿಂದ 1844 ಫೆಬ್ರವರಿ ತನಕ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡು 16 ಸಂಚಿಕೆಗಳು ಮಾತ್ರ ಮಂಗಳೂರ ಸಮಾಜಾರ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡು ನಂತರ “ಕಂಡ ಸಮಾಜಾರ” ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಮುನ್ದೆಯತೋಡಿತು. ಪತ್ರಿಕೆಯ ಮೌದಲ ಸಂಚಿಕೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಹೊರಡಿಸುವ ಉದ್ದೇಶವಾದರೂ ಏನು? ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಯೇನೇನಿದೆ, ಯೇನೇನಿರಬೇಕು ಎಂಬ ಪರಿಚಯವಿದೆ.

‘ಮಂಗಳೂರಿನವರು ಮೊದಲಾದ ಈ ದೇಶಸ್ಥರು ಕಥಗಳನ್ನು ವರ್ತಮಾನಗಳನ್ನು ಕೇಳುವದರಲ್ಲಿಯೂ ಹೇಳುವುದರಲ್ಲಿಯೂ ಬಹಳ ಇಚ್ಛೆಯಲ್ಲವರರಾಗಿದ್ದಾರೆ.’ ಬೆಳಿಗ್ಗೆ ಬಂಡುದಲ್ಲಾಗಲಿ ಕಟ್ಟೇರಿ ಹತ್ತರವಾಗಲಿ



ವೊಬ್ಬನು ಭಾಯಿಗೆ ಬಂದ ಹಾಗೆ ವೋಂದು ವರ್ತಮಾನದ ಹಾಗೆ ಮಾತಾಡಿದರೆ ಅದನ್ನು ಬೇರೊಬ್ಬನು ಆಶ್ಚರ್ಯದಿಂದ ಕೇಳಿ ಇನ್ನೊಬ್ಬನಿಗೆ ಹೇಳಿ ಸಾಯಂಕಾಲ ಪರಿಯಂತರ ಸುಳ್ಳು ಸುದ್ದಿಯಿಂದ ನಂಬಿಸುತ್ತಾರೆ. ಮರುದಿವಸ ನಿನ್ನಿನ ವರ್ತಮಾನ ಸುಳ್ಳು ಯಂತಾ ಕಾಣುವಪ್ಪರೊಳಗೆ ಎಮ್ಮೆ ಮೊಲೆಯಂತೆ ಮತ್ತೊಂದು ಹುಟ್ಟಿರುತ್ತಾಯ್ದು. ಈ ಪ್ರಕಾರ ಬಹಳ ಜನರು ಕಾಲಕ್ರಮಣ ಮಾಡುತ್ತಾರೆಂದು ಕೆಲವು ವರ್ತಮಾನದ ಇಲ್ಲಿ ವಸ್ತಿಯಾಗಿದ್ದ ಕೆಲವರು ತಿಳುಕೊಂಡು ಇದರಲ್ಲಿ ಪ್ರಯೋಜನವಿಲ್ಲವೆಂದು ಇ ಮನುಷ್ಯರ ಸಮಾಜಾರ ಅಸರಕ್ಕೆ ರೋಗ್ನವಾಗಿ ಮೂರ್ಕೆಸಬೇಕಂದು ಆಲೋಚನೆ ಮಾಡಿದುರಿಂದ ನಿಜ ಸಮಾಜಾರದ ಸಂಗ್ರಹವನ್ನು ಕೂಡಿಸಿ ಪಕ್ಷಕ್ಕೆ ವೋಂದು ಕಾಗದವನ್ನು ಭಾಪಿಸಿ ಸ್ಪಳ್ಲ ಕ್ರಯಕ್ಕೆ ಜನರ ಕ್ಯಾರ್ಯಲ್ಲಿ ಶೇರಿಸಬೇಕಂಬಧಾಗಿ ನಿಶ್ಚಯಿಸಿಯದೆ.

ಮಂಗಳೂರ ಸಮಾಜಾರದ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಬರಿಯುವ ವರ್ತಮಾನಗಳ ವಿವರದ ಪಟ್ಟಿ:

1. ಪೊರ ವರ್ತಮಾನಃ:- ಸಾವಕಾರರಲ್ಲಿ ಆಗಲಿ ಸರಕಾರ ಚಾಕ್ರಿವಾನಲ್ಲಿ ಆಗಲಿ ಯಾವೊಬ್ಬನು ಬುದ್ಧಿಯಿಂದಲಾದರೂ ಸ್ವಧರ್ಮದಿಂದಲಾದರೂ ವಿಶೇಷವಾದ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಜನರಲ್ಲಿರು ಅದನ್ನು ತಿಳುಕೊಂಡು ಅಂಥವರಿಗೆ ಸ್ವಾಭಿಮಾನ ಕೊಟ್ಟಿ ಅದೇ ನಡತೆಯನ್ನು ಅಂಗೀಕರಿಸ ಮುಂಕೊಳುವ ಹಾಗೆ ಪ್ರಕಟ ಮಾಡಿವದು. ಯಾರಾದರೊಬ್ಬರು ವಿಶೇಷವಾದ ಅಕ್ರಮವನ್ನು ನಡಿಸಿದರೆ ಅಂಥಾ ವಿಶಯದಲ್ಲಿ ಅಸಹ್ಯವೂ ಭಯವೂ ಜನರೊಳಗೆ ಹುಟ್ಟಿವ ಹಾಗೆ ತಿಳಿಸುವುದು.
2. ಸರಕಾರದ ನಿರೂಪಗಳು:-ಮದುರ್ಬಾಗ್ ಗೌರಾಗಾ ದೊರೆಗಳೂ ಸದ್ರು ಬದಾಲತ್ತ ಕೊಡ್ತ ದೊರೆಗಳೂ ಯೀ ಜಿಲ್ಲಾ ಜಡ್ಜ್ ದೊರೆಗಳೂ ಕೊಡೋಣಾದ ವಿಶೇಷವಾದ ಹುಕುಂಗಳನ್ನು ತಿಳಿಯುವ ಹಾಗೆ ಈ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಭಾಪಿಸುವುದು.
3. ಸರ್ವರಾಜ್ಯ ವರ್ತಮಾನಗಳು:-ಕಂಪನಿಯವರಯ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಸಂಸಾನಕ್ಕೆ ಸ್ವೇಷವನ್ನು ಕಳುಹಿಸಿದರೆ ಯುದ್ಧದಲ್ಲಿ ಜಯಾಪಜಯವಾದರೆ ವೋಂದು ದೇಶವನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡರೆ ಹೊಸ ಸಂಸಾನವನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಿದರೆ ಬೇರೆ ಅರಸರ ಸಂಗಡ ಪೋಡಂಬಡಿಕೆ ಮಾಡಿದರೆ ಯೀ ಮೊದಲಾದ ಸಮಾಜಾರಗಳನ್ನು ಶೇರಿದಾಗಲೇ ಯೀ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಯಿದ್ದಹಾಗೆ ಬರದು ವಿಸ್ತರಿಸುವುದು.
4. ನೂತನವಾದ ಆಶ್ಚರ್ಯ ಸುಧಿಗಳು:-ಈ ಹಿಂಡೂ ದೇಶದಲ್ಲಾಗಲಿ ವಿಲಾಯತಿಯಲ್ಲಾಗಲಿ ಬೇರೆ ಯಾವ ದೇಶದಲ್ಲಾಗಲಿ ಮನುಷ್ಯರ ಬುದ್ಧಿ ಯುತ್ತಿ ಶಕ್ತಿಗಳಿಂದಲಾದರೂ ದೇವರ ಚಿತ್ತದಿಂದಾಗಲೂ ಅಪರೂಪ ಬಂದು ಕಾರ್ಯವು ಸಂಭವಿಸಿದರೆ ಅದನ್ನು ತಿಳುಕೊಂಡಾಗಲೇ ಯೀ ಉರಿನವರಿಗೆ ಹೇಳುವುದು.

5. ಅನ್ಯರ ನಡ್ಗೆಗಳು:- ಯೀ ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳ ಸಿಕ್ಕಿದರೆ ಬೇರೆ ದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ನಡವಡಿಕೆಯಾದ ರಾಜನೀತಿ ಗ್ರಹನೇಮ ಮೊದಲಾದವುಗಳನ್ನು ವಿವರಿಸುವುದು. ಯಾಕಂದರೆ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಜನರ ಮಾರ್ಗಗಳು ಅರಿತಿರುವುದರಿಂದ ಅವರ ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ತಿಳುಕೊಳ್ಳಲಿಕ್ಕೆ ಬುದ್ಧಿಯು ಹುಟ್ಟುವುದು.
6. ಸುಖಾನ್ವಯಗಳು:- ಬೇರೆ ಬೇರೆ ದೇಶಗಳ ಗಾದೆಗಳನ್ನು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಸಕಾಲಗಳಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಜನರೊಳಗೆ ಪ್ರಸಿದ್ಧಿಯಾದ ಉತ್ತಮ ಬುದ್ಧಿಯ ಮಾತುಗಳನ್ನು ಯುಕ್ತ ಕಂಡ ಹಾಗೆ ಬರಿಯಲಿಕ್ಕೆ ನೋಡಿಸಿಯದೆ.
7. ಕಥೆಗಳು:- ಪಂಚತಂತ್ರ ಮೊದಲಾದ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ದೇಶಸ್ಥರ ಪರಂಪರೆಯಾದ ಕಥೆಗಳಲ್ಲಿ ವೋಂದುಂದು ಬಾಲ ವ್ಯಧ ಮೊದಲಾದವರ ಸಂತೋಷಕಾಗಿ ರೂಢಿ ಭಾಷೆ ಹೇಳುವುದು ಆದೀತು.
8. ಯಾರಾದರೂ ವೋಂದು ವರ್ತಮಾನ ಅಥವಾ ಒಂದು ಮಾತು ಇದರಲ್ಲಿ ಸೇರಿಸಿ ಭಾಷಿಸಬೇಕೆಂತಾ ಬರದು ಕಳುಹಿಸಿದರೆ ಆ ಸಂಗತಿಯ ಸತ್ಯವಾಗಿದ್ದರೆ ಅದು ಸಹಾ ಈ ವರ್ತಮಾನ ಕಾಗದ ಸಂಗಡ ಕೂಡಿಸಿ ಭಾಷಿಸ ಬಹುದಾಗಿರುತ್ತದೆ.
- ಈ ದೇಶವೆಂಬ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುವ ಜನರು ಯಿಂದಿನ ಪರಿಯಂತರ ಹೊರಗಿನ ದೇಶಸ್ಥರ ಸಮಾಜಾರ ಮಾರ್ಗ ಮಾಯಾದೆಗಳನ್ನು ತಿಳಿಯದೇ ಕಿಟಕಿಯಲ್ಲದ ಬಿಡಾರದಲ್ಲಿ ವ್ರಳಕೊಳ್ಳುವವರ ಹಾಗೆ ಇರುತ್ತಾ ಬಂದರು. ಆದಕಾರಣ ಹೊರಗಿನ ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ಕಾಣುವ ಹಾಗೆಯೂ ವೋಳಗೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಬೇಳಕು ಬೀಳುವ ಹಾಗೆಯೂ ನಾಲ್ಕು ದಿಕ್ಕಿಗೆ ಕಿಟಕಿಗಳನ್ನು ಮಾಡುವ ಈ ಸಮಾಜಾರ ಕಾಗದವನ್ನು ಪ್ರಕ್ಕಕ್ಕೆ ವೋಂದು ಸಾರಿ ಸಿದ್ಧ ವಾಡಿ ಅದನ್ನು ವೋದಬೇಕೆಂದಿರುವವರೆಲ್ಲರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟರೆ ಕಿಟಕಿಗಳನ್ನು ಮಾಡಿದ ಹಾಗಾಗಿರುವದು ಈ ಕಾಗದವನ್ನು ಬರೆಯುವವರಿಗೂ ವೋದುವವರಿಗೂ ದೇವರು ಬುದ್ಧಿಯನ್ನು ಕೊಡಲಿ, ಇಂಥಾ ಸಮಾಜಾರ ಕಾಗದವನ್ನು ಬರಿಯುವವನು ವೋದುವವರೆಲ್ಲರಿಗೆ ಸಂತೋಷ ಪಡಿಸುವ ಹಾಗೆ ಬರಿಯಬೇಕೆಂದು ಮನಸು ಮಾಡುವನು. ಆದರೂ ಕೆಲವರು ಅಂಗೀಕರಿಸಿಯೂ ಕೆಲವರು ತಿರಸ್ಕರಿಸಿದರೆ ಆ ವಿಶಯಕ್ಕೆ ಆಧಾರಕಾಗಿ ಮುರಂದರದಾಸರು ಮಾಡಿದ ಪದಗಳಲ್ಲಿ ವೋಂದು ಸಹಾ ಸರಿಯಾಗಿ ಹೇಳಲ್ಪಡುತ್ತದೆ.

ಯೇನಾ ಹೇಳುವೆನ್ನೆಯ್ಯಾಯ್ಯ ಈ ಮಾನವ ಜನರನ್ನು ಮುಚ್ಚಿಸಲುಂಟೆ,
ಯೇನ ಹೇಳುವೆನ್ನೆಯ್ಯಾಯ್ಯ
ಮಾತನಾಡದೆ ಮೂಕನಂತಾದರೆ ಮೂಕನೆಂದು ದಿಕ್ಕರಿಸುವರು.
ಜಾತುಯ್ಯದಿಂದಲೀ ಮಾತುಗಳಾಡಲು ಅತನೇ ಬಾಯ್ದುಡಕನೆಂಬರು'

ಹೀಗೆ ಒಳ್ಳೆ ಮಾತುಗಳಿಂದ ಜನರನ್ನು ಆಕರ್ಷಿಸಿ ಪತ್ರಿಕೆ ಹೊರ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕಾ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಹೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆ ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಜಾರವಾದರೂ ಇದು ಸ್ವಾದೇಶದಲ್ಲ ಎಂಬ ಕೋರಗನ್ನು ಒಬ್ಬ ಲೇಖಿಕರು ಕೃಷ್ಣ ಸೂಕ್ತಿ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ಲೇಖಿನವೊಂದರಲ್ಲಿ ಉಲ್ಲೇಖಿಸಿದ್ದು ಹಿಗೆ. "ಮತ ಪ್ರಜಾರಕ್ಷಾಗಿ ಮಂಗಳೂರಿಗೆ ಬಂದ ಸಂಸ್ಥೆಯೊಂದರ ಪ್ರಜಾರ ಕಾರ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ಇದೂ ಬಂದಾಗಿತ್ತು. ಕೈಸ್ತ ಧರ್ಮ ಪ್ರತಿಪಾದನಯೇ ಮುಖ್ಯ ಉದ್ದೇಶವಾಗಿದ್ದು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಜನರ ಆಶೋತ್ತರಗಳಿಗೆ ಅವಕಾಶ ತೀರಾ ಕಡಮೆ ಇತ್ತು. ಬದಲಾಗಿ ಹಿಂದೂ ಧರ್ಮ ಪರಂಪರೆಗಳ ಟೀಕೆಗೆ ಅವಕಾಶೆವಿರುತ್ತಿತ್ತು.

ಆದರೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಪತ್ರಿಕೆಯಾದ ಹೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಲೇಖಿಕರು ಅನಿಸಿಕೊಂಡಂತಿಲ್ಲ. ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಜಾರ ಹಾಗೂ ಕನ್ನಡ ಸಮಾಜಾರ ತೀರಾ ಭಿನ್ನವಾದ ಶೈಲಿಯಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತಿತ್ತು ಎನ್ನುವುದಕ್ಕೆ ಈ ಹೊದಲು ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ತಿಳಿದುಕೊಂಡದ್ದೇ ಸಾಫ್. ಮತಪ್ರಜಾರದ ಉದ್ದೇಶಕ್ಷಾಗಿ ಬಂದ ಇವರು ತಮ್ಮ ಚರ್ಚೆ ವಾರದಲ್ಲಿ ಅಥವಾ ಕೈಸ್ತರಾದವರ ಮಧ್ಯ ಪ್ರಸಾರಕ್ಷಾಗಿ ತುಲನಾತ್ಮಕ ಅಧ್ಯಯನದಂತ ಕೈಸ್ತ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸಿದ್ದಾರೆಯೇ ವಿನಾ ಹೊದಲಿನ ಎರಡು ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಧರ್ಮ ನಿಂದನೆ ಅಥವಾ ತುಲನಾತ್ಮಕ ಅಧ್ಯಯನ ವಿಚಾರಗಳನ್ನು ಎಲ್ಲಿಯೂ ಬಳಸಲಿಲ್ಲ. ಇತರ ಧರ್ಮದ ಬಗ್ಗೆ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಉಲ್ಲೇಖಿಸುತ್ತಿದ್ದುದು ಹಿಗೆ.

ಮರವು ತನ್ನನ್ನು ಕಡಿಯಬಂದವನ ಮೇಲೆ ನೆರಳನ್ನು ಕೊಡುವುದನ್ನು ಹೇಗೆ ನಿಲ್ಲಿಸುವುದಿಲ್ಲವೋ ಹಾಗೆಯೇ ಸಜ್ಜನರು ಶತ್ರುವೇ ಆಗಿರಲಿ ಮನೆಗ ಬಂದರೆ ಅತಿಧ್ಯವನ್ನು ಕೊಡದೇ ಇರುವುದಿಲ್ಲ. ಜಂಡಾಲನ ಮನೆಯಾದರೇನಂತೆ ಚಂದಿರನು ಅಲ್ಲಿಯೂ ಬೆಳಕನ್ನು ನೀಡುತ್ತಾನಷ್ಟೇ. ಹಾಗೆಯೇ ಸಾದು ಜನರು ಗುಣರಹಿತರಲ್ಲಿಯೂ ದಯೆ ತೋರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಈ ಭೂಕವನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಅದಕ್ಕೆ ಸಮಾನಾಗಿರುವ ಬ್ಯಾಬಿಲೋನಲ್ಲಿರುವ ಏಸುವಿನ ಈ ವಾಕ್ಯವನ್ನು ಉಧರಿಸಲಾಗಿದೆ. "ನಾನು ನಿಮಗೆ ಹೇಳುವುದೇನೆಂದರೆ ಶತ್ರುಗಳಿಗೆ ಪ್ರೀತಿ ಮಾಡಿರ ನಿಮಗೆ

ಶಪಿಸುವವರನ್ನು ಆರ್ಥಿಕದಿಸಿರಿ, ನಿಮಗೆ ಹಗೆ ಮಾಡುವವರಿಗೆ ಉಪಕಾರ ಮಾಡಿರಿ. ನಿಮಗೆ ಹಿಂಸೆಯೂ ನಿಂದೆಯೂ ಮಾಡುವವರಿಗೋಷ್ಠರ ಪ್ರಾಧಿಕಿಸಿರಿ." "

ಈ ವಿಚಾರವಾಗಿ ಡಾ ಹಾವನೂರು ಹೀಗೆ ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ. ಮಿಶನರಿಗಳು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಸ್ವಮತ ಪ್ರಸಾರಕ್ಕಾಗಿ ಬೇಕಾದ ಹಾಗೆ ಬಳಸಿಕೊಳ್ಳಬಹುದಾಗಿತ್ತು. ಹಾಗೆ ಮಾಡದ್ದರಿಂದ ಕನ್ನಡದ ಈ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆಯು ಜಾತ್ಯೋತ್ಸವದ ಸಮಸ್ತ ಕನ್ನಡಿಗರನ್ನುದ್ದೇಶಿಸಿದ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿ ನಿಂತಿತು. ಶ್ರೀಯನ್ ಮತ ವಿಚಾರಗಳು ವೃಕ್ಷವಾದ ಸಂದರ್ಭಗಳಿಂದರೆ ದಾಸರ ಪದ ಹಾಗೂ ಸಂಸ್ಕೃತ ಶ್ಲೋಕಗಳನ್ನು ಕೊಡುತ್ತಾ ಅದಕ್ಕೆ ಸಮಾನಾದ ಬ್ಯೂಬಲ್ ಉತ್ತಿಗಳನ್ನು ವಿವರಿಸಿದುದು. ಆ ನಿಮಿತ್ತದಿಂದ ಪುರಂದರ ದಾಸರ ಕೆಲವು ಹಾಡುಗಳು ಕನ್ನಡದ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಮೂಲಕ ಮೊತ್ತ ಮೊದಲ ಬಾರಿಗೆ ಮುದ್ರಣದ ಮೂಲಕ ಬೆಳಗೆ ಬಂದಿರುವುದು ಗಮನಾರ್ಹವಾಗಿದೆ. ಕನಾಟಕ ಕ್ಷೇಸ್ತರ ಇತಿಹಾಸ ಎಂಬ ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ಬಿ.ಎಸ್. ತಲ್ಲಾಡಿಯವರು ಈಬಗ್ಗೆ ಉಲ್ಲೇಖಿಸಿದ್ದು ಹೀಗೆ. "ಮ್ಯಾಗ್ನಿಂಗ್ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಸ್ವಮತ ಪ್ರತಿಬಾರಕ್ಕೆ ಬಳಸದೆ ಎಲ್ಲ ವರ್ಗದವರನ್ನು ಉದ್ದೇಶಿಸಿದ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಮಾಡಿದ್ದು ಈತನನ್ನು ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮದ ಆಧ್ಯಾತ್ಮಿಕ ಮಾಡಿತು".

ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರು, ಜಿಲ್ಲೆ, ರಾಜ್ಯ ಹಾಗೂ ಇತರ ಸುದ್ರಿಗಳು ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದರು. ಸುಳ್ಳಿ ಸುದ್ರಿಗಳಿಗೆ ಅವಕಾಶ ನೀಡುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. ಅಪರಾಧಕ್ಕೆ ಶಿಕ್ಷೆ ಮುಂತಾದ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಜನರ ತಿಳುವಳಿಕೆಗಾಗಿ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದರು.

ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಬೇಡಿಕೆ ಹೆಚ್ಚಾದಾಗ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸುವುದಕ್ಕಾಗಿ ಬಳ್ಳಾರಿ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲು ಪ್ರಾರಂಭವಾಯಿತು. ಕೇವಲ ನಾಲ್ಕು ಮಂಟಗಳ ಪತ್ರಿಕೆಯಾದರೂ ಬೇಡಿಕೆ ಹೆಚ್ಚಾದ್ದರಿಂದ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ಕಲ್ಲಾಚ್ಚು ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚು ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಲು ಅಸಾಧ್ಯವಾದ್ದರಿಂದ ಬಳ್ಳಾರಿ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಿ ತರಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಕನ್ನಡದ ಮೊದಲ ಮುದ್ರಣ ಸಾಹಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ನಮಗೆ ಕಾಣಿಸಿಗುವುದು. 1817ರ ಏಲಿಯಂ ಕೇರಿಯವರ ಕನ್ನಡ ವ್ಯಾಕರಣ. ಇದು ಮುದ್ರಣವಾದದ್ದು ಸೆರಂಪೂರಿನಲ್ಲಿ. ಅನಂತರ ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ಬಳ್ಳಾರಿಯಲ್ಲಿ ಲಂಡನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್ ಆರಂಭಗೊಂಡು ಕನ್ನಡ ಮುದ್ರಣ ಆರಂಭಿಸಿತು. ಈ ಎರಡು ಪ್ರೇಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಮುದ್ರಣವಾದದ್ದು ಕಲ್ಲಾಚ್ಚು ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ಅಲ್ಲ. ಆಗ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ತೆಲುಗು ಭಾಷೆಗೆ ಒಂದೇ ಅಚ್ಚುಮೊಳೆಗಳನ್ನು ಬಳಕೆ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಇಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡ ಪತ್ರಿಕೆಗೆ "ಕನ್ನಡ ಸಮಾಜಾರ್ಥ" ಎಂಬ ಹೆಸರಾಯಿತು.(1844 ಮಾರ್ಚ್ -1844 ನವೆಂಬರ್)

ಬಳ್ಳಾರಿಯಲ್ಲಿ “ಕನ್ನಡ ಸಮಾಜಾರ” ಪತ್ರಿಕೆ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳಲು ಪ್ರಾರಂಭವಾಗುವುದಕ್ಕೆ ಕಾರಣವನ್ನು “ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಜಾರ” ಪತ್ರಿಕೆಯ ಹೊನೆಯ ಸಂಚಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ಬರೆದಿದ್ದಾರೆ.

ಹೋದ ವರ್ಷದ ಜುಲೈ 1ನೇ ತಾರೀಕನಲ್ಲಿ ಯೀ ಸಮಾಜಾರದ ಕಾಗದ ಮೊದಲು ಸಾಫಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕನ್ನಡ ಶೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾಗಲಿಕ್ಕೆ ಆರಂಭವಾಯಿತು. ಮಂಗಳೂರು, ಮೈಸೂರು, ತುಮಕೂರು, ಬಳ್ಳಾರಿ, ಶಿವಮೊಗ್ಗ, ಮುಂಬ್ಯಾಳ್ಳಿ, ಶಿರಸಿ, ಹೊನ್ನಾವರ ಮೊದಲಾದ ಕೆಲವು ನೂರು ಮಂದಿ ಈ ಕಾಗದವನ್ನು ಈ ವರ್ಗ ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳತ್ತಾ ಬಂದರು. ಮೊದಲಿನ ನಂಬುದ ಕಾಗದಗಳನ್ನು ಭಾಷಿಸಿ ಪ್ರಕಟ ಮಾಡುವಾಗ್ಯ ನಾವು ಮಾಡಿದ ಅಲೋಚನೆ ಈ ಕಾಲದಲ್ಲಿಯೂ ದೇಶಸ್ಥರೂಳಗೆ ನಡಿಯುವದೋ ಯೀನೋ ಎಂದು ಸ್ವಲ್ಪ ಸಂದೇಹ ಪಡುತ್ತಿದ್ದೇವೆ. ಈಗಲೂ ಈ ದೇಶಸ್ಥರಲ್ಲಿ ಅನೇಕರಿಗೆ ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರೆದ ಹೊಂದು ಸಮಾಜಾರ ಕಾಗದವನ್ನು ಓದುವುದರಲ್ಲಿ ರುಚಿಯಾಗುವುದೆಂದು ನೋಡಿ ಸಂತೋಷದಿಂದ ಅದನ್ನು ವೃದ್ಧಿ ಮಾಡುವ ಪ್ರಯತ್ನದಿಂದ ಇನ್ನು ಮುಂದೆ ಅದನ್ನು ಕಲ್ಲಿನಲ್ಲಿ ಭಾಷಿಸದೇ ಬಳ್ಳಾರಿಯಲ್ಲಿರುವ ಅಕ್ಷರ ಭಾಪಶಾಸನಯಲ್ಲಿ ಅಚ್ಚುಪಡಿ ಮಾಡಿಲಿಕ್ಕೆ ನಿಶ್ಚಯಿಸಿದ್ದೇವೆ. ಆ ಮೇಲೆ ಕನ್ನಡ ಸೀಮೆಯ ನಾಲ್ಕು ದಿಕ್ಕುಗಳಲ್ಲಿ ಇರುವವರು ಶುದ್ಧವಾದ ಮೊಳೆ ಅಚ್ಚುಗಳಿಂದ ಆಗುವ ಬರಹವನ್ನು ಸುಲಭವಾಗಿ ವೋದಬಹುದು. ಇದಲ್ಲದೆ ಬಳ್ಳಾರಿಯಲ್ಲಿ ಆಗುವ ವರ್ತಮಾನದ ಒಂದು ಕಾಗದದಲ್ಲಿ ಸ್ವಲ್ಪ ಕಡಿಮೆ ಮೊದಲಿನ ಎರಡು ಕಾಗದದಪ್ಪು ಬರಹ ಹಿಡಿಯುವುದರಿಂದ ಹಚ್ಚು ವರ್ತಮಾನವನ್ನೂ, ಜರಿತ್ತೆಗಳನ್ನೂ, ವಿಧ್ಯಾಪಾಠಗಳನ್ನೂ ಬುದ್ಧಿ ಮಾತುಗಳನ್ನೂ ಬರಿಯುವುದಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳ ಸಿಕ್ಕುಪುದು. ಮುಂಚಿನ ಕಾಗದ ಕ್ರಯವು ಒಂದು ದುಡ್ಡಾಗಿತ್ತು. ಇದು ಹೊತ್ತು ಕಾಗದಗಳನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳುವವರು ಟಪ್ಪಾಲು ದಸ್ತುರಿ ಕೊಡಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಇನ್ನು ಮುಂದೆ ಒಂದೊಂದು ಕಾಗದಕ್ಕೆ ಎರಡು ದುಡ್ಡ ಕ್ರಯಮಾಡಿ ನಾವೇ ಟಪ್ಪಾಲು ದಸ್ತುರಿ ಸಲ್ಲಿಸಿ ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳುವವರಿಗೆ ಟಪ್ಪಾಲು ದಸ್ತುರಿ ವಿನಹ ಕಳುಹಿಸುವೆವೆ. ಕನಾಡ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿರುವವರು ಈವರೆಗೆ ಮಾಡಿದ ಪ್ರಕಾರ ವರ್ತಮಾನ ಕಾಗದದ ಕ್ರಯವನ್ನು ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ನಮಗೂ ಮೈಸೂರ ರಾಜ್ಯ ಬಳ್ಳಾರಿ ಜಿಲ್ಲೆ ಮೊದಲಾದ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿರುವವರು ಸಲ್ಲಿಸಬೇಕಾದ ಹಣವನ್ನು ಬಳ್ಳಾರಿಯಲ್ಲಿರುವ ನಮ್ಮ ಸ್ವೇಂತನಾದ ವಿಲಿಯಂ ತೋಮ್ಪನ್ನ ದೊರೆಯವರಿಗೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಕೊಟ್ಟಿರೆ ಆದೀತು. ಹದಿನಾರನೇ ನಂಬುದ ಕಾಗದವು ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಭಾಷಿಸಿದ ತರುವಾಯ

ಹದಿನೇಳನೇ ನಂಬುದ ಕಾಗದವು ಮಾಚೆ ತಾರೀಕು 1ರಲ್ಲಿ ದೇವರ ಜಿತ್ತುವಾದರೆ ಬಳ್ಳಾರಿಯಲ್ಲಿ ಭಾಪಿಸಲ್ಪಡುವುದು. ಅಂದಿನಿಂದ “ಮಂಗಳೂರ ಸಮಾಚಾರ”ವೆಂಬ ಹೆಸರನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಈ ಕಾಗದವು ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಯನ್ನಾಡುವ ಸರ್ಕಲ ಜನರಲ್ಲಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧಿಯಾಗಬೇಕೆಂಬ ಯಿಚ್ಚೆಯಿಂದ “ಕನ್ನಡ ಸಮಾಚಾರ”ವೆಂಬದನ್ನು ಮೇಲೆ ಬರೆಯಲಾದೀತು.

1857 ಕನ್ನಡ ವಾರ್ತಿಕ. ಅಜ್ಞಿನ ಮೊಳಗಳನ್ನು ಬಳಸಿ ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟವಾದ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿದೆ.

1862–1863 ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿದ್ದ ಮತ್ತೊಂದು ಪತ್ರಿಕೆ ವಿಚಿತ್ರ ವರ್ತಮಾನ ಸಂಗ್ರಹ. ಯಾಕೆ ಈ ವಿಚಿತ್ರ ಹೆಸರು ಎಂದು ನೆನಸಬಹುದು. ಇದು ಸುಂದರ ಜಿತ್ತುಗಳನ್ನು ಒಳಗೊಂಡು ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತತ್ತು. ವೂರ ವರ್ತಮಾನಗಳು, ಬುದ್ಧಿಯ ಕೆಗಳು, ವಿವಿದ ಲೇಖನಗಳು, ಜಿತ್ತುಗಳನ್ನು ಹೊತ್ತು ಬರುತ್ತಿದ್ದ ಕನ್ನಡದ ಪ್ರಪಂಚ ಪತ್ರಿಕೆ ಇದೇ ಎಂದು ಡಾ. ಹಾವನೂರರು ಸಂಪಾದಿಸಿದ ಕನಾರ್ಟಕ ಪತ್ರಿಕಾ ಸೂಚಿಯಲ್ಲಿ ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ.

ಸತ್ಯದೀಪಿಕೆ(1886–1917) ಇದು ಕೈಸ್ತ ಸಭಾ ವಾರ್ತೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿದ್ದರೂ ದೇಶಿಯ ಬರಹಗಾರರ ಬರವಣಿಕೆಗಳು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. 1905ರ ಸುಮಾರಿಗೆ ಪಂಜೆ ಮಂಗೇಶರಾಯರು ಹರಣೆಮಲ್ಲ ಶೀಜೀಕೆಯಡಿ ಬರೆಯತ್ತಿದ್ದ ಲೇಖನದ ಒಂದು ಮಾದರಿ ಹೀಗಿದೆ. “ಹಂಪನಕಟ್ಟೆಯಿಂದ ಮಡಿಕೇರಿಗುಡ್ಡದವರೆಗೆ ರಸ್ತೆ ಎಲ್ಲಾ ಮೂಲ್ಲ ಮಣ್ಣಾಗಿ ಕೇವು ನಿಂತಿದೆ. ಸರದಾರರ ಗಾಡಿ ಹೋಗುವ ಈ ರಸ್ತೆಗೆ ಈ ಅವಸ್ಥೆ; ಮಿಕ್ಕ ಹಾದಿಗಳ ಗತಿ ಕೇಳುವುದೇನು. ಮಳೆಗಾಲ ಮುಗಿಯುತ್ತಾ ಬಂತು ಕೊಳಕಾಲ ಮಾತ್ರ ತಪ್ಪಲಿಲ್ಲ. ಈ ಬಿರುಮಳೆಗೆ ಉಳಾಲ ಸೇತುವೆಗೆ ರೈಲ್ವೆಯವರು ಕಟ್ಟಿದ ಅಣೆಕಟ್ಟು ನಿಂತದ್ದು ಆಶ್ಚರ್ಯ. ಮಂಗಳೂರಿಂದ ಉಡುಪಿಗೆ ರೈಲು ಮಾರ್ಗವಾಗಲು ಸರ್ವ ಮಾಡುತ್ತಾರಂತೆ. ಇದು ನಿಜವೇ ಸ್ವಾಮಿ. ಮಾಜಿ ಧರ್ಮಸ್ಥಳದ ಪೆಗಡೆಯವರಾದ ನಮ್ಮ ಮಂಜಪ್ಪ ಹಗಡೆಯವರು ನಮ್ಮ ಮಂಗಳೂರು ಮುನಿಸಿಪಾಲಿಟಿಯಲ್ಲಿರುವ ಗೋವುಗಳಿಗೆ ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ನೀರು ಸಿಕ್ಕುವ ಹಾಗೆ, ಸ್ವಲ್ಪ ಹಣವನ್ನು ಶೇಖರಿಸಿ ಅವರ ವಶಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟರಂತೆ. ಹಾಗೆಯೇ ಮಂಜೇಶ್ವರ ರಾಮಕೃಷ್ಣರಾಯರು ಬಾಲಕಿಯರ ಪಾಠ ಶಾಲೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಧನವನ್ನು ಮುನಿಸಿಪಾಲಿಟಿಯವರಿಗೆ ಕೃಷ್ಣಾಪಣ ಮಾಡಿದ್ದಾರಂತೆ, ಇವುಗಳ ಇತ್ಯಧ್ರವ್ಯ ಇನ್ನೂ ಆಗಲಿಲ್ಲ. ಅದರಂತೆ ಮಲಿಗಳ ಬಿನ್ನಹವನ್ನು ನೀವು ಮೂಲೆಗೆ ತಳ್ಳಿಬಾರರು. ಡೊಂಗರಕೇರಿಯಲ್ಲಿ ಗೋಕಲ್ಲು

ಇಡುವುದಕ್ಕೆ ಸಾಕಷ್ಟು ಹಣವನ್ನು ಕೊನ್ನಿಲಿಗೆ ಕೊಟ್ಟಿ ಯಾರೋ ಮಣ್ಣಾತ್ಮರು ಇನ್ನೂ ಕೃತಾರ್ಥರಾಗಲಿಲ್ಲ. ಇಂಥವರಿಗೆ ಏನು ಸಮಾಧಾನ ಹೇಳಬೇಕು ? ಕೆಳಗಿನ ಶ್ಲೋಕವನ್ನು ಜಪಿಸಿ ಶೋಕವನ್ನು ಮರಯಲಿ.” ಎಂದು ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ.

ಮೂಕ ಮುನ್ನಿಪಾಲಿಟಿಗೆ ನೂಕಾಸು ಕೊಟ್ಟಿರು

ಗೋಕಲ್ಲ ಕಣ್ಣಿಂದು ಬೇಡಿದರು, ಅದು ತಾನು

ನೀಕೋರಂಬುದೇ ಸರ್ವಜ್ಞ.

ಕ್ರಿಸ್ತ ಸಭಾಪತ್ರಿ (1867–1895) ಬಾಲಪತ್ರಿ (1869–1871) ಮುಂತಾದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದು ಇವುಗಳು ಧಾರ್ಮಿಕ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಾದರೂ ಸ್ಥಳೀಕ ವಾರ್ತೆಗಳಿಗೆ ಸ್ಥಳವಾರವನ್ನು ಒದಗಿಸಿತ್ತು. ನ್ಯಾಯಸಂಗ್ರಹ (1868) ಈ ಪತ್ರಿಕೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರಸ್ಸಿನ ಮುದ್ರಣವಾದರೂ ಇದರ ಪ್ರಕಾಶಕರು ಮಂಗಳೂರಿನ ಯು. ಗೋಪಾಲ ಕೃಷ್ಣಯ್ಯ. ಮತ್ತು ಸುಖೋಧಿನಿ (1871) ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಪ್ರಕಾಶಕರು ಮಂಗಳೂರಿನ ಎಲ್. ರಾಮರಾವ್. ಈ ಎರಡು ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಕೋಟು, ನ್ಯಾಯ, ವ್ಯಾಜ ಮುಂತಾದ ವಿಷಯಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟಿದ್ದ ತಿಂಗಳಿಗೆರಡಾವತೀರ್ಣ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತು.

ಚರಿತ್ರೆ ಹೇಳುವ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ. (1853–1936) ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ ವಾರ್ಷಿಕ ಪತ್ರಿಕೆ 1853 ರಿಂದ ಕಾಸರಗೋಡಿನ ಶ್ರೀ ಮತ್ತಳಿ ದಾಸಪ್ಪಯ್ಯನವರ ಮತ್ತು ಶ್ರೀ ಮತ್ತಳಿ ಬಾಳಪ್ಪಯ್ಯನವರು ಆಯ್ದಬಟ್ಟೀಯ ವ್ಯಾಕರಣ ರೀತ್ಯಾ ಪಂಚಾಂಗವನ್ನು ರಚಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಬಾಳಪ್ಪಯ್ಯನವರು ಅಂಗ್ ಜ್ಯೋತಿಷ್ಯವನ್ನೂ ಅಭ್ಯಾಸ ಮಾಡಿದವರಾಗಿದ್ದ ಆಗ ಪ್ರಚಲಿತವಾಗಿದ್ದ ‘ನಾವಿಕ ಪಂಚಾಂಗ’ದ ಆಧಾರಗಳನ್ನು ಪಡೆದಿದ್ದರು. 1877ರಿಂದ ಈ ಪಂಚಾಂಗವು ದೃಗೀಂತ ರೀತ್ಯಾ ಗಣೀಸಲ್ಪಟ್ಟಿ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗವೇಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಅವರ ಕಾಲಾನಂತರದಲ್ಲಿ 1914ರಿಂದ ಈ ಪಂಚಾಂಗವು ವಾಕ್ಯರಣಾರೀತ್ಯಾ ಗಣೀಸಲ್ಪಡುತ್ತಿತ್ತು. 1936ರಿಂದ ಈ ಪಂಚಾಂಗದ ಪ್ರಕಟಣೆಯು ನಿಂತು ಹೋಗಿರುತ್ತದೆ. 1847 ರಿಂದ ಹಸ್ತಪ್ರತಿ ರೂಪದಲ್ಲಿ ಪಂಚಾಂಗ ಪ್ರಕಟನೆಯು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಆರಂಭವಾಗಿದ್ದರೂ 1853 ರಿಂದ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡು ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳಲು ಪ್ರಾರಂಭವಾಯಿತು.

1853ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ 73 ಮಟಗಳ ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗವು 1000 ಪತ್ರಿಗಳಾಗಿ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿದೆ ಎಂಬುದಾಗಿ 1855ರ ಮಿಶನರಿ ವರದಿಯಲ್ಲಿ ಕಂಡುಬರುತ್ತದೆ. ವರದಿಯಲ್ಲಿ ಇದರ ಹೆಸರನ್ನು

Mangalore Almanac ಎಂದು ನಮೂದಿಸಿದೆ. 1841ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್ ಆರಂಭವಾದಾಗ ಅಲ್ಲಿದ್ದುದು ಕಲ್ಲಿಚ್ಚು ಮುದ್ರಣ. 1852ರಿಂದ ಲೆಟರ್ ಪ್ರೈಸ್ ಮುದ್ರಣ ಆರಂಭಗೊಂಡು ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗವೂ ಅದರಲ್ಲಿಯೇ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿತು. 25 ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ 6000 ಪ್ರತಿಗಳಪ್ಪು ಮುದ್ರಿತವಾಗುತ್ತಿದ್ದು 80- ಪುಟಗಳನ್ನೇಲ್ಲಾಗೊಂಡಿತ್ತು. 1873ರಲ್ಲಿ 2ನೇ ಮುದ್ರಣಕಂಡ ಪತ್ರಿಕೆ 1894ರಲ್ಲಿ 7000 ಪ್ರತಿಯಪ್ಪು ಮುದ್ರಣಗೊಂಡಿತ್ತು. ಪಂಚಾಂಗದ ಸಂಪಾದಕರಾಗಿ ದೇಶಿಯರಾದ ಬಾಲಪ್ಪಯ್ಯ, ಶ್ರೀಸ್ತಾನುಜ ವಾಠ್, ಶಿವರಾವ್, ಮತ್ತು ಮಿಶನರಿಗಳಾದ M Hock, A. Manner, Stolz, ಮುಂತಾದವರು ಕೆಲಸ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ. ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ಎಂಬ ಮಾಹಿತಿ ಇದ್ದಂತೆ, ಕೊಡಗು ಸೀಮೆಯ ಸರಕಾರದ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು ಎಂಬ ಮಾಹಿತಿಯೂ ಇತ್ತು. ಆದ್ದರಿಂದ Coorg Edition ಎಂದು ಬೇರೆಯೇ ಆವೃತ್ತಿ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತು. ಕೆಲವು ವರ್ಷಗಳ ಪಂಚಾಂಗದ ಹಲವು ಪುಟಗಳ ಮಾದರಿ ಹೀಗಿವೆ.

1857-ಪಂಚಾಂಗದ ಕೊನೆಯಲ್ಲಿ ಸಮಾಪ್ತಿ ಎನ್ನುವ ತಿಖ್ಯಾಕೆಯ ಒಂದು ಪುಟವಿದೆ. ಇದು ಪ್ರಕಾಶಕರ ನಿರ್ವೇದನೆಯಾಗಿದ್ದ ಪತ್ರಿಕಾರಂಗಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟದ್ದು. . . . ಕೆಲವೊಂದು ತಿಂಗಳುಗಳಲ್ಲಿ ವೋಂದು ವರ್ತಮಾನ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಪ್ರಕಟ ಮಾಡುವುದಕ್ಕೆ ಅಲೋಚಿಸಿ ಇರುವುದರಿಂದ ಇಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟದ್ದನ್ನು ಬೇರೆ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾದ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನೂ ಅಲ್ಲಿ ಭಾಷಿಸಿ ಅದರ ಮುಖ್ಯ ತಾತ್ಪರ್ಯ ಯಾವದಾಗಿದ್ದಿತ್ತಂದರೆ ರಾಜಕಾರ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯ ಸಂಗತಿಗಳ ಸಂಕ್ಷೇಪ ವಿಚಾರ, ವಿದ್ಯಾವಿಷಯಗಳು, ಇದರ ಸಂಗಡ ಆಗುವಪ್ಪು ಸರ್ಕಾರದವರ ಮುಖ್ಯ ಕಟ್ಟುಕಟ್ಟಿಗಳು ವಿಶೇಷವಾದ ಹಿಸ್ತಾಪಾರು ಮುಂತಾದವುಗಳು. ಈ ವರ್ತಮಾನ ಪತ್ರಿಕೆಗೆ ಪಂಚಾಂಗಕ್ಕಿಂತ ಸ್ವಲ್ಪ ಸಣ್ಣದಾಗಿರುವ ಹದಿನಾರು ಪುಟಗಳನ್ನು ಮಾಡ ನಿಶ್ಚಯಿಸಿದ್ದೇವೆ. ಈಗ ಪತ್ರಿಕೆ ತಕ್ಷೋಳ್ಳಷ್ಟವುದಕ್ಕೆ ಸಹಾ ಅನೇಕರು ವಂತಿಕ ಹಾಕುವುದಾದರೆ ಈ ಕಾರ್ಯ ನಡಿಸುವವರಿಗೆ ಬಹಳ ದೃಢ್ಯವಾದಿತು. ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ(ಅಂದರೆ ಈಗಿನ ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ಉತ್ತರ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಗಳೂ ಸೇರಿ) ಪಂಚಾಂಗ ತಕ್ಷೋಳ್ಳಷ್ಟವರು ಸುಮಾರು ಎಂಟುನೂರು ಮಂದಿ. ಅಷ್ಟೇ ಜನರು ವರ್ತಮಾನ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಸಹಾ ತಕ್ಷೋಳ್ಳಷ್ಟವುದಾದರೆ ಮಹಾ ಸಂತೋಷವಾದಿತು. ಅದಾಗ್ನ್ಯ ಓದುವವರು ನಮಗೆ ಅದರಿಂದ ಯೇನಾದರೂ ಹಣದ ಲಾಭ ಬರುತ್ತದೆ ಯಂಬದಾಗಿ ನೆನಸಬಾರದು. ನಿಶ್ಚಯವಾಗಿ ನಮಗೆ ಮುಟ್ಟುವ ವಿಚುರ್ ಮಾತ್ರವೇ ನಮಗೆ ಶಿಕ್ಷ್ಯವುದೇ ಕಷ್ಟವಾಗಿರುತ್ತದೆ.

1873 ಒಟ್ಟು ಮಟಗಳು 72. ಒಂದು ತಿಂಗಳಿಗೆ ಒಂದು ಮಟದಂತೆ 12 ಮಟಗಳಲ್ಲಿ ಪಂಚಾಂಗ. ಇದರಲ್ಲಿ ಅಂಗ್ರೆ, ಬಾಂದ್ರಮಾನ, ನಕ್ಷತ್ರ ಸೌರಮಾನ ಮಹಮೃದಿ ಹೀಗೆ ಇದು ಕಾಲಂಗಳಿವೆ. ಉಳಿದ ಮಟಗಳಲ್ಲಿ 1892ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಮುಖ್ಯ ಸಂಗತಿಗಳು, ಕನ್ನಡ ಮಲಯಾಳ ಜಿಲ್ಲೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಕೊಡಗದಲ್ಲಿಯೂ ಸಿಕ್ಕುವಂಥ ವೃಕ್ಷದಿಗಳ ವರ್ಣನೆ ಧಾರಾವಾಹಿಯಾಗಿ) ಗೆಮಾರ್ಚ ಪಂಡಿತರ ಸ್ತೋತ್ರ, ಅದ್ವಷ್ಟವಾದಿಗಳ ಗತಿಯು, ಜನರಲ್ ಸ್ಟ್ರಾಂಪು ಅಕ್ಷಿ, ಟಪ್ಪಾಲಿನ ವಿಷಯವಾದ ಮುಖ್ಯ ಕಟ್ಟಳೆಗಳು. ಸಾಕ್ಷೆ ನ್ಯಾಯವನ್ನು ಕುರಿತ ಕಾನೂನು, ಸೂರ್ಯ ಚಂದ್ರ ಗ್ರಹಣಗಳು, ಪಾಕ್ಷಿಗಳ ಕೂಗು (ಕರ್ತೆ) ಕೋಷ್ಟಕ, 1873ನೇ ವರುಷದಲ್ಲಿ ಬರುವ ಹಬ್ಬಗಳು ಎಂಬ ಉಪಯುಕ್ತ ಮಾಹಿತಿ ಲೇಖನಗಳಿರುತ್ತಿತ್ತು.

1890 ಒಟ್ಟು ಮಟಗಳು 65. ಒಂದು ತಿಂಗಳಿಗೆ ಎರಡು ಮಟಗಳಂತೆ 24 ಮಟಗಳಲ್ಲಿ ಪಂಚಾಂಗ. ಮೊದಲ ಮಟದಲ್ಲಿ ಮೇಲೆ ತಿಳಿಸಿದಂತೆ 5 ಕಾಲಂಗಳು ಇನ್ನೊಂದು ಮಟದಲ್ಲಿ ಸೂರ್ಯ, ಚಂದ್ರ, ಕುಜಾದಿ ಪಂಚಗ್ರಹ ಉದಯೋಚ್ಚಾಸ್ತಮಯಗಳನ್ನು ತೋರಿಸುವಪಟ್ಟಿ ಹೀಗೆ 3 ಕಾಲಂಗಳಿವೆ. ಮುಂದಿನ ಮಟಗಳಲ್ಲಿ 1890ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಸಂಭವಿಸುವ ಗ್ರಹಣಗಳು, ವರ್ತಮಾನಸಂಗ್ರಹ, ನ್ಯಾಯಾದೀಶನ ಪರಿಕ್ಷೆ, ಅನ್ಯಾಯದ ಹಣವು, ದಾಢಿಗಳಿಂದುಸಾಫ್ಱನದಲ್ಲಿ ರೂಢಿಯಾಗಿ ಎಣಿಸುವ ಶಕಗಳ ಮೊಕಾಬಿಲೆ ಪಟ್ಟಿ ನಾಸ್ತಿಕರು ಯಾರು. ಅತಿಶಯ ಪ್ರೀತಿಯು, ತಸೇ ತೀವ್ರ-ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ವಿವರಣೆ, ಟಪ್ಪಾಲಿನ ವಿಷಯ ಮುಖ್ಯ ಕ್ರಮಗಳು, ದಾಢಿಗಳ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಸರಕಾರ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು. 1890ನೇ ವರ್ಷದ ಹಬ್ಬಗಳು(ಕೈಸರ ಹಬ್ಬಗಳು, ಮಹಮೃದಿಯರ ಹಬ್ಬಗಳು, ಹಿಂದು ಜನರ ಹಬ್ಬಗಳು. ಇತರ ರಜಾದಿನಗಳು) 28-31 ದಿವಸಗಳಿರುವ ಪ್ರತಿ ತಿಂಗಳಿಗೆ 1 ರೂ ಆಳೆಯಿಂದ 500 ರೂಪಾಯಿವರೆಗೆ ಸಂಬಳ ಇರುವವರಿಗೆ ಪ್ರತಿ ಒಂದು ದಿವಸಕ್ಕೆ ಏನು ಬೀಳುತ್ತೆಂಬದನ್ನು ತೋರಿಸುವ ಪಟ್ಟಿ ಹೀಗೆ ಉಪಯುಕ್ತ ಮಾಹಿತಿಗಳಿವೆ.

1892- ದಸ್ತಾವೇಜಿನ ವಿವರಣೆಗಳು, ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಿ ಮಾಡುವ ಬಗ್ಗೆ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರರಿಗೆ ತೆರತಕ್ಕ ಐಸಿನ ದರ, ತಸೇ, ತೀವ್ರ (1869ನೇ ಇಸವಿ 1ನೇ ಆಕ್ಸಿನಲ್ಲಿರುವ ಪಟ್ಟಿಯಿಂದ ಎತ್ತಿತೆಗೆದು ಸಂಕ್ಷೇಪಿಸಿದ್ದು)

1900- ಹಿಂದೂಸಾಫ್ಱನದ ಪ್ರತಿನಿಧಿಯಾಗಿರುವ ಬಹುಮಾನಿತ ಶ್ರೀಮತ್ ಲಾರ್ಡ ಕರ್ಜನ್ ದೊರೆಯವರ ಘೋಟನೋ ಎರಡನೇ ಮಟದಲ್ಲಿ ಅಲ್ಲದೆ ಅವರ

ಪರಿಚಯ, ಇಂಡಿಯನ್ ಆಕ್ಸಿನ್ ಸಾರಾಂಶ (1899ನೇ ಇಸವಿ 2ನೇ ಅಕ್ಟೋಬರ್‌ನಿಂದ ಎತ್ತಿತೆಗೆದು ಸಂಕ್ಷೇಪಿಸಿದ್ದು.

1915— ಲೋಕವಾರ್ತೆಯಲ್ಲಿ ಧೂಮಪಾನದ ಬಗ್ಗೆ— ಈಚೀಚೆ ಬೀಡಿ ಸೇದುವ ಜಟಾ ಬಹಳ ಹೆಚ್ಚಿ ಹೋಗಿದೆ. ಎಳೆಯ ಹುಡುಗರೂ ಬಾಯಿಯಲ್ಲಿ ಬೀಡಿ ಇಟ್ಟುಕೊಂಡು ವಯೋವ್ಯಧಿರನ್ನೂ ಸರಕು ಮಾಡಿದೇ ಹೊಗೆ ಬಿಡುವುದು ಕಾಣಬಹುದು. ಉರಲ್ಲಿಯೇ ಸುತ್ತಿದ ಬೀಡಿಗಳಲ್ಲದ ಪರದೇಶಗಳಿಂದ ಬರುವ ಬೀಡಿಗಳನ್ನು ರುಚಿಯಿಂದ ಸೇದುವುದು ವಾಡಿಕೆ. ಈ ಕೆಟ್ಟ ಜಟಕ್ಕೆ ಹೊನ್ಗಾಣಿಸಬೇಕೆಂದು ಮದ್ರಾಸ್ ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟಿನವರು ಡ್ರೆಕ್ಸರ್ ಆಪ್ ಪಬ್ಲಿಕ್ ಇನ್‌ಟ್ರಿಡ್ಕ್ ನಾ ದೂರೆಗೆ ಮನವಿ ಬರೆದಿದ್ದಾರೇನೆಂದರೆ— ಎಳೆಯ ಹುಡುಗರು ಪಾಠಶಾಲೆಯ ವರಾರದಲ್ಲಿಯಾಗಲೀ, ಆಡುವ ಹೊಲದಲ್ಲಿಯಾಗಲೀ ಬೀಡಿ ಸೇದಲೇಭಾರದೆಂದು ಕಟ್ಟಬ್ಬಿ ಮಾಡಿಸಬೇಕು— ಇಂಥಾ ಆಜ್ಞೆ ಪ್ರಕಟವಾದರೆ ವ್ಯಧಿವಾದ ವೆಚ್ಚವೂ ಉಳಿಯುವುದಲ್ಲದೆ ಎಳೆಯರ ದೇಹಾರೋಗ್ಯವೂ ದೃಢವಾಗುವದು.

1929— ಕಳೆದ ವರ್ಷ ಮದ್ರಾಸಿನ ಗವರ್ನರಾಗಿದ್ದ ಗೋಷ್ಠೇನ್ ಪ್ರಭುಗಳು ನಮ್ಮ ಜಿಲ್ಲೆಯನ್ನು ಸಂದರ್ಶಿಸುವವರಾದರು. ಇವರ ಸ್ವಾಗತ ಬಗ್ಗೆ ತಳಿರುತೋರಣ ಕರ್ಮಾನುಗಳಿಂದ ಶೈಂಗರಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ದಾರಿಯ ಇಕ್ಕೆಡೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಜನಸ್ತೋಮವು ಕೆಕ್ಕಿರುದು ನೆರೆದಿದ್ದ ಪ್ರಭುಗಳ ಸಂದರ್ಶನವನ್ನು ತುಂಬಾ ನೋಡಿ ಸಂತೋಷಭರಿತರಾದರು. ಮುನಿಸಿಪಾಲಿಟಿಯವರೂ, ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಬೋಡಿನವರೂ ಸಮರ್ಪಿಸಿದ ಬಿನ್ನವತ್ತೆಳಿಗಳನ್ನು ಆದರದಿಂದ ಆಲಯಿಸಿ, ಆಸ್ತ್ರಿ, ಹೋಸ ಮುನಿಸಿಪಾಲ್ ಕಟ್ಟೋಣ, ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟ್ ಕಾಲೇಜಿನ ಬದಾವಣೆ, ಇತ್ಯಾದಿ ಮನವಿಗಳ ಸಂಬಂಧವಾಗಿ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಅರಿಕೆಗಳಿಗೆ ಸಮರ್ಪಕವಾದ ಉತ್ತರಗಳನ್ನು ದಯವಾಲಿಸಿದರು. ಸಾರ್ವಜನಿಕ ಸ್ವಾಗತ ಕಾರ್ಯಗಳು ತೀರಿದ ನಂತರ ಫಾದರ್ ಮುಲ್ಲರರ ಆಸ್ತ್ರಿ, ಕಾಫಿ, ಹಂಚು, ಕಾಖಾನೆಗಳು, ಸಂತ ಜೋಸ್‌ಫ್ ಕ್ರೀಗಾರಿಕೆ ನಿಲಯ, ಸರಕಾರಿ ಆಸ್ತ್ರಿ ಇತ್ಯಾದಿಗಳನ್ನು ಸಂದರ್ಶಿಸಿದರು. ಹೆಂಗಸರ ಮತ್ತು ಮಕ್ಕಳ ಆಸ್ತ್ರಿಯ ಕಟ್ಟಡದ ಶಂಕುಸಾಧನೆ ಸಮಾರಂಭವೂ ನಡೆಯಿತು. ಪುರಾತನ ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಶಿಲ್ಪ ಚಮತ್ವಾರದ ಕಟ್ಟೋಣಗಳಿರುವ ಮೂಡಬಿಡ್ರೆ ಇತ್ಯಾದಿ ಜಾಗಗಳನ್ನು ಸಂದರ್ಶನ ಮಾಡಲಾಯಿತು. ದಯೆ, ನಿಗರ್ವ, ವಿನಯಭಾವಭರಿತರಾದ ಗವರ್ನರ್ ಪ್ರಭುಗಳಿಗೂ ಅವರ ಸಾನಿಯವರಿಗೂ ಸ್ವಾಮಿಯು ಆಯುಭಾಗ್ಯವನ್ನು ದಯಾಪಾಲಿಸುವಾತನಾಗಲಿ.

1912- ಎರಡನೇ ಹಾಳೆಯಲ್ಲಿ 'ಜಾತ್ಯಾಭಿಮಾನದ ಭಾರಂತಿ' ಪದ್ಯದ ಸಾಲುಗಳು ಹೀಗಿವೆ.

ಜಾತಿಹೀನನ ಮನೆಯ ಜೋತಿ ತಾ ಹೀನವೇ ?

ಜಾತಿ ವಿಜಾತಿ ಎನಬೇಡ, ದೇವನೊಲಿದಾತನೇ ಜಾತ

ನಡೆವುದೊಂದೇ ಭೂಮಿ, ಕುಡಿವುದೊಂದೇ ನೀರು

ಸುಡುವಗ್ನಿಯೊಂದೆ ಇರುತ್ತಿರೆ, ಕುಲಗೋತ್ತ ನಡುವೆ ಎತ್ತಣಾದು ?.

ಪಂಚಾಂಗ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಲೇಖನಗಳಿಂದ ನಿರ್ಮಿತವಾದ 2 ಅಪೂರ್ವ ಕನ್ನಡ ಕೃತಿಗಳು

1. ರೋಗ ಚಿಕಿತ್ಸೆಯು. 1876ರಿಂದ 1888 ತನಕದ ಪಂಚಾಂಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಆರೋಗ್ಯದ ಮಾಹಿತಿಗಳನ್ನು ಒಟ್ಟುಗೂಡಿಸಿ "ರೋಗ ಚಿಕಿತ್ಸೆ" ಎಂಬ ಹೆಸರಿನ 234 ಮುಟಗಳ ಮುಸ್ತಕವನ್ನು (1000 ಪ್ರತಿಗಳು) 1902ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಮುಸ್ತಕದ ಲೇಖಕರು ಪಂಚಾಂಗದ ಸಂಪಾದಕರಲ್ಲೊವರಾದ ಬಾ. ಶಿವರಾವ. ಆ ಮುಸ್ತಕದ ಮುನ್ನಡಿಯಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ಬರಯಲಾಗಿದೆ. 1876-88ನೇ ಇಸವಿಗಳ ನಮ್ಮ ಕಂನಡ ಪಂಚಾಂಗದಲ್ಲಿ ಹದಿಮೂರು ವರ್ಷಗಳ ವರೆಗೆ ಪ್ರಕಟಿಸೋಣವಾದ ಶರೀರ ಚಿಕಿತ್ಸೆ ಎಂಬ ವ್ಯಾದ್ಯ ಸಂಗ್ರಹವು ವಾಚಕರಿಗೆ ಬಹಳ ಪ್ರಯೋಜನಕರವಾಗಿ ತೋರಿದ್ದರಿಂದ ಆ ಕಾಲದ ಪಂಚಾಂಗವು ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಮಾರಾಟವಾದದ್ದಲ್ಲದೆ ಉಳಿದ ಪ್ರತಿಗಳಿಂದ ಈ ಸಂಗ್ರಹಗಳನ್ನು ಮಾತ್ರ ಪ್ರತ್ಯೇಕಿಸಿ ಕಟ್ಟಿಸೋಣವಾದ ಪ್ರತಿಗಳೂ ಸಹ ವಿಶ್ರಯವಾಗಿ ಕಚಾದವು. ಇನ್ನೂ ಗಿರಾಕಿಗಳು ಬಹಳ ಬರುವುದರಿಂದ ಪಂಚಾಂಗದಲ್ಲಿ ಬರೆದ ಅ ಸಂಗ್ರಹವನ್ನೂ ಮನಃ ಪರಿಶೋಧಿಸಿ ತಿದ್ದಿ ಅನೇಕ ಹೊಸ ಸಂಗತಿಗಳನ್ನು ಸೇರಿಸಿ ಅಡಕವಾದ ಮುಸ್ತಕರೂಪವಾಗಿ ಈಗ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ್ದೇವೆ.

2. ಸಹಸ್ರಾದ್ಯ ವ್ಯಾಖ್ಯಾದಿಗಳ ವರ್ಣನೆ (Five hundred Indian Plants their use in Medicine and the arts in Canarese.) 1881ರಲ್ಲಿ ಮೊದಲು 230 ಮುಟಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟ, ಎರಡನೇ ಮುದ್ರಣ 1908ರಲ್ಲಿ ಮಟ-273. (523)

ಮೊದಲ ಅವೃತ್ತಿಯ ಸಂಪಾದಕರು C. STOLZ ಮತ್ತು G. PLEBST ಎರಡನೇ ಅವೃತ್ತಿಯ ಸಂಪಾದಕರು I. PFLEIDERER. ಮುನ್ನಡಿಯಲ್ಲಿ The first edition of this volume was published in 1881 by C. Stolz and G. Plebst, two lay-agents of the Basel Missionary Society in Mangalore. it had grown from an alphabetical list of plants,

published in the Canarese Almanac(Mangalore) from 1868 to 1874. ನಮೂದಿಸಲಾಗಿದೆ ಈ ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ವೃಕ್ಷಾದಿಗಳ ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಕೊಂಕಣಿ ಹಾಗೂ ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಕೊಂಕಣಿ, ಮಲಯಾಳಂ, ಸಂಸ್ಕೃತ, ತಮಿಳು, ತೆಲುಗು, ಹಿಂದುಸ್ಥಾನಿ, ಭಾಷೆಗಳ ಹೆಸರುಗಳನ್ನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಲಿಪ್ಯಂತರ ಮಾಡಿ ಕೊಡಲಾಗಿದೆ (transliterated) ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಭಾಷೆಗಳ ಹೆಸರುಗಳನ್ನು ಬಳಸಲು ಹಲವರ ಸಹಾಯವನ್ನು ಪಡೆದಿದ್ದು ಜಿಲ್ಲೆಯ ಭಾಷೆಗಾಗಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಸೆಮಿನರಿಯ ಪ್ರಾಧ್ಯಾಪಕರಾದ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀಸ್ತಾನುಜ ವಾಠ್ ಮತ್ತು ಗವರ್ನರ್‌ಮೆಂಟ್ ಕಾಲೇಜಿನ ಸಂಸ್ಕೃತ ಪಂಡಿತರಾದ ಶ್ರೀ ಪಿ. ಬಾಲಪ್ಪ ಎಂಬುವರ ಸಹಾಯವನ್ನು ಪಡೆದಿದೆ ಎಂದು ನಮೂದಿಸಲಾಗಿದೆ. ಮೊದಲ ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ 500 ವೃಕ್ಷಾದಿಗಳ ವರ್ಣನೆ ಇದ್ದರೆ ಇನ್ನರ್‌ರಡು ಅವಶ್ಯಿಗಳಲ್ಲಿ 523 ವೃಕ್ಷಾದಿಗಳ ವರ್ಣನೆ ಇದೆ. ಇದೇ ಪುಸ್ತಕ 1918ರಲ್ಲಿ ಶ್ರೀ ಬಿ. ಜಿ. ಮಾನ್ಯನ್ ಎಂಬವರಿಂದ ಮಲಯಾಳಂ ಭಾಷೆಗೆ ತರ್ಜುಮೆಗೊಂಡು ಪ್ರಕಟಗೊಂಡಿದೆ. 156 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ 83 ವರ್ಷಗಳ ನಿರಂತರವಾಗಿ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ ಪಂಚಾಂಗವು ತಿಥಿ ವಾರಗಳನ್ನು ಮಾತ್ರವೇ ಜನಸಾಮಾನ್ಯರಿಗೆ ತಿಳಿಸಿಲ್ಲ. ವರ್ತಮಾನ, ಚರಿತ್ರೆ, ಚಿಂತನೆ, ಮಾರ್ಗದರ್ಶನ, ನಿಯಮಗಳು, ಆಜ್ಞೆಗಳು, ಮುಂತಾದ ಎಲ್ಲವನ್ನು ಎಲ್ಲಿರಿಗಾಗಿ ತಿಳಿಸಿದೆ. 150 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದಿನ ಬದುಕಿನ ಸ್ತೂಲ ಚಿತ್ರಣಗಳನ್ನು ದಾಖಲೀಕರಿಸಿದ ಪಂಚಾಂಗ ಸಂಶೋಧನಾಸ್ತಕರಿಗೆ ಯೋಗ್ಯ ವಿಚಾರ ಎನ್ನುವುದಕ್ಕೆ ಸಂಶಯವೇ ಇಲ್ಲ.

ವ್ಯಾಪಾರಿಕ ಪಂಚಾಂಗ 1910

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಾರಿಕ ಪಂಚಾಂಗ ಎಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಡುವ ಒಂದು ಪಂಚಾಂಗ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತು. ಇದನ್ನು ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯ ವ್ಯಾಪಾರಿಯ ಸಂಘದವರು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದರು 1910ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಪಂಚಾಂಗದಲ್ಲಿ ವರ್ಷದ 12 ತಿಂಗಳಿಗೆ ಪಂಚಾಂಗವಲ್ಲದೆ ಕೃಷಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಹಲವಾರು ಮಾಹಿತಿಗಳಿವೆ.

ಮದ್ರಾಸ್ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಸೆಂಟ್ರಲ್ ಎನ್ರಿಕಲ್ಲರ್ಲೆ ಕಮ್ಮಿಟಿ ಎಂಬ ಕೃಷಿಯ ಮುಖ್ಯ ಸಂಘದ ವಿವರಗಳು, ಜಿಲ್ಲೆ ವ್ಯಾಪಾರಿಯ ಸಂಘದ ವಿವರಗಳು, ಮ.ರಾ.ರಾ.ಸ.ಲ. ಮತ್ತಾಯಿಸರು ತನ್ನ ವಾಸಸ್ಥಾನವಾದ ಕಾರ್ಕಾಳದಲ್ಲಿ 1908ನೇ ಇಸವಿಯಲ್ಲಿ ಬಂಕುಭತ್ತದ ಸಾಗುವಳಿಯನ್ನು ಪರೀಕ್ಷಾರ್ಥವಾಗಿ ನಡೆಸಿದುದರ ಫಲದ ಪಟ್ಟಿ, ಕೃಷಿಯ ಫಲವನ್ನು ವೃದ್ಧಿಸುವ ಏಪಾರ್ಕದುಗಳು ಮತ್ತು ಕೃಷಿಗಾರರಿಗೆ

ಸರಕಾರದವರು ಮಾಡುವ ರಿಯಾಯತಿಗಳು, ಹಟ್ಟೆಹೊಟ್ಟಿಗೆಯ ಸೂಭೂರವನ್ನು ಸುಕ್ಕಿತ ಪಡಿಸುವ ಕುರಿತು ಬಂಗಾಳ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಕ್ಷೇತ್ರಾತ್ಮೆಯ 1907ನೇ ಇಸವಿಯ 7ನೇ ಚಿಕ್ಕ ಪತ್ರಕೆ.

ನೇಜಿ ನೆಡುವ ಕ್ರಮ, ಬೈಲುಗದ್ದೆಗಳಿಗೆ ಹಸಿ ಸೋಪ್ಪುಗೊಬ್ಬರ ಹಾಕೋಣ, ತಿರುನೆಲ್ಲೋಲಿ ಜಿಲ್ಲಾ ಶಿವಗಿರಿ ಜಮೀನದಾರಿಯ ಹೋಮ್ ಫಾರ್ಮ ಯಾನೆ ಶ್ರೀದ್ವಿ ಸಾಗುವಳಿ ಕೃಷ್ಣಹೋಟೆದಲ್ಲಿ ಜಾರಿ ಇರುವ ಕಾಡುನೀಲಿ ಅಥವಾ ಕೊಳಿಗಿ ಎಂಬ ಗಿಡಗಳನ್ನು ಬೆಳಿಸಿ ಅವುಗಳನ್ನು ಹಸಿ ಗೊಬ್ಬರವಾಗಿ ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕ್ರಮ, ಬೈಲುಗದ್ದೆಗಳಲ್ಲಿ ಹಸಿ ಸೋಪ್ಪು ಗೊಬ್ಬರದ ಮತ್ತು ಮೇವಿನ ಬಗ್ಗೆ, ವೈರುಗಳನ್ನು ಬೆಳಿಸಲಿಕ್ಕೆ ಉತ್ಸಾಹಗೊಳ್ಳುವ ಹಾಗೆ ಸರಕಾರದವರು ಮಾಡಿದ ರಿಯಾಯಿತಿಗಳು, ಬೀಜ ಆರಿಸುವ ಕ್ರಮ, ಜಾನುವಾರುಗಳನ್ನು ಹುಟ್ಟಿಸಿ ಬೆಳಿಸುವ ವಿಷಯ, ಜಾನುವಾರುಗಳ ಪರಾಮರಿಕೆ ಮತ್ತು ಆರ್ಯಕೆ ಕುರಿತು, ಇಂತಹ ಉಪಯುಕ್ತ ಲೇಖನಗಳಲ್ಲಿದೆ ಕೃಷಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಬೀಜ ಬಿತ್ತಿ ಪಾಪ ಕಳಿ, ಸವದಾಸ್ಯ ಬಿತ್ತಿದವನ ಅಭಿದಾನ ದೊಡ್ಡದು, ಹಡೋಟು ಬಿತ್ತಿನಾಯಿ ಬುಳಿಟು ಕೊಯ್ದು, ಬೇಶದ್ದೊ ಬಿತ್ತೋ ಬೂರುಂಡ ಕುಟ್ಟು ಇಜ್ಞಾಂಡ ಬಳಿಪು, ಮೃಗತಿರೆ ಮಳೆ ಬಂದರೆ ಮೃಗಳಿಗೆ ಸಹ ಮುರಿಯಲಿಕ್ಕೆ ಕೂಡದು, ಅದ್ವೈ ಮಳೆ ಸಮ ಬಂದರೆ ಆರು ನಕ್ಕತ್ತದ ಮಳೆ ಸಮ ಬಂದೀತು, ಅದ್ವೈ ಮಳೆ ಬಂದರೆ ಆದ್ವಷ್ಟ್ಯ ನೋಡೇನು, ಅದ್ವೈಯಲ್ಲಿ ಆದರೆ ಅಯಿತು ಹೊದರೆ ಹೋಯಿತು, ಅದ್ವೈದ್ವ ಬಿತ್ತೋಂಡ ಅಡದ್ವ ಲೆಕ್ಕ ಅವು ಮನವರಸುಡು ಬಿತ್ತೋಂಡ ಪುಟ್ಟಿದ ರೋಮದ ಲೆಕ್ಕ ಅವು, ಅದ್ವೈದ್ವ ಅಡಡೇ ಒಯಿಪೊಡು. . . ಇಂತಹ ಕನ್ನಡ ಹಾಗೂ ತುಳುವಿನ ಗಾದೆಮಾತುಗಳು ಪ್ರತಿಯೊಂದು ಮಟದಲ್ಲಿದ್ದು ಓದುಗರನ್ನು ವ್ಯಾವಹಾರಿಕ ಜ್ಞಾನದೆಡೆಗೆ ಸೆಳೆಯುತ್ತಿತ್ತು.

ಪಂಚಾಂಗದಲ್ಲಿ ಕಂಡುಬಂದ ನೇಯಿಗೆ ಕಾವಿಖಾಸೆಯ ಜಾಡಿರಾತಿನ ಒಂದು ಮಾದರಿ.

BASEL MISSION WEAVING ESTABLISHMENT, MANGALORE, SOUTH CANARA.

ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲಾ ಮಂಗಳೂರು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್(ಬಲ್ಕಿ) ನೆಯ್ಯುವ ಕಾರಖಾಸೆಯಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ತರದ (ಮಿಶನ್) ಟ್ರಿಡ್ ನಮೂನೆಯ ಹೊಟೆ ಇಜರುಗಳ ಬೆಕ್ಕೆಗಳೂ, ಹಂಟಿಂಗ್ ಯಾ ತಿಕಾರಿ ಬಟ್ಟೆಗಳೂ, ತಟ್ಟಿಂಗ್ ಯಾನೆ ಕೆಮೀಸಿನ ಬಟ್ಟೆಗಳೂ, ಶೀರೆ ದುಪ್ಪಟಿ, ದೋತ್ರ, ಟೇಬ್ಲ್ ಕ್ಲೋತ್ ಯಾನೆ ಮೇಜುವಸ್ತು

ಇತ್ಯಾದಿಗಳೂ ನಾಡಾಕು ಮಾದ್ರಿಯಲ್ಲಿ ತಯಾರಿಸಲ್ಪಟ್ಟು, ಯಾವಾಗೆಲೂ ಮಾರಾಟಕ್ಕೆ (ಮೊದಲಿಗಂತ ಕಮ್ಮಿ ದರದಲ್ಲಿ) ತಯಾರಿರುತ್ತವೆ. ರೂಪಾಯಿ 100ರ ಮೇಲೆ ಬಟ್ಟೆಗಳನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳುವ ಗಿರಾಕಿಗಳಿಗೆ ಯಾ ಸಾಹುಕಾರರಿಗೆ ಒಟ್ಟೇ ಕಮ್ಮಿಶನ್‌(ಪಟ್ಟು) ಕೊಡಲಾದೀತು. ಈ ಬಗ್ಗೆ ಮಿದ್ದಾಗಿ ಯಾ ಕಾಗದ ಮೂಲಕವಾಗಿ ವಿಚಾರಿಸಿಕೊಂಡಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ವಿವರ ತಿಳಿಸಲಾದೀತು. ಪರ ಉರಿನಲ್ಲಿ ಬಟ್ಟೆಗಳನ್ನು ತರಿಸಿಕೊಳ್ಳು ಮನಸ್ಸಿಳ್ಳುವರು ಮೇಲಿನ ವಿಳಾಸ ಬರಕೊಂಡಲ್ಲಿ, ಓಪಾಲು ಹಾಸಲು ಮಾಫಿಯಾಗಿ ನಮೂನೆಗಳು ಕಳುಹಿಸಲ್ಪಡುವವು.

ಷ್ವವಸಾಯಿಕ ಪಂಚಾಂಗದಲ್ಲಿ ಕೃಷಿ ಬದುಕಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಕನ್ನಡ ತುಳು ಗಾದೆಗಳು:

ಪಗ್ಗುದು ಪದಿನೆಣ್ಣು ಮೋನಗ ಬೀಜ ಬಿತ್ತೊಡು
ನವದಾಸ್ಯ ಬಿತ್ತಿದವನ ಅಭಿದಾನ ದೊಡ್ಡದು
ಹದೋಟು ಬಿತ್ತಿನಾಯ ಬುಳೆಟ ಕೊಯ್ದು
ಬೇತಡ್ ಬಿತ್ತು ಬೂರುಂಡ ಈಟ್ ಇಜ್ಞಂಡ ಬುಳೆವು
ಪತ್ತನಾಚೆಗ್ ಪತ್ತು ಪರೀಲಾ ಬೂರ್ಯಾರೆ ಅವಂದ್
ಮೃಗಶಿರ ಮಳೆ ಬಂದರೆ ಮೃಗಗಳಿಗೆ ಸಹ ಮುರಿಯಲಿಕ್ಕೆ ಕೂಡದು
ಅರ್ದ್ರ್ ಮಳೆ ಸಮ ಬಂದರೆ ಅರು ನಕ್ಕತ್ತದ ಮಳೆ ಸಮ ಬಂದಿತು
ಅರ್ದ್ರ್ ಮಳೆ ಬಂದರೆ ಆದ್ದಪ್ಪು ನೋಡೇನು
ಅರ್ದ್ರ್ಯಾಯಲ್ಲಿ ಆದರೆ ಅಯಿತು ಹೋದರೆ ಮೋಯಿತು
ಅರ್ದ್ರ್ ನಕ್ಕತ್ತೊಡು ಬಿತ್ತೊಂಡ ಅಡದರ್ಲಿಕ್ಕೆ ಆವು, ಮನವಸುದು ಬಿತ್ತೊಂಡ
ಮಜ್ಜಿದ್ ರೋಮದ ಲೆಕ್ಕೆ ಆವು. ಬೇತಡ್ ಬಿತ್ತು ಬೂರುಂಡ ಈಡ್ ಇಜ್ಞಂಡ
ಬುಳೆವು.
ಮನವಸು ಮಳೆ ಹೆಣಕ್ಕೆ ಸಮ
ಮಷ್ಟು ಹೋಯಿದರೆ ಮಷ್ಟಳ ಬೆಳೆದಿತು
ಮಷ್ಟೋದ್ ಬಿತ್ತೊಂಡ ಮರಿ ಪತ್ತುಂಡು
ಮಷ್ಟೋದ್ ಬಿತ್ತೊಂಡ ಮಜ್ಜೆಗ್‌ಲಾ ನುಪ್ಪು ತಿಕ್ಕಂದ್
ಅಟಿಡ್ ತೆಡ್ಲು ಬತ್ತೊಂಡ ಅಟ್ಟಪೋಲಿಮೋವು ಸೋಣೋಡು ತೆಡ್ಲು ಬತ್ತೊಂಡ
ಸೊಂಟ ಮೋಲಿಮೋವು

ಅಟಿಡ್‌ ಕಣೆ ಬತ್ತಾಂಡ ಅಟ್ಟಮೊಲಿಮೋವು ಸೋಣೊಡು ಕಣೆ ಬತ್ತಾಂಡ
ಸೊಂಟ ಮೊಲಿಮೋವು

ಅಟಿಡ್‌ ಕಣೆ ಬತ್ತಾಂಡ ಅಟ್ಟ ಮುದ್ದಾಂಡು ಸೋಣೊಡು ಕಣೆ ಬತ್ತಾಂಡ
ಸೊಂಟ ಮುದ್ದಾಂಡು

ತಾನು ಮಾಡುವುದು ಉತ್ತಮ ಮಗ ಮಾಡುವುದು ಮಧ್ಯಮ ಆಳು
ಮಾಡುವುದು ಹಾಳು

ಹೂಡಲಿಕ್ಕೆ ತಿಳಿಯದಿದ್ದರೆ ನೋಡಲಿಕ್ಕೆ ತಿಳಿಯದೇ
ಸಾಧನೆ ಮಾಡಿದರೆ ಸಬಳ ನುಂಗಬಹುದು

ಮೃಗಶಿರಿಡ್‌ ಮುಖ್ಯದು ಗೀರ್ಜಾಂಡ ಈಯಾವು

ಮೃಗಶಿರಿಯಲ್ಲಿ ನಟ್ಟರೆ ಮೃಗ ತಿಂದರೂ ಅಳಿಯದು ಅದ್ರ್ವೆ ಒಗೆ ನಟ್ಟರೆ
ಆದ್ದಪ್ಪು ಆಗುತ್ತದೆ, ಘನವರ್ಷಸುವಿನೊಳಗೆ ನಟ್ಟರೆ ಪುಣ್ಯ ಇದ್ದಪ್ಪು ಆಗುತ್ತದೆ.

ಮೊಡಿಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತಿನಾಯಗ್‌ ಬೃಹಚ್ಚೆ ಸರ್ಗ್‌ ಬಿತ್ತಿನಾಯಗ್‌ ಕೆಯಿ ಹಚ್ಚು
ಬಿತ್ತಾಂಡ ಹೆಚ್ಚಿದ್‌ ಕೊಂಡೊಂಡು ನಡ್ಡಾಂಡ ಗೋರುದು ಕೊಂಡೊಂಡು.

ಹೊಲಕ್ಕೆ ಹಾಕಿದ ಗೊಬ್ಬಿರ ಎಮ್ಮೆಗೆ ಹಾಕಿದ ಹಿಂಡಿಯ ಹಾಗೆ
ಹನಿ ಕೂಡಿ ಹಳ್ಳ ತನೆ ಕೂಡಿ ತುಪ್ಪೆ

ಸೋಕ್ಕಿನಾಯಗ್‌ ಕಂಬು ಸಿಕ್ಕಿನಾಯಗ್‌ ರಾಗಿ

ಈಟಿಗೆ ಹೋಟೆ ಬೆಲೆ ಅಲ್ಲ

ಕರಿಯ ಬಂಗಾರ್ ಕೆಂಡೊಡು ಪಾಡಾಂಡ ಬೊಳ್ಳ ಬಂಗಾರ್ ಅವು
ಕಂಡ ಬಟ್ಟಲ್ಲಿ ಲೆಕ್ಕ ಹದ ಮಳ್ಳೊಡು

ಅಲ್ಲೇಷಾ ಮಳೆಗಿಂತ ಬಿಸಿಲೇ ಲೇಸು

ಮಫಾ ಮಳೆ ಬೆಳೆಗೆ ಲೇಸು

ಮಫೆಯ ನೀರು ಮೋಗೆಯಲ್ಲಿ ಇಡು ಎಂದ ಹಾಗೆ

ಮಫೆ ಮಳೆನೀರು ಮಗನಿಗೂ ಕೊಡಬಾರದು

ಮಫೆಯಲ್ಲಿ ಮೋಗೆ ಮಬ್ಬೆಯಲ್ಲಿ ಹಾಲು ಉತ್ತರೆಯಲ್ಲಿ ಒತ್ತರೆ
ಕಾಡು ನೀಲಿ ಬಿತ್ತಿದ ಮೇಲೆ ಕಾಡಿಗೆ ಹೋಗಬೇಕೇ

ಕಾಡು ನೀಲಿಯಿಂದ ಕರಿ ಈಟು ಅಗುವುದು

ಚಿತ್ತೆ ಹೊಯಿದರೆ ವಿಚಿತ್ರವಾದಿತು

ಕೆಟ್ಟ ಬೀಜ ಬಿತ್ತಿದರೆ ಹೊಟ್ಟೆ ಕೆಟ್ಟಿ ಕೂರಬೇಕು

ಮುತಿ ತತ್ತ್ವದ್ ಬೆನಡ ಮಿತಿ ತತ್ತ್ವದ್ ಉಣಿದ

ಕಚ್ಚಿಬಾರ್ ಬಿತ್ತಾದ್ ಹೊಳ್ಳುವಿ ಕೊಯ್ಯೋಲ್ಲೋ
 ಕೆಟ್ಟ ನೆಲ್ಲು ಬುಟ್ಟಿ ತುಂಬ ಇದ್ದರೇನು
 ಎಡ್ಡೆ ಬಿತ್ತ್ ಎಡ್ಡೆ ಬ್ಯೇಟ್ ಕಟ್ಟೊಡು
 ಅನುರಾಧೆ ಬಸ್ರ್ ಪಂತಿ ಬಾಪೆಲೆ.
 ಹೊಲ ಸಹಾಯವಿಲ್ಲದೆ ನೆಲವಿದ್ದರೇನು
 ಮೇವ್ ಇಲ್ಲದ ಹಸು ಮೊಲೆಹಾಲು ಇಲ್ಲದ ಕೊಸು
 ಹೊಟ್ಟಿಗಿಲ್ಲದ ಎತ್ತು ಹಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿದ್ದರೂ ಫಲವಿಲ್ಲ
 ಎತ್ತು ಸಾಕಿದರೆ ಭತ್ತಕ್ಕೆ ಕಡಿಮೆಯಾಗದು
 ಮುತ್ತಿಗಿಂತಲೂ ಎತ್ತು ಉತ್ತಮ
 ಘೋತ್ರ ಪುತ್ತನಾಯಗ್ ಕ್ಯೆಕಂಜೆ ದಾಯೆಗ್
 ನೋಡಿದರೆ ಜಾನುವಾರು ಬಿಟ್ಟರೆ ಮನೆ ಮಾರು
 ಮುಣ್ಣೆಟ್ ಬಸ್ರ್ ಬತ್ತಾಂಡ ಮುಣ್ಣೆ ಕಡಪಂದ್
 ಮುಣ್ಣೆಟ್ ಬಸ್ರ್ ಬತ್ತಾಂಡ ಮುಚ್ಚೆಗ್ಲಾ ನುಪ್ಪು ತಿಕ್ಕಂದ್.

ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ 1887–1941– ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯು ಮೈಸೂರಿನ ವೆಸ್ಸಿ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ
 ಮುದ್ರಣಗೊಂಡು ವೆಸ್ಸಿಯನ್ ಮಿಶನ್‌ನಿಂದ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತು. 54 ವರ್ಷಗಳ
 ಕಾಲ ನಿರಂತರ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯು ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಜರಿತ್ತೆಯಲ್ಲಿ
 ದಾಖಲಿಸುವ ಸ್ಥಾನವನ್ನು ಪಡೆದಿದೆ. ಹಿಂದೂಸ್ಥಾನದ ವಿಚಾರಗಳು, ಮಹಿಳೆಯರ
 ಪ್ರಾಪಂಚ, ಒಳದೇಶದ ವೃತ್ತಾಂತ, ಹಿಂದೂಸ್ಥಾನದ ರಾಜಕೀಯ ವಿಚಾರಗಳು,
 ಮೈಸೂರು ಗಜೆಟ್ ಸಂಗ್ರಹ, ವಿವಿಧ ಯುದ್ಧ ವೃತ್ತಾಂತಗಳು, ಯುರೋಪಿನ ಯುದ್ಧ
 ಸಮಾಜಾರ, ವಿದೇಶ ವರ್ತಮಾನಗಳು, ಮೈಸೂರು ದಿವಾನರ ಉಪನ್ಯಾಸ,
 ಮಹಾರಾಜರ ವಿವಾಹ ಮಂಟಪವು ಹೀಗೆ ವಿಭಿನ್ನ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಓ ಪತ್ರಿಕೆಯು
 ಹೊರಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಈ ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಸಂಗ್ರಹಗಳನ್ನು ಕೂಲಂಕುಶವಾಗಿ ಪರಿಶೀಲಿಸಿದರೆ
 ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯೊಂದರಲ್ಲೇ ನೂರಾರು ವಿಷಯಗಳ ಸಂಶೋಧನೆಗಳನ್ನು
 ಕ್ಯೆಗ್ತಿಕೊಳ್ಳಬಹುದು. 54 ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಕನಾಟಕದಾದ್ಯಂತ ಪ್ರಸಾರದಲ್ಲಿದ್ದ
 ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ ಕೊನೆಗೊಳ್ಳುವ ಕಾರಣವನ್ನು ಕೊನೆ ಸಂಚಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ
 ವಿವರಿಸಿದ್ದಾರೆ:

“ನಮ್ಮ ಜೀವಮಾನದಲ್ಲಿ ನಾವು ಹಿಂದೆಂದೂ ಮಾಡಿದ್ದ ಬಹುಶಃ
 ಅತ್ಯಾಂತ ಕಷ್ಟಕರವೆನಿಸಿದ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಅಂದರೆ ನಮ್ಮ “ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ” ಯ ಈ

ದಿನದ ಸಂಚಿಕೆಯೇ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಕೊನೇ ಸಂಚಿಕೆಯಿಂಬುದನ್ನು ನಾವು ವಾಚಕರಿಗೆ ಶ್ರೀತಪಡಿಸುವ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಇಂದು ಮಾಡಬೇಕಾಗಿದೆ. ನಾಲ್ಕುವರೆ ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ನಾವು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ 50ನೇ ವಾರ್ಷಿಕ್ ಕೋತ್ವವನ್ನು ನಡೆಸಿದಾಗ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಏಷೇಷ ಸಂಚಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಹಿಂದೆ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಸಂಪಾದಕರಾಗಿದ್ದವರೊಬ್ಬರು ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಸ್ಥಾಪಕರಾದ ಹೇನ್ನಿ ಹೇಗೆ ರವರು ಈ 50ನೇ ವರ್ಷೋತ್ಸವದ ಸಂಚಿಕೆಯನ್ನು ಸೋಡಿದ್ದರೆ ಅವರು ಆಶ್ಚರ್ಯಚಕ್ತಿರಾಗುತ್ತಿದ್ದರಲ್ಲದೆ ಅತ್ಯಂತ ಸಂತೋಷಭರಿತರೂ ಆಗುತ್ತಿದ್ದರೆಂದು ಬರೆದರು. ಆ ಮಹೇಶ್ವರವರು ದಿನ ನಾವೆಲ್ಲರೂ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯು ಇನ್ನೂ ಇವತ್ತು ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಬಾಳಿ ಬೆಳೆದು ಮೈಸೂರು ಸಂಸಾಧನದ ಪ್ರಜೆಗಳ ಸೇವೆಯನ್ನು ಮಾಡುವುದೆಂದೇ ನಿರೀಕ್ಷಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದೇವು. ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯು ನಿಲ್ಲಬೇಕಾಗಿ ಬಂದುದಕ್ಕೆ ಇಂದಿನ ಯುದ್ಧವೇ ಕಾರಣವಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಎರಡನೇ ಇವತ್ತು ವರ್ಷದ ಜೀವನವು ಪ್ರಾರಂಭವಾದಾಗ ಇದನ್ನು ನಾನಾ ಉರುಗಳಲ್ಲಿ ಹಂಚುವವರ ಮತ್ತು ವಾಚಕರ ಸಹಾಯದಿಂದ ಇದರ ಚಂದಾದಾರರ ಸಂಖ್ಯೆ ಎರಡು ವರ್ಷಗಳ ಆವಧಿಯಲ್ಲಿ ಶೇಕಡ ಮೂವತ್ತೆರಪ್ಪು ಹೆಚ್ಚಿತು. ಅಪ್ಪರಲ್ಲೇ ಯುದ್ಧದ ಭೀತಿ ಪ್ರಪಂಚದಾದ್ಯಂತದಲ್ಲಿ ಹಬ್ಬಿದ್ದುದರಿಂದ ಕಾಗದದ ಬೆಲೆ ಏರಿ ಹೋಯಿತು. ಅದರ ಪರಿಣಾಮವೇನಾಯಿತೆಂದರೆ ನಾವು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಹೆಚ್ಚು ಮುಟಗಳಿಂದ ಕೂಡಿದ ಪ್ರತಿಯೊಂದು ಪತ್ರಿಕೆಯ ವಿಕ್ರಯದಿಂದಲೂ ನಮಗೆ ನಷ್ಟವೇ ಆಗಲು ಉಪಕ್ರಮವಾಯಿತು. ಇತ್ತೀಚಿನ ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ನಮ್ಮ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾಗುವ ಜಾಹಿರಾತುಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ ಹೆಚ್ಚಿದಾಗ್ನೂ ಕಳೆದ ನಾಲ್ಕು ವರ್ಷಗಳಿಂದಲೂ ನಮಗೆ ವರ್ಷವರ್ಷವೂ ಆಗುತ್ತಿರುವ ನಷ್ಟ ಬಹಳ ದುಬಾರಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಮೇಲಾಗಿ ಯುದ್ಧಕ್ಕಾಗಿ ಅಪಾರವಾದ ಹಣ ವಿಚಾರಗುತ್ತಿರುವ ಇಂದಿನ ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಮೊದಲಿನಂತೆ ಇಂಗ್ಲಾಂಡಿನಲ್ಲಿರುವ ನಮ್ಮ ಮಿತ್ರರಿಂದ ನಾವು ದ್ರವ್ಯ ಸಹಾಯ ನೀರೀಕ್ಷಿಸುವುದು ನ್ಯಾಯವಾದುದಲ್ಲ. ಅವರ ಸಹಾಯವನ್ನು ಬಿಟ್ಟರೆ ನಮ್ಮೇ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಮುಂದುವರಿಸಲು ಪಾಂಚವಾತ್ಯ ದೇಶದಲ್ಲಾಗಲೀ ಹಿಂದೂಸ್ಥಾನದಲ್ಲಾಗಲೀ ನಮಗೆ ಸಹಾಯ ನೀಡುವವರಾರೂ ಇರುವುದಿಲ್ಲ. ನಮ್ಮ ವಿಚುವೆಚ್ಚಿಗಳನ್ನು ಕಡಿಮೆಮಾಡಿ ನಮ್ಮ ಆದಾಯವನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಸುವುದಕ್ಕಾಗಿ ನಮ್ಮ ಕೈಲಾದ ಪ್ರಯತ್ನಗಳನ್ನೆಲ್ಲವನ್ನೂ ಮಾಡಿದೆವು. ಈ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ನಮ್ಮಿಂದ ಮುಂದೇನನ್ನೂ ಮಾಡುವುದು ಸಾಧ್ಯವೇ ಇಲ್ಲ. ನಮ್ಮೇ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ನಡೆಸಲು ಈ

ರೀತಿಯ ಪ್ರವೃದ್ಧ ಅಭಾವಪುಂಟಾದುದರಿಂದ ಮಿಶನ್ ಸಂಖಡವರು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಪ್ರಕಟಣೆಯನ್ನು ಈ ವರ್ಷದ ಕೊನೆಯಲ್ಲಿ ಅಂದರೆ ಈ ವಾರ ನಿಲ್ಲಿಸಿದಲು ಅತ್ಯಂತ ವ್ಯಸನದಿಂದ ನಿರ್ಧರಿಸಲೇಬೇಕಾಯಿತು. “ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ” ಯು ಯುದ್ಧದಿಂದ ಮರಣಕ್ಕೆಡಾಯಿತೆಂಬುದರಲ್ಲಿ ಸಂದೇಹವಿಲ್ಲ.

ನಮ್ಮೇ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಪ್ರಕಟಣೆಯನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸುವುದು ನಮಗೂ ನಮ್ಮ ವಾಚಕರಿಗೂ ಅತ್ಯಂತ ದುಃಖರವಾದ ವಿಷಯವಾದಾಗ್ನೂ ಇಷ್ಟ ವರ್ಷಕಾಲ ಈ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಪ್ರಜೆಗಳಿಗೆ ಇದರ ಮೂಲಕ ಸೇವೆಯನ್ನು ಸಲ್ಲಿಸಲು ನಮಗೆ ಅವಕಾಶ ದೊರೆತುದಕ್ಕಾಗಿ ನಾವು ಅತ್ಯಂತ ಕೃತಜ್ಞರಾಗಿದ್ದೇವೆ. ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಸಂಪಾದಕ ರಾಗಿದ್ದವರ ಪ್ರಕ್ಕ ಅತ್ಯಂತ ದಕ್ಷರಾದ ಧಾರ್ಮಿಕರವರು ಸುಮಾರು 40 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ನಮ್ಮೇ ಪತ್ರಿಕೆಯ ವಿಷಯದಲ್ಲಿ ಈ ರೀತಿ ಬರೆದಿದ್ದರು. “ತೈಸ್ತ ವರ್ತಮಾನ ಪತ್ರಿಕೆಯು ತನ್ನದೇ ಆದ ಉದಾತ್ತ ಧ್ಯೇಯಗಳನ್ನು ಪರಿಪಾಲಿಸಬೇಕು. ಇದು ಜನತೆಯ ನ್ಯಾಯಬಧವಾದ ಕುಂದುಕೊರತೆಗಳ ಪರವಾಗಿ ನಿಖಿಲತೆಯಿಂದ ವಾದಿಸುವುದಕ್ಕೆ ಹೆದರುವುದಿಲ್ಲ. ಅಲ್ಲದೆ ಸರ್ಕಾರವು ನಿಷ್ಘಾರಣವಾಗಿ ದೂಷಣೆಗೆ ಗುರಿಯಾಗಿದ್ದಾಗ ಅದನ್ನು ಪ್ರತಿಭಟಿಸದೆ ಅಲಸ್ಯದಿಂದಿರುವುದೂ ಇಲ್ಲ. ಕೇರಿಂ ಅಪಕೀರ್ತಿಗಳಲ್ಲಿಯೂ ತೈಸ್ತರ ವರ್ತಮಾನ ಪತ್ರಿಕೆಯು ತಾನು ಜನರ ಸ್ವಜ್ಞವಾದ ಹಿತಮುತ್ತನೆಂಬುದನ್ನು ಸಾಫಿಸಿಕೊಳ್ಳಬೇಕು. “ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ”ಯು ಮ್ಯಾಸ್‌ಮಾರ್ಟ್ ಸರ್ಕಾರದ ಮಿಶ್ರ ಪಕ್ಕಕ್ಕೆ ಸೇರಿದುದೆಂದು ಜನರು ಒಂದು ಸಾರಿ ಉಪಾಂಕಿಸಿದ್ದಾರೆ. ಮತ್ತೊಂದು ಬಾರಿ ಇದು ಬ್ರಿಟಿಷರಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟದೆಲ್ಲವನ್ನೂ ಸುಮ್ಮನೆ ಸ್ತುತಿಸುವ ಹೊಗಳುಭಟನೆಂದು ಹೇಳಿದ್ದಾರೆ. ಅದಾಗ್ನೂ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಸುಧಿಯು ಸತ್ಯವಾದುದೇ ಆಗಿರಬೇಕೆಂಬ ನಂಬಿಕೆ ಇನ್ನರಲ್ಲಿ ಹರಡಿರುತ್ತದೆ”.

ಧಾರ್ಮಿಕರವರು ಯಾವ ಉದಾತ್ತ ಧ್ಯೇಯಗಳನ್ನಿಟ್ಟುಕೊಂಡು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದರೋ ಅದೇ ಧ್ಯೇಯಗಳನ್ನು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಇವತ್ತು ವರ್ಷಗಳ ಜೀವಾವಧಿಯಲ್ಲಿ ಅದರ ಇತರ ಸಂಪಾದಕರೂ ಸಹ ಅನುಸರಿಸಿಕೊಂಡು ನಾವು ದೃಢವಾಗಿ ಹೇಳುತ್ತೇವೆ. ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ದೇಶದಲ್ಲಿಲ್ಲ ಸುಳ್ಳ ಸುದ್ದಿಗಳೂ ಉತ್ತೇಷಿತ ಸಮಾಜಾರಗಳೂ ವಾಯುವೇಗದಿಂದ ಹಬ್ಬಿತಿರುವ ಯುದ್ಧಕಾಲದಲ್ಲಿ ನಾವು ವಾಸ್ತವಾಂಶಗಳನ್ನೇ ಹೊರತು ಮತ್ತೇನನ್ನೂ ಪ್ರಕಟಿಸದಂತೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಪಟ್ಟಿರುತ್ತೇವೆ. ದೇವರು ನಮ್ಮ ಪಕ್ಕದಲ್ಲಿದ್ದರೆ ನಮಗೆ ಸೋಲಾಗುವುದು ಕೇವಲ ಅಸಾಧ್ಯವೆಂದು ಭರವಸೆ ಕೊಡುವುದರ ಮೂಲಕ ಜನಗಳ ಮನಸ್ಸನ್ನು ಸ್ತಿಮಿತಕ್ಕ ತರಲು ಪ್ರಯತ್ನಪಟ್ಟಿರುತ್ತೇವೆ. ಇತ್ತೀಚಿನ ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ನಾವು “ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ”

ಯನ್ನು ಒಂದು ಕಡೆ ಪ್ರಗತಿ ಮನೋಭಾವವುಳ್ಳ ರಾಜಕೀಯ ಪ್ರಕ್ಕದವರಿಗೂ ಸಂಸ್ಥಾನದ ಸರಕಾರಕ್ಕೂ, ಮತ್ತೊಂದು ಕಡೆ ರಾಷ್ಟ್ರನಾಯಕರಿಗೂ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಸರ್ಕಾರಕ್ಕೂ ಸ್ವೇಹ ಸೌಹಾರ್ಥವನ್ನು ಬೆಳೆಸುವ ಸಾಧನವನ್ನಾಗಿ ಮಾಡಲು ಪ್ರಯತ್ನ ಪಟ್ಟಿದ್ದೇವೆ. ಪ್ರಚಲಿತ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಮಹಾಜನರೇ ನ್ಯಾಯಬದ್ಧವಾದ ತೀವ್ರಾನಕ್ಕೆ ಬರಲು ಆಯಾ ವಾರದ ಸುದ್ದಿಗಳನ್ನು ಖಿರಾರಾಗಿಯೂ ಎಲ್ಲರಿಗೂ ಸುಲಭವಾಗಿ ತಿಳಿಯವಂತೆಯೂ ಪ್ರಕಟಿಸುವುದೇ ನಮ್ಮ ಧೈಯವಾಗಿದ್ದಿತು. ನಮ್ಮ ವಾಚಕರು ಇದುವರೆಗೆ ನಮಗೆ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಹೊತ್ತಾಹಕ್ಕಾಗಿಯೂ ತೋರಿರುವ ಸಹ ತಾಪಕ್ಕಾಗಿರುತ್ತಾ ನಾವು ಅವರೆಲ್ಲರಿಗೂ ಹೃತ್ಕಾವರ್ವಕವಾದ ವಂದನೆಗಳನ್ನುಪ್ರಸ್ತುತೀಸುತ್ತೇವೆ.”

ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಚರಿತ್ರೆಯನ್ನು ಆರಂಭ, ಮಧ್ಯಕಾಲೀನ, ಆಧುನಿಕ ಹೀಗೆ ಮೂರು ವಿಭಾಗಗಳಾಗಿ ವಿಂಗಡಿಸಿ ಅಧ್ಯಯನ ಮಾಡಬಹುದು. ಆಧುನಿಕ ವಿಭಾಗದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ತಂತ್ರಜ್ಞಾನವನ್ನು ಬಳಸಿಕೊಂಡು ಮುದ್ರಣಗೊಂಡು ತಂತ್ರಜ್ಞಾನದ ಮೂಲಕವೇ ದಾಖಲೀಕರಣಗೊಂಡಿದೆ. ಆದರೆ ಮೊದಲ ಎರಡು ವಿಭಾಗಗಳ ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಸ್ವರೂಪ, ಚರಿತ್ರೆಗಳನ್ನು ಅಭ್ಯಸಿಸಲು ಬೆರಳೆಣಿಕೆಯ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಮಾತ್ರ ಸಿಗುತ್ತವೆ. ಯಾಕಂದರೆ ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ದಾಖಲೀಕರಣ ಮಾಡುವ ಹವ್ಯಾಸವೇ ಇಲ್ಲವೋ ಎಂಬಂತಿದೆ. ಹಲವು ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಸಮಗ್ರ ಸಂಶೋಧನೆ ನಡೆದು ಅನೇಕ ಕೃತಿಗಳಾಗಿವೆ. ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕಾ ಸೂಚಿಯೊಂದು ಈ ಹಾವನೂರಿಂದ ಸಂಗ್ರಹಗೊಂಡು ಪ್ರಕಟಿಸಿದ್ದ ಇಷ್ಟ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ನಮ್ಮ ಕನ್ನಡದ್ವಾರಾ ಎಂದೆನಿಸುತ್ತದೆ. ಇಂತಹ ಕಾರ್ಯಗಳನ್ನು ಮಾಡಬೇಕಾದರೆ ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ದಾಖಲೀಕರಣದ ಮನಸ್ಸು ಮೂಡಿ ಬರಬೇಕು. ಇದಕ್ಕಾಗಿ ಪತ್ರಿಕಾ ಅಕಾಡೆಮಿ, ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯಗಳು ಮುಂದೆ ಬರಬೇಕಾಗಿದೆ. ಮೊದಲನದ್ದೆಲ್ಲ ಬೇಡ ಈಗ ಮಾಡುವುದೇ ಸರಿ, ಈಗ ಹೊಸ ಯುಗ ಅನ್ನುವರುತ್ತಾ ಇದ್ದಾರೆ. ಹೊಸ ಯುಗ ಸರಿ ಆದರೆ ಸಂಶೋಧನೆ ಮಾಡಬೇಕಾದರೆ ಹಳೆಯದು ಬೇಕೇಬೇಕು. ಆಗ ಮಾತ್ರ ಹಳೆಯದ್ದರೆ ಹೊಸತು ಸಾಧ್ಯ ಎನ್ನುವ ಅರಿವು ನಮಗಾಗುತ್ತದೆ. ಅದ್ದರಿಂದ ಹಳೆಯ ಪತ್ರಿಕಾ ಸಾಹಿತ್ಯದ ಚರಿತ್ರೆಯ ದಾಖಲೀಕರಣಕ್ಕೆ ನಾವೆಲ್ಲ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಜೋಡಿಸೋಣ.

ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

1. ಎನ್. ಎಸ್. ಸೀತಾರಾಮಶಸ್ತೀ, ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ, ಕನ್ನಡಿಕೆ ರಾಜ್ಯ ಪತ್ರಿಕಾ ಅಕಾಡೆಮಿ, ಬೆಂಗಳೂರು, 1987
2. ಜ್ಯೇನುಲ್ಲಾ ಬಳಾರಿ, ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮಕ್ಕೆ ರೆ. ಹೆಮ್ರನ್ ಮೋಗ್ನಿಂಗ್ ಕೊಡುಗೆ, ಕನ್ನಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ, ಹಂಟಿ, 2010
3. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರ, ಹೊಸಸಗನ್ನಡದ ಅರುಖೋದಯ, ಕನ್ನಡ ಅಧ್ಯಯನ ಸಂಸ್ಥೆ, ಮೈಸೂರು. ವಿ.ವಿ. 1974
4. ಬಾ. ಶಿವರಾಮ, ರೋಗ ಚಿಕಿತ್ಸೆಯು, 1902, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್
5. ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಜಾರ, ಜಮ್ರನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮಂಗಳೂರು, 1843
6. ಕನ್ನಡ ಸಮಾಜಾರ, ಲಂಡನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಬಳಾರಿ, 1844
7. ವೃತ್ತಾಂತ ಪತ್ರಿಕೆ, ವೆಸ್ಟಿಯನ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮೈಸೂರು, 1899, 1941
8. ಸಹಸ್ರಾರ್ಥ ವೃಕ್ಷಾದಿಗಳ ವರ್ಣನೆ, 1881, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್.
9. ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮಂಗಳೂರು 1857, 1873
10. ಸತ್ಯದೀಪಿಕೆ, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮಂಗಳೂರು, 1912
11. ವಿಚಿತ್ರ ವರ್ತನೆಯಾನ ಸಂಗ್ರಹ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮಂಗಳೂರು.
12. ವ್ಯಾವಸಾಯಿಕ ಪಂಚಾಂಗ, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್, ಮಂಗಳೂರು, 1910
13. **Basel Mission Reports**
14. ದ.ಕ.ದಲ್ಲಿ ಪಂಚಾಂಗ ರಚನೆ-ಶ್ರೀ ಯಮುಂಡ ಜೋಹಿನ್, (ಡಾ.ಟಿ.ಎಂ.ಎ.ಪ್ರೇ ಅಭಿನಂದನ ಗ್ರಂಥ) ಲೇಖನ, 1977
15. ಇತಿಹಾಸ ಹೇಳುವ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ, ಲೇ.ಟಿ.ಎಂ. ಸುಭೂರಾಯ, ಶಿರಸಿ, ತರಂಗ 10 ಜುಲೈ 1994

~~~~~

## ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಪತ್ರಿಕೋದ್ಯಮ ಮತ್ತು ಕೆಲವು ಕ್ರಿಸ್ತ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ತುಳುನಾಡು

ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೆ 'ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಚಾರ'. ಇದು ವಾರಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿದ್ದ ಜುಲೈ 1843ರಿಂದ 1844 ಫೆಬ್ರವರಿ ತನಕ ಮಾತ್ರವೇ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡಿದೆ. ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಯ ಕಿರು ಪರಿಚಯ ಹೀಗಿದೆ. 1943 ಜುಲೈ 1. ಕ್ರಿಯ ಒಂದು ದುಡ್ಡು. ಮೊದಲಿಗೆ ಇದನ್ನು ಪತ್ರಿಕೆ ಎನ್ನಿದೆ ಕಾಗದ ಎನ್ನುತ್ತಿದ್ದರು. ತಿಂಗಳಿಗೆ ಎರಡಾವತ್ತಿನ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು.

ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕಾ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆ ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಚಾರವಾದರೂ ಇದು ಸ್ವದೇಶದಲ್ಲಿ ಎಂಬ ಹೊರಗನ್ನು ಒಬ್ಬ ಲೇಖಿಕರು ತಮ್ಮ ಲೇಖನಪೋಂದರಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ಹೇಳಿಕೊಂಡಿದ್ದಾರೆ. "ಮತ ಪ್ರಚಾರಕ್ಕಾಗಿ ಮಂಗಳೂರಿಗೆ ಒಂದ ಸಂಸ್ಥೆಯೊಂದರ ಪ್ರಚಾರ ಕಾರ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ಇದೂ ಒಂದಾಗಿತ್ತು. ಕ್ರಿಸ್ತ ಧರ್ಮ ಪತ್ರಿಕಾದನೆಯೇ ಮುಖ್ಯ ಉದ್ದೇಶವಾಗಿದ್ದ ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಜನರ ಆಶೋತ್ತರಗಳಿಗೆ ಅವಕಾಶ ತೀರಾ ಕಡಮೆ ಇತ್ತು. ಬದಲಾಗಿ ಹಿಂದೂ ಧರ್ಮ ಪರಂಪರೆಗಳ ಟೀಕೆಗೆ ಅವಕಾಶ ವಿರುತ್ತಿತ್ತು." ಆದರೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಪತ್ರಿಕೆಯಾದ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ಲೇಖಿಕರು ಅನಿಸಿಕೊಂಡಂತಿಲ್ಲ. ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಚಾರ ಹಾಗೂ ಕನ್ನಡ ಸಮಾಚಾರ ತೀರಾ ಭಿನ್ನವಾದ ಶೈಲಿಯಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಈ ವಿಚಾರವಾಗಿ ಡಾ ಹಾವನೂರರು ಹೀಗೆ ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ. "ಮಿಶನರಿಗಳು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯನ್ನು ಸ್ವಮತ ಪ್ರಸಾರಕ್ಕಾಗಿ ಬೇಕಾದ ಹಾಗೆ ಬಳಸಿಕೊಳ್ಳಬಹುದಾಗಿತ್ತು. ಹಾಗೆ ಮಾಡದ್ದರಿಂದ ಕನ್ನಡದ ಈ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆಯು ಜಾತ್ಯಾತ್ಮೀತವಾದ ಸಮಸ್ತ ಕನ್ನಡಿಗರನ್ನುದೇಶಿಸಿದ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿ ನಿಂತಿತು. ಕ್ರಿಷ್ಟಿಯನ್ ಮತ ವಿಚಾರಗಳು ವ್ಯಕ್ತವಾದ ಸಂದರ್ಭಗಳಿಂದರೆ ದಾಸರ ಪದ ಹಾಗೂ ಸಂಸ್ಕೃತ ಶೈಲಿಕಗಳನ್ನು ಕೊಡುತ್ತಾ ಅದಕ್ಕೆ ಸಮಾನಾದ ಬ್ಯಾಬಲ್ ಉತ್ತಿಗಳನ್ನು ವಿವರಿಸಿದುದು." ಆ ನಿಮಿತ್ತದಿಂದ ಪುರಂದರ ದಾಸರ ಕೆಲವು ಹಾಡುಗಳು ಪ್ರಫರ್ಮ ಮುದ್ರಣ ರೂಪದಲ್ಲಿ ಹೊರಬಂದುದು ಇಲ್ಲ. ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಸರಕಾರದ

ನಿರೂಪಗಳು, ಸರ್ವರಾಜ್ಯ ವರ್ತಮಾನಗಳು, ನೂತನವಾದ ಆಜ್ಞೆಯ ಸುದ್ದಿಗಳು, ಅನ್ವರ ನಡ್ಗೆಗಳು, ಸುಬುದ್ದಿಗಳು, ಕಥೆಗಳು ಹೀಗೆ ವಿಭಾಗಗಳಿಷ್ಟ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಕೋರ್ಟ್, ಮೋಲಿಸ್, ವ್ಯವಹಾರಗಳು, ವಿದೇಶದ ವಾರ್ತೆಗಳು, ಆಮದು ರಹ್ಯ ವಿಚಾರಗಳು ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ವಿವಿಧ ರೀತಿಯ ಸಮಾಜಾರದ ದಾಖಲೆಯಾಗಿದ್ದು 200 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದಿನ ಜಿತ್ತಣವನ್ನು ಕಣ್ಣಿಂದ ಇಡುತ್ತದೆ.

2ನೇ ಪತ್ರಿಕೆಯಾದ ಕನ್ನಡ ಸಮಾಜಾರ (1844 ಜೂನ್—1844 ನವೆಂಬರ್) ಪ್ರಾರಂಭವಾದಾಗ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಈ ರೀತಿ ಬರೆದಿದ್ದಾರೆ. ಈ ದೇಶಸ್ಥರಲ್ಲಿ ಅನೇಕರಿಗೆ ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರೆದ ಸಮಾಜಾರವನ್ನು ಓದುವುದರಲ್ಲಿ ಮತಿ ಆಗುವುದಂದು ನೋಡಿ ಸಂತೋಷದಿಂದ ಅದನ್ನು ವೃಧಿಮಾಡುವ ಪ್ರಯತ್ನದಿಂದ ಇನ್ನು ಮುಂದೆ ಕಲ್ಲಿನಲ್ಲಿ ಭಾಷಿಸದೆ ಬಳಾರ್ಥಿಯಲ್ಲಿರುವ ಅಕ್ಷರ ಭಾವಭಾನೆಯಲ್ಲಿ ಅಚ್ಚುಪಡಿ ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ನಿಶ್ಚಯಿಸಿದ್ದೇವೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಮೊದಲಿನ ಎರಡು ಪಟ್ಟು ಬರಹ ಪಡಿಯುವುದರಿಂದ ಹಚ್ಚಿ ವರ್ತಮಾನವನ್ನು ಚರಿತ್ರೆಗಳನ್ನು ವಿದ್ಯಾಪಾಠಗಳನ್ನಾಂತಿರು ಮಾತುಗಳನ್ನು ಬರಿಯುವುದಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳ ಶಿಕ್ಷುವುದು.

ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ ಎಂಬ ವಾರ್ಷಿಕ ಪತ್ರಿಕೆಯು 1853–1936ರ ತನಕ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಅಲ್ಲದೆ ವ್ಯವಸಾಹಿಕ ಪಂಚಾಂಗ ಎಂಬ ವರ್ಷ ಪತ್ರಿಕೆಯೂ ಇತ್ತು ಇದರಲ್ಲಿ ಜಿಲ್ಲೆಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಸರಕಾರಿ ಉದ್ಯೋಗಸ್ಥರು, ತುಳು ಗಾಡಿಗಳು, ಸರಕಾರಿ ವಿಚಾರಗಳು ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ವಿಚಾರಗಳು ಅಡಗಿದ್ದು ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಲೇಖನವನ್ನಾಧರಿಸಿ ರೋಗ ಜಿಕ್ಕೆಯು ಮತ್ತು ಸಹಸ್ರಾರ್ಥ ವೃಕ್ಷಾಧಿಗಳ ವಣಿನೆ ಎಂಬ 2 ಮುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸಲಾಗಿದೆ.

1857 ಕನ್ನಡ ವಾರ್ತೆ. ಅಭಿನ್ ಮೋಳೆಗಳನ್ನು ಬಳಸಿ ಮೊದಲು ಪ್ರಕಟವಾದ ಪತ್ರಿಕೆ.

1862ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿದ್ದ ಮತ್ತೊಂದು ಪತ್ರಿಕೆ ವಿಚಿತ್ರ ವರ್ತಮಾನ ಸಂಗ್ರಹ. ಯಾಕೆ ಈ ವಿಚಿತ್ರ ಹೆಸರು ಎಂದು ನೆನಸಬಹುದು. ಇದು ಸುಂದರ ಜಿತ್ತಗಳನ್ನು ಒಳಗೊಂಡು ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಜಿತ್ತಗಳನ್ನು ಹೊತ್ತು ಬರುತ್ತಿದ್ದ ಕನ್ನಡದ ಪ್ರಪ್ರಥಮ ಪತ್ರಿಕೆ ಇದೇ ಎಂದು ಡಾ. ಹಾವನೂರರು ಸಂಪಾದಿಸಿದ ಕನಾಟಕ ಪತ್ರಿಕಾ ಸೂಚಿಯಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲ್ತಾರೆ.

ನಾಯ ಸಂಗ್ರಹ 1868–ಕೋರ್ಟ್ ವ್ಯವಹಾರಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಪತ್ರಿಕೆ. ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಮುದ್ರಕರು ಮತ್ತು ಪ್ರಕಾಶಕರು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಆದರೂ ಇದನ್ನು

ತಯಾರುಮಾಡುತ್ತಿದ್ದವರು ಹೋಟ್‌ನಲ್ಲಿ ವಕೇಲಿ ವೃತ್ತಿ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದವರು. 1868 ರಲ್ಲಿ ಕೈಸ್ತ ಸಭಾ ಪತ್ರವೆಂಬ ಪತ್ರಿಕೆ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು.

ಕ್ರಿ.ಶ. 1843ರಿಂದು ಸುಮಾರು 40 ವರ್ಷಗಳವರೆಗೆ ಹೊರಟ ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಕೇವಲ 25, ಅವುಗಳ ಪ್ರಸಾರವೂ ಕೂಡಾ ನೂರಿಂದ ಇನ್ನೂರು ಮಾತ್ರ ಸಂಪಾದಕ, ಅಥವಾ ಸಂಪಾದಕೀಯ ಬರೆಯುವ ಕ್ರಮವಿರುತ್ತಿರಲ್ಲ. ಅಗ್ಗದ ಜನಪ್ರಿಯತೆಯನ್ನು ಹೊಂದುವ ಉದ್ದೇಶ ಅವರಿಗಿರಲ್ಲ. ಬದಲಿಗೆ ಅವರದು ಲೋಕಶಿಕ್ಷಣದ ಗುರಿ. ಲೋಕ ವಿಷಯಗಳ ಮತ್ತು ಪ್ರಪಂಚದ ಅಗುಹೋಗಳ ಪರಿಚಯ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳು ಅವರ ತಿಳಿವಳಿಕೆಯನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಸಬೇಕು ಎಂಬುದೇ ಅವರ ಉದ್ದೇಶವಾಗಿತ್ತು. ಕರ್ತೆಗಳು ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿದ್ದರೂ ಅವುಗಳ ಉದ್ದೇಶ ನೀತಿ ಚೋಧಿಯೇ ಅಗಿತ್ತು.

1886ರಲ್ಲಿ ಉಡುಪಿಯಿಂದ ಮಾಸ ಪತ್ರಿಕೆ ಸುದರ್ಶನ. 15 ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಮುನ್ನಡೆದಿದೆ. 1895 ರ ಒಂದು ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಕೈಸ್ತ ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರವು ಹಿಂದೂ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಪ್ರಬುಲವಾದಾಗ ಈ ಪ್ರಚಾರಗಳಿಗೆ ಉತ್ತರವೆನ್ನುವಂತೆ "ಮನರುತ್ಥಾನವಾಗುವ ಹಿಂದೂ ಧರ್ಮವೂ, ಮತನರಿಗಳ ಸಾಹಸವೂ" ಎಂಬ ಲೇಖನಪೂರ್ವಂದು ಪ್ರಕಟವಾಗಿತ್ತು.

1905 ಕೃಷ್ಣ ಸೂಕ್ತ ಮಾಸ ಪತ್ರಿಕೆ ಉಡುಪಿಯಿಂದ. ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಇದು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ವಿಷಯಗಳ ಲೇಖನಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದರೂ ಇದು ಧಾರ್ಮಿಕ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿತ್ತು.

ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಮೊತ್ತ ಮೊದಲ ದಿನ ಪತ್ರಿಕೆ ಸೂರ್ಯೋದಯ ಪ್ರಕಾಶಿಕಾ ಆರಂಭವಾದದ್ದು 1888ರಲ್ಲಿ. ಅದು ಮಂಗಳೂರಿನಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಸಂಪಾದಕರು ಬಿ. ನರಸಿಂಹ ರಾವ್. ಸ್ವಲ್ಪ ಕಾಲದ ಮೇಲೆ ಇದು ವಾರ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಯಿತು. ಆ ಮೇಲೆ ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ವರ್ಗವಾಯಿತು.

ಸತ್ಯದೀಪಿಕೆ 1896ರಿಂದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಇದು ಕೈಸ್ತ ಸಭಾ ವಾರ್ತೆಗಳನ್ನು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಪತ್ರಿಕೆಯಾಗಿದ್ದರೂ ದೇಶಿಯ ಬರಹಗಾರರ ಬರವಣಿಗಳು ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. 1905ರ ಸುಮಾರಿಗೆ ಪಂಜ ಮಂಗಳರಾಯರು ಹರಡಿಮಲ್ಲ ಶೀರ್ಷಕೆಯಡಿ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಹಲವಾರು ವಿಷಯಗಳ ಲೇಖನಗಳನ್ನು ಬರೆಯುತ್ತಿದ್ದರು.

ಇಲ್ಲಿನ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ತಮ್ಮ ಜಿಲ್ಲೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಬೇರೆ ಕಡೆ ಹೋಗಿಯೂ ಹೆಸರು ಮಾಡಿರುವರು. ಬೆನಗಲ್ ಶಿವರಾಯ, ಆರ್. ಕೆ. ಪ್ರಭು, ಡಿ.

ಆರ್. ಮಂಕೀಕರ್, ಯು.ಜಿ.ರಾವ್, ಬಿ.ಎಸ್. ತುಂಗ, ಪಾ.ವೆಂ.ಅಚಾರ್ಯ, ನಿರಂಜನ, ಎಂ.ವಿ. ಕಾಮತ್, ವ್ಯಾಸರಾಯ ಬಲ್ಲಾಳ, ಕುಲವರ್ಮ, ಕೆ.ವಿ. ಭಟ್ಟ, ಡಿ.ಕೆ. ಮೆಂಡನ್ ಮುಂತಾದವರು.

ನವಯುಗ, ಕಂತೀರವ, ಪ್ರಭಾತ, ರಾಷ್ಟ್ರಬಂಧು, ಅಂತರಂಗ, ಸುದರ್ಶನ, ಯುಗಮರುಷ, ಭಾರತೀ, ಮುಂತಾದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ದ.ಕ. ಜಿಲ್ಲೆಯವರು ಹೆಮ್ಮೆಯಿಂದ ಹೇಳಬೇಕಾದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು. 'ಮಂಜೇಶ್ವರದಿಂದ 1885ರಲ್ಲಿ 'ಕನ್ನಡ ಕೇಸರಿ', ಉಡುಪಿಯಿಂದ 1887 ರಲ್ಲಿ 'ಸುದರ್ಶನ, 1905ರಲ್ಲಿ 'ಕೃಷ್ಣಮಾತ್ರ', ಮಂಗಳೂರಿಂದ ಉದಯಚಂದ್ರ 1907, ಜ್ಯೇಂಬಂಧು 1911, ಬೋಧಿನಿ 1915, ಸಂಗ್ರಾಮ 1915, ಕನ್ನಡ ಕೋಗಿಲ್ 1916, ಭಕ್ತಿ ಸಂದೇಶ 1918, ಕಂತೀರವ 1919, ಸಹಕಾರಿ, 1919, ತಿಲಕಸಂದೇಶ, ಸ್ವದೇಶಾಭಿಮಾನಿ, ಕನಾಟಕ ಕೇಸರಿ, ನವಭಾರತ, ಸತ್ಯಗ್ರಹಿ, ಸ್ವತಂತ್ರ ಭಾರತ ಇಂತಹ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನು ಅವಲೋಕಿಸುವುದಾದರೆ ಇಲ್ಲಿನ ಜನರ ಸ್ವತಂತ್ರದ ಹಂಬಲ ಅನೇಕ ಪತ್ರಿಕೆಗಳ ಹೆಸರಿನಿಂದಲೇ ತಿಳಿದುಬರುತ್ತದೆ

ತುಳು ಪತ್ರಿಕೆಗಳು— 1936ರಲ್ಲಿ ಉಡುಪಿಯ ನವಯುಗ ಪತ್ರಿಕೆಯ ತುಳು ಸಂಚಿಕೆಯನ್ನು ಮುರವಣಿಯಾಗಿ ತರುತ್ತಿದ್ದರು. 1935ರ ಪ್ರಭಾತ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ತುಳುಗಾದ ಪ್ರಕಟವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಬಂಟರವಾಣಿ, ಸಂಗಾತಿ, ಪೂಜಾರಿ ಬಂಧು, ಮೀನಾವಳಿ, ಗ್ರಹಪತ್ರಿಕೆಗಳಲ್ಲಿ ತುಳು ವಿಭಾಗಗಳು ಇದ್ದರೂ ಸ್ವತಂತ್ರ ಪತ್ರಿಕೆ ಆದದ್ದು 1970ರಲ್ಲಿ ತುಳು ಸಿರಿಯಿಂದ. ಅನಂತರ ತುಳುಕೂಟ, ತುಳುವಾಣಿ, ತುಳುವರೆ ಬಂದು, ತುಳುನಾಡ್, ತುಳುರಾಜ್, ತುಳುವರ್, ತಿಂಗೊಲ್ಲೊಂಜಿ ತೊಟೆ, 1980ರಿಂದ ಗೋವಿಂದ ಹೈ ಸಂಪೋದನ ಕೇಂದ್ರದಿಂದ ತುಳುವ ಶ್ರೇಮಾಸಿಕ ಬರುತ್ತಾ ಇದೆ. ತುಳು ಅಕಾಡೆಮಿ ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿರುವ ಮದಿಮು ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳುತ್ತಿದೆ.

ಕೊಂಕಣಿಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮ— 1912-ದಿರವೆನ್, ಹಾಗೂ ರಾಕ್ಷ್ಣ-1938ರಿಂದ ಇದೆ. ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಈ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಹುಟ್ಟಿವೆ. ಮುಸ್ಲಿಂ ಪತ್ರಿಕೆಗಳನ್ನೂ ನಾವು ಇಲ್ಲಿ ನೋಡುತ್ತೇವೆ. ಹೈದರಾ ಅವರ ಜ್ಯೋತಿ, ಮಹಜದರ ಹಮ್ರಾದ್ರಾ, ಬಿ.ಎಂ. ಇದಿನಬ್ಬರ ಉದಯಚಂದ್ರ, ಜಿಲ್ಲೆಯ ಕೆಲವು ಪ್ರಸಿದ್ಧ ಪತ್ರಕರ್ತರು ಈಗ ಕಾಸರಗೋಡು ತಾಲೂಕಿನವರು. ಕಾರ್ಯಹಳ್ಳಿ ರಾಮಕೃಷ್ಣ ಶೆಟ್ಟರು, ಕಳ್ಳಿಗೆ ಮಹಾಬಲ ಭಂಡಾರಿ, ಕಯ್ಯಾರ ಕೆಜ್ಜ್ಲಣಿ ರ್ಯಾ. ಉತ್ಸವ ಇಲ್ಲವೇ ಸಂಸ್ಕರಣ ಸಂಚಿಕೆಗಳನ್ನು ಹೊರತರುವುದು ಈ ಜಿಲ್ಲೆಯ ವ್ಯವಹಾರ ಉದ್ಯಮ ವಾಣಿಜ್ಯಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ವಿಶಿಷ್ಟ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು, ಮಥು ಪ್ರಪಂಚ, ಮೀನುಗಾರ, ಜೀವನಕೃಷ್ಣ, ವರ್ತಕ ಧುರೀಣ, ಅಂಚೆಗೆಳೆಯ, ಅಡಿಕೆ ಪತ್ರಿಕೆ, ದ.ಕ.ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ನವಭಾರತ, ಮುಂಗಾರು,

ಜನವಾಹಿನಿ ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಹುಟ್ಟಿ ಪತ್ರಿಕಾ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಸಾಧನೆ ಮಾಡಿರುವುದನ್ನು ನಾವು ಎಂದೂ ಮರೆಯುವಂತಿಲ್ಲ.

**ವ್ಯಾಪಕಾಯಿಕ ಪಂಚಾಂಗ :** - ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ನಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಕಾಯಿಕ ಪಂಚಾಂಗ ಎಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಡುವ ಒಂದು ಪಂಚಾಂಗ ಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳಲಿತ್ತು. ಇದನ್ನು ದಕ್ಷಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯ ವ್ಯಾಪಕಾಯ ಸಂಘದವರು ಪ್ರಕಟಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. 1910ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಪಂಚಾಂಗದಲ್ಲಿ ವರ್ಷದ 12 ತಿಂಗಳುಗಳ ಪಂಚಾಂಗವಲ್ಲದೆ ಕೃಷಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಹಲವಾರು ಮಾಹಿತಿಗಳಿವೆ.

**MANGALORE MAGAZINE, (1897)** ಸಂತ ಅಲೋಶೀಯಸ್ ಕಾಲೇಜು, ಮಂಗಳೂರು ಇವರು 1897ರಂದು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಈ ತ್ರೈಮಾಸಿಕ ಪತ್ರಿಕೆಯು 1914ರಲ್ಲಿ ವಾರ್ಷಿಕ ಸಂಚಿಕೆಯಾಗಿ 1933ರಲ್ಲಿ ತನ್ನ ಪ್ರಕಟಣೆಯನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿ 1934ರ ನಂದರ ಕಾಲೇಜು ವಾರ್ಷಿಕ ಸಂಚಿಕೆ ಆರಂಭವಾಗಿ ಈಗಲೂ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಹಂಸರಿನಿಂದ ಈ ಸಂಚಿಕೆ ನಿರಂತರವಾಗಿ ಬರುತ್ತಿದೆ.

ಈ ಪತ್ರಿಕೆಯು ಕಾಲೇಜಿಗೆ ಹಾಗೂ ಮಂಗಳೂರಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಹಾಗೂ ಇತರ ವಿಷಯಗಳು ಸಿಗುವ ಅಪೂರ್ವ ಮಾಹಿತಿಗಳನ್ನು ಒದಗಿಸುತ್ತಿದೆ. ಇದರಲ್ಲಿನ ಬಹಳಪ್ಪು ಲೇಖನಗಳು ಶೈಕ್ಷಣಿಕ, ಧಾರ್ಮಿಕ ಹಾಗೂ ಐತಿಹಾಸಿಕ ನೆಲೆಯಲ್ಲಿವೆ. ಶೈಕ್ಷಣಿಕ ವಿಷಯಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದಂತೆ, ಕಾಲೇಜು ಮತ್ತು ಸೆಕೆಂಡರಿ ಶಿಕ್ಷಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಹಾಗೂ ಶಾಲಾ ಕಾಲೇಕು ಪರೀಕ್ಷೆಗಳ ಕುರಿತಾದ ಮಾಹಿತಿಗಳಿದ್ದರೆ, ಧಾರ್ಮಿಕವಾಗಿ ಜೆಸ್ಯೂಟಿರ ಜೀವನ, ಸಾಧನೆ, ಸಾಲ್ಲೆಟ್‌ನ ಹುತಾತ್ಮರ ಹಾಗೂ ಮೂರ್ಖ ಜೋಸ್‌ಪ್ರೋ ವಾಸರ ಬಗ್ಗೆ ಲೇಖನಗಳಿವೆ. ಐತಿಹಾಸವಾಗಿ ಫಾ. ಮಾಫಾಯಿಯವರ ದಕ್ಷಣ ಕನ್ನಡದ ಐತಿಹಾಸಿಕ ಸ್ಥಳಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಮಾಹಿತಿ, ಜೆ. ಎ. ಸಲ್ವಾನರವರಿಂದ ಕೆನರಾದ ಇತಿಹಾಸ ಹಾಗೂ ಇತರ ಲೇಖನಗಳಿವೆ.

ಗುರುಪುರ ನದಿಗಿರುವ ಇನ್ನೊಂದು ಅಳಿವೆಗೆ ತಡೆಯೋಡ್ದವ ಯೋಜನೆಯನ್ನು ಸರಕಾರ ರೂ 10,000 ಖಚು ಮಾಡಿ ಕೈಗೆತ್ತಿಕೊಂಡಿತು. ಹಾಗೂ ಇದರಿಂದಾಗಿ ನದಿಗೆ ಒಂದು ಪ್ರಬಲ ಅಳಿವೆ ಉಳಿದಂತಾಗುತ್ತದೆ. ಕ್ರಿ.ಶ 1869ರಲ್ಲಿ ಗುರುಪುರ ನದಿಗೆ ನಿರ್ಮಿಸಲಾದ ಅಳಿವೆ ಟಿಪ್ಪು ಸುಲ್ತಾನ್ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ರಚಿಸಲಾಗಿದ್ದ ಸುಲ್ತಾನ್ ಭತ್ತೆರಿಯ ಸ್ವಲ್ಪ ದಕ್ಷಣಕ್ಕೆ ಇತ್ತು. ಇದೊಂದು ಪ್ರಮುಖ ಆಮದು ರಪ್ತಿ ಕೇಂದ್ರವೆಂದು ಜಿತ್ತಿಸಲಾಗಿದೆ. ಈ ಬಂದರು ದಕ್ಷಣ ಭಾರತ ಮತ್ತು ಇಂಗ್ಲೆಂಡಿನ ಮಧ್ಯ ರಾಜಮಾರ್ಗಕ್ಕೆ ಕೊಂಡಿ ಎಂದು ಬಣ್ಣಿಸಲಾಗಿದೆ.

ಇದು ಒಂದು ಮಾಹಿತಿಯ ಮಾದರಿಯಾದರೆ, ಕಲ್ಯಾಂಪುರ, ಕಾರ್ಕಣ,

ಉದುಪಿ, ಪರಂಗೋಟೆ, ಉಡ್ಲಾಲ, ಮಂಜೀಶ್ವರ, ಬಾರಕೂರು, ಕೃಷ್ಣ, ಶಾಸನಗಳು, ಮಳೆ, ರೈಲ್ವೇ ಇಲಾಖೆ, ವ್ಯಾಪಾರ, ಬಂದರು, ಸ್ಥಳನಾಮಗಳ ವಿಶೇಷತೆಗಳು, ಪರಶುರಾಮ ಸ್ಮಿತಿ, ತುಳುನಾಡನ್ನು ಆಳಿದ ಅರಸರುಗಳೂ, ವಿದೇಶಿಯರು, ಹಿಂದು, ಕ್ರೈಸ್ತ, ಮುಸಲ್ಲಾನು, ಧರ್ಮಗಳ ವಿಚಾರಗಳು ಪ್ರಾಚೀನ ಕಾಲದ ನಾವಿಕರ ಬಗ್ಗೆ ಕಥೆಗಳು, ಟಿಪ್ಪಣಿನ ಬಗ್ಗೆ ಇರುವ ಕಟ್ಟು ಕಥೆಗಳು, ಇಂತಹ ನೂರಾರು ಮಾಹಿತಿಗಳಲ್ಲದೆ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯ ಚರಿತ್ರೆ ಸಿಗುವ ಹಲವಾರು ವಿದೇಶಿ ಬರವಣಿಗೆಗಳ ವಿಚಾರಗಳನ್ನೂ ಕಲೆಹಾಕಿದ ಪತ್ರಿಕೆಯಿದಾಗಿದೆ.

ಮ್ಯಾಂಗಲೋರ್ ಮ್ಯಾಗೆಜ್ನೆನಲ್ಲಿರುವ ಲೇಖನಗಳು ಅಧ್ಯಯನಾತ್ಮಕವಾಗಿ ಬರೆದ ಲೇಖನಗಳಿಗಿಂತ ಅವು ಓದುವಿಕೆ, ಅನುಭವ ಮತ್ತು ಅವಲೋಕನಗಳಿಂದ ಕೂಡಿವೆ. ಆಧುನಿಕ ಕಾಲದ ವೈಜ್ಞಾನಿಕ ಮಾದರಿಯಲ್ಲಿ ಈ ಲೇಖನಗಳು ಸಿದ್ಧವಾಗಿರದಿದ್ದರೂ ಅವು ತಮ್ಮ ಉತ್ಸ್ವಪ್ರತಿಗೆ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾಗಿವೆ.

**BASEL MISSION REPORT 1841-1914:** ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಬರೆದಿರುವ ಈ 73 ವರ್ಷಗಳ ವರದಿಗಳಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು 1841ರಿಂದ 1914 ತನಕ ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಮಾಡಿದ ಸಮಗ್ರ ಪರಿಚಯ ಸಿಗುತ್ತದೆ. ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಸಾಫಪನೆಗೊಂಡ ಶಾಲೆಗಳು, ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ 1841ರಿಂದ ಮುದ್ರಣಗೊಂಡ ಪುಸ್ತಕಗಳ ಪಟ್ಟಿ, ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಸಾಫಪನೆಗೊಂಡ ಕ್ರಾರಿಕೆಗೆ, ಹಂಚಿನ ಕಾರ್ಬಾನೆ, ನೇಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾನೆ, ಮಹಿಳೆಯರಿಗೆ ಶೀಕ್ಷಣ ದೊರಕಿದ್ದು, ಉದ್ಯೋಗ ಸೇರಲು ಪ್ರಾರಂಭ ಮಾಡಿದ್ದು, ಜಿಲ್ಲೆಯ ಶೀಕ್ಷಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ, ಭೂತಾರಾಧನೆ, ಜಿಲ್ಲೆಯ ಜನರು ಕ್ರೈಸ್ತ ಮತ ಸೇರಲು ಕಾರಣಗಳು ಹಿಗೆ ಹಲವಾರು ವಿಚಾರಗಳು ಸಿಗುತ್ತವೆ. ಭಾರತದ ಪ್ರದೇಶಗಳಾದ ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ, ಉತ್ತರ ಕನ್ನಡ, ಕಾರವಾರ, ಕೊಡಗು, ಹುಬ್ಬಳಿ ಧಾರವಾಡ, ನೀಲಗಿರಿ, ಕೇರಳ ಮುಂತಾದ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕಾರ್ಯಕ್ರೇತರೆ ಸಮಗ್ರ ವಿವರವಿರುವ ವರದಿ ಇದಾಗಿದೆ.

### ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

ಅಶೋಕ ರಾಯೇಶ್ ದಿಸ್ಮೇಜ್, ಮ್ಯಾಂಗಲೋರ್ ಮ್ಯಾಗೆಜ್ನೆನಲ್ಲಿ ಬಿಂಬಿತ ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ, ಎಂ.ಫಿಲ್, ಸಂಪ್ರಬಂಧ, ಕನ್ನಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ, ಹಂಪಿ, 2008, ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕಾ ಸೂಚಿ. ಸಂ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರ್.

ಸಗರಿ, ಬೆಳ್ಳಿ ಹಬ್ಬದ ಸಂಚಿಕೆ. 1974, MGM Udupi  
ಪನಿಯಾರ್, ಸಂ. ಕೆ. ಜಿನ್ನಪ್ಪ ಗೌಡ, ತುಳುಕೂಟ, ಕುಡ್ಲ, 1989

ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು ಮತ್ತು ಸಾಹಿತ್ಯ, ಕೆ. ವಿಜಯಶ್ರೀ, ಕನ್ನಡ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ, ಹಂಪಿ  
2000

ಅವಲೋಕನ, ಸಂ. ಎಚ್‌ಸ್‌ಸ್‌, 1985

ತುಳುಕೂಟಿ, ಪತ್ರಿಕೆ ಕುಡ್ಡ

ಪಂಚಯವರ ನೆನಪಿಗಾಗಿ, ಎಂ ಗೋವಿಂದಪ್ಪೆ ಮತ್ತಿತರರು (ಸಂ) ಪಂಚ ಸ್ವಾರಕ  
ಗ್ರಂಥ ಸಮಿತಿ, ಮತ್ತೊರು, 1952

ತಂಕನಾಡು, ಸೃಂಗಾರ ಸಂಚಿಕೆ, ಸೇಡಿಯಾಮು ಕೃಷ್ಣ ಭಟ್ಟ ಮತ್ತಿತರರು (ಸಂ), 31ನೇ  
ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಮ್ಮೇಳನ, ಕಾಸರಗೋಡು, 1947

ಪಂಚಗಜಾಯ, ಸೃಂಗಾರ ಸಂಚಿಕೆ, 13ನೇ ಕನಾಂಟಿಕ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಮ್ಮೇಳನ,  
ಮಂಗಳೂರು, 1927

---

# ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಪ್ರಾಧ್ಯಾಮಿಕ ಶಾಲೆ (1836)

ಮಂಗಳೂರಿಗೆ 1834ರಲ್ಲಿ ಆಗಮಿಸಿದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶ ಕ್ರೈಸ್ತ ಧರ್ಮದ ಮತಪ್ರಚಾರ ಮಾಡುವುದು. ಈ ಉದ್ದೇಶದಿಂದ ಇಲ್ಲಿಗಾಗಿಮಿಸಿದರೂ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶವನ್ನು ಸಾಧಿಸಲು ಸಾಧ್ಯವಾಗದೇ ಹೋದರೂ ಶಿಕ್ಷಣ, ಕ್ಯಾರಿಕೆ, ಮುದ್ರಣ, ವ್ಯಾಧಕೀಯ, ಕೃಷಿ, ಸಾಹಿತ್ಯ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಮುಂತಾದ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಅಧ್ಯಾತ್ಮ ಸಾಧನ ಮಾಡಿರುವುದು ತುಳು ನಾಡಿನ ಚರಿತ್ರೆಯಲ್ಲಿ ಅಜ್ಞಾಯದೆ ಉಳಿದಿದೆ. ಜಿಲ್ಲೆಯ ಜನರಿಗೆ ಶಿಕ್ಷಣ ನೀಡುವುದು ಕ್ರೈಸ್ತ ಧರ್ಮದ ಮೂಲತತ್ವ ಎಂಬುದು ಜನರಿಗೆ ತಾವು ಮಾಡುವ ಸೇವೆಯ ಒಂದು ಭಾಗವಂಬಂತೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕರಾವಳಿ ಕನಾಟಕ ಮತ್ತು ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಅದರ ಕಾರ್ಯಕ್ಷೇತ್ರವಿದ್ವಲ್ಲಿಲ್ಲಾ ಶಿಕ್ಷಣ ಸಂಸ್ಥೆಗಳನ್ನು ಸಾಫಿಸಿ ಶಿಕ್ಷಣ, ಸ್ಥಳೀಕ ಭಾಷೆ ಮತ್ತು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಬೆಳವಣಿಗೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ತೋಡಗಿಸಿಕೊಂಡರು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಮಾಡಿದ್ದ ಒಂದು ನಿಯಮದ ಪ್ರಕಾರ ಸ್ಥಳೀಯ ಕ್ರೈಸ್ತ ಮತ್ತು ಶಕ್ತಿ ವರು ತಮ್ಮ ಮತ್ತು ಶಿಕ್ಷಣ 14 ವರ್ಷ ವಯಸ್ಸಿನ ತನಕ ಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ಕಳುಹಿಸುವುದು ಕಡ್ಡಾಯವಾಗಿತ್ತು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಸರಕಾರವು ಜಾರಿಗೆ ತಂದಿರುವ ಕಡ್ಡಾಯ ಪ್ರಾಧ್ಯಾಮಿಕ ಶಿಕ್ಷಣ ನೀತಿಯನ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ 170 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆಯೇ ತನ್ನ ಕಾರ್ಯವ್ಯಾಪ್ತಿಯಲ್ಲಿ ಕನಾಟಕ, ಕೇರಳ, ತಮಿಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಜಾರಿಗೆ ತಂದಿರುವುದು ಅದರ ಹೆಗ್ಗಳಿಕೆಯಾಗಿದೆ.

1834ರಲ್ಲಿ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ 1836ರಲ್ಲಿ ಒಂದು ಪ್ರಾಧ್ಯಾಮಿಕ ಶಾಲೆಯನ್ನು ತೆರೆದರು. ಈ ಶಾಲೆಯು ಇಡೀ ಕೆನರಾ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಅಧ್ಯನಿಕ ಶಿಕ್ಷಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯ ನಿಯಮದಡಿಯಲ್ಲಿ ಆರಂಭಗೊಂಡ ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ಶಾಲೆ ಎಂಬ ಹೆಗ್ಗಳಿಕೆಗೆ ಪಾತ್ರವಾಗಿದೆ. ಇದರ ನಾಯಕತ್ವ ವಹಿಸಿದವರು ಭಾರತಕ್ಕೆ ಮೊದಲು ಬಂದ ಮೂವರು ಮಿಶನರಿಗಳಲ್ಲಿ ಒಬ್ಬರಾದ ರೆವೆ. ಸಾಮುಹೆಲ್ ಹೆಚ್. ಇದು ಈಗಿನ ಮಿಶನ್ ಸ್ಟ್ರೀಟೋನಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಯವೇಸಗುತ್ತಿತ್ತು. ಶಾಲೆ ಮುಂದುವರೆಯುತ್ತಿದ್ದಂತೆ ಆಂಗ್ಲ ಮಾಧ್ಯಮ ಅಗತ್ಯತೆ, ಬೇಡಿಕೆ ಹೆಚ್ಚಿದ್ದರಿಂದ ಆಂಗ್ಲ

ಮಾಡ್ಯಮದ ವಿಭಾಗವನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಬೇಕಾಯಿತು.

1838ರಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಕನ್ನಡ ಶಾಲೆಯ ಆವರಣದಲ್ಲಿಯೇ ಆಂಗ್ಲ ಮಾಡ್ಯಮ ವಿಭಾಗವನ್ನು ತೆರೆಯಲಾಯಿತು. ಕನ್ನಡದ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆ ಸಂಪಾದಕರಾಗಿ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾದ ಹೆಮುನ್ ಮೋಗ್ಲಿಂಗ್ ಇದರ ನಾಯಕತ್ವ ವಹಿಸಿದ್ದರು. ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ಆಂಗ್ಲ ಮಾಡ್ಯಮದ ವಿಭಾಗ ಮುಂದುವರಿಯತ್ತಿದ್ದಂತೆ ಶಾಲೆಯನ್ನು ಈಗಿನ ಕಾರ್ಸ್‌ಸ್ಟೀಳ್‌ನಲ್ಲಿರುವ ಬಿ.ಇ.ಎಮ್ ಹೈಸ್‌ಸ್ಕೂಲ್ ಇರುವಲ್ಲಿಗೆ ಸ್ಥಳಾಂತರಿಸಿ ಅದೇ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಮೊದಲ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಶಾಲೆ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಮುಂದುವರಿಯತ್ತಿದೆ.

ಚರಿತ್ರೆ ಮಟಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರಿರುವ ಜಮುನ್ ಮಿಶನ್ ಶಾಲೆ, ಅಂಗ್ಲೋ ವರ್ಣಾಕುಲರ್ ಶಾಲೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಶಾಲೆ, ಮಿಶನ್ ಶಾಲೆ, ಬಿ.ಇ.ಎಂ. ಶಾಲೆಯಿಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಡುತ್ತಿದ್ದ ಶಾಲೆಯ ಚರಿತ್ರೆಯ ಲೇಖನಗಳನ್ನು ಅವಲೋಕಿಸುವ ಮೂಲಕ ಶಾಲೆ ಸಾಫ್ಪನೆ, ಸೇವೆ, ಕಾರ್ಯಾಚರಣೆಗಳನ್ನು ಈ ಮೂಲಕ ಬೆಳಕಿಗೆ ತರಲು ಇಲ್ಲಿ ಪ್ರಯತ್ನಿಸಲಾಗಿದೆ.

1938ರಲ್ಲಿ ಆರಂಭವಾದ ಶಾಲೆಯ ಬಗ್ಗೆ 1962ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಲ್ಲಕ್ಕಾರಂತಿ ದೇವಾಲಯವು ಶತಮಾನದ ವರ್ಣಾಚರಣೆಯ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಸ್ಕೂಲ ಸಂಚಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಲೇಖನದ ಸಾರಾಂಶ ಹಿಗಿದೆ. 1836ರಲ್ಲಿ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಂದ ಹೆಮುನ್ ಮೋಗ್ಲಿಂಗ್ ನೆಲ್ಲಿಕಾಯಿ ರಸ್ತೆಯಲ್ಲಿರುವ ನೀರೇಶ್ವಾಲ್ಯಾದಲ್ಲಿ ನಡೆಯತ್ತಿದ್ದ ಶಾಲೆಯ ಮುಖ್ಯಸ್ಥರಾದರು. 1838ರಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮಾಡ್ಯಮದ ಶಿಕ್ಷಣವನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಇವರು ಸ್ಥಳಾವಕಾಶದ ಕೊರತೆಯಿಂದ ಪ್ರಸ್ತುತ ಇರುವ ಬಿ.ಇ.ಎಮ್. ಹೈಸ್‌ಸ್ಕೂಲ್ ವರಾರಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳಾಂತರಗೊಳಿಸಿದರು. ಹೊಸ ನಿರ್ವೇಶನ ವಿರೀದಿಯ ನಂತರ ಕಟ್ಟಡದ ನಿರ್ಮಾಣವು ಆಯಿತು. ವಿದ್ಯಾಜ್ಞನೆಗೆ ಬರುವ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ ಹೆಚ್ಚಾಯಿತು. ಆಗ ಈ ಶಾಲೆಗೆ ಅಂಗ್ಲೋ ವರ್ಣಾಕುಲರ್ ಸ್ಕೂಲ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿತ್ತು. 1889ರಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಯು ಹೈಸ್‌ಸ್ಕೂಲು ದರ್ಜೆಯನ್ನು ಹೊಂದಿ 1890ರಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಮೆಟ್ರಿಕ್ಯೂಲೇಶನ್ ತಂಡ ಸಿದ್ಧವಾಯಿತು. 1938ರಲ್ಲಿ ಶತಮಾನೋತ್ಸವವನ್ನು ಆಚರಿಸಿದ ಶಾಲೆ 1958ರಲ್ಲಿ ಜಿಲ್ಲಾ ಸಭಾ ಆಡಳಿತದಿಂದ ಹಳೆ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿ ಸಂಘದ ಆಡಳಿತಕ್ಕೂಳಂಪಟ್ಟಿತು.

1841ರಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ 80 ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿಂದ್ದು ಇದರಲ್ಲಿ 30ಕ್ಕಿಂತಲೂ ಹೆಚ್ಚಿನ ಮಕ್ಕಳು ವಿದೇಶಿಯರು. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ನೆಲೆಯೂರಿದ್ದ ಸೈನಿಕ ಪಡೆ 46ನೇ ರೆಚೆಮೆಂಟ್ ಮಂಗಳೂರಿನಿಂದ ತೆರವಾದಾಗ 20 ಸೈನಿಕರ ಮಕ್ಕಳು ಶಾಲೆಯನ್ನು

ಬಿಟ್ಟದ್ದರಿಂದ ಶಾಲೆಯ ಹಾಜರಾತಿ ಕಡೆಯೆಯಾಯಿತು. ಆದರೂ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದ ವಿದೇಶಿಯರು ಈ ಶಾಲೆಯ ಪ್ರಯೋಜನ ಪಡೆಯುತ್ತಿದ್ದರಿಂದ ವಿದೇಶಿ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಶಾಲೆ ಮನ್ನಡೆಯಲು ಸಹಾಯ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು.

1849ರ ವರದಿ ಪ್ರಕಾರ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಮಾಧ್ಯಮ ವಿಭಾಗವೂ ಇತ್ತು. ಅಂಗ್ಗ ಮಾಧ್ಯಮ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ 157 ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ಕನ್ನಡ ಮಾಧ್ಯಮದಲ್ಲಿ 33 ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳೂ ಇದ್ದರು. ಇದರಲ್ಲಿ ಹೊಟ್ಟೆಸ್ಟಂಟರು 13, ಕೆಂಪೋಲಿಕರು 16, ಮುಸಲ್ಕಾನರು 18, ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು 113, ಮತ್ತು ಇತರರು 30.

1852ರಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ ಇಂತಹ. ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಪಠ್ಯವಾಗಿ, ಭಾಷೆ, ಚರಿತ್ರೆ, ಭಾಷಾಂತರ, ಗಣಿತ, ವಿಚಾನ, ಭೂಗೋಳ ಮುಂತಾದವರ್ಗಗಳೂಂದಿಗೆ ಬೈಬಿಲ್ ಪಾಠವೂ ಇತ್ತು. ಕ್ರೈಸ್ತ ಧಾರ್ಮಿಕ ಪಾಠಗಳನ್ನು ಬೋಧಿಸುವುದು, ಕೆಳವರ್ಗದ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿರುವ ಬೆಂಚಿನಲ್ಲಿ ಮೇಲ್ಮೈದವರು ಕುಳಿತುಕೊಳ್ಳುವುದು ಅಸಾಧ್ಯ, ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳು ಈ ಶಾಲೆಗೆ ಬರಲಾರರು ಹೀಗೆ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಕಾರಣಗಳಿಂದ ಶಾಲೆ ಬಿಟ್ಟವರು ಹಲವಾರು ಮಂದಿ. ಈ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಯು ಮುಚ್ಚಿವ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯೂ ಬಂದೊದಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ಕೆಲವೇ ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಶಾಲೆ ತನ್ನ ಘನತೆಯನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಸಿಹೊಂಡಿತು. ಇದಕ್ಕಾಗಿ ಮಿಶನ್ ಹಲವು ವಿಧವಾದ ಕ್ರಮ ಕೃಗೊಂಡರು. ಮಿಶನರಿಗಳು ಮತ್ತು ದೇಶೀಯರು ಮುಂಬಯಿಗೆ ತೆರಳಿ ಮುಂಬಯಿ ಪೆಸಿಡನ್ಸಿಯ ವಿದ್ಯಾ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿ ನಡೆಯುವ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ ಕ್ರಮವನ್ನು ಅಭ್ಯಸಿಸಿದರು. ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಫೀಸು ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳುವ ಕ್ರಮವನ್ನು ಜಾರಿಗೆ ತರಲಾಯಿತು. 8-9 ವರ್ಷ ಪ್ರಾಯದಲ್ಲಿಯೇ ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳ ಮದುವೆ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದರಿಂದ ಇಂತಹ ಮಕ್ಕಳ ಶಾಲೆಗೆ ಬರುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆಗಾಗಿ 1856ರಲ್ಲಿ ಹಂಪನಕಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ ಶಾಲೆಯೊಂದನ್ನು ತೆರೆಯಲಾಯಿತು. ಇಲ್ಲಿ ಕಲಿತ ಹೆಣ್ಣುಮಕ್ಕಳೇ ಮುಂದಕ್ಕೆ ಮಿಶನ್ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಶಿಕ್ಷಕಿಯರಾಗಿ ನೇಮಕವಾದರು. ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಮಹಿಳಾ ಮಿಶನರಿಗಳು ಶಿಕ್ಷಕಿಯಾಗಿ ಉಸ್ತುವಾರಿಯಾಗಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸವಲ್ಲದೆ ಹೊಲಿಗೆ, ಬೃಂಡಿಂಗ್, ಕರಕುಶಲ ವಸ್ತು ತಯಾರಿಕೆ ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ತರಬೇತಿಗಳನ್ನು ನೀಡುತ್ತಿದ್ದರು.

1914ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಮಹಾಯುದ್ಧದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಯನ್ನು ಮುಚ್ಚಿವ ಪರಿಸ್ಥಿತಿ ಬಂದೊದಗಿದ ವರದಿಯೊಂದು 1925 ಅಕ್ಟೋಬರ್ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ ಸತ್ಯಪೃತ ಎಂಬ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾಗಿದೆ. “ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿರುವ ಮಿಶನ್

ಹೈಸ್ಕೂಲ್‌ನ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು 1838ರಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪಿಸಿದರು. ಇದಕ್ಕೆ ಮಿಶನ್ ಸ್ಕೂಲ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿತ್ತು. ಈ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷನ್ನು ಕಲಿಸುವುದಕ್ಕೆ ತೊಡಗಿದ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಇದೇ ಮೊದಲನೆಯದು. ಈ ಶಾಲೆಯ ಸಾಫ್ಟ್‌ಪನೆಯಾಗಲು ಕಾರಣ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ವಿದೇಶಿ ಮಕ್ಕಳು ಮತ್ತು ಆಸಕ್ತ ದೇಶಿಯರ ಮಕ್ಕಳು. 1914ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಮೊದಲ ಮಹಾಯುದ್ಧ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಈ ಶಾಲೆಯನ್ನು ಮುಚ್ಚುವ ಪರಿಸ್ಥಿತಿ ಬಂದೊದಗಿತು. ಈ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸವನ್ನು ತೇರಿಸಿ ಹೋದವರಲ್ಲನೇಕರು ಈಗ ವಿದ್ಯಾ ಇಲಾಖೆಯಲ್ಲಿಯೂ, ಮತ ಸಂಬಂಧ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿಯೂ, ವಕೀಲ ವೃತ್ತಿಯಲ್ಲಿಯೂ, ಇನ್ನು ಕೆಲವರು ಸರಕಾರಿ ಅಧಿಕಾರಿಗಳಾಗಿ ಮರೆಯುವರು. ಅನೇಕಾನೇಕ ಬಡಬಗ್ಗರಿಗೂ, ಹಿಂದುಇದ ಜಾತಿಯವರಿಗೂ ಈ ವಿದ್ಯಾಲಯವು ಧರ್ಮಾರ್ಥವಾಗಿಯಾಗಲಿ ಅರ್ಥ ಯಾ ಕಾಲು ಸಂಬಳವನ್ನು ಅಂಗೀಕರಿಸಿ ಯಾಗಲಿ ವಿಧಾನದಾನ ಮಾಡಿಯದೆ. ಇದಲ್ಲದೆ ಇಲ್ಲಿ ದೊರೆಯುವ ನೃತ್ಯಿಕ ಯಾ ಸನಾತನ ಬೋಧನೆಯು ಅನೇಕರ ಅಂತರಾತ್ಮನನ್ನು ಹೆಚ್ಚು ಜಾಗೃತಿಗೊಳಿಸಲು ಸಹಾಯಕಾರಿಯಾಗಿದೆ. ವಿಶೇಷತಃ ಶಾಲೆಯ ವಾರ್ಷಿಕ ಪರೀಕ್ಷೆಗಳ ಫಲಿತಾಂಶವು ಜಿಲ್ಲೆಯ ಬೇರೆ ಶಾಲೆಗಳ ಫಲಿತಾಂಶಕ್ಕಿಂತ ಎಷ್ಟು ಮಾತ್ರವು ಕಡಿಮೆ ತರದ್ದಲ್ಲ. “ಇಲ್ಲಿ ಕೆಲಿತು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಹುದ್ದೆಗಳಲ್ಲಿ ನೆಲೆಯೂರಿರುವ ಹಳೇ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು, ಮತ್ತು ವಿದೇಶಿ ಅಧಿಕಾರಿಗಳ ನೆರವಿನಿಂದ ಶಾಲೆ ಮುನ್ಸುಡೆಯುವಂತಾಯಿತು” ಆಗ ಹೈಸ್ಕೂಲಿಗೆ ಕೆ.ಇ.ಎಮ್. ಹೈಸ್ಕೂಲ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿತ್ತು.

“ಕೈಸ್ತಿ ಹಿತವಾದಿ” ಎಪ್ಪಿಲ್ 1925ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾದ “ದ್ರವ್ಯ ಸಹಾಯ ಹೊಂದುವ ಪಾಠಶಾಲೆಗಳು” ಎಂಬ ಲೇಖನದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಹೀಗೆ ದಾಖಿಲಿಸಲಾಗಿದೆ. “ಈ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಸರಕಾರಿ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲದೆ ಸರಕಾರದಿಂದ ಹಣ ಸಹಾಯ ಪಡೆಯುವ ಶಾಲೆಗಳೂ ಖಾಸಗಿ ಶಾಲೆಗಳೂ ಅವೆ. ಖಾಸಗಿ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಅಯಾ ಸಮಾಜಗಳವರಾಗಲಿ ಇತರ ಮಹನೀಯರಾಗಲಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ ಒಂದು ಉದ್ದೇಶದಿಂದ ಇಟ್ಟು ಸ್ವಂತ ವಿಚಿನಿಂದ ನಡಿಸುವಾಗ ಸರಕಾರದವರು ಅಂಥವುಗಳ ಆಡಳಿತ ನಡಿಸುವಿಕೆಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಕೈಹಾಕುವುದಿಲ್ಲ. ಆದರೆ ಸರಕಾರದಿಂದ ಮಂಜೂರಾತಿ ಹೊಂದಿ ಸಹಾಯ ಪಡೆಯುವ ಶಾಲೆಗಳು ಸರಕಾರಿ ನಿಯಮಗಳಿಗೆ ಒಳಗಾಗಬೇಕು. ಪಾಶ್ಚಿಮಾತ್ಯ ವಿದ್ಯೆಯನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಇಂಥಾ ದ್ರವ್ಯ ಸಹಾ ಹೊಂದುವ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಏಕ್ಯನ್ ಶಾಲೆಗಳೇ ಮೊದಲನೆಯವರುಗಳು. ಇಂಥಾ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನಿನವರು ಈ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಇನ್ನು ಇತರ ಜಿಲ್ಲೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ 80-90 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದಿನ ಕಾಲದಲ್ಲಿಯೇ ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಸಾಫಿಸ್

ತೋಡಗಿದರು. ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಸರಕಾರಿ ಸಹಾಯ ಸಿಕ್ಕುವ ಪದ್ಧತಿ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಮತ್ತು ಅಂಥಾ ಸಹಾಯ ಸಿಕ್ಕುವ ಆಶೆ ನಿರೀಕ್ಷೆಯಿಂದ ಮಿಶ್ನಿನವರು ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ತರೆಯಲೂ ಇಲ್ಲ. ಹೀಗೆ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ “ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಶಾಲೆ” ಎಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಡುತ್ತಿದ್ದ ಮಿಶ್ನೆ ಹೃಸ್ಮಾಲನ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶ್ನಿನವರು ಸುಮಾರ 87 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ತರೆದರು. ಸರಕಾರದವರು ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ದ್ರವ್ಯ ಸಹಾಯ ಮಾಡುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. ಆದೆ ಮಿಶ್ನಿನ ಯುರೋಪೀಯ ಸ್ನೇಹಿತರು ವಿವಿಧ ರೀತಿಯಿಂದ ಮಿಶ್ನಿನರಿಗಳಿಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡಿದರು. ಈ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಕಲಿತು ಮೇಲೊಷ್ಟಿಗೆ ಬಂದು, ಕಡೇ ತನಕ ಅದರ ಮೇಲೆ ತ್ರೈಕಿಯನ್ನಿಟ್ಟಿದ್ದ ಅನೇಕ ಮಹನೀಯರು ಅದಲ್ಲದೆ ಮಿಶ್ನಿನ ಉಪಕಾರಗಳನ್ನು ನೆನಸಿ ಮಿಶ್ನೆ ಹೃಸ್ಮಾಲಿನ ಮೇಲೆ ಸಹಾನುಭಾತಿಯುಳ್ಳವರು ಇದ್ದಾರೆ.”

1938ರಲ್ಲಿ ಹೃಸ್ಮಾಲಿನ ಶತಮಾನೋತ್ಸವನ್ನು ಆಚರಿಸಲಾಗಿದ್ದು ಈ ಸಂಭ್ರಮಾಚರಣೆಯ ನೆನಪಿಗಾಗಿ ನಿರ್ಮಿಸಲಾದ ಶತಮಾನೋತ್ಸವ ಕಟ್ಟಡ ಈಗಲೂ ಸುಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿದೆ.

1949ರಲ್ಲಿ ಅಂಗ್ಲ ಮಾಧ್ಯಮ ಶಾಲೆಯಾಂದಿಗೆ ಕಾರ್ಯವೆಸಗುತ್ತಿದ್ದ ಬಿ.ಇ.ಎಮ್ ಹೃಸ್ಮಾಲಿನ ಕನ್ನಡ ವಿಭಾಗವು ಪ್ರತ್ಯೇಕಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿ ಆಡಳಿತ ಮಂಡಳಿಯ ಅದೇಶದಂತೆ ಬಿ.ಇ.ಎಂ. ಹಿರಿಯ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಈಗಲೂ ಮುಂದುವರಿಯುತ್ತಿದೆ.

180 ಸಂವತ್ಸರಗಳನ್ನು ದಾಟಿದ ಮಿಶನ್ ಹೃಸ್ಮಾಲ್ 150ನೇ ವಾರ್ಷಿಕೋತ್ಸವವನ್ನು 1988ರಲ್ಲಿ ಆಚರಿಸಿದೆ. 1991ರಿಂದ ಅಂಗ್ಲ ಮಾಧ್ಯಮ ನಸರಿ ಪ್ರೇಮುರಿ ಶಾಲೆ, 1992ರಿಂದ ಬಿ.ಇ.ಎಂ. ಕಂಪೋಸಿಟ್ ಟ್ರಿಯುನಿವರ್ಸಿಟಿ ಶಾಲೇಜು ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿದೆ.

180 ವರ್ಷದ ಇತಿಹಾಸವಿರುವ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಾನ ಮಾಡುವುದರ ಮೂಲಕ ಚರಿತ್ರೆ ನಿರ್ಮಿಸಿದ ಕನ್ನಡದ ಮೂದಲ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಸಂಪಾದಕರೂ, ದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯವನ್ನು ಸಂಪಾದಿಸಿ ಬೆಳಕಿಗೆ ತಂದ ರೆವೆ. ಹೆಮ್ರನ್ ಮೌಲಿಕ್‌ಗ್ರಂಥ, ಜಿಲ್ಲೆಗೆ ಮೂದಲ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ತಂದ ಜಿ. ಎಂಜ್. ವೆಗ್ನೆ, ಕನ್ನಡ ನಿರ್ಘಂಟಿನ ಪ್ರತಿಬಾಧಿ ಪಡೆದ ಫಡ್‌ನಾಂಡ್ ಕಟೆಲ್, ಕನ್ನಡ ವ್ಯಾಕರಣ ಬರೆದ ಜೀಗ್ನರ್ ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿಗಳನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ಸೃಷ್ಟಿಸುವುದು ಯುಕ್ತವಾಗಿದೆ. ಕಳೆದ ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಈ ವಿದ್ಯಾರ್ಥೆಗುಲದಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥನೆ ಮಾಡಿದ ಕಯ್ಯಾರ ಕೆಜ್ಜ್ಲಣಿ ರೈ, ಮುಂಜಯ್ಯ ಹೆಗ್ಡೆ ಮುಂತಾದ ಮಹನೀಯರು ಈ ಹೃಸ್ಮಾಲಿನವರು ಎಂದು

ಹೇಳಿಕೊಳ್ಳಲು ಹೆಚ್ಚುಯಾಗುತ್ತಿದೆ. ಶಾಲೆಯ ಜರಿತ್ತೆಯನ್ನು ಅವಲೋಕಿಸುವಾಗ ವಿವಿಧ ಹಂತದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಯು ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಹೊಂದಿತ್ತಾದರೂ ವಿವಿಧ ತೊಂದರೆಗಳನ್ನು ಅನುಭವಿಸಿ ಮುನ್ನಡೆದಿದೆ. ಜರಿತ್ತೆ ಮಸ್ತಕಗಳು, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ವರದಿಗಳು, ಶಾಲೆಯ ಗ್ರಂಥಾಲಯದಲ್ಲಿರುವ ಶತಮಾನಮಾರ್ವ ಮಸ್ತಕಗಳು, ಕಟ್ಟಡಗಳು ಶಾಲೆಯ ಕಫೆಯನ್ನು ಹೇಳುತ್ತವೆ.

### ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

1. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ವರದಿಗಳು 1841–1870
2. ಶೈಸ್ಟ್ ಟಿಟ್‌ವಾದಿ, ಎಪ್ಪಿಲ್ 1925
3. ಶಾಂತಿ ದೇವಾಲಯ, ಮಂಗಳೂರು, ಸ್ವರಣ ಸಂಚಿಕೆ 1962
4. ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್, ಡಾ. ಪೀಟರ್ ವೆಲ್ನ್‌ಪ್ರಭಾಕರ್, 2018
5. ಬಿ.ಎ.ಎಮ್. ಹೈಸ್‌ಲ್ಯಾಲ್ ಪ್ರಕಟಿತ ಸ್ವರಣ ಸಂಚಿಕೆಗಳು

~~~~~

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನಂತರದ ದೇಶೀಯ ಸಹಾಯಕ ಸಂಘ ಸಂಸ್ಥೆಗಳು

1834ರಲ್ಲಿ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ರಿಗಳು ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ 1844ರಲ್ಲಿ ಸಾಫಿಸಿದ ಹೊಸ್ಟೆರಿ/ನೇಯಿಗೆ ವಿಭಾಗವು 1914ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಪ್ರಥಮ ಮಹಾ ಯುದ್ಧ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಕಾಮನಾವೆಲ್ ಪಾಲಾಯಿತು. 1844ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಘವು ನೇಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾನೆಯೋಂದನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿತು. 1851ರಲ್ಲಿ ಕೈಮಗ್ಗ ಕಾರ್ಬಾನೆಯ ಕಾರ್ಯವೂ ಆರಂಭವಾಯಿತು. ಇದೇ ಕಾರ್ಬಾನೆಯಿಂದ ಖಾಕಿ ಬಣ್ಣ ಕಂಡು ಹಿಡಿಯಲ್ಪಟ್ಟ ಇಂದು ದೇಶದಾದ್ಯಂತ ಖಾಕಿ ಬಣ್ಣದ ಬಟ್ಟೆಯ ಜನಕ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಎಂದಾಯಿತು. ನೇಯಿಗೆ ಎರಡು ಶಾಖೆಗಳು ಮಡಕೆರಿಗುಢೆ ಮತ್ತು ಮುಲ್ಕಿಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಮುಲ್ಕಿ ಮಿಶನ್ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಮಗ್ಗದ ತರಬೇತಿಯನ್ನು ಕೊಡುವ ವಿಭಾಗವೂ ಇತ್ತು. ಇವಲ್ಲದೆ ಬಲ್ಕಿ, ಚೊಕ್ಕಪಟ್ಟು, ಮುಲ್ಕಿ, ಉಚ್ಚಿಲ, ಪಾಂಗಾಳ ಗುಡ್ಡ, ಕೊರಂಗ್ರಪಾಡಿ, ಮಲ್ಲೆ, ಉಡುಪಿ ಮುಂತಾದ ಕೈಸ್ತಿ ಸಭೆಗಳ ಸದಸ್ಯರು ಮನೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಮಗ್ಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿ ಉದ್ಯೋಗವನ್ನು ಮಾಡುವ ಕಾರ್ಯಕ್ಕಾಗಿ ಮೌಲ್ಯಾದ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. 1914ರ ನಂತರ ಕಾಮನಾವೆಲ್ ಪಾಲಾದ ಈ ಸಂಸ್ಥೆ ಹೊಸ್ಟೆರಿ ಘ್ರಾಕ್ರೆರಿ, ಜಾಡುಕೋಣ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಬಲ್ಕಿದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿಲಿತದಲ್ಲಿದ್ದು 1968ರ ತನಕ ಕಾರ್ಯವೆಸಗುತ್ತಿತ್ತು. ಇಲ್ಲಿ ತಯಾರಿಸಲ್ಪಡುತ್ತಿದ್ದ ಬನಿಯನುಗಳು, ಹೊದಿಕೆ, ಸೀರೆ, ಒಳ ಉಡುಮಂಗಳು, ಕಾರ್ಪೆಟ್ ಮುಂತಾದ ಉತ್ಪನ್ನಗಳು ದೇಶ ವಿದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾಗಿತ್ತು.

ಸ್ವಾವಲಂಬನ ಮತ್ತು ದೇಶೀಯ ಕೈಸರು : 1928ರ ಸತ್ಯವೃತ್ತ ಪತ್ರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಬರೆದ ಲೇಖನವೊಂದರಲ್ಲಿ ಸ್ವಾವಲಂಬನೆ/ ವಿದ್ಯಾನಿಧಿ ವಿಚಾರದಲ್ಲಿ ಬರೆದ ಮಾತುಗಳು ಹಿಂಗಿವೆ: “ಸಮಾಜಿಕರು ಪ್ರಥಮತಾ ನಮ್ಮ ಸಮಾಜ ನಮ್ಮ ಸಭೆ— ನಮ್ಮ ಜನರು ಎಂಬುದನ್ನು ತಿಳಿಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ನಮ್ಮ ಸಭೆ ಎಂದು ತಿಳಿಕೊಳ್ಳುವಂಥಾ ಒಂದು ಕೈಸ್ತಿ ಸಮಾಜವಾದರೂ ಕಾಣುವುದಿಲ್ಲ. ವಿದೇಶಿಯರ ಗಂಜಿಗೆ ಕೈ ನೀಡಿ ನಮ್ಮ ಸಭೆ ಎಂದು ಒಳಿಕೊಳ್ಳಬಹುದಲ್ಲದೆ ಒಂದೇ ಸ್ವತಂತ್ರ ಸಭೆಯಾದರೂ ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ಇಲ್ಲ. ಇಂಥಾ ಸ್ಥಿತಿಯು ಎಷ್ಟರ ತನಕ ಕೈಸ್ತಿ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ಇದೆಯೋ ಅಷ್ಟರ ತನಕ ನಮ್ಮ

ಸಮಾಜದ ಶಿಕ್ಷಣ ವರ್ಗಕ್ಕೆ ಉಳಿಗಾಲವಿಲ್ಲ. ಇಂಥಾ ಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಹೋಗಲಾಡಿಸಬೇಕಾದರೆ ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ಉದ್ಯೋಗ ಕಲಾನಿಮಣಿರು- ವೈದ್ಯರು ಮೊದಲಾದವರು ಹುಟ್ಟಿ ಬರಬೇಕು. ಇಂಥಾ ಸುಶಿಕ್ಷಿತರಾದ ಯುವಕರನ್ನು ಸಮಾಜದ ಮುಂದಿನ ಏಳಿಗೆಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ತರಬೇತು ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ಬೇಕಾದ ವಿದ್ಯಾಫಂಡುಗಳನ್ನು ತೆರೆಯಬೇಕು. ದೇಶ ಪ್ರೀತಿ, ಬಂಧುಪ್ರೇಮ, ಕಾರ್ಯ ದುರಂಥರತೆಯೇ ಮೊದಲಾದ ಸದ್ಗುಣಗಳು ಓಳಳ್ಳಾಗಿ ಹೊಗಿರುವ ನಮ್ಮ ಸಮಾಜವು ಎಷ್ಟರ ತನಕ ವಿದೇಶಿ ಮೀಶ್ಯನುಗಳ ಮೇಲೆ ಕ್ಯಾ ನೀಡಿ ನಿಂತುಕೊಳ್ಳುವುದೋ ಅಷ್ಟರ ತನಕ ಸಮಾಜವು ಲೋಕ ರೀತಿಯಾಗಿಯೂ ಪಾರಾಮಾರ್ಥಿಕವಾಗಿಯೂ ಏಳಿಗೆಯನ್ನು ಹೊಂದಲಾರದು”.

1934ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಜಪ್ಪು ಸಭೆಯ ಸಭಾಪಾಲಕರಾಗಿದ್ದ ರವೆ. ಹೋಲ್ ಸೋನ್ಸರವರು ಬಾಸೆಲ್ ಹೋಮ್ ಬೋರ್ಡಿಂಗ್ ದಾಖ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಅಧ್ಯಕ್ಷರು ಮತ್ತು ವಿಜಾಂಜಿ ಮೂಲಕ ಪತ್ರವೋಂದನ್ನು ಹಿಗೆ ಬರೆಯತ್ತಾರೆ. “ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳಿಂದ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಸಭೆಗಳು ಸಾಪನೆ ಇಲ್ಲಿ ಹಲವರು ನಿಗರಿಕರು, ನಿರಾಶ್ರಿತರು, ಅನಾಥರು ಇದ್ದರು. “ಇವರಿಗೆ ನೀವೇ ಉಟಕ್ಕೆ ಕೊಡಿರಿ” ಎಂಬ ಸತ್ಯವೇದದ ಮಾತಿನಂತೆ ಕೃಕಂಬು ಹಂಚಿನ ಕಾಶಾನೆ, ನೇಯಿಗೆ ಉದ್ಯಮ ಮುಂತಾದ ಘಟಕಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ ಉದ್ಯೋಗಗಳನ್ನು ಸೃಷ್ಟಿಸಿ ಬದುಕಲು ಅನುವು ಮಾಡಿಕೊಂಡರು. ಮಹಾಯುದ್ಧದ ನಂತರ ಮಿಶನ್ ಸಹಾಯದಿಂದ ಮುನ್ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಶಾಲೆ, ಅನಾಥ ಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ಬರುವ ದೇಣಿಗೆಗಳು ನಿಂತು ಹೋದವು. ಕಾಶಾನೆಗಳು ಕಾಮನಾವೆಲ್ತು ಪಾಲಾಯಿತು, ಕಾಶಾನೆಗಳಲ್ಲಿದ್ದ ಹಲವು ವಿಭಾಗಗಳು ಮುಜ್ಜ್ಲಿಟ್ಟಿತು. ಇದರಿಂದ ಹಲವಾರು ಮಂದಿ ಕೆಲಸ ಕೆಳಸ ಕೆಳಸ ಕೊಂಡರು. 1914ರಲ್ಲಿ ಜೆಪ್ಪು ಚೈಲ್ ಫ್ರಾಕ್ಟಿಯಲ್ಲಿ 300ರಷ್ಟಿದ್ದ ಸಂಖ್ಯೆ 1934ರಲ್ಲಿ 125 ಆಯಿತು. ಸಿಕ್ಕಾಫಂಡ್, ರೈಸ್‌ಫಂಡ್, ಪೆನ್ಸೋಫಂಡ್‌ಗಳು ನಿಂತು ಹೋಯಿತು. ಇದರಿಂದ ಹಲವಾರು ಮಂದಿ ಕೆಲಸವಿಲ್ಲದೆ ದಿನ ಕಳೆಯಬೇಕಾಯಿತು. ಹೇಗೆ ನಾವು ಇವರಿಗೆ ಉಟಕ್ಕೆ ಕೊಡಲಿ. ಇವರಲ್ಲಿ ನುರಿತ ಕೆಲಸದವರಿದ್ದಾರೆ. ಈ ಹಿಂದೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಕಾಮನಾವೆಲ್ತು ನಡೆಸದೇ ಇರುವ ಮಾಡಿಕೆ ಮಾಡುವ ಕೆಲಸವನ್ನು ನಮ್ಮವರಿಂದ ಆರಂಭಿಸಬೇಕೆಂದಿದ್ದೇವೆ. ಇದಕ್ಕಾಗಿ ತಮ್ಮ ಸಹಾಯವನ್ನು ನಿರ್ಣಿಕೆಸುತ್ತಿದ್ದೇವೆ”.

1943ರಲ್ಲಿ ಮೌರ್ತಿಸ್ಪಂಡ್ ಕ್ರಿಕ್ಕೆಟ್ ಕೋ ಅಪರೇಟಿವ್ ಸೋಸೈಟಿಯು ತನ್ನ 25ನೇ ವಾರ್ಷಿಕ್ ಕೋಷವ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಹೊರತಂದ ಸೃಂಜಣ ಸಂಚಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಸಂಪಾದ

ಸ್ಥಾಪನೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಈ ರೀತಿ ಪರದಿ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ. “ನಮ್ಮ ಮನೋದೃಷ್ಟಿಯು 1914–1918ರಲ್ಲಿ ನಡೆದಿದ್ದ ಮಹಾಯುದ್ಧ ಕಡೆಗೆ ಸೆಳೆಯಲ್ಪಡುತ್ತದೆ. ಆ ಯುದ್ಧದ ದೇಶೀಯಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶ್ನ್‌ ಜಿಮ್‌ನ್ ಮಿಶ್ನ್‌ನರಿಗಳು ತಮ್ಮ ಅಧಿನಿರ್ದಿಷ್ಟ ಇಲ್ಲಿಂದು ಕಾಂಪ್‌ಕ್ಷೇತ್ರಗಳನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಸ್ವದೇಶಕ್ಕೆ ತೆರಳುವ ನಿಭಿಂಧಕ್ಕೊಳ್ಳಬಾಯಿದ್ದರಿಂದ, ಅವರಿಂದ ಸ್ಥಾಪಿತವಾದ ಸಭೆಗಳು ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅವರಿಂದ ಹೊಂದುತ್ತಿದ್ದ ಸಹಾಯವನ್ನೂ ನಾಯಕತ್ವವನ್ನೂ ಕಳಿಕೊಂಡವು. ಆದ್ದರಿಂದ ಮಾತ್ರ ನಮಗೆ ಸ್ವಾಮಿ ಕ್ರಿಸ್ತನ ಸುವಾರ್ತೆಯನ್ನು ತಂದುಕೊಟ್ಟಿದ್ದ ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ, ಸಾಮಾಜಿಕ ಮತ್ತು ಆರ್ಥಿಕ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಸಹ ನಮ್ಮ ಹಿತಚಿಂತಕರಾಗಿದ್ದ ನಮಗೆ ಬೆಣ್ಣಾಸರೆಯಾಗಿರುತ್ತಿದ್ದರು. ಇದರ ಫಲಿತಾಂಶೆ ಎಂಬಂತೆ ನಮ್ಮ ಜನರು ಆಪತ್ತಿ ವಿಪತ್ತಿನ ಕಾಲಗಳಲ್ಲಿ ಹಾಗೂ ಇನ್ನಿತರ ಯಾವದೊಂದು ಸಹಾಯವು ಬೇಕಿದ್ದರೂ ಕೂಡಾ ಮಿಶನರಿಗಳ ಕೈಕಾಯುವ ಚಟಕ್ಕೊಳ್ಳಬೇಕುವವರಾದರು. ಆದರೆ ಯುದ್ಧದಿಂದ ಪರಿಣಾಮಿಸಿದ ನವೀನ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ಇವೆಲ್ಲವೂ ಮಾಪಾರ್ಫಿವಾಗಿ, ನಮ್ಮ ಜನರು ಸಹಾಯದ ಹೊಸ ದಾರಿಗಳನ್ನು ಕಂಡುಹಿಡಿಯುವುದೂ ಸ್ವಾವಲಂಬನೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುವುದೂ ಅವಶ್ಯವೇನಿಸಿತು. ಈ ಸಂದಿಗ್ಗ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ನಮ್ಮಲ್ಲಿದ್ದ ಸಮಾಜ ಹಿತಚಿಂತಕರಾದ ವಿಚಾರಶೀಲರಲ್ಲನೇಕರು, ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ನಮ್ಮ ಸಂಸ್ಥಾನದಲ್ಲಿ ಸರಕಾರದವರಿಂದ ಸ್ಥಾಪಿಸಲಬ್ಬಿದ್ದ ಸಹಕಾರ ಚಳವಳವು ಕೆಲಮಟ್ಟಿಗಾದರೂ ನಮ್ಮ ಜನರಿಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡಲಿಕ್ಕೆ ತಕ್ಕುದಾದ ಒಂದು ಸಾಧನವಾಗುವದೆಂದು ಮನಗಂಡರು. ಈ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ನಮ್ಮ ಪ್ರೋಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕ್ರೈಸ್ತರ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯನ್ನು ಕುರಿತು ಒಂದೆರಡು ಮಾತುಗಳನ್ನು ಹೇಳಬೇಕಾಗಿದೆ. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿರುವ ನಮ್ಮ ಸಭೆಯವರಲ್ಲಿ ಅನೇಕರು ಹಂಚಿನ, ಕಬ್ಬಿಣ, ನೇಯುವ ಮತ್ತು ಇನ್ನಿತರ ಕಾಶಾರನೆಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುವ ದಿನಕೂಲಿಯವರು. ಇನ್ನು ಅನೇಕರು ಉಪದೇಶಕ, ಉಪಾಧ್ಯಾಯ ಮತ್ತು ಕಾರಕೂನ ಮೊದಲಾದ ವೃತ್ತಿನಲ್ಲಿ ಇರುವವರು. ಸಾಹುಕಾರರೂ ಜಮೀನುದಾರರೂ ಶ್ರೀಮಂತರೂ ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ಕಡೆಮೆ. ನಿಜವಸ್ತು ಸ್ಥಿತಿಯು ಹೀಗಿರುವುದರಿಂದ ನಮ್ಮಲ್ಲಿದ್ದ ಸಾಹಸಿಗಳು ಯಾವದೊಂದು ಸ್ವತಂತ್ರ ವೃತ್ತಿಯನ್ನು ಹೊಸದಾಗಿ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಬೇಕೆಂದಿದ್ದರೆ, ಇಲ್ಲವೆ ಉದ್ದಿಮೆ ಸ್ಥಾಪಿಸುವುದು, ಮನೆಕಟ್ಟಲು ಬಯಸುವುದಾದರೆ ಅವರಿಗೆ ದ್ರವ್ಯಾನುಕೂಲತೆಗಳು ಒದಗಿಸಿ ಕೊಡಲಿಕ್ಕೆ ನೇರವಾಗಲು ಮುಂದೆ ಬರುವಂತವರು ಸಿಗುವುದು ಕೇವಲ ದುಸ್ತರವು. ಆದರೆ ಧನ್ಯಶೈರ್ಯಗಳು ಇಲ್ಲದಿದ್ದಾಗ್ನೂ ನಮ್ಮ ಸಭಿಕರನೇಕರಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಯದಕ್ಷತೆ,

ಪ್ರಾಮಾಣಿಕತನ ಎಂಬೀ ಸೊತ್ತು ಇರುತ್ತದೆ. ಈ ಲಕ್ಷಣಗಳು ಸಹಕಾರದ ದೃಷ್ಟಿಯಿಂದ ಅತ್ಯಮೂಲವಾದವುಗಳಾಗಿದ್ದು, ಸಹಕಾರ ಸಂಘಗಳ ಉನ್ನತಿ, ಅವನತಿಗಳು ಬಹುಮಟ್ಟಿಗೆ ಅವುಗಳ ಭಾವಾಭಾವಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿಕೊಂಡಿರುವುದರಿಂದ ಮಂಗಳೂರಿನ ನಮ್ಮ ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಮಾಜಿಕರಿಗೆ ಒಂದು ಸಹಕಾರ ಸಂಘವನ್ನು ಸಾಫಿಸಬೇಕೆಂಬ ಯೋಚನೆಯು ಬಹುಮಂದಿರಯಲ್ಲಿ ಬೇರೂರುವದಾಯಿತು.”

ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಹೊಲಿಗೆ ತರಬೇತಿಯೊಂದಿಗೆ ಶಿಕ್ಷಣ ಮತ್ತು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್: 1836ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆಯನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದರೂ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳ ಶಾಲೆಗೆ ಬರುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳನ್ನು ಶಿಕ್ಷಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯೆಡೆಗೆ ಸೇರಿಸಲು ಮೊದಲು ಹೊಲಿಗೆ ಕೇಂದ್ರಗಳನ್ನು ತರೆದು ಕೈಕಸಬನ್ನು ಕಲಿಸುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಕಲ್ಪಿಸಿ ಇದಕ್ಕಾಗಿ ಅಕ್ಷರ ಜ್ಞಾನದ ಅವಶ್ಯಕತೆ ತೋರಿಬಂದು ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳು ಮುಂದೆ ಬಂದುದರಿಂದ 1842ರಲ್ಲಿ ಹೊಲಿಗೆ ತರಬೇತಿ ಮತ್ತು ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಿಕ್ಷಣ ಒಂದೇ ಸೂರಿನಡಿ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳು ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಯು ವಂತಾಯಿತು. ಅನಾಥ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ 1856ರಲ್ಲಿ ಬೋಡೆಂಗ್ ಹೋಮ್ ಸಾಫಿಸಲ್ಪಟ್ಟು 1863ರಲ್ಲಿ ಮುಲ್ಕಿಗೆ ಸ್ಥಳಾಂತರಗೊಂಡಿತು. ಈಗಲೂ ಬೋಡೆಂಗ್ ಹೋಮ್ ನಡೆಯುತ್ತಿದೆ. ಇಲ್ಲಿ ಹೊಲಿಗೆ, ಬೇಸಾಯ, ಕೈಕಸಬುಗಳನ್ನು ಕಲಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು.

ಉಡುಪಿ, ಮಂಗಳೂರು, ಕಾರ್ಕಾಲ ಹಾಗೂ ಉತ್ತರ ಕನಾಟಕದಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಸಾಫಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳ ಶಿಕ್ಷಣ ಮುಂದುವರಿಕೆಯಿಂದ 1900ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಸೀ ಶಿಕ್ಷಕರು ಸೇರ್ವಿಸೆಡೆಯಾದರು. 1868ರಲ್ಲಿ ಸಾಫಿಸನೆಯಾದ ಸರಕಾರಿ ಶಾಲೇಜಿನಲ್ಲಿ 1901ರಿಂದ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳು ಪದವಿ ಶಿಕ್ಷಣಕ್ಕೆ ಸೇರುವಂತಾಯಿತು. 1918ರಲ್ಲಿ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳ ಕನ್ನಡ ಮೊದಲನೇ ಪುಸ್ತಕವೊಂದು ಪರ್ಯಾವರಿತ್ತು. ಇದರಲ್ಲಿ, ಸಂಸಾರ, ಕೈಕಸಬು, ಆರೋಗ್ಯ, ಮುಂತಾದ ವಿಭಾಗಗಳಿದ್ದವು. ಮಂಗಳೂರಿನ ಶಾಂತಿ ದೇವಾಲಯಲ್ಲಿ ನಡುವೆ 'ಮದರ್ಸ್ ಯೂನಿಯನ್' ಎಂಬ ಸಂಸ್ಥೆಯೊಂದು ಪ್ರಾರಂಭಗೊಂಡು ಮಹಿಳೆಯರ ಸೇವೆ ನಡೆಸುತ್ತಿತ್ತು. ಈ ಕೂಟವು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮತ್ತು ಕನ್ನಡ ಶಾಖೆಗಳಿಂಬದಾಗಿ ವಿಭಾಗಿಸಲ್ಪಟ್ಟು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಶಾಖೆಯು 1923ರಿಂದ ವ್ಯೇ.ಡಬ್ಲ್ಯೂ.ಸಿ.ಎ. (ಯಂಗ್ ಪ್ರಮೇನ್ ಕ್ರಿಷ್ಟನ್ ಎಸೋಸಿಯೇಷನ್) ಹೆಸರಿನೊಂದಿಗೆ ಇಂದಿಗೂ ಮುನ್ನಡೆಯುತ್ತಿದೆ. ಮಹಿಳೆಯರ ನಡುವೆ ನಡೆಯುವ ಇವರ ಸೇವೆಯು ತಿಂಗಳ ಒಂದು ವಾರ ಹೊಲಿಗೆ ತರಬೇತಿ ನೀಡುತ್ತಿತ್ತು.

ಮತ್ತೊಂದು ವಾರ ಕಾಶಿಂಗನೆಯಲ್ಲಿ ದುಡಿಯುವ ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ ತರಗತಿಗಳನ್ನು ನಡೆಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಇವುಗಳ ಸಾಫ್ಟಪನೆಗಾಗಿ ಮಹಿಳಾ ಮಿಶನರಿಗಳೊಂದಿಗೆ ದೇಶೀಯ ಮಹಿಳೆಯರೂ ನಾಯಕತ್ವ ವಹಿಸಿಕೊಂಡಿರುತ್ತಾರೆ. ಶ್ರೀಮತಿ ಎ. ಶೋಸ್ತರ್ ನಾಯಕತ್ವದಿಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಹೋಮ್ ಇಂಡಸ್ಟ್ರಿ & ಕ್ರಾಸ್ ಸ್ಟಿಚ್ ಇಂಡಸ್ಟ್ರಿ ತರೆಯಲಾಗಿದ್ದ ಮಹಿಳಾ ಮಿಶನರಿಗಳೇ ಇದನ್ನು ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದರು.

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಸೇವೆಯನ್ನು ಮುಂದುವರಿಸಲೋ ಎಂಬಂತೆ ಕಾಸೆಸ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಉಗಮವಾಯಿತು. 1972 ರಲ್ಲಿ ಡಾ. ಸಿ.ಡಿ. ಜತ್ತನ್‌ರವರ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಕಾಸೆಸ್ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಅಡಿದಾವರೆಯಲ್ಲಿ ಬಲ್ಲಶ ಸವೀಂಸ್ ಲೀಗ್ ಎಂಬ ಸಂಸ್ಥೆಯೊಂದು ಪ್ರಾರಂಭಗೊಂಡು ಇದರ ಒಂದು ವಿಭಾಗವಾಗಿ 1974ರಲ್ಲಿ ಬಲ್ಲಶ ಸ್ಟಿಚ್‌ಕ್ರಾಪ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ ಹೊಲಿಗೆ, ಎಂಬ್ರಾಯಿಡರಿ ತರಬೇತಿ ನೀಡುವ ಸಂಸ್ಥೆಯಾಗಿ ಮುಂದುವರಿದು ಪ್ರಸ್ತುತ ಕಾಸೆಸ್ ಐ.ಟಿ.ಎ. ಹೊಲಿಗೆ ತರಬೇತಿ ಕೇಂದ್ರವಾಗಿ ಮುಂದುವರಿಯುತ್ತಿದೆ. ಕಳೆದ 44 ವರ್ಷಗಳಿಂದ ಮುನ್ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಸಾವಿರಾರು ಹೆಣ್ಣುಮಕ್ಕಳು, ಹೊಲಿಗೆ ಶಿಕ್ಷಣೆಯರಾಗಿ, ಸ್ವಂತ ದುಡಿಮೆಯನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸುವಲ್ಲಿ ಸಹಕಾರಿಯಾಗಿದೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಸಾರಿಫಾಲ್, ಸಾರಿಗೊಂಡಿ, ಬ್ಲೌಸ್ ಮೇಕಿಂಗ್, ಎಂಬ್ರಾಯಿಡರಿ, ಕ್ಲಾರ್ಸ್ ಸ್ಮೋಲ್ ತಯಾರಿ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾಗಿದೆ.

ಚಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ದೇಶೀಯ ಕ್ರೈಸ್ತರ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಸಹಾಯಕ ಸಂಖ್ಯಾಗಳು : 1900ರಿಂದಲೇ ಮಿಶನರಿಗಳು ಸಾಫ್ಟಪನೆ ಸಂಘ ಸಂಸ್ಥೆಗಳು ಮುನ್ನಡೆಯಲು ಪಣತೊಟ್ಟ ಹಲವು ದೇಶೀಯ ನಾಯಕರುಗಳಲ್ಲಿ ನಾವು ಸ್ಥಳೀಕರಿಸಿದ್ದೀರೆ ಏದೇಶಿ ನೆರವಿಲ್ಲದ ಬದುಕಲು ಕಲೆಯಬೇಕು ನಮ್ಮಿಂದಲೇ ಆಧಿಕವಾಗಿ ಹಿಂದುಳಿದವರಿಗೆ ನೆರವು ಸಿಗಬೇಕು ಎನ್ನುವ ಭಂಗಿತ್ತು. 1886ರಲ್ಲಿ ಕೆನರಾ ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ಪ್ರೊವಿಡೆಂಟ್ ಫಂಡ್ ಎಂಬ ಸಂಸ್ಥೆಯೊಂದು ಸಾಫ್ಟಪನೆಯಾಗಿ ಸುಮಾರು 50 ವರ್ಷಗಳವರೆಗೆ ಮುನ್ನಡೆಯುತ್ತಿತ್ತು. ಮರಣ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ, ಅಸೌಲ್ಯದಲ್ಲಿದ್ದಾಗ ನೆರವು ನೀಡುವುದಕ್ಕಾಗಿ ಈ ಸಂಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಿತ್ತು. ತುಳುನಾಡಿನ (ಡ.ಕ. ಮತ್ತು ಉಡುಪಿ) ಸುಮಾರು 500 ಮಂದಿ ಸದಸ್ಯರಿದ್ದರು. ಕೆಲಸ ಮಾಡುವವರು ರೂಪಾಯಿ ಒಂದರಂತೆ ಶುಲ್ಕ ತರಬೇಕಿತ್ತು. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ 'ಕೆನರಾ ಕ್ರೈಸ್ತ ಉಪಾಧ್ಯಾಯರ ಕುಟುಂಬ ಸಹಾಯಕ ಸಂಘ' (1915) ಕೆನರಾ ಕ್ರೈಸ್ತ ವಿದ್ಯಾನಿಧಿ (1928) ಬಲ್ಲಶ ಕ್ರೈಸ್ತ ಬಡವರ ಸಂಘ (1951) ಮುಂತಾದವರ್ಗಗಳು ಸಾಫ್ಟಪನೆಗೊಂಡು

ತೈಸ್ತರಿಗೆ ಸಹಾಯಕವಾಗಿದ್ದವು. ಈಗ ಮುನ್ನಡೆಯುತ್ತಿರುವ ತೈಸ್ತ ಉತ್ತರಕ್ಕಿಯ ಸಹಾಯಕ ಸಂಘ, ಜಿಪ್ಪು (1901) ಮಂಗಳೂರು ಪ್ರೋಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕ್ರಿಷ್ಟನ್ ಪ್ರೇಂಡ್ ಇನ್ ನೀಡ್ ಸೊಸೈಟಿ(1911) ಪ್ರೋಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕ್ರಿಷ್ಟನ್ ಕೋ ಅಪರೇಟಿವ್ ಸೊಸೈಟಿ (1918) ಜಪ್ಪು ಕ್ರಿಷ್ಟನ್ ಬರಿಯೆಲ್ ಎಯಿಡ್ ಸೊಸೈಟಿ(1951) ಬಲ್ತ ತೈಸ್ತ ಬಡವರ ಸಂಘ(1951) ಮುಂತಾದವರ್ಗಳು ಈಗಲೂ ಸಭಾ ಆಡಳಿತದಿಂದ ಹೊರಗಿದ್ದುಕೊಂಡು ಮುನ್ನಡೆಯುತ್ತಿರುವುದು ಹೆಚ್ಚು ಯ ವಿಚಾರವಾಗಿದೆ. 1914ರ ಮಹಾಯುದ್ಧದ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಉಂಟಾದ ಸಂಕಷ್ಟಿಕಿಂತ ಹೊದಲೇ ಸಭಾ ಆಡಳಿತಕ್ಕಿಂತ ಹೊರಗೆ ಇದ್ದ ಸಮಾಜದ ಏಳಿಗಾಗಿ ಹಲವಾರು ದೇಶೀಯ ನಾಯಕರು ಪಣತೊಟ್ಟಿರುವ ನಿದರ್ಶನಗಳ ಉಲ್ಲೇಖಿಗಳು ಮಿಶನ್ ವರದಿಗಳಲ್ಲಿ ಸಿಗುತ್ತವೆ. ಅಲ್ಲದೆ ದೇಶೀಯ ತೈಸ್ತರ ಮಾಲಕ್ಕೆದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ ಮುನ್ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಹೊಸ್ತರಿ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳೂ ಚರಿತ್ರೆ ಸೇರಿವೆ.

ತೈಸ್ತನ್ ನಿಟ್ಟಿಂಗ್ ವರ್ಕ್ಸ್: ಮಾಡಿಕ್ಕೇರಿ ಗುಡ್ಡೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಶ್ರೀ ಮಿಕಾಯೇಲ್ ಮಾಬೆನೋರವರು 17ಕ್ಕೂ ಮಿಕ್ಕ ಮಗ್ಗಳನ್ನು ಸಾಫಿಸಿ ನೇಯಿಗೆ ಕೆಲಸ ಮಾಡಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. 1920 ರಲ್ಲಿ ಅದೇ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ “ತೈಸ್ತನ್ ನಿಟ್ಟಿಂಗ್ ವರ್ಕ್ಸ್” ಎಂಬ ಸಿದ್ಧ ಉಡುಪುಗಳ ತಯಾರಿಕಾ ಫಟಕವನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿ 1942 ತನಕ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದರು. 20ಕ್ಕೂ ಹೆಚ್ಚು ಮಂದಿ ನೌಕರರಿದ್ದರು. 4 ಮಂದಿ ಮಾರಾಟ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಉತ್ತನ್ನಗಳನ್ನು ದಕ್ಕಿಣ ಕನ್ನಡ, ಕಾಸರಗೋಡು, ಕೊಲ್ಲೂರು, ಹೊಯಿಕೊಡ್ ಮುಂತಾದ ಕಡೆಗಳಿಗೆ ಮಾರಾಟ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿಯೇ 2ನೇಯ ಬಿನಿಯನ್ನು ಉತ್ಪಾದನಾ ಫಟಕವೆಂಬ ಹಿಸರು ಪಡೆದಿತ್ತು.

ಪ್ರೋಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕ್ರಿಷ್ಟನ್ ಕೋ ಅಪರೇಟಿವ್ ಸೊಸೈಟಿ ಸಾಫಿಸಿದ ಕ್ಷೇತ್ರಾರಿಕಾ ಶಾಖೆ : 1918ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಲ್ತ ಮಿಶನ್ ಕಂಪೌಂಡ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭಗೊಂಡ ಪ್ರೋಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕ್ರಿಷ್ಟನ್ ಕೋ ಅಪರೇಟಿವ್ ಸೊಸೈಟಿ ಬ್ರ್ಯಾಕಿಂಗ್ ವ್ಯವಹಾರವನ್ನು ಮಾತ್ರ ನಡೆಸುತ್ತಿತ್ತು. 1939 ಸಂಘದ ಸದಸ್ಯರಿಗೆ ಮತ್ತು ಸಮಾಜ ಬಾಂಧವರಿಗೆ ಕೆಲಸವನ್ನು ಕಲ್ಪಿಸಿಕೊಟ್ಟು ನಿರುದ್ಯೋಗ ಸಮಸ್ಯೆಯನ್ನು ಕಡಿಮೆ ಮಾಡುವ ಉದ್ದೇಶದಿಂದ ಕ್ಷೇತ್ರಾರಿಕಾ ಶಾಖೆಯನ್ನು ಬಾಡಿಗೆ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿತು. ಸಂಘವು ಬರೇ ಸಾಲವನ್ನು ಕೊಡುವ ಸಂಸ್ಥೆಯಾಗಿ ಮುಂದುವರಿದರ ಸಾಲದು ಅದರ ಕಾರ್ಯಕ್ರೇತ್ವವನ್ನು ವಿಸ್ತರಿಸಬೇಕೆಂಬ ಉದ್ದೇಶದಿಂದ ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ಈ ಸಂಸ್ಥೆಯಿಂದ ಬನಿಯನುಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸುವ ಕಾರ್ಯಾಚರಣೆ ಆರಂಭವಾಯಿತು. ಇದಕ್ಕೆ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಪಾಲುದಾರರ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡಲಾಗಿದ್ದು

ಕೈಗಾರಿಕಾ ವಿಭಾಗವು ಆರ್ಥಿಕ ಸ್ಥಿತಿ ಬಲಗೊಳ್ಳುವವರೆಗೆ ಸುಮಾರು 25ರಿಂದ 30 ಕೆಲಸಗಾರರಿಗೆ ವೇತನ ನೀಡುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಸಂಘರೇ ಬರಿಸಿತು.

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನವರಿಂದ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನೇಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾನೆಯನ್ನು 1914ರ ಮಹಾಯುದ್ಧದ ನಂತರ ಕಾಮನಾವೆಲ್ತು ಸಂಸ್ಥೆಯು ನಡೆಸುತ್ತಿತ್ತು. ಕಾಮನಾವೆಲ್ತು ಈ ಕ್ಷೇತ್ರವನ್ನು ಕೈಗೆತ್ತಿಕೊಂಡಾಗ ಹಲವಾರು ಕೆಲಸಗಾರರು ಇಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಕಳಕೊಂಡಿದ್ದರು ಇಲ್ಲವೇ ವೈಯಕ್ತಿಕ ಕಾರಣಗಳಿಂದ ಸೇವೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟಿದ್ದರು. ಇವರಲ್ಲಿ ಹಲವರು ಬನಿಯನು ತಯಾರಿಸುವಲ್ಲಿ ಹಾಗೂ ಹೊಲಿಗೆಯಲ್ಲಿ ಪರಿಣಿತರಾಗಿದ್ದ ಸ್ತೋ ಮರುಷರು ಇದ್ದುದರಿಂದ ಅವರನ್ನೇ ಇಲ್ಲಿ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಬಳಸಿಕೊಂಡದ್ದರಿಂದ ನೌಕರರ ಸಮಸ್ಯೆ ಬರದೆ ಅನುಕೂಲವೂ ಆಯಿತು. ಆದರೆ ಉತ್ಪಾದನೆಯಲ್ಲಿ ಅರಂಭವಾದ ಕೈಗಾರಿಕಾ ಶಾಖೆಯು ಅರಂಭದ ಮೂರು ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಅತ್ಯಂತ ಚಿಂತೆಗೆ ಗುರಿ ಮಾಡಿತು. ಭಾರತದಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಯುದ್ಧದ ಪರಿಣಾಮದಿಂದ ನೂಲಿನ ಕ್ರಯವು ಮಿತಿ ಏರಿದ್ದ ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಖರೀದಿದಾರರು ಸೂಕ್ತ ಸಮಯಕ್ಕೆ ದೊರೆಯದೆ ಹೋದದ್ದು ಹಾಗೂ ಯಂತ್ರಗಳಿಗೆ ಅವಶ್ಯವಾದ ಸೂಜಿ ಮೊದಲಾದ ಉಪಕರಣಗಳು ಸಿಗದೆ ಇದ್ದು ಹಲವು ಸಂಕಷ್ಟಗಳಿಗೆ ಒಳಗಾಗಬೇಕಾಯಿತು. ಆರಂಭದ ಮೂರು ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ನಷ್ಟವೂ ಉಂಟಾಯಿತು. ಆದರೆ ಕೈಗಾರಿಕಾ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ನುರಿತ ಅನುಭವವನ್ನು ಪಡೆದಿರುವುದರಿಂದ ಸ್ವಲ್ಪ ಮಟ್ಟಿನ ಪರಿಹಾರ ಕಂಡುಕೊಂಡು ಉತ್ಪಾದನೆಯನ್ನು ಮುಂದುವರಿಸುತ್ತಿತ್ತು. ಆ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಈ ಶಾಖೆಯಲ್ಲಿ 23 ಮಂದಿ ಸ್ತೋ ಮರುಷ ನೌಕರಿದ್ದರು. ಬಟ್ಟೆಗಳಿಗೆ ಬಣ್ಣಹಾಕಲು ಬೇಕಾದ ಸಿಮೆಂಟಿನಿಂದ ನಿರ್ಮಿಸಿದ ಟ್ಯಾಂಕ್‌ಗಳು ಇದ್ದವು. 1942ರಿಂದ ಸಂಘರ್ಷ ಸ್ವಂತ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳಾಂತರವಾದಾಗ ಕೈಗಾರಿಕಾ ಶಾಖೆಯೂ ಇಲ್ಲಿಯೇ ಕಾರ್ಯವೆಸಗೆತ್ತಾಡಿತು. ಸಂಸ್ಥೆಯನ್ನು ಮದ್ರಾಸಿನ ಹ್ಯಾಂಡ್‌ಲೂಮ್ ಏವರ್ಸ್ ಪ್ರೊವಿನ್ಸಿಯಲ್ ಕೋ-ಒಪರೇಟಿವ್ ಸೂಸ್ಯೆಟಿಗೆ ಸಂಯೋಜಿಸಿದ್ದ ಮದ್ರಾಸಾನಿಂದ ನೂಲು, ಬಟ್ಟೆ ಇತರ ಸಾಮಾಗ್ರಿಗಳನ್ನು ರಿಯಾಯಿತಿ ದರದಲ್ಲಿ ಪಡೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತು. 1947ರಲ್ಲಿ ಸಂಘದ ಚಟುವಟಿಕೆ ಹಾಗೂ ಕೈಗಾರಿಕಾ ಘಟಕದ ಕಾರ್ಯಚಟುವಟಿಕೆಗಳ ನಿರ್ಮಿತವಾಗಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಕಲ್ಪಿಸಲು ಬಲ್ಲಾರಿದಲ್ಲಿದ್ದ ಮಿಶನ್ ಶಾಲೆಯ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿದ್ದ ಕೋಣಯೋಂದನ್ನು ಬಾಣಿಗೆ ಪಡೆದುಕೊಂಡು ಮುಂದುವರಿಸುತ್ತಿದ್ದರೂ ಈ ಸಂಸ್ಥೆ 1954ರಲ್ಲಿ ಸ್ಥಗಿತಗೊಂಡಿತು.

ಸ್ಪೈನಿ ಹೊಸ್ಟೆರಿ: ಕಂಕನಾಡಿಯಲ್ಲಿ ವಾಸವಾಗಿದ್ದ ಶ್ರೀಯತ ಸ್ಪೈನಿ ಜಾಕೋಬ್

ಬಂಗೇರರವರು ತಮ್ಮ ಮನೆಯಲ್ಲಿ “ಸ್ವಾಧೀನ ಹೊಸ್ಯೇರಿ” ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ 1965ರಲ್ಲಿ ಒಳ ಉಡುಪುಗಳ ಉತ್ತಾದನಾ ಫಟಕವನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದರು. ತಿರುಪುರದಿಂದ ಬಟ್ಟೆಗಳನ್ನು ಖರೀದಿಸಿ ಬನಿಯನ್, ಶಾಟ್‌ಎಂ, ಸ್ಟೋಟ್ಸ್ ಬ್ಲಾಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. 15 ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಉತ್ತಾದನೆ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಈ ಸಂಸ್ಥೆ ನೌಕರರ/ಕಚ್ಚಾಮಾಲುಗಳ ಕೊರತೆಗಳ ಸಮಸ್ಯೆಯಿಂದ ಉತ್ತಾದನೆ ಮಾಡುವುದನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿ ತಿರುಪುರದಲ್ಲಿ ತಯಾರಿಸಿದ ಒಳ ಉಡುಪುಗಳನ್ನು ತರಿಸಿ ಸ್ವಾಧೀನ ಹೊಸ್ಯೇರಿ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಮಾರಾಟ ಮಾಡಲು ಪ್ರಾರಂಭವಾಯಿತು. 1985ರಲ್ಲಿ ಸಾಫ್ತ್‌ಪರ್ಕರು ನಿಧನರಾದರೂ ಅವರ ಪತ್ತೆ ಉಳಾಲು ಬಿ.ಇ.ಎಂ.ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಶೀಕ್ಷಕೆ/ಮುಖ್ಯೋಪಾಧ್ಯಾಯಿನಿ ಆಗಿದ್ದ ರಾಷ್ಟ್ರ ಪ್ರಶಸ್ತಿ ವಿಜೇತೆ ಶ್ರೀಮತಿ ಲೆಟಿಶಿಯಾ ಇವಾಂಜಲಿನ್‌ರವರು ಒಂದೆರಡು ನೌಕರರ ಮೂಲಕ ಆಮದು ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಉತ್ತನ್ನಗಳನ್ನು 2000ನೇ ಇಸವಿ ತನಕವೂ ಮಾರಾಟ ಮಾಡುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು.

ಬಲ್ಕಿ ಹೊಸ್ಯೇರಿ: 1970ರಲ್ಲಿ ಕೋಮನ್‌ವೆಲ್ತೊನವರು ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದ ಹೊಸ್ಯೇರಿ ಸಂಸ್ಥೆ ಮುಚ್ಚಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತಿತ್ತು ಕುಮುದಾವತಿ ಕಟ್ಟಡವಿರುವ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿದ್ದ ಜಾಡುಕೋಣೆ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನ ಕಟ್ಟಡವನ್ನೂ ಮತ್ತು ಈ ಪ್ರೇಸ್ ಇರುವ 1907ರಲ್ಲಿ ನಿರ್ಮಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ನೆಯಿಗೆ ಕಾರ್ಬಾರನೆಯ ಕಟ್ಟಡ ಸೇರಿ 3.50 ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳವನ್ನು ರೆವೆ. ಸಿ.ಡಿ. ಜತ್ತನ್‌ರವರ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಕಾಸೆಸ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಪಡೆದುಕೊಂಡು ಅದೇ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿ 1978ರಿಂದ ‘ಬಲ್ಕಿ ಹೊಸ್ಯೇರಿ’ ಎಂಬ ಸಂಸ್ಥೆಯೊಂದನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿ ಒಳ ಉಡುಪುಗಳನ್ನೂ ಮಗ್ಗದ ಸೀರೆ, ಧೋತಿಗಳನ್ನು ತಯಾರು ಮಾಡುತ್ತಿತ್ತು. ಬನಿಯನ್ ತಯಾರಿಸುವ ಮಿಶನ್‌ಗಳು, ಎರಡು ಮಗ್ಗಗಳು ಇದ್ದವು. ಇಲ್ಲಿ ತಯಾರಾಗುವ ಉತ್ತನ್ನಗಳನ್ನು ಮಾರಾಟ ಮಾಡಲು ಬಲ್ಕಿ ಗಾರ್ಮೆಂಟ್ ಶಾಪ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನ ಮರಾಟ ಮಳಿಗೆಯೂ ಕಾರ್ಯಾಚರಿಸುತ್ತಿತ್ತು.

ಬಲ್ಕಿದಲ್ಲಿದ್ದ ಶ್ರಿಯತ ಪ್ರೇಡಿಕ್ ಬಂಗೇರರವರು ಸುಮಾರು 15 ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ತಿರುಪುರದಿಂದ ಬಟ್ಟೆಗಳನ್ನು ತರಿಸಿ ಬನಿಯನುಗಳನ್ನು ತಯಾರಿಸಿ ಮಾರಾಟ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಸಿದ್ಧಪಡಿಸಿದ ಒಳ ಉಡುಪು, ಬನಿಯನುಗಳನ್ನು ತರಿಸಿ ಮಾರಾಟ ಮಾಡಿಸುತ್ತಿದ್ದರು.

ಬಲ್ಕಿ ಕ್ರೀಗಾರಿಕಾ ಕೆಲಸಗಾರರ ಸಹಕಾರ ಸಂಘದ ಸಾಫ್ತ್‌ಪನೆ ಮೊಟೆಸ್ಪಂಟ್ ಕ್ರಿಶ್ಚಿನ್‌ನ್ ಸಹಕಾರ ಸಂಘವು 1939ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭ ಮಾಡಿದ ಕ್ರೀಗಾರಿಕಾ ವಿಭಾಗವು 1954ರಿಂದ ಸ್ಥಿತಿಗೊಂಡಿತು. ಮಿಶನರಿಗಳ ಸೇವೆಯ ಮುಂದುವರಿ

ಕೆಯಾದ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಮುಚ್ಚಿದ್ದರಿಂದ ಬಲ್ಲಿತದಲ್ಲಿರುವ ಹಲವು ಸಹ್ಯದಯರು ಸೇರಿ ಹಲವು ಬಾರಿ ಜರ್ರಿಸಿ ಯಾಕೆ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕಾರ್ಬಿನ್‌ನೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿದ್ದ ನಾವೆಲ್ಲರೂ ಸೇರಿ ಒಂದು ಸಹಕಾರ ಸಂಘವನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸಬಾರದಂಬ ನಿರ್ಧಾರಕ್ಕೆ ಬಂದರು. ಹಲವರ ಪ್ರಯತ್ನದಿಂದ ಈ ಸಂಘ ಸ್ಥಾಪನೆಯ ರೂಪರೇಖೆಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ ಈ ಸಂಘಕ್ಕೆ “ಮಂಗಳೂರು ಕ್ಯಾರಿಕ ಕೆಲಸಗಾರರ ಸಹಕಾರ ಸಂಘ” ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ 6-12-1957ರಲ್ಲಿ ಸರಕಾರದಿಂದ ನೋಂದಣಿ ಮಾಡಲಾಯಿತು.

ಸರಕಾರದ ಸಣ್ಣ ಕ್ಯಾರಿಕ ಫಟಕದ ಜೊತೆ ನಿರ್ದೇಶಕರು ಬಲ್ಲಕ್ಕೋ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಕಾರ್ಬಿನ್‌ನೆಗಳನ್ನು ಪರಿಶೀಲಿಸಿ ಅಧಿಕೃತವಾಗಿದೆ ಎಂದು ಫೋಇಸಿದ್ದರಿಂದ ಸಿದ್ಧ ಉದ್ದಮ ತಯಾರಿಕೆಯ ಫಟಕಕ್ಕೆ ಹುರುಪನ್ನು ತಂದು ಕೊಟ್ಟಿತು. ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತ್ ಹೊಸ್ಯೆರಿಯಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿ ರಾಜಿನಾಮೆ ಕೊಟ್ಟಿರುವ ಕೆಲವರ ಸಹಾಯದಿಂದ ಫಟಕಕ್ಕೆ ಬೇಕಾದ ತಯಾರಿಗಳು ನಡೆದು ನಿಟ್ಟಿಂಗ್ , ಕೆಲಂಡರಿಂಗ್ , ಓವರ್‌ಲಾಕ್ , ಟ್ರೈಟಿಂಗ್ ಮೆಷಿನ್‌ಗಳು ಬಂದು ಪ್ರಾಯೋಗಿಕ ಉತ್ಪನ್ನಗಳ ತಯಾರು ಆರಂಭವಾಯಿತು. 1961ರಿಂದ ಕ್ರಮಪ್ರಕಾರವಾಗಿ ಬಲ್ಲಕ್ಕೋ ಉತ್ಪನ್ನಗಳು ಮಾರುಕಟ್ಟಿಗೆ ಬಿಡುಗಡೆಯಾಯಿತು. 1965ರಲ್ಲಿ ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತ್ ಕಾರ್ಬಿನ್ ಮತ್ತು ತಿರುಪುರ, ಲಾಧಿಯಾನದಿಂದ ಬಟ್ಟಿಗಳನ್ನು ಪಡೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತು. ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತ್ ಫಟಕ ಮುಚ್ಚುವ ತನಕ ಬ್ಲೀಚ್ ಆಗುತ್ತಿದ್ದ ಬಟ್ಟಿಗಳೇ ಇಲ್ಲಿ ಸಿಗುತ್ತಿದ್ದವು. ಅನಂತರ ಬೇರೆ ಕಡೆಗಳಿಂದ ಬಟ್ಟಿಗಳನ್ನು ತರಿಸಲಾಗುತ್ತಿದ್ದ ಸಂಘದಲ್ಲಿ ಬ್ಲೀಚಿಂಗ್ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ತಿರುಪುರಕ್ಕೆ ಕಳುಹಿಸಿ ಬ್ಲೀಚ್ ಮಾಡಿಸಿ ತರಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು.

1967 ರಿಂದ ಹಲವು ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ನೆಹರೂ ಮೃದಾನದಲ್ಲಿ ದಿಸೆಂಬರ್ - ಜನವರಿಯಲ್ಲಿ 20 ದಿವಸಗಳ ಕಾಲ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಅವಿಲ ಭಾರತ ಕ್ಯಾರಿಕ ಮತ್ತು ಕ್ರೈಸ್ತ ಪ್ರದರ್ಶನದಲ್ಲಿ ಸ್ವಾಲ್ ಹಾಕಿ ಉತ್ಪನ್ನಗಳನ್ನು ಮಾರಾಟ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. 1969 ರಲ್ಲಿ ಕಾಮನ್‌ವೆಲ್ತ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಮುಚ್ಚಿದ್ದ ಅದರಲ್ಲಿದ್ದ ಪ್ರೈಸ್‌ಗಳನ್ನೂ, ನಿಟ್ಟಿಂಗ್ ಮೆಷಿನ್‌ಗಳನ್ನೂ ಕ್ರಯಕ್ಕೆ ಪಡೆದುಕೊಳ್ಳಲಾಗಿತ್ತು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಅಲ್ಲಿ ಸೇವೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಇಬ್ಬರು ನೌಕರರು ಇಲ್ಲಿ ಸೇವೆಗೆ ಸೇರಿದರು.

1957ರಲ್ಲಿ 27 ಪಾಲು ಬಂಡವಾಳದಾರರನ್ನು ಹೊಂದಿ ಸಾಫನೆಯಾದ ಈ ಸಂಸ್ಥೆಗೆ 60 ಸಂವತ್ಸರಗಳು ತುಂಬಿವೆ. ಪ್ರಸ್ತುತ 300 ಪಾಲು ಬಂಡವಾಳದಾರರು ಇದ್ದಾರೆ. ಏಳು ಬೀಳುಗಳ ಮಧ್ಯೆ 60 ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು ಮಹಿಳೆಯರು,

ಪಾಲುದಾರರು, ನಿದೇಶಕರುಗಳು, ಉಪಾಧ್ಯಕ್ಷರುಗಳು, ಅಧ್ಯಕ್ಷರುಗಳು, ಕಾರ್ಯದರ್ಶಿಗಳು, ನೌಕರರು, ವಿರೀದಿದಾರರು, ಮಾರಾಟ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಈ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಏಳಿಗೆಗಾಗಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ್ದಾರೆ. 5 ಮಂದಿ ಉದ್ಯೋಗಿಗಳಿರುವ ಈ ಸಂಸ್ಥೆ ಉತ್ಪನ್ನಗಳಾದ ಬನಿಯನು, ಸ್ಲಿಪ್, ಸ್ಕಟ್, ಟ್ರೇಟ್, ನುಸಿ ಪರದೆ, ಮಾಸ್ಕ್‌ಗಳನ್ನು ಉತ್ಪಾದಿಸುತ್ತಿದೆ.

ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

1. ಬಲ್ಕೋ ವರದಿಗಳು 1957–2018
2. Silver Jubilee Souvenir, 1918-1943 Protestant Christian co-operative society.Mangalore ,
3. Centenary Souvenir 1862-1962, Shanthi Church, Balmatta
4. PCC Society, Balmatta Mangalore Centenary Sovenir 2018
5. ಸತ್ಯವೃತ್ತ ಪತ್ರಿಕೆ, 1928

~~~~~

# ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಬ್ರಿಟೀಷರು ನಿರ್ವಹಿಸಿದ ಸಂತ ಪೌಲನ ದೇವಾಲಯ

ಭಾರತಕ್ಕೆ 1834ರಲ್ಲಿ ಬಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ತ್ರೈಸ್ತ ದೇವಾಲಯಗಳನ್ನು ಸ್ಥಾಪಿಸುವುದಕ್ಕಿಂತ ಮುಂಚೆ ಬ್ರಿಟೀಷ್ ಸರಕಾರವು ತಮ್ಮ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಮತ್ತು ಸೈನಿಕರ ಆರಾಧನೆಗಾಗಿ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಆರಂಭಿಸಿದ ಆರಾಧನಾ ಕೇಂದ್ರಕ್ಕೆ ನೂತನವಾಗಿ ನಿರ್ವಹಿಸುವ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿನ ಸೇರ್ಚ್‌ಬ್ಯಾಂಕ್ ವೃತ್ತದ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿರುವ ಸಂತ ಪೌಲನ ದೇವಾಲಯ 1843ರಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿಷ್ಠಿಸೊಂಡಿದೆ.

ಬ್ರಿಟಿಷರ ಆಡಳಿತ ಅವಧಿಯಾದ 1799–1862ಕ್ಕಿಂತಲೂ ಹಿಂದೆ ಟಿಪ್ಪು ಸುಲ್ತಾನರ ಆಡಳಿತ ಅವಧಿಯಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷರ ಸೈನ್ಯದ ತುಕಡಿಗಳಿಂದ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಸಂಪರ್ಕವಿದ್ದು ಆಗಲೇ ಬ್ರಿಟಿಷರ ಆರಾಧನಾ ಸ್ಥಳವಿದ್ದಿರಬೇಕು. ಯಾಕಂದರೆ ಈ ದೇವಾಲಯದ ಅಧಿನದಿತರುವ ಸ್ಥಾನ ಭೂಮಿ ಆವರಣದಲ್ಲಿರುವ ನಿಧನ ಹೊಂದಿದ ಬ್ರಿಟಿಷರ ಸ್ವಾರಕಗಳು ಇಲ್ಲವೇ. 1800 ನವೆಂಬರ್ 26ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ನಿಧನರಾದ ಬ್ರಿಟಿಷರೂ ಜನರಲ್ ಜಾನ್ ಕಾನಿಕ್‌ಕ್ಷ ಮತ್ತು ಹಲವು ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಅಧಿಕಾರಿಗಳ ಸ್ವಾರಕಗಳು ಅಲ್ಲಿವೇ.

1837ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಹೊಡಗು ದಂಗೆಯ ಬಳಿಕ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಈಸ್ಟ್ ಇಂಡಿಯ ಕಂಪನಿ ತನ್ನ ಸೈನ್ಯ ಬಲವನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಸಿದಾಗ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಸೈನಿಕರ ಆಧ್ಯಾತ್ಮಿಕ ಸೈತಿಕ ಅಗತ್ಯತೆಗಳಿಗೆ ವಿಶಾಲವಾದ ಚರ್ಚ್‌ನ ಅಗತ್ಯತೆ ಕಂಡುಬಂದು 1840ರಲ್ಲಿ ಇಲ್ಲಿಯೇ ವಾಸಿಸುವ ಧರ್ಮಗುರುವನ್ನು ನೇಮಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಆಗ ಇಲ್ಲಿ ಧರ್ಮಗುರುವಾಗಿದ್ದ ರೇವೆ. ಆರ್. ಡಬ್ಲೂ. ವ್ಯೇಟ್‌ಫೋರ್ಡ್‌ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಪ್ರಯತ್ನಗಳು ನಡೆದು 1841ರಿಂದ ಇಲ್ಲಿ ಚರ್ಚ್ ಕಟ್ಟುವ ಪ್ರಕ್ರಿಯೆ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ 1843ರಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿಷ್ಠಿಸೊಂಡಿತು. ಮಿಲಿಟರಿ ಬೋರ್ಡ್‌ನ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ 120 ಮಂದಿ ಕುಳಿತುಕೊಳ್ಳುವ ಸಣ್ಣ ಪ್ರಾರ್ಥನಾಲಯವಾಗಿದ್ದು ಮದ್ರಾಸ್‌ನಿಂದ ಬಂದ ಚರ್ಚ್‌ಅಥವ್ ಇಂಗ್ಲಿಂಡ್‌ನ ಬಿಷಪ್ ಸ್ಪೆಸ್‌ರೋರಿಂದ ಉದ್ಘಾಟನೆಗೊಂಡಿತು. ಅದೇ ದಿನ ನವೀಕೃತಗೊಂಡ ಸ್ಥಾನ ಭೂಮಿಯನ್ನು ಉದ್ಘಾಟನೆ ಮಾಡಲಾಗಿತ್ತು. 1852ರಲ್ಲಿ

ದೇವಾಲಯದ ಗೋಪುರದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನಿರ್ಮಿತ ರೆವೆ. ಎಸ್. ಮೀಲ್ರ್‌ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ತಯಾರಾದ ಬೃಹತ್ ಗಡಿಯಾರವನ್ನು ಅಳವಡಿಸಲಾಗಿದ್ದು ಈಗಲೂ ಸುಷ್ಟಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಈಗ ಪ್ರತಿಷ್ಠಾಪಿಸಲೀರುವ ಕ್ಷಾಕ್ ಷವರ್ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ 1968ರಲ್ಲಿ ವಾಮನ್ ನಾಯಕ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಪ್ರತಿಷ್ಠಾಪಿಸಿದ್ದ ಫಂಟೆ ಸ್ಥಾಪನೆ ಆಗುವ ತನಕ ಮಂಗಳೂರಿಗೆ ಸಮಯ ತಿಳಿಸುವ ಏಕೈಕ ಗಡಿಯಾರ ಇದಾಗಿತ್ತು. ದೇವಾಲಯದ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪನೆಗೊಂಡ ಗಡಿಯಾರವನ್ನೇ ಕಂಡು 12 ಫಂಟೆಗೆ ಗುಂಡು ಹಾರಿಸುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು. ಸಂತ ಪೌಲನ ದೇವಾಲಯದ ಗಡಿಯಾರವನ್ನು ವಾಮನ್ ನಾಯಕ್ ಸಂಸ್ಥೆಯವರೇ ಹಲವಾರು ವರ್ಷಗಳವರೆಗೆ ದುರಸ್ಥಿ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು.

1834ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ನೀರೇಶ್ವಾಲ್ಯ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಾಫಿಸಿದ ಸಣ್ಣ ಪ್ರಾರ್ಥನಾ ಮಂದಿರವಿದ್ದರೂ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಆರಾಧನೆಗಾಗಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು 1862 ತನಕ ಸಂತ ಪೌಲನ ದೇವಾಲಯಕ್ಕೆ ಆರಾಧನೆಗೆ ಹೋಗುತ್ತಿದ್ದರು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಆರಾಧನೆಯ ವಿಧಿವಿಧಾನಗಳನ್ನೂ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಇಲ್ಲಿ ನೇಮಕಗೊಂಡ ಚಾಟ್ಲಿನ್ ಮಡಿಕೆರಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಸಂತ ಮಾರ್ಕನ ದೇವಾಲಯದ ಚಾಟ್ಲಿನ್ ಆಗಿಯೂ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಮದ್ರಾಸ್ ಪ್ರಸಿಡ್ನಿ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿದ್ದ ಸಂತ ಪೌಲನ ದೇವಾಲಯವು 1947 ನಂತರ ಕೇರಳ ದಯಾಸಿಸ್‌ನ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿದ್ದರೂ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ವಿದೇಶಿ ಧರ್ಮಗುರುಗಳಾದ ರೆವೆ. ರೋಸೆಲ್, ರೆವೆ. ಶಾಯರ್‌ಮಯರ್ ಹಾಗೂ ದೇಶಿಯ ಧರ್ಮಗುರುಗಳು ಸಹಾ ಅಲ್ಲಿ ಆರಾಧನೆ ನಡೆಸಲು ಹೋಗುತ್ತಿದ್ದರು.

1972ರಿಂದ ಈ ದೇವಾಲಯದ ಆಡಳಿತವು ಕನಾರಾಟಕ ದಕ್ಷಿಣ ಸಭಾಪ್ರಾಂತದ ಆಡಳಿತಕ್ಕೆ ಒಳಪಟ್ಟು ಕಾಯ್ದ ನಿರ್ವಹಿಸುತ್ತಿದ್ದು. 1999ರ ತನಕ ಪ್ರಾರ್ಥನಾ ವಿಧಿವಿಧಾನಗಳನ್ನು ನಡೆಸಲು ಕನಾರಾಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್‌ನಲ್ಲಿರುವ ಧರ್ಮಗುರುಗಳು ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದು ಪ್ರಸ್ತುತ ದಯಾಸಿಸ್ ನೇಮಕವಾದ ಧರ್ಮಗುರುಗಳಿಂದ ಮುನ್ದೆಯುತ್ತಿದೆ. ಇಲ್ಲಿ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಆರಾಧನೆಗಳು ನಡೆಯುತ್ತಿದೆ. ಹಿಂದೆ ಹಲವಾರು ವರ್ಷಗಳವರೆಗೆ ಮಾಧೋರ್ಮಾ ಸಭೆಯ ಹಿನ್ನೆಲೆಯಿಳಿಕ್ಕೆ ಸ್ಥಾಪಿಸಿದ್ದ ಆರಾಧನೆಯಲ್ಲಿ ಭಾಗವಿಡಿಸುತ್ತಿದ್ದರಿಂದ ಮಲಯಾಳಂ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಆರಾಧನೆ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದು ಕಳೆದ 25 ವರ್ಷಗಳಿಂದ ಬಲ್ಲಿತದಲ್ಲಿ ನಿರ್ಮಾಣಗೊಂಡ ಮಾಧೋರ್ಮಾ ಸಭೆಯಲ್ಲಿ

ಅವರೆಲ್ಲರೂ ಸದಸ್ಯರಾಗಿದ್ದಾರೆ. ಪ್ರಸ್ತುತ ಸಂತ ಹೌಲಣ ದೇವಾಲಯದ ವ್ಯಾಪ್ತಿಯಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು 45 ಕುಟುಂಬಗಳವರು ಈ ದೇವಾಲಯದ ಸದಸ್ಯರಾಗಿರುವುದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ರಾಜ್ಯಗಳಿಂದ ಬರುವ ಕನ್ನಡ ತಿಳಿಯದ ಕೈಸ್ತ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳು ಇಲ್ಲಿನ ತಾತ್ಕಾಲಿಕ ಸದಸ್ಯರಾಗಿ ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಪಾಲ್ಯಾಳ್ಯಾತ್ಮಾರೆ.

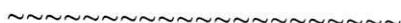
ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಸರಕಾರದ ಅಡಳಿತದಲ್ಲಿ ನಿರ್ಮಾಣವಾದ ಈ ದೇವಾಲಯವು ಬ್ರಿಟಿಷರ ಸ್ವಾರಕ್ಷಗಳನ್ನು ಉಳಿಸಿಕೊಂಡು ಮುಂದುವರಿದಿದೆ. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾದ ಕಾಪಿ ಉದ್ದಮ ಮೋರ್ಗನ್ ಸಂಸ್ಥೆ. ಇದರ ಕುಟುಂಬದ ಸದಸ್ಯರೋವರಾದ ಚಾಲ್ಫ್ ಹಂಗ್‌ಫೋಡ್ ಮೋರ್ಗನ್ 12 ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಈ ದೇವಾಲಯದ ಆಡಳಿತ ಮಂಡಳಿ ಸದಸ್ಯರಾಗಿದ್ದರು. 1928ರಲ್ಲಿ ನಿರ್ಧನರಾದ ಇವರ ಸ್ವಾರಕ್ಷ ದೇವಾಲಯದ ಸ್ತಳಾನ ಭೂಮಿಯಲ್ಲಿರುವುದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಅವರ ಹೆಸರಿನ ಹಿತ್ತಾಳೆಯ ಫಲಕವೊಂದನ್ನು ದೇವಾಲಯದೊಳಗೆ ಅಳವಡಿಸಲಾಗಿದೆ. ಎಲ್ಲ ದೊರೆ ಎಂದೆ ಹೆಸರುವಾಸಿಯಾಗಿರುವ ಇವರು ತಮ್ಮ ಜೀವಿತಾವಧಿಯಲ್ಲಿ ತನ್ನ ಮಡದಿ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿದ್ದ ಲೇಡಿಗೋಷ್ಣನ್ ಆಸ್ತಿತ್ವಯ ಮಹಿಳಾ ಮಕ್ಕಳ ವಿಭಾಗದ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ಕಾರ್ಯಕ್ರೆ ರೂ.7,500/ ನೀಡಿದ್ದರು ಎಂದು ಚರಿತ್ರೆ ಹೇಳುತ್ತದೆ.

ಮಂಗಳೂರಿನ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನೀಡಿದ ಕೊಡುಗೆಯ ಹಿಂದೆ ಈ ದೇವಾಲಯದ ಪಾತ್ರ ಬಹಳಷಿದೆ. 1840ರಲ್ಲಿ ಬಲ್ಕಿರುತ್ತದೆ ಅಸ್ತಿಯನ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ಗೆ ದಾನವಾಗಿ ನೀಡಿದವರು ಆಗಿನ ಜಿಲ್ಲಾ ಕಲೆಕ್ಟರ್ ಆಗಿದ್ದ ಎಚ್. ಎಮ್. ಬ್ಲೇರ್. ಇವರು ಈ ದೇವಾಲಯದ ಸದಸ್ಯರಾಗಿದ್ದರು. ಮಂಗಳೂರಿಗೆ ಬರುವ ಕೈಸ್ತ ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ಈ ದೇವಾಲಯಕ್ಕೆ ಆರಾಧನೆಗೆ ಹೋಗಬೇಕಾಗಿತ್ತು. 175 ಸಂವತ್ಸರಗಳನ್ನು ದಾಟಿದ ಈ ದೇವಾಲಯವು 2 ಶತಮಾನದ ಇತಿಹಾಸವನ್ನು ಹೊಂದಿದೆ. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಬ್ರಿಟಿಷರು, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್, ವಿದೇಶಿ ಸಂಸ್ಥೆಗಳು, ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಶಾಲೆ ಮುಂತಾದ ವಿಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಮಹತ್ವದ ಅಕರಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿರುವ ಈ ದೇವಾಲಯ ಮತ್ತು ಅದರ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿರುವ ಸ್ವಾರಕ್ಷಗಳನ್ನು ಸಂರಕ್ಷಿಸಿ, ಚರಿತ್ರೆಯನ್ನು ದಾಖಲೀಕರಣ ಮಾಡಬೇಕಾಗಿದೆ.

## ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ

*Church in Madras-Being the History of the Ecclesiastical and Missionary Action of the East India Company in the Presidency of Madras from 1835-1861, By. Penny, Frank, London, Joun Murray, 1922*

*Madras District Manuel-South Canara, Vol. II. Compiled By Stuart, Harold. A., Madras, Government Press, 1895.*



## ಮಿಶನರಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮಾಹಿತಿ ಕೋಶ

### ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರು-ಒಂದು ನೆನಪು

2002 ಅಗಸ್ಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಅಲಭ್ಯವಾಗಿದ್ದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳ ಕೆಲವು ಕೃತಿಗಳು ಸ್ವಿಜಲೆಂಡಿನಿಂದ ಮೈಕ್ರೋ ಫಿಲ್ಮ್ ರೂಪವಾಗಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಕನಾರಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್ ಗ್ರಂಥಾಲಯದ ಪತ್ರಗಾರ ವಿಭಾಗಕ್ಕೆ ಬಂದಾಗ ಬೆಂಗಳೂರಿಂದ ಆಗಮಿಸಿದ ಡಾ. ಹಾವನೂರು 1963ರಿಂದ ನಡೆಸತೊಡಗಿದ್ದ ವಿದೇಶಿಯರ ಕೊಡುಗೆ ಸಂಶೋಧನೆಯ ಮುಂದುವರಿಕೆಯನ್ನು ಮತ್ತೊಮ್ಮೆ ಇಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದರು. ಮಿಶನರಿಗಳ ಕೃತಿಗಳ ಸಂಶೋಧನೆಗೆಂದೇ ಆಗಮಿಸಿದ ಹಾವನೂರು ಸುಮಾರು 4 ವರ್ಷ ೪೫೦ ನೆಲಸಿ ಕನಾರಟಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್ ಗ್ರಂಥಾಲಯದ ಪತ್ರಗಾರ ವಿಭಾಗದ ಮಹತ್ವವನ್ನು ಮತ್ತೊಮ್ಮೆ ನಾಡಿಗೆಲ್ಲ ಪಸರಿಸಿದರು ಎನ್ನುವುದಕ್ಕೆ ಸಂಶಯವೇ ಇಲ್ಲ.

ಒಂದ ಕೃತಿಗಳ ಮೌಲ್ಯಮಾಪನ ಮಾಡಬೇಕು ಅವನ್ನು ಕಂಪ್ಯೂಟರ್‌ಗೆ ಅಳವಡಿಸಬೇಕು ಇವುಗಳನ್ನಲ್ಲಾ ಬೆಳಕಿಗೆ ತಂದು ಇವುಗಳಲ್ಲಿ ಸಂಶೋಧನೆ ನಡೆಯಬೇಕು ಎನ್ನುವುದೇ ಅವರ ಏಕೈಕ ಗುರಿ. ಮೈಕ್ರೋಫಿಲ್ಮ್‌ನೋ ಬಂದಿದೆ ಅದನ್ನು ಓದಲು ರೀಡರ್‌ ಬೇಕಲ್ಲ, ಮುಂಬಯಿಗೆ ಹೋಗಿ ಸ್ನೇಹಿತರ ನರವಿನಿಂದ ಮೈಕ್ರೋಫಿಲ್ಮ್ ರೀಡರ್‌ನ್ನು ಹಿಡಿದುಕೊಂಡೇ ಬಂದರು. ಉಡುಪಿಯಿಂದ ಎಸ್. ಎ. ಕೃಷ್ಣರ್ಯಾರನ್ನು ಕರೆಸಿ ತನಗೆ ವಿಷಯ ತುಂಬಲು ಒಂದು ಡಾಟ ತಯಾರಿಸಿ ಕೊಡಪ್ಪಾ ಎಂದು ಅದರಲ್ಲಿ ಏನೇನಿರಬೇಕು ಎಂದು ತನ್ನ ಕಂಪ್ಯೂಟರ್ ತಲೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಐದಿಯಾಗಳನ್ನು ನೀಡಿ ಡಾಟ ಸಿದ್ಧ ಮಾಡಿಸಿಯೇ ಬಿಟ್ಟು ತಾನು ಮಾಡಲು ಹೊರಟ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿದರು.

ಗ್ರಂಥಾಲಯದಲ್ಲಿ ಇಂಫ್ರಾ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ ಇವರಿಗೆ ವರ್ಗೀಕರಣದ ಸಮಸ್ಯೆ ಇಲ್ಲ. ಪ್ರತಿ ಮಸ್ತಕದ ಪರಿಚಯವಿದ್ದ ಇವರಿಗೆ ಅದು ಸಮಸ್ಯೆಯೂ ಅಲ್ಲ. ಗ್ರಂಥಾಲಯಕ್ಕೆ ಬಂದ ಸಂಶೋಧಕರಲ್ಲಿ, ನಮ್ಮ ಕಾಲೇಜಿನ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳೇ ಇರಲಿ ವಿಷಯ ಅರಸಿಕೊಂಡು ಬಂದಾಗ ಯಾವುದೇ ನಿರಾಕರಣೆಯಲ್ಲದ ಸಹಾಯ ಮಾಡುವ ಪ್ರವೃತ್ತಿ ಇವರದು. ಓದು, ಬರವಣಿಗೆ, ವರ್ಗೀಕರಣ, ಯಾವುದೇ ಇರಲಿ

ಆಗಬೇಕೆಂದರೆ ಆಗಲೇ ಬೇಕು ಎನ್ನುವ ಭ್ರಮ ಇವರಲ್ಲಿ ಯಾವಾಗಲೂ ಎದ್ದು ಕಾಣುವ ಗುಣ. 15 ತಾಸುಗಳಿಗಂತಹ ಹೆಚ್ಚು ಓದು, ಬರವಣಿಗೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ಪೊಣಿವಾಗಿ ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡ ಹಾವನೂರರಿಗೆ ಟಿ.ವಿ. ವೀಕ್ಷಣೆ, ರೇಡಿಯೋ ಆಲಿಸುವಿಕೆ, ಅಡಿಗೆ, ಅತಿಥಿ ಸತ್ಯಾರ, ಇಂತಹ ಹವ್ಯಾಸಗಳೂ ಇದ್ದವು. ಇಲ್ಲಿದ್ದ ಕೇವಲ ನಾಲ್ಕು ವರ್ಷದಲ್ಲಿ ಪತ್ರಾಗಾರ, ಮಿಶನರಿ, ಹೀಗೆ ಹಲವಾರು ಲೇಖನಗಳನ್ನು ಬರೆಸಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿ ನಮ್ಮ ಪತ್ರಾಗಾರದ ಮಹತ್ವವನ್ನು ಇನ್ನೂ ಹೆಚ್ಚಿಸಿದ ಕೆರ್ನೆಲ್ ಇವರಿಗೆ ಸಲ್ಲಬೇಕಾದದ್ದು. 2 ಬಾರಿ ಸ್ವಿಜಲೆಂಡಿನ ಬಾಸೆಲ್ ಪತ್ರಾಗಾರಕ್ಕೆ ಹೋದಾಗ (2003, 2008) ಬರಿಗ್ಯಾಯಲ್ಲಿ ಬರದೆ ಜೀಲ್‌ಗೆ, ಮಿಶನರಿಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ಮಾಹಿತಿಗಳ ಪ್ರತಿಗಳನ್ನು ಹಿಡುಕೊಂಡೇ ಬರುತ್ತಿದ್ದರು. ಅಲ್ಲದೆ ತಾನು 1963ರಿಂದ ಸಂಗ್ರಹಿಸಿಕೊಂಡು ಬಂದಿದ್ದ ಮಿಶನರಿಗಳ ದಾಖಲೆಗಳನ್ನು ಪತ್ರಾಗಾರಕ್ಕೆ ನೀಡಿರುತ್ತಾರೆ

**ಸಾಹಿತ್ಯ, ಇತಿಹಾಸಗಳ ಅಪೋಹ ಸಾಮಗ್ರಿ ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರರ ಸಂಗ್ರಹ:** ತಾನು ಜೀವಮಾನವಿಡೇ ಪ್ರೀತಿಯಿಂದ ಸಂಗ್ರಹಿಸಿದ್ದ ಮುಮಾರು 1700 ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಮಂಗಳೂರಿನ ಕನಾಟಟಿಕ ತಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೆಜ್ ಗ್ರಂಥಾಲಯಕ್ಕೆ ಕೊಡುಗೆಯಾಗಿ ನೀಡಿದ್ದಾರೆ. ಡಾ. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಹಾವನೂರರು ಕನ್ನಡದ ಶೈಷ್ವ ಸಾಹಿತ್ಯಗಳು ಮತ್ತು ಹಿರಿಯ ಸಂಶೋಧಕರು, ಅಂಥವರ ಗ್ರಂಥ ಸಂಗ್ರಹ ಅಮೂಲ್ಯವೆಂಬುದರಲ್ಲಿ ಎರಡು ಮಾತಿಲ್ಲ. ಈ ಗ್ರಂಥಸಂಪರ್ವದಲ್ಲಿ ಹಾವನೂರರ ಮುಖ್ಯ ವ್ಯಾಸಂಗ ವಿಷಯಗಳಾದ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಕನಾಟಟಿಕ ಇತಿಹಾಸಕ್ಕೆ ಪ್ರಾಧಾನ್ಯವಿದೆ. ಸಾಹಿತ್ಯ ಪ್ರಕಾರದಲ್ಲಿಯ ಹಳಗನ್ನಡ ಕಾವ್ಯಗಳು ಮತ್ತು ಹೋಸಗನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯದ ವಿಮರ್ಶನ ಗ್ರಂಥಗಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಭಾಸಿಗಳಿಗೆ ವಿಶೇಷ ಪ್ರಯೋಜನಕಾರಿಯಾಗಿವೆ. ಇವುಗಳಿಗಂತಹ ಹೆಚ್ಚು ದುಡ್ಡರವಾಗಿರುವ, ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಮ್ಮೇಳನ ಮತ್ತು ಇತರ ಉತ್ಸವ ಕಾಲದ "ಸೃಜನ ಸಂಚಿಕೆ"ಗಳನ್ನು ಪರಿಶ್ರಮಪಟ್ಟಿ ಸಂಗ್ರಹಿಸಲಾಗಿದೆ.

ಹಿರಿಯ ಲೇಖಕರ ಸಮಗ್ರ ಸಂಪುಟಗಳಿರುವುದು ಇನ್ನೊಂದು ವಿಶೇಷದ ಸಂಗತಿಯಾಗಿದೆ. ಕೈಲಾಸಂ, ಡಿ.ವಿ.ಜಿ., ಮುಳಿಯ ತಿಮ್ಮಪ್ಪಯ್ಯ, ಎಂ.ಎನ್. ಕಾಮತ್, ಗೋವಿಂದ ಪ್ರೇ, ಗೌರೀಶ ಕೃಂಜಿ ಮತ್ತು ಪಾವೆಂ ಆಚಾರ್ಯ, ಇವರುಗಳ ಹೆಚ್ಚಿನ ಬರಹಗಳಲ್ಲದೆ ವಿಮರ್ಶಾ ಗ್ರಂಥಗಳೂ ಇವೆ. ಎದ್ದು ಕಾಣುವ ದೊಡ್ಡ ಸಂಗ್ರಹ ಶಿವರಾಮ ಕಾರಂತರ ಕೃತಿಗಳಿಂದ್ದು. ಈಚಿನವರಾದ ಎಂ.ಎಂ. ಕಲಬುಗ್ರಿಯವರ ಬರಹಗಳೂ ಇಲ್ಲಿ ಇಂಬು ದೊರೆತಿದೆ.

ಇನ್ನೊಂದು ಸಮೃದ್ಧ ಸಂಗ್ರಹ ಇತಿಹಾಸ ವಿಷಯದ್ದು. ಅದರಲ್ಲಿಯೂ ಕನಾಟಕ ಇತಿಹಾಸದ ವಿವಿಧ ಅಂಶಗಳ ಅಭ್ಯಾಸಿಗಳಿಗೆ ಇಲ್ಲಿ ವಿಮುಲ ಸಾಮಗ್ರಿ ಉಬ್ಬವಿದೆ. ವೀಕ್ಷಣೆ ಮೈಸೂರು ಇತಿಹಾಸ, ಲ್ಯೋಚರ ಸುಪ್ರಸಿದ್ಧ Dynasties ಪುಸ್ತಕ, ಆದಿಲಶಾಹಿಗಳ ಬಿಜಾಪುರ, ಕಂಸ್ಟಾ ಇಂಡಿಯಾ ಕಂಪನಿಯವರ ಕಾರವಾರ 'ಫ್ರಾಕ್ರಿ', ಈ ಕುರಿತ ಗ್ರಂಥಗಳು ಅಪೊವರ್‌ದ ಸದರಿನಲ್ಲಿ ಬರುವಂತಹವು. ಜ್ಯೇಂಧ್ರಮರ್ ವಿಚಾರದಲ್ಲಿ ಮೂಲಭೂತ ಸಾಮಗ್ರಿ ಇದೆ. ವಿಶೇಷತ: ಜ್ಯೇಂರಿಗೆ ವೇದಸಮಾನವಾದ ಜಿನಸೇನಕ್ಕೆ 'ಮಹಾಮರಾಣ' (ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯ ಅತಿ ದೊಡ್ಡ ಗಾತ್ರದ ಪುಸ್ತಕ), ಮೂಜಾರರ ಜ್ಯೇಂಧ್ರಮರ್ ಪರಿಭಾಷೆ, ಮೀರ್ ಅಣ್ಣಾರಾಯರ ಜ್ಯೇಂರಿಯ ಸಮಗ್ರ ವಿವೇಚನೆ ಹಾಗೇನೇ ಗೊಮ್ಮೆಟೆಷ್ಟರನ ಸಾದ್ಯಂತ ಮೊದಲಾದುವುಗಳೂ ಇವೆ.

**ಮಾಹಿತಿ ಘೈಲುಗಳು:** ಈ ಬೃಹತ್ ಗ್ರಂಥ ಸಂಗ್ರಹಕ್ಕೆ ಸರಿದೊಗುವ ಸಾಮಗ್ರಿ ಎಂದರೆ ಅಪೊವರ್ ಮಾಹಿತಿ ಘೈಲುಗಳದ್ದು; ಇವುಗಳು ಹಳೆಯ ಕಾಗದ ಪತ್ರಗಳು, ಪ್ರೈಸ್ ಕಟಿಂಗ್ ಇವನ್ನು ಒಳಗೊಂಡವುಗಳು. ಕನಾಟಕದ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಪ್ರದೇಶಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಬಿತ್ತಿಹಾಸಿಕ ಮಾಹಿತಿ, ನಾಡಿನ ತೀಲ್ಕಲೆ, ಶಾಸನ ಸಮೀಕ್ಷೆ, ಕನ್ನಡ ಪತ್ರಿಕಾ ಪ್ರಪಂಚ, ಸಂಶೋಧನ ಮಾರ್ಗ, ಕನ್ನಡ-ಮರಾಠೀ ರಂಗಭೂಮಿ, ಸ್ತೋವಾದಿತ್ವ, ಕಂಪ್ಯೂಟರ್ ವಿಧಾನ - ಇಂಥ ಹತ್ತೇವತ್ತು ವಿಷಯಗಳು ಘೈಲುಗಳಲ್ಲಿವೆ. ಜ್ಯಾಫೀತ ಪ್ರಶಸ್ತಿಗರನ್ನೊಳಗೊಂಡು ಕನ್ನಡದ ಹಿರಿಯ ಲೇಖಿಕರನೇಕರ ಪರಿಚಯದ ಘೈಲುಗಳು. ಇಲ್ಲಿಯ ಮಾಹಿತಿ ಸಂಚಯನದ ದೊಡ್ಡ ಆಕಷಣೆ ಎನ್ನಬಹುದು. ಈ ರೀತಿಯ ಮಾಹಿತಿ ಶೇಖರಣೆ ಹಾವನೂರರ ವ್ಯಾಸಂಗದ ವೈಶಿಷ್ಟ್ಯವೇ ಆಗಿದೆ.

ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಮಿಶನರಿಗಳ ಕೊಡುಗೆ, ಕನ್ನಡದ ಮೊದಲ ಪತ್ರಿಕೆ ಮಂಗಳೂರು ಸಮಾಚಾರ, ಮೊದಲ ಸಚಿತ್ರ ಪತ್ರಿಕೆ ವಿಚಿತ್ರ ವರ್ತಮಾನ ಸಂಗ್ರಹ, ಹೊಸಗನ್ನಡದ ಹರಿಕಾರ ಫಡಿನಂಡ್ ಕಿಟ್ಟಲ್, ದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯವನ್ನು ಮೊದಲು ಬೆಳಕಿಗೆ ತಂದ ಮ್ಯಾಗ್ನಿಂಗ್, ಹೊಸಗನ್ನಡದ ಕಾವ್ಯ ಅರಂಭ 1890 ಅಲ್ಲ 1862, ತುಳುವಿನ ಮೊದಲ ಪತ್ರ ಇವೆಲ್ಲವೂ ಅವರು ಬೆಳಕಿಗೆ ತಂದ ಸಂಶೋಧನೆಗಳು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್, ಲಂಡನ್ ಮಿಶನ್, ವೆಸ್ಲಿಯನ್ ಮಿಶನ್, ಇಂಥಹ ಯಾವುದೇ ಮಿಶನ್‌ಗಳ ಮಿಶನರಿಗಳ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮಾಹಿತಿ ಬೇಕೆಂದು ಡಾ. ಹಾವನೂರರಲ್ಲಿ ವಿಚಾರಿಸಿದರೆ (ಅದು ಮುಖಿತ ಭೇಟಿಯಾಗಲಿ, ಘೋನಿನಲ್ಲಿಯಾಗಲಿ) ಅವರಲ್ಲಿ ತಕ್ಷಣ ಉತ್ತರ ಸಿಗುತ್ತಿತ್ತು. ಇದರಿಂದ ಇವರು ಮಿಶನರಿ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮಾಹಿತಿ ಕೋಶವೇ ಆಗಿದ್ದರು.

ನಾಲ್ಕು ವರ್ಷವೂ ಅವರ ಮನೆಯ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದ ನನಗೆ ಆದ ಅನುಭವಗಳನ್ನೇ ಒಂದೊಂದು ಲೇಖನ ಬರೆಯಬಹುದು. ಈ ಲೇಖನ ಬರೆಯಲು ಅವರೇ ಸ್ವಾರ್ಥಿ ಎಂದರೂ ತಪ್ಪಾಗಲಿಕ್ಕಿಲ್ಲ. ಯಾವಾಗಲಾದರೂ ಮನೆಯ ಲೈಟ್‌ನು ಉರಿಯುತ್ತಿದೆ ಎಂದು ಕಿಟಕಿಯಲ್ಲಿ ಇಣಕಿದರೆ ಕುಳಿತು ಬರೆಯುತ್ತಿರುತ್ತಿದ್ದರು. ಏನ್ ಸಾರ್ ನಿದ್ದೆ ಆಯಿತಾ ಅಂದರೆ - ನಿದ್ದೆ ಬರ್ಜಲ್ಲದು ತಮ್ಮ ಕ್ಯಾರ್ಯಲ್ಲಿ ಹಿಡಿದ ಕೆಲಸ ಮುಗಿಸದೆ ಇದ್ದರೆ ನಾನು ಹೀಗೆಯೇ ಅಂದು ಬಾ ಚಾ ಕುಡಿಯುವ ಅಂತ ಕರೆಯುತ್ತಿದ್ದರು.

ಕೆಲವು ಹಬ್ಬಿ ಹರಿದಿನಗಳಿಗೆ ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ಹೋಗುತ್ತಿದ್ದ ಇವರು ಕೆಲವು ಹಬ್ಬಗಳ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಮನೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಇರುತ್ತಿದ್ದರು. ಏನ್ ಸಾರ್ ಹಬ್ಬಿ ಇಲ್ಲವಾ ಅಂದರೆ ಸಾಹಿತಿಗಳಿಗೆ ದಿನವೆಲ್ಲಾ ಹಬ್ಬಿ ಎನ್ನುತ್ತಿದ್ದರು. ಕೆಲವೊಂದು ಹಬ್ಬಗಳ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಪಾಯಸವೋ, ಸಿಹಿತಿಂಡಿಯೋ ಬಂದವರಿಗೆ ಹಂಚುವುದುಂಟು. ತುಳಸಿ ಪೂಜೆಯ ದಿನದ ಬೆಳಗ್ಗೆ ಏನ್ ಸಾರ್ ನಿಮ್ಮ ಮನೆ ಮುಂದೆ ತುಳಸಿ ಗಿಡ ನೆಟ್ಟಿದ್ದೇನೆ ಏನು ನಿಮಗೆ ತುಳಸಿ ಪೂಜೆಯೂ ಇಲ್ಲವಾ ಅಂದೆ. ಅಂದು ಸಂಚೆ ನನ್ನ ಕುಟುಂಬದವರಿಗೆ ಬುಲಾವಾ! ಯಾಕೆ ಗೊತ್ತೆ! ತುಳಸಿ ಪೂಜೆಗೆ! ತುಳಸಿ ಗಿಡದ ಹತ್ತಿರ ನೆಲದಲ್ಲಿ ಕುಳಿತು ಪೂಜೆ ಸಲ್ಲಿಸಿ ನಮಗೆಲ್ಲ ಮೂಸಂಬಿ, ಕಲ್ಲು ಸಕ್ಕರೆ, ಅವಲಕ್ಷ್ಯ ಹಂಚಿದ್ದ ಈಗಲೂ ನೆನಪಾಗುತ್ತದೆ. ಮನೆಯಲ್ಲಿ ರಾಘವೇಂದ್ರ ಸ್ವಾಮಿ ಮುಂತಾದ ಹಲವಾರು ಫೋಟೋಗಳಿತ್ತು, ನಿತ್ಯ ಮೊಣಾಳಾರಿ ವಂದನೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿದ್ದುದನ್ನು ಕಿಟಕಿಯಿಂದಲೇ ನೋಡಿದ್ದೆ. ಪ್ರಯಾಣ ಹೋರಡುವಾಗಂತೂ ಇದು ತಪ್ಪದೇ ಇರುತ್ತಿತ್ತು.

ಹಾವನೂರು ಬೆಂಗಳೂರಿಗೆ ಹೋಗುವಾಗ ನಾನು ಸ್ವಾಟರ್‌ನಲ್ಲಿ ಬಸ್‌ಸ್ಪಾರ್ಂಡ್ ತನಕ ಬಿಡುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು. ಹೆಗಲ ಮೇಲೆ ಚೀಲ ಹಾಕಿಕೊಂಡು ಎರಡು ಕಾಲು ಒಂದೇ ಬದಿಗೆ ಹಾಕಿ ಕುಳಿತುಕೊಳ್ಳುವ ಸಾರ್ ತಾನು ಎಳೆದು ಕೊಂಡು ಬಂದಿದ್ದ ಸೂಟಕೇಸನ್ನು ತನ್ನ ತೊಡೆ ಮೇಲಿರಿಸುವದನ್ನು ನೋಡಿದರೆ ನನಗೇ ಆಶ್ಚರ್ಯವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಬಸ್‌ಸ್ಪಾರ್ಂಡ್ ತಲುಪಿದ ಶಾಡಲೇ ನೀನು ಹೋಗು ತಮ್ಮ ಹುಡುಗರು ಕಾಯ್ದಾರೆ ಇನ್ನೇನು ಬಸ್ ಬರುತ್ತದೆ ಎಂದಾಗ ಇರಲಿ ಸಾರ್ ಬಸ್ ಬಂದ ಮೇಲೆ ನಿಮ್ಮ ಸೂಟಕೇಸ್ ಬಸ್ ಮೇಲೆ ಕೊಟ್ಟಿ ಹೋಗುತ್ತೇನೆ ಅಂದರೆ, ಬೇಡ ತಮ್ಮ ಅದು ಏನೂ ವಜ್ಜು ಇಲ್ಲ ನೋಡು ಎಂದು ಎತ್ತಿ ತೋರಿಸಿ ನನ್ನನ್ನು ಹಿಂದೆ ಕಳುಹಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಆಗ ನಾನು ಎಣಿಸಿದ್ದ ಟಿ.ವಿ.ಯನ್ನು ಪಂಚೆಯಲ್ಲಿ ಸುತ್ತಿ ತೊಡೆ ಮೇಲಿರಿಸಿಕೊಂಡು ಬೆಂಗಳೂರಿಂದ ಮಂಗಳೂರಿಗೆ

ಬಸಾನಲ್ಲಿ ಬಂದ ಸಾರ್ಗೆ ಇದೇನು ಮಹಾ ಎಂದು.

ಕೈಯಲ್ಲಿ ಹಿಡಿದ ಕೆಲಸವನ್ನು ಮೂರ್ತಿಗೊಳಿಸಿದ್ದರೆ ಹಾವನೂರರಿಗೆ ನಿಡೆ ವಿಂಡಿತ ಇಲ್ಲ. ಬರವಣಿಗೆ ಹೇಗೋ ಓದಿನಲ್ಲಿಯೂ ಅಷ್ಟೇ ಕಾಳಜಿ ಇತ್ತು. ಹಾವನೂರರು ಪ್ರಾಥ್ಮಾ ರೀಡ್ ಮಾಡಿದರೆಂದರೆ ಅದರಲ್ಲಿ ತಪ್ಪಿಲ್ಲ ಎಂದಧರ್ಶ. ಬರವಣಿಗೆ ತೊಡಗುವವರಿಗೆ ಕಿವಿಮಾತು, ಸಲಹೆ, ಮಾರ್ಗದರ್ಶನ, ಸಹಾಯ ಮಾಡುವುದೆಂದರೆ ಅವರಿಗೆ ಎಲ್ಲಿಲ್ಲದ ತ್ರೀತಿ, ಯಾಕ್ ಸಾರ್ ಇಷ್ಟು ಪ್ರಾಯವಾದರೂ ನಿಮ್ಮ ಶಕ್ತಿಗೆ ಮೀರಿ ಸಹಾಯ ಮಾಡುವಿರಿ ಅಂದರೆ ನಾನು ಸಾಹಿತಿ ಎಂದು ನನ್ನನ್ನು ಸಮಾಜ ಗುರುತಿಸಿದೆ ಅದಕ್ಕೂ ಮಿಗಿಲಾಗಿ ನಾನು ಗ್ರಂಥಪಾಲಕನಾಗಿದ್ದವ. ಪ್ರತಿ ಗ್ರಂಥಕ್ಕೂ ಒಬ್ಬ ಓದುಗ ಇದೇ ಇದ್ದಾನ್ನೇ ಅದನ್ನು ಓದಿಸುವುದು ನನ್ನ ಕರ್ತವ್ಯ ಇಲ್ಲವಾದರೆ ನನ್ನ ಮುದ್ದೆಗೆ ಬೆಲೆಯಲ್ಲಿದೆ ಎನ್ನುತ್ತಿದ್ದರು.

ನನ್ನ ಏರಡು ಕೃತಿಗಳಾದ ಬಿಲ್ಲವರು ಮತ್ತು ಭಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್, ಗಾನ ಗೊಂಚಲು ಇವುಗಳಿಗೆ ಈ ಹೆಸರನ್ನು ಸೂಚಿಸಿದವರೇ ಡಾ. ಹಾವನೂರರು. ಅವರು ನಮ್ಮನ್ನುಗಲುವ 15 ದಿನಗಳ ಹಿಂದೆ ನನಗೆ ಫೋನಾನಲ್ಲಿ ಸಂಭಾತಿಸಿ ಏನ್ ತಮ್ಮಾ ಬರೆಯುವುದು ನಿಲ್ಲಿಸಬೇಡ ನಿನಗೆ ಸಾಧ್ಯ ಉಂಟು, ಇಂತಿಂತದ್ದು ಬರಿ, ಬರೆದು ನನಗೆ ಕೆಳುಹಿಸು ನಾನು ತಿದ್ದಿ ತೀಡಿ ಸಹಾಯ ಮಾಡುತ್ತೇನೇ ಅಂದಿದ್ದರು. ಆದರೆ ತಿದ್ದಲು ಹಾವನೂರ್ ಸಾರ್ ಇನ್ನಲ್ಲಿ? ಅವರ ನಿಯತ್ತು ದಾಖಿಲೀಕರಣ ಕ್ರಮ, ಮಸ್ತಕ ತ್ರೀತಿ ಅವುಗಳನ್ನು ಮನನ ಮಾಡಿಕೊಂಡೇ ನಾನು ಬರೆಯಬೇಕು. ನೀವೂ ಬರೆಯಬೇಕು.

ಡಾ. ಹಾವನೂರರು ನಮ್ಮನ್ನುಗಲಿ 10 ವರ್ಷಗಳು ಕಳೆದವು. ಆದರೆ ಅವರ ಗ್ರಂಥ ಸೇವೆ, ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸೇವೆ ಮರೆಯಲಾಗದ ನೆನಪು. ಕನ್ನಡದ ನಿಜ ಸಂಶೋಧಕ ಹಾವನೂರರು ಎಂದರೆ ತಪ್ಪಾಗದು. 1928ರಲ್ಲಿ ಜನಿಸಿದ ಇವರು ಗ್ರಂಥಪಾಲಕ, ಉಪನ್ಯಾಸಕ, ಸಂಶೋಧಕ, ಮಾರ್ಗದರ್ಶಕರಾಗಿ, ಮುಂಬಯಿ, ಮಂಗಳೂರು, ಮತ್ತೆ, ಬೆಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ್ದರು. ಇವರು ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಗಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಸೇವೆ ಅಪಾರ. ಸಂಶೋಧನೆ ಮಾಡಬೇಕಾದ ವಿದೇಶಿ ಬರವಣಿಗಳು, ದಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯದ ಆರಂಭಕಾಲ, ಆರಂಭದ ಪತ್ರಿಕೆಗಳು, ಆರಂಭದ ಚರಿತ್ರಾ ಸಾಹಿತ್ಯಗಳು ಇಂತಹ ಸಂಶೋಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಯನಿರತರಾಗಿದ್ದ ಇವರು ಮಸ್ತಕ ಪ್ರೇಮಿಯಾಗಿದ್ದರು. ರಾಜ್ಯೋತ್ಸವ, ಆಳ್ವಿಕ್ ನುಡಿಸಿರಿ, ಮುಳಿಯ ತಿಮ್ಮಪಯ್ಯ, ಸಂದೇಶ ಪ್ರತಿಷ್ಠಾನ ಮುಂತಾದ ಪ್ರಶಸ್ತಿಗಳನ್ನು ಗಳಿಸಿರುವ ಇವರು 65ಕ್ಕೂ ಹೆಚ್ಚು ಕೃತಿಗಳನ್ನು ರಚಿಸಿದ್ದ ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಕನ್ನಡ ಸಾಹಿತ್ಯ ಚರಿತ್ರೆಯಲ್ಲಿಯೇ

ಹೆಸರು ಗಳಿಸಿರುವ ಇವರು ಒಬ್ಬ ನಿಜ ಮುಸ್ತಕ ಪ್ರೇಮಿ.

ಇವರು ಮುಸ್ತಕ ಪ್ರೇಮಿಯಾಗಲು ಕಾರಣ ಇವರು ಗ್ರಂಥಪಾಲಕರಾಗಿ ಸೇವೆ ಮಾಡಿದುದೇ ಎಂಬುದು ನನ್ನ ಅನಿಸಿಕೆ. ದಾಖಿಲೀಕರಣ, ಸಂಶೋಧನೆ, ಪ್ರಕಟನೆ, ಜೋಪಾನ, ಮಾರ್ಗದರ್ಶನ, ಇವು ಗ್ರಂಥಪಾಲಕನಲ್ಲಿರಬೇಕಾಗಿರುವ ಗುಣಗಳು ಎನ್ನುತ್ತಿದ್ದ ಇವರು “ನೋಡು ತಮ್ಮ ಗ್ರಂಥಪಾಲಕನಂದರೆ ಗ್ರಂಥ ಕಾಯುವವನಲ್ಲ ಓದುಗನೊಬ್ಬ ವಿಷಯವನ್ನರಸಿ ಬಂದಾಗ ಯಾವುದೇ ರೀತಿಯಲ್ಲಾದರೂ ಅವನಿಗೆ ಮಾಹಿತಿ ಒದಗಿಸುವ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಹೇಗಾದರೂ ಮಾಡಬೇಕು. ಮುಸ್ತಕಗಳು ನಮ್ಮನ್ನು ಮಾತನಾಡಿಸುತ್ತದೆ. ಮುದ್ರಣಗೊಂಡ ಪ್ರತಿ ಮುಸ್ತಕಕ್ಕೂ ಓದುಗರು ಇದ್ದೇ ಇದ್ದಾರೆ. ಸಾವಿರಾರು ಲೇಖನ ಪತ್ರಿಕೆ, ನಿಯತಕಾಲಿಕೆಗೆ ಬರಿ ಅದು ದಾಖಿಲೆಯಾವುದಿಲ್ಲ, ಅದು ಗ್ರಂಥಾಲಯದಲ್ಲಿ ಸಿಗುವುದೂ ಇಲ್ಲ. ಆದರೆ ಮುಸ್ತಕ ಬರಿ ಅದು ಎಷ್ಟು ವರ್ಷ ಹೋದರೂ ಎಲ್ಲಿಯಾದರೂ ಒಂದು ಕಡೆ ಸಿಕ್ಕೇ ಸಿಗುತ್ತದೆ. ಅದಕ್ಕಾಗಿ ಯಾವುದೇ ಮುಸ್ತಕವು ನಿಷ್ಟಯೋಜಕವೆನಿಸುವುದಿಲ್ಲ. ಅಯಾಯ ಗ್ರಂಥಾಲಯದಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ಇತಿಹಾಸಿಯಲ್ಲಾದರೂ ಹಳೆಯ, ಸಿಗದೇ ಇರುವ ಯಾವುದೇ ಮುಸ್ತಕವನ್ನು ಜೋಪಾನ ಮಾಡಬೇಕು. ದಾಖಿಲೀಕರಣ, ಜೋಪಾನ ಇವುಗಳಿಂದ ನಮಗೇನು ಲಾಭವೆಂಬ ಪ್ರಶ್ನೆ ಮೂಡುವುದು ಸಹజ. ಆದರೆ ಒಂದು ವಿಷಯವನ್ನು ಓದುಗನಿಗೆ ಒದಗಿಸುವ ಸೇವಯನ್ನಾದರೂ ಮಾಡಿದರೆ ಪ್ರತಿ ಸಂಘ, ಸಂಸ್ಥೆ, ಶಾಲೆಗಳು ತಮ್ಮಲ್ಲಿರುವ ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳನ್ನು ಸಾಧನಕ ಪಡಿಸಿ ಕೊಳ್ಳಬಹುದು” ಎನ್ನುತ್ತಿದ್ದರು.

ಗ್ರಂಥ ಮಾರ್ಗದರ್ಶನದಲ್ಲಿ ಅವರದ್ದು ಎತ್ತಿದ ಕ್ಯಾ. ಯಾರೇ ಒಂದು ವಿಷಯದ ಮೇಲೆ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಅರಸಿಕೊಂಡು ಬರಲಿ ಆದನ್ನು ಹೇಗಾದರೂ ಮಾಡಿ ಓದುಗನಿಗೆ ಸಮಾಧಾನವಾಗುವ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಮಾಹಿತಿ ಒದಗಿಸುವ ಕಾರ್ಯ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಹಲವಾರು ಗ್ರಂಥಾಲಯದ ಸಂಬಂಧವನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಂಡ ಇವರು ಅಲ್ಲಿ ನೋಡುವ ಅಲ್ಲಿ ಸಿಗಬಹುದು ಎನ್ನುತ್ತಿದ್ದ ಇವರು ಮಂಗಳೂರು ವಿ.ವಿ.ಯ. ಡಾ. ಬಂಡಿ, ಅಲೋಸಿಯಸ್‌ನ ಡಾ. ರಾಡ್ರಿಗಸ್, ಆರ್. ಆರ್. ಸಿ.ಯ ಶ್ರೀ ವೆಂಕಟೇಶ್, ಸ್ವಿಜಲೆಂಡಿನ ಬಾಸೆಲ್ ಪತ್ರಗಾರದ ಪ್ರೋ. ಪೋಲ್ ಜೆನಾಕಿನ್ಸ್, ಕೆ.ಟಿ.ಸಿ.ಯ ಬೆನೆಟ್ ಅಮೃತನ್ ಮುಂತಾದವರ ನೇರ ಸಂಪರ್ಕವಿಟ್ಟುಕೊಂಡಿದ್ದವರು. ಇವರು ಬ್ರಿಟಿಶ್ ಮೂಸಿಯಂ, ಧರ್ಮಸ್ಥಳದ ಶಾವಂದರ ಪತ್ರಗಾರ, ಮಿಥಿಕ ಸೋಸೈಟಿ, ಹೀಗೆ ಹಲವಾರು ಗ್ರಂಥಾಲಯ ಪತ್ರಗಾರಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಸಂಶೋಧನೆಯಲ್ಲಿ ಬಳಸಿಕೊಂಡಿರುವುದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಓದುಗನಿಗೆ ಈ ಮೂಲಕ ಪೂರ್ಣ ಸಹಕಾರ ನೀಡಿದ್ದಾರೆ.

ದಾಖಲೀಕರಣಕ್ಕೆ ಹೆಚ್ಚಿಗೆ ಒತ್ತು ನೀಡುತ್ತಿದ್ದ ಹಾವನೂರರವರು ತಾವು ಜೀವಮಾನವಿಡೀ ಸಂಗ್ರಹಿಸಿದ್ದ ಅಮೂಲ್ಯ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಮಂಗಳೂರಿನ ಕನಾಂಟಕ ಶಿಯೋಲಾಜಿಕಲ್ ಕಾಲೇಜ್, ಸಂತ ಅಲೋಸಿಯಸ್ ಕಾಲೇಜು, ಮಂಗಳೂರು ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾನಿಲಯ, ಬೆಂಗಳೂರಿನ ಮಿಥಿಕ್ ಸೋಸೈಟಿ ಬೆಂಗಳೂರು, ಉಡುಪಿಯ ರಾಷ್ಟ್ರ ಕವಿ ಗೋವಿಂದ ಪ್ರೇ ಸಂಶೋಧನ ಕೇಂದ್ರ ಮುಂತಾದ ಕಡೆಗೆ ದಾನವಾಗಿ ನೀಡಿದ್ದ ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಈ ಲಿಕ್ಷಣ ಕೇಂದ್ರಗಳಿಗೆ ದಾಖಲೀಕರಣಕ್ಕೆ ನೇರ ಸಹಕಾರ ನೀಡಿರುವರು.

ಗ್ರಂಥ ಸಂರಕ್ಷಣೆ, ದಾಖಲೀಕರಣ, ಗ್ರಂಥ ಮಾರ್ಗದರ್ಶನ, ಗ್ರಂಥಕ್ಕಾಗಿ ದುಡಿಯುವುದು ಇವೇ ಗ್ರಂಥಪಾಲಕನ ಗುಣಗಳನ್ನುತ್ತಿದ್ದ ಡಾ. ಹಾವನೂರರ ಈ ಮಾತುಗಳು ಈಗ ನೆನಷಿನಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ.

~~~~~

ತುಳು ಭಾಷೆ ಮತ್ತು ಕೈಸ್ತರು

ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ, ಉಡುಪಿ, ಕೊಡಗು, ಮುಂಬಯಿ, ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿರುವ ಹೆಚ್ಚನ ಮೌಲ್ಯಸ್ಥಂಢ್ ಕೈಸ್ತರು ತಾಯಿ ಭಾಷೆ ತುಳು. 1834ರಲ್ಲಿ ಬಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು 1841ರಲ್ಲಿ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಪ್ರೇಸ್ ಸಾಫಪನೆ ಮಾಡಿ ಮೊದಲಿಗೆ ಕೈಸ್ತರು ಧಾರ್ಮಿಕ ಗ್ರಂಥ ಸತ್ಯವೇದದ ಒಂದು ಭಾಗವಾದ “ಮತ್ತಾಯೆ ಬರೆತಿ ಸುವಾರ್ತೆಮಾನ” ಎಂಬ ಕೃತಿಯೋಂದನ್ನು ಮುದ್ರಣ ಮಾಡಿದರು. ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ತುಳುವೇ ಏಕ ಮೊದಲು ಎಂದು ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ಪ್ರತ್ಯೇ ಮೂಡುವುದು ಸಹಜ. ಆಗ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಚಲಿತದಲ್ಲಿದ್ದದು ತುಳು ಭಾಷೆ ಮಾತ್ರ. ಕೈಸ್ತರು ಆರಾಧನೆಯ ವಿಧಿ ವಿಧಾನಗಳು, ಬೋಧನೆ, ಮುಂತಾದವುಗಳೂ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿಯೇ ನಡೆಯುತ್ತಿತ್ತು. ಇಲ್ಲಿದ್ದ ವಿದೇಶಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ತುಳು ಭಾಷೆಯನ್ನು ಕಲಿತು ದೇಶಿಯರೂಂದಿಗೆ ತುಳು ಕೈಸ್ತರೆ ಭಕ್ತಿ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಉಪಯೋಗವಾಗುವ ಸತ್ಯವೇದ, ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕ. ಸತ್ಯವೇದ ಆಧಾರಿತ ತುಳು ಕಥೆಗಳು, ಕೈಸ್ತ ಬೋಧನೆಗಳು, ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ಮಾಡಿದುದಲ್ಲದೆ ಇನ್ನು ಮುಂದಕ್ಕೆ ಬರುವ ಮಿಶನರಿಗಳ ಉಪಯೋಗಾರ್ಥವಾಗಿ ನಿಷಂಟಿ, ವ್ಯಾಕರಣ, ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ರಚಿಸಿದರು. ಇಲ್ಲಿನ ಮುವ್ಯ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯಾದ ಭೂತಾರಾಧನೆ, ಗಾದೆಗಳು ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ದಾಖಲೀಕರಣ ಮಾಡಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿರುವುದು ನಮ್ಮೆಲ್ಲರಿಗೆ ತಿಳಿದ ವಿಷಯವೇ ಆಗಿರುತ್ತದೆ.

1841ರಲ್ಲಿ ಆರಂಭವಾದ ಸತ್ಯವೇದದ ತುಳು ಭಾಷಾಂತರ ಮುಂದುವರಿದು ಹಳೆ ಒಡಂಬಡಿಕೆಯಲ್ಲಿ 37 ಮಸ್ತಕಗಳಿಂದ್ದು ಇದರಲ್ಲಿ ಕೇವಲ 5 ಮಸ್ತಕಗಳು ತುಳು ಭಾಷೆಗೆ ಭಾಷಾಂತರವಾಗಿದೆ. ಹೋಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆಯಲ್ಲಿರುವ ಎಲ್ಲಾ 27 ಮಸ್ತಕಗಳು ತುಳು ಭಾಷೆಗೆ ತಜುರ್ಮೇಗೊಂಡು 1847ರಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲಿಚ್ಚು ಮುದ್ರಣದಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟವಾಗುವುದರೂಂದಿಗೆ ತುಳು ಮುದ್ರಣದ ಮೊದಲ ಮಹಾಗ್ರಂಥ ವೆನಿಸಿಕೊಂಡಿದೆ. ಈ ಗ್ರಂಥ ಬೆಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿರುವ ಬ್ಯಬಲ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಹಲವಾರು ಬಾರಿ ಮರು ಪ್ರಕಟನೆ ಮಾಡಿದ್ದ ಈಗಲೂ ಕೈಸ್ತ ಸಭೆಗಳಲ್ಲಿ, ಮನೆಗಳಲ್ಲಿ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿರುವುದು ಹೆಮ್ಮೆಯ ವಿಚಾರವಾಗಿದೆ. ಕಳೆದ ಮೂರು ವರ್ಷಗಳಿಂದ

ತುಳು ಸತ್ಯವೇದದ ಹೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆ ಭಾಗವು ಈಗ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿರುವ ತುಳುವಿಗೆ ಭಾಷಾಂತರ ಕಾರ್ಯ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿದ್ದು ಸಧ್ಯದಲ್ಲಿಯೇ ಬಿಡುಗಡೆಗೊಳ್ಳಲಿದೆ.

ತುಳುನಾಡಿನ ತುಳು ಕ್ರೈಸ್ತರ ಸಭೆಗಳ ಆರಾಧನೆಯ 180 ವರ್ಷಗಳ ಹಿಂದೆ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿತ್ತು. ಸಂಗೀತ, ಪ್ರಾರ್ಥನೆ, ಸತ್ಯವೇದ ಪರಣ, ಬೋಧನೆ ಎಲ್ಲವೂ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿತ್ತು. ಆದರೆ ಈಗ ಕ್ರೈಸ್ತರ ಆರಾಧನೆಯ ಪ್ರಧಾನ ಭಾಷೆ ಕನ್ನಡ. ಯಾಕಂದರೆ ತುಳುನಾಡಿನಾದ್ಯಂತ ಕನ್ನಡದವರು ಉದ್ಯೋಗ ನಿಮಿತ್ತ ಬಂದವರು ಇಲ್ಲಿ ವಾಸವಾಗಿರುವುದರಿಂದ ಕನ್ನಡದ ಆರಾಧನೆಗೆ ಬದಲಾಗಿದೆ. ಆದರೂ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಈಗಲೂ ಕೆಲವು ಕಡೆ ತುಳು ಬೈಬಲ್ ಪರಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇದೆ. ಕೆಲವು ಬೋಧಕರು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿಯೇ ಬೋಧನೆಗಳನ್ನು ಕೊಡುವುದಿದೆ.

ಕ್ರೈಸ್ತರ ಮನೆಗಳಲ್ಲಿ ಸತ್ಯವೇದ ಹೇಗೆ ಮೊದಲ ಸ್ಥಾನ ಪಡೆದಿದ್ದೋ ಹಾಗೆಯೇ ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕಗಳು ಎರಡನೇ ಸ್ಥಾನವನ್ನು ಪಡೆದಿದೆ. ಪ್ರಸ್ತುತ ಕ್ರೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿರುವ ತುಳು ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕವು ಮೊದಲು ಮುದ್ರಣವಾದದ್ದು 1864ರಲ್ಲಿ, ಅದರಲ್ಲಿ 120 ಸಂಗೀತಗಳಿತ್ತು. ಇದೇ ಕೃತಿ ಪರಿಷ್ಕಾರಗೊಂಡು ಪ್ರಸ್ತುತ 251 ಸಂಗೀತಗಳಿವೆ. ಈ ಮಸ್ತಕ ಈಗಲೂ Balmatta Institute of Printing Technology ನಲ್ಲಿ ಮರುಮುದ್ರಣಗೊಂಡು ಈಗಲೂ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿಯೂ, ಮನೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಹಾಡಲ್ಪಡುತ್ತಿದೆ. ಎಲ್ಲಾ ತುಳು ಕ್ರೈಸ್ತರ ಸಭೆಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿ ಭಾನುವಾರ ಆರಾಧನೆಯಲ್ಲಿ ಒಟ್ಟು 5 ಸಂಗೀತ ಹಾಡಲಾಗುತ್ತದೆ. ಇದರಲ್ಲಿ 2 ತುಳು. ಒಮ್ಮೆಮ್ಮೆ ಎಲ್ಲಾ ತುಳು ಸಂಗೀತಗಳನ್ನೇ ಹಾಡುವುದೂ ಇದೆ. ಇಡೀ ಆರಾಧನೆಗಳನ್ನು ತಿಂಗಳಿಗೊಮ್ಮೆ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ನಡೆಸುವ ಕ್ರಮವೂ ಇದೆ.

ಮುಂಬಯಿಯಲ್ಲಿರುವ ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭೆಗಳಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಓದಲು ಬರದವರಿಗಾಗಿ ತುಳುವನ್ನು ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ನಲ್ಲಿ ಓದಲು ಸಹಾಯಕವಾಗುವಂತೆ ತುಳು ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕವನ್ನು TRANSLITERATION EDITION ನಲ್ಲಿ ತಯಾರಿಸಲಾಗಿದೆ. ಹೀಗಾಗಿ ಮುಂಬಯಿಯಲ್ಲಿಯೂ ಅಲ್ಲಿನ ರಾಜ್ಯ ಭಾಷೆ ಮರಾಠಿ ಆದರೂ ಅಲ್ಲಿರುವ ಕ್ರೈಸ್ತರು ತುಳು ಸಂಗೀತಗಳನ್ನು ಹೀಗೆ ಓದುತ್ತಾರೆ. ಹೊಲ್ಲಿರಾಷ್ಟ್ರಗಳಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿರುವ ತುಳು ಕ್ರೈಸ್ತರು ಸಹಾ ಇಲ್ಲಿನ ಹಾಗೆಯೇ ತುಳು ಪ್ರಾರ್ಥನೆ, ತುಳು ಸಂಗೀತಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಮನೆ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಗಳಲ್ಲಿ, ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಬಳಸುತ್ತಾರೆ. ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ತುಳು ಸಂಗೀತವು ಈಗ 'Mangalore hymns' ಎಂಬ App ನಲ್ಲಿಯೂ ಲಭ್ಯವಿದೆ ಇದರಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಓದಲು ಬಾರದವರಿಗೆ

TRANSLITERATION EDITION ಸಹಾ ಇದ್ದು ಸ್ವರಗಳೊಂದಿಗೆ ಇರುವುದರಿಂದ ಓದಿಕೊಂಡು ಸ್ವರವನ್ನು ಆಲಿಸಿಕೊಂಡು ಹಾಡುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇದೆ. ಇವು ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ, ಮನೆಗಳಲ್ಲಿ ಬಳಕೆಯಾಗುತ್ತಿದೆ.

ಈ ತುಳು ರಾಗಗಳಿಗೆ ಸಂಗೀತ ಉಪಕರಣ ನುಡಿಸಲು ದಾಟಿಯ ಮುಸ್ತಕವನ್ನು (Mangalore Tune Book) ಏಶನರಿಗಳು ರಚಿಸಿದ್ದು ಈಗಲೂ ಈ ಮುಸ್ತಕ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಹಾಗೂ ಸಂಗೀತ ನುಡಿಸುವವರ ಪ್ರತಿಯೊವರ ಕ್ಯಾಯಲ್ಲಿ ಇವೆ.

ತುಳು ಸಂಗೀತ ಮುಸ್ತಕದಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಹಾಡತಕ್ಕ ಸಂಗೀಗಳಿರುವುದರಿಂದ ತುಳು ಸಂಗೀತಗಳು ಈಗಲೂ ಬಳಕೆ ಮಾಡುವುದು ಅನಿವಾರ್ಯವಾಗಿದೆ.

ಸುಗ್ರಿಹಬ್ಜಕ್ಕಾಗಿ— “ಕಂಡದ ಕಯ್ಯಾ ಬಾರ್ನಾ, ತೋಟದ ಫಲ ಪ್ಯಾರ್ನಾ”

ಕಾತ್ರೋ ಕೊರಿನಾಯನ್ನಾ, ಕೀರ್ತಿಪುಗ— ಹಲ್ಲೆಲೂಯಾ

ತೀಸ್ಕ್ರಾಂತಾಗಿ— ಬೃಹಣಿದಿತ್ತಿನಾಯನೇ, ದೇವಮತ್ತೆ ಎಣ್ಣೊಣ್ಣೆ

ಸದ್ಗುರು ಆದ್ ಕರ್ತವೆ, ನರಾವತಾರ ದತ್ತಾಂತ

ಹಲ್ಲೆಲೂಯಾ

ವರ್ಷದ ಕಡೇ ದಿನಕ್ಕಾಗಿ—

ಈ ವರ್ಷಲಾ ಕಡತ್ ಮೋಂಡೆ,

ಸುಮಾರ್ ಎನ್ನ ಸಾರ ಫಂಟೆ,

ಆಂಡ್ಯನ ಮಣ್ಣ ಯೆನ ಕರ್ಮ,

ಅತ್ತತ್ ಒಂಜಿ ದಿನ ಧರ್ಮ,

ಕಡತ್ ಪಿರ ಬರಂದ್

ಕಣತ್ ಉಲಯಿ ಪಾರ್ನಾಂಡ್

ಅವ್ಯೇ ಪ್ರಕಾರ ಮೋಮಂಡಾ

ವಿಚಾರ ಆವು ನಿಶ್ಚಯ

ಮರಣ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ—

ಸಹೋದರಾ, ಈ ನಿನ್ನ ಕರ್ತವೆ, ಸಂತೋಷ ಸೇರಾಲ, ಈ ಲೋಕಾದು
ನಿಕ್ಕಾಯಿ ಕಷ್ಟದ, ಸಂಚಾರ ಮುಗಿತ

ಜಿಖುಂಡು ನಿಕ್ಕು ಆತ್ಸಾನ, ಪಡೆಲ ಜೀಳ ಸಮಾಧಾನ, ಸಹೋದರಾ

ರಾತ್ರಿ ಮಲಗುವ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ—

ಅಮ್ಮಾ ಮೋಪೆ ಜೆಪ್ಪೆರೆ, ಬತ್ತೆ ಇತ್ತೆ ನಟ್ಟೆರೆ

ನಿನ ಆಶೀರ್ವಾದೊನು, ದಯ ಮಳ್ಳೆ ಕೊರೊಡು
ಯೆಂಕೆ ಸಂಪು ನಿದ್ರೆನ್, ಕೊಲ್ರೆ ಇಡೀ ರಾತ್ರೆದ್
ನಿನ ದೂತ ಸ್ಯೇನ್ಯೋನು, ದೀಲ ಯನ ಸೂಕ್ತೋಗು.

ತುಳು ಕೈಸ್ತರು ವಿದೇಶಿ ಶೈಲಿಯ ತುಳು ಸಂಗೀತಗಳನ್ನು ಮನೆ,
ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಹಾಡುವುದಲ್ಲದೆ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು ಮಕ್ಕಳ ಸಂಗೀತಗಳು,
ದೇಶೀಯ ಶೈಲಿಯ ಹಾಡುಗಳು ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದೆ. ಮದ್ರಾಸ್‌ನ ಫೀಬಾ ರೇಡಿಯೋ
ಸಂಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿ ಡಾ. ಹನಿ ಕಬ್ರಾಲ್ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಜೀವದ ಸಾದಿ, ಜೀವದ ಚೊಳ್ಳು
ಎಂಬ 15 ನಿಮಿಷಗಳ ತುಳು ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳು 8 ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಪ್ರಸಾರವಾಗಿದ್ದು
ಇದರಿಂದ ಕೊಂಡಾಡುತ್ತೆ ಹಾಗೂ ಮೇಮನಾಯನ ಸ್ವರ ಎಂಬ 24 ದೇಶೀಯ
ಶೈಲಿಯ ಹಾಡುಗಳನ್ಮೇಲ್ಗೊಂಡ ಎರಡು ಕ್ಯಾಸೆಟ್‌ಗಳು ಬಿಡುಗಡೆಯಾಗಿತ್ತು. ಈ
ಹಾಡುಗಳನ್ನು ಡಾ. ಹನಿ ಕಬ್ರಾಲ್, ರೆವೆ. ಮೋಸೆಸ್ ಪ್ರಭಾಕರ್, ಶ್ರೀ ರೋಶನ್
ಜತ್ತನ್ ರಚಿಸಿದ್ದಾರೆ. ವಿಶ್ವವಾಣಿ ಎಂಬ ಸಂಸ್ಥೆಯಿಂದ 'ಜೀವದ ಒಸರ್' ಎಂಬ
ತುಳು ಕಾರ್ಯಕ್ರಮ ಒಂದು ವರ್ಷಗಳ ಕಾಲ ಪ್ರಸಾರವಾಗಿತ್ತು. ಪ್ರಸ್ತುತ
ಟ್ರಾನ್ಸ್‌ವಲ್‌ ರೇಡಿಯೋ ಸಂಸ್ಥೆ ವರ್ತಿಯಿಂದ 'ಚೊಳ್ಳುದ ಜೀವನ್' ಹಾಗೂ
'ದೇವರೆ' ಪಾತೆರ ಎಂಬ ನೀತಿ ಚೋಧಗಳನ್ನು ತಿಳಿಸುವ ಎರಡು ತುಳು
ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳು ಶ್ರೀಲಂಕಾ ರೇಡಿಯೋ ಕೇಂದ್ರದಿಂದ ವಾರಕ್ಕೆರಡು ಬಾರಿ
ಪ್ರಸಾರವಾಗುತ್ತಿದೆ. ಇದರ ನಾಯಕತ್ವವನ್ನು ಶ್ರೀಯುತ ಆಂಡ್ರೂಸ್ ಸುಧಾಕರ್
ವಹಿಸಿದ್ದು ಇದೇ ಸಂಸ್ಥೆಯಿಂದ 'ಚೊಳ್ಳುದ ಜೀವನ್' ಎಂಬ 9 ತುಳು ದೇಶೀ
ಶೈಲಿಗಳನ್ಮೇಲ್ಗೊಂಡ ಹಾಡುಗಳಿಂದ ಇದನ್ನು ಶ್ರೀ ಆಂಡ್ರೂಸ್ ಸುಧಾಕರ್ ಹಾಗೂ
ರೆವೆ. ಮೋಸೆಸ್ ಪ್ರಭಾಕರ್ ತರ್జುಮೆಗೊಳಿಸಿ ರಚಿಸಿದ್ದು ಈ ಹಾಡುಗಳು
ಬಳಕೆಯಲ್ಲವೇ. ಪ್ರಸ್ತುತ ದೂರದರ್ಶನದ ಬಿಗ್‌ ಜೆ, ಭಾನೇಲ್ ನಲ್ಲಿ ಚೊಳ್ಳುದ ಜೀವನ
ಎಂಬ ತುಳು ಕಾರ್ಯಕ್ರಮ ವಾರಕ್ಕೂಮೈ ಪ್ರಸಾರವಾಗುತ್ತಿದೆ. ಕೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ಸಂಗೀತ,
ನಾಟಕ, ಮಾದ್ಯಾಮ, ಸಿನೆಮಾಗಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡವರಿದ್ದಾರೆ. ಈಗಲೂ
ಕೈಸ್ತ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಹೊಸ ಹೊಸ ಹಾಡುಗಳು ರಚನೆಯಾಗಿ
ಬಳಕೆಯಾಗುತ್ತಾ ಇದೆ. ಉಚ್ಚಿಲದ ಬಿ.ಎಸ್. ರಾವ್ ಎಂಬವರು ತುಳುವಿನ ಸಣ್ಣ ಸಣ್ಣ
ಕೋರ್ಸ್‌ಗಳ(ಹಾಡುಗಳ) ಕ್ಯಾಸೆಟ್ ತಯಾರಿಸಿದ್ದರು. ಇವುಗಳಲ್ಲಿ ಇಂತಹ
ಹಾಡುಗಳಿದ್ದವು.

ಅಮ್ಮೆರೆನ ಇಲ್ಲಡೆ ಮೋದು ಬಲ್ಲ, ಅಟ್ಟೊಡು ಉಂಡ ತೊಲ ವಾಲೆ ಬೆಲ್ಲ
ಬಂಜಾರ ನೀರ್ ಪರ್ ಕಾತ್ ಕುಲ್, ಪಾರೊಂದು ಬರ್ಜ ನಿನ್ ಅಮ್ಮೆ ತೊಲ

ದಾನೆಯೆ ದಾನೆಯೆ ಓಡೆಗ್ ಹೋಪರ್ , ಎನ್ನೊ ತೂದು ಹೋಡಿದ್
ಕೂರ್ ದಾಯೆಗ್ ಬಲ್ಲುವರ್ ಬಲ್ಲುಂದೆ ಬಲ್ಲುಂದೆ ಯಾನ್ನಾ ಬದುಕೊಡುಯೂ, ನಾಲ್
ದಿನತ ಬಾಳುವೆ ಎನ್ನ ಹೋಲುಫಡು ಹೋಪ್ರೋಡುಯೂ

ಆರಾಧನೆಯಲ್ಲದೆ ಕೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ತುಳು ಬಳಕೆ: ಉಡುಪಿ ಪ್ರದೇಶದ, ಅಂಬಾಡಿ,
ಮಣಿಪುರ, ಶಿವರ್, ಪಾಂಗಾಳಗುಡ್ಡ, ಪಾದೂರು, ಮಲ್ಲೆ, ಜ್ಯೇಲೂರು, ಕುತ್ಯಾರ್,
ಸಾಂತೂರು, ಉದ್ಯಾವರ, ಮಲ್ಲೆ ಹಾಗೂ ಮಂಗಳೂರು ಪ್ರದೇಶದ ಕೆಲವುಕಡೆ
ಈಗಲೂ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆಯುವ ಸಭಾ ಮೀಟಿಂಗ್‌ಗಳು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿಯೇ
ನಡೆಯುತ್ತಿವೆ. ಹಿಂದೆ ಮೀಟಿಂಗ್ ವರದಿಗಳನ್ನು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿಯೇ
ಬರೆದಿಡಲಾಗುತ್ತಿದ್ದು ಪ್ರಸ್ತುತ ಕೆಲವು ಕಡೆ ಅದರ ಸಾಫನವನ್ನು ಕನ್ನಡ
ಆಕ್ರಮಿಸಿಕೊಂಡಿದೆ. ಮದುವೆ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಹೆಣ್ಣು ಒಟ್ಟಿಸಿ ಕೊಡುವಾಗ,
ಜೀತಣಕೂಟದಲ್ಲಿ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮ ನಿರೂಪಣೆ ಮಾಡುವಾಗ ಹಳ್ಳಿ ಸಭೆಗಳಲ್ಲಿ ಈಗಲೂ
ತುಳು ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿವೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಮನೆ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಗಳನ್ನು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿಯೇ.

ಕೆಫೋಲಿಕ ಕೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ತುಳು ಭಾಷೆ: ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಗಳಲ್ಲಿರುವ ಎಲ್ಲಾ ಕೆಫೋಲಿಕ
ಕೈಸ್ತರ ಮಾತ್ರ ಭಾಷೆ ಕೊಂಕಣಿ ಅದರೂ ಅವರೆಲ್ಲರೂ ತುಳು ಭಾಷೆಯನ್ನು
ಬಲ್ಲವರಾಗಿದ್ದು, ಅವರೆಲ್ಲರಿಗೆ ತುಳು ಮತ್ತು ಕೊಂಕಣಿ ಎಂಬ ಎರಡು ಮಾತ್ರ ಭಾಷೆ
ಎಂದು ಹೇಳಿದರೆ ತಪ್ಪಾಗಲಾರದು. ಅವರ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಆರಾಧನೆಯ ಭಾಷೆ
ಕೊಂಕಣಿ. ಅದರೆ ಜಿಸೋಯಿತ ಸಂಸ್ಥೆಯಿಂದ ಕೈಸ್ತರ ಮತ್ತು ಸ್ವೀಕರಿಸಿದ ಪಾವಾರು
ಮುಂತಾದ ಹಳ್ಳಿಗಳಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿರುವ ಕೆಲವು ಕೆಫೋಲಿಕ ಕೈಸ್ತರ ಆದು ಭಾಷೆ
ಹಾಗೂ ಆರಾಧನಾ ಭಾಷೆ ತುಳುವಾಗಿತ್ತು. ಈ ಹಿಂದೆ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಕೈಸ್ತಾನ್ ಶಾಸ್ತರ
ಮುಸ್ತಕವನ್ನೂ ರಚಿಸಲಾಗಿದ್ದು, ಪ್ರಾರ್ಥನೆ, ಹಾಡುಗಳು, ವಿಧಿ ವಿಧಾನಗಳು
ತುಳುವಿನಲ್ಲಿಯೇ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದರೂ ಈಗೇಗ ಕೊಂಕಣಿಗೆ ಬದಲಾಗಿದೆ. ಪಾವಾರು
ದೇವಾಲಯದಲ್ಲಿ ಕಳೆದ ನೂರಾರು ವರ್ಷಗಳಿಂದ ನಡೆಸಿಕೊಂಡು ಬರುತ್ತಿರುವ
ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಆರಾಧನೆ ಈಗಲೂ ನಡೆಯುತ್ತಿದೆ. ಅತ್ಯಾರು ಮುಂತಾದ ಮಣ್ಣ
ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ, ಚೋಧನೆಗಳನ್ನು ತುಳು ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಕೊಡುವ
ಕ್ರಮವನ್ನು ಈಗಲೂ ಒಮ್ಮೆಮ್ಮೆ ನಡೆಸಿಕೊಂಡು ಬರಲಾಗುತ್ತಿದೆ.

ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಗಳಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿರುವ ಕೆಫೋಲಿಕ ಕೈಸ್ತರ ಮತ್ತು ಮೊಟೆಸ್ಪಂಟ್
ಕೈಸ್ತರು ವ್ಯವಸಾಯ, ಕೃಷಿ, ಕಂಬಳ, ಕೋಳಿ ಅಂಕ, ವ್ಯಾಪಾರ ಮುಂತಾದವುಗಳಲ್ಲಿ
ಮುಂಚೂಣಿಯಲ್ಲಿದ್ದು ಎಲ್ಲಾ ಜನರೂಂದಿಗೆ ಹೊಂದಿಕೊಂಡು ಸಹಬಾಳ್ಳ
ನಡೆಸುವುದರಿಂದ ತುಳುವೇ ಅವರ ಮಾತ್ರಭಾಷೆಯೋ ಎಂಬಂತೆ ಹಳ್ಳಿಗಳಲ್ಲಿ

ವಾಸಿಸುತ್ತಿರುವವರಲ್ಲಿ ನಾವು ನೋಡಬಹುದು. ಪೇಟೆಯಲ್ಲಿ ಸ್ಪಷ್ಟ ಕನ್ನಡ ಹೆಚ್ಚು ಬಳಕೆಯಾದರೂ ಹಳ್ಳಿಗಳಲ್ಲಿ ಅವರು ತುಳುವರೇ ಅನಿಸುತ್ತಿದೆ. ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಿ ಕಂಬಳವಾದರೂ ಅಲ್ಲಿ ಒಂದೆರಡು ಜೊತೆ ಕೆಫೋಲಿಕ ಕೈಸ್ಟರ ಎತ್ತುಗಳು ಸ್ವಧೇಗಾಗಿ ನೀರಿಗಿಳಿಯುದನ್ನು ನಾವು ನೋಡಬಹುದು.

ತುಳು ಸಂಗೀತ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಕೆಫೋಲಿಕ ಕೈಸ್ಟರಾದ ವಿಲ್ಫಿ ರೆಮಿಂಬಸ್, ಮೆಲ್ಲಿನ್ ಪರಿಸ್, ಎರಿಕ್ ಒಸಾರಿಯೋ ಮುಂತಾದ ಮಹನೀಯರು ಸಂಗೀತ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿದ್ದ ತುಳು ಪದ್ಯಗಳನ್ನು ರಚಿಸಿ ಹಲವಾರು ಕ್ರಾಸೆಟ್‌ಗಳನ್ನು ಹೊರತಂದಿದ್ದಾರೆ.

ಮಾಮಿನ ಇಲ್ಲಡೆ ಮೋದು ಬಕ್ಕ, ಕ್ಯೂಪೆ ಕಾಪಿ ಕೊಂಡ್ರ ಬೊಡ್ಡಿ ಪನ್ನು ಪೇರ್ ಕೂಟು ಕೊಂಡ್ರ ಒಯಿತ್ ಪರ್ಕ, ನಮ ಮಾಮಿನ ತಮ್ಮಣ.

ಇಂತಹ ತುಳುವಿನೊಂದಿಗೆ ಗೋವಾ ಮೊಲ್ಲು ಶೈಲಿಯಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು ಹಾಡುಗಳು ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಾದ್ಯಂತ ಪ್ರತಿಯೋವರ ನೆನಫಿನಲ್ಲಿ ಇದೆ. ಹೀಗೆ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆಗಳಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿರುವ ಹಾಗೂ ಪರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿರುವ ತುಳು ಕೈಸ್ಟರಾದ ಪ್ರೌಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕೈಸ್ಟರು ಹಾಗೂ ಕೆಫೋಲಿಕ ಕೈಸ್ಟರು ತುಳು ಬಿಡುವವರಲ್ಲ, ಬಿಟ್ಟದ್ದೂ ಇಲ್ಲ. ತುಳು ಮುಣ್ಣಿನ ಮಕ್ಕಳಾಗಿ, ತುಳುವಿನ ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಕಂಬಳ, ಕೋಳಿ ಅಂಕ, ಎಲ್ಲದರಲ್ಲಿಯೂ ಭಾಗವಹಿಸುತ್ತಿದ್ದು ನಾವೆಲ್ಲರೂ ತುಳು ತಾಯಿಯ ಮಕ್ಕಳೇ ಎಂಬಂತೆ ಜೀವನ ಸಾಗಿಸುತ್ತಿರುವುದು ತುಳು ಅಪ್ಪೇಗೇ ಹೆಮ್ಮೆಯ ವಿಕಾರ.

~~~~~

## ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯಮೂವೋದ ತುಳುನಾಡ ಸಾಹಿತ್ಯಭು ಬೊಕ್ಕೆ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಚೆಳವಲಿಡ್ ತುಳುನಾಡ್.

180 ವರ್ಷ ಪಿರವುಡೇ ತುಳುನಾಡ್ ತುಳುಸಾಹಿತ್ಯ ಅಶ್ವಂದೆ ಬೇತೆ ಸಾಹಿತ್ಯಭುಲಾ ಸುರು ಆಗಂಡ್. ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿನ್ ಉಪಯೋಗ ಮಳ್ಳಾದ್ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಮಳ್ಳರೆ ಮೌತ್ತಾವ ಕೊರಿನಗುಲು ಜಮಿನಿದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪನ್ನಿ ಸಂಘದ ಮಿಶನರಿನಗುಲು. ಮಿಶನರಿ ಕಾಲೋಡು ಪ್ರಕಟ ಆಗಿನ ಹೆಚ್ಚಿನ ಮುಸ್ತಕೊಲು ಮಿಶನರಿಳ್ಳೆ ತಯಾರ್ ಆಗಂಡಲೂ ಅವನ್ ತಯಾರ್ ಮಳ್ಳರೆ ತುಳುನಾಡ್ ಸಾಹಿತ್ಯನಗುಲು ಬೆಂದಿನೆನ್ ನಂಂತರ ಮಳ್ಳನವು ಮಸ್ತ ಅಗತ್ಯದವು ಆದುಂಡು.

ಮೆನ್ನರ್ ಬರೆಯಿ ಸುರುತ್ತ ತುಳು ನಿಷಂಭ ತಯಾರ್ ಮಳ್ಳನಗ ಮಿಶನರಿ ಒಟ್ಟಿಗು ಕಾಪುದ ಮದ್ದರಾಯ್ರ್, ಮೂಲ್ಯಿದ ಸೀತರಾಮ್ರ್, ಕುಡ್ಲದ ಸರ್ವೋತ್ತಮ ಪೈ, ಇಸ್ತಾಯ್ಲ್ ಆರೋನ್ ಬೊಕ್ಕೆ ಶಿವರಾವ್ ಮೊಗುಲು ಬೇಲೆ ಮಳ್ಳಾರ್. ನೆಟ್ಟು ಶಿವರಾವ್ ಪನ್ನಿನಾರ್ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆ ಉದ್ಯೋಗಿ ಆದಿತ್ಯಾದ್ ಮಿಶನರಿಳ್ಳೆಗ್ ಕನ್ನಡ ಸಲಹೆಗಾರರಾದ್ ಇತ್ತರ್. ಮೇರೆನ ಸಂಗ್ರಹ ರೋಗ ಜಿಕೆತ್ತೆಯು ಪನ್ನಿ ಬೂಕು 1930 ದ್ ಪ್ರಕಟ ಆಗಂಡ್. ಉಂದು 1876 ದ್ 1888 ಮುಟ್ಟ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗೊಡು ಬ್ಯಾದಿ ಅರೆನವೆ ಲೇಖನೊಳೆ ಸಂಗ್ರಹ ಆದುಂಡು. ನೆಟ್ಟು ಉದರ್ ಮದ್ದ್, ಗಿಡ ಮೂಲಿಕೆದ ವಿವರೋಳು ಉಂಡು. ಕ್ರೈಸ್ತರ್ ಬಳಸೊಂದುಮ್ಮೆ ತುಳು ಗೀತೊಳೆ ಮುಸ್ತಕೊಡು 251 ಗೀತೊಳು ಉಂಡು. ಐಟ್ ಹೆಚ್ಚು ಪಾಲೋದೆನ್ ಮಿಶನರಿನಗುಲು ಬರೆತ್ರೋಡ ಸುಮಾರ್ 18 ತುಳು ಗೀತೊಳೆನ್ ದೇಶೀಯೆರಾಯಿನ ತಿಮೋಧಿ ಘಟಾರ್ಡೋ, ಇ. ಟಿ. ಕಾರಣ್, ಜಿ. ಪ್ರೇಮಯ್, ಜಿ. ಸೋನ್ನ, ನೆಹಸನ್ ಏರ್, ಪನ್ನಿನಗುಲು ಬರೆತ್ರೋ. ಕನ್ನಡಜೊಡು ಸುಮಾರ್ ಸಾಹಿತ್ಯಭು ದೇಶೀಯೆನ್ ಮಳ್ಳನೆನ್ ನಮ ಶಾಪ್ರೋಲಿ.

ಕನ್ನಡ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷಾಮಂಜರಿ, ಪಿ.ಪಿ. ಮಾಬೆನ್ (1909), ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ತುಳು ಭಾಷಾಮಂಜರಿ, ಆರ್. ಟಿ. ಮಾಬೆನ್ (1905), ಪದಾರ್ಥ ವಿಜ್ಞಾನ, ಟಿ. ಮಂಗೇಶರಾವ್ (1929), ಹಿಂದೂದೇಶದ ಸಸ್ಯ ಶಾಸ್ತ್ರವು PFIDERER ನ

ಬೂಕುನು ತಮ್ಮಾದ್ಯಂತ ಮುಳ್ಳಿನಗುಲು ಜಿ.ಎಸ್. ವಾಬನ್‌ ಬೋಕ್ಕು ಗೋಪಾಲರಾವ್ (1919), ಪ್ರಾಚೀಗಳೂ ಪ್ರದೇಶಗಳೂ, ಪಂಜೆ ಮಂಗೇಶರಾವ್ ಬೋಕ್ಕು ಭವಾನಿ ಶಂಕರಾರಾವ್ (1933) ರೋಗ ಚಿಕಿತ್ಸೆಯು, ಶಿವರಾವ್ (1930), A Handbook of Canarese Proverbs ನೆಟ್‌ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಬೋಕ್ಕು ಕನ್ನಡ ಗಾದೆಲು ಒಟ್ಟುಗುಂಡು, ನರಸಿಂಹರಾವ್ (1912), ಹಿತೋಪದೇಶ, ವಿದ್ವಾನ್ ಪಿ. ಸುಂದರಶಾಸ್ (1932), ಪ್ರೇಮನಿರೂಪಣ, ಕ್ರಿಶ್ನನ್ ಅನ್‌ಸ್‌ (1927), ಇಸೋಪನ ನೀತಿ ಕತೆಗಳು, ಕ್ರಿಶ್ನನ್ ಮಾಬನ್ (1907) ಅತ್ಯಂದೆ 1854ಫ್ರಾ 1936 ಮುಟ್ಟಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ದಂತಲು ಪ್ರಕಟ ಮಳ್ಳೊಂದಿತ್ತಿ ಕನ್ನಡ ಪಂಚಾಂಗ ಪನ್ನಿ ವಾಷಿಫ್‌ಕ ಪತ್ರಿಕೆನ್ ತಯಾರ್ ಮಳ್ಳೊದ್ದು ಕೊರ್ಲೊಂದಿತ್ತಿನಾರ್ ಕಾಸರಗೋಡುದ ಮತ್ತಾಳಿ ಬಾಳಪ್ಪಯ್ಯು ಸತ್ಯ ದೀಪಿಕೆ ಪನ್ನಿ ಪತ್ರಿಕೆದ್ ಪಂಜೆ ಮಂಗೇಶರಾಯೆರ್ ಕವನ, ಅತ್ಯಂದೆ ಲೇಖನೋಲೆನ್ ಬರೆಪ್ರೋಂದಿತ್ತೇರ್. ನೆಟ್‌ ನಮು ತೆರಿಯೋನ್‌ವು ದಾನೆಂದೊಂಡಾ ತುಳುನಾಡ್‌ಡ್ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಿಶನರಿಳ್ಡ್ ಆಯಿನೆಡ್‌ ಏತಾ ಸಾಹಿತಿಳು ತಯಾರಾತ್ತೇರ್. ಅಗಲೆಗ್ ಮಿಶನರಿಳ್ಡ್ ಇತ್ತಿ ಮೌತ್ತಾಹೋಳೆನ್‌ಲಾ ನಮು ತೆರಿಯೋನೊಡು.

ಜಿಲ್ಲೆದ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯದ ರಷ್ಣನೇ ಹಂತ ಅವು ಸ್ವದೇಶಿಯೆರ್ಡ್. ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆದಕಲೆಗ್ ಸ್ವರಾಜ್ಯದ ಕಲ್ಪನೆ ಬ್ರಿಟಿನಿ 1915ಫ್ರಾ ಬೋಕ್ಕು. ಗಾಂದಿಯೆರನ್ ಗುರ್ಕಾರ್‌ಮೆಂದ ದೇಶ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಚಳವಳಿಡ್‌ ತುಳುವರ್‌ – ತುಳುನಾಡ್‌ – ತುಳು ಬಾಷೆ ಪನ್ನಿ ಪ್ರಜ್ಞೆದ ಉದಿಪು ಆದ್ ಆ ಮೋಕೆ ಚಳವಳಿ ರೂಪು ತಾಳ್‌ಂಡ್. ರಾಜಕೀಯ ಬೋಕ್ಕು ಸಮಾಜಿಕ ಜಾಗ್ರತ್ತಿ ಜನೋಕ್ಕೆಗ್ ಮುಟ್ಟಿರೆ ಸಾಹಿತ್ಯನೇ ಮುಖ್ಯವಾಯಿನ ಮಾಧ್ಯಮದ ಸಂಕಲ್ಪ ಮುಳ್ಳಿನಕುಲು ಕೂಟ ಕಟ್ಟಿಯೆರ್. ನೆಡ್‌ ಬೋಕ್ಕು ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಬೂಕುಲೆಡ್ ಮುಖ್ಯವಾಯಿನವು ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆ ಮತ್ತು ಬೂತಾಳ ಪಾಂಡ್ಯನ ಅಳಿಯ ಕಟ್ಟಿ ಶೀನಪ್ಪ ಹೆಗ್ಗಡೆ (1919) ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಪ್ರಾಚೀನ ಇತಿಹಾಸ, ಗಣಪತಿರಾವ್ ಐಗ್‌ (1913) ಸ್ಥಳ ಮರಾಣಗಳು ಗಣಪತಿರಾವ್ ಐಗ್‌ (1924) 1929 ಫ್ರಾ 1936 ಮುಟ್ಟಿ ಉಡುಪಿಡ್ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಚಳವಳಿಂದೇ ಪನೋಲಿ. ಪಣಿಯಾಡಿದರೆನ ನಾಯಕತ್ವದು ಸುಮಾರ್ 11 ಕೃತಿಕ್ಕುಲು ತುಳುಟ್ಟಿ ಬ್ಯೇದ್‌ಂಡ್. ಐಟ್ ಒಂಜೆ ಸತ್ಯಮಿತ್ರ ಬಂಗೇರ್ನೆನ ಅಳಿಯಸಂತಾನ ಕಟ್ಟಿದ ಗುಟ್ಟು, ಬಾಕಿದ ಬೂಕುಲಾಯಿ-ಕೆಟ್ಟರಾಜಿ ಪ್ರಸಂಗೋ, ತುಳುವಾಲ ಬಲಿಯೇಂದ್ರೆ, ಕಾನಿಕೆ, ತುಳು ವ್ಯಾಕರಣ, ಮದ್ದಮಾಳತ್ತು ಮದಿಮಾಯೆ, ಜನಮಲ್ಲೆ, ಬಂಗರ್ಧಿಗಿದ ಕತೆ, ತುಳು ಪದ್ಯ ಮಾಲಿಕೆ,

ಮಿಶ್ನಾರಾಯಣ ಕತೆ, ಸತಿ ಕಮಲೆ —ತು ಬೂಕುಲು ಇತ್ತದೆ ನಂತರ ಸವಾಲಾದುಂಡು. ಐದ್ದು ಬೊಕ್ಕಲೂ ತುಳು ಬದ್ದೋದ ಕೆಲವು ಬೂಕುಲು ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಂಡ್ ಏಟ್ ಮುಖ್ಯವಾಯಿನವು History of Tuluva, ಬಿ.ಎ. ಸಾಲೆಶ್ಲಾರು(1936), ಸಾಫ್ನಿಕ ಬ್ರಹ್ಮಣರು, ಐ.ಕೆ ಶ್ರೀನಿವಾಸ ರಾಯೆರ್ (1937) ಮೂಡಬಿಡ್ರೆಯ ಚರಿತ್ರೆ, ವಿ. ಲೋಕನಾಥ ಶಾಸ್ತ್ರಿ(1937), ಅತ್ತಂಡ ಗೋವಿಂದ ಪೈಕುಳೆನ ಕೆಲವು ಕೃತಿಕ್ಕುಲು ಬೊಕ್ಕೆ ಲೇಖನೊಳು ಉಂದು ಮಾತಾ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಮಾರ್ಪೋಡಲೇ ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಂಡ್.

1934 ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೋಡ್ ಶಿವರಾಮ ಕಾರಂತರೆನ ಜಿತ್ತಮಯ ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ (ಬಾಲಕರ ಭೂಗೋಲ) ಪನ್ನಿ ಬೂಕು ಮುದ್ರಣ ಆದ ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಂಡ್ ಏಟ್ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆದ ಚರಿತ್ರೆ ಪನ್ನಿನ 96 ಪಟೊಕ್ಕುಲು ಇತ್ತದ್ದು ಉಂದೆನ್ನ ಜರ್ಮನಿದ್ದೊ ಮುದ್ರಣ ಮಳ್ಳೂದ್ದೊ ಕನಂಡ್ರೋ. ಉಂದೆನ್ನ ತೂಂಡನೇ ಅಪಗದ ಸಾಹಿತೀಳೆನ ಜಾಳನ ವಾ ಮಟ್ಟೊಡು ಇತ್ತಂಡ್ ಪಂಡ್ದು ನಂಕ್ ಅಷ್ಟು ಆಮಂಡು.

ಮಿಶನರಿಲೆ ಹ್ಯೋತ್ತಾಹೊಡು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಮಿಶ್ನಾ ಬರಿಯೆರ ಕಾರಣ ಪಂಡ್ದು ಪನ್ನ. ಅಂಡ ಇತೊಟ್ಟಿಗು ಬೆಂದಿನ ದೇಶಿಯೆರ್ನೊ ನಮ ಮದತ್ತೊ ಬುಡ್ಡು. 1850ಡ್ದು ದುಂಬೇ ದೇಶಿಯೆರ್ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಡು ಬೆನೊಂದಿತ್ತೋ ತೆರಿದ್ ಬಂಧುಂಡು. ಬರೆವೊಂದಿತ್ತೋ ಅಂಡ ಪ್ರಕಟ ಆವೊಂದಿತ್ತೋಜಿ ಪಂಡ್ದುಲಾ ಪನೊಲಿ. ಮಿಶನರಿಳೆ ನಾಯಕತ್ವಾದು ದೇಶಿಯೆರ ಸಹಾಯೊಡು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಳು ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಂಡ ದೇಶಿಯೆರ ಬರವುಲು ಪ್ರಕಟ ಆವಂದೆ ಅಂಚನೆ ಬರಿದೊಂಡ್. ತಾಳೆಗರಿತ್ತು ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಳು ನಂಕ್ ಎಂಚ ತಿಕ್ಕುಂಡಾ ಅಂಚನೇ ಪ್ರಕಟ ಆವಂದಿ ಕಾಕಚಿದ ಹಸ್ತಪ್ರತಿಕ್ಕುಲು ನಂಕ್ ತಿಕ್ಕುಂಡು. ನೆತ್ತು ಬಗ್ಗೆ ಸಂಶೋಧನೆ ನಡಪೊಡಾತೆ.

ಸತ್ಯಮಿಶ್ನಾ ಬಂಗೇರ್ನ ಅಳಿಯ ಸಂತಾನ ಕಟ್ಟಾದ ಗುಟ್ಟುದ ಬಗೆಟ್ ಪನ್ನಿನಾಂಡು, ಅರೆನ ಈ ಕೃತಿ ಒಡಿಪುಡು ಮುದ್ರಣ ಆತ್ಮಂಡ್. ಉಂದೆಕ್ ಅರೆನ ದೇಶಾಭಿಮಾನನೇ ಕಾರಣ ಆದಿಪ್ರೋಡು. ಕೃತಿತ್ತ ಮುನ್ನಡಿದ್ದೊ ಇಂಂಚ ಬರಿತ್ತೋ. ತುಳುವ ಮಹಾಸಭೆ ಮಳ್ಳು ಪ್ರಯತ್ನ ಅವ್ಯೋಂಜಿ ಸಿಪಾರಸ್‌ಗ್ ಬೋಡಾದ್ ಮಳ್ಳು ಬೇಲೆ ಅತ್ತೋ. ಅತ್ತೋಡ ತನುಕುಳೆ ಹೆಚ್ಚಲ್ಲೆಗ್ ಬೋಡಾದ್ಲಾ ಅತ್ತೋ. ನಮ ನಾಗರೀಕತ್ನೊ ಒರಿತೊಣೊಡಾಂಡು ಆ ಪ್ರಯತ್ನ ಅಗತ್ಯದವು ಇನ್ನಿನೆನ್ನೊ ತುಳು ಜನೊಕ್ಕುಲು ಹಿಂದೊದ್ದು ತನುಕುಳೆ ತನುಮನ ದನೊಡ್ದು ಐಕ್ ಸಹಾಯ ಮಳ್ಳೊಡು ಇನ್ನಿನೆಕ್ಕಾದ್ಲಾ ತುಳುನಾಡ್ ಒಂಬಿ ಸ್ವತಂತ್ರ ರಾಜ್ಯಾಂಗ ಆದುಮ್ಮೊಡಾಯಿ ಅಗತ್ಯ ಉಂಡು ಅಂದೊದ್ದೊ ಲೋಕೊಗು ಗೋಂತಾವೊಡು ಇನ್ನಿನೆಕ್ಕಾದ್ಲಾ ಈ ರಡ್ಡು

ಉದ್ದೇಶೋದು ತುಳುವ ಮಹಾ ಸಭೆತ್ತೆ ಸೇವೆಗಾದ್ ಈ ಮುಸ್ತಕೊನು ಬರೆತೆ. ಅರೆನ ಕೃತಿ ಸಂಶೋಧನೆ ಮಳ್ಳುನಗಲೆಗ್ ಒಂಜಿ ಸವಾಲಾದುಂಡು ಪಂಡಾಂಡ ತಪ್ಪಾವಂದ್. ಚರಿತ್ರೆದ ನಿರೆಲ್, ಮರಾಠೋಳೆ ಸಾಕ್ಷಿ, ಬ್ಯಾಬಲ್‌ದ ಸಾಕ್ಷಿ, ಇಂಚ ಸಂಶೋಧನೆ ಮಳ್ಳುದ್ ಬರೆತೆರ್. 38ನೆ ಮಟೊಟ್ಟಿ ಆ ಕಥೆ ಉಂಡಾವೆರ ಕಾರಣ ಪನ್ನಿ ತರೆಬರಹದ ಅಡಿಟ್ಟು ಕೈಗೆ ಮತ ಪ್ರಜಾರಕೆರ್ ಮೊಪಗಾಂಡ ಕಥೆಲು ಅಂದ್ದಾ ಬೀತೆ ಬೇತೆ ಕತೆಳೆನ್ ರಚನೆ ಮಳ್ಳುದ್ ಬರೆವ್ಹಾಂಡು ಉಳ್ಳೂ ಪಂಡ್ ಬರೆತೆರ್. ಯಾನ್ ಎನ್ನಿನ ಪ್ರಕಾರ ಉಂದು 1858 ಡಾ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಡ್ ಬೂತಾಳ ಪಾಂಡ್ನ ಅಳಿಯ ಕಟ್ಟು ಪನ್ನಿ ಬೂಕು ಪ್ರಕಟ ಆತ್ಮಾಂಡ್. ಈ ಕೃತಿತ್ತ ಬಗ್ಗೆನೇ ಆರ್ ಅಂಚ ಬರೆದುಮೊದು.

ಅಂಚಾದ್ ಈತ್ತಾನೆಟ್ಟಿ ಪ್ರಕಟ ಆತ್ 1858 ದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಡ್ ಪ್ರಕಟ ಆತ್ ಬೂತಾಳ ಪಾಂಡ್ ಅಳಿಯ ಕಟ್ಟು, ಬೊಕ್ಕು 1898 ಪ್ರಕಟ ಆತಿನ ಗಂಗೋಳ್ಳಿ ಕೃಷ್ಣ ರಾವ್ ರೆನ A Treatise on Aliya Santana Law and Usage, 1919 ಡಾ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಶಿನಪ್ಪ ಹೆಗ್ಡೆರೆನ ದ್ವಾರ್ಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆ ಮತ್ತು ಭೂತಾಳ ಪಾಂಡ್ನ ಅಳಿಯ ಕಟ್ಟು, 1930 ಡಾ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಸತ್ಯಮಿತ್ರ ಬಂಗೇರೆನ ಅಳಿಯ ಸಂಶಾನದ ಗುಟ್ಟಿ ಈ ನಾಲ್ ಕೃತಿಕ್ಕುಲು ಸಂಶೋಧನೆಗ್ ಒಂಜಿ ವಿಷಯನೇ ಅದುಂಡು.

ಸತ್ಯಮಿತ್ರ ಬಂಗೇರು ಸಾಹಿತಿ ಮಾತ್ರ ಅತ್ತು ಆರ್ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಚಳವಳಿದ್ದು ಇತ್ತರ್. ದ್ವಾರ್ಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆದ್ ತೋಜೆದ್ ಬರ್ವಿನಾತ್ ಮತ ಧರ್ಮಾಳೆ ವೈವಿದ್ಯ ಮನ್ಸ್ತು ಉರುಳೆದ್ ತೋಜೆದ್ ಬರಂಡ್. ಮತ ಧರ್ಮಾಳೆ ವೈವಿದ್ಯತೆದ್ ಏಕತೆನ್ ತೂಪೊಡಾಂಡ ದ್ವಾರ್ಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆ ಒಂಜಿ ಮಾದರಿ ಆದುಂಡು. ಮೂಳು ವಾ ಒಂಜಿ ಜಾತಿದಾಯೆ ಕುಡೊಂಜಿ ಜಾತಿದಾಯನೊಟ್ಟಿಗ್ನು ತನ್ನುಳೆ ಗೌರವೊನು ಕಾತೊಂದು ಬಾಕಿ ಜಾತಿದಕಲೆನ್ ಗೌರವ ಮಳಪುನವ್ಪು ಮೂಳು ನಡತೊಂದೆ ಬ್ಯೇದ್‌ಂಡ್. ದೇವಾಲಯ, ದೇವಸ್ಥಾನೊಳೆದ್ ತನ್ನುಳೆಗ್ ತಿಕ್ಕೊಡಾಯಿ ಸ್ಥಾನೊಗಾದ್ ಕೊಂಟಿದ ಮುಟ್ಟುಲ ಮಿತ್ತರಿನಕುಲು ಉಪ್ಪು. ಅಂಡ ನಿಗಲ್ಲು ದೇವೇರ್ ಅತ್ತು ಜಾತಿಲಾ ಅತ್ತು ಪಂಡ್ ಏರಾ ಏರೆಗ್ಲು ಹಲ್ಲಿ ಮಳ್ಳುಜೆರ್. ನೆಟೆ ನಮ ಜಾತಿಗ್ ಜಾತಿ ಪಗೆ ನಾಯಿಗ್ ನಾಯಿಗ್ ನಾಯಿ ಪಗೆ ಪನ್ನಿ ಗಾದನ್ ನೆಂಪು ಮಳ್ಳುನೊಲಿ. ದ್ವಾರ್ಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆದ ಸ್ವಾಂತಂತ್ರ್ಯ ಚಳವಳಿದ್ ಹಿಂದೂ, ಮುಸಲ್ಲಾನ್, ಕೈಗೆ ಪನ್ನಿ ಬೇದ ದಾಂತ ಮಾತ ಜಾತಿದಕುಲು ಭಾಗವಹಿಸ್‌ದೆರ್ ಪಂಡ್ ನಮ ಚರಿತ್ರೆದ್ ತೂಪ.

1915ಮುಟ್ಟಿ ಜಿಲ್ಲೆದ ಜನೊಕ್ಕೆಗ್ ಸ್ವರಾಜ್ಯದ ಕಲ್ಪನೆ ಇತ್ತಾಜಿ. 1916 ಬೊಕ್ಕು

1917ಡ್ ಕುಡ್ಲಗ್ ಬತ್ತಿ ಸತ್ಯಮೂರ್ತಿ ಬೋಕ್ಕೆ ಅನ್ನಿ ಬೆಸೆಂಟ್ ಮೊಗುಲು ಹೊ೯೦ ರೂಲ್ ಚಳವಳಿದ ಬಗ್ಗೆ ಜನೋಕ್ಕೆಗ್ ತೆರಿಪಾಯೀರ್. ಮೊಗಲ್ ಬಾಷಣೋಲೆ ಪ್ರಭಾವ ಮಳ್ಗಲೆಡ್ ಆಯಿಚಿಡಲಾ ಅವ್ವೇ ಸಮಯಂಯೋಡು ಕಾನಾರ್ಡ್ ಸದಾಶಿವರಾಯೀರ್. ಕುದ್ಲುಲ್ ರಂಗರಾಯೀರ್ ಇಂಚಿತ್ತಿನಗಲ್ಲು ನಾಯಕತ್ವಾನ್ನಿಂದು ಹೊ೯೦ ರೂಲ್ ಚಳವಳಿ ಜಿಲ್ಲೆಡ್ ಸುರು ಅಂಡ್. 1920 ಅಗಸ್ಟ್ ತಿಂಗೋಲ್ ದ್ರೋ ಕುಡ್ಲಗ್ ಬತ್ತಿ ಗಾಂದಿಚಿ ಬಹಿರಂಗ ಸರ್ಬಿಚ್ ಅಸಹಕಾರ ಚಳವಳಿದ ಬಗ್ಗೆ ಪಾತೆರಿಯೀರ್. ಆನಿ ಭಾಷಣ ಕೇನಿಯೆರೆ ಬತ್ತಿತ್ತಿ ಹೊಂಚೋವುಲು ತನ್ನಲೆಡ್ ಇತ್ತಿ ಪದ್ಯೆಯಿ ಬಂಗಾರೋಳೆನ್ ದೆತ್ತೋಡ್ ಗಾಂದಿಜಿಡ್ ಕೊರ್ಪು ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ನಿದಿತ್ತ ಕಚ್ಚೆಗ್ ಅವೆನ್ ಉಪಯೋಗ ಮಲ್ಹಾನ್ನೆ ಪಂಡರ್ಗೆ.

1921 ಡ್ ಉಡುಪಿಡ್ ಕಾಂಗ್ರೆಸ್ ಸಮಿತಿ ಒಂಜಿ ಅಂಡ್. ಉಂದುವೇ ಸಮಯೋಡು ಕಾನಾರ್ಡ್ ಸದಾಶಿವರಾಯೀರ್, ಕೋಟಿ ರಾಮಕೃಷ್ಣ ಕಾರಂತೆರ್, ಕಾಸರಗೋಡುದ ಶೆಡ್ಡೆ ಲಕ್ಷ್ಮಿ ರಾವ್, ಕಾಲ್ರ್ ದ ಪದ್ಮಾಭ ಕಾಮತ್, ಉಡುಪಿದ ಕುಬೇರ ಪಾಂಡುರಂಗ ರಾವ್, ಕುಂಡಾಪುರದ ಮಹಾಬಲ ಹೊಳ್ಳು ಇಂಚಿತ್ತಿನಕುಲು ತನ್ನಳೆ ವಕೇಲಿ ವೃತ್ತಿನ್ ಬುದ್ದು ಚಳವಳಿಗ್ ಜತ್ತೋ. ಸತ್ಯ ಮಿತ್ರ ಬಂಗ್ರೆರ್ಲು ಉಂದುವೆ ಸಮಯೋಡು ಮಾಸ್ತ್ರ ಬೇಲೆಗ್ ರಾಜಿ ಕೊದುರ್ ಚಳವಳಿಗ್ ಜತ್ತೋ. ಅಪಗ ಆರ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆ ನಡಪಾವೋಂದಿತ್ತಿ ಶಾಲೆಡ್ ಮಾಸ್ತ್ರ ಅದಿತ್ತೋ. ಕೆನರಾ ಹೃಸ್ಮಾಲ್ ದ ಮಾಸ್ತ್ರ ಅರೆಬೈಲು ಬೋಜರಾಯೀರ್ ರಾಜಿನಾಮೆ ಕೊರಿನದಗ ಅರೆನೋಟ್‌ಗು 15 ಜನ ಶಾಲೆ ಕಲ್ಲು ಜೋಕುಲುಲಾ ಅರೆ ಬರಿಯೆ ಬತ್ತೋಗೆ. ಉಡುಪಿದ ವಿ.ವಿ. ಬಾಳೀಗ್, ಹಿರಿಯಾಡ್ ರಾಮರಾಯ ಮಲ್ತೋರ್, ಶಾಲೆ ಬುಡಿಯೀರ್. 1930 ಎಪ್ರಿಲ್‌ದ್ರೋ ಕುಡ್ಲೋಡ್ ಉಪ್ಪುದ ಸತ್ಯಾಗ್ರಹ ನಡತ್‌ಂಡ್. ಅಪಗ ಉಮೇಶರಾವ್, ಅರ್. ಕೆ. ಪ್ರಭು, ಶೇಕ್ ಉಸ್ತ್ರಪ್ರೋ, ಮೊಕಲ್ಲು ಬಂಧನ ಅಂಡ್. ಅವ್ವೇ ಸಮಯೋಡು ಮಲ್ಲೆ, ಪಡುಬಿದ್ರಿ, ಕುಂದಾಪುರ, ಕಾಮು, ಕುಂಭಳೆ, ಕಾಸರಗೋಡು, ಮಂಜೇಶ್ವರ, ಸುರತ್ತುಲ್, ಕಟಪಾಡಿ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಕಡೆಚ್ಚೆ ಉಪ್ಪುದ ಸತ್ಯಾಗ್ರಹ ನಡತ್‌ಂಡ್. ಮುಲ್ಲ ಕೃಷ್ಣ ರಾವ್ ಕೊಡ್ಲಿ, ಅಣ್ಣಪ್ಪ ಕಾರಂತ, ಯಸ್. ಯು. ಪಣೆಯಾಡಿ, ರಾಮರಾಯ ಮಲ್ಲು, ಕಾನಾರ್ಡ್ ಸದಾಶಿವರಾಯೀರ್ ಇಂಚಿತ್ತಿನಕುಲು ಬಂದನ ಆಯೀರ್. ಅಪಗ ಜಿಲ್ಲೆಡ ಸುಮಾರ್ 159 ಜನ ಬಂದನ ಆದಿತ್ತೋ. ಜಿಲ್ಲೆಡ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಚಳವಳಿಡ್ ಹೊಳ್ಳಲಿ ಶೀನಪ್ಪ ಹೆಗ್ಗಡೆ, ಷಡ್ಪ್ಪ ಕಾಮತ್, ಕೆ. ಆರ್. ಕಾರಂತ, ವೆಂಕಟರಾಯ ಬಾಳಿಗ್. ಯು. ಎಸ್. ಮಲ್ಲು, ಎಸ್. ಎನ್. ಹೊಳ್ಳು, ಎನ್. ಎಸ್. ಕಿಲ್ಲೆ, ಎ. ಬಿ. ಶೆಟ್ಟಿ, ಕೆ. ಶೆಟ್ಟಿ, ಕೆಯ್ಯಾರ ಕೆಜಾಣ್ಣ ರ್ಪೆ, ಅಮ್ಮಂಬಳ ಬಾಳಪ್ಪ, ಯಡೆರೆ ಸುಬ್ಜಣ್ಣ ಶೆಟ್ಟಿ

ಇಂಚಿತ್ತಿ ಮಹ್ಯ ಗಣ್ಯರ್ ಭಾಗವಹಿಸ್ದಿತ್ತರ್.

ಹರಿಜನೊದ್ದರ, ಖಾದಿ ಗ್ರಾಮೋದ್ಯೋಗ, ಹಿಂದೀ ಪ್ರಚಾರ, ಪಶ್ಚಿಮ ಬರವಣಿಕೆ ಇಂಚ ಬಗ್ಗೆ ಬಗ್ಗೆ ಜನಚಾಗ್ಯತಿ ಮಳ್ಳೊಂದಿತ್ತರ್. ಗಂಗಸರ ವಿರುದ್ಧ ನಡತಿ ಚಳವಳಿದಪಗ ಪರಡ ಕಲಿ ಗಂಗಸರೊ ಪನ್ನಿ ತುಳು ಪದ ಓಟಿ ಒಕ್ಕಣಿತ್ತು ಕೇನೊಂದಿತ್ತುಂಡ್ಡಾಗೆ. ಉಂದು ತುಳುನಾಡ್ಡಾ ನಡತಿ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಚಳವಳಿದ ಜಿತ್ರಣ. ಸತ್ಯಮಿತ್ರ ಬಂಗೇರು ಕೈಸ್ತೇರಾದ್, ಕೈಸ್ತ ಸಂಸ್ಥೆಡ್ ಬೇಲೆ ಮಳ್ಳೊಂದು ಉಪ್ಪನಗ ತಾನ್ ತನ್ನ ನಾಡ್ಗಾದ್ ಸೇವ ಮಳ್ಳೊಂದು ಪಂಡ್ ಈ ಕೈತ್ತೊಗು ಜತ್ತೊದ್ ತಾನ್ ಸೈಮಿನೆಟ್ಟು ಇತ್ತೊದ್ ಮದಪರಾವಂದಿ ತುಳುವರಾಯೀರ್. ಆರ್ ತನ್ನ ಕೃತಿ ಅಳಿಯ ಸಂತಾನ ಕಟ್ಟಿದ ಗುಟ್ಟನು ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್ಡ್ ಅಚ್ಚಿ ಮಳ್ಳಾವಂದೆ ಉಡುಪಿಡ್ ಅಚ್ಚಿ ಮಳ್ಳೊಂದುಪ್ಪರೆ ತನ ದೇಶಾಭಿಮಾನನೇ ಕಾರಣ ಆದಿಪ್ಪಾಂದು. ಆರ್ ಮಿಶನರಿಳುನ್ ದೂರಂದೆ ಅಗಲ್ಲಿ ಸೇವನ್ ಪುಗರ್ದೆರ್ ಪನ್ನಿನೆಕ್ಕು ಅರ್ ಬರೆತಿ ಮಿಶನರಿಳುಲಾ ತುಳು ಬಾಸೆಲಾ ಪನ್ನಿ ಲೇಖಿನ ಸಾಕ್ಷಿ ಆದುಂದು. ಬಂಗೇರೈನ ಜತ್ತತಾರ್ ಆದಿತ್ತಿ ಪಡಿಯಾಡಿಯೀರುಲಾ ಪರಂಗಿದಕುಲು ಮೂಲು ಬತ್ತೊದ್ ತುಳುಟ್ಟಿಬೇನ್ನಿ ಬೆಂದೆರಾಗೆ ನಂಕ್ ದಾಯೆ ಆಮುಜಿ ಪನ್ನಿ ಅರ್ ಅಗುಲೇ ಎಂಕ್ ಗುರು ಪಂಡ್ ಪಂಡ ತಪ್ಪಾವಂದ್ ಪಂಡ್ ಪನ್ನೆರ್. ಕೈಸ್ತರೆಡ್ ದಕ್ಕಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಡ್ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಚಳವಳಿಡ್ ಭಾಗವಹಿಸ್ದಿನ ಬಂಗೇರು ಅತ್ತಂದೆ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಚಳವಳಿಡ್ ಭಾಗವಹಿಸಿದಿನ ಉಚ್ಚಿಲದ ಟಿ. ಎಮ್. ಸೋನ್ಸ್, ಬೆದ್ರದ ಅಲ್ಲ್ಯೆಡ್ ಸೋನ್ಸ್, ಬೊಲ್ಲದ ಅಬ್ಜಾಮ್ ಅಮ್ಮನ್ಸ್, ಕುಡ್ಡದ ಎಬ್ಬೇಜರ್ ಸೋನ್ಸ್, ತದ್ರುಕ್ ಸೋನ್ಸ್ ಸಿಂಧನ್ ಸೋನ್ಸ್ ಇಂಚಿತ್ತಿನಗಲ್ಲು ಮದರುಳುಲಾ ಕೇನ್ನಾ ಬಪುಂದು. ಡಾ. ಪೀಟರ್ ಪ್ರಭಾಕರ್ ಬರೆತಿ ಸತ್ಯಮಿತ್ರ ಬಂಗೇರೈನ ಬದ್ಕೊ ಬರವು ಪನ್ನಿ ಕೃತಿಟ್ಟು ನೆತ್ತು ಬಗ್ಗೆ ಒಂತೆ ವಿಟಾರೊಲು ತೋಜಿಡ್ ಬತ್ತಂದ ನೆತ್ತು ಬಗ್ಗೆ ವಾ ಸಂತೋಧನೆಲಾ ಈತ್ತೊನೆಟ್ಟು ನಡತ್ತಾಜಿ.

ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಸಂಗ್ರಹೊಡು ಮೂಡ್ದು ಬತ್ತಿನ ಐಕ್ಯ, ಜಾಗ್ಯತಿ, ದೇಶಾಭಿಮಾನ ಅಂಚಿನೇ ಸಾಮಾಜಿಕ ಬೇಲೆ ಬುಳೆಯಿ ರೀತಿಭೇನ್ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾದ್ ಅಧ್ಯಯನ ನಡಮೊಡು. ಇಂಚಿತ್ತಿ ಗೇನ ನಂಕ್ ಮಾತೆರೆಗ್ ಉಪ್ಪಾಂದು ಅಂಚಾಂಡ ಮಾತ್ರ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯೊಂದು, ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಸಂಗ್ರಹೊಡು ನಮ್ಮ ಜಿಲ್ಲೆದ ಜನೊಕ್ಕು ಬೆಂದಿನೆನ್ ನೆಂಪು ಮಳ್ಳೊಂಡಿಲ್ಕ್ಕು ಆವು ಪನ್ನಿನವೇ ಎನ್ನ ಆಶಯ.

## ಬಿಲ್ಲವರು ಕ್ರಿಸ್ತರಾಗಲು ಕಾರಣಗಳು ಮತ್ತು ನಂತರದ ಸಮಸ್ಯೆಗಳು

19ನೇ ಶತಮಾನದ ನಂತರ ಭಾರತ ದೇಶವು ಸಾಮಾಜಿಕವಾಗಿ ಮತ್ತು ಧಾರ್ಮಿಕವಾಗಿ ಪ್ರಗತಿ ಕಂಡಿತು. ಈ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ತಲೆ ಎತ್ತಿದ ಅನೇಕ ಸಾಮಾಜಿಕ-ಧಾರ್ಮಿಕ ಚಳುವಳಿಗಳು ಭಾರತವನ್ನು ಮಧ್ಯ ಯುಗದಿಂದ ಆಧುನಿಕತೆಯತ್ತು ಒಯ್ದಿಪು. ವೈಚಾರಿಕ ವಲಯದಲ್ಲಿ ಹೊಸರನ, ಆತ್ಮೋಧನ, ವೈಜ್ಞಾನಿಕ ದೃಷ್ಟಿಕೋನ, ತನ್ನದೆಂಬುದರಲ್ಲಿ ಅಭಿಮಾನ, ಮೊದಲಾದವು ಈ ಚಳುವಳಿಯ ವಿಶೇಷ ಲಕ್ಷಣಗಳಾಗಿದ್ದವು. ಈ ಚಳುವಳಿಯಿಂದಾಗಿ ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯ ಪ್ರಭಾವದಲ್ಲಿ ಮುಖುಗಿ ಹೋಗಲಿದ್ದ ಪ್ರಾಚೀನ ಭಾರತೀಯ ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಮತ್ತು ನಾಗರೀಕತೆ ಮನಸ್ಸೇತನಗೊಂಡಿತು. 18ನೇ ಶತಮಾನದ ಉತ್ತರಾಧಿಕಾರಿಗಳು 19ನೇ ಶತಮಾನದ ಆದಿಭಾಗದಲ್ಲಿ ಭಾರತೀಯರಲ್ಲಿ ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯೀಕರಣ ಭರದಿಂದ ಸಾಗಿತು. ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯ ಶಿಕ್ಷಣದಿಂದ ಎಚ್ಚಿತ ಭಾರತೀಯ ಬುದ್ಧಿಜೀವಿಗಳು ತಮ್ಮ ಕ್ಷಿಪ್ರವಾಗಿದ್ದ ಧಾರ್ಮಿಕ ಮತ್ತು ಸಾಮಾಜಿಕ ಕಟ್ಟುಪಾಡುಗಳನ್ನು ಸಡಿಲಿಸಿ ಆಧುನಿಕವೆನಿಸಿದ ವಿದೇಶಿ ತತ್ವಗಳಿಗೆ ತಮ್ಮ ನಂಬಿಕೆ, ಕಟ್ಟುಪಾಡುಗಳನ್ನು ಮಾಪಾರಣಗೊಳಿಸಿ ಆಧುನಿಕವೆನಿಸಿದ ಅನ್ಯ ತತ್ವಗಳಿಗೆ ತಮ್ಮ ನಂಬಿಕೆಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿಸಿ ಕೊಳ್ಳಲುತ್ತೇಡಗಿದರು. ಪರಿಣಾಮವಾಗಿ ಭಾರತೀಯರ ದೃಷ್ಟಿಕೋನ ಮತ್ತು ವೈಚಾರಿಕತೆಯಲ್ಲಿ ನವಚ್ಯಂತನ್ನು ಮೂಡಿತು. ಭಾರತೀಯ ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಮನಸ್ಸೇತನ ಗೊಂದು ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಜಾಗ್ರತ್ತಿ ಮೂಡಲು ಅನುವಾಯಿತು.

ಭಕ್ತಿ ಚಳುವಳಿಗಳು ಸಾರ್ವಜನಿಕ ನೆಮ್ಮೆದಿಗೆ ಭಂಗ ತರುತ್ತವೆ, ಅವು ಅಸ್ವಸ್ಥ ಸಮಾಜದ ಲಕ್ಷಣಗಳು ಎನ್ನುವವರಿದ್ದಾರೆ. ಆದರೆ ವಸ್ತುಸ್ಥಿತಿ ಹಾಗಿಲ್ಲ. ಭಕ್ತಿ ಚಳುವಳಿಗಳಿಂದ ಪರೋಕ್ಷವಾಗಿ ಸಮಾಜ ಸುಧಾರಣೆಯಾಯಿತು ಎನ್ನುವುದಕ್ಕೆ ಇತಿಹಾಸ ಸಾಕ್ಷಿಯಾಗಿದೆ. ಇಹಲೋಕದ ಜೀವನದಲ್ಲಿ ಸಾರ್ಥಕತೆ, ಪರಲೋಕದಲ್ಲಿ ಮೋಕ್ಷವನ್ನು ಪಡೆಯಬೇಕನ್ನುವ ಒಂದು ಪ್ರೇರಣೆಯೇ ಭಕ್ತಿಯ ಉಗಮಕ್ಕೆ ಕಾರಣವಾಗಿರಬಹುದು. ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಭಕ್ತರ ಸಮೂಹ ಅಥವಾ ಸಮುದಾಯಗಳ ಧಾರ್ಮಿಕ ಮೂಢನಂಬಿಕೆ, ಕಂದಾಚಾರಗಳನ್ನು ತೊಡೆದು ಹಾಕಿ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ

ಪರಿವರ್ತನೆಯನ್ನು ತರಲು ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡಿದೆ. ವಿದೇಶಿಯರ ಆಳ್ಳಕೆಯು- ರಾಜಕೀಯ, ಸಾಮಾಜಿಕ, ಧಾರ್ಮಿಕ ಮತ್ತು ಆರ್ಥಿಕ ವಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಭಾರತೀಯರನ್ನು ಬಿಡಿಸಿದೆ. ಇದರಿಂದ ಬಹುಮಂದಿ ಮತಪರಿವರ್ತನೆ ಹೊಂದಿದರೆಂದರ್ಥವಲ್ಲ. ಆದರೆ ಅನೇಕ ಮಂದಿ ಬುದ್ಧಿಜೀವಿಗಳು ಮತ್ತು ಸುಧಾರಕರು ಹಾಗೂ ಸಂತರು ಸಂಪ್ರದಾಯಸ್ಥಿ ಹಿಂದೂ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಹೋಸ ಚೈತನ್ಯ ನೀಡಲು ಹೋಸ ದಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಯೋಚಿಸಿ ಕಾರ್ಯ ತತ್ವರೂಪರೂಪರಾದರು.

ಭಾರತಕ್ಕೆ ಅಗಮಿಸಿದ ಮಿಶನರಿ ಸಂಸ್ಥೆಗಳ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶ ಧರ್ಮ ಪ್ರಚಾರವಾದರೂ ಅದಕ್ಕೆ ಘಾರಕವಾಗಿ ಶಿಕ್ಷಣ, ಉದ್ಯೋಗ, ಕೈಗಾರಿಕೆ ಹಾಗೂ ವ್ಯಾಧಕೀಯ ನೆರವು ಮೊದಲಾದ ಜನಹಿತ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳನ್ನು ಕೈಗೊಂಡರು. ಇಂತ ಮಾನವೀಯ ಮೌಲ್ಯಗಳನ್ನೊಳಗೊಂಡ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳು ಭಾರತೀಯ ಬುದ್ಧಿಜೀವಿಗಳ ಮೇಲೆ ಪ್ರಭಾವ ಬೀರಿಕೊಡಿದವು. ಪರಿಣಾಮವಾಗಿ ಹಿಂದೂ ಸಮಾಜ ಹಾಗೂ ಧರ್ಮದಲ್ಲಿ ಅರಿವು ಮೂಡತೋಡಿತು. ಕೃಸ್ತರ ಪರೋಪಕಾರಿ ಸೇವೆಯನ್ನು ಮೆಚ್ಚಿ, ಇದರಿಂದ ಎಚ್ಚಿತ್ತ ಬುದ್ಧಿಜೀವಿಗಳು ಹಾಗೂ ಸುಧಾರಕರು ತಮ್ಮ ಧಾರ್ಮಿಕ ಸಾಮಾಜಿಕ ನಂಬಿಕೆಗಳನ್ನು ಸುಧಾರಿಸಿ ಪಾಶ್ಚಾತ್ಯರ ಉದಾರತೆ ಮತ್ತು ಸ್ವತಂತ್ರ ಭಾವನೆಗಳನ್ನು ರೂಪಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ಕರೆಯುತ್ತಾರು.

ಜೈನ ಆಳ್ಳಕೆಯ ಪತನದೊಂದಿಗೆ ಬಿಲ್ಲವರ ಅವನತಿಯೂ ಪೂರಂಭವಾಯಿತು ಎನ್ನಬಹುದು. 15ನೇ ಶತಮಾನದಲ್ಲಿ ಏರ್ತೆವ ಅರಸರ ಆಳ್ಳಕೆಯ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಮರೋಹಿತಶಾಹಿಗಳ ಪ್ರಾಬಲ್ಯ ಮೆರೆಯಿತು. ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ, ಆರ್ಥಿಕವಾಗಿ ಪ್ರಬಲರಾಗಿದ್ದ ಅವರು ಅಳರಸರುಗಳ ಕೈಕೆಳಗೆ ದಿವಾನರಾಗಿ, ಶ್ರಾನುಭೋಗರಾಗಿ ಪ್ರಮುಖ ಹುದ್ದೆಗಳನ್ನು ಆಲಂಕರಿಸಿಕೊಂಡರು. ವ್ಯಾಪಾರ ವ್ಯವಹಾರಗಳನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದರು. ಪರಿಣಾಮವಾಗಿ ಇಲ್ಲಿಯ ಮೂಲ ನಿವಾಸಿಗಳು ತಮ್ಮ ಪ್ರಾಮುಖ್ಯತೆಯನ್ನು ಕಳಿಕೊಂಡರು. ಆಗ ಜಾತಿಯ ಅನ್ವಯತೆ ಹುಟ್ಟಿಕೊಂಡಿತು. ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಆಳ್ಳಕೆಯ 18ನೇ ಶತಮಾನದ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಪ್ರಥಮವಾಗಿ ಭೂಮಿಯ ದಾಖಲೆಯನ್ನು ಸಿದ್ಧಪಡಿಸುವಾಗ ಶತಮಾನಗಳಿಂದ ಭೂಮಿ ಹುಟ್ಟುವಳಿಗಳನ್ನು ಅನುಭವಿಸಿಕೊಂಡು ಬಂದಿದ್ದ ಬಿಲ್ಲವರನ್ನು ಹಾಗೂ ಇತರ ಹಿಂದುಳಿದ ವರ್ಗದವರನ್ನು ಗೇಣಿದಾರರೆಂದು ದಾಖಲಿಸಲಾಯಿತು. ಮೇಲು ವರ್ಗದವರು ನಿರಾಯಾಸವಾಗಿ ಭೂಮಿಯ ಒಡೆಯರೆನಿಸಿಕೊಂಡು ಗೇಣಿ ವಸೂಲಿ ಮಾಡಲು ತೋಡಿದರು.

ಕೆಲವೇದೆ ಬಿಲ್ಲವರ ಅಪಾರ ಸ್ವಯಾಜಿತ ಭೂಮಿಗಳನ್ನು ದೃವದ

ಉಂಬಳಿಯೆಂದೋ ಭೋಗದ ಜಮೀನೆಂದೋ ಉಲ್ಲೇಖಿಸಿ ಕಿತ್ತುಕೊಳ್ಳಲಾಯಿತು. ವೈದಿಕ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯು ಆಳವಾಗಿ ಬೇರು ಬಿಡತೊಡಗಿದಂತೆ ಬಿಲ್ಲವರು ಕಡೆಗಣೆಸಲ್ಪಿಟ್ಟಾಗಿ ಅಷ್ಟುಶ್ರೇಣಿಸಿಕೊಂಡರು. ಇದರ ಪರಿಣಾಮವಾಗಿ 19ನೇ ಶತಮಾನದ ಅವಧಿಯಲ್ಲಿ ಸಾಕಷ್ಟು ಬಿಲ್ಲವರು ಕ್ರೈಸ್ತ ಮತಕ್ಕೆ ಮತ್ತು ಬ್ರಹ್ಮ ಸಾಮಾಜಿಕ ಸೇರಿದರು.

ಕ್ರೈಸ್ತ ಧರ್ಮದ ಬೋಧನೆಯನ್ನು ಅಲಿಸಿದ ಬಿಲ್ಲವರು ತಮ್ಮ ಧರ್ಮವೂ ಸಾಮಾಜಿಕ ಸ್ಥಿತಿಗಳೂ ನಿಷ್ಠೆಯೋಜಿಸಿಕ. ಅಲ್ಲದೆ ದೇಶಿಯ ಕ್ರೈಸ್ತರು ಜೀವನ ಶೈಲಿಯು ತಮ್ಮದಕ್ಷಿಂತ ಎಷ್ಟೂ ಲಾತ್ತಮ ಎಂಬುದನ್ನು ಕಲವರು ಆರಿತರು. ತಮ್ಮ ಭೂತಗಳು ಭಯ ಮಟ್ಟಸುವಂಧವುಗಳು. ಭೂತಗಳು ಹಾಗೂ ಮೂಜಾರಿಗಳಿಂದ ತೊಂದರೆ ಕಿರುಕುಳದ ಭಾವನೆ, ಕ್ರೈಸ್ತರು ಭೂತಗಳಿಂದ ಬಲಿಪ್ಪರು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಭೂತಗಳ ಹಿಂಸೆಯಿಂದ ರಕ್ಷಣೆಯನ್ನೂ ದಿಗಿಸಲು ಸಮರ್ಪಣರಿದ್ದಾರೆ ಎಂದು ನಂಬಿದರು. ದೇಶಿಯರು ಕ್ರೈಸ್ತ ನಂಬಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಸ್ಥಿರವಾಗಿ ನಿಲ್ಲವಂತೆ ಕ್ರೈಸ್ತರು ಸಹಾಯ ಮಾಡಿದರು. ಕ್ರೈಸ್ತ ರಕ್ಷಣಾ ಭತ್ತದಡಿಯಲ್ಲಿ ಭೂತಗಳ ಭಯದಿಂದ ಸುರಕ್ಷಿತೆಯನ್ನು, ಸದ್ಯಧ ಮನಸ್ಸನ್ನು ಮತ ಪರಿವರ್ತನೆ ಹೊಂದಿದವರು ಅನುಭವಿಸಿದರು.

ಸ್ವಂತ ಬೇಸಾಯ, ಗುತ್ತು ಮನೆಗಳು, ಆರಾಧನೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ವೈದ್ಯಕೀಯ ವೈಶಿಷ್ಟ್ಯ ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿ ತುಳುನಾಡಿನ ಮೂಲನಿವಾಸಿಗಳಾಗಿ ಸ್ವಂತಿಕೆಯಿಂದ ಬಾಳುತ್ತಿದ್ದ ಬಿಲ್ಲವರು ಬಯಸಿದ್ದು ಸಮಾನತೆ ಅಥವಾ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ಸಾಫಾನಮಾನ. ಇವುಗಳನ್ನೇಲ್ಲ ಕಳೆದುಕೊಂಡು ಅಷ್ಟುಶ್ರೇಣಿಸಿಕೊಂಡು ಬಾಳುವುದಕ್ಷಿಂತ ಸಮಾನತೆ ಇರುವ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಸೇರಲು ಒಲವು ತೋರಿದ ಬಿಲ್ಲವರು 1834ರಿಂದ ಶ್ರೀ ನಾರಾಯಣ ಗುರುಗಳ ಚಳವಳಿ ಬರುವ ತನಕವೂ ಕ್ರೈಸ್ತ ಮತಕ್ಕೆ ಸೇರುತ್ತಿದ್ದ ವಿಚಾರಗಳ ದಾಖಲೆಗಳು ವರದಿಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ಪಷ್ಟವಾಗಿ ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ.

ಕ್ರೈಸ್ತಧರ್ಮವನ್ನು ಸ್ವೀಕರಿಸಿದ ಬಿಲ್ಲವರು ಸಮಾನತೆ, ಶಿಕ್ಷಣ ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿದರೂ ತಮ್ಮ ಜೀವಿತದಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು ತೊಂದರೆಗಳನ್ನೂ ಅನುಭವಿಸಬೇಕಾಯಿತು. ಗೇಣಿಗೆ ಬೇಸಾಯ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಕ್ರೈಸ್ತರಾದ ಬಿಲ್ಲವರ ಭೂಮಿಗಳನ್ನು ಹಿಂತಿರುಗಿ ಪಡೆಯಲಾಯಿತು. ಒಕ್ಕಲುಗಳನ್ನು ಎಬ್ಬಿಸಿದರು. ಕೆಲಸಗಳನ್ನು ಕಳಕೊಂಡರು. ಇಂತಹ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ವಾಸಿಸಲು ಸ್ಥಳ, ಬೇಸಾಯಕ್ಕೆ ಭೂಮಿ, ದುಡಿಯಲು ಉದ್ಯೋಗ ಮುಂತಾದ ಸಹಕಾರವನ್ನು ನೀಡಿ ಸಮಾಜದಲ್ಲಿ ಸಮಾನತೆಯಿಂದ ಜೀವನ ಮಾಡಲು ಅನುಕೂಲ ಕಲ್ಪಿಸಿದರು. ತುಳುನಾಡಿನ ಪಾದೂರು, ಗುಡ್ಡೆ, ಕದಿಕೆ, ಮುಲ್ಲಿ, ಕುತ್ತಾರ್, ಸಾಂತೋರು, ಉಚ್ಚಿಲ

ಮುಂತಾದ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಭೂತಾರಾಧನೆ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಗುಂಪುಗಳ ಬಿಲ್ಲವರೇ ಕೈಸ್ತಿ ಮತಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಹಲವಾರು ನಿದರ್ಶನಗಳು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ವರದಿಗಳಲ್ಲಿ ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ. ತುಳುನಾಡಿನಾಡ್ಯಂತ ಸ್ಥಾಪನೆಗೊಂಡ ಪ್ರತಿಯೊಂದು ಕೈಸ್ತಿ ಸಭೆಗಳ ಕೈಸ್ತಿರ ಸಂಖ್ಯೆಯಲ್ಲಿ 10ರಲ್ಲಿ 9 ಮಂದಿ ಬಿಲ್ಲವರಿದ್ದಾರೆ. ಇವನ್ನು ಕೈಸ್ತಿರಾದವರು ಈಗಲೂ ಇಟ್ಟಕೊಂಡಿರುವ ಬಳಿಗಳಾದ (surname) ಅಮೃನ್ನ, ಬಿಮನ್, ಸಾಲಿನ್, ಕಕ್ಷದ, ಮಾಬೆನ್, ಸೋನ್, ಕುಂದರ್, ಕೋಟ್ಯಾನ್, ಬಂಗೇರ ಇವುಗಳಿಂದ ಕಂಡುಕೊಳ್ಳಬಹುದು. ಕೈಸ್ತಾದ ಬಿಲ್ಲವರ ಕುಟುಂಬಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧ ಪಟ್ಟವರು ಮೂಲ ಧರ್ಮದಲ್ಲಿದ್ದರೂ ಇವರೊಳಗೆ ಈಗಲೂ ಸಂಬಂಧವಿದೆ, ಇವರು ನಮ್ಮವರು ಎಂಬ ಭಾವನೆ ಇದ್ದು ಸಹಬಾಳ್ಳಿ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆ.

### ಪರಾಮರ್ಶನ ಸೂಚಿ:

1. ಬಿಲ್ಲವರು ಮತ್ತು ಕೈಸ್ತರು, ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃನ್ನ, ಕೈಸ್ತವಂದನ, ಪಾಂಗಾಳ, ಗುಡ್ಡ, 2005
2. ತುಳುನಾಡಿನ ಬಿಲ್ಲವರು, ರಮಾನಾಥ್ ಕೋಟೆಕಾರ್, ಸಾಯಿ ಸುಂದರಿ ಟ್ರಿಸ್ಟ್, ಮಂಗಳೂರು, 2012

~~~~~

ಸಾಫ್‌ತಂತ್ರ್ಯಮೂಲ ಪರ್ಯಾಗಳಲ್ಲಿ ಭಾಷೆ

“ಭಾಷೆ ವಿಶ್ವದ ಪರಮಾಣುರ್ಯಗಳಲ್ಲಂಡಾಗಿದೆ. ಅದು ಬಡವ ಬಲ್ಲಿದರೆಂಬ ಭೇದವಿಲ್ಲದೆ ಸರ್ವರ ಮನೋರಥವನ್ನೇಇರಸುವ ಕಾಮಧೇನು ವಾಗಿದೆ. ಮಾನವನ ಐಂಕಾರಮುಷ್ಟಿಕ ಕ್ಷೇಮಾಭ್ಯಾದಯ ಸಾಧನೆಗೆ ಭಾಷೆಯೇ ಮೂಲ ಕಾರಣ. ಅವನ ಬೌದ್ಧಿಕ ಮಾನಸಿಕ ಸಾಂಸ್ಕೃತಿಕವೇ ಮೊದಲಾದ ಸರ್ವಾಂಗೀಣ ಪ್ರಗತಿಗನುಗುಣವಾಗಿ ಭಾಷೆಯೂ ವಿಶ್ವಪ್ರಸ್ತಾರವಾಗಿ ಬೇಕಿದೆ. ಸಂಸ್ಕೃತಿ ವಿಕಾಸ ಹೊಂದಿದಂತೆಲ್ಲ ಭಾಷೆಯೂ, ಭಾಷೆ ಬೆಳೆದಂತೆಲ್ಲ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ ಪರಸ್ಪರಾವಲಂಬಿಗಳಾಗಿ ಸತತವಾಗಿ ಪ್ರಗತಿ ಹೊಂದುತ್ತಿದೆ. 1786ರಲ್ಲಿ ವಿಲಿಯಂ ಜೋನ್ಸ್ ಕೆಲವು ಯುರೋಪೀಯ ಭಾಷೆಗಳಿಗೂ ಸಂಸ್ಕೃತಕ್ಕೂ ಇದ್ದ ಸಂಬಂಧವನ್ನು ವಿವರಿಸಿದಾಗ ಭಾಷಾಶಾಸ್ತ್ರ ವ್ಯಾಸಂಗಕ್ಕೆ ಅನೂಲ್ಯವಾದ ಕೇಲಿಕ್ಕೆ ದೊರೆಯುವಂತಾಯಿತು. ಭಾರತ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಕಳಿದ ನೂರಾರು ವರ್ಣಗಳಿಂದ ಭಾಷಾ ಸಂಶೋಧನ ಕಾರ್ಯಗಳು ಸಾಗುತ್ತಿದೆ.”(ನಾಗರಾಜಯ್ಯ, ಹಂಪ ದ್ವಾರಿತ ವಿಜ್ಞಾನ. 1972)

“నావు దిననిత్యమూ లీలాజాలవాగి బళసుత్తిరువ ఈ భాషె నమ్మేల్లరిగూ అతి పరిచితవాదుదు. హగాగి, అదర విషయవాగి నమ్మేల్ల ఎల్ల తీళిదవరంతే మాతనాడుతారే. నిజక్షు నమ్ము నాలిగేయ తుదియల్లి కుణియెయువ ఈ భాషేయ కురితు నావు తీళియదిరువ మత్తు తప్పాగి తీళిదుశోండిరువ విషయగళే జాస్తి.” (భట్ట, డి. ఎన్. శంకరా. భాషేయ బగేగె నీవేను బల్లిర 2002)

ಹೀಗೆ ಭಾವೆ ಬೇಕಿದುಕೊಂಡ ಬಗೆ, ಭಾವೆಯ ಜರಿತ್ತೆ ಬಗ್ಗೆ ಹೆಚ್ಚು ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳಲು ಈಗ ಬೇಕಾದಪ್ಪು ಗ್ರಂಥಗಳಿವೆ. ಬೇಕಾದಪ್ಪು ಸಂಶೋಧನೆಗಳು ನಡೆದಿವೆ, ನಡೆಯುತ್ತಲೂ ಇದೆ.

ವಿದೇಶಗಳಿಂದ ಬಂದ ಮಿಶನರಿಗಳೂ ಬ್ರಿಟಿಷ್ ಉನ್ಯೂತಾಧಿಕಾರಿಗಳೂ ಈ ಬಗೆಗೆ ಬಹಳ ಮುತುವಜ್ಞ ವಹಿಸಿರುವುದನ್ನು ನಾವು ಭಾಷಾ ಜರಿತ್ಯೆಯಲ್ಲಿ

ಕಾಣಬಹುದು. ರಾಬಟ್‌ ಕಾಲ್ಡರ್‌ಲ್, ವಿಲಿಯಂ ಕೇರಿ, ಎ. ಸಿ. ಬನ್‌ಲ್, ಸಿ.ಜಿ. ಬೆಸ್‌ಜಿ, ಜಾನ್ ಮೆಕೆರಲ್, ಎಫ್ ಸ್ಟಿಂಗ್, ಬಿ. ಗ್ರೇಟರ್, ಥಾಮ್ಸ್‌ನ್ ಹಡ್‌ನ್, ಜಿ. ಗ್ರಾರೆಟ್, ಎಫ್ ಜೆನ್‌ರ್, ಹೆರಾಲ್ಡ್ ಸ್ಟೇನ್‌ರ್, ವಿಲಿಯಂ ರೀವ್‌, ಜಿ. ಬುಚರ್, ಇ.ಪಿ. ರೈಸ್‌, ಪಿ ಪಸಿವಲ್, ಹರ್ಮನ್‌ನ್ ಗುಂಡಟ್‌, ಜಾನ್ ಜೇಮ್ಸ್ ಬ್ರಿಗ್‌ಲ್, ಫೆಡ್ರಿಕಾಂಡ್ ಕಿಟ್‌ಲ್, ಅಗ್ಸ್ಟ್ ಮೆನ್ಸ್‌ರ್ ಮುಂತಾದವರುಗಳು ವಿದೇಶಿಯರಾದರೂ ನಮ್ಮ ದೇಶಕ್ಕೆ ಬಂದು ಇಲ್ಲಿನ ಭಾಷೆ ಕಲಿತು ಇಲ್ಲಿನ ಭಾಷೆಗಳಾದ ಕನ್ನಡ, ಮಲಯಾಲಂ, ತುಳು, ತಮಿಳು ಮೊದಲಾದ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ನಿಷಂಠ ವ್ಯಾಕರಣಗಳನ್ನು ಮಾಡಿರುವುದು ಸಾಧನೆಯೇ ಆಗಿವೆ.

ಪ್ರಸ್ತುತ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ ಮಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಭಾಷಾ ಜರಿತ್ತೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಸಂಶೋಧನೆಗಳು ನಡೆಯುತ್ತಾ ಬಂದಿವೆ. ಸ್ಥಾತಂತ್ರ್ಯ ಮೊವರ್ ಪರ್ಸ್‌ಗಳನ್ನು ನಾವು ಅವಲೋಕಿಸುವುದಾದರೆ ಭಾಷೆಯ ಬಗ್ಗೆ ಬೇಕಾದಷ್ಟು ಮಾಹಿತಿಗಳು ದೊರೆಯುತ್ತವೆ. ಈ ಲೇಖನದಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾತಂತ್ರ್ಯ ಮೊವರ್ ಪರ್ಸ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಭಾಷೆಯ ಬಗ್ಗೆ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿಗಳಿಗೆ ಯಾವ ರೀತಿಯ ಪಾಠ ಇತ್ತು, ಹೇಗೆ ಭಾಷೆಯ ಬಗ್ಗೆ ತಿಳಿವಳಿಕೆ ನೀಡುತ್ತಿದ್ದರು ಎನ್ನುವುದಕ್ಕೆ ಪರ್ಯಾದಿಂದ ಆಯ್ದು ಕೆಲವು ಉದಾಹರಣೆಗಳ ಮಾದರಿಯನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ನೀಡಲಾಗಿದೆ. ಸುಮಾರು 80 ವರ್ಷ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದ್ದ ಕನ್ನಡ ಪರ್ಸ್‌ವಾದ್ಯರಿಂದ ಓದುವಾಗ ತಪ್ಪಿದೆ ಎಂದು ಭಾವಿಸದೆ, ಓದುವಾಗ ತೊಂದರೆಯಾದರೂ ಅದರ ಮೂಲದಲ್ಲಿದ್ದಂತೆ ಇಲ್ಲಿ ಕೊಡಲಾಗಿದೆ. ಉದಾ: ಹಿಂದೂಸ್ಥಾನ, ತಲಗು, ದ್ರವಿಡ ಇತ್ಯಾದಿ.

ಹಿಂದೂಸ್ಥಾನದ ಭಾಷೆಗಳು:— ನಮ್ಮ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಅನೇಕ ಕುಲದ ಜನರು ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದು, ಅವರು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಆಡುತ್ತಾರೆ. ಕಳೆದ ಶಾನೇಶುಮಾರಿಯಿಂದ ದೇಶೀಯ ಭಾಷೆಗಳು 147 ಇರುತ್ತವೆಂದು ಗೊತ್ತಾಗಿದೆ. ಭಾಷಾಶಾಸ್ತ್ರಜ್ಞರು ಇವುಗಳೊಳಗಿನ ತಿದ್ದುಪಡಿ ಹೊಂದಿದ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಪರೀಕ್ಷಿಸಿ ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ನಾಲ್ಕು ವರ್ಗ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ ಹ್ಯಾಗಂದರೆ 1. ಸಂಸ್ಕೃತಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಭಾಷೆಗಳು 2. ಪಾರಸಿ- ಅರಬೀ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಭಾಷೆಗಳು. 3. ದ್ರವಿಡ ಭಾಷೆಗಳು. 4. ಚೀನಿ, ತಿಬೆಟ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಭಾಷೆಗಳು. ಜನಸಂಖ್ಯೆ, ವಿಸ್ತಾರ, ಗ್ರಂಥಸಮೂಹ, ಇವುಗಳಿಂದ ನೋಡಲಾಗಿ ನಾಲ್ಕು ವರ್ಗಗಳಲ್ಲಿ ಮೊದಲನೇ ವರ್ಗದ ಭಾಷೆಯು ಬಹು

ಮಹತ್ವದಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಈ ವರ್ಗದಲ್ಲಿ ಬರುವ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ 25 ಮುಖ್ಯವಾಗಿರುವವು. ಇವುಗಳನ್ನು ಆಡುವವರು ಬಹುತರ ಪ್ರಚೀನ ಕುಲದ ಆರ್ಯವಂಶದವರು ಆದರೆ ಕೆಲವರು ಅನಾರ್ಯಕುಲದವರೂ ಈ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಬಳಸುವದುಂಟು.

ಆರ್ಯರು ಈ ದೇಶದ ಮೂಲನಿವಾಸಿಗಳಲ್ಲಿ; ಇವರ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ತಂಡಗಳು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಕಾಲಗಳಲ್ಲಿ ಈ ದೇಶಕ್ಕೆ ಬಂದು ಒಕ್ಕಳಾಗಿ ನಿಂತವು. ಇವರೆಲ್ಲರು ಆಡುವ ಭಾಷೆಗಳು ಒಂದೇ ಜಾತಿಯದಾದರೂ ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳ-ಕಾಲ-ಪರಿಸ್ಥಿತಿಗಳ ಭೇದದಿಂದ ಎಷ್ಟೋ ಹೆಚ್ಚಿಕಡಿಮೆಗಳಾಗಿದ್ದವು; ಅದ್ದರಿಂದ ಮೊದಲು ಬಂದ ತಂಡದವರು ಭಾಷೆಯು ಹಿಂದುಗಡೆ ಬಂದ ತಂಡದವರಿಗೆ ತಿಳಿಯುವುದು ದುಸ್ತರವಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ವೇದ ಮಂತ್ರಗಳು ಇಂಥ ತಂಡದವರ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿಯೇ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟವು. ಅವು ಬಹುಕಾಲದ ವರೆಗೆ ಬಾಯಿಂದಲೇ ಹೇಳಲ್ಪಡುತ್ತಿದ್ದವಲ್ಲದೆ, ಗ್ರಂಥರೂಪವಾಗಿ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿದ್ದಿಲ್ಲ. ಪಂಡಿತರು ಈ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಕೆಲವು ಗುಂಪುಗಳಾಗಿ ವಿಭಾಗಿಸುತ್ತಾರೆ; ಅವುಗಳೊಳಗಿನ ಬಂದು ಗುಂಪಿನಿಂದ ಸಿಂಧಿ, ಮರಾಠಿ, ಬಂಗಾರೀ ಭಾಷೆಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆಂತಲೂ ಮತ್ತೊಂದು ಗುಂಪಿನಿಂದ ಪಂಚಾಬೀ, ಗುಜರಾಠಿ, ಹಿಂದಿ ಬಾಷೆಗಳಾಗಿ ರುತ್ತವೆಂತಲೂ ಅವರು ಪ್ರತಿಪಾದಿಸುವರು; ಆದರೆ ಈ ಅವಾಂಚಿನಭಾಷೆಗಳು ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿ ಬರುವುದಕ್ಕಿಂತ ಮುಂಚೆ ಬಹಳ ವರ್ಣಗಳ ಹಿಂದೆ ಅಕ್ಷರಲಿಪಿಯೂ ಲೇಖಿಸಕಲೆಯೂ ಮಟ್ಟಿದ್ದರಿಂದ, ಪಂಡಿತರು ಆಗ ಪ್ರಚಲಿತವಾಗಿದ್ದ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ತಂಡದವರ ಆರ್ಯಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಸಂಕೋಧಿಸಿ ಅವುಗಳಿಗೆ ಸಂಸ್ಕಾರ ಕೊಟ್ಟು ಬಂದು ಹೊಸದಾದ ಗ್ರಂಥಸ್ಥ ಭಾಷೆಯನ್ನು ನಿರ್ಮಾಣ ಮಾಡಿದರು. ಇದೇ ಸಂಸ್ಕೃತವು. ಆರ್ಯರು ತಾವು ಅಲ್ಲಿಯ ವರೆಗೆ ಬಾಯಿಂದಲೇ ಪರಿಸುತ್ತ ಬಂದಿದ್ದ ವೇದಮಂತ್ರಗಳನ್ನೂ, ಬರಬರುತ್ತ ಆದ ಶಾಸ್ತ್ರ-ಮರಾಣ-ಕಾವ್ಯೇತಿಹಾಸಾದಿ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನೂ, ಧರ್ಮಗ್ರಂಥಗಳನ್ನೂ ಈ ಸಂಸ್ಕೃತಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರೆದರು. ಈ ಮೇರೆಗೆ ಹಿಂದೂ ಜನರ ಧರ್ಮಗ್ರಂಥಗಳೂ, ಶಾಸ್ತ್ರ-ಸಾಹಿತ್ಯದಿಲ್ಲಿಕ್ಕಾಗಿ ಕ್ರಿಯೆಯಾಗಿ ಉಂಟಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಈ ಮೇರೆಗೆ ಹಿಂದೂ ಜನರ ಧರ್ಮಗ್ರಂಥಗಳೂ, ಕಾವ್ಯ-ಪ್ರಬಂಧಾದಿಗಳೂ ಸಂಸ್ಕೃತ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲ್ಪಟ್ಟ ದ್ವಿರಿಂದ ಅದಕ್ಕೆ ಹಿಂದುಸ್ತಾನದ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಅಗ್ರಸ್ತಾನವು ದೊರೆತಿರುತ್ತದೆ.

ಸಾಮಾನ್ಯ ಜನರು ತಮ್ಮ ವ್ಯವಹಾರದಲ್ಲಿ ಈ ಗ್ರಂಥಸ್ಥ ಸಂಸ್ಕೃತಭಾಷೆಯನ್ನು

ಆಡುತ್ತಿದ್ದಿಲ್ಲ; ಮೂಲತಂಡಗಳವರು ಆಯ್ದಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿಯೇ ತಮ್ಮ ವ್ಯವಹಾರಗಳನ್ನು ಸಾಗಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಈ ವ್ಯವಹಾರದ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಪ್ರಾಕೃತ ಭಾಷೆಗಳಿಂಬ ಹೆಸರು. ಈ ಪ್ರಾಕೃತಭಾಷೆಗಳಿಂದಲೇ ಅವಾಚೀನವಾದ ದೇಶಿಯ ಆಯ್ದಭಾಷೆಗಳು ಹುಟ್ಟಿ ಈಗಿನ ಸ್ವರೂಪವನ್ನು ಹೊಂದಿರುವವವು. ಪ್ರಾಕೃತಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಬರೆದ ಗ್ರಂಥಗಳೂ ಹಲವಾಂತಿರುವವು. ಹಾಗೂ ಸಾಮಾನ್ಯ ಜನರಿಗೋಷ್ಠರ ಹಲವು ಸಂಸ್ಕೃತಗ್ರಂಥಗಳು ಪ್ರಾಕೃತಕ್ಕೆ ಪರಿವರ್ತಿಸಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ. ಅವಾಚೀನಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಈ ಗ್ರಂಥಾಂತರದಿಂದ ಅನೇಕ ಅಂಶಗಳು ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳಲ್ಪಟ್ಟಿರುತ್ತವೆ.

ಇತ್ತಲಾಗಿ ಈ ದೇಶಕ್ಕೆ ಬಂದ ಮಹಮ್ಮದೀಯರು ಪಾಸೀನ, ಅರಬೀ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ತಂದರು. ಅದ್ದರಿಂದ ಈ ಭಾಷೆಗಳಿಂದಲೂ ಅನೇಕ ಶಬ್ದಗಳು ದೇಶಿಯ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೇರಿಹೊಂಡಿರುತ್ತವೆ. ಸದ್ಯದ ಸಿಂದೀ ಭಾಷೆಯು ಅಥವಾ ಪ್ರಾಕೃತಭಾಷೆಯೂ ಅಥವಾ ಪಾಸೀನ-ಅರಬೀ ಭಾಷೆಗಳೂ ಕೂಡಿ ಆಗಿರುತ್ತದೆ. ಗುಜರಾತೀ-ಮರಾತೀ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿ ಪಾಸೀನ-ಅರಬೀ ಶಬ್ದಗಳು ತಕ್ಕ ಮಟ್ಟಗೆ ಸೇರಿರುತ್ತವೆ; ಆದರೆ ಮಸ್ತ-ಬಲೂಚಿ-ಹಿಂದುಸ್ತಾನೀ ಭಾಷೆಗಳು ಅರಬೀ-ಪಾಸೀನ ಭಾಷೆಗಳಿಂದಲೇ ಹುಟ್ಟಿರುತ್ತವೆಂದು ಹೇಳಬಹುದು. ಹಿಂದುಸ್ತಾನಿ ಭಾಷೆಯು ಉತ್ತರ ಹಿಂದುಸ್ತಾನದಲ್ಲಿ ಸಾರ್ವತ್ರಿಕವಾಗಿದೆ.

ದಕ್ಷಿಣ ಹಿಂದುಸ್ತಾನದಲ್ಲಿಯೂ, ಫೋಣಾನಾಗಮರ-ಮಧ್ಯಪ್ರಾಂತಗಳ ಅಲ್ಪಸ್ವಲ್ಪ ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿಯೂ ವಾಸಿಸುವ ಜನರು ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ದ್ರವಿಡವರ್ಗದ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಆಡುವರು. ದ್ರವಿಡವರ್ಗದಲ್ಲಿ ತಮಿಳು, ತೆಲಗು, ಕನ್ನಡ * (*ನೀಲಿಗಿರಿಯ ಬಡಗ, ಕರಂಬ ಎಂಬ ಕಾಡಭಾಷೆಗಳೂ ಕೊಡಗಿನ ಕೊಡಗನು ಭಾಷೆಯೂ ಕನ್ನಡಕ್ಕ ಸೇರಿರುತ್ತವೆ; ಇವು ತಿದ್ದುಪಡಿಯನ್ನು ಹೊಂದಿಲ್ಲ) ತುಳು, ಮಲೆಯಾಳ ಎಂಬ ಐದು ತಿದ್ದುಪಡಿ ಹೊಂದಿದ ಭಾಷೆಗಳೂ, ತೋಡ, ಕೋಟಿ, ಮಂಡಾವರ, ಗೊಂಡ ಮೊದಲಾಗ ಗುಡ್ಡಗಾಡ ಜನರು ಆಡುವ ಭಾಷೆಗಳೂ, ಬ್ರಹ್ಮಾಯಿ ಎಂಬ ಬಲೂಚಿಸ್ತಾನದ ಒಂದು ಪ್ರದೇಶದ ಜನರು ಆಡುವ ಭಾಷೆಯೂ ಬರುತ್ತದೆ. ದ್ರವಿಡ ಭಾಷೆಗಳ ಮೂಲ ಉತ್ತರಿಯ ಬಗ್ಗೆ ಇನ್ನೂ ನಿಶ್ಚಯಾತ್ಮಕವಾಗಿ ಯಾವದೂ ತಿಳಿದಿಲ್ಲ. ದ್ರವಿಡ ವರ್ಗದ ಭಾಷೆಗಳು ಆಯ್ದಭಾಷೆಗೆ ಸಂಬಂಧವಿಲ್ಲದ ಸ್ವತಂತ್ರ ಭಾಷೆಗಳಿಂದು ಹೇಳಬಹುದು.

ಹಿಂದುಸ್ತಾನದ ಉತ್ತರ ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿಯೂ, ಬ್ರಹ್ಮದೇಶದಲ್ಲಿಯೂ ಇರುವ

ಜನರು ಚೀನಿ-ತಿಬೇಟಿ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಭಾಷೆಗಳನ್ನಾಡುವರು. ಈ ಭಾಷೆಗಳನ್ನೂ ಮೇಲೆ ವಿವರಿಸಿದ ಮೂರು ವರ್ಗದ ಭಾಷೆಗಳಿಗೂ ಬಹುತರ ಸಂಬಂಧವಿಲ್ಲ; ಅದರ ದ್ರವಿಡ ಭಾಷೆಗಳಿಗೂ ಇವಕ್ಕೂ ಒಂದು ಸಂಗತಿಯಲ್ಲಿ ಸಾಮ್ಯವಿದ್ದದ್ದು ಕಂಡುಬರುತ್ತದೆ; ಅಂದರೆ ದ್ರವಿಡ ಭಾಷೆಯಂತೆ ಈ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಒಂದು ಶಬ್ದಕ್ಕೆ ಮತ್ತೊಂದು ಶಬ್ದವನ್ನು ಸೇರಿಸಿ ಹೊಸ ಅರ್ಥವನ್ನು ಕೊಡುವ ಹೊಸ ಶಬ್ದಗಳನ್ನು ಹುಟ್ಟಿಸುವ ವಾಡಿಕೆಯಂಟು.

ದಕ್ಷಿಣ ಭಾಗದ ಮುಖ್ಯ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ನಾವಿರುವ ಸೀಮೆಯ ಮುಂಬಯಿ ಇಲಾಖೆಯ ದಕ್ಷಿಣ ಭಾಗವೂ ಕನಾರಿಕದ ಉತ್ತರ ಭಾಗವೂ ಆಗಿರುತ್ತದೆ. ಕನಾರಿಕ ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಮುಂಬಯಿ ಇಲಾಖೆಗೆ ಸೇರಿದ ಧಾರವಾಡ, ಬೆಳಗಾವ, ವಿಜಾಪುರ, ಉತ್ತರ ಕಾನಡಾ ಎಂಬ ನಾಲ್ಕು ಜಿಲ್ಲೆಗಳಲ್ಲದೆ, ಮೈಸೂರು ಸಂಸ್ಥಾನವೂ, ಮದ್ರಾಸ ಇಲಾಖೆಗೆ ಸೇರಿದ ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯೂ, ಕೊಯಿಮುತ್ತಾರ ಬಳ್ಳಾರಿ ಜಿಲ್ಲೆಗಳ ಕೆಲವು ಭಾಗಗಳೂ, ನಿಜಾಮನ ರಾಜ್ಯದ ಪಶ್ಚಿಮ ಭಾಗವೂ ಬರುತ್ತವೆ. ಮುಂಬಯಿ ಇಲಾಖೆಗೆ ಸೇರಿದ ನಾಲ್ಕು ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಗಳ ಒಟ್ಟು ಜನಸಂಖ್ಯೆ ಸುಮಾರು 33 ಲಕ್ಷವುಂಟು. ಇವರಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡ ಮಾತನ್ನಾಡುವವರು ನೂರಕ್ಕೆ 73.7 ಇಡ್ದಾರೆ. ಉಳಿದವರು ಮರಾಠಿ, ಹಿಂದುಸ್ತಾನಿ, ಕೊಂಕಣಿ ಮುಂತಾದ ಭಾಷೆಗಳನ್ನಾಡುವರು.

ಕನ್ನಡವೆಂಬ ಹೆಸರು ಕರು (ಎತ್ತರ)ನಾಡು ಎಂಬ ದೇಶವಾಚಕ ಶಬ್ದದಿಂದ ಹುಟ್ಟಿದ್ದು, ಅದು ಈ ನಾಡಿನಲ್ಲಿ ನಡೆಯುವ ನುಡಿಗೆ ಬಂದಿರುವದೆಂತಲೂ, ಕರುನಾಡು ಎಂಬ ಶಬ್ದದಿಂದಲೇ ಸಂಸ್ಕೃತ ಪಂಡಿತರು ಕನಾರಿ, ಕನಾರಿಕಗಳೆಂಬ ಪದಗಳನ್ನು ಮಾಡಿಕೊಂಡಿರುವರೆಂತಲೂ ಭಾಷಾಭಿಜ್ಞರು ಉಹಿಸುತ್ತಾರೆ.

ಕನ್ನಡವು ದ್ರವಿಡ ಭಾಷಾವರ್ಗಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ್ದು. ಈ ವರ್ಗದಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡವಲ್ಲದೆ ತಮಿಳು, ತೆಲಗು, ಮಲೆಯಾಳ, ತುಳು ಎಂಬ ನಾಲ್ಕು ತಿದ್ದುಪಡಿಯಾದ ಭಾಷೆಗಳೂ, ತೋಡ, ಕೋಟ, ಗೂಂಡ, ಖೊಂಡ ಇವೇ ಮೊದಲಾದ ಹಲವು ಕಾಡು ಜನರಾಡುವ ಕ್ಷೇತ್ರಕ ಭಾಷೆಗಳೂ ಬರುತ್ತವೆಂದು ಹಿಂದೆ ಹೇಳಿದೆ. ಇವುಗಳಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡಕ್ಕೂ ತಮಿಳಕ್ಕೂ ಹೋಲಿಕೆ ವಿಶೇಷ; ತೆಲಗು ಕನ್ನಡ ನಾಡುಗಳು ಒಂದಕ್ಕೊಂದು ಸಮೀಪವಾದ್ದರಿಂದಲೂ ಇವೆರಡೂ ಬಹು ಕಾಲದ ವರೆಗೆ ಒಂದೇ ರಾಜ್ಯದಾಡಿತಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ್ದರಿಂದಲೂ ತೆಲಗು ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಒಂದೇ

ಲೀಪಿಯುಂಟಾಯಿತೆಂದು ತೋರುತ್ತದೆ. ಈ ವರ್ಣಮಾಲೆಯು ಅಶೋಕನಿಂದ ಪ್ರಚಲಿತವಾದ ಬ್ರಹ್ಮೀ ವರ್ಣಮಾಲೆಯಿಂದ ಹುಟ್ಟಿರುವದು.

ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಹಳಗನ್ನಡವೆಂತಲೂ ಹೊಸಗನ್ನಡವೆಂತಲೂ ಎರಡು ಬೇಧಗಳುಂಟು. ಹಳಗನ್ನಡವು ಸುಮಾರು 1800 ವರ್ಷಗಳಿಂದ ತಿದ್ದುವಡಿ ಹೊಂದಿರುತ್ತದೆ. ಹಳಗನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಕಾಲಕ್ರಮದಿಂದಲೂ ಸ್ತುಲಭೇದದಿಂದಲೂ ಅನ್ಯಭಾಷಾ ಸಂಪರ್ಕದಿಂದಲೂ ಬಹಳ ರೂಪಾಂತರವಾಗಿ ಈಗಿನ ಹೊಸಗನ್ನಡ ವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಹೊಸಗನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಏಷ್ಟೋ ಹಳಗನ್ನಡ ಶಬ್ದಗಳ ಮೂಲ ವರ್ಣಗಳು ಬದಲಾಗಿರುವವಲ್ಲದೆ ವ್ಯಾಕರಣದಲ್ಲಿ ಸಹ, ವಿಶೇಷವಾಗಿ ಸಾಧಿತ ಪ್ರತ್ಯೇಯಗಳಲ್ಲಿಯೂ ವಿಭಕ್ತಿ ಪ್ರತ್ಯೇಯಗಳಲ್ಲಿಯೂ ಬಹಳ ಹೆಚ್ಚು ಕಡಿಮೆ ಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ. ಅದ್ದರಿಂದ ಬರೇ ಹೊಸಗನ್ನಡವನ್ನು ಬಲ್ಲವರಿಗೆ ಹಳಗನ್ನಡವು ದೊಬ್ಬೋಧವಾಗಿರುವದು. ಕನ್ನಡವು ಸಂಸ್ಕೃತದಿಂದ ಹುಟ್ಟಿದಂತೆ ಸ್ವತಂತ್ರ ಭಾಷೆಯಾದರೂ, ಅದು ತಿದ್ದುವಡಿ ಹೊಂದಿ ಗ್ರಂಥಸ್ಥ ಭಾಷೆಯಾದದ್ದು ಸಂಸ್ಕೃತದ ಸಹಾಯದಿಂದಲೇ. ಕನ್ನಡ ಬಹುತರ ಯಾವತ್ತು ಗ್ರಂಥಗಳಿಗೆ ಸಂಸ್ಕೃತ ಗ್ರಂಥಗಳೇ ಆಧಾರವಾಗಿರುವವು. ಆದ್ದರಿಂದ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಸಂಸಂಸ್ಕೃತ ಶಬ್ದಗಳೂ ತದ್ವಪತ್ರಬ್ದಗಳೂ ಸಾವಿರಗಳೇ ಸೇರಿರುತ್ತವೆ. ಸಂಸ್ಕೃತಕ್ಕೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟಂಥ ಶಬ್ದಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸದೆ ಬರೆದಂಥ ಗ್ರಂಥವು ಇದುವರೆಗೆ ಹುಟ್ಟಿಲ್ಲ.

ಕನ್ನಡವನ್ನು ತಿದ್ದಿ ಮೊದಲ ಅಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ತಂದವರು ಜ್ಯೇನರು. ತ್ರಿಸ್ತಕದ ಅದಿಭಾಗದಿಂದ ಈ ನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಬುಲಾಗಿದ್ದ ಜ್ಯೇನ ಅರಸರು ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಮಹದಾಶ್ರಯವನ್ನು ಕೊಟ್ಟದ್ದರಿಂದ ಆ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಧರ್ಮಗ್ರಂಥಗಳೂ ಲೌಕಿಕ ಗ್ರಂಥಗಳೂ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯೇ ರಚಿಸಲ್ಪಟ್ಟ ಕನ್ನಡವು ಬಹಳ ಬೆಳೆಯಿತು. ಅಲ್ಲಿಂದ ಹದಿಮೂರನೇ ಶತಮಾನದ ವರೆಗೆ ಆದ ಉದ್ದೂಂಥಗಳಲ್ಲಿ ಜ್ಯೇನ ಕವಿಗಳಿಂದಲೇ ಆಗಿರುತ್ತವೆ. ತ್ರಿಸ್ತಕದ ಮೊದಲಿನ ಐದು ಶತಮಾನಗಳಲ್ಲಿ ಸಮುಂತಭದ್ರ, ಸಿಂಹನಂದಿ, ಮಾಧವ, ಮಾಜ್ಞಪಾದ ಇವರೆ ಮೊದಲಾದ ಲೋಕೋತ್ತರ ಕನ್ನಡ ಕವಿಗಳು ಆದರೆಂದು ಶಾಸನಗಳಿಂದಲೂ, ಅವರ ತರುವಾಯ ಆದ ಕವಿಗಳೂ ಮಾಡಿದ ಉಲ್ಲೇಖಿದಿಂದಲೂ ತಿಳಿಯತ್ತದೆ. ಆದರೆ ಅವರು ಬರೆದ ಗ್ರಂಥಗಳು ಉಪಲಭ್ಯವಿಲ್ಲ. ಆರನೇ ಏಳನೇ ಶತಮಾನಗಳಲ್ಲಿ ಶ್ರೀವರ್ಧನದೇವ, ರವಿಕೀರ್ತಿಗಳೆಂಬ ಮಹಾಕವಿಗಳೂ, ಎಂಟನೇ ಒಂಬತ್ತನೇ ಶತಮಾನಗಳಲ್ಲಿ ಏರಸೇನ, ನೃಪತುಂಗ, ಗುಣವರ್ಮರೆಂಬ ಪ್ರಮ್ಹಾತ ಕವಿಗಳೂ ಆಗಿಯೋದರು.

ಹತ್ತನೇ ಶತಮಾನದ ಉತ್ತರಾಧಿಕಾರಿಗಳಂಥ ಮೂರು ಕವಿರತ್ನಗಳಿಂದು ಹೆಸರು ಪಡೆದಂಥ ಪಂಪ, ಹೊನ್ನ, ರನ್ನರೆಂಬ ಕವಿಶ್ಲೋಕರ ಗ್ರಂಥಗಳು ಕನ್ನಡದ ಅತ್ಯಜ್ಞಲ ಸ್ವರೂಪವನ್ನು ತೋರಿಸುತ್ತವೆ. ಹನ್ನರದನೇ ಹದಿಮೂರನೇ ಶತಮಾನಗಳಲ್ಲಿ ನಯಸೇನಮು, ಜನ್ನ, ಕೇತಿರಾಜ, ಅಂಡಯ್ಯ ಇವರೇ ಮೊದಲಾದ ಕವಿಶ್ರೇಷ್ಟರು ಬರೆದ ಗ್ರಂಥಗಳು, ಜೈನರು ಬರೆದ ಆಂತಿಮವಾದ ಉದ್ದಂಥಗಳಾಗಿರುತ್ತವೆ.

ಹನ್ನರದನೇ ಶತಮಾನದ ಅದಿಭಾಗದಲ್ಲಿ ವೃಷ್ಣಿವರ್ವಣ್ಣ, ಅಂತ್ಯಭಾಗದಲ್ಲಿ ವೀರಶ್ಯೇವ ಮತವೂ ಉದಯಕ್ಕೆ ಬಂದದ್ದರಿಂದ ಜೈನರ ಪ್ರಾಬಲ್ಯವು ಕುಗ್ಗಿತು. ಆದ್ದರಿಂದ ಹದಿಮೂರನೇ ಶತಮಾನದಿಂದ ಮುಂದೆ ಎರಡು ಶತಮಾನಗಳಲ್ಲಿ ವೀರಶ್ಯೇವ ಕವಿಗಳು ಬರೆದ ಗ್ರಂಥಗಳೇ ಹೆಚ್ಚು; ಬ್ರಾಹ್ಮಣಕವಿಗಳು ಬರೆದ ಗ್ರಂಥಗಳು ಕೆಲವು ಇರುತ್ತವೆ; ಆದರೆ ಜೈನರು ಬರೆದ ಗ್ರಂಥಗಳು ಅಲ್ಲಿಂದಿಲ್ಲಿಂದು ಮಾತ್ರ ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ. ರಗಳ ಷಟ್ಪದಿಗಳನ್ನು ಪ್ರಚಾರದಲ್ಲಿ ತಂದವರು ಲಿಂಗಾಯತ ಕವಿಗಳೇ. ಇವರಲ್ಲಿ ಹರಿಶ್ವರ, ರಾಘವಾಂಕ, ಸೋಮನಾಥ, ಗುರುಲಿಂಗ, ತೋರಣಿಯ ಇವರ ಹೆಸರುಗಳನ್ನು ಹೇಳಬಹುದು. ಮುಂದೆ ಹದಿನಾಲ್ಕನೇ ಶತಮಾನದಿಂದ ಪ್ರಬುಲರಾದ ವಿಜಯನಗರದ ಅರಸರ ಆಳಕೆಯಲ್ಲಿ, ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ವಿದ್ಯಾ ಪ್ರಕಾಶಿಗಳಾದ ಕೃಷ್ಣರಾಯರ ಕಾಲದಲ್ಲಿ, ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಕವಿಗಳು ಉದಾರಾಶ್ರಯವನ್ನು ಹೊಂದಿದರು. ಇವರಲ್ಲಿ ಕುಮಾರವ್ಯಾಸ, ಕುಮಾರವಾಲ್ಮೀಕಿ, ರುದ್ರಭಟ್ಟ, ಲಕ್ಷ್ಮಿತ್ರ ಮೊದಲಾದವರ ಗ್ರಂಥಗಳು ಹೆಸರಾಗಿವೆ. ಇದೇ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಆದ ಸಾಲ್ಲ, ಭಟ್ಪಾಕಲಂಕರೇ ಮೊದಲಾದ ಹಲವು ಜೈನರ ಗ್ರಂಥಗಳೂ, ವಿರೂಪಾಕ್ಷಪಂಡಿತ, ಷಡ್ಕರದೇವರೇ ಮೊದಲಾದ ಲಿಂಗವಂತಕವಿಗಳ ಗ್ರಂಥಗಳೂ ಹೆಸರಾಗಿವೆ.

ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಇದುವರೆಗೆ ಆದ ಉದ್ದಂಥಗಳು ಬಹುತರವಾಗಿ ಹಳಗನ್ನಡ ಕವಿತಾರೂಪದಿಂದಲೇ ಇರುತ್ತವೆ. ಆದರೆ ಇತ್ತಲಾಗಿ ಒಂದರದು ಶತಮಾನಗಳಲ್ಲಿ ಹಳಗನ್ನಡದ ಪ್ರಬಾರವು ಕಡಿಮೆಯಾದ್ದರಿಂದಲೂ, ಹೊಸಗನ್ನಡವು ಕವಿತಾರಚನೆಗೆ ಅಪ್ಪು ಅನುಕಾಲವಾದ ಭಾಷೆಯಲ್ಲವಾದ್ದರಿಂದಲೂ, ಇತ್ತಲಾಗಿ ಹೇಳತಕ್ಷಿಂಥ ಕವಿತಾಗ್ರಂಥಗಳು ಆಗಿಲ್ಲ. ಇದಲ್ಲದೆ ದೇಶಕಾಲಾನುಸಾರವಾಗಿ ಪಂಡಿತರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಅವಗಾಹನೆಯಾಗುವ ಕ್ಷಿಪ್ರ ಕಾವ್ಯಗಳ ಕಾಲವು ಕಳೆದುಹೋಗಿ, ಪಾಮರಿಗೂ ಜ್ಞಾನಾರ್ಥಕವನ್ನೀಸುವಂಥ ಗದ್ಯಗ್ರಂಥಗಳು ಮಟ್ಟಿವೆ ಕಾಲವು ಒದಗಿರುತ್ತದೆ. ಅದರೆ ಮಾದರಿ ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳತಕ್ಷಿಂಥ ಗದ್ಯಗ್ರಂಥಗಳು ಇನ್ನೂ ಮಟ್ಟರುವುದಿಲ್ಲ.

(ಮುಂಬಯಿ ಇಲಾಹಿಯೊಳಗಿನ ಸರಕಾರದ ವಿದ್ಯಾಶಾತೆ, ಕನ್ನಡ ಆರನೇ ಪುಸ್ತಕ, ಪ್ರಸಾರಕರು: R.N.Datar & Sons, Publishers, Poona City, 1927, Printed at the Kanarese Mission Press and Book Depot, Mangalore.)

ದ್ವಾವಿಡರೂ ಅಯ್ರರೂ: ಈ ಮೂಲ ನಿವಾಸಿಗಳನ್ನು ಗುಡ್ಡಬೆಟ್ಟಗಳಿಗೆ ಓಡಿಸಿ ಮೊದಲು ಹಿಂದುಸಾಫತ್ಕೆ ಬಂದವರು ಈ ಮೂಲನಿವಾಸಿಗಳಿಗಂತಲೂ ಸುಧಾರಣೆಯುಳ್ಳವರು. ಅವರಿಗೆ ದ್ವಾವಿಡರೆನ್ನುತ್ತಾರೆ. ಅವರು ಉತ್ತರದಿಂದಲೂ ವಾಯವ್ಯದಿಂದಲೂ ಹಿಂದುಸಾಫತ್ ಗಡಿಯಲ್ಲಿರುವ ಕಡಿದಾದ ಬೆಟ್ಟಗಳ ಕಣಿವೆಗಳನ್ನು ದಾಟಿ ಹಿಂದೂದೇಶಕ್ಕೆ ಬಂದರು. ಮೊತ್ತಮೊದಲು ಇವರು ಸಿಂಧೂ-ಗಂಗಾತೀರಗಳಲ್ಲಿ ವಾಸಮಾಡುತ್ತಿದ್ದು ಅನಂತರ ವಿಂಧ್ಯಪರ್ವತದ ಉತ್ತರ ಭಾಗದವರ್ಗನೂ ಹರಡಿಕೊಂಡಿದ್ದರು.

ಇವರು ಹಿಂದೆ ಹೇಳಿದ ಮೂಲನಿವಾಸಿಗಳಿಗಂತ ಒಳ್ಳೆಯ ಸ್ಥಿತಿಯಲ್ಲಿ ಜೀವನ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ನದಿಗಳ ದಡಗಳಲ್ಲಿ ಇರುವ ಕಾಡುಗಳನ್ನು ಕಡಿದು ಬಂಗಿಬಗೆಯ ಧಾನ್ಯಗಳನ್ನು ಬಿತ್ತಿ ಪ್ರೇರು ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಕೈಗಳಿಂದ ಇವರು ಇವರಿಗೆ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಆದರೆ ತತ್ತ್ವಗಳಿಂದ ತಮ್ಮನ್ನು ಕಾಪಾಡಿಕೊಳ್ಳುವ ಶಸ್ತ್ರಾತ್ಮಕ ಏದ್ಯಾಯ ಇವರಿಗೆ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಇವರು ದ್ವಾವಿಡ ಭಾಷೆಯು ಮುಂದೆ ಹಲವು ವರ್ಷಗಳ ನಂತರ ತಮ್ಮಿಳು ಎಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಟ್ಟಿತು. ತಮ್ಮಿಳು ಭಾಷೆಗೆ 'ಅರವ' ಎಂಬ ಹೆಸರೂ ಉಂಟು.

ಸಾವಿರಾರು ವರ್ಷಗಳ ನಂತರ ಇದೇ ಕಣಿವೆಗಳ ಮಾರ್ಗವಾಗಿ ಮುಢ್ಯ ಆಸ್ಕರಿಂದ ಇನ್ನೊಂದು ಜನಾಂಗವು ಹಿಂದುಸಾಫತ್ ಮೊಳಕ್ಕೆ ಕಾಲಿಟ್ಟಿತು. ಇವರು ಅಯ್ರರೆಂದು ಕರೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದರು. ಅಯ್ರರೆಂದರೆ, ಸುಧಾರಣೆಯುಳ್ಳ ತಿಷ್ಣಿ ಜನರು ಎಂಬಧರ್. ಇವರು ಆಡುವ ಭಾಷೆ ಸಂಸ್ಕೃತ. ಸಂಸ್ಕೃತವೆಂದರೆ, ಜೆನ್ನಾಗಿ ರಚಿತವಾದ ಭಾಷೆ.

ಅಯ್ರರು ತಂಡ ತಂಡವಾಗಿ ಹಿಂದೂದೇಶಕ್ಕೆ ಬರುತ್ತಿದ್ದ ಹಾಗೆ ದ್ವಾವಿಡರಿಗೆ ಅಲ್ಲಿ ನಿಲ್ಲಲು ನಿಲುಗಾಲವಿಲ್ಲದಾಯಿತು. ಅವರು ಹಿಂದೂ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಮುಢ್ಯದಲ್ಲಿ ಅಡ್ಡ ಹಾದುಹೋಗುತ್ತಿದ್ದ 'ಮಹಾಕಾಂತಾರ' ಎಂಬ ಕಾಡನ್ನೂ ವಿಂಧ್ಯಾಚಲವನ್ನೂ ನೇರಾಗಿ ದಾಟಲಾರದೆ ಪಶ್ಚಿಮ ಕರಾವಳಿಯ ಸಿಂಧು ಗುಜರಾತು

ಪ್ರಾಂತಗಳಿಗೆ ಕೆಲವು ಶಾಶೀಗಳೂ ಬಂಗಾಳದಿಂದ ಪೂರ್ವ ಕರಾವಳಿಯ ಒರಿಸ್ಸು ಪ್ರಾಂತವನ್ನು ದಾಟಿ ಇನ್ನೂ ಕೆಲವು ಶಾಶೀಗಳೂ ದಕ್ಷಿಣಕ್ಕೆ ಬಂದು ನೆಲಸತ್ತೊಡಗಿದರು. ಈ ವಿಂದ್ಯ ಪರ್ವತದ ದಕ್ಷಿಣ ಭಾಗಕ್ಕೆ ದಕ್ಷಿಣಾಪಥ ಅಥವಾ ದಶ್ವಿಣಾವೆಂಬ ಹೆಸರಾಯಿತು. ಕಾಲಕ್ರಮದಲ್ಲಿ ಪಶ್ಚಿಮ ಶಾಶೀಯು ಕೊಂಕಣ, ಹ್ಯೋ, ತೊಳವ ಕೇರಳ ಈ ಪ್ರಾಂತಗಳನ್ನು ಸೇರಿಕೊಂಡಿತು. ಪೂರ್ವ ಶಾಶೀಯವರು ಆಂದ್ರ, ತಮಿಳ, ಪ್ರದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ವಾಸ ಮಾಡಿದ್ದರಿಂದಾಗಿದರು. ಹೀಗಾಗೆ ಅತೀ ಮರಾಠನವಾಗಿದ್ದ ತಮಿಳು ಭಾಷೆಯಿಂದ ಮುಂದೆ ತೆಲುಗು (ಆಂದ್ರ), ಕನ್ನಡ, ಮಲೆಯಾಳ, ತುಳು ಇತ್ಯಾದಿ ಭಾಷೆಗಳು ಉತ್ತರನ್ನಾದವು. (ಎಳನೆ ದಟ್ಟಾಯ ಸಚಿತ್ತ ಚರಿತ್ರೆ ಮತ್ತು ಕಥೆಗಳು. ಎಂ. ಬಾಬು. ಪ್ರಕಾಶಕರು ಮತ್ತು ಮುದ್ರಕರು ಬಾಸೆಲ್ ಏಶನ್ ಪ್ರೈಸ್, ಮಂಗಳೂರು, 1929)

ತಮಿಳು ತೆಲುಗು ಈ ದ್ರವಿಡ ಭಾಷೆಗಳಿಂತ ಕನ್ನಡವು ಮುದ್ರಿತವೂ ಪ್ರೌಢವೂ ಆದ ಭಾಷೆಯಾಗಿದೆ. ಪ್ರಾಚೀನ ಭಾಷೆಯಾದ್ದರಿಂದ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಹಳೆಗನ್ನಡ, ಹೊಗನ್ನಡ ಎಂಬ ಎರಡು ಭೇದಗಳಿಂಟು. ಹಳೆಗನ್ನಡವು ಪ್ರಾಚೀನ ಗ್ರಂಥ-ಪ್ರಬಂಧಾದಿಗಳಲ್ಲಿ ಮಾತ್ರ ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ. ಹೊಸಗನ್ನಡವೆಂದರೆ, ಈಗ ಜನರು ಆಡುವ ಭಾಷೆ. ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಚೀನ ಗ್ರಂಥಸಂಗ್ರಹವು ತಕ್ಕು ಮಟ್ಟಿಗೆ ಇರುತ್ತದೆ. ವೇದಾಂತ, ಧರ್ಮ ಮರಾಠ, ವ್ಯಾಕರಣ, ಜ್ಯೋತಿಷ್, ವೃದ್ಧಕ ಮುಂತಾದ ವಿಷಯಗಳ ಗ್ರಂಥಗಳೂ, ಮನೋರಂಜಕವಾದ ಕಾವ್ಯಗಳೂ ಹಲವಂಟು. ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಯು ಇಷ್ಟು ಸುಧಾರಿಸಿ ಪ್ರೌಢಸ್ಥಿತಿಗೆ ಬಂದದ್ದು ಜ್ಯೇಂದ್ರಿಯ ಮುಂತಾದ ವರೆದರು. ಜ್ಯೇಂದ್ರಿಯ ಕನಾಟಕದಲ್ಲಿ ಪ್ರಬಲರಾಗಿದ್ದಾಗ ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಹಲವು ಗ್ರಂಥಗಳಾದವು. ಜ್ಯೇಂದ್ರ ತರುವಾಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರೂ ಲಿಂಗವಂತರೂ ಕೆಲಕೆಲವು ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಬರೆದರು. ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ರಾಜಶೇಖರವಿಲಾಸ, ಜ್ಯೇಂದ್ರಿ ಮುಂತಾದ ಸರಸ ಪ್ರಬಂಧಗಳು ಕನಾಟಕದಲ್ಲಿಲ್ಲ ಮಾನ್ಯವಾಗಿರುವವು. (ಮುಂಬಯಿ ಇಲಾಖೆಯೋಳಿನ ಸರಕಾರಿ ವಿದ್ಯಾಶಾಲೆ. ಕನಾಟಕದ ವಣಿಕನೆಯೂ ಇತಿಹಾಸವೂ, ಬರೆದವರು ವೆಂಕಟೇಶ ನರಸಿಂಗರಾವ ಮಗದಾಳ, 15ನೇ ಅವೃತ್ತಿ 1930 (ಈ ಪುಸ್ತಕದ ಬಾಧ್ಯತೆಯು ಹಿಂದುಸ್ತಾನ ಸರಕಾರದವರ ಸನ್ 1867ನೇ ಇಸವಿಯ 25ನೇ ಆಕ್ಷಿಸಂತೆ ರಿಜಿಸ್ಟ್ರಾರ ಮಾಡಲ್ಪಟ್ಟದೆ) ಮುದ್ರಕರು ಹಾಗೂ ಪ್ರಕಾಶಕರು ಬಾಸೆಲ್ ಏಶನ್ ಪ್ರೈಸ್, ಮಂಗಳೂರು.

ಇಲ್ಲಿ ಕೇವಲ 3 ಪ್ರಮುಖ ಸ್ತಕದಲ್ಲಿದ್ದ ಮಾದರಿಯನ್ನು ಮಾತ್ರ ಕೊಡಲಾಗಿದೆ.

ಅಂದಿನ ಪಠ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ಭಾಷೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ ಬಗ್ಗೆ ಸವಿವರವಾದ ಪಾಠಗಳಿರುತ್ತಿತ್ತು. ಅದುದರಿಂದ ಈ ಪಠ್ಯಗಳ ಸಂಶೋಧನೆ ನಡೆದು ಇದರಿಂದ ಯಾವುದು ಇಂದಿಗೆ ಪ್ರಸ್ತುತ. ಏನಿದರಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ಮಾಹಿತಿ ಏನಿದೆ ಎನ್ನುವುದನ್ನು ಕೂಲಂಕುಶವಾಗಿ ಪರಿಶೀಲಿಸಬೇಕಾಗಿದೆ. ಇದರಿಂದ ಮಾತ್ರ ನಾವು ಭಾಷಾ ಸಾಹಿತ್ಯದ ಸಮಗ್ರ ಇತಿಹಾಸವನ್ನು ದಾಖಲಿಕರಣ ಮಾಡಬಹುದು ಅಲ್ಲದೆ ಮುಂದಿನ ಹೀಳಗೆಗೆ ಇದನ್ನು ತಿಳಿಹೇಳಬಹುದು.

~~~~~

## ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮತ್ತು ಬುಡಕಟ್ಟಿ ಜನಾಂಗ

ಭಾರತದಲ್ಲಿದೆ ಇದ್ದಂತೆ ನಮ್ಮ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಜಾತಿ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಹಾಗೂ ಅನ್ವಯಿತ ಪ್ರಚಲಿತದಲ್ಲಿತ್ತು. ಈಳಿಗಮಾನ್ಯ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಹಾಗು ಜಾತಿ ಪದ್ಧತಿಯೊಳಗಿನ ಅನ್ವಯಿತ ಯಂತೆ ಎಲ್ಲರಿಗಿಂತ ಕೊನೆಯಲ್ಲಿ ಬರುವ ಪಂಚಮರು, ಹೊಲೆಯರು ಮತ್ತು ಇತರರರು ಮೇಲ್ಬಾಳಿಯವರಿಂದ ಸಾಮಾಜಿಕ ಹಾಗೂ ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ ಶೋಷಿತರಾಗಿದ್ದರು. ಸಮಾನತೆ ತರಬಲ್ಲ ಸಾಧನವಾದ ಶಿಕ್ಷಣದಿಂದ ಅನ್ವಯಿತ ವಂಚಿತರಾಗಿದ್ದರು. ಭಾರತದ ಕೆಲವೆಡೆ ಬ್ರಿಟಿಷರು ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ತೆರೆದಿದ್ದರೂ ಈ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿರಲಿಲ್ಲ. ಇಲ್ಲಿನ ಜನರು ವರ್ಷ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿರುವ ತಮ್ಮ ಕುಲ ಕಸಬುಗಳಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದರು. ಅಕ್ಕರ ಜ್ಞಾನ ತರುವಂತಹ ಶಿಕ್ಷಣ ಕೇವಲ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಸೋತ್ವಗಿತ್ತು. ಇನ್ನುಲಿದ ಜಾತಿಗಳ ಕುಲಕಸಬುಗಳಿಗೆ ಅಕ್ಕರಜ್ಞಾನದ ಅವಶ್ಯಕತೆ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಜಿಲ್ಲೆಯ ಮೂಲ ನಿವಾಸಿಗಳಿಂದು ಪರಿಗಣಿಸಲ್ಪಡುವ ಪಂಗಡಗಳಾದ ಕೊರಗ, ಜೇನು ಕುರುಬಿ, ಮಲೆಕುಡಿಯ, ಹೊಲೆಯ ಮುಂತಾದವರು ಕೃಷಿ ಮೂರ್ಖ ಹಾಗೂ ತಾಂತ್ರಿಕತೆಯ ಪ್ರೌಢಿಮೆಯಿಲ್ಲದ ಸಾಮಾಜಿಕ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿ ಬದುಕುತ್ತಿದ್ದರು. ಸ್ವಂತ ಭೂಮಿಯಿಲ್ಲದೆ ತಮ್ಮ ದ್ಯುನಂದಿನ ವೆಚ್ಚಗಳಿಗಾಗಿ ಮೇಲ್ಬಾಳಿಯವರನ್ನೇ ಅವಲಂಭಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಅದ್ದರಿಂದ ಈ ವರ್ಗದ ಜನರು ಶತಮಾನಗಳಿಂದ ಸಾಮಾಜಿಕ, ಅಧ್ಯಿಕ ಹಾಗೂ ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ ಒಂದುಳಿದವರಾಗಿದ್ದರು. ಈ ಪಂಗಡಗಳಿಗೆ ಸೇರಿದವರು ಉತ್ತಮ ಬದುಕಿಗೆ ಬೇಕಾಗಿರುವ ಸಾಧನಗಳಿಂದ ಇಂದಿಗೂ ವಂಚಿತರಾಗಿದ್ದಾರೆ.

ಶ್ರೀ ನಾರಾಯಣ ಗುರುಗಳು “ಒಂದೇ ಜಾತಿ ಒಂದೇ ದೇವರು” ಎಂಬ ತತ್ವ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣೇತರ ಜಾತಿ, ಅದರಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಬಿಲ್ಲವರನ್ನು ಪ್ರೇರೇಸಿದರೂ ಅವರಿಗಿಂತ ಹೀನಾಯವಾಗಿ ಬದುಕುತ್ತಿದ್ದ ಪಂಗಡಗಳನ್ನು ಯಾವುದೇ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ತಟ್ಟಲಿಲ್ಲವೆನ್ನುವುದು ವಿಪರ್ಯಾಸ ಸಂಗತಿ.

1834ರಿಂದ ಬಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಶೈಕ್ಷಣಿಕ ಮತ ಪ್ರಚಾರದಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿದರು. ಅವರು ಇಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಮೊದಲ ತೊಡಕೆಂದರೆ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಶೈಕ್ಷಣಿಕ

ನ್ಯಾನತೆ. ಕೈಸ್ಟ ಮತ್ತ ಪ್ರಚಾರದ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶವಿಟ್ಟುಕೊಂಡೇ ಶಾಲೆ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿರುವುದು ಸ್ವಷ್ಟ. ಆದರೆ ಇದೇ ಉದ್ದೇಶಕ್ಕಾಗಿ ಶಾಲೆ ಸೀಮಿತವಾಗಿರುತ್ತಿದ್ದರೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ವೇದಶಾಲೆ, ಮುಸಲ್ಹಾನರ ಮದ್ಸಾಗಳಂತೆ ಈ ಶಾಲೆಗಳೂ ಕೈಸ್ಟರಿಗೆಂದೇ ಇರುತ್ತಿದ್ದವು. ಆದರೆ ಸಾಮಾಜಿಕ ನ್ಯಾಯದ ಕಾಳಜಿ ಹೊಂದಿದ ಅವರ ಮನೋಭಾವ ಇಂದು ಜಿಲ್ಲೆ ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ ಇಷ್ಟ್ವಾಂದು ಮುಂದುವರಿಯಲು ಸಾಧ್ಯವಾಯಿತು.

1836ರಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪನೆಯಾದ ಪ್ರಥಮ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ವರ್ಗದವರಿಗೂ ಮುಕ್ತ ಅವಕಾಶವಿತ್ತು. ಆದರೆ ಕೆಳವರ್ಗದವರು ಈ ಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ಸೇರಲು ಮುಂದೆ ಬರುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. ಮೊದಲ ಶಾಲೆಗೆ ತಿಮ್ಮಿಪ್ಪನೆಂಬ ಉಪಾಧ್ಯಾಯನನ್ನೇ ನೇಮಿಸಿ ಸಮಾನತೆ ತೋರಿಸಿದರು. ಆದರೂ ಒಟ್ಟಾಗಿ ಕಲಿಯಲು ಮುಂದೆ ಬರುವುದು ಕುಂಲಿತವಾದ್ದರಿಂದ 1855ರಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಿನ್ ಗ್ಲೋಫ್ ಶಾಲೆ, ಉಡುಪಿಯಲ್ಲಿ 1873ರಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಿನ್ ಗ್ಲೋಫ್ ಶಾಲೆ, 1856ರಲ್ಲಿ ಮುಲ್ಯಾಯಲ್ಲಿ ಬೋಡ್‌ಎಂಗ್ ಶಾಲೆ, (ಬೇಸಾಯ, ಅಡಿಗೆ, ಕಸೂತಿ, ಹರಿಹರ್ಗ್, ಹೃನುಗಾರಿಕೆ, ನೇಯಿಗೆ, ಗುಡಿಕ್ಯಾಗಾರಿಕೆ) ಕಾರ್ಕಾಳದಲ್ಲಿ 1990ರಲ್ಲಿ ಹುದುಗಿಯರ ಶಾಲೆ, ಕಾರ್ಕಾಳ ಪಂಚಮರ ಶಾಲೆ, ಮೂಡಬಿದ್ದೆ ಪಂಚಮರ ಶಾಲೆ. ಉಡಿರೆ ಬ್ರೈರರ ಶಾಲೆ, ಪಂಚಮರ ಶಾಲೆ ಮತ್ತೂರು ಮುಂತಾದ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ತೆರೆಯಬೇಕಾಯಿತು.

ಮಿಶನರಿಗಳು ಸಾಫಿಸಿದ ನೇಯಿಗೆ, ಹಂಚು, ಕಾರ್ಬಾರನೆಗಳಲ್ಲಿ ಜಾತಿ ಮತ್ತ ಬೆಂಧವಿಲ್ಲದೆ ಕೆಲಸ ನೀಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಬಿಲ್ಲವರಲ್ಲದೆ ಇತರ ಜಾತಿಯವರೂ ಮತಾಂತರಗೊಂಡಿದ್ದಾರೆ. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಹಿನ್ನಲೆಯಿಳ್ಳಿ ಮೊಟ್ಟಂಟರಲ್ಲಿ ಜಾತಿ ಮತ್ತ ಬೆಂಧವಿಲ್ಲ. ಒಂದೇ ಬೆಂಚಿನಲ್ಲಿ ಕುಳಿತುಕೊಳ್ಳುವ ಅವಕಾಶವಿತ್ತು. ಅನ್ನಕ್ಕೆತೆಗೆ ಅವಕಾಶವಿರಲಿಲ್ಲ.

ಬ್ರಿಟಿಷರು ಭಾರತದಲ್ಲಿ ತಾವು ಆಳಬೇಕಾದ ಪ್ರದೇಶಗಳು ಅಥವಾ ಪ್ರಾಂತ್ಯಗಳು ಅಲ್ಲಿಯ ಜನರು ಅವರ ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಧರ್ಮ, ಇತಿಹಾಸ, ಮುಂತಾದ ಅಂಶಗಳ ಕುರಿತು ಮಾಹಿತಿಗಳನ್ನು ಕಲೆಹಾಕಿದರು. ಇದರ ಮುಖ್ಯ ಉದ್ದೇಶವಿಟ್ಟೇ ತಮ್ಮ ಅಧೀನ ಪ್ರಜೆಗಳ ಕುರಿತು ಹೆಚ್ಚು ತಿಳಿದುಕೊಂಡಷ್ಟ್ವ ಅವರನ್ನು ಹೆಚ್ಚು ಪರಿಣಾಮಕಾರಿಯಾಗಿ ಆಳಲು ಸಾಧ್ಯವಾಗುತ್ತದೆ ಎಂಬ ನಂಬಿಕೆ. ಬನ್‌ಲನ ಲಿಪಿಶಾಸ್ತ ಮತ್ತು ದೇವಿಲ್ ವರ್ತಿಪ್‌ ಆಪ್‌ ತುಳುವಾಸ್, ಕಾಲ್‌ಪೆಲ್‌ನ ಡ್ರವಿಡಿಯನ್‌ ಲ್ಯಾಂಗ್ವೇಜ್, ಥಸ್ಟನ್‌ನ ಕಾಸ್ಟ್ ಎಂಡ್ ಟ್ರೈಬ್‌ ಆಪ್‌ ಸದನ್‌ ಇಂಡಿಯಾ ಮೋಗ್ನಿಂಗನ ಮೆಮೋಯರ್ ಆಪ್‌ ಕಾರ್ಗ್, ರಿಕ್ರೋನ ಕೊಡಗು ಪ್ರಾಂತ್ಯದಲ್ಲಿ

ಜಾತಿಗಳು ಮತ್ತು ಬುಡಕಟ್ಟಿ ಜನಾಂಗಗಳು (ಇಂಗ್ಲಿಷ್)

ದಕ್ಷಿಣ ಕನ್ನಡ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿರುವ ಬುಡಕಟ್ಟಿ ಜನಾಂಗದ ಬಗ್ಗೆ ಇನ್ನೂ ಬೇಕಾದಷ್ಟು ಸಂಶೋಧನೆಗಳನ್ನು ನಡೆಸಬಹುದು, ಇವುಗಳಿಂದ ಅವರ ಬದುಕಿನ ಒಳಾಧರವನ್ನು ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳಲು ಪ್ರತಿ ಮಾನವನ ಬದುಕಿಗೆ ಅಧರ ಕಲ್ಪಿಸುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಕಂಡುಕೊಳ್ಳಲಬಹುದು

~~~~~

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಮತ್ತು ಮಹಿಳೆಯರ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸ

ಭಾರತದಲ್ಲಿದೆ ಇದ್ದಂತೆ ನಮ್ಮ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಜಾತಿ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಹಾಗೂ ಅನಕ್ಕರೆತೆ ಪ್ರಚಲಿತದಲ್ಲಿತ್ತು. ಜನಸಾಮಾನ್ಯರು ಮತ್ತು ಮಹಿಳೆಯರು ಸಾಮಾಜಿಕ ಹಾಗೂ ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ ಶೋಷಿತರಾಗಿದ್ದರು. ಸಮಾನತೆ ತರಬಲ್ಲ ಸಾಧನವಾದ ಶಿಕ್ಷಣದಿಂದ ಮಹಿಳೆಯರೂ ವಂಚಿತರಾಗಿದ್ದರು. ಬ್ರಿಟಿಷರು ಈ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ಆರಂಭಿಸಿರಲಿಲ್ಲ. ಇಲ್ಲಿನ ಜನರು ವರ್ಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಲ್ಲಿರುವ ತಮ್ಮ ಕುಲ ಕಸುಬುಗಳಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದರು. ಅಕ್ಷರ ಜ್ಞಾನ ತರುವಂತಹ ಶಿಕ್ಷಣ ಕೇವಲ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಸೌತ್ತಾಗಿತ್ತು. ಇನ್ನುಇದ ಜಾತಿಗಳ ಕುಲಕಸುಬುಗಳಿಗೆ ಅಕ್ಷರ ಜ್ಞಾನದ ಅವಶ್ಯಕತೆ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಸ್ವಂತ ಭೂಮಿಯಲ್ಲದೆ ತಮ್ಮ ದೈನಂದಿನ ವೆಚ್ಚಗಳಿಗಾಗಿ ಮೇಲ್ಮೈಯವರನ್ನೇ ಅವಲಂಭಿಸಬೇಕಾಗಿತ್ತು. ಆದ್ದರಿಂದ ಈ ವರ್ಗದ ಜನರು ಶತಮಾನಗಳಿಂದ ಸಾಮಾಜಿಕ, ಆಧಿಕ ಹಾಗೂ ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ ಹಿಂದುಳಿದವರಾಗಿದ್ದರು.

ಶ್ರೀ ನಾರಾಯಣ ಗುರುಗಳು “ಒಂದೇ ಜಾತಿ ಒಂದೇ ದೇವರು” ಎಂಬ ತತ್ವ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣೇತರ ಜಾತಿ, ಅದರಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಬಿಲ್ಲವರರನ್ನು ಪ್ರೇರೇಹಿಸಿದರೂ ಅವರಿಗಿಂತ ಹೀನಾಯವಾಗಿ ಬದುಕುತ್ತಿದ್ದ ಪಂಗಡಗಳನ್ನು ಯಾವುದೇ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ತಟ್ಟಲಿಲ್ಲವೆನ್ನುವುದು ವಿಪರ್ಯಾಸ ಸಂಗತಿ.

1834ರಿಂದ ಬಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಕೈಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರದಲ್ಲಿ ತೊಡಿದರು. ಅವರು ಇಲ್ಲಿನ ಶೈಕ್ಷಣಿಕ ನೂನತೆಯನ್ನು ಗಮನಿಸಿದರು. ಕೈಸ್ತ ಮತ ಪ್ರಚಾರದ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶವಿಟ್ಟುಕೊಂಡೇ ಶಾಲೆ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿರುವುದು ಸ್ವಷ್ಟ. ಆದರೆ ಸಾಮಾಜಿಕ ನ್ಯಾಯದ ಕಾಳಜಿ ಹೊಂದಿದ ಅವರ ಮನೋಭಾವವೇ ಇಂದು ಜಿಲ್ಲೆ ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ ಇಷ್ಟೊಂದು ಮುಂದುವರಿಯಲು ಕಾರಣವಾಯಿತು.

1836ರಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪನೆಯಾದ ಪ್ರಥಮ ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲಾ ವರ್ಗದವರಿಗೂ ಮುಕ್ತ ಅವಕಾಶವಿತ್ತು. ಆದರೆ ಕೆಳವರ್ಗದವರು, ಹುಡುಗಿಯರು ಈ ಶಾಲೆಗಳಿಗೆ ಸೇರಲು ಮುಂದೆ ಬರುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ. 1842ರಿಂದ ಹೊಕ್ಕಳಿಗೆ ಶಾಲೆ

ಆರಂಭವಾಯಿತು. ಮಹಿಳಾ ಮಿಶನರಿಗಳು ಕಸೊತಿ ಹೋಲಿಗೆ ಕಲಿಸುವುದರ ಮೂಲಕ ಹುಡುಗಿಯರನ್ನು ಶಿಕ್ಷಣದ್ದರಿಗೆ ಅಕ್ಷಿಸಿದರು. ಬಾಲ್ಯವಿವಾಹ ಪ್ರಜಲಿತದಲ್ಲಿದ್ದರಿಂದ, ಮೇಲ್ಮಗಾದ ಮುದುವೆ ಆದ ಹೆಣ್ಣಳ್ಳಿ ಹುಡುಗರ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಕಲಿಯಲು ಮುಂದೆ ಬಾರದ್ದರಿಂದ 1855ರಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಿನ್‌ಗಲ್ರ್ಯಾಂಗ್ ಶಾಲೆ, ಉಡುಪಿಯಲ್ಲಿ 1873ರಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಿನ್‌ಗಲ್ರ್ಯಾಂಗ್ ಶಾಲೆ, ಕಾರ್ಕಣದಲ್ಲಿ 1890ರಲ್ಲಿ ಹುಡುಗಿಯರ ಶಾಲೆ ತೆರೆಯಲಾಯಿತು. ಅನಾಥ ನಿಗರ್ತಿಕ ಮಕ್ಕಳನ್ನು ಗುರುತಿಸಿ ಅವರಿಗೂ ಶಿಕ್ಷಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಕಲ್ಪಿಸುವಂತೆ 1856ರಲ್ಲಿ ಮುಲ್ತಿಯಲ್ಲಿ ಬೋರ್ಡಿಂಗ್ ಶಾಲೆ ತೆರೆಯಲಾಗಿ ಅಲ್ಲಿ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಬೇಸಾಯ, ಅಡಿಗೆ, ಕಸೊತಿ, ಹುರಿಹಗ್ಗ, ಹೈನುಗಾರಿಕೆ, ನೇಯಿಗೆ, ಗುಡಿ ಕ್ಯಾರಿಕೆಗಳನ್ನು ಕಲಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಮೂದಬಿದ್ದೆಯಲ್ಲಿ ಪಂಚಮರ ಶಾಲೆ, ಉಚಿರೆಯಲ್ಲಿ ಬ್ಯಾರರ ಶಾಲೆ, ಮತ್ತೂರಿನಲ್ಲಿ ಪಂಚಮರ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ತೆರೆಯಲಾಯಿತು.

ಮಿಶನರಿಗಳು ಸಾಫ್ತಾಪಿಸಿದ ನೇಯಿಗೆ, ಹಂಚು, ಕಾಶಾಫನೆಗಳಲ್ಲಿ ಜಾತಿ ಮತ ಬೇಧವಿಲ್ಲದೆ ಕೆಲಸ ನೀಡುತ್ತಿದ್ದರು. 1844ರಲ್ಲಿ ನೇಯಿಗೆ, 1851ರಲ್ಲಿ ಕ್ಯಾಮಗ್ಗಿಗಳ ಸಾಫ್ತಾಪನೆಗಳಾದವು. ಜಮ್ಮು 1875, ಕುದ್ರೋಳ 1882ರಲ್ಲಿ ಹಂಚಿನ ಕಾಶಾಫನೆ ಸಾಫ್ತಾಪನೆಯಾಯಿತು. ಮಹಿಳೆಯರು ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸೇರುವ ಅವಕಾಶ ಕಲ್ಪಿಸಲಾಯಿತು. ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಮಹಿಳೆಯರ ಮಕ್ಕಳನ್ನು ನೋಡಿಕೊಳ್ಳಲು ಕಾಶಾಫನೆಗಳಲ್ಲಿಯೇ ಶಿಶುವಿಹಾರ ಪ್ರಾರಂಭವಾಯಿತು. ಇದು ಮುಂದಕ್ಕೆ ಕಿಂಡರ್‌ಗಾರ್ಡನ್ ಶಾಲೆಗಳಾದವು. ಮನೆ ಮನೆಗಳಲ್ಲಿ ಕ್ಯಾಮಗ್ಗಿದ ಸಾಫ್ತಾಪನೆಗಳಿಂದ ಮನೆಯ ಯಜಮಾನ ಮಗ್ಗದಲ್ಲಿ ನೇಯಿಗೆ ಮಾಡಿದರೆ ಹಂಡತಿ ನೂಲು ಸುತ್ತುವ ಕೆಲಸ ಮಾಡಲು ಅನುಕೂಲವಾಯಿತು. ಹೋಲಿಗೆ ತರಬೇತಿಯಿಂದ ಹಲವಾರು ಮಹಿಳೆಯರು ಮನೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಕುಳಿತು ಕಸೊತಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡಿ ಸ್ವಾವಲಂಬನೆಗೆ ತೊಡಗುವಂತಾಯಿತು.

ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಲಿಂಗಬೇಧವಿಲ್ಲದ ಶಿಕ್ಷಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇತ್ತು. ಒಂದೇ ಬೆಂಬಿನಲ್ಲಿ ಕುಳಿತುಕೊಳ್ಳುವ ಅವಕಾಶವಿತ್ತು. ಅಸ್ಟ್ರೇಟೆಗೆ ಅವಕಾಶವಿರಲಿಲ್ಲ. ಆದರೂ ಕೆಳವರ್ಗದ ಮಕ್ಕಳು ಶಾಲೆಗೆ ಬರಲು ಹಿಂಜರಿಯುತ್ತಿದ್ದರು. ಅದಕ್ಕಾಗಿಯೇ ಕಾರ್ಕಣ, ಮತ್ತೂರು ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಪಂಚಮರ ಶಾಲೆ, ಉಚಿರೆಯಲ್ಲಿ ಬ್ಯಾರರ ಶಾಲೆಗಳನ್ನು ತೆರೆಯಬೇಕಾಯಿತು.

1918ರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ನಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡ 'ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳ ಕನ್ನಡ ಮೊದಲನೇ ಮಸ್ತಕ' ದಲ್ಲಿರುವ ವಿಷಯಗಳು ಹೀಗಿವೆ. ಜೋಕಾಲಿ, ವಸ್ತದ

ಆತೆ, ಶ್ರೀರಾಮನೂ ತಬರಿಯೂ, ಜಿಕ್ಕು ನಾಡಿನಿ, ಸ್ವಾಮಿ ಭಕ್ತಭಾದ ಪನ್ನಾದಾಸಿ, ಅಹಲ್ಯಾಭಾಯಿ, ಶಾರದೆಯ ಉಡಿಗೆ, ಉರುವಲು, ಹಾಲು ಕರೆಯುವುದು, ಮೋಸರು ಕಡೆಯುವುದು, ಜಿಕ್ಕು ಹೆಣ್ಣಿ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಉಪದೇಶವು, ಧ್ಯೇಯವುಳ್ಳ ಹಂಗಸು, ಅಡುಗೆಯ ಪ್ರಕಾರಗಳು, ತೊಡುವ ಬಟ್ಟೆಗಳು, ಬಾಲಿಕೆಯರೇ ಹೊಸ ರುಪಾಯಿಗಳನ್ನು ನೀವು ನೋಡಿರುವಿರಷ್ಟೇ. ಅವುಗಳ ಮೇಲಿರುವ ಮೋರೆಯು ಯಾರದು? ಅದು 5ನೇ ಜಾರ್ಜ್ ಚಕ್ರವರ್ತಿಗಳವರದು.

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಶಿಕ್ಷಣ, ಜಿದ್ಯೋಗಿಕ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಮುಹಿಳೆಯರೂ ತಮ್ಮನ್ನು ತೊಡಗಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ಮೇಲೆ ಯಂಗ್ ಮೆನ್ಸ್ ಕ್ರಿಷ್ಟಿನ್ ಎಸೋಸಿಯೇಶನ್, ಸ್ವಾಡೆಂಸ್ ಕ್ರಿಷ್ಟಿನ್ ಮೂವ್‌ಮೆಂಟ್, ಮದರ್ಸ್ ಯೂನಿಯನ್, ಸ್ನಿಚ್ ಕ್ರಾಫ್ಟ್, ಸ್ಕ್ರೆಟರಿಯಲ್ ಪ್ರಾಕ್ಟ್‌ಸ್, ಕಿಂಡರ್‌ಗಾಟ್‌ನ್, ಬಲ್ಲಕ್ಕೋ ಸಂಸ್ಥೆ ಇಂಟಹುಗಳ ಚಟುವಟಿಕೆಗಳು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭಗೊಂಡು ಮುಹಿಳೆಯರ ಚಟುವಟಿಕೆಗಳಿಗೆ ಉತ್ತೇಜನ ಕೊಡುವಂತಾಯಿತು. ಶಿಕ್ಷಣವೆಂದರೆ ಹಿಂದೆ ಜಾರುತ್ತಿದ್ದ ಮುಹಿಳೆಯರು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕ್ರಾಂತಿಯಿಂದ ವಿದ್ಯಾರ್ಥನೆ ಮಾಡಿ ಶಿಕ್ಷಣ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದು ಮಿಶನರಿ ವರದಿಗಳಲ್ಲಿ ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ.

1900ರಲ್ಲಿ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ 46 ಶಿಕ್ಷಕರು 14 ಶಿಕ್ಷಕಿಯರು ಕನಾರಟಕ ಸದನ್‌ ದಯಾಸಿಸ್ ನಡೆಸುತ್ತಿರುವ 28 ಪ್ರಾಥಮಿಕ, 6 ಹೈಸ್‌ಸ್ಕೂಲ್ ಕನ್ನಡ ಮಾಡ್ಯಮ, ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಮಾಡ್ಯಮ ಪ್ರಾಥಮಿಕ 6, ಹೈಸ್‌ಸ್ಕೂಲ್, ಪದವಿಪೂರ್ವಕಾಲೇಜು 3, ಪದವಿ ಕಾಲೇಜ್ 1 ವಿಭಿನ್ನ ಸಾಮಧ್ಯ್ಯ 1 ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಇರುವ ಶಿಕ್ಷಕರು 366 ಇದರಲ್ಲಿ ಮರುಷರು 35 ಮಾತ್ರ ಉಳಿದವರು ಶಿಕ್ಷಕಿಯರು. ಇದಲ್ಲದೆ ಉದುಪಿ, ಮತ್ತೂರಿನಲ್ಲಿ ಬಾಲಕರ ಬೋಡಿಂಗ್ ಶಾಲೆ, ಮುಲ್ಕಿ ಮಡಕೇರಿಯಲ್ಲಿ ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳ ಬೋಡಿಂಗ್ ಶಾಲೆಗಳು ನಡೆಯುತ್ತಿದೆ. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿರುವ 13 ಕ್ರೀಸ್ತ ಧಾರ್ಮಿಕ ಭಾನುವಾರ ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿರುವ ಒಟ್ಟು ಶಿಕ್ಷಕರು 65 ಇದರಲ್ಲಿ ಮರುಷರು ಕೇವಲ 5. ಸಂಗೀತ ಉಪಕರಣ ನುಡಿಸುವವರು ವಾಯೋಲಿನ್ 50–50 ಆದರೆ– ಸಂಗೀತ ನಾಯಕತ್ವ ವಹಿಸುವವರಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚಿನವರು ಮರುಷರು. ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಸಂಗೀತ ಉಪಕರಣ ಕಲಿಸುವವರು 4 ಮುಹಿಳೆಯರು ಮತ್ತುಲ್ಲ ಮರುಷರು. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಮುಹಿಳೆಯರ ಮಧ್ಯ ಮಾಡಿದ ಈ ಕ್ರಾಂತಿಯಿಂದಾಗಿ ಮುಹಿಳೆಯರು ಹೆಚ್ಚಿಕ್ಕಾಗಿ ಶಿಕ್ಷಣ, ಉದ್ಯೋಗ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ತಮ್ಮನ್ನು ತೊಡಗಿಸಿಕೊಂಡರು.

ತುಳುನಾಡಿನ ಮಹಿಳಾ ವಿದ್ಯಾಭ್ಯಾಸದ ಚರಿತ್ರೆಯನ್ನು 1836 ಹೊದಲ ಶಾಲೆ, 1838 ಹೊದಲ ಹೈಸ್ಕೂಲ್, 1842 ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳಿಗೆ ಶಾಲೆ ಹೊದಲು ಕಸೂತಿ ಮತ್ತೆ ಶಾಲೆ, 1856 ಮುಲ್ತಿಯಲ್ಲಿ ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳ ಅನಾಥ ಶಾಲೆ, 1856 ಬಿ.ಇ.ಎಮ್. ಬ್ರಾಹ್ಮಿನ್ ಗಲ್ಫ್ ಹೈಸ್ಕೂಲ್, 1868 ಸರಕಾರಿ ಕಾಲೇಜು, 1870 ಆನ್ ಗಲ್ಫ್ ಹೈಸ್ಕೂಲ್, 1887 ಬಲ್ಕಿ ಹೆಣ್ಣುಕ್ಕಳ ಸರಕಾರಿ ಶಾಲೆ, 1890 ಆನ್ ಟ್ರೈನಿಂಗ್ ಸ್ಕೂಲ್, 1901ರಲ್ಲಿ ಸರಕಾರಿ ಕಾಲೇಜಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿನಿಯರಿಗೆ ಪ್ರವೇಶ, 1915 ಬೆಸೆಂಟ್, 1921 ಅಗ್ನೇಸ್ ಕಾಲೇಜ್, 1932 ಸಂತ ಮೇರಿ ಶಾಲೆ, 1946ರಲ್ಲಿ ಮಹಿಳಾ ತಿನ್ನಿಪಾಲ್ ಸರಕಾರಿ ಕಾಲೇಜಿನಲ್ಲಿ, 1960 ರೋಶನಿ, 1972 ಬಲ್ಕಿದ ಕನಾರಿಟಕ ಇನ್ಸಿಟ್ಯೂಟ್ ಆಫ್ ಕಾಮಸ್ ನಲ್ಲಿ ಟ್ರೈಪೋರ್ಟಿಂಗ್, ಶಾಟ್‌ಹಾಂಡ್‌ನೋಂದಿಗೆ ಸ್ಕ್ರೇಟರಿಯಲ್ಲಾ ಪ್ರಾಕ್ಸೀಸ್, ಮತ್ತು ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರಂಭವಾದ ವಾಣಿಜ್ಯ ಶಾಲೆಗಳ ಚರಿತ್ರೆಗಳಲ್ಲಿ ಅವಲೋಕಿಸಬಹುದು.

ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್‌ನ ಸೇವೆಯಲ್ಲಿ ಕೃಷ್ಣ, ವಸತಿ, ಸ್ವಾವಲಂಬನೆ

ಭಾರತದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಸ್ಥಾಪನೆ ಮಾಡಿದ ಎಲ್ಲಾ ಶಾಖೆಗಳಲ್ಲಿ ದೇವಾಲಯ, ಶಾಲೆ, ಬೋಧಕರುಗಳಿಗೆ, ಶಾಲಾ ಶಿಕ್ಷಕರುಗಳಿಗೆ, ಸೆಕ್ಕನ್‌ಗಳಿಗೆ ಕ್ಷಾಟಸ್ರಾಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಲು, ಸ್ತುತಾನ, ಅಲ್ಲದೆ ಸಭೆ ಮತ್ತು ಶಾಲೆಗಳ ಚಟುವಟಿಕೆಗಳಿಗೆ ಬೇಕಾದ ವಿಶಾಲ ನಿರ್ವಹಣಗಳನ್ನು ಪಡೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದರು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ ಅವಕ್ಷೇಪಣೆಯಲ್ಲಿ ತೈಸ್ತರಿಗೆ, ಮಿಶನ್ ಕೆಲಸಗಾರರಿಗೆ ವಸತಿ ಸೌಕರ್ಯ, ಹಾಗೂ ಮಿಶನ್ ನಡೆಸಲು ಆದಾಯಕ್ಕಾಗಿ ಬೇಕಾಯದ ಸ್ಥಳಗಳನ್ನು ಖಿರೀದಿಸಿದ್ದರು. ಇದರಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳೀಕರ ಕೊಡುಗಳಳು, ಸರಕಾರಿ ದರಕಾಸ್ತುಗಳೂ ಸೇರಿವೆ. ಬರಡು ಭೂಮಿಯನ್ನು ಕೃಷಿಗೆ ಯೋಗ್ಯವನ್ನಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸಿದರು. ಮಡಿಕೇರಿಯಲ್ಲಿ ಕಾಫಿ ತೋಟ, ಕರಾವಳಿ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ಬತ್ತ, ತೆಂಗು ಕೃಷಿ ಹಾಗೂ ಉಪ ಬೆಳೆಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಯಿಸಿ ಇದರಿಂದ ಬರುವ ಆದಾಯವನ್ನೂ ಭೂಮಿಯನ್ನು ಕೃಷಿ ಮಾಡುವವರಿಗೆ ಗೇರಿಗೆ, ವಸತಿಯಿಲ್ಲದವರಿಗೆ ಬಾಡಿಗೆಗೆ ಭೂಮಿ/ ಪ್ರತಿ ಸಭೆ ಮತ್ತು ಶಾಲೆಗಳ ಪರಿಸರದಿಂದ ಬಂದ ಗಾಡನ್ ಇನ್‌ಕೆಮ್‌ ಮೂಲಕ ಮಿಶನ್ ಕಾರ್ಯಕ್ರೆ ಆದಾಯವನ್ನು ಭರಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಕಾರ್ಬಿನ್‌ನೆಗಳಲ್ಲಿ / ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆ/ ಮಿಶನ್ ಶಾಲೆಗಳ ಉಪಾಧ್ಯಾಯರುಗಳು, ಸಭಾಪಾಲಕರು ತಿಂಗಳ ಸಂಬಳ ಪಡೆಯುವಾಗ ಹಣದ ಬದಲು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಿಂದ ಬಂದ ಅಕ್ಕೆ, ತೆಂಗಿನಕಾಯಿ, ಕಾಯಿಪಲ್ಯ, ಕೋಳಿ, ಕಟ್ಟಿಗೆ, ಹುಲ್ಲು, ಮರಮಟ್ಟ ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ಹಣದ ಬದಲಿಗೆ ಕೊಡುವ ಪದ್ಧತಿಯಿತ್ತು. ಮಿಶನರಿಗಳ ದಾಖಿಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಸಭಾ ಆಸ್ತಿಯಿಂದ ಹೇಗೆ ಉತ್ಪತ್ತಿ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರೆಂಬುದಕ್ಕೆ ಬೇಕಾದಷ್ಟು ಸಿಗುತ್ತವೆ. ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ದಾಖಿಲಿಸಲಾಗಿದೆ.

ನೀರೇಶ್ವಾಲ್ಕ್ (ಕೆಗಿನ ಸ್ವೇಚ್ಛಾಬ್ಯಾಂಕ್ ಹತ್ತಿರ) 1834ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿಗೆ ಬಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ಕೆಗಿನ ಸ್ವೇಚ್ಛಾಬ್ಯಾಂಕ್ ಇರುವ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿರುವ ನೀರೇಶ್ವಾಲ್ಕ್ ಎಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ (ಕೆಗಿನ ಬಂದರ್/ದಕ್ಕೆ) ಬಾಡಿಗೆ

ମୁନେଯଲ୍ଲିଦ୍ୟୁକ୍ତିକୋଠୁ ବାସରେ ମୀତନେନ ମୁଖ୍ୟ ତାଙ୍କେପନମ୍ବୁ ଶାଫ୍ତିଲି
ତଦନଂତର ଅଲ୍ଲିନ ପରିଶରଦଳୀ ପାଲପାରୁ ନିର୍ଵେଶନଗଳମ୍ବୁ ବିରୀଦିଷି ଅଲ୍ଲି
ପଥ୍ର, ଶାତ୍, ବୁକ୍ ତାପ୍, ପ୍ରେସ୍, ପଶକିଯମ୍ବୁ ନିମ୍ନାଧିଦ୍ୟୁ ମାତ୍ରପଲ୍ଲଦେ ହେଜ୍ଜିନ
ଶ୍ଵରପନମ୍ବୁ ବାଣୀଜ୍ୟ/ ଗୃହ ବ୍ୟାପକୀୟକାରୀ ବାଦିଗୀରେ/ ଗେଣିକେ ନେଇଦ୍ଦରୁ. କେ
ପରିଶରଦଳୀ ବାସରେ ମୀତନେ ମୁକାନଙ୍କେ ତ୍ରୀ ଅଫୀସିନ ଦୋଷ କଟିଦପୋଠର
ପଛିରୁ କେବଳ ଉତ୍ୟେବିନିନିରାମନିକା କାଳୁକ୍ତିତୁ. ପ୍ରସ୍ତୁତ ଆ ପ୍ରଦେଶକ୍ଷେ ମୀତନେ
ସ୍ମୃତିଚେ ଏବଂ ପରିଦ୍ୟୁ ଆ ପରିଶରଦଳୀ କେଲାପୁ ବାଦିଗୀରାରୁ, ଗେଣିଦାରରୁ
ମାତ୍ର ଜିଦ୍ଧାରୀ.

బల్లటపు మంగళారు పేటకే సుమారు 1 మైళు దూరచద్దీరువ గుడ్డ ప్రదేశ. దూరధివద ఫంచెయాకారదంతే హోలువ ఈ గుడ్డక్క బెల్ల మహింటా ఎందిత్తు. ముందే అదు బల్లట ఆయితెందు హేఖుత్తారే. మత్తొందు హేళికెంయంతే బోఇాగిరువ కట్టడగళ ప్రదేశక్క బోఇు మత. మత్త అదు బల్లట ఆయితెన్నుత్తారే. ఈ గుడ్డద మేలే ముంజే సరకారద కేలవు కట్టిప్పోణాగాచ్చప్ప. 1837 ఇసవియుల్లి నడేద కల్యాణప్పన కాటకాయి సందభసదల్లి ఇల్లిచ్చ సరకారి కట్టడగళగల్లపూ బెంకిగే ఆమతియాగిత్తు. 1840నే ఇసవి సెప్టెంబర తింగళల్లి ఆ యాళుబిచ్చ కట్టడగళ లుళుమగళనూ విస్తారవాద తోటివస్తూ బిచిరంగవాగి పలం మాడబేచేందు సరకారదవరు ఆజ్ఞ మాడిదరు. ఆగ కన్నడ జిల్లయ ముఖ్య కల్సెరరాగిచ్చ శ్రీయుత ఎచ్. ఎమ్. భేరోరవరు ఈ స్థలవస్తు క్రూయక్క పడకోందు మిత్తనిగే లుఱితవాగి కొట్టరు. స్థలవస్తు దానవాగి కొట్టచ్చు మాత్రవల్లదే ఇల్లి కాఫి చేళసువ చ్చయుక్త సామిరారు గిడగళమ్మ నీఇదిదరు. ఏలనో ఈ ప్రచేతదల్లి కాపి తోటి మత్త తుళునాడినల్లి తేందియింద సక్కరే తయారిసువ ప్రయుక్తివస్తూ మాడిచ్చరూ ఆదు శఫలవాగలిల్లి.

విశేషాల్ని పరిచయించ 1840ల నంతర బల్కాను కి ఏతాల స్థలశైలి భాసెలు మీదను శ్వాసిసిద హలవారు విభాగాలు స్థలాంతరగొండవ తాగోన చ్యామిలియో. అటవ స్థలచల్లి భాసెలో మీదను ప్రేస (1841), కేమిసరి(1847), ప్రాథమిక శాలీ, బోడిఫింగ్ హోమ్సో. చ్యామిలియో ఎదురిగిరువ తథ్కా ఆశ్వత్తయిరువ స్థలచల్లి భాసెలు మీదను ప్రేస ఏతాల జ్యోదిగా పిభాగ, శాంతి దేవాలయ (1862) క్రమ్మత కేటికి లుఱద స్థలశైలి

ಸೇಮನೆಲ್ ಸ್ಥಾಂತರ(1863)ಪ್ರಸ್ತುತ ಹೆಚ್ ತಾಂತ್ರಿಕ ತರಬೇತಿ ಸಂಸ್ಥೆಯಿರುವ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ 1913ರಲ್ಲಿ ಭಾಸೆಲ್ ಮೀಶನ್ ಪ್ರೇಸ್‌ಗೆ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಕಟ್ಟಡ ನಿರ್ಮಾಣಗೊಂಡವು.

ಬಲ್ಲತ ದೇವಾಲಯದ ವ್ಯಾಟ್‌ಯಲ್ಲಿರುವ ಪ್ಲಾಟ್‌, ಬಲ್ಲತ ನ್ಯೂರೋಡ್, ಕಾಸೆಸ್ ಕಾಂಪೌಂಡ್, ಪೆರ್ಲ್ ಕೌಂಪೌಂಡ್, ಮುತ್ತು ಕೌಂಪೌಂಡ್, ಕುಟ್ಟಿ ಕಂಪೌಂಡ್, ಪಾಶ್‌ಲೇನ್, ಮುಂಡೆಲೆ ಕೂಟ, ಸಿಕ್ ಹೈಸ್, ತಾರೆತೋಟ ಮತ್ತು ಜ್ಯೇಶ್ ರೋಡ್ ಮತ್ತು ಸ್ವೇಚ್ಚಾಬ್ಯಂಕ್ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು 200ಕ್ಕೂ ಹೆಚ್ಚು ಕ್ರೀಸ್ತ ಕುಟುಂಬಗಳು ಮೀಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಕೆಲವು ಪರಬಾರೆಯಾಗಿದ್ದ ಕೆಲವು ಗೇರೆ/ ಭಾಡಿಗೆ/ ಲೀನ್ ಮೂಲಕ ಸಿ.ಎಸ್.ಇ ಟ್ರಿಸ್ಟನಲ್ಲಿ ಉಳಿದಿದೆ. ಪರಬಾರೆಯಾದ ಮೀಶನ್ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಕ್ರೀಸ್ತೇತರರ ನಿವಾಸಗಳು, ಬಿಲ್ಲರ್‌ಗಳ ಹಲವಾರು ವಸತಿ ಸಮುಚ್ಚಯಗಳು ನಿರ್ಮಾಣಗೊಂಡಿದೆ ಪ್ರಸ್ತುತ ಮೀಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಂದು ಉಳಿದಿರುವ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಕಾಸೆಸ್, ಕೆ.ಟಿ.ಸಿ. ಶಾಂತಿ ದೇವಾಲಯ, ಸಭಾಪಾಲಕರ ನಿವಾಸ, ಮೃದಾನ ವ್ಯೇಯಂ.ಸಿ.ಎ. ಎಸ್.ಸಿ.ಎಮ್. ಯು.ಬಿ.ಎಂ.ಸಿ.ಶಾಲೆ, ಮೈಟ್‌ಸ್ಟಾಂಚ್ ಕ್ರಿಸ್ಟನ್ ಕೋಪರೇಟಿವ್ ಸೋಸೈಟಿ, ಶಾಂತಿನಿಲಯ, ಡಯಾಸಿಸ್ ಅಫೀನ್(ಹಿಂದಿನ ವನಿತ ನಿಲಯ) ವುಮನ್ ಸೆಂಟರ್(ಹಿಂದಿನ ಕಿಂಡನ್ ಗಾಟ್‌ನ್) ಬಲ್ಲಕ್ಕೊ ಮುಂತಾದವರ್ಗಳಿಂದ.

ಬೊಲ್ಲತ ಮತ್ತು ಅಮ್ಮಂಬಳದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆಗಳಿದ್ದವು. ಬೊಲ್ಲದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆ ಮತ್ತು ದೇವಾಲಯ ಇದೆ. ಯೊಲ್ಲತ 1840 ರಿಂದಲೇ ಇದ್ದ ಕೇಂದ್ರ. ಈ ಸ್ಥಳವು ಬಲ್ಲತ ಅಸ್ತಿದಾನ ಕೊಟ್ಟಿದರೇ ಈ ಏಸ್‌ಆರ್ ಅಸ್ತಿಯನ್ನು ದಾನ ನೀಡಿದ್ದಾರೆ. ಈ ಅಸ್ತಿಯ ಉದ್ದೇಶವೇನೀಡರೆ ಇಲ್ಲಿ ಕೃಷಿ ಮಾಡಿಸಿ ಇದರ ಉತ್ಸವಗಳನ್ನು ಬಲ್ಲತದಲ್ಲಿದ್ದ ಮೀಶನ್ ಕೇರಂಡ್ರದಲ್ಲಿ ಮೀಶನ್ ಭಂಡಾರಕ್ಕೆ ಸೇರಿಸಿಕೊಂಡು ಮೀಶನ್ ನೋಕರಿಗೆ ವೇತನಕ್ಕಾಗಿ ಉಪಯೋಗಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಬೊಲ್ಲದಲ್ಲಿರುವ ಹೆಚ್ಚಿನ ಕ್ರೀಸ್ತರು ಮೀಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದು ಕೃಷಿಯನ್ನು ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಸುಮಾರು 40 ಕ್ರೀಸ್ತರಲ್ಲದ ಕುಟುಂಬದವರು ಮೀಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದಾರೆ. 1847ರಿಂದ 1864 ತನಕ ಬೊಲ್ಲತ ಪರಿಸರದ ತಾರಿಪಾಡಿ, ಕಟ್ಟಪುನೀ, ಪಲ್ಲ, ನಡುಮನೆ, ಜೇರಿಂದ ಗುತ್ತು, ಬೊಲ್ಲತ ಗುತ್ತು ಮುಂತಾದೆಡೆ ಬೇಸಾಯಕ್ಕೆ ಬೇಕಾದ ಸ್ಥಳಗಳನ್ನು ಪಡೆದುಕೊಂಡರು. ಈ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಅಲ್ಲಿದ್ದ ಕ್ರೀಸ್ತರಿಗೆ ಮತ್ತು ಮಂಗಳೂರಿನ ಕರೆದುಕೊಂಡು ಬಂದ ಕ್ರೀಸ್ತರಿಗೆ ಮತ್ತಿತರಿಗೆ ವಸತಿ ಬೇಸಾಯವನ್ನು ಭಾಡಿಗೆ/ ಗೇರೆ ಮೂಲಕ ಸೀಡಿ ಇಲ್ಲಿ ಬರುತ್ತ ಉತ್ತರ್ವಿಗಳನ್ನು ಮೀಶನ್ ಪಡೆದುಕೊಂಡು ಸಭಾ ಭಂಡಾರಕ್ಕೆ ಉಪಯೋಗಿ ಕೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಅಶ್ವಿರುವ ಕುಟುಂಬಗಳು ಮೀಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದು.

ಕೃಷಿಯನ್ನು ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. ಸರಕಾರದ ಉಳುವವನೆ ಹೊಲದೊಡೆಯು/ಡಿಲ್ಕರೇಶನ್ ಕ್ರಮದಿಂದ ಹೆಚ್ಚಿನ ಅಸ್ತಿಗಳು ಅವರವರ ಪಾಲಾಗಿದೆ. ಬೊಲ್ಲದ ಬೇಸಾಯವು ದೊಡ್ಡ ಮಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಸ್ವಾಪಲಂಬನೆಗಾಗಿ ನಡೆಯುತ್ತಿತ್ತು. ಮಿಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿರುವ ಕೈಸ್ತಿ ಕುಟುಂಬಗಳು ಸೇರಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಎಲ್ಲ ಕೈಸ್ತಿ ಸಭೆಗಳಿಗೆ ಬೆಳೆಹಬ್ಬದ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಹಂಚಲಿಕ್ಕಾಗಿ ತನೆಯನ್ನು ಉಚಿತವಾಗಿ ಕೊಡುತ್ತಾರೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಕೈಸ್ತಿಸ್ತರಲ್ಲದವರು ಬೆಳೆಹಬ್ಬದ ಅಜರಣೆಯಂದು ತಾವು ಬೆಳೆದ ಫಲ ವಸ್ತುಗಳನ್ನು ಕಾಣಿಕೆಯಾಗಿ ತಂದೊಷಿಸುವ ಕ್ರಮವನ್ನು ಈಗಲೂ ಆಚರಿಸಿಕೊಂಡು ಬರುತ್ತಿದ್ದಾರೆ.

ಕುದ್ರೋಳಿ(ಬೊಕ್ಕಪಟ್ಟ)ದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆ, ದೇವಾಲಯ, ಹಂಚಿನ ಕಾಶಾರ್ನ ಇದ್ದುದರಿಂದ ನೂರಾರು ಮನೆಗಳು ತೈಸ್ತರದ್ದಿದೆ. ಕಂಡತ್ತಪಟ್ಟಿ, ಬೊಕ್ಕಪಟ್ಟಿ, ರಿವರ್ಸ್‌ಸ್ಟ್ರೀ, ಮೈಲಾರ್, ಬೋಳಾರು, ಮತದಕಣಿ, ಅಶೋಕನಗರ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಹಂಚಿನ ಕಾಶಾರ್ನಯೆಯ ನೋಕರಿಗೆ ನೀಡಿದ ವಸತಿಗಳಾಗಿವೆ. ಹೆಚ್ಚಿನ ತೈಸ್ತರು ಮಿಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದಾರೆ. ಮಂಗಳೂರಿನಲ್ಲಿರುವ ಸಭೆಗಳಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚು ವಸತಿ ಇರುವ ಪ್ರದೇಶವೆಂದರೆ ಬೊಕ್ಕಪಟ್ಟವೇ ಆಗಿದೆ. ಅಶೋಕನಗರದಲ್ಲಿರುವ ಮಿಶನ್ ಅಸ್ತಿಯು ಕೋಮನ್‌ವಲ್‌ವರ ಅಧಿನಿದಲ್ಲಿದ್ದು ತದನಂತರ ಅವರೇ ಅದನ್ನು ಅಲ್ಲಿನ ನಿವಾಸಿಗಳಿಗೆ ಮಾರಾಟ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ. ಈ ದೇವಾಲಯದ ವ್ಯಾಪ್ತಿಯ ವಸತಿ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಹಂಚಿನ ಕಾಶಾರ್ನಯೆ ಇಟ್ಟಿಗೆಯಿಂದ ನಿಮಾಣಿವಾದ ಸುಮಾರು 5-6 ಬಾವಿಗಳು ಹಂಚಿನ ಕಥೆಯನ್ನು ಹೇಳುತ್ತವೆ.

ಕಾಕ್ಕಳ ವ್ಯಾಪ್ತಿಯ ಮಾಪಾಡಿ, ಮೂಡಬಿಡ್ರೆ, ನಿಟ್ಟಿ, ಸಾಂಬಾರು, ಕೆದಿಂಜೆ, ಮುಡಾರ್, ಮೂರೂರು, ಹೆಗಾರ್ನ, ನೀರೆಬೈಲೂರು, ಬನ್ನಡ್, ಸಾಲ್‌ಮರ, ಎಲ್‌ಪಾಡಿ, ಮಣ್ಣೆ, ಕೆರ್‌ವಾಶೆ, ಬೈಲೂರು, ಪರ್ವತೆ ಮುಂತಾದ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು 600 ಎಕ್ಕಣಿಗಿಂತಲೂ ಮಿಕ್ಕೆ ಅಸ್ತಿಗಳನ್ನು ಖರೀದಿಸಿದ್ದು ಮಾತ್ರವಾಲ್ಲದೆ ಸರಕಾರದ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು, ಉರವರ ಕೊಡುಗೆ ಮೂಲಕವೂ ಅಸ್ತಿ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ. ಮಿಶನ್ ಸೇವೆಗೆ ಜನ ಬೇಕಾದುದರಿಂದ ಕೆಲವರನ್ನು ಮುಲ್ಲಿಯಿಂದಲೂ ಇನ್ನು ಕೆಲವರನ್ನು ಪಾದೂರು, ಕುತ್ಯಾರ್‌ನಿಂದಲೂ ಕರೆದುಕೊಂಡು ಬಂದರು. ಪರ್ವತೆ ದೇವಾಲಯದ ಪ್ರಾವ್ ದಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ದರಖಾಸ್ತುಗಳನ್ನು ಖರೀದಿಸಿ ತೈಸ್ತಿ ಕುಟುಂಬಗಳಿಗೆ ನಿವಾಸಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ ಅವರಿಗೆ ಕೃಷಿ, ತೋಟಗಾರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಉದ್ಯೋಗಗಳನ್ನು ಸೃಷ್ಟಿಸಿದರು. ಕಾಡುಗಳನ್ನು

ಕಡಿಸಿ ಗದ್ದಗಳನ್ನಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸಿ ಬಾವಿಗಳನ್ನು ತೋಡಿಸಿ ಕೃಷಿ, ತೋಟಗಳನ್ನು ಮಾಡಿಸಿ ಆ ವದನ್ ತೋಟದಲ್ಲಿ ಆದ ಕ್ರೈಸ್ತ ಪರಿವಾರಗಳನ್ನು ನೆಲೆಯೂರಿಸಿದರು. ಮುಡಾರು, ಸಾಣಾರು, ನಂದಳಿಕೆ, ಪರ್ವತೀ, ಅಶೂರು, ಕಾಕ್ರಳ ಹೇಣೆ, ಕೆದಿಂಜೆ, ಮೂಡಬಿದ್ರೆಯಲ್ಲಿ, ಅಚ್ಚಾರು, ಕ್ರಿಸ್ತಪತ್ರೆ ಮುಂತಾದ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ನಿವೇಶನಗಳನ್ನು ಖರೀದಿಸಿ ಸುವಾತ್ತಿಕರಿಗೆ, ಕ್ರೈಸ್ತರಿಗೆ ವಸತಿಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಲಾಯಿತು. ಕ್ರೈಸ್ತಾವಲಂಬಿಗಳಾದ ಹಲವರು ತಾವಿದ್ದ ಮನೆಮಾರು, ಚಾಲಗೇಣಿ ಭೂಮಿಗಳನ್ನು ಸಂಪೂರ್ಣ ಶ್ವಜಿಸಿ ಇದ್ದ ಕೆಲವು ಆಸ್ತಿಗಳನ್ನು ಮೈ ಸಾಲಕ್ಕೆ ವಚಾ ಮಾಡಿ ಬರಿದಾಗಿ ಬಂದ ಕ್ರೈಸ್ತ ವಿಶ್ವಾಸಿಗಳಿಗೆ, ಸಂಕಷ್ಟದ ನಿವಾರಣೆಗೆ ವ್ಯವಸಾಯವೇ ತಾರಕ ಮಂತ್ರವೆಂದು ಮನಗಂಡ ಮಿಶನರಿಗಳು ಬೇಸಾಯ ಕಸುಬಿಗೆ ಆದ್ಯತೆ ನೀಡಿ ಕುಟುಂಬಗಳ ಜೀವನಕ್ಕೆ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಕೊಟ್ಟರು.

ಮಡಿಕೇರಿಗುಡ್ಡೆ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ 1890ರಿಂದಲೇ ಕ್ರೈಸ್ತ ಸಭೆ ಮತ್ತು ಶಿಕ್ಷಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆಗಾಗಿ ನಿವೇಶನಗಳನ್ನು ಖರೀದಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಇಲ್ಲಿ ಮೊದಲು ಶಾಲೆ ಪ್ರಾರಂಭವಾದದ್ದು 1892ರಲ್ಲಿ ಈ ಸ್ಥಳವು ಮುಖ್ಯ ರಸ್ತೆಯಿಂದ ದೇವಾಲಯಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗುವಲ್ಲಿಯೆ ಇತ್ತು ಇಲ್ಲಿ ಈಗ ಖಾಸಾಗಿ ವಸತಿ ಸಮುಚ್ಚಯವಿದೆ. ದೇವಾಲಯಕ್ಕೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿಯ ಇಬ್ಬಾಗದಲ್ಲಿ, ಬಂದಾರು, ನಂತಾರು, ಮರೋಳಿ, ತಾರೆತೋಟ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಗಳಿದ್ದವು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಸಂತ ಅಗ್ನೇಸ್ ಕಾಲೇಜಿನ ಸ್ವಾತಕೋತ್ತರ ವಿಭಾಗವಿರುವ ನಿವೇಶನ ಸೇರಿ ವಿಸ್ತಾರವಾದ ನಿವೇಶನಗಳಿತ್ತು. ಅದರಲ್ಲಿ ಮನೆಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ ಕ್ರೈಸ್ತರಿಗೆ ಬಾಡಿಗೆ/ಗೇಣಿ ಮೂಲಕ ವಸತಿ ಸೌಕರ್ಯ ಕಲ್ಪಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಕಾಲಕ್ರಮೇಣ ಬಾಡಿಗೆ/ಗೇಣಿಗಿಡ್ಡ ಕ್ರೈಸ್ತರು ಮಿಶನ್ ನಿವೇಶನಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಹೆಸರಿಗೆ ಖಾತಾ ಬದಲಾವಣೆ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಇತರರಿಗೆ ಮಾರಿ ತಾವು ಬೇರೆ ಕಡೆ ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. ಮಡಿಕೇರಿಗುಡ್ಡೆ, ತಾರೆತೋಟ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಗಳಲ್ಲಿ ದುಡಿಯತ್ತಿದ್ದ ಸೌಕರ್ಯರಿಗೆ ಬಾಡಿಗೆ ಮನೆಗಳನ್ನು ನೀಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ದೇಶೀಯ ಕ್ರೈಸ್ತರ ಸುಮಾರು 20ಕ್ಕೂ ಮಿಕ್ಕಿ ಮಗ್ಗಳಿತ್ತು. ಹಳೆ ದೇವಾಲಯದಲ್ಲಿ ಹಿಂದೆ ನೇಯಿಗೆ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಉಪಕ್ರೇಂದ್ರವಿತ್ತು. ಈ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ 15 ಕುಟುಂಬಗಳವರು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದಾರೆ, ಮರೋಳಿ ಮಿಶನ್ ಕೌಂಪೌಂಡ್‌ನಲ್ಲಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ಕುಪ್ಪರೋಗಿಗಳ ವಾಸ್ತವ್ಯ ಮತ್ತು ಚಿಕಿತ್ಸಾಗಾಗಿ ಕ್ಲಿನಿಕ್ ನಿರ್ಮಿಸಿದ್ದರು. ಹಲವಾರು ವರ್ಷಗಳ ಬಳಿಕ ರೋಗಿಗಳು ಚೊಂಬಾಯಿರಿಗೆ ಸ್ಥಳಾಂತರ ಮಾಡಿದುದರಿಂದ ಈ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಕ್ರೈಸ್ತ ವಸತಿಯನ್ನಾಗಿ ಮಾಡಿದುದರಿಂದ ಅಲ್ಲಿ ಈಗಲೂ ಸುಮಾರು 32

ತ್ಯಾಸ್ತ ಕುಟುಂಬಗಳು ಆದನ್ನು ಪರಾಬೀನ ಮಾಡಿಕ್ಕೇ ಉಳಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದಾರೆ. ಅಲ್ಲಿ ಒಂದು ಪ್ರಾಥಮಿಕ ಮಂದಿರವೂ ಇದೆ. ಆ ಸಭೆಯ ವ್ಯಾಪ್ತಿಯಾದ ಬೆಂದೂರು, ಮರೋಳಿ, ಮಾಡಿಕೇರಿಗುಡ್ಡೆ, ನಂತಳೂರುಗಳಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು ತ್ಯಾಸ್ತ ಮನೆಗಳಿವೆ. ಮರೋಳಿಯ ಆಸ್ತಿ ಪರಭಾರೆಯಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಜಮ್ಮು:- 1865ರಲ್ಲಿ ಹಂಚಿನ ಕಾಶೀಫಾಸೆ. ಸಭೆ. ಶಾಲೆ ಪ್ರಾರಂಭವಾದರೂ ಹಂಚಿನ ಕಾಶೀಫಾನೆ ಕೋಮನ್‌ಪ್ಲ್ಯಾಟ್‌ಪಾಲಾಗಿದೆ. ದೇವಾಲಯದ ಪಕ್ಷದಲ್ಲಿದ್ದ ಎಲ್ಲ ಮಿಶನ್ ವಸತಿಗಳು ಮತ್ತು ಚೋಳಾರ, ಮುಳಿಂತ್ತು, ಮೊಷಣಿತ್ತು, ಅತ್ಯಾವರ ಮುಂತಾದೆಡೆ ಇರುವ ತ್ಯಾಸ್ತರ ಹೆಚ್ಚಿನ ಮನೆಗಳು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಾಗಿದ್ದು ಕೆಲವನ್ನು ಸ್ವಂತ ಮಾಡಿಕೊಂಡಿದ್ದಾರೆ, ಕೆಲವು ನಿವೇಶನಗಳು ಪರಾಬಾರೆಯಾಗಿದೆ.

ಬೈಲೂರು- ಬೈಲೂರು ಮಿಶನ್ ಕೌಂಪೌಂಡ್ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ, ಹಳೇಬೇರು, ಹುಲಿಕಲ್ಲು, ಸುಯಪನೀರು, ಮಾಡವ ಭಟ್ಟ ದರಿಯಾಸ್ತು, ಪ್ರಸಾಂಜಿದ್ದು ಎಂಬಲ್ಲಿ ಖಾಲಿ ಸ್ಥಳಗಳನ್ನು ವಿರೀದಿಸು ಗಡ್ಡಗಳಕ್ಕಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸಿ ಘಟ್ಟದ ತೋಟಗಳಿಗೆ ಹೋಗಿ ಮಲೇರಿಯ ಮುಂತಾದ ಸಾಂಕ್ರಾಮಿಕ ತೋಗಗಳಿಗೆ ಬಲಿಯಾಗದಂತೆ 8-9 ತ್ಯಾಸ್ತ ಸಂಸಾರಗಳನ್ನು ಇಲ್ಲಿರಿಸಿ ಕೈಗೆ ಕಾರ್ಯಕ್ರಾಗಿ ಅವರೆಲ್ಲಿಗೆ ವಸತಿ ಕಲ್ಪಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಗುಡ್ಡಗಳನ್ನು ಕಡಿದು ಕೃತಿಗೆ ಯೋಗ್ಯ ಭಾಮಿಯನ್ನಾಗಿಸಿದರು. ನೀರಾವರಿ ಬೆಳೆ ಬೆಳೆಯುವ ಸ್ಥಳಗಳನ್ನು ಗುರುತಿಸಿ ಹೇಸಾಯ ಮಾಡುವ ಕ್ರಮಗಳನ್ನು ಜಾರಿಗೆ ತಂದರು. ಇದರಿಂದ ತ್ಯಾಸ್ತರಿಗೆ ಯಾಗೂ ಪರಿಸರದ ಜನರಿಗೆ ಉದ್ಯೋಗವೂ ದೊರಕಿದಂತಾಯಿತು. 1912ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಘಟನೆಯೊಂದು ಕೈಷಿಜ್ಜೀತುದಲ್ಲಿ ಮಿಶನರಿಗಳಿಗಿದ್ದ ಆಸ್ತಿಯನ್ನು ತಿಳಿಸುತ್ತದೆ. ಬೈಲೂರು ಹಳೇನೀರೆಂಬ ಒಕ್ಕಲ್ಲಿ ಸರಿಯಾದ ಒಕ್ಕಲು ಶಿಗದಿಂದ ಈ ವರ್ಷ ಮಿಶನಸರಿಯೇ ಮುಂದೆ ನಿಂತು ಸಾಗುವಳಿ ಮಾಡುವ ಪರಿಸ್ಥಿತಿ ಬಂದುವಾಗಿ ಇತ್ತಲೇಕ್ಕೆ ಇಂತೆ ಇತ್ತು. ಆದರೆ ಮಳೆ ಭಾರದೇ ಹಾಗೇ ಇತ್ತು. ಇದನ್ನು ಪ್ರಾತಿ ಪಾತ್ರಿ ಧಾರಾಕಾರವಾಗಿ ಮಳೆ ಸುರಿಯಲಾರಂಭಿಸಿತು. ಪರೋಕ್ಷ ವಿಳಾಲೀಂತಲ್ಲಿ ದುಳಿಗಿಂದ್ದ ರವೆ. ಫಿತರ್‌ರವರು ಮಧ್ಯರಾತ್ರಿಯಲ್ಲಿಯೇ ಕುದುರೆಗಾಗಿಯೇಲು || ಮೃಷಿ ಪ್ರಯಾರೇಶಿ ಉಳುವದರನ್ನು ಎಬ್ಬಿಸಿ ಕರಕೊಂಡು ಹೋಗಿ ಗಡ್ಡ ಲುಕ್ಕಿ ಬೀಜ ಇಡ್ಡಿ ನೇಳಗಾಗುವುದರೂಳಿಗೆ ಬಂಗಲೆಗೆ ವಾಪಾಸು ಬಂದು ಮೂರಿದರಂತೆ. ಬೆಳಿಗೆ ಎದ್ದು ಹೇಳಿದಾಗಲೇ ಪರೋಕ್ಷ ಯವರಿಗೆ ಸುದ್ದಿ ಶ್ರೀ ರಾಮಾ ಇಂದ್ರ ಕೃತಿ ಇಂದ್ರಾ ಮಾಡಿ ನೇಂಬಿದ ಮಿಶನರಿಯವರ ಕಾರ್ಯವನ್ನು ಸೇರಿಸಿ ಉರಬಿಸಿಕೊಂಡಿರಂತೆ.

ಮೂಡಬಿಡ್— 1926— ಮೂಡಬಿಡ್ಯಲ್ಲಿ ಕೆಸರೀಸ್ ಮತನಾಂದ ಬಾಸೆಲ್ ಮತನ್ ಘಾರ್ಮ್ ಸಾಫ್ಪನೆ. ಉಡುಪಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ತ್ರೈಸ್ಟ್‌ನ್ ಯೈಸ್‌ನ್‌ಲ್ಲಿನ ಪ್ರಥಮ ಉಪಾಧ್ಯಾಯರಾಗಿದ್ದ ಶ್ರೀ ವಂಕಚೇತ ಪ್ರಭುಗಳ ಕುಟುಂಬದವರಿಂದ ರೂ. 275ಕ್ಕೆ ಈ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಲಿರೀದಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ರವೆ. ಭಿತ್ರೋರವರ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ನೂರಾರು ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಪಡುವಾನಾರ್ಡಿನ ಬನ್ನಡ್‌ದಲ್ಲಿ ಲಿರೀದಿಗೆ ಅಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮತನ್ ಘಾರ್ಮ್ ನಿಮಿಷಲಾಯಿತು. 1927ರಲ್ಲಿ ಶ್ರೀ ಎಲಿಯಂ ಸೋನ್ಸ್ (ಎಗ್ರಿಕಲ್ಟರ್ ಡೆಮೊಸ್ಟ್ರೇಟರ್)ರವರ ಸಹಕಾರಮೊಂಡಿಗೆ ಬರಡಾಗಿದ್ದ ಬನ್ನಡ್ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಕೃಷ್ಣ ಪ್ರಥಾನ ಕ್ಷೇತ್ರವನ್ನಾಗಿ ಮಾಡಲಾಯಿತ್ತು. ಶಾಪಿರ ತೆಂಗಿನ ಮರಗಳನ್ನು ನೆಡಲಾಯಿತು. ನೀರಾವರಿ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯನ್ನು ಕಲ್ಪಿಸಲಾಯಿತು. ಶ್ರೀ ಹೆಚ್‌ಲೋ ಬಂಗೇರರವರನ್ನು ಉಸ್ತುವಾರಿಗೆ ನೇಮಿಸಲಾಯಿತು. 1928ರ ನಂತರ ಶ್ರೀ ಎ.ಜಿ. ಸೋನ್ಸ್‌ರು ನೇಮಕಗೊಂಡರು. ಇವರು ಪಾಂಗಾಳ ಸುಷ್ಟ್ಯ ಮೂಲಾದ ಉಚ್ಚಲದಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಕೃಷ್ಣ/ ನಸರ್‌ಪ ಒಿನ್ಸೆಲ್ ಕುಟುಂಬದ ಸರಬರು. ಇವರನ್ನು ತರಬೇತಿಗಾಗಿ ಮಾಡ್‌ಸ್‌ಗೆ ಕಳುಹಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಅವರು ಏಡ್‌ಫ್ಲ್ಯಾಸ್ ಪಡುವ ವಾಪಾಸಾದ ನಂತರ ಬಾಸೆಲ್ ಮತನ್ ಘಾರ್ಮ್‌ನ್ನು ಉನ್ನತ ಮಟ್ಟಕೇಲಿಸಲು ಪ್ರಯತ್ನಿಸಲಾಯಿತು. ಘಾರ್ಮ್‌ನೊಳಗೆ ಕ್ರೈಸ್ತರ ಮನೆಗಳಿಂದ್ದು ಕ್ರೈಸ್ತ ಗಾಯನ ಹಾಡಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಮಾಡುವಾಗ ಭೂತ. ಪಿಶಾಚಿ ಮುಂತಾದವುಗಳು ಮಾಯವಾಯಿತು, ಹಗಲಿನಲ್ಲಿಯೂ ಈ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ ಯಾರೂ ಸುಳಿಯತ್ತಿರಲ್ಲಿ ಒಂಬ ವರದಿಗಳು ಸಿಗುತ್ತವೆ. 1928ರಲ್ಲಿ ರವೆ. ಭಿತ್ರೋರವರದ್ದಾಗ ಮೂಡಬಿಡ್ ಕೌಟಿ ಅರಸರ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿದ್ದ ಬೋಬಿ ಜನಾಂಗದವರ ಮಾರಿಗುಡಿ ಸ್ಥಳಾಂತರವಾದಾಗ ಅದನ್ನು ಬಿಂಬಿಸಿ ಅದರಲ್ಲಿದ್ದ ಬೋಬಿಗೆ ಕಂಬ ಮತ್ತು ಮರ ಮತ್ತುಗಳನ್ನು ಬಾಸೆಲ್ ಮತನ್ ಘಾರ್ಮ್‌ಗೆ ತಂದು ಘಾರ್ಮ್ ಕಟ್ಟಿದ ನಿಮಾರ್ಣಕ್ಕೆ ಬಳಸಿಕೊಳ್ಳಲಾಯಿತಂತೆ. 1950ರ ನಂತರ ಈ ಘಾರ್ಮ್‌ನ್ನು ಶ್ರೀಯುತ ಸೋನ್ಸ್‌ರೇ ನೋಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಿದ್ದ ಪ್ರಸ್ತುತ ಇದು ಸೋನ್ಸ್ ಘಾರ್ಮ್ ಹೆಸರಿನೊಂದಿಗೆ ಅವರ ಕುಟುಂಬದವರಿಂದ ನಡೆಸಲ್ಪಡುತ್ತಿದೆ.

1934ರಲ್ಲಿ ಕ್ರೈಸ್ತ ಪತ್ರಿಕೆಯೊಂದರಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಘಾರ್ಮ್ ಒಗ್ಗೆ ವರದಿಯಾದದ್ದು ಒಿಗೆ. ಮೂಡಬಿಡ್ ಕೃಷ್ಣಕ್ಕೇತ್ವವನ್ನು 1926ಲ್ಲಿ ತರದರೂ ಆದರ ನೀಡು ಕುಟುಂಬ ಖ್ಯಾತಿಯಾದ ಪಾರಾಖ್ಯಾಯಾಗಿ ನ್ಯಾಯದ್ವಾರೆ ಮತ್ತು ವಿಜ್ಞಾನದ್ವಾರೆ ನೀಡಿದ್ದ ಸುಮಾರು 200 ತಂಗಿನ ಸಸಿಗಳನ್ನು ನೆಡಲಾಯಿತು. ಬಾಸೆಲ್ ಮತನ್ 1928ನೆಂದು

ಇಸವಿಯಿಂದ ವ್ಯವಸಾಯ ತರಬೇತು ಹೊಂದಿದ ಮೇಲ್ಪಿಚಾರಕರೊಬ್ಬರನ್ನು ನೇಮಿಸಿದರು. ಅಂದಿನಿಂದ ಈ ಕೃಷಿ ಕ್ಷೇತ್ರವು ಹಣದ ಲಾಭವನ್ನು ಮಾಡಬೇಕೆಂಬ ಒಂದೇ ದೃಷ್ಟಿಯನ್ನು ಇಟ್ಟ ಕ್ರೀಸ್ಟಿಗೂ ಇತರರಿಗೂ ವ್ಯವಸಾಯದ ಶಿಕ್ಷಣವನ್ನು ಕೊಡಬೇಕೆಂಬ ನಿರ್ಣಯವನ್ನು ಮಾಡಿಕೊಂಡಿತು. ಏವಿಧ ಪ್ರೇರುಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸುವುದೂ ವ್ಯವಸಾಯದ ಶಿಕ್ಷಣವನ್ನು ಕೊಡುವುದೂ, ಬಡಕ್ಕೇಸ್ಟರಿಗೆ ಕೆಲಸ ಕೊಟ್ಟಿ ಅವರಿಗೂಂದು ಆಶ್ರಯವಾಗುವುದು ಅದರ ಗುರಿ. ಕ್ರೀಸ್ಟನಿಗೆ ಬಾಯಿಂದಲ್ಲ ಕಾರ್ಯರೂಪಕವಾಗಿ ಸಾಕ್ಷಿಕೊಡುವುದು. 1929ನೇ ಇಸವಿ ಅಂತ್ಯದ ತನಕ ಈ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಆಡಳಿತವನ್ನು ಮಂಗಳಾರು ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಬುಕ್ ದಿಪೋವಿನವರು ನೋಡಿಕೊಂಡಿದ್ದು 1930ನೇ ಇಸವಿಯ ಆರಂಭದಲ್ಲಿ ಮಿಶನಿಗೆ ಅದನ್ನು ಕೃವರ್ತಿಸಿದರು. ಆ ವರುಷದ ಆರಂಭದಲ್ಲೇ ಒಂದು ಕೃಷಿ ಶಾಲೆಯನ್ನು ತೆರೆಯಲಾಯಿತು. ಪ್ರತಿ ಎರಡುವರೆ ವರುಷಗಳಗೊಮ್ಮೆ ನಾಲ್ಕು ಕ್ರೀಸ್ಟ ಮಕ್ಕಳನ್ನು ಈ ಶಾಲೆಗೆ ಸೇರಿಸಿ ಅವರನ್ನು ಕೃಷಿಯಲ್ಲಿ ಸ್ಥಳೀಯಟಿಗೆ ದೇವರ ವಾಕ್ಯದಲ್ಲಿಯೂ ತರಬೇತು ಮಾಡಲಾಗುವುದು. (ಕನಾಟಕ ಕ್ರೀಸ್ಟ ಬಂಧು ಅಕ್ಷೋಬರ್ 1934)

ಪರ್ವತೀ – 1939ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ 2ನೇ ಮಹಾಯಾಧ್ಯದ ಬಳಿಕ ಮಿಶನರಿಗಳು ಜರ್ಮನಿಗೆ ಹಿಂತಿರುಗಿದಾಗ ಪರ್ವತೀ ಬಂಗ್ಲೆ ಜನ ವಸತಿಯಿಲ್ಲದ ಬೀಡಾಯಿತು. 1950ರಲ್ಲಿ ಮುಲ್ಕಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಸಿಸ್ಪರ್ ಹನ್ನೆ ಎಶಿಮನಾರವರು ಇಲ್ಲಿಗಾಗಮಿಸಿದ ಬಳಿಕ ಇಲ್ಲಿ ವೃಧರಿಗೆ ಆಶ್ರಮ ನಡೆಸುವುದೆಂದು ತೀವ್ರಾನಿಸಲಾಯಿತು. ದಟ್ಟ ಕಾಡನ್ನು ಕಡಿದು ಹೊಲವನ್ನಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸಲಾಯಿತು. ಬಾವಿ, ಮದಗಗಳನ್ನು ತೋಡಿಸಿ ನೀರಾವರಿ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಕಲ್ಪಿಸಲಾಯಿತು. ಗುಡ್ಡ ಪ್ರದೇಶದಿಂದ ಹರಿಯುವ ನೀರಿನಲ್ಲಿ ಬರುವ ಸಾರಾಂಶಗಳನ್ನು ಕಣಿವೆಗಳನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ ಕಾಪಿಡುವುದು, ಬಾವಿಗೆ ನೀರಿನ ಒಸರು ಬರುವಂತೆ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡಿರುವುದನ್ನು ಗಮನಿಸಿದರೆ ಇಂದಿಗೂ ಆಷ್ಟುಯವಾಗುತ್ತದೆ. ನೀರಾವರಿ ಪ್ರದೇಶಗಳನ್ನು ಗುರುತಿಸಿ ಪಡಕೊಳ್ಳುವುದು, ಕುರುಚಲು ಕಾಡಾದರೆ ಅದನ್ನು ಕೃಷಿಗೆ ಯೋಗ್ಯ ಗದ್ದೆಗಳನ್ನಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸುವುದು ಅಂದಿನ ಕಾರ್ಯವೈಕರಿಯಾಗಿತ್ತು. ಕಾರ್ತಿಕ ಮತ್ತು ಸುಗ್ರೀ ಬೆಳೆಗಳನ್ನು, ದಾಸ್ಯ, ತರಕಾರಿ, ಫಲವಸ್ತುಗಳನ್ನು ಬೆಳೆದು ಸ್ವಾವಲಂಬನೆಯತ್ತ ಹೆಚ್ಚಿಯನ್ನಿಡಲಾರಂಭಿಸಿತು. ಮಿಶನರಿಗಳ ಕೃಷಿ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಸಾಧನೆಯ ಕುರುಹುಗಳು ಕಾರ್ಕಾಳ ವ್ಯಾಪ್ತಿಯಿಡೀ, ಬೃಲೂರು ಮಿಶನ್ ಅಸ್ತಿ, ಮೂಡಬಿದ್ರೆ ಘಾಮ್ರ್, ಪಡುಮಾನಾಂಡ್ ಅಸ್ತಿ ಹಾಗೂ ಕಾರ್ಕಾಳ ಬೆಧಾನ್ಯ ದೇವಾಲಯವಿರುವ ಪರ್ವತೀ ಗುಡ್ಡೆಯಲ್ಲಿರುವ ಕ್ರೀಸ್ಟ ಸೇವಕೀ ಆಶ್ರಮದ ಗದ್ದೆ ಹಾಗೂ ತೋಟಗಳಿಗೆ ನೀರುಕೊಳ್ಳಲು ಮಾಡಿದ ಸುಮಾರು 10

ಬಾವಿಗಳು ಸಾಕ್ಷಿಯಾಗಿವೆ.

ಮುಲ್ತಿ— ಮುಲ್ತಿ ಪರಿಸರದಲ್ಲಿ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ನಡುಂಗೋಡು- 7, ಮುಂಡೂರು-34, ಬಪ್ಪನಾಡು, 25, ಅತಿಕಾರಿಬೆಟ್ಟು-9, ಕಾನಾಡು-35, ಚಿತ್ರಾಪು- 0.27 ಎಕ್ಕೆಗಳಪ್ಪು ಭೂಮಿಯ ಮಾಲಕತ್ತೆ ಹೊಂದಿತ್ತು. ಭೂಮಿಯಲ್ಲಿ ಬರುವ ಉತ್ತರೀಗಳನ್ನು ಸಭೆಯ ಏಳಿಗಾಗಿ ಉಪಯೋಗಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಹಿರಿಯರು ಹೇಳುವಂತೆ ಆಶ್ರಮದಲ್ಲಿಯೇ 18 ಮುಡಿ ಬೀಜದ ಗದ್ದೆಗಳನ್ನು ಬೇಸಾಯ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. 3 ಬೆಳೆ ವ್ಯವಸಾಯ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದದಲ್ಲದೆ, ಬತ್ತ, ಮೊಸ. ಗುಳ್ಳ, ದಾಸ್ಯ, ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಗೋರಿ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಬೆಳೆಯುವ ಮುಳಿ ಹುಲ್ಲನ್ನು ಸ್ಥಳೀಕರಿಗೆ ಅಥವಾ ಅನಾಥಶಾಲೆಗೆ ಏಲಂ ಮೂಲಕ ಕೊಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಮರ ಮಟ್ಟಗಳನ್ನು ಕಡಿದರೆ ಶಾಲೆ, ದೇವಾಲಯ, ಆಶ್ರಮ ಮುಂತಾದ ಕಡೆಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಮರವನ್ನು ಯಾವ ರೀತಿ ಉಪಯೋಗಿಸುತ್ತಿದ್ದರು ಎನ್ನುವುದಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷಿಯಾಗಿ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ವರದಿ ಮಾಡಲಾಗಿದೆ.

"ದೂರೆ ಕಟ್ಟಾದ್ ದೀಯಿ 14 ಕೋಲು ಉದ್ದದ ಪಾಲೆದ ಮರೊನು 12 ರುಪಾಯಿಗ್ ದತ್ತೊನ್ನು ಬಡವರೆ ಫಂಡ್ ಲೆಕ್ಕೊಡು ಉಂದೆನ್ ಪುಣತ್ತ ಪಟ್ಟಿಗೆ ಮಳ್ಳು ಪಲಯಿ ಆಪಿಲೆಕ್ಕೆ ತಿಗ್ತಾದ್ ಸಾಲೆದ ಅಟ್ಟೊಡು ಪಾಡೊಡು. ಕೇಳಿನಗಲೆಗ್ ನಗದಿಯಾದ್ ಮಾದ್ರಾ ಏತ ಪಣವುನು ಬಡವರೆ ನಿಧಿಕ್ಕೆ ಪಾಡೊಡು." "ಕೊಡೆತ್ತೊರುಡುಪ್ಪು ಬಡವರೆ ಫಂಡ್ದ ಆಸ್ತಿದ್ದ್ ತಕ್ಕೆ ಆದಾಯ ಬರಂದೆ ನಷ್ಟು ಆಮಂಡು ಅಂದ್ರಾದ್ ತೋಜುನೆಡ್ದ್ ಅವನ್ ಮಾರ್ಂಡ ಆವು ಇನ್ನು ಸೂಚನೆದ ಮಿತ್ತೆ ಆಲೋಚನೆ ಮಳ್ಳಾದ್ ಒಂಜಿ ಸಾವಿರ ರೂಪಾಯಿದ್ದ್ ಮಿತ್ತೆ ಕ್ರಯ ಏಕ್ ಬಹುಂಂಡ ಮಾತ್ರ ಮಾರ್ಲೊಲಿ ಇಜ್ಜಿಡ ಬೊಣ್ಣಿ ಅಂದ್ರಾದ್ ನಿಣಾಯ ಅಂಡ್" (1914)

"ಮುಂಡೇರ್ ದ ಕಾಡ್ರಾದ್ ಮೂಜಿ ನಾಲ್ ಮುಡಿ ಕಂಡ ಮಳ್ಳಿರೆ ಮೊಲುರುದವು ಒಂಜಿ ಜಾಗ ಉಂಡು ಸತ್ಯಮಿತ್ತೆ(ಹೆಸರು ಬಡಲಿಸಿದೆ) ಇನ್ನಾನಾಯಗ್ ದಿನ ಮೊವಂದೆ ಆಯೆ ಗಟ್ಟಿದ ಮಿತ್ತೊಲಾ ಬೇತೆ ಉಂಡುಗುಲಾ ಮೋದು ಉಪ್ಪೊಡು ಅಂದ್ರಾದ್ ಪಣ್ಣಾಗ ಆಯನ್ ಮುಂಡೇರ್ ದ್ ಒಕ್ಕೆಲ್ ಬರಿಪರೆ ಯೆನಡ್ ಆ ಕಂಡ ಮಳ್ಳು ಆಲೋಚನೆ ಮುಟ್ಟಂಡು. ಅಪಗನೇ ಬುನ್ನೆ ಧೂರೆಕ್ ಬರೆದ್ ಕೇಣಾನಗ ಆರ್-ನಿಗುಳಿ ಫಂಡ್ ಎಕ್ಕೊಂಟ್ರಾದ್ ಪಣವು ಉಂಡುಡ ಮಳ್ಳುಲೆ ಪಂಡರ್. ಈಯ್ಯೊಡು ಸುಮಾರ್ ಒಂಜೇ ಕಾಲ್ ಮುಡಿ ಮಾತ್ರ ಆಪಿಲೆಕ್ಕೆ ಮಳ್ಳೊಡು ಅಂದ್ರಾ ನೆನಕೆ. ಬೊಕ್ಕೆ ಏಕ್ ಬೋಡಾಯಿ ಲಿಚ್ ಆ ಜಾಗೆದುಪ್ಪು ಮರನ್ ಕಡ್ತೊದ್ ಮಾರಂಡ ಮುಟ್ಟು ಇನ್ನು ಧ್ಯೇಯ ಉಂಡು." ನೆಕ್ಕೆ ಹಿರಿಯಾಕುಳೆ ಒಪ್ಪಿಗೆ ತಿಕ್ಕುಂಡು"

“ಒಕ್ಕುಲ್ಲಾಡ್ ಕುಲ್ಲಿನಾಯ ಬುಡೊಡಾಂಡ ಆತ್ ಹೊರ್ಲ್ ಈತ್ ಕೊರ್ಲ್ ಪಂಡ್ ಒಂದ ಸಭಾ ಪಂಡ್ ದ್ವ್ಯಾ ಬಲ್ಲು ಕೊರ್ನಿಸ್. ಇಕಾಡ್ ಚಚೋ ಪಂಡ್ ದುಪ್ಪು ರಟ್ಟ್ ಒಕ್ಕುಲ್ಲಾ ದಕುಲು ಇತ್ತೆ ಮಲ್ಲಿ ಕೃಷ್ಣಿಗ್ ನಾಲ್ ಜನ ಗ್ರಹಸ್ಥರ್ ಪಂಡಿ ಬಿಲೆನ್ ಇತ್ತೇನೇ ಕೊದುರ್ ತೀರಿಸಾದ್ ಜಾಗ್ ಲೆನ್ ನಮ ಸ್ವಾದೀನ ಮಳ್ಳೊಣಿಧ್, ಆಕುಳು ಬೇತೆ ಹಾಲಗೇಣ್ ಒಕ್ಕುಲ್ಲಾಳ್ ಲೆಕ್ಕನೇ ಕ್ರಮೊಟಿ ಗೇಣಿ ಚಿಂಟ್ ಬರ್ದ್ ಕೊರ್ಫಿಲ್ ಕ್ಕನೇ ಮಳ್ಳುನವ್ ಮಾತೆದ್ವ್ಯಾ ಎಡ್ಲಾ ಕ್ರಮಲಾ ಇತ್ತಿ ಉಪಾಯ ಅಂದ್ರಾಡ್ ಯೆಂಕುಳಿಗ್ ತ್ರೋಜಾಂಡ್. ದೇವಾಲಯದ ಬೇಲೆದ ಪಣವುಗಾದ್ ಪಡ್ಡುಂಬಿತ್ತ್ಲಾ ಜಾಗೆನ್ ಬುನ್ನ್ ಮೊರೆ ಮದರ್ಗ್ 10 ವರ್ಷೋಗು ಅಡವ್ ಪಾಡ್ ರೂಪಾಯಿ 800/- ಸಾಲ ದೆತೊಂಡಿನವ್. ಮುಂಡೇರ್ ದ 15 ಎಕ್ಕೆ ಜಾಗೆಟ್ತಿ ಕಾಡನ್ ಎಕ್ಕೆಗ್ 60 ರೂಪಾಯಿ ಲೆಕ್ಕೊಡು ಮಾರ್ದಾ ಇತ ಕಾಸನ್ ಮಲ್ಲಿ ದೇವಾಲಯ ದುರಸ್ತಿಗ್ ಲಿಬಿಂ ಮಲ್ಲಿನವ್. ದೇವಾಲಯದ ಬಿತ್ತ್ಲಾಡ್ ಇತ್ತಿ ಮಲ್ಲ ಪಾಲೆದ ಮರೊನು ಕಟ್ಟಿದ್ ಅವೆನ್ ಪಲಯಿ ಮಲ್ಲಾಡ್ ಪಲಯಿಲೆನ್ ಅಟ್ಟೊಡು ಪಾಡ್ ದೀರ್ ಸಭೆಟ್ ಏರಾಂಡಲಾ ಸ್ವೀತೆಡ್ ಪೆಟ್ಟಿಗ್ ಮಲ್ಲರೆ ಕಮ್ಮಿ ಕ್ರಯೊಕ್ಕು ಮಾರೊಡು. (ಸಭಾ ವರದಿಗಳು 1912)

ಸಂಕಲಕರಿಯದಲ್ಲಿ ಮತನರಿಗಳು ತಾಣ್ಯ ಸ್ಥಾಪಿಸಲೆಂದು ಖರೀದಿಸಿದ 34 ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳದ ಹೆಚ್ಚಿನ ಭಾಗ ಗಿಡ ಮರಗಳು ಬೆಳೆದ ಸ್ಥಳವಾಗಿ ಕಾಡಿನಂತಿತ್ತು. ಈ ಪ್ರದೇಶದಲ್ಲಿ ೧೦೦ ಶಾಲೆ ಮತ್ತು ಆರಾಧನೆಗೆ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇದ್ದರೂ ಇದು ಸಭೆಯಾಗಿ ಬೆಳೆಯುವ ಲಕ್ಷಣವಿಲ್ಲದ್ದರಿಂದ ಈ ಸ್ಥಳವನ್ನು ಸಭಾಭಂದಾರದ ಉತ್ತತ್ವ ಹೆಚ್ಚಿಸಲು ಉಪಯೋಗಿಸುವಂತೆ ಬದಲಾಯಿಸಲಾಯಿತು. ಇದರ ಬಗ್ಗೆ ಮೊತ್ತ ವರದಿಯಲ್ಲಿ 1912ರಲ್ಲಿ ಹೀಗೆ ವರದಿ ಮಾಡಲಾಗಿದೆ. ಕಾಡನ್ನು ಗಡ್ಡೆಯನ್ನಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸಿದ ನಂತರ ಇಲ್ಲಿನ ಬೇಸಾಯದಿಂದ ಉತ್ತತ್ವ ಬರುತ್ತಿತ್ತು. ಕ್ರಮೇಣ ಇಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಿರುವವರಿಗೆ ಇದರ ಉಸ್ತುವಾರಿ ವಹಿಸಲಾಯಿತು. ಇದರಿಂದ ಉತ್ತತ್ವ ಕುಂಠಿತಗೊಂಡಿತು. ನಂತರದ ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ಹತ್ತು ಹನ್ನರಡು ಎಕ್ಕೆಯ ವ್ಯವಸಾಯ ಭೂಮಿಯು ಮೊತ್ತ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಉಳುವವರ ಪಾಲಾಯಿತು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಈ ಬೇಸಾಯ ಸ್ಥಳವು ಒಬ್ಬ ಕ್ಕೆನ್ನು ಕುಟುಂಬದಲ್ಲಿಯೂ ಮತ್ತೊಂದು ರೋಮನ್ ಕೆತ್ತೋಲಿಕ ಕುಟುಂಬದಲ್ಲಿಯೂ ಇದ್ದು ಅವರ ಸ್ವಂತ ಆಸ್ತಿಯಾಗಿ ಅದರಲ್ಲಿ ಬೇಸಾಯ ಈಗಲೂ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. ಸುಮಾರು 1945 ರಲ್ಲಿ ಸಂಕಲಕರಿಯದಲ್ಲಿದ್ದ ಶಾಲೆ. ದೂರೆ ಬಂದ್ರೆ ಇದ್ದ ಸ್ಥಳವಾದ ಸುಮಾರು 1.37 ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳವು ಶಾಲೆಯಲ್ಲಿ ನಿರ್ವಾಹಿಸಿರು ಮುರಂಡುರು ದೂಡಮನೆ ವೆಂಕಣ ಶೆಟ್ಟಿಯವರ

ಪಾಲಾಯಿತು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಈ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಅವರ ಮನೆಯೂ ಶುಂದರ ಶಾಲೆಯೂ ಇದೆ. (ಶಾಲೆ ನಡೆಸಲು ನಮ್ಮ ತಂದೆಯವರಿಗೆ ಮಿಶನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಕೊಟ್ಟಿತು. ಅಲ್ಲದೆ ಅದರೊಂದಿಗಿದ್ದ ಈ ಸ್ಥಳವೂ ಡಿಕ್ಕರೇಶನ್ ಮೂಲಕ ನಮ್ಮ ಹೆಸರಿಗೆ ಆಗಿದೆ. ಇಲ್ಲಿ ದೊರೆಗಳು, ಶಿಕ್ಷಕರು ಇದ್ದ ದೊಡ್ಡ ಮನೆಯೊಂದಿತ್ತು ಮಣಿನ ಗೋಡೆಯನ್ನು ಹೊಂದಿದ್ದ ಈ ಮನೆಗೆ ಬಂಗ್ಲೆ ಎಂಬ ಹೆಸರಿತ್ತು ಇದರಲ್ಲಿ ದೊರೆ ಕೋಣೆ ಒಂದಿತ್ತು. ದೊರೆಗಳು, ಉಪದೇಶಿಗಳು, ಶಿಕ್ಷಕರು ಸಂಕಲಕರಿಯಕ್ಕೆ ಬಂದಾಗ ವಾಸ ಮಾಡಿದ್ದ ಮನೆ ಇದು ಎಂದು ಓ. ವೆಂಕಟ್ ಶೆಟ್ಟಿಯವರ ಮಗ ಶ್ರೀ ಹೇಮನಾಥ ಶೆಟ್ಟಿಯವರು ನೆನಸಿಕೊಳ್ಳಿತಾರೆ) ಇತ್ತೀಚೆಗೆ ನಾದುರಸ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಶಾಲೆಯ ಹಿಂಬದಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಬಂಗ್ಲೆಯನ್ನು ಕೆಡವಿ ತಾರಸೀ ಮನೆಯನ್ನು ಪಕ್ಕದಲ್ಲಿ ನಿರ್ಮಿಸಿಕೊಂಡಿದ್ದಾರೆ. ಇದರ ಪಕ್ಕದಲ್ಲಿಯೇ ಸ್ವಾಧಾನ ಸ್ಥಳವೆಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಡುವ ಸ್ಥಳವಿದೆ.

ಸಂಕಲಕರಿಯದಲ್ಲಿ ಈ ಹಿಂದೆ ಮಾಡಿದ್ದ ಬೇಸಾಯದ ಉತ್ತರ್ವತ್ವ ಕೈಬಿಣಿ ಹೊದರದರಿಂದ 1964ರಲ್ಲಿ ರವೆ. ಇ.ಪಿ. ಫೆನಾರಂಡಿಸ್‌ರವರ ನಾಯಕತ್ವದಲ್ಲಿ ಮತ್ತೊಮ್ಮೆ ಉಳಿದ ಕಾಡನ್ನು ಅಂಶಿಕವಾಗಿ ಗಡ್ಡೆಯಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸುವ ಕಾರ್ಯ ಪ್ರಾರಂಭವಾಯಿತು. ಮೊದಲಿಗೆ ಸುಮಾರು 15 ಅಡಿ ಸುತ್ತಳತೆಯ ದೊಡ್ಡ ಬಾವಿಯೊಂದನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ ಉಸ್ತುವಾರಿ ಸೋಡಿಕೊಳ್ಳಿವರಿಗಾಗಿ ಒಂದು ಮನೆಯನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಲಾಯಿತು. ಬೈಲೂರಿನಿಂದ ಒಂದು ಕುಟುಂಬ ಮುಡಾರಿನಿಂದ ಒಂದು ಕುಟುಂಬವನ್ನು ಕರಕೆಂಂಡು ಒಂದು ಇಲ್ಲಿ ಇವರಿಗೆ ಉಳಿಕೊಳ್ಳಲು ಪ್ರತ್ಯೇಕ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಕಲ್ಪಿಸಿಲಾಯಿತು. ಸುಮಾರು 10 ಮುದಿ ಬೀಜ ಬಿತ್ತುವ ಗಡ್ಡೆಯನ್ನು ಮಾಡಲಾಯಿತು. ಹಟ್ಟಿ ಗೊಬ್ಬಿರಕ್ಕಾಗಿ ಜಾನುವಾರು, ಉಳಿವ ಕೋಣಗಳನ್ನು ಸಾಕಲು ಆರಂಭಿಸಿ ವ್ಯವಸಾಯ ಭರದಿಂದ ಸಾಗಿತು. ಕಾರ್ತಿಕ, ಸುಗ್ರಿ, ಇಡೆ ಕೊಳಕೆ. ಕೊಳಕೆ ಹೀಗೆ ನಾಲ್ಕು ಬೆಳೆ ತೆಗೆಯಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಬತ್ತ, ಉದ್ದು, ಹುರುಳಿಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸುತ್ತಿದ್ದರೆ ಇಡೆ ಬೆಳೆಯಾಗಿ ಸೋತೆ. ಶುಂತಿ, ಮೇಳಿಸು ಮುಂಡಾದವುಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಅಲ್ಲದೆ ಇಲ್ಲಿ ಕಬ್ಬಿ ಬೆಳೆದು ಗಾಣ ತರಿಸಿ ಇಲ್ಲಿಯೇ ಬೆಳೆ ತಯಾರಿಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಇಲ್ಲಿನ ಉತ್ತರ್ವತ್ವ ಎಷ್ಟುತ್ತೆಂದು ಅಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು 30 ರಕ್ಷಣೆಗಳಿಂದ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ್ದು ಅಲ್ಲಿಯೇ ಪಾಸಿಸುತ್ತಿದುವ ಶ್ರೀಮತಿ ಗುಲಾಜಿ ಅಮೃತ್ಸು ರವರಿಲ್ಲಿ ಕೇಳಿದಾಗ "ಪತ್ರಾಂದ್ ಪನ್ನಿನಿ ಮೂಲು ಬುಳೆಯಿನ ಬುಳೆನ್ ಗಾಡಿ ಗಾಡಿ ಅನಾಥ ಕಾಲೀಗ್ ಕೊನ್ಮೇಪ್ರಾಂದಿತ್ತರ್" ಎನ್ನುತ್ತಾರೆ.

ಆಕ್ರಾಶ ಬ್ರಹ್ಮನ ಸುಮಾರು 20 ಏಕ್ರೇ ಗಡ್ಡೆ ಕಳೆದೆತದು ಪರ್ವತಗಳಿಂದ ಯೋಜಾಯ ಮಾರ್ಪಾತ್ರಿಕ್. ಈ ಸುಮಾರು ಸಾಕುವ ಹಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಬೃಷಣೆಯಲ್ಲಿ ಅರ್ಕಾಂತ

ಕುಡಿಯುವ 6 ಹೊಂಡಗಳು ಮಾತ್ರ ಕಾಣುತ್ತವೆ. ಬತ್ತ ಕುಟುಂಬ ಕೋಟೆಯಲ್ಲಿ ಬತ್ತ ಕುಟುಂಬ 4 ಹೊಂಡಗಳು, ಒಂದು ದೊಡ್ಡ ಗೊಬ್ಬರ ಗುಂಡಿ, ಬ್ಯಾಹುಲ್ಯ ಹಾಕುವ ಕಟ್ಟಡಗಳು ನೋಡಿ ನಮ್ಮನ್ನು ಅಣಕಿಸುವಂತಿದೆ. ಕೋಡಾಯಿನಾತ್ ನೀರೋದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಉಂಡು ಮೂಡಿ ಬುಕ್ಕೆ ಎಂಚಲಾ ದೆಮ್ಮೊಲಿ ಏಳ್ ಮುಡಿ ಬಿತ್ತೊ ಬಿತ್ತುನ ಮೊಲುದ ಕಂಡ ಉಂಡು, ಕ್ಯೆಕಂಜಿ, ಜನ ಇತ್ತೊಂಡ ಎಂಚಲಾ ಬೆನೊಲಿ, ಆಂಡ ದಾನ್ಯ ಮಳ್ಳರೆ ಬಂಗ ಉಂಡು ದಾಯೆ ಪಂಡ ನವಿಲುದ ಉಪದ್ರ ಉಂಡು” ಎನ್ನುತ್ತಾರೆ ಅಲ್ಲಿ ಪ್ರಸ್ತುತ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಿರುವ ಶ್ರೀ ಅಂಬು. 2003 ತನಕ ಅನಾಥಶಾಲೆಯ ಮುಖ್ಯಸ್ಥರೇ ಇದರ ಉಸ್ತುವಾರಿಯಾಗಿದ್ದರು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಸಂಕಲಕರಿಯದಲ್ಲಿ ತೆಂಗಿನ ತೋಟವನ್ನು ಪರಿವರ್ತಿಸಿ ರಬ್ಬರ್ ಬೆಳೆಯನ್ನು ಬೆಳೆಸಲಾಗುತ್ತಿದೆ.

ಉಚ್ಚಿಲ ಸಭೆ ಸಾಫ್ಟಪನೆಯಾದ ಮೂಲ ಸ್ಥಳ ಪರಬಾರೆಯಾಗಿದೆ. ಪ್ರಸ್ತುತವಿರುವ ನಿರ್ವೇಶನದಲ್ಲಿ ಸುಮಾರು ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳವಿದ್ದು ದೇವಾಲಯ, ಶಾಲೆ, ಸಭಾಪಾಲಕರ ನಿವಾಸವಿದೆ. ಸುಮಾರು 30 ಕುಟುಂಬಗಳವರು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಲ್ಲಿ ವಾಸ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದು ಸುಮಾರು 40 ಮನೆಗಳು ಕ್ರೈಸ್ತೇತರರದ್ದು ಇದೆ. ಇಲ್ಲಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ಮಿಶನ್ ಆದಾಯಕ್ಕಾಗಿ ಬತ್ತ, ಹೊಗಸೊಪ್ಪ ಬೆಳೆಗಳನ್ನು ಬೆಳೆಸುತ್ತಿದ್ದರು.

ಹಳೆಯಂಗಡಿ-1841ರಲ್ಲಿ ಸಾಫನೆಯಾದಾಗ ಇದ್ದ ಕದಿಕೆ ಸ್ಥಳ ಪರಬಾರೆಯಾಗಿದೆ. ನಂತರ ಪಡುಹಿಳ್ಳಿಗೆ ವರ್ಗಾವಣೆಯಾಗಿತ್ತು. ಆನಂತರ ಪ್ರಸ್ತುತವಿರುವ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ವರ್ಗಾವಣೆಯಾಗಿದೆ. ಶಾಲೆ, ದೇವಾಲಯ, ಈ ಸ್ಥಳವೂ ಗೇರೆಯವರಿಗೆ ಆಗಿದೆ. ಸುಮಾರು 30 ಕುಟುಂಬಗಳು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದು ಬೇರೆಯವರಿಗೂ ಸ್ಥಳಗಳು ಹೋಗಿವೆ. ಇಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾಗಿ ಬತ್ತ ಮತ್ತು ತೆಂಗು ಬೆಳೆಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಸಸಿಹಿತ್ತುವಿನಲ್ಲಿನ ಬೇಸಾಯವು ಮಿಶನರಿಗಳು ಇಲ್ಲಿ ಬಂದಾಗ ಪ್ರಾರಂಭವಾದದ್ದು, ಇಲ್ಲಿ ಹೊಳೆ ಬದಿಗೆ ಅಡ್ಡವಾಗಿ ಕಟ್ಟಿ ಕಟ್ಟಿ ಬೇಸಾಯಕ್ಕೆ ಅನುವು ಮಾಡಿರುವುದು ಅವರ ನಾಯಕತ್ವವೇ ಎಂಬ ಬಾಯಿದೆ ಹೇಳಿಕೆಗಳಿವೆ.

ಪಾದೂರು ಮತ್ತು ಸಾಂತೂರು ದೇವಾಲಯಗಳಿದ್ದ ಒಂದಿದ್ದ ನಿರ್ವೇಶನ ಪರಬಾರೆಯಾಗಿದೆ. ಈಗಿರುವ ಸ್ಥಳ ಅನಂತರ ಪಡೆದುಕೊಂಡದ್ದು. ಶಿವ, ಕಟ್ಟಿಂಗೇರಿ, ಪಾದೂರು, ಕುತ್ಯಾರ್, ಸಾಂತೂರು ಸಭೆಗಳಲ್ಲಿ ನೂರಾರು ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳವಿದೆ. ಪಾದೂರು, ಶಿವ, ಸಾಂತೂರು ಸಭೆಯ ಚ್ಯಾಪ್ಟಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಸುಮಾರು 20 ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳ ಪೆಟ್ಟೊಲಿಯಂ ಸಂಸ್ಕರೆ ಮತ್ತು ಉಷ್ಣವಿದ್ಯುತ್ ಸಾಫರಕ್ಕೆ ಹೋಗಿದೆ. ಪಾದೂರಿನಲ್ಲಿ ಕೈಸ್ತರು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಲ್ಲಿಲ್ಲ. ಶಿವ, ಕುತ್ಯಾರ್, ಸಾಂತೂರು ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು

ಎತ್ತೆ ಸ್ಥಳ ಡಯಾಸಿಸ್ ಅಡಳಿತದಲ್ಲಿದ್ದರೂ ಹಲವಾರು ನಿರ್ವಹಣೆಗಳು ಗೇಣಿದಾರರು/ಬಾಡಿಗೆದಾರರ ಹತ್ತರ ಇದೆ. ಸಾಂತೋರಿನಲ್ಲಿ ಮಿಶನರಿಗಳು ಕಾಡನ್ನು ಕಡಿದು ಗದ್ದೆಯನ್ನಾಗಿ ಪರಿವರ್ತಿಸಿ ಕೃಷಿ ಮಾಡಿದ ನಿರ್ವಹಣೆಗಳಿವೆ.

ಗುಡ್ಡೆ- ಚಚ್‌, ಶಾಲೆ, ಬೋಧಕರ ಮನೆಯ ನಿರ್ವಹಣೆಗಳಲ್ಲದೆ 4 ಕುಟುಂಬಗಳು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಲ್ಲಿ ವಸತಿ ಹೊಂದಿದ್ದಾರೆ.

ಉಡುಪಿಯಲ್ಲಿ ದೇವಾಲಯವಲ್ಲದೆ ಮಿಶನ್ ಬಂಗ್ಲಾ, ಕ್ರಿಕ್ಕೆಟ್ ಹೈಸ್ಕೂಲು, ಮತ್ತು ಪದವಿ ಮೂವ್ ಕಾಲೇಜು, ಯು.ಬಿ.ಎಂ. ಸಿ. ಶಾಲೆ, ಬೋಡಿಕೆಂಗ್ ಹೋಮ್‌, ವ್ಯೇ.ಎಂ.ಸಿ.ಎ. ಆಶಾನಿಲಯ, ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಗಳಿರುವ ನೂರಾರು ಎತ್ತೆ ಸ್ಥಳವಲ್ಲದೆ, ಬೋಡಿಕೆಂಗ್ ಹೋಮ್‌ನ ಗದ್ದೆಗಳು, ಶಾಲೆ ಕಾಲೇಜಿನ ಬೃಹತ್ ಮೈದಾನಗಳಲ್ಲದೆ ಕ್ರೀಸ್ತರು ವಾಸಿಸುವ ನೂರಕ್ಕೂ ಹೆಚ್ಚು ಮನೆಗಳು, ಪರಬಾರೆಯಾಗಿರುವ ನಿರ್ವಹಣೆಗಳು, ಮಾರಾಟ ಮಾಡಿರುವ ನಿರ್ವಹಣೆಗಳು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಾಗಿವೆ. ಪರ್ಕೆಂಳ, ಪೆಡೂರಿನಲ್ಲಿ ಮಿಶನ್ ಶಾಲೆ ಇದ್ದು, ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿ ಇದೆ. ಜೋರಾದಲ್ಲಿಯೂ ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿ ಇದೆ.

ಹುಂದಾಮರ ಮತ್ತು ಬಸ್ತೂರಿನಲ್ಲಿ ದೇವಾಲಯ ಶಾಲೆಗಳಿಂದ್ದು ಹಲವಾರು ಕ್ರೀಸ್ತರು ಮನೆಗಳು ಮಿಶನ್ ಆಸ್ತಿಯಲ್ಲಿದ್ದೆ ಬಸ್ತೂರು ಶಾಲೆಯನ್ನು ಖಾಸಗಿಯವರು ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆ.

ಕಲ್ಲಾಣಪುರ-ವಂಗಳೂರು-ಕುಂದಾಪುರ ಹೈವೆಂರ್‌ಲ್ಲಿರುವ ಸಂತಕಪ್ಪೆಯೊಂದ ಎಡಕ್ಕೆ 1 1/2 ಕಿ.ಮೀ. ದೂರದಲ್ಲಿ 1856 ಸುಮಾರಿಗೆ ಕ್ರೀಸ್ತ ಸಭೆಯೊಂದು ಸಾಫಪನೆಯಾಗಿತ್ತು. ಸಣ್ಣ ದೇವಾಲಯ ಹಾಗೂ ಶಾಲೆ ಕಾರ್ಯ ವೇಸಗುತ್ತಿತ್ತು. 1925ರಲ್ಲಿ ದೇವಾಲಯ ನಿರ್ಮಿಸಲಾಗಿತ್ತು. 1962ರಲ್ಲಿ ಶಾಲೆ ಮುಚ್ಚಲಬ್ಬರೂ 1986ರತನಕ ಇಲ್ಲಿ ಆರಾಧನೆ ನಡೆಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಬ್ರಹ್ಮಾವರ, ಪೇತ್ರಿ ಕಡೆಗಳಿಂದ ಕ್ರೀಸ್ತರು ಇಲ್ಲಿ ಆರಾಧನೆಗೆ ಸೇರಿ ಬರುತ್ತಿದ್ದರು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಅಲ್ಲಿ 53 ಸೆಂಟ್‌ಗೊರಿಯ ಸ್ಥಳ ಹಾಗೂ 50 ಸೆಂಟ್ ಮಿಶನ್ ಸ್ಥಳವಿದೆ. ಒಂದು ಕುಟುಂಬವು ಅದರಲ್ಲಿ ವಾಸವಿದೆ.

ಅಂಬಾಡಿ- ಈ ಸಭೆ ಸ್ಥಾಪನೆಯಾದ ಮೂಲ ಸ್ಥಳ ಪರಬಾರೆಯಾಗಿದೆ. ಪ್ರಸ್ತುತವಿರುವ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆ ಇತ್ತು. 2ಎತ್ತೆ ಸ್ಥಳವಿತ್ತು. ಪ್ರಸ್ತುತ ಸಭೆಗೆ ಒಂದು ಎತ್ತೆ ಸ್ಥಳ ಮಾತ್ರ ಇದ್ದು ಉಳಿದವುಗಳಲ್ಲಿ ಬಾಡಿಗಿಡ್ಡ ಕ್ರೀಸ್ತರು ಸುಮಾರು 4 ಕುಟುಂಬಗಳು ವಾಸ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದಾರೆ.

ಮಲ್ಲೇಯಲ್ಲಿ ದೇವಾಲಯ, ಶಾಲೆ ನಿರ್ವಹಣೆ ಬಿಂಬಿರೆ ಬೇರೆ ಆಸ್ತಿ ಇಲ್ಲ. ಹಂಚಿನ ಕಾಶಿಾನೆ ಕೋಮನ್‌ವೆಲ್‌ ಪಾಲಾಗಿದ್ದು ಅದನ್ನು ಅವರು ಪರಬಾರೆ ಮಾಡಿದ್ದಾರೆ.

ಶಾಲೆಯ ಜರ್ತೆಗೆ ಡೇ ಕೇರ್ ಸೆಂಟರ್ ಒಂದು ಕಾರ್ಯ ನಿರ್ವಹಿಸುತ್ತದೆ.

ಉದ್ಯಾಪರಃ:- ಉದುಪಿ ತಾಲೂಕಿನಲ್ಲಿರುವ ಉದ್ಯಾಪರದಲ್ಲಿ ಶಾಲೆ ಮತ್ತು ದೇವಾಲಯ ಒಂದೇ ಕಟ್ಟಡದಲ್ಲಿದ್ದ ಸಭಾಪಾಲಕರ ಮನೆ ಹಾಗೂ ಒಂದು ಸಣ್ಣ ವಾಸೀಜ್ಯ ಸಂಕೀರ್ಣವಿರುವ ನಿರ್ವೇಶವಿದೆ. ಮಿಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿ ಮನಸ್ಗಳಿಲ್ಲ.

ಮಂಗಳೂರಿನ 4 ಸಭೆಗಳ ಹೆಚ್ಚಿನ ಕೈಸ್ತರು ಮಿಶನ್ ಅಸ್ತಿಯಲ್ಲಿಯೇ ವಾಸ ವರಾಡುತ್ತಿದ್ದರೂ ಶರಕಾರದ ಉಳಿವವನೇ ಹೊಲದೊಡೆಯ ಕಾನೂನು/ಡಿಕ್ಲರೇಶನ್/ ಒತ್ತುವರಿ/ ಅಕ್ರಮ ಸಕ್ರಮ/ ದೇಶೀಯ ನಾಯಕತ್ವ/ ಸರ್ವೀಸ್ ಕ್ಲಾಟ್ಸ್ ಬಿಡಂತೆ ಇದ್ದರ್ದು/ ಸೇವೆಯಲ್ಲಿದ್ದವರು ಕೈಷಿಕರಲ್ಲಿದ್ದವರೂ ಡಿಕ್ಲರೇಶನ್ ಹಾಕಿದ್ದು ಕೈಷಿಕರಲ್ಲಿದ್ದವರು ಡಿಕ್ಲರೇಶನ್ ಹಾಕಿದಾಗ ಕಾನೂನು ಪ್ರಕಾರ ಶಿರಸ್ಕೃತಗೊಂಡರೂ ಮಿಶನ್ ಸುಮೃನೆ ತಟಸ್ಥವಾದದ್ದು ಮತ್ತಿತರ ಕಾರಣಗಳಿಂದ ಮಿಶನರಿಗಳು ಮಾಡಿದ ಸೂರಾರು ಎಕ್ಕೆ ಸ್ಥಳಗಳು ಪರಾಭಾರೆಯಾಗಿವೆ.

~~~~~

# ಬಾಸೆಲ್ ಮಶನ್ ಸ್ಟಡೇಶಾಭಿಮಾನ

1834ರಲ್ಲಿ ಭಾರತ ದೇಶಕ್ಕೆ ಬಂದು ಸಾಹಿತ್ಯ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಕೈಗಾರಿಕೆಗೆ, ವಿದ್ಯೆ ಮುಂತಾದ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಮಾಡಿದ ಮಹತ್ತರವಾದ ಸೇವೆಯನ್ನು ನಾವೆಂದೂ ಮರೆಯವಂತಿಲ್ಲ. ತುಳು, ಕನ್ನಡ, ಮಲಯಾಳಂ, ಮುಂತಾದ ಭಾಷೆಗಳಾಭಿವೃದ್ಧಿಗೆ ಅವರು ನೀಡಿದ ಕೊಡುಗೆ ಅಪಾರ. ಅವರು ಸಾಫಿಸಿದ ಕೈಸ್ಟ್ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಸಲ್ಲಿಸುವಾಗ ದೇಶಕ್ಕಾಗಿ, ನಮ್ಮನಾಳುವ ನಾಯಕರಿಗಾಗಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಗಳನ್ನು ಮಾಡುವ ಕ್ರಮಗಳನ್ನು ರೂಡಿಗೆ ತಂದಿದೆ. ಈಗಲೂ ಈ ಕ್ರಮ ಕೈಸ್ಟ್ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿದೆ. ದೇಶಾಭಿಮಾನ, ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ದೇಶಕ್ಕಾಗಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ, 1947ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡ ಸ್ವತಂತ್ರ್ಯ ದಿನದ ಸಂದೇಶ - ಇವುಗಳೆಲ್ಲ ಬಾಸೆಲ್ಲ ಮಿಶನ್ ಪ್ರಸ್ತಾಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡದ್ದು. 1907ರಲ್ಲಿ ಪ್ರೇಡರಿಕ್ ಜತ್ತನ್ನರವರು ಬರೆದ "ಸ್ವದೇಶಾಭಿಮಾನ" ಎಂಬ ಪ್ರಸ್ತರಕದಲ್ಲಿ ಕೆಲವು ಕಾಲುಗಳು

ದೇಶಗಳನ್ನು ತುಚ್ಛೀಕರಿಸುವನು. ಅದೇ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಉತ್ತರ ಧ್ವನಿದ್ವರ್ತಲಾಗೆ ಅತಿ ವಿಶಾಲವಾದ ಹಿಮದ ಬ್ಯಾಲಾಗಿರುವ ಗೀನೊಲ್ಯಾಂಡಿನಲ್ಲಿ ವಸ್ತಿಯಾಗಿದ್ದ ಎಸ್ಸಿಮೋ ಮನುಷ್ಯನು ಕಡು ಚೆಳಿಯ ತೀಕ್ಷ್ಣತೆಯನ್ನು ತಾಳಕೂಡದೆ ಅದರ ಪಟ್ಟನ್ನು ನಿವಾರಿಸಿಕೊಳ್ಳುವುದಕ್ಕಾಗಿ ಹಿಮದ ಕಲ್ಲಿನಿಂದಲೇ ಭೂಮಂಡಲಾಕರದ ಒಂದು ಗುಮಟವನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿ, ಭೂಮಿಯ ಅಡಿಯಲ್ಲಿಯೇ ಬಿಲದೋಪಾದಿ ಮಾರ್ಗವನ್ನು ಉಂಟುಮಾಡಿ, ಹೆಗ್ಲಾದಂತ ಜೀವನವನ್ನು ಕಳೆಯುತ್ತಾ, ಮೀನು ಮೃಗಗಳ ಬೇಟೆಯಾಡಿ ಅದನ್ನು ಭಕ್ತಿಸುತ್ತಾ ಅದರ ಜರ್ಮಾದ ದುಸ್ತಿಗಳನ್ನು ಉಡುತ್ತಾ ಇರುವವನಾಗಿ ಇದ್ದರೂ, ಸುಧಾರಣೆ ಹೊಂದಿದ ಯುರೋಪದವರ ಜೀವನಕ್ಕಿಂತ ತನ್ನ ಜೀವನವೇ ಸೌತ್ತಿ, ತನ್ನ ಹಿಮ ಪ್ರದೇಶವೇ ಸ್ಥಗಿ, ಅದನ್ನು ಬಿಡುವದು ಹುಚ್ಚಿತನ ಅನ್ನವನು. ಅದೇ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಆಯಾ ಜನಾಂಗದವರು ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ದೇಶವನ್ನು ಕುರಿತು ದೊಡ್ಡ ದೊಡ್ಡ ಭಾವನೆಯಿಂದಿರುವರು. ಹೀಗೆ ದೇಶಾಭಿಮಾನವಿಲ್ಲದ ಜನಾಂಗವು ಭೂಲೋಕದಲ್ಲಿ ಒಂದೂ ಇಲ್ಲ.

1965- ದೇವಾರಾಧನೆ ಪದ್ದತಿ, ಕ್ರೈಸ್ತ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ದೇಶಕ್ಕಾಗಿ ಮಾಡುವ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ

ಅತ್ಯಂತ ಕೃಪೆಯಿಂದ ದೇವರೇ, ಒಡೆಯರ ಒಡೆಯನೇ, ನಮ್ಮ ಮೇಲೆ ದೂರೆತನ ನಡಿಸುವ ಅಧಿಕಾರಿಗಳನ್ನು ನಿನ್ನ ಪರಾಂಬರಿಕ ಕರುಣೆಗಳಿಗೆ ಒಪ್ಪಿಸಿಕೊಡುತ್ತೇವೆ. ನಮ್ಮ ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಯನ್ನು ಕಾಪಾಡಿ ನಡಿಸು. ಅಧಿಕಾರದಲ್ಲಿರುವವರೆಲ್ಲರಿಗೆ ಜಾನ್ವೇರೆಕಗಳನ್ನು ದಯಪಾಲಿಸಿ, ಅವರು ಪಕ್ಷಪಾತವೆಲ್ಲದೆ ನೀತಿನಾಯದಿಂದ ನಮ್ಮನ್ನು ಆಳುವಂತೆ ಅನುಗ್ರಹಿಸು. ನಮ್ಮ ಈ ಭರತವಿಂದವನ್ನೂ ಇದರ ಎಲ್ಲಾ ನಿವಾಸಿಗಳನ್ನು ಅಶೀರ್ವಾದಿಸು. ಪರೋಪಕಾರ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಕರೆಗಳೂ ನೀತಿಸಮಾಧಾನಗಳೂ ನಮ್ಮಲ್ಲಿ ನೆಲೆಗೊಳ್ಳುವಂತೆ ದಯತೋರು ಎಂಬದಾಗಿ ಬಿನ್ನವಿಸುತ್ತೇವೆ.

1897, ದೇವಾರಾಧನೆದ ಕ್ರಮ ತುಳು ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಸರಕಾರಕ್ಕಾಗಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಸರ್ವತ್ರಾಂದ ನಿತ್ಯ ದೇವರೇ, ಅರಸುಳಿನವು ಅಧಿಕಾರದಾಕುಳಿನವು ಹೃದಯ ನಿನ ಕ್ಯಾಟ್ ಉಂಡು ಅಂದೋದೊಲಾ, ಈ ಅವೇನ್ ನೀರೋದ ತೋಡುಳಿ ಲೆಕ್ಕನೆ ತಿರೋಂಗಾದ್ ನಡಪಾವ ಅಂದೋದೊಲಾ ನಿನ ಪರಿಶುದ್ಧ ವಾಕ್ಯಾದ್ದು ಹಿದುಕೊಳುದ, ಅಂಚಾಯಿನೆಡ್ದ ನಿನ ಸೇವಕೆ ಆಯಿ ಎಂಕುಳಿ ಕ್ಯಾಸರ ಹೃದಯೋನುಲಾ ಈ ದೇಶೋನು ಆಳು ಮಾತಾ ಅಧಿಕಾರದಾಕುಳಿ ಹೃದಯೋನುಲಾ ಈಯೇ ನಡಪುದುದು ಆಳೊಡು ಅಂದೋದ್ ತಗ್ಗಾದಿ ಮನಸ್ಸಾದ್ ನಟ್ಟೊಳುವ. ಆಕುಳು

ತನುಕುಳಿ ಮಾತ ಆಲೋಚನೆ ಪಾತೆರ ಕೆಲಸೊಳಿದ್ದೀ ಯೇವಲಾ ನಿನ ಮದರ್‌ದ ಮಾನೋನು ಗಣ್ಯಾಡು ದೀಪೋಣ್ಯ ತನುಕುಳಿಗ್ಗೆ ವ್ಯಾಜ್ಞಿದ್ದೀ ಹೊರ್ತಿನ ನಿನ ಪ್ರಜೆಕ್ಕಳ ಸುಖ ಸಮಾಧಾನೋಗು ಬೋಡಾದೀ ಸತ್ಯ ಭಕ್ತಿದ್ದೀ ಚಿಂತೆ ಮಳ್ಳು ಲ್ಕ್ಷ್ಯ ಆಕುಳಿಗ್ಗೆ ಬುದ್ಧಿ ಹೊಲಿ.

**ದೇಶಕ್ಕಾಗಿ ಪ್ರಾಧಿಕನೆ:** ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿಗಳು ತಮ್ಮ ಕೈಗೆ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಉಪಯೋಗಿಸಲು 1841ರಲ್ಲಿ 50 ಸಂಗೀತಗಳೊಂದಿಗೆ ಮುದ್ರಿಸಲು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕವು 1913ರವರೆಗೆ ಮರು ಮುದ್ರಣಗೊಂಡು ಪರಿಪೂರ್ಣಗೊಂಡು ಪ್ರಸ್ತುತ 410 ಕನ್ನಡ ಗೀತಗಳು ಇದರಲ್ಲಿವೆ. 1913ರಿಂದ 1950 ತನಕ ಅದು ಮರುಮುದ್ರಣಗೊಳ್ಳುತ್ತಿತ್ತೇ ಏನಹ ಪರಿಪೂರ್ಣಗೊಂಡಿಲ್ಲ. ಆದರೆ 1950ರ ಆವೃತ್ತಿಯಲ್ಲಿ ಒಂದು ಸಂಗೀತ ಮಾತ್ರ ಪರಿಪೂರ್ಣಗೊಂಡಿದೆ. ಈ ಸಂಗೀತದ ಶಿರೋನಾಮೆ ರಾಷ್ಟ್ರ ಸಂಗೀತ. 1947ರ ತನಕ ರಾಜರ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿದ್ದ ಭಾರತದ ಆಡಳಿತದಲ್ಲಿರುವವರಿಗೆ ದೇವರಿಗೆ ಸಲ್ಲಿಸುವ ಪ್ರಾಧಿಕನೆಗಾಗಿ ಹಾಡಲು ಸಿದ್ಧಪಡಿಸಿದ ಹಾಡು ಹಾಗೂ ಭಾರತ ದೇಶವು ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ಪಡೆದ ನಂತರ ಹಾಡಲು ಸಿದ್ಧಪಡಿಸಿದ ಹಾಡು- ಇದರ ಬಗ್ಗೆ ಶಿಳಿದುಕೊಳ್ಳುವುದೇ ಈ ಲೇಖನ.

### 1933ರ ಆವೃತ್ತಿ

1. ತಂದೆ ನಿನ್ನ ಆಶೀರ್ವಾದ ಚಕ್ರವರ್ತಿಗಾಗಲಿ  
ಆತನಿಂದ ನಿನ್ನ ಶ್ರೇಷ್ಠ ಚಿತ್ರ ನರವೇರಲಿ  
ನಿನ್ನ ಸಭಾ ರಕ್ಷಣೆ, ಶತ್ರು ಸೇನಾ ಶಿಕ್ಷಣೆ  
ಆಗುವಂತೆ ದಯಮಾಡು, ಚಕ್ರವರ್ತಿಗಾಶೀರ್ವಾದ !
2. ಸದ್ಗುರುವು ಗುರಾಣಿ ಲಿಂಗ್ ನಿನ್ನ ಆತ್ಮವೇ  
ನಾಯ, ನೀತಿ, ಶಾಂತಿ, ಪ್ರೀತರಿ ಇವು ರಾಜ ಭೂಷಣೆ.  
ರಾಜ್ಯ ಕಾರ್ಯ ಸಿದ್ಧಿಯು, ದೇಶದೋಳಿ ಸಮೃದ್ಧಿಯು  
ಇವನ್ನೆಲ್ಲ ದಯಮಾಡು ಚಕ್ರವರ್ತಿಗಾಶೀರ್ವಾದ !
3. ಜಾನಪುಳ್ಳ ಮಂತ್ರಿಸಭೆ, ಜಯಶಾಲಿ ಸ್ವೇಷಣೆ  
ನಂಬಿಗಳ ಪರಿಚಾರ, ರಾಜ ನಿಷ್ಠಾ ಪ್ರಜೆಯು

ರಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಭದ್ರತೆ, ಕ್ಷೇಮ ರಾಜ ರಾಣಿಗೆ  
ಇರುವಂತೆ ದಯವಾಡು ಚಕ್ರವರ್ತಿಗಾತೀರ್ವಾದ !

4. ಕರ್ತಾರ ನಮ್ಮ ರಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ನಿನ್ನ ರಾಜ್ಯ ಸಾಫಿಸು  
ರಾಜ ಪ್ರಜೆಯಲ್ಲಿರನ್ನ ಸ್ವರ್ಗವಾಸಕ್ಕೆದಿಸು  
ಸಿಕ್ಕಲಿ ಮನಶ್ಯಾಂತಿ ಅಲ್ಲಿ ನಿತ್ಯ ವಿಶ್ವಾಂತಿ  
ಬೇಡಿದ್ದನ್ನ ದಯವಾಡು ಚಕ್ರವರ್ತಿಗಾತೀರ್ವಾದ !

### 1950ರ ಆವೃತ್ತಿ

1. ತಂದೆ ನಿನ್ನ ಆಶೀರ್ವಾದ ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಗಾಗಲಿ  
ಆತನಿಂದ ನಿನ್ನ ಶ್ರೇಷ್ಠ ಚಿತ್ರ ನೆರವೇರಲಿ  
ನಿನ್ನ ಸಭಾ ರಕ್ಷಣೆ, ಶತ್ರು ಸೇನಾ ಶಿಕ್ಷಣೆ  
ಆಗುವಂತೆ ದಯವಾಡು, ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಗಾತೀರ್ವಾದ !
2. ಸದ್ವಿಶ್ವಾಸವೇ ಗುರಾಣೆ ಖಿಡ್ಗ ನಿನ್ನ ಆತಮೇ  
ನ್ಯಾಯ, ನೀತಿ, ಶಾಂತಿ, ತ್ವೀಕ್ಷಿ ಇವು ರಾಜ ಭೂಷಣ.  
ರಾಜ್ಯ ಕಾರ್ಯ ಸಿದ್ಧಿಯು, ದೇಶದೋಳ ಸಮೃದ್ಧಿಯು  
ಇವನ್ನೆಲ್ಲಾ ದಯವಾಡು ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಗಾತೀರ್ವಾದ !
3. ಜ್ಞಾನವುಳ್ಳ ಮಂತ್ರಿಸಭೆ, ಜಯಶಾಲಿ ಸ್ವನ್ಯಾಸ  
ನಂಬಿಗಸ್ತ ಪರಿಚಾರ, ರಾಜ ನಿಷ್ಠೆ ಪ್ರಜೆಯು  
ರಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಭದ್ರತೆ, ಕ್ಷೇಮ ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಗೆ  
ಇರುವಂತೆ ದಯವಾಡು, ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಗಾತೀರ್ವಾದ !
4. ಕರ್ತಾರ ನಮ್ಮ ರಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ನಿನ್ನ ರಾಜ್ಯ ಸಾಫಿಸು  
ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿ ಪ್ರಜೆಯನ್ನ ಸ್ವರ್ಗವಾಸಕ್ಕೆದಿಸು  
ಸಿಕ್ಕಲಿ ಮನಶ್ಯಾಂತಿ ಅಲ್ಲಿ ನಿತ್ಯ ವಿಶ್ವಾಂತಿ  
ಬೇಡಿದ್ದನ್ನ ದಯವಾಡು ರಾಷ್ಟ್ರಪತಿಗಾತೀರ್ವಾದ!  
ಈ ಸಂಗೀತವು 1913 ರ ಅವದಿಯಲ್ಲಿ ರಚಿಸಲಬಹುದ್ದು ಜರ್ಮನ್

(Vater krone du mit Segen unsern Konig) ಭಾಷೆಯಿಂದ ತಜುರ್ ಮೆಯಾದ ಸಂಗೀತವಾಗಿದೆ. ಇದನ್ನು ಕನ್ನಡ ಭಾಷೆಗೆ ತಜುರ್ ಮೆ ಮಾಡಿದವರು ರವೆ. ಎಚ್. ರಿಷ್ (Rev. H. Risch) 1950ರಲ್ಲಿ ಪರಿಪೂರ್ಣಗೊಂಡ ಈ ಸಂಗೀತವು ಈಗಲೂ ಕ್ರೀಸ್ತ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯ ದಿನಾಚರಣೆ, ಹಾಗೂ ರಾಷ್ಟ್ರ ಹಬ್ಬಗಳನ್ನು ಅಚರಿಸುವಾಗ ಹಾಡಲಾಗುತ್ತದೆ.

ಈ ಸಂಗೀತವನ್ನು ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಭಾಷಾಂತರಿಸಿದ ರವೆ. ಎಚ್. ರಿಷ್ ರವರು 1863ರಲ್ಲಿ ಜನಿಸಿದವರು. 1888ರಲ್ಲಿ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಆಗಮಿಸಿ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕೇಂದ್ರವಾಗಿದ್ದ ಉಡುಪಿ ಜಿಲ್ಲೆಯ ಬಸ್ತೂರಿನಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ಮೊದಲ ಕಾರ್ಯಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿದ್ದ 4 ಮೈಲು ದೂರದ ಕ್ಯಾಲೇರಿ ಎಂಬ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿದ್ದುಕೊಂಡು ಸ್ತೋತ್ರ ಭಾಷೆಗಳನ್ನು ಕಲಿತು ಕಲ್ಯಾಣಪುರ, ಹೊನ್ನಾವರ, ಗದಗ, ಬೆಂಗಳೂರು, ಕೇರಳ ಮುಂತಾದ ಸ್ಥಳಗಳಲ್ಲಿ ಕ್ರೀಸ್ತ ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದುದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲದೆ 1908ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರಿನ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಕೇಂದ್ರದ ಅಧ್ಯಕ್ಷರಾಗಿ ಹಾಗೂ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಸಮಿನೆರಿಯಲ್ಲಿ ಉಪನ್ಯಾಸಕರೂ ಆಗಿದ್ದರು. ಕನ್ನಡ ಸತ್ಯವೇದದ ಭಾಷಾಂತರ ಸಮಿತಿಯಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸಿದ ಇವರು 23 ಕ್ರೀಸ್ತ ಗೀತೆಗಳನ್ನೂ ಕನ್ನಡ ಗೀತೆಗಳನ್ನು ಬರೆದಿದ್ದಾರೆ. ಇವರು ಕನ್ನಡ ಭಾಷಾ ಪರಿಜ್ಞಾನವನ್ನು ಅರಿತವರಾಗಿದ್ದರು. 1914ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ಮಹಾಯುದ್ಧ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಬಂಧಿಯಾಗಿ ಅಹಮದನಗರದಲ್ಲಿ 3 ತಿಂಗಳುಗಳ ಕಾಲ ಜ್ಯೇಷ್ಠ ಶಿಕ್ಷೆ ಅನುಭವಿಸಿದ ಇವರು ತಮ್ಮ ಸ್ವದೇಶಕ್ಕೆ ತೆರಳಿದರು. ಮಿಶನರಿಗಳ ಕಾರ್ಯ ಮತ್ತೆ ಆರಂಭವಾದಗೆ ಭಾರತಕ್ಕೆ ಬಂದ ರಿಷ್ ರವರು ಧಾರವಾಡ ಸಭೆ, ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿದ್ದಾಗಲೇ 16-7-1928ರಲ್ಲಿ ನಿಧನ ಹೊಂದಿದರು.

~~~~~

ಕರಾವಳಿಯ ಕೈಸ್ತರ ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಸಾಂಸ್ಕೃತಿಕ ಪಲ್ಪಟ

ಕೈಸ್ತರ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ 2 ಸಾವಿರ ವರ್ಷಕ್ಕಿಂತಲೂ ಮಿಕ್ಕಿದ ಇತಿಹಾಸ. ಕರಾವಳಿ ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿರುವ ಕೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ಎರಡು ವಿಭಾಗ ಮೊದಲನೆಯದು ಕೆಂಪೋಲಿಕ್ ಕೈಸ್ತರು ಎರಡನೆಯದು ಮೊಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕೈಸ್ತರು. ಕೆಂಪೋಲಿಕರ ಮಾತ್ರ ಭಾಷೆ ಕೊಂಕಣಿ ಯಾದರೂ ಕನ್ನಡ ತುಳು ಅವರ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಭಾಷೆಯೂ ಆಗಿದೆ. ಮೊಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕೈಸ್ತರ ಮಾತ್ರ ಭಾಷೆ ತುಳು ಕನ್ನಡ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಭಾಷೆಯಾಗಿದೆ.

ಕೆಂಪೋಲಿಕ್ ಮತ್ತು ಮೊಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚು ಮಹತ್ವವಾದದ್ದು

- 1) ಸತ್ಯವೇದ
 - 2) ಪ್ರಾರ್ಥನೆ
 - 3) ಸಂಗೀತ.
- ಕೆಂಪೋಲಿಕ ಕೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ಮೊದಲಿಗೆ ಸತ್ಯವೇದ, ಪ್ರಾರ್ಥನೆ, ಸಂಗೀತ ಇವುಗಳು ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಭಾಷೆಗಳಲ್ಲಿಯೇ ಇತ್ತು ಧರ್ಮಗುರುಗಳು ಓದಿ ಕೊಂಕಣಿ ಕನ್ನಡ, ಅಥವಾ ತುಳು ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ವಿರಿಸಬೇಕಿತ್ತು. ಇಡೀ ಬ್ಯೂಬಲ್ ಧರ್ಮಗುರುಗಳು ಮಾತ್ರ ಅಧ್ಯಯನ ಮಾಡಿ ಬೋಧನೆ ಮಾಡಬೇಕಿತ್ತು. ಕೊಂಕಣಿ ಭಾಷೆಗೆ ಬ್ಯೂಬಲ್ 1858ರಲ್ಲಿ ಭಾಷಾಂತರವಾದಾಗ ಹೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆಯ 4 ಸುವಾರ್ತೆಗಳು ಮಾತ್ರ ಅವರಲ್ಲಿ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಆದರೆ ಈಗ ಇಡೀ ಬ್ಯೂಬಲ್ ಕೊಂಕಣಿಗೆ ಭಾಷಾಂತರವಾಗಿದ್ದು ಎಲ್ಲರೂ ಬಳಸುವಂತಾಗಿದೆ. ಇಂಗ್ಲಿಷ್, ಕನ್ನಡ, ತುಳು ಭಾಷೆಯ ಬ್ಯೂಬಲ್ ಸಹಾ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದೆ.

ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಗಳು ಹಿಂದೆ ಹೆಚ್ಚು ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಧರ್ಮಗುರು ಹೇಳುವ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಗಳು, ಮಣಿಸರ ಹಿಡುಕೊಂಡು ಬಾಯಿ ಪಾಠವಾಗಿ ಮಾಡುವ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಲ್ಯಾಟಿನ್‌ನಲ್ಲಿತ್ತು. ಈಗ ಕೊಂಕಣಿ ಪ್ರಾರ್ಥನಾ ಪುಸ್ತಕಗಳು ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದೆ. ಮತ್ತೊಂದೆ ಕೈಸ್ತರ ಶಿಕ್ಷಣವು ಮೊದಲಿಗೆ ಹಲವು ಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ತುಳು ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಈಗ ಕೊಂಕಣಿಯಲ್ಲಿವೆ.

ಹಾಡುವ ಹಾಡುಗಳು ಹೆಚ್ಚಿನವು ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಆನಂತರದ ವರ್ಷಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಂಕಣಿ ಹಾಡುಗಳು ಬಂದವು. ಇವುಗಳೆಲ್ಲವು ವಿದೇಶಿ ಸ್ವರಗಳಲ್ಲಿ ರಚಿತವಾದ ಹಾಡುಗಳು. ಹಲವು ವರ್ಷಗಳಿಗೂಮ್ಯೆ ಹೊಸ ಹಾಡುಗಳು

ಸೇರ್ವಿಸೆಯಾಗುತ್ತಾ ಬರುತ್ತಿದೆ. ಇತ್ತೀಚೆಗೆ ಕನ್ನಡ ತುಳು ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆಯ ದೇಶೀಯ ಸ್ವರಗಳ ಸಂಗೀತಗಳು ಬಳಕೆಯಾಗುತ್ತವೆ. ಒಮ್ಮೊಮ್ಮೆ ಧರ್ಮಗುರುಗಳು ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಮಾಡುವುದಿದೆ. ಪ್ರಾಯಸ್ಥಾರ್ದ್ವಲ್ಲಿ ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಹಾಡುಗಳನ್ನೂ ಹಾಡುತ್ತಾರೆ.

ಮೊಟೆಸ್ಪಂಟ್ ಕ್ರೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ಮೊದಲು ಭಾಷಾಂತರವಾದದ್ದು ತುಳು ಸತ್ಯವೇದ. ಇದೇ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿತ್ತು, ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಬೈಬಿಲ್ ಪತ್ರಣ ಚೋಧನೆ, ಸಂಗೀತ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಎಲ್ಲವೂ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿತ್ತು. ಸಭಾ ಮೀಟಿಂಗ್‌ಗಳೂ ಸಹಾ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಬರೆಯಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಈಗ ತುಳು ಸ್ವಲ್ಪ ಹಿಂದೆ ಹೋಗಿ ಕನ್ನಡ ಬಳಕೆ ಹೆಚ್ಚಾಗಿದೆ ಪ್ರಸ್ತುತ ದ.ಕ. ಉಡುಪಿ, ಕೊಡಗು, ಮುಂಬಯಿ ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ 2 ತುಳು ಸಂಗೀತವಾದರೂ ಹಾಡುತ್ತಾರೆ. ಒಮ್ಮೊಮ್ಮೆ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ತುಳು ಪ್ರವಚನ ಕೊಡುವ ರೂಢಿಯಿದೆ.

ಸತ್ಯವೇದ 1824ರಿಂದ ಕನ್ನಡಕ್ಕೆ ಭಾಷಾಂತರಗೊಂಡು ಪರಿಪೂರ್ವಗೊಂಡು ಈಗ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದೆ. 1841ರಿಂದ ತುಳುವಿಗೆ ಬೈಬಿಲ್ ಭಾಷಾಂತರವಾಗಿತ್ತೋಡಿದೆ. 1847ರಲ್ಲಿ ಇಡೀ ಹೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆ ತುಳುವಿಗೆ ಭಾಷಾಂತರವಾಗಿದ್ದು ಹಳೆ ಒಡಂಬಡಿಕೆಯ 5 ಪುಸ್ತಕಗಳು ಮಾತ್ರ ಭಾಷಾಂತರವಾಗಿದೆ. ಪ್ರಸ್ತುತ ಮೊಟೆಸ್ಪಂಟ್ ಕ್ರೈಸ್ತರ ಆರಾಧನೆಗಳು ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿಯೇ ನಡೆಯುತ್ತಿರುವುದರಿಂದ ಕನ್ನಡ ಬೈಬಿಲ್ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದೆ. ಆದರೂ 1847ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡ ತುಳು ಹೊಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆ ಈಗಲೂ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದೆ. ಕಳೆದೆರಡು ವರ್ಷಗಳಿಂದ ತುಳು ಭಾಷೆಯ ಬೈಬಿಲ್ ಹೊಸತಾಗಿ ಭಾಷಾಂತರವಾಗುತ್ತಿದೆ.

ಸಂಗೀತ ಮಸ್ತಕವು ಕನ್ನಡ ಮತ್ತು ತುಳುವಿನಲ್ಲಿದ್ದು 1841ರಿಂದ ಪ್ರಕಟಗೊಳ್ಳಲು ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ 1913 ತನಕ ಪರಿಪೂರ್ವಕ ಕೃತಿಗಳು ಬಂದು ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ 410 ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ 251 ಹಾಡುಗಳು ಇವೆ. (ಕನ್ನಡ ತುಳು ಭಾಷೆಯ ಹಾಡುಗಳು ಹಲವಾರು ಪರಿಪೂರ್ವಗೊಂಡಿದೆ. ಇವುಗಳು ಎಲ್ಲವೂ ಜರ್ಮನ್ ದಾಟಿಯಲ್ಲಿದ್ದ ಹಳೆನವು ಜರ್ಮನ್ ಭಾಷೆಯಿಂದ ವಿದೇಶಿಯರಿಂದ ಮತ್ತು ದೇಶೀಯರಿಂದ ತಜ್ಞಮೇಗೊಂಡವು. ಈಗ 1913 ಶ್ರೀಯೇ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದೆ. ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ತಜ್ಞ ಮೇಗೊಂಡವು). ಈಗ ಕನ್ನಡ ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ವಿದೇಶಿ ಸ್ವರಗಳ ಹಾಡನ್ನೇ ಹಾಡಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಆದರೆ ಈಗ ಕನ್ನಡ ತುಳು ಭಾಷೆಯ ದೇಶೀಯ ಹಾಡುಗಳು ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿದ್ದು ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಸಂಧರ್ಭಗಳಲ್ಲಿ ಹಾಡಲ್ಪಡುತ್ತದೆ. ತುಳುನಾಡಿನಾದ್ವಂಡ ತುಳುವಿನಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ವಿಧಿವಿಧಾನಗಳ ಮಸ್ತಕವಿದ್ದು ಇದನ್ನೇ ಬಳಸಲಾಗುತ್ತಿತ್ತು. ಜನನ, ಮದುವೆ, ಮರಣ

ಮುಂತಾದ ಎಲ್ಲ ವಿಧಾನಗಳು ಇವುಗಳಲ್ಲಿವೆ. ಆದರೆ ಈಗ ಪ್ರಾಥ್ಮಕ ವಿಧಿವಿಧಾನಗಳು ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತವೆ.

ಮದುವೆ ಕ್ರಮದಲ್ಲಿ ಈ ಹಿಂದೆ ಉಂಗುರ, ತಾಳಿ ಬಳಸುವ ಕ್ರಮವಿಲ್ಲ 1945 ನಂತರ ತಾಳಿ ಕಟ್ಟುವ ಕ್ರಮ ಬಂದಿದೆ. 1968 ನಂತರ ಉಂಗುರ ದರಿಸುವಾಗ ಮದುಮಗ್ / ಮಗಳು ಹೇಳುವ ಕ್ರಮ ಬದಲಾಗಿದೆ. ವಿಧವೆಯರು ಕರಿಮೆ ಧರಿಸುತ್ತಿರಲ್ಲಿ. ಈಗ ದರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಕನ್ನೆಯರು ಸೀರೆ ಉಡಬೇಕು ಸೀರೆಯ ಸರಗನ್ನು ತಲೆಗೆ ಮುಚ್ಚಿಕೊಳ್ಳಬೇಕು ಇಲ್ಲವಾದರೆ ತಲೆಗೆ ಶಾಲುಗಳನ್ನಾದರೂ ಹೊದಿಸಬೇಕು ಎಂಬ ನಿಯಮವಿತ್ತು. ಆದರೆ ಈಗ ಹಿರಿಯರು ಬಳಸುತ್ತಾರೆ. ಯವನಸ್ಥರಲ್ಲಿ ಈ ಕ್ರಮ ಸ್ವಲ್ಪ ಕಮ್ಮಿಯಾಗಿದೆ.

ತೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಧರ್ಮವನ್ನು ಆದರಿಸುವುದು, ಕಣಿ ಕೇಳುವುದು, ಹರಕೆ ಹೇಳುವುದು, ವೃಭಿಚಾರ, ಕಳ್ಳತನ ಮುಂತಾದವುಗಳಿಗೆ ಸಭಾ ಶಿಕ್ಷೆಯಿರುತ್ತಿತ್ತು. ಅಡ್ಡ ಬೆಂಚುಗಳಲ್ಲಿ ಕುಳಿತುಕೊಳ್ಳಬೇಕು/ ಪರಮ ಪ್ರಸಾದ ಸ್ವೀಕಾರವಿಲ್ಲ/ ಸತ್ತರೆ ಧರ್ಮಗುರು ಹೊಳುವಂತಿಲ್ಲ/ ಫಂಟಿ ಬಾರಿಸುವಂತಿಲ್ಲ/ಶಿಕ್ಷೆಗೊಳಗಾದವನ ಮನೆನೆ ಯಾರೂ ಜಿತಣಕ್ಕೆ ಹೋಗುವಂತಿಲ್ಲ. ಜಿಲ್ಲೆಯಲ್ಲಿ ಮರುಷರು ಮಾತ್ರ ಧರ್ಮಗುರುಗಳು/ ಸಭಾ ಹಿರಿಯರು ಆಗಬೇಕೆಂಬ ಕ್ರಮವಿತ್ತು 1947 ಸಭೆಗಳು ಭಾರತೀಕರಣವಾದ ಮೇಲೆ ಈ ಕ್ರಮವಿಲ್ಲ. ಸ್ತ್ರೇಮರುಷರು ಯಾರೂ ಧರ್ಮಗುರು ಆಗಬಹುದು. ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಈ ಕ್ರಮ ಬಂದುದು 1968ರ ನಂತರ. ಆದರೆ ಕೆಂಬೂಲಿಕ ತೈಸ್ತರಲ್ಲಿ ಮರುಷರು ಮಾತ್ರ ಧರ್ಮಗುರುಗಳಾಗುವ ಕ್ರಮವಿದೆ.

ಆರಾಧನೆಗಳಲ್ಲಿ ಹಬ್ಬದ ಆಚರಣೆಗಳಲ್ಲಿ ಈಗ ಹೆಚ್ಚಿನವು ದೇಶೀಯ ಆಚರಣೆಗಳೇ ಬಳಕೆಯಾಗುತ್ತವೆ. ಸುಗ್ರಿ ಹಬ್ಬದಲ್ಲಿ ಕದಿರು ಕಟ್ಟಿವಂತದ್ದು, ಮರಿಯಮ್ಮನ ಮೂರ್ತಿಗೆ ಹೊಗಳನ್ನು ಅರ್ಪಿಸುವಂತದ್ದು, ದೇಶೀಯ ತಿಂಡಿಗಳನ್ನು ಮಾಡುವಂತದ್ದು. ಉಡುಗೆ ತೊಡುಗೆಗಳಲ್ಲಿ ಗಂಡಸರು ಕಚ್ಚೆ, ಉದ್ದ ತೋಳಿನ ಅಂಗಿಗಳನ್ನು ಹಾಕಿ ಮುಂಡಾಸು ತೊಡುವುದು ಹಂಗಸರು ಉದ್ದ ತೋಳಿನ ರವಿಕೆ ಹಾಗೂ ಉದ್ದ ಲಂಗ ತೊಡುವುದು, ದೇವಾಲಯಕ್ಕೆ ಹೋಗುವಾಗ ಸ್ವಾಫ್ಂ ಧರಿಸುವ ಕ್ರಮ ಬಳಕೆಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಆದರೆ ಅವೆಲ್ಲ ವಿದೇಶಿ ಶೈಲಿಗೆ ಬದಲಾಗಿದೆ. ಇತ್ತೀಚಿಗೆ ಕೆಲವು ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ತ್ರೇಸ್ ಕೋಡ್‌ಗಳು ಬಳಕೆಗೆ ಬಂದಿವೆ.

ಪರಮ ಪ್ರಸಾದ ಮೊಟೆಸ್ಟಂಟರಲ್ಲಿ ಒಂದೇ ಪಾತ್ರೆಯಲ್ಲಿ ದ್ರಾಕ್ಷಾರಸವನ್ನು ಹಂಚುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು. ಈಗ ಸಿಂಗಲ್ ಕಪ್ ಬಳಕೆಯಾಗುತ್ತಿದೆ. ಕೆಂಬೂಲಿಕರಲ್ಲಿ ಧರ್ಮಗುರುಗಳು ಮಾತ್ರ ದ್ರಾಕ್ಷಾರಸ ಮತ್ತು ರೂಟ್ಯಿನನ್ನು ಸಾಂಕೇತಿಕವಾಗಿ

ಸ್ವೀಕರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಅನಂತರ ರೊಟ್ಟಿಯ ತುಂಡುಗಳನ್ನು ಸಭಿಕರಿಗೆ ಹಂಚುವ ಕ್ರಮವಿದೆ.

ನಿಶ್ಚಿತಾರ್ಥ ಕ್ರಮ ಹಿಂದೆ ಮನೆಯ ಸದಸ್ಯರು, ಕುಟುಂಬಿಕರು ಮತ್ತು ಚೆಚೋನ ಗುರುಗಳು ಸೇರಿ ಮಾಡುವ ಸಂಪ್ರದಾಯವಾಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ಈಗ 300-500 ಜನರನ್ನು ಕರೆದು ಜಿತಣದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡುವ ಕ್ರಮ ಬಂದಿದೆ. ಹಿಂದೆ ಕೆಫೋಲಿಕರಲ್ಲಿ ನಿಶ್ಚಿತಾರ್ಥವು ದೇವಾಲಯದಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತಿತ್ತು. ಪ್ರೌಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಶೈಕ್ಷಣಿಕರು ಹಿಂದಿನಿಂದಲೂ ಮನೆಯಲ್ಲಿಯೇ ನಡೆಯುತ್ತಿತ್ತು ಈಗ ಹಾಲ್ಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತದೆ.

ಮದುವೆ ಮುಂಚಿನ ದಿನ ಮದುಮಗ ಮತ್ತು ಮದುಮಗಳ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಕುಟುಂಬದ ಸದಸ್ಯರು, ನೆರೆಹೋರೆಯವರು, ಧರ್ಮಗುರುಗಳು ಮತ್ತು ಸಭೆಯ ಮುಖ್ಯಸದ್ರು ಸೇರಿ ಪ್ರಾರ್ಥನಾ ಕೂಟ ನಡೆಸಿ ಮದುಮಕ್ಕಳಿಗೆ ತಂಗಿನೆಣ್ಣೆ, ಹಸಿ ಅರಸಿನ ಮಿಶ್ರಿತ ತಂಗಿನ ಹಾಲು ಹಚ್ಚುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು. ಕೊನೆಯಲ್ಲಿ ಬಂದವರಿಗೆಲ್ಲ ಉಂಟದ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಿತ್ತು. ಈ ಉಂಟದಲ್ಲಿ ಪಾಯಸ, ಕುಂಬಳಕಾಯಿ ಸ್ವಾ, ಕಡೆ ಅರಸಿದ್ದು, ಉಪ್ಪಿನಕಾಯಿ ಹೊರತು, ಮೀನು ಮಾಂಸದ ತಯಾರಿ ಇಲ್ಲ. ಈ ಕ್ರಮ ಯಾಕಂದರೆ ಕುಟುಂಬವಾಗಿ ಸೇರಿ ಮದುಮಕ್ಕಳನ್ನು ಹರಸುವುದು ಮತ್ತು ಮರುದಿನ ನಡೆಯುವ ಮದುವೆ ಅಡಗೆ, ದಿಬ್ಬಣಿ, ಮುಂತಾದ ತಯಾರಿಗೆ ಹೊದಲಿನ ದಿನ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಒಟ್ಟು ಸೇರುವುದು ಈ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳಿಲ್ಲವೂ ದೇಶೀಯವಾಗಿಯೇ ನಡೆಯುತ್ತದೆ. ಮದುಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಅರಸಿನ ಹಾಲು ಹಚ್ಚುವುದು, ಕುಶಾಲಿನ ಪದ್ಯಗಳನ್ನು ಹೇಳುವುದು ಇತ್ತಾದಿ. (ಹೊದಲು ಒಳ್ಳೆ ಬುದ್ಧಿಯ ಮಾತುಗಳನ್ನು ಹೇಳುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು) ಹಿಂದೂ ಧರ್ಮಾಯರಲ್ಲಿ ಆಮಂತ್ರಿತರೆಲ್ಲರೂ ಮದ್ರಂಗಿ ಹಚ್ಚುವ ಹಾಗೆ ಇವರಲ್ಲಿ ಅರಸಿನ ಹಾಲು ಹಚ್ಚುವ ಕ್ರಮವಿದೆ. ಆದರೆ ಈಗ 200-300 ಜನ ಸೇರಿಸಿ ಜಿತಣ ಕೂಟ ನಡೆಸುವ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮವಾಗಿದೆ. ಜಿತಣಕ್ಕೆ ಮಾಂಸಾಹಾರಿ ಉಂಟವೇ ಆಗಬೇಕು, ಮಧುಪಾನದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇಲ್ಲವಾದರೆ ಮಂದ್ರಂಗಿ ಉಂಟವೇ ಆಗುವುದಿಲ್ಲ ಎಂಬ ಕ್ರಮಗಳು ಹೆಚ್ಚಿನ ಕಡೆ ಬರುತ್ತಿದೆ. ಇತ್ತೀಚೆಗೆ ಮದುವೆ ಮುಂಚಿನ ದಿನ ಮಾತ್ರವಿದ್ದ ಮಧ್ಯಪಾನ ಬಳಕೆಯ ಕ್ರಮ ಈಗ ಹೊದಲ ಪರಮ ಪ್ರಸಾದದ ದಿನ, ನಿಶ್ಚಿತಾರ್ಥ, ಬಯಕೆ, ನಾಮಕರಣದಲ್ಲಿ ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಕಂಡುಬರುವುದು ಬೇಸರದ ಸಂಗತಿಯಾಗಿದೆ.

ಮದುಮಗ ಕಚ್ಚೆ, ಬಿಳಿ ಉದ್ದ ತೋಳಿನ ಶರ್ಕೋ ಬಳಸುತ್ತಿದ್ದರೆ ಈಗ ಸೂಚೋ ಬೂಟೋ ದರಿಸುವ ಕ್ರಮವಿದೆ. ಮದುಮಗಳು ಜರಿ ಸೀರೆ ಉಡುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು ಈಗ ಆ

ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಬಿಳಿ ಗವನ್ ಬಂದಿವೆ. ಮಂಗಳ ಸೂತ್ರ ಹಿಂದೆ ಬಳಸುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲ ಇದರ ಬದಲಾಗಿ ಒಂದು ಬಂಗಾರದ ದಪ್ಪದ ಜೈನ್ ಹಾಕುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು. ಈಗ ಮಂಗಳ ಸೂತ್ರ ಬಳಸುತ್ತಾರೆ. ಅದರೆ ಮಂಗಳ ಸೂತ್ರ ಕಟ್ಟಬುದು ಮದುವೆ ಚಪ್ಪರದಲ್ಲಿ. ಪೊಟೆಸ್ಟಂಟ್ ಕ್ರೀಸ್ಟರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳಸೂತ್ರವನ್ನು ದೇವಾಲಯದಲ್ಲಿಯೇ ಕಟ್ಟಬು ಕ್ರಮವಿದೆ. ಮಹಿಳೆಯರಿಗೆ ಆರಾಧನೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕ ಅಸನದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ, ಅಂತಿಮ ಸಂಸ್ಕಾರಕ್ಕೆ ಮಹಿಳೆ ಹೋಗುವುದು ನಿಷಿದ್ಧ ಮುಂತಾದ ಕ್ರಮಗಳು ಇತ್ತು. ಅದರೆ ಈ ಕ್ರಮಗಳೆಲ್ಲ ಹೋಗಿ ಮಹಿಳೆಯರೂ ಪ್ರತಿಯಂದು ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳಲ್ಲಿ ಪಾಲ್ಗೊಳ್ಳುತ್ತಾರೆ.

ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಬೈಬಲ್ ಪತ್ರಣವಿದ್ದ ಹಾಗೇ ಇಂತಹ ಹಾಡುಗಳನ್ನೇ ಹಾಡಬೇಕು, ಮುದ್ರಿತ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಗಳನ್ನೇ ಮಾಡಬೇಕು ಎನ್ನುವ ಕ್ರಮವಿತ್ತು. ಅದರೆ ಬೈಬಲ್ ಪತ್ರಣ ಬಿಟ್ಟರೆ ಬೇರೆಲ್ಲಾ ಕ್ರಮಗಳು ಬದಲಾಗಿವೆ. ಹೊಸ ಹೋಸ ದೇಶಿಯ ಹಾಡುಗಳ ಬಳಕೆಯಾಗುತ್ತವೆ. ಬೆಳೆ ಹಬ್ಬದ ಮೆರವಣಿಗೆ, ಪರಮ ಪ್ರಸಾದ ಮೆರವಣಿಗೆ ಹೀಗೆ ಹೋಸ ಹೊಸ ಆರಾಧನೆಗಳನ್ನು ಆಯೋಜಿಸಲಾಗುತ್ತಿದೆ. ದೇಶಕ್ಕಾಗಿ, ದೇಶದ ನಾಯಕರುಗಳಾಗಿ, ಅತಿವೃಷಿ, ಅನಾವೃಷಿ, ಸಾಂಕ್ರಾಮಿಕ ರೋಗ, ಸಮಾಜಿಕ ಕೆಡುಕುಗಳು ಮುಂತಾದ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಗಳು ಹೆಚ್ಚಾಗಿ ಬಳಸಿಕೊಳ್ಳಲಾಗುತ್ತಿದೆ. ನಂಬಿಕೆ ಒಂದಾದರೂ, ಓದುವ ಬೈಬಲ್ ಒಂದಾದರೂ ಆಚರಣೆಗಳನ್ನು ಮಾತ್ರ ಕಾಲಕ್ಕೆ ತಕ್ಷಂತ ಬದಲಾಯಿಸಿಕೊಂಡು ಕ್ರೀಸ್ಟರು ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಸೌಹಾದರ ಸಹಬಾಳ್ಳೀಯಲ್ಲಿ ಜೀವನ ನಡೆಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆ.

~~~~~

## ಕ್ರಿಸ್ತ ಮತ್ತಿದ ಹಬ್ಬ ಕ್ರಿಸ್ತೀ

ಕ್ರಿಸ್ತ ಜಯಂತಿಯ ಬಹು ಸಂಪೂರ್ಣದ ಹಬ್ಬ. ಮಹಾಮಹಿಮನಾದ ದೇವರು ಮಾನವನ ರಕ್ಷಣೆಗಾಗಿ ನರವತಾರವತ್ತಿ ಬಂದ ಶುಭ ದಿನದ ಅಚರಣೆ. ಜಗತ್ತಿನಾದ್ಯಂತ ಈ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಜನರಲ್ಲಿರೂ ಆಚರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಮಹಿಳೆಗಳು ದೊಡ್ಡವರೂ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಮನಸೆಗಳಲ್ಲಿ ಕ್ರಿಸ್ತ ಜಯಂತಿಯ ಸಂಪೂರ್ಣದಲ್ಲಿ ಪಾಲುದಾರರಾಗುತ್ತಾರೆ.

స్తును త్రస్తును అయి. శ్రీస్తును మట్టిద దినాంకవు సత్యవేదదల్లి ఇంతహదే దినవెందు నిగదియాద దాలిలాగదే ఇరువుదరింద శ్రీస్తున ఓంబాలకరాద క్రైస్తురు హలవారు వష్టగళల్లి జనవరి 6, మార్చి 28, ఎప్రిల్ 19 మార్చి 20,

ನವೆಂಬರ್ 17, ೧೯೬ 13 ಬೇರೆ ಬೇರೆ ತಾರೀಕಾಗಳಲ್ಲಿ ಕ್ರಿಸ್ತನ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಆದರೆ ಎಲ್ಲಿಂದೂ ದಿಸೆಂಬರ್ 25ರಂದು ಆಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆಂಬುದಕ್ಕೆ ಮುರಾವೆಗಳು ಕಂಡುಬರುವುದಿಲ್ಲ.

ಕ್ರಿ.ಶ. 361ರಲ್ಲಿ ಮೋಹಾರಾಗಿದ ಜೂಲಿಯಸ್ ಎಂಬವರು ದಿಸೆಂಬರ್ 25ನ್ನು ಕ್ರಿಸ್ತನ ಜನನದ ದಿನವನ್ನಾಗಿ ನೇಮಿಸಿದರು. ಕ್ರಿ.ಶ. 500ರಲ್ಲಿ ಅದನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿನ ಸಭೆಗಳು ಜಾರಿಗೆ ತಂದವು. ಆದರೂ ಈ ದಿನಾಂಕವನ್ನು ಒಪ್ಪದೆ ಗ್ರೀಕಿನ ಅಥೋಡಕ್ಕೆ ಮತ್ತು ಅಮೇರಿಕದ ಸಭೆಗಳು ಕ್ರಿಸ್ತನ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ಜನವರಿ 6 ಮತ್ತು ಜನವರಿ 18ಕ್ಕೆ ಆಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಆದರೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್ ಭಾಷೆ ಇರುವ ದೇಶಗಳು ಮತ್ತು ರೋಮನ್ ಕೆಥೋಲಿಕರ ಪ್ರಭಾವವಿರುವ ಎಲ್ಲಾ ಸಭೆಗಳು ದಿಸೆಂಬರ್ 25ರಂದೇ ಈ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಲಿಬಿಸಿಯಾ ಹಿಂಬಾಲಕರು ಏಸುವೆನ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ವರ್ಷಕ್ಕೆ 11ಬಾರಿ ಅಂದರೆ ಮಾರ್ಚ್ ತಿಂಗಳೊಂದು ಬಿಟ್ಟು ಉಳಿದ ಪ್ರತಿ ತಿಂಗಳೂ ಆಚರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಬೆಳ್ತಹೇಮಿನ ಏಸು ಹುಟ್ಟಿದ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ದೇವಾಲಯದಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ಸಭೆಗಳವರು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ದಿವಸಗಳಲ್ಲಿ ಈ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು.

ರಾಜರುಗಳ ಮತ್ತು ಜನಸಾಮಾನ್ಯರ ಮೇಲ್ತಾವ ದೂರೆಯಲು ಪ್ರಾರಂಬವಾದ ಮೇಲೆ ಕ್ರಿ.ಶ. ನಾಲ್ಕನೇ ಶತಮಾನದ ಉತ್ತರಾಧಿಕಿಂದ ಈ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನದ ಅಂತರಾಧಿಕಾರಿಗಳ ಬಂದಿದೆ ಎನ್ನಬಹುದು. ರೋಮನ್ ಕೆಥೋಲಿಕರು ಜನವರಿ 6 ರಂದು ಆಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಸೂರ್ಯನ ಹಬ್ಬವಾದ ಎಫಿಫನಿಯೂ ಕ್ರಿಸ್ತನ ಜನನವನ್ನು ಸೂರ್ಯಾಸ್ತಗೆ ತರುವಂತಹ ಹಬ್ಬವಾಗಿತ್ತು. ಇದರಿಂದ ಏರಡು ಬಿಸ್ನ್ಯಾವಾದ ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಈ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸುವಂತಾಯಿತು. ಆದರೆ ಕ್ರಿಸ್ತಿಯನ್ ಕಾಲೀಂಡರ್ ಪ್ರಪಂಚದಾದ್ಯಂತ ಅಂತರಾಧಿಕಾರಿಗಳ ಬಂದ ನಂತರ ಕ್ರಮೇಣ ದಿಸೆಂಬರ್ 25ರಂದು ಎಲ್ಲಾ ದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಆಚರಣೆಗೆ ಬಂತು. ಕ್ರಿಸ್ತ ಹುಟ್ಟಿದ ಕೆಲವು ದಿನಗಳ ನಂತರ ಅಲ್ಲಿಗೆ ಬೇಟೆ ನೀಡಿದ ಮೂಡಣದ ಜೋಯಿಸರು ಬಂದು ಬಾಲ ಏಸುವನ್ನು ಲೋಕಕ್ಕೆ ಪರಿಚಯಿಸಿದ ದಿನವನ್ನು ಇಂದು ಎಫಿಫನಿ, ಜೋಯಿಸರ ಹಬ್ಬ, ಪಂಡಿತರ ಹಬ್ಬ ಎಂಬದಾಗಿ ಜನವರಿ 6ರಂದು ಆಚರಿಸಲಾಗುತ್ತಿದೆ.

ಕ್ರಿಸ್ತರೆನಿಸಿಕೊಂಡ ಈಗಿನ ಹೊಸ ಅನೇಕ ಪಂಗಡಗಳು ಈ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನದ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸುವುದಿಲ್ಲ. ಇದಕ್ಕೆ ಅವರು ಕೊಡುವ ಕಾರಣ ಸತ್ಯವೇದದಲ್ಲಿ ಈ ಹುಟ್ಟಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸಬೇಕೆಂದು ಎಲ್ಲಿಯೂ ಹೇಳಿಲ್ಲ. ಅಲ್ಲದೆ ದಿಸೆಂಬರ್ 25 ಅದು ಪೇಗನರು ಆಚರಿಸುವ ಸೂರ್ಯನ ಹಬ್ಬದ ದಿನವಾಗಿದೆ. ಕ್ರಿಸ್ತ ಯಾವ ದಿನ

ಹುಟ್ಟಿದ್ದನೇ ಎನ್ನವುದಕ್ಕೆ ಆಧಾರವಿಲ್ಲ. ಹಿಂಗಿರುವಲ್ಲಿ ದಿಸಂಬರ್ 25 ತಾರೀಕು ಯಾಕಾಗಬೇಕು ಎಂದು ಎಂದು ಅನೇಕ ಕಾರಣಗಳನ್ನು ಕೊಟ್ಟು ಈ ಆಚರಣೆಯನ್ನು ವಿಂಡಿಸುತ್ತಾರೆ.

ಧರ್ಮಗ್ರಂಥಗಳು ಒಂದು ಮತ ಹುಟ್ಟಿದ ಹಲವು ವರ್ಷಗಳ ನಂತರ ರಚಿತವಾಗುತ್ತದೆ. ಬುದ್ಧ ಪೂರ್ವಿಮಾ, ಕೃಷ್ಣ ಜಯಂತಿ, ರಾಮನವಮಿ ಮುಂತಾದ ಹಬ್ಬಗಳು ಅವರ ಗೌರವಾರ್ಥ ಆಚರಿಸಲ್ಪಡುತ್ತದೆ. ಇದಕ್ಕೆ ಚಂದ್ರಮಾನ ಪದ್ಮತಿಯನ್ನು ಬಳಸುತ್ತಿರುವುದರಿಂದ ತಾರೀಕುಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯತ್ಯಾಸವಾಗುತ್ತದೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಆಚರಣೆಗಳ ದಿನಗಳು ಪ್ರತಿವರ್ಷವೂ ಒಂದೇ ಇರುವುದಿಲ್ಲ. ಇಲ್ಲಿ ತಾರೀಕು ಮುಖ್ಯವಲ್ಲ. ಮಹಾನ್ ವ್ಯಕ್ತಿಗಳು, ಲೋಕರಕ್ಷಕರು, ಶಾಂತಿದೂತರು ಹುಟ್ಟಿದ್ದ ನಿಜ. ಭಕ್ತಿಯಿಂದ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಮುಖ್ಯ, ಯೇಸು, ರಾಮ, ಕೃಷ್ಣ, ಮಹಮದ್ ಪ್ರೇಗಂಬರ್ ಮುಂತಾದವರುಗಳು ತಮ್ಮ ಅನುಯಾಯಿಗಳಿಗೆ ತಮ್ಮ ಜನ್ಮಾದಿನವನ್ನು ಹಬ್ಬವಾಗಿ ಆಚರಿಸಲು ಹೇಳಿದ್ದರೇ ? ವಿಂಡಿತಾ ಇಲ್ಲ. ಜನರೇ ಅವನ್ನು ಗುರುತಿಸಿ ಅವರ ಜನನ, ಜೀವನ, ಬೋಧನೆ, ಇವುಗಳ ಜ್ಞಾಪಕಾರ್ಥವಾಗಿ ಹಬ್ಬಗಳನ್ನು ಆಚರಿಸುತ್ತಾರೆ.

ಶಾಂತಿ, ಸಹನೆ, ಗೆಳಿತನ, ದಯೆ, ಕ್ಷಮೆ ಇವುಗಳನ್ನು ಸಾರಿ ತಿಳಿಸುವುದೇ ಧರ್ಮಗ್ರಂಥದ ತಿರುಳಾಗಿದರೆಯೇ ಏನಾ ಯಾವುದೇ ಧರ್ಮಗ್ರಂಥಗಳು ಹಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸಲು ತಿಳಿಸುವುದಿಲ್ಲವೋ ಹಾಗೆಯೇ ಇನ್ನೊಬ್ಬರನ್ನು ನಿಂದಿಸಲು, ನೋಯಿಸಲು, ಹಂಗಿಸಲು ಹೇಳುವುದಿಲ್ಲ.

ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ನಮ್ಮ ಹೃದಯಗಳು ದೇವರು ನಮಗೆ ಮಾಡಿರುವ ಉಪಕಾರಗಳು ತುಂಬಿರುತ್ತವೆ. ಪ್ರತಿಯೊಂದು ಸಾರಿ ನಮ್ಮ ಕುಟುಂಬದಲ್ಲಿ ಮಗು ಮಹತ್ವಾಗ ನಾವು ದೇವರ ನರಾವತಾರವನ್ನು ಅನುಭವಿಸುತ್ತೇವೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಮಟ್ಟವಾಗ ನಾವು ದೇವರ ನರಾವತಾರವನ್ನು ಅನುಭವಿಸುತ್ತೇವೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಕಿಸ್ಕಿಸ್ತಾನ ಮಹತ್ವವೇನು, ಅದು ಅಂದು ಬೆಳ್ತೆಹೇಮಿನಲ್ಲಿ ಕಂಡ ಅಧ್ಯತ್ವ ನಕ್ಷತ್ರವೋ ? ಸ್ತ್ರೀತಿ ತುಂಬಿದ ಕುರುಬರ ಮುಂದೆ ದೇವದೂತರು ಹಾಡಿದ ಗಾಯನವೋ ? ಸ್ತ್ರೀತಿ ತುಂಬಿದ ತಾಯಿಯೋ ಅಥವಾ ಗಲಿಬಿಲಿಗೊಂಡ ಅರಸುಗಳೋ ? ನಿಜವಾಗಿ ಅಲ್ಲ. ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ ಮಹತ್ವವೇನೆಂದರೆ ದೇವರು ನಮಗೆ ಅತ್ಯುತ್ತಮವಾದುದನ್ನೇ ಕೊಟ್ಟಿದ್ದನೇ ಮತ್ತು ಇಂದೂ ನಮಗೆ ಅತ್ಯುತ್ತಮವಾದುದನ್ನೇ ಕೊಡಲು ಶಕ್ತನು. ಆ ದೇವರು ಆ ಉತ್ತಮ ಅಶೀವಾದಗಳನ್ನೇ ಸರ್ವ ಜನರಿಗೆ ದಯಪಾಲಿಸಲಿ.

~~~~~

ಸಾಂತ್ವಾ ಕ್ಲಾಸ್‌ – ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್‌ ಘಾದರ್

ದಿನಂಪ್ರತ್ತಿ ಜಗತ್ತಿನ ಲಕ್ಷ ಲಕ್ಷ ಹೃದಯಗಳಲ್ಲಿ ಮಾನವಿಯ ಗುಣಗಳನ್ನು ಹುಟ್ಟಿಸಿ ಬೆಳೆಸಿಕೊಂಡು ಸಹಸ್ರರು ಸಂಪತ್ತರಗಳಲ್ಲಿ ಕೋಟ್ಯಾಂತರ ಮಾನವರ ಹೃದಯದ ಪರಿವರ್ತನೆಗೆ ಕಾರಣವಾಗಿ ಯೇಸು ಎಂಬ ನಾಮದಿಂದ ಭೂಮಿಗವರಿಸಿದ ಯೇಸು ಕ್ರಿಸ್ತನ ಹುಟ್ಟಿ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನಿಂದ ಡಿಸೆಂಬರ್ 25ನೇ ತಾರೀಕಿನಂದು ಜಗತ್ತಿನಾದ್ಯಂತ ಸಂಪ್ರಮ ಸಡಗರದಿಂದ ಅಚರಿಸಲಾಗುತ್ತಿದೆ. ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ಎಂಬುದು ಕ್ರೀಸ್ತ್ಯ ಮಾಸ (ಕ್ರಿಸ್ತನಿಗೆ ಸಂಬಂಧಿಸಿದ ಆರಾಧನೆ) ಎಂಬುದರ ಸಂಕ್ಷಿಪ್ತ ರೂಪ. ಕ್ರಿಸ್ತನು ಹುಟ್ಟಿ 2 ಸಾವಿರ ವರ್ಷಗಳಾದರೂ 4ನೇ ಶತಮಾನದಿಂದ ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಡಿಸೆಂಬರ್ 25ಕ್ಕೆ ಅಚರಿಸಿಕೊಂಡು ಬರಲಾಗುತ್ತಿದೆ. ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ಅಚರಣೆಯ ಪೂರ್ವ ತಯಾರಿಯು ಡಿಸೆಂಬರ್ 2 ಮೊದಲ ವಾರದಿಂದಲೇ ಆರಂಭವಾಗುತ್ತದೆ. ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಮಕ್ಕಳ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮ, ಕ್ಯಾರೆಲ್‌ಗಳಿಗಾಗಿ ಸಿಧ್ಧತೆ, ಬೇಕರಿಗಳಲ್ಲಿ ಕುಸ್ವಾರ್, ಕೇಕ್ ತಯಾರಿ, ಅಂಗಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಗೂಡುದೀಪ, ಅಲಂಕಾರಿಕ ವಸ್ತುಗಳು, ಗೋದಲಿಯ ಗೊಂಬೆಗಳು, ಪಟ್ಟಾಕಿ, ಮೇಣದ ಬತ್ತಿ, ಬಣ್ಣ ಬಣ್ಣದ ಲೈಟಿಂಗ್‌ಗಳು, ಶುಭಾಶಯ ಪತ್ರ ಇವುಗಳು ಮಾರಾಟಕ್ಕೆ ಸಿಧ್ಧವಾಗುತ್ತದೆ. ಮಕ್ಕಳೆಲ್ಲರಿಗೆ ಈ ತಿಂಗಳು ಬಂತೆಂದರೆ ಎಲ್ಲಿಲ್ಲದ ಸಂತನ. ತಂದೆ ತಾಯಿಂದರು ತಮಗೆ ನೀಡಲಿರುವ ಉದುಗೂರೆ, ಹೊಲಿಸಲಿರುವ ಹೊಸ ಬಣ್ಣ ಬಣ್ಣದ ಬಟ್ಟೆಗಳು, ರುಚಿ ರುಚಿಯ ತಿಂಡಿ ಇದಕ್ಕಾಗಿ ಎದುರು ನೋಡುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. ಬೇರೆ ಬೇರೆ ದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಬೇರೆ ಬೇರೆ ರೀತಿಯಾಗಿ ಈ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಅಚರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಇದು ಜಗತ್ತಿನಾದ್ಯಂತ ಅಚರಿಸಲಾದುವ ಹಬ್ಬವಾದ್ಯಾರಿಂದ ಇದನ್ನು ಒಮ್ಮ ಗಂಭೀರವಾಗಿ, ಏಜ್ಯಂಭಣೆಯಿಂದ ಅಚರಿಸಲಾಗುತ್ತಿದೆ. ಈ ಹಬ್ಬದ ಅಚರಣೆಯಲ್ಲಿ ನಮ್ಮ ನೆನಪಿನಂಗಳದಲ್ಲಿ ಮೂಡಿ ಬರುವುದು ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ತಾತ ಅಥವಾ ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ಘಾದರ್ – ಯಾರು ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ತಾತ ? ಈತನನ್ನೇಕೆ ವರ್ಷವೂ ಕ್ರಿಸ್ತಿನ್ ಹಬ್ಬದ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಜ್ಯೋತಿಸಿಕೊಳ್ಳಲಾಗುತ್ತಿದೆ ಎಂದು ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳುವುದೇ ಈ ಲೇಖನ.

ಸಂತ ನಿಕೋಲಸ್-ಸಾಂತಾ ಕ್ಲಾರ್ಸ್ : ಸಾಂತಾಕ್ಲಾರ್ಸ್ ಎಂಬ ಹೆಸರು ಸಂತ ನಿಕೋಲಸ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿನ ರೂಪಾಂತರ. ಯುರೋಪಿನ ಮೈರಾ ನಗರಕ್ಕೆ ಸೇರಿದ ಪಟಾರ ರೇವು ಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಒಂದು ಶ್ರೀಮಂತ ಹುಟುಂಬದಲ್ಲಿ ಈತನು ನಾಲ್ಕುನೇ ಶತಮಾನದಲ್ಲಿ ಜನಿಸಿದ. ಒಬ್ಬ ಪ್ರತಿಭಾತ ಸಂತನೆಂದು ಕರೆಯಲ್ಪಟ್ಟ ಈತನ ಬಾಲ್ಯ ಹಾಗೂ ಜೀವನದ ಬಗ್ಗೆ ಈ ತನಕ ಜರಿತ್ತೆಗಳು ಲಭ್ಯವಾಗಿರದಿದ್ದರೂ ಯಾವನಸ್ಥನಾಗಿದ್ದಾಗ ಈತನು ಹ್ಯಾಲೆಸ್ಟ್ರೇನ್, ಈಜಿಪ್ಪ್ ಮುಂತಾದ ಕಡೆ ಪ್ರಯಾಣ ಮಾಡಿದ. ಈ ಪ್ರಯಾಣವು ಈತನು ಧರ್ಮ ಚೋಧಕನಾಗಿದ್ದಕೊಂಡು ಮಾಡಿದ್ದ ಪ್ರಯಾಣವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಈತನು ಮೈರಾ ಪ್ರಾಂತ್ಯದ ಲಿಸಿಯಾ ಎಂಬಲ್ಲಿ ಬಿಷಪ್ (ಧರ್ಮಾಧ್ಯಕ್ಷ)ನಾಗಿದ್ದನು ಎಂದು ಜರಿತ್ತೆ ಮುಟಗಳಲ್ಲಿ ಕಂಡು ಬರುತ್ತದೆ. ರೋಮಾಯ ಜಕ್ಕವರ್ತಿಯ ಆಳ್ಳಿಕೆಯ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ರಾಜನಾಗಿದ್ದ ಡಯಾಕ್ಲೆಟಿಯಾನ್ ಎಂಬುವನು ಈತನಿಗೆ ಜ್ಯೇಲು ಶಿಕ್ಷ ವಿಧಿಸಿದ್ದನು. ಕಾಲ್ಪನಿಕ ದೇವತೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಕ್ರಿಸ್ತನನ್ನು ಪೂಜಿಬೇಕೆಂದು ಜನರಿಗೆ ಬೋಧಿಸಿದ್ದೇ ಈತನು ಮಾಡಿದ ಅಪರಾಧವಾಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ಕಾನ್ಸಟಂಟ್ರೇನ್ ಎಂಬವನು ರಾಜನಾದಾಗ ಕ್ರೀಸ್ತ ಧರ್ಮವನ್ನು ರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಧರ್ಮವನ್ನಾಗಿ ಮಾಡಿ ಸಂತ ನಿಕೋಲಸ್‌ನನ್ನು ಬಿಡುಗಡೆ ಮಾಡಿ ಬಿಷಪ್ ಹುದ್ದೆಯಲ್ಲಿ ಮುಂದುವರಿಸಿದನು. ಈತನ ಬದುಕು ಮತ್ತು ಸೇವೆ ಬಡಬಗ್ಗರ ನಡುವೆ ಆಗಿತ್ತು. ಈತನಿಗೆ ಅಸಹಾಯಕ ಮಕ್ಕಳನ್ನು, ದೀನ ದಲಿತರನ್ನು ಯಾವ ರೀತಿ ಸಂತ್ಯಾಸವುವದೇ ಜಿಂತೆ. ಕಷ್ಟದಲ್ಲಿದ್ದವರನ್ನು ಪರಾಂಬರಿಸಿ ಅವರಿಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡುವುದು ಅವನ ಮುಖ್ಯ ಕೆಲಸವಾಗಿತ್ತು. ಇಂತಹ ಮಹತ್ವಾರ್ಥಗಳಿಂದ ಆತ ಹೆಸರುವಾಸಿ ಧರ್ಮಾಧ್ಯಕ್ಷನಾಗಿದ್ದನು. ಕ್ರಿ.ಶ. 342ನೇ ಇಸವಿ ದಿಸೆಂಬರ್ ರೆಲ್ಲಿ ಕಾಲವಾದ ಈ ಸಂತ ನಿಕೋಲಸ್ ತನ್ನ ಬದುಕಿನ ಬೆಳಕನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟು ಹೋಗಿದ್ದ. ಈತನ ಮರಣಾನಂತರ ದಿಸೆಂಬರ್ ಆರಂಧ ಪ್ರತಿ ವರ್ಷವೂ ಅತನ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಉಡುಗೊರೆ ಕೊಡುವ ಸಂಪ್ರದಾಯ ಆರಂಭವಾಯಿತು. ಕ್ರಮೇಣ ಈ ಕ್ರಮವು ದಿಸೆಂಬರ್ 25ಕ್ಕೆ ಬಂದು ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಯ ಆಚರಣೆಯ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ಒಂದಾಗಿದೆ.

ಸಾಂತಾಕ್ಲಾರ್ಸ್ ನೆನಪು ಜರಿತ್ತೆಯಲ್ಲಿ : ಆತನ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಸಾಮಿರಾರು ದಂತಕರ್ತೆಗಳು ಮಟ್ಟಿಕೊಂಡಿದ್ದು ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ನಿಜ ಯಾವುದು ? ದಂತಕರ್ತೆಗಳಾವುದು ಎಂಬುದಾಗಿ ಪ್ರತ್ಯೇಕಿಸುವುದು ಕಷ್ಟ.

ಬ್ರಹ್ಮ ದೇಶದಲ್ಲಿ ಈ ಸಂತನ ನೆನಪಿಗೆ ಹಲವಾರು ಅಂಚೆ ಬೀಳಿಗಳನ್ನು ಹೊರ ತಂದಿದ್ದರು. ಮೈರಾದಲ್ಲಿ ಆತನ ಸಮಾಧಿ ಇಂದಿಗೂ ಸುರಕ್ಷಿತವಾಗಿದೆ. ಅವನ ಅವಶೇಷಗಳನ್ನು 11ನೇ ಶತಮಾನದಲ್ಲಿ ಇಟಲಿಯಲ್ಲಿ ಬಾರಿ ಎಂಬ ಸ್ಥಳಕ್ಕೆ ಒಯ್ದು

ಅಲ್ಲಿ ಅವರನಿಗೆ ಸಾಕ್ಷರಕವೋಂದನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿದ್ದಾರೆ. ಅಮೇರಿಕಾದಲ್ಲಿ ಸ್ಯೆಂಟ್ ನಿಕೊಲಾಸ್ ಎಂಬ ಹೆಸರಿರುವ ಚಿಕ್ಕದೊಂದು ಉಂಟಿದೆ. ಈ ಉರಿಂದ ಪ್ರತಿ ವರ್ಷವೂ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ ಹಬ್ಬದ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಅಮೂಲ್ಯ ಉಡುಗೊರೆಗಳನ್ನು ಜಗತ್ತಿನ ಎಲ್ಲಾ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿರುವ ಅಸಂಖ್ಯಾತ ಬಡ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಕಳುಂಬಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಆತನ ಹುಟ್ಟಿರಿನಲ್ಲಿ ಆತನ ಗೌರವಾರ್ಥ ದೇವಾಲಯವೋಂದನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿದ್ದು ಅದು ಸುಪ್ರಸಿದ್ಧ ಯಾತ್ರಾ ಸ್ಥಳವೂ ಆಗಿತ್ತು. ಹಲವಾರು ದೇವಾಲಯಗಳನ್ನು ಆತನ ಹೆಸರಿನಲ್ಲಿ ಕಟ್ಟಿಸಲಾಗಿತ್ತು. ಈತ ವ್ಯಾಪಾರಿಗಳ ಮತ್ತು ಸಮುದ್ರಯಾನ ಕ್ರೀನೊಳ್ಳುವವರ ಹೋಷಕನಾಗಿದ್ದಾನೆ ಎಂಬ ನಂಬಿಕೆಯೂ ಬೆಳೆದು ಬಂದಿದ್ದು ಪ್ರಯಾಣಿಕರು ಕಳ್ಳರಿಂದ ತಮ್ಮನ್ನು ರಕ್ಷಿಸಬೇಕೆಂದು ಈತನಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರ್ಥಿಸುತ್ತಿದ್ದರು.

ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ ಆಚರಣೆಯಲ್ಲಿ **ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ** ತಾತ: ಪ್ರಾರಂಭದಲ್ಲಿ ಡಿಸಂಬರ್ 6ರಂದು ಇಂಗ್ಲೆಂಡಿನ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಮತ್ತು ದೇವಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಈತನ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಬಹಳ ವಿಜ್ಯಂಭಣೆಯಿಂದ ಆಚರಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಜರ್ಮನಿಯಲ್ಲಿ ವ್ಯಕ್ತಿಯೊಬ್ಬ ಕಂಪು ಬಣ್ಣದ ಬಿಷಪನ ವೇಷ ಧರಿಸಿ ಪುಟ್ಟ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಉಡುಗೊರೆ ಹಾಗೂ ತಿಂಡಿ ತಿನಸುಗಳನ್ನು ಹಂತುತ್ತಿದ್ದು. ಇಂಗ್ಲೆಂಡಿನಲ್ಲಿ ಹುಡುಗನೊಬ್ಬ ಸಾಂತಾಕ್ರಾಸ್ ವೇಷ ಧರಿಸಿಕೊಂಡು ನಗರದ ಬೀರಿಗಳಲ್ಲಿ ಜನರನ್ನು ಆಕರ್ಷಿಸುತ್ತಾ ಮೆರವಣಿಗೆ ಹೋಗುವ ಪದ್ಧತಿ ಇತ್ತು. ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ ದಿನದಂದು ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳನ್ನು ಅವನೇ ನೆರವೇರಿಸುತ್ತಿದ್ದು. ಕ್ರಮೇಣ ಈ ಪದ್ಧತಿಗಳು ಬೇರೆ ಬೇರೆ ದೇಶಗಳಲ್ಲಿ ಹಬ್ಬಿ **ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ** ಆಚರಣೆಯಲ್ಲಿ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ ಪ್ರತೀಕವಾಗಿ ಈ **ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ** ತಾತ ಬರತೊಡಗಿದ.

ಇಂಗ್ಲೆಂಡಿನ ರಾಜನಾದ 8ನೇ ಹೆಚ್ಚಿ 1542ರಲ್ಲಿ ಇದಕ್ಕೆ ತಡೆ ವಿಧಿಸಿದರೂ 1552ರಲ್ಲಿ ಅಧಿಕಾರಕ್ಕೆ ಬಂದ ರಾಣಿ ಮೇರಿ ಈ ಪದ್ಧತಿಯನ್ನು ಮತ್ತು ಜಾರಿಗೊಳಿಸಿದಳು. ಕೊನೆಗೆ ರಾಣಿ ಎಲಿಜಬೇತಳಿಂದ ಈ ಪದ್ಧತಿಯು ಶಾಶ್ವತವಾಗಿ ರದ್ದುಗೊಂಡಿದ್ದರೂ ಈಗಲೂ ಈ ಪದ್ಧತಿ ಜಗತ್ತಿನಾದ್ದಂತ ಇದೆ. ಜರ್ಮನಿಯಲ್ಲಿ ಆಗಿಂದಲೇ ಈ ಪದ್ಧತಿ ಉಳಿದುಕೊಂಡಿತ್ತು. ಮತ್ತೊಂದು ಐತಿಹ್ಯದ ಪ್ರಕಾರ ಡಜ್ ನಿವಾಸಿಗಳು ಅಮೇರಿಕದಲ್ಲಿ ಕಾಲಿದುವಾಗ ಸಾಂತಾಕ್ರಾಸನನ್ನು ನೆನಪಿಸುವ ಪದ್ಧತಿಯನ್ನು ಅಲ್ಲಿಗೆ ತಂದರಂತೆ. ಅಮೇರಿಕಾದ ಸಾಂತಾಕ್ರಾಸ್ ದಪ್ಪ ದೇಹದ, ನೆರೆಕೊಡಲಿನೊಂದಿಗೆ, ಬಿಳಿಯ ಗಡ್ಡವನ್ನು ಇಟ್ಟುಕೊಂಡು ಉಣಿಯ ಬಟ್ಟೆಯನ್ನು ಧರಿಸಿದವನಾಗಿ ಕುದುರೆಯ ಮೇಲೆ ಸವಾರಿ ಮಾಡುತ್ತಾ ಉಡುಗೊರೆಯನ್ನು ಕೊಡಲು ಬರುತ್ತಾನೆ. ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾನ ಸಂಚಯಿಂದು ಡಚ್‌ರು ಸಾಂತಾಕ್ರಾಸನ ಉಡುಗೊರೆಗಾಗಿ ತಮ್ಮ ತಮ್ಮ ಮನೆಯ ಮುಂದೆ ಪೆಟ್ಟಗೆಗಳನ್ನು ತೊಗಿ ಬಿಡುತ್ತಾರೆ.

ಸ್ವಿಜರ್‌ಲ್ಯಾಂಡಿನಲ್ಲಿ ಸಾಂತಾಕ್ಲಾಸ್ ಶಿಷ್ಟರನ್ನು ರಕ್ಷಿಸುವ ದುಷ್ಪರನ್ನು ಶಿಕ್ಷಿಸುವ ಸಂತನಾಗಿದ್ದಾನೆ.

ಬಂದು ದಿನ ಬದ ವಿಧವೆಯೋವೆಳು ಗೋಳಾಡುತ್ತಾ ಈತನಿಗೆ ಇದಿರಾದಳು ಮೂರು ಮಕ್ಕಳು ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿನಿಗಾಗಿ ಅಧೇನ್ನಾಗೆ ಹೋಗುವ ದಾರಿಯಲ್ಲಿ ಹೋಚೇಲಿನವನೊಬ್ಬನ ಸಂಗಡ ತಂಗಿದ್ದಾಗಿ, ಅವನು ಆ ಮಕ್ಕಳನ್ನು ಕೊಂಡು ಉಟ್ಟಿಸುಕಾಯಿ ಮಾಡಿ ಪಾತ್ರೆಯಲ್ಲಿಟ್ಟನಂತೆ ! ಬಿಷಪ್ ನಿಕೋಲಸ್ ಅವರಿಗಾಗಿ ದೇವರಲ್ಲಿ ಪ್ರಾರ್ಥಿಸಲು ಆ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಮತ್ತೆ ಜೀವ ಬಂತಂತೆ ! ಇದುವೇ ನಿಕೋಲಸನು ಮಕ್ಕಳ ಮನ ಕದಿಯಲು ಕಾರಣವಾಯಿತಂತೆ.

ಮತ್ತೊಂದರೆ ಮೂರು ಹೆಣ್ಣು ಮಕ್ಕಳ ಬಡವನೊಬ್ಬನು ಇದ್ದನಂತೆ. ಆರ್ಥಿಕ ಮುಗ್ಗಳಿನ ಪರಿಸ್ಥಿತಿಯಿಂದಾಗಿ ಆ ಮಕ್ಕಳನ್ನು ಮುದುವೆ ಮಾಡಿಕೊಡಲು ನಿಶ್ಚಯನಾಗಿದ್ದನು. ಬಿಷಪ್ ನಿಕೋಲಾಸ್ ಆತನ ಸಹಾಯಕ್ಕೆ ಬಂದು ಮೂರು ಮಕ್ಕಳನ್ನೂ ಮುದುವೆ ಮಾಡಿಸಿದನಂತೆ. ಆಗಿನಿಂದ ಬಿಷಪ್ ನಿಕೋಲಾಸ್ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಉಡುಗೊರೆಗಳನ್ನು ಕೊಡುವುದುನ್ನು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದನು. ಈತನ ಮರಣಾನಂತರ ಈತನನ್ನು ಸಂತನನಾಗಿ ಮಾಡಿದರು. ಬಿಷಪ್ ನಿಕೋಲಾಸ್ ಸೈಂಟ್ ನಿಕೋಲಾಸ್ ಆಗಿ, ನಂತರ ‘ಸಾಂತಾಕ್ಲಾಸ್’ ಆದನು. ಈತನ ಗೌರವಾರ್ಥ ದೇವಾಲಯವೊಂದನ್ನು ನಿರ್ಮಿಸಿದರು. ನಂತರ ಅದು ಸುಪ್ರಸಿದ್ಧ ಯಾತ್ರಾ ಸ್ಥಳವಾಯಿತು.

ಸಾಂತಾಕ್ಲಾಸ್ ಇಂದಿಗೂ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ಘಾದರ್ ಅಥವಾ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ತಾತನಂದು ಪ್ರತಿಖ್ಯಾತವಾಗಿದ್ದಾನೆ, ಇಂದಿಗೂ ಕೊಡ ಅನೇಕ ಜರ್ಮನ್‌ಗಳಲ್ಲಿ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ದಿನದಂದು ವ್ಯಕ್ತಿಯೊಬ್ಬ ಈತನ ವೇಷ ಧರಿಸಿಕೊಂಡು ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಉಡುಗೊರೆಗಳನ್ನು ಹಂಚುತ್ತಾನೆ. ಅನೇಕರು ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ತಾತನ ಜಿತ್ತವಿರುವ ಪುಭಾಶಯ ಪತ್ರಗಳನ್ನು ವಿನಿಮಯ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾರೆ. ಒಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಸಾಂತಾಕ್ಲಾಸ್ ಎಂದರೆ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಚಿರಪರಿಚಿತವಾದ ದಯೆ ಹಾಗೂ ಕರುಣೆಯ ಸಾಕಾರಮೂರ್ತಿಯಾಗಿದ್ದಾನೆ. ಈತನಲ್ಲಿ ಮಾನವೀಯ ಗುಣಗಳು ತುಂಬಿ ತುಳುಕುತ್ತವೆ.

ಮಕ್ಕಳ, ದೀನದಲಿತರ ಮಿತ್ರ ಸಾಂತಾಕ್ಲಾಸ್ : ಯೇಸು ಸ್ವಾಮಿಯ ಶಿಷ್ಯರು ತಮ್ಮ ಗುರುವಿನ ಹತ್ತಿರ ಬಂದು ಪ್ರಶ್ನೆಯನ್ನು ಕೇಳುತ್ತಾರೆ. “ಗುರುವೇ ಪರಲೋಕದಲ್ಲಿ ಯಾವನು ಹೆಚ್ಚಿನವನು?” ಅದಕ್ಕೆ ಯೇಸು ಒಬ್ಬ ಚಿಕ್ಕ ಬಾಲಕನನ್ನು ಹತ್ತಿರಕ್ಕ ಕರೆದು ಅವರ ನಡುವೆ ನಿಲ್ಲಿಸಿ ಅವರಿಗೆ- “ನೀವು ತಿರುಗಿಕೊಂಡು ಚಿಕ್ಕ ಮಕ್ಕಳಂತೆ ಆಗದೆ ಹೋದರೆ ಪರಲೋಕ ರಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಸೇರುವುದೇ ಇಲ್ಲವೆಂದು

ನಿಮಗೆ ಸತ್ಯವಾಗಿ ಹೇಳುತ್ತೇನೆ, ಯಾವನು ಈ ಚಿಕ್ಕ ಮಗುವಿನಂತೆ ತನ್ನನ್ನು ತಗ್ಗಿಸಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾನೋ ಅವನೇ ಪರಲೋಕ ರಾಜ್ಯದಲ್ಲಿ ಹಚ್ಚಿನವನು” ಎಂದು ಹೇಳುತ್ತಾನೆ. ಯೇಸುವಿನ ಬೋಧನೆ ಈ ರೀತಿಯದ್ವಾಗಿತ್ತು. ಮಾನವನ ಹೃದಯ ಮನಸ್ಸು ಹೇಗಿರಬೇಕೆಂದರೆ ಅದು ಮಕ್ಕಳ ಮನಸ್ಸಿನಂತೆ ನಿಷ್ಪತ್ತವಾಗಿದ್ದು, ನಿಮ್ಮಲವಾಗಿರಬೇಕು. ಯೇಸುವಿನ ಈ ಬೋಧನೆಯ ಸಾರಾಂಶದಂತೆ ಸಾಂತಾಕ್ಷಾಸಾನಿಗೆ ಮಕ್ಕಳ ಮೃದು ಸ್ವಭಾವ ಹೇಗೆ ಮೆಚ್ಚಿಗೆಯಾಗುತ್ತಿತ್ತು, ಮಕ್ಕಳನ್ನು ಆ ಸಂತನ ಹೇಗೆ ಸಂತೃಪ್ತಿದ್ದ ಎನ್ನುವ ಕಡೆಯೊಂದು ಪ್ರಚಲಿತದಲ್ಲಿದೆ.

ಅಂದು ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಯ ರಾತ್ರಿ, ಮಂಜು ಬೀಳುತ್ತಿತ್ತು. ಮೈ ಕೊರೆಯುವ ಚಳಿಯ ವಾತಾವಾರಣ. ನಿಕೋಲಸನು ಈ ದಿನ ಅಗತ್ಯವಿದ್ದ, ನಿಷ್ಪಲ್ಕಷ ವ್ಯಕ್ತಿಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡಬೇಕೆಂದು ನಿರ್ಧರಿಸಿ ೧೦ದು ಉಪಾಯ ಮಾಡಿ ಬಡ ಮುದುಕನಂತೆ ವೇಷ ಧರಿಸಿಕೊಂಡು ೧೦ದು ಭಾರವಾದ ಮೂಟೆಯನ್ನು ಹೊತ್ತುಕೊಂಡು ಜನನಿಬಿಡವಾದ ಮಾರ್ಗವಾಗಿ ಕುಂಟುತ್ತಾ ನಡೆಯಲಾರಂಭಿಸಿದ. ಜನರು ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಯ ಹಬ್ಬಕ್ಕಾಗಿ ಸಿದ್ಧತೆ ಮಾಡಲು ಬೇಕಾದ ಸಾಮಾಗ್ರಿಗಳನ್ನು ಕೊಳ್ಳುವ ತರಾತುರಿಯಲ್ಲಿದ್ದರು. ಆ ಮುದುಕನು ನಡಯುತ್ತಾ ಹೋಗುತ್ತಿರುವಾಗ ಒಬ್ಬನನ್ನು ತಡೆದು— “ಸಹೋದರನೇ ನನ್ನ ಹೊರೆಯನ್ನು ಹೊರಲು ಸ್ವಲ್ಪ ಸಹಾಯ ಮಾಡುವೆಯಾ? “ಎಂದ “ಕ್ವಮಿಸಿ ನನಗೆ ತುತ್ತಾಗಿ ಕೆಲಸವಿದೆ” ಎಂದು ಆತ ಹೋಗಿಯೇ ಬಿಟ್ಟ ಮುಂದಕ್ಕೆ ನಡೆಯುತ್ತಾ ಇರುವಾಗ ಒಬ್ಬ ಶ್ರೀಮಂತ ಮತ್ತು ಆತನೊಂದಿಗಿದ್ದ ಸೇವಕನನ್ನು ಕಂಡು ಮುದುಕನು ಆ ಶ್ರೀಮಂತನೊಂದಿಗೆ— “ದಯಾಳುವೇ ನನ್ನ ಭಾರವಾದ ಈ ಮೂಟೆಯನ್ನು ಹೊರಲು ತಮ್ಮ ಸೇವಕನಿಂದ ನನಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡಿಸಬಹುದೇ” ಎಂದಾಗ ಆ ಶ್ರೀಮಂತನು “ಸೋಮಾರಿಯ ಹಾಗ ಮಾಡಬೇಡ ನಿನ್ನ ಹೊರೆಯನ್ನು ನೀನೆ ಹೊರಬೇಕು” ಎಂದು ಬಿರುಸಾಗಿ ಸೇವಕನೊಂದಿಗೆ ಮುಂದಕ್ಕೆ ನಡೆದ . ಮುದುಕ ಬಳಲುತ್ತಾ ಕುಂಟುತ್ತಾ ಮುಂದಕ್ಕೆ ಸಾಗುವಾಗ ಕ್ಯೆಯಲ್ಲಿ ಕೋಳಿ ಹಿಡುಕೊಂಡು ಬರುವವನೊಬ್ಬನನ್ನು ಕಂಡು “ಸ್ವಾಮಿ ನಾನು ತುಂಬಾ ಬಳಲಿದ್ದೇನೆ. ನನ್ನ ಈ ಮೂಟೆಯನ್ನು ಹೊರಲು ಸ್ವಲ್ಪ ಸಹಾಯ ಮಾಡುವೆಯಾ” ಎಂದಾಗ— ಆ ಯೌವನಸ್ಥನು “ತಲೆ ನೆಟ್ಟಿಗಿಲ್ಲವೆ ನಿನಗೆ, ನಾನು ಹಿಡಿದುಕೊಂಡಿರುವ ಕೋಳಿಯನ್ನು ಕೆಳಗಿಟ್ಟು ನಿನಿಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡಿದರೆ ನೀನು ಕೋಳಿಯನ್ನು ಹಿಡಿದುಕೊಂಡು ಓಡ ಹೋಗುತ್ತೀರು, ಮತ್ತೆ ನಾನು ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಯ ಹಬ್ಬದೂಟಕ್ಕೆ ಹೇಗೆ ತಯಾರು ಮಾಡಲಿ” ಎಂದು ಮುಂದಕ್ಕೆ ಸಾಗಿದ. ಮುದುಕನು ಸಹಾಯಕ್ಕಾಗಿ ಕಾದನು, ಬೇಡಿದನು ಯಾರೂ ಸಿಕ್ಕಲಿಲ್ಲ. ಆ ಭಾರವಾದ

ಮೂಡಿಯನ್ನ ಹೆಗಲ ಮೇಲೆ ಇರಿಸಿಕೊಂಡು ಕಟ್ಟದಲ್ಲಿ ನಡೆಯಲಾರಂಭಿಸಿದನು. ಸ್ವಲ್ಪ ಮುಂದಕ್ಕೆ ಹೋಗುತ್ತಿರುವಾಗ ಒಬ್ಬ ಬಾಲಕನು ಆ ಮಾರ್ಗವಾಗಿ ಬರುತ್ತಿರುವುದನ್ನು ಕಂಡ. ಆತನ ತಲೆಯ ಮೇಲೆ ಕಟ್ಟಿಗೆಯ ಕಟ್ಟೆಳಿಂದು ಇತ್ತು. ಮುದುಕನು ಆ ಬಾಲಕನು ಹತ್ತಿರ ಬಂದಾಗ “ತ್ವಿಯ ಸ್ನೇಹಿತನೇ ಈ ಮುದುಕನಿಗೆ ಸ್ವಲ್ಪ ಸಹಾಯ ಮಾಡಲಾರೆಯಾ?” ಎಂದಾಗ ಆ ಬಾಲಕನು ‘ಯಾಕೆ ಮಾಡಬಾರದು? ಖಂಡಿತ ಮಾಡುತ್ತೇನೆ. ಆದರೆ ನಾನು ಈ ಕಟ್ಟಿಗೆಯನ್ನು ಪೇಟಿಗೆ ಮಾರಾಟಕ್ಕಾಗಿ ಬಯ್ದುತ್ತಿದ್ದೇನೆ. ಅಷ್ಟು ತನಕ ನೀವು ಕಾಯಬೇಕು, ಇಲ್ಲವಾದರೆ ನೀನು ನನ್ನೊಟ್ಟಿಗೆ ನನ್ನ ಮನಗೆ ಬಾ. ನಾನು ಕಟ್ಟಿಗೆಯನ್ನು ಮನಯಲ್ಲಿಟ್ಟು ಬಂದು ನಿಮಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡುತ್ತೇನೆ. ಇಲ್ಲಿಯೇ ಹತ್ತಿರದಲ್ಲಿ ನನ್ನ ಮನ ಇದೆ.’ ಎಂದಾಗ ಮುದುಕನು ಆ ಮುಡುಗನ ತಲೆಯ ಮೇಲಿದ್ದ ಕಟ್ಟಿಗೆಯ ಮೇಲೆ ತನ್ನ ಭಾರವಾದ ಹೊರೆಯನ್ನೂ ಇಟ್ಟು ಆ ಬಾಲಕನೂಂದಿಗೆ ಅವನ ಮನಕಡೆ ನಡೆದ. ಆ ಹೊರೆ ಬಾಲಕನಿಗೆ ಹೊರಲಾರದ ಭಾರವಾಗಿದ್ದರೂ ಹೊತ್ತುಕೊಂಡು ನಡೆಯಲಾರಂಭಿಸಿದ. ಮೈ ನಡುಗುವ ಚೆಳಿ, ಮೈ ಮುಖ್ಯವಷ್ಟು ಬಟ್ಟಿಯೂ ಆ ಮುಡುಗನ ಮೈಮೇಲಿಲ್ಲ. ದಾರಿಯಲ್ಲಿ ಮುದುಕನು ಆ ಮುಡುಗನೂಂದಿಗೆ “ನೀನು ಎಲ್ಲಿಗೆ ಹೋಗುತ್ತಿದ್ದಿಯಾ? ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ಹಬ್ಬಕ್ಕೆ ತಿಂಡಿ ತಿನಿಸು ತರುವುದಕ್ಕಾಗಿಯೋ?” ಎಂದು ಕೇಳಿದ. ಅದಕ್ಕೆ ಆ ಮುಡುಗ, ‘ನಾವು ಬಡವರು, ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾಗಾಗಿ ಅವನ್ನೆಲ್ಲ ತರಲು ನಾವು ಶಕ್ತಿರಾಗಿಲ್ಲ. ತಂದೆ ತೀರಿ ಹೋಗಿದ್ದಾರೆ. ನನಗೆ ಎರಡು ತಮ್ಮಂದಿರಿದ್ದಾರೆ, ಒಬ್ಬಳು ತಂಗಿ ಇದ್ದಾಳೆ. ಕಟ್ಟಿಗೆ ಮಾರಾಟ ಮಾಡಿ ನಮ್ಮ ಜೀವನ ಸಾಗಬೇಕಾಗಿದೆ. ತಾಯಿ ನನಗಾಗಿ ಮನಯಲ್ಲಿ ಕಾಯುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. ಈ ಕಟ್ಟಿಗೆಯನ್ನು ಮಾರಿ ಮನಯ ಅಡಿಗಾಗಿ ಏನಾದರೂ ಪಡೆದುಕೊಳ್ಳಬೇಕಾಗಿದೆ’ ಅದಕ್ಕೆ ಆ ಮುದುಕನು ‘ಆದರೆ ಇಂದು ನೀನು ಮನಗೆ ಸಾಮಾನು ತೆಗೆದುಕೊಂಡು ಬರುವಾಗ ತಡವಾಗಬಹುದಲ್ಲ? ಆದರೂ ನೀನು ನನಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡಲು ಬಂದಿದ್ದಿಯಲ್ಲ?’ ಎಂದಾಗ ಆ ಮುಡುಗನು “ತೊಂದರೆ ಏನು ಬಂತು? ನನ್ನ ತಾಯಿ ನಮಗೆ ಯಾವಾಗಲೂ ಹೇಳುತ್ತಿರುತ್ತಾರೆ ನಮ್ಮಿಂದ ಯಾರೂ ಸಹಾಯ ಬಯಸಿದರೂ ಅಲ್ಲಾಗಳಿಯಬಾರದೆಂದು. ನೋಡಿ ಇದೇ ನನ್ನ ಮನ ಸ್ವಾಮಿ ದಯವಿಟ್ಟು ನಿಮ್ಮ ಮೂಡಿಯನ್ನು ಕೆಳಗಿಲಿಸುವಿರಾ? ಈ ಕಟ್ಟಿಗೆಯನ್ನು ಮನಯೋಳಿಗೆ ಇಟ್ಟು ಬರುತ್ತೇನೆ” ಎಂದು ಒಳಹೋಕ್ಕು ಕಟ್ಟಿಗೆಯ ಕಟ್ಟನ್ನು ಒಳಗಿಟ್ಟು ಹೊರಬಂದು ಮುದುಕನ ಮೂಡಿಯನ್ನು ಬೇನ್ನ ಮೇಲೆ ಹೊತ್ತುಕೊಂಡು “ಸ್ವಾಮಿ ನಡೆಯಿರಿ ಎಲ್ಲಿಗೆ ಹೋಗಬೇಕು ನಿಮಗೆ” ಎಂದ “ನಿನ್ನ ಮನಯ ಒಳಗೆ ಹೋಗು”- ಆ

ಮುದುಕ ಉತ್ತರಿಸಿದ. ಹುಡುಗ ಆಶ್ಚರ್ಯದಿಂದ ತನ್ನ ಮನೆಯೊಳಗೆ ಪ್ರವೇಶಿಸಿದ, ಆ ಮುದುಕನೂ ಅವನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿ ಹೀಗೆಂದು ಹೇಳಿದ - “ಆ ಮೂಟೆಯನ್ನು ಕೆಳಗಿಳಿಸಿ ಅದರ ಕಟ್ಟಗಳನ್ನು ಬಿಡಿಸು, ಅದರೊಳಗಿರುವುದನ್ನೆಲ್ಲವನ್ನು ತೆಗೆದು ಕೆಳಗಿಡು”. ಹುಡುಗನ ತಾಯಿ, ತಂಗಿ, ತಮ್ಮಂದಿರು ಸುತ್ತ ಸೇರಿ ಬಂದು ನಡೆಯುವ ಸಂಗತಿಯನ್ನು ನೋಡಲಾರಂಭಿಸಿದರು. ಹುಡುಗ ತೆಗೆಯಲಾರಂಭಿಸಿದ-ಹಣ್ಣು ಹಂಪಲು, ಸಿಹಿತಿಂಡಿ, ಬಣ್ಣ ಬಣ್ಣದ ಬಟ್ಟಗಳು, ಆಟಗಳು, ಇವೆಲ್ಲವನ್ನು ನೋಡಿ ಹುಡುಗನ ಕಣ್ಣಲ್ಲಿ ಆನಂದ ಬಾಪ್ಪ ಉಕ್ಕಿತು. ಇದು ಒಂದು ಸುಂದರ ಕನಸೋ ಎಂದುಕೊಂಡ. “ಸ್ವಾಮೀ ತಾವು ಯಾರು”? ಹುಡುಗನ ಮನೆಯವರೆಲ್ಲರೂ ಒಕ್ಕೂರಲಿನಿಂದ ಪ್ರಶ್ನಿಸಿದರು. ಕೂಡಲೇ ಆ ಮುದುಕನು ತಾನು ತೊಟ್ಟಿದ್ದ ವೇಷವನ್ನು ಕಳಚಿ, ಬಿಷ್ಟೊಪನ ಉಡುಪಿನಲ್ಲಿ ಅವರೆದುರು ಕಾಣಿಸಿಕೊಂಡ. ಆತ ಇನ್ನಾರು ಆಗಿರಲ್ಲಿ, ವೇಷ ಮರೆಸಿ ಬಂದ ಸಾಂತಾಕ್ಳಾಸ್‌ನಾಗಿದ್ದ.

ಸಂತನ ನೆನೆಮು ಸಾಂತಾಕ್ಳಾಸ್ ವೇಷದಲ್ಲಿ : ಇಂದಿಗೂ ಕೂಡಾ ಸಾಂತಾಕ್ಳಾಸ್ ಅಥವಾ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ಘಾದರ್, ಮುದಿ ಪ್ರಾಯದ ದೊಡ್ಡ ಹೊಟ್ಟೆ, ಬಿಳಿಯ ಉದ್ದದ ಗಡ್ಡ, ತಲೆಗೆ ಕೆಂಪು ಟೊಪ್ಪಿ, ಕೈಗೆ ಬಿಳಿ ಕೈಚೀಲ, ಕಾಲಿಗೆ ಕಪ್ಪು ಶೂ ಧರಿಸುತ್ತಾ, ಕೈಯಲ್ಲಿ ಬಹುಮಾನಗಳ ದೊಡ್ಡ ಮೂಟೆ ಹೊತ್ತಿರುವ, ತಾಗ ಪ್ರೀತಿಗಳ ಪ್ರತೀಕವಾಗಿರುವ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ತಾತ ನಮ್ಮ ಕಣ್ಣ ಮುಂದೆ ಶೋಭಿಸುತ್ತಾನೆ. ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ದಿನದಂದು ಹೆಚ್ಚಿನ ಚಂಡುಗಳಲ್ಲಿ ಸಾಂತಾಕ್ಳಾಸ್ ವೇಷ ಧರಿಸಿ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಉಡುಗೊರೆ ಹಂಚುತ್ತಾನೆ. ಚಿಕ್ಕ ಮಕ್ಕಳೊಂದಿಗೆ ನರ್ತಿಸುತ್ತಾ ಎಲ್ಲರನ್ನೂ ಮನರಂಜಿಸುತ್ತಾನೆ. ಮನೆ ಮನೆಗೆ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ಕ್ಷಾರಲ್ಲಿ ಹೋಗುವಾಗ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ತಾತನ ವೇಷದಾರಿಯೊಬ್ಬ ಆ ಗುಂಪಿನೊಂದಿಗಿರುತ್ತಾನೆ. ಅನೇಕರು ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ತಾತನ ಚಿತ್ರವಿರುವ ಶುಭಾಶಯ ಪತ್ರಗಳನ್ನು ವಿನಿಮಯ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾರೆ. ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ಮರದಲ್ಲಿ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ತಾತನ ದೊಡ್ಡ ಚಿತ್ರವನ್ನು ನೇತುಹಾಕುತ್ತಾರೆ. ಒಟ್ಟನಲ್ಲಿ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ಮರ, ಶುಭಾಶಯ ಪತ್ರ, ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ತಿಂಡಿಗಳು, ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ಕ್ಷಾರಲ್ಲಿ, ಬಣ್ಣ ಬಣ್ಣದ ಮೇಣದಬ್ರತಿಗಳು, ವಿವಿಧ ಗೂಡುದೀಪಗಳು ಇವುಗಳಿಗೆ ಹೇಗೆ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ವಿದೆಯೋ ಹಾಗೆಯೇ ಈ ಸಾಂತಾಕ್ಳಾಸ್ ಅಥವಾ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ನ್ ತಾತನ ನೆನೆಪನ್ನು ಪ್ರತಿ ಕ್ರೀಸ್ತರೂ ಮಾಡುತ್ತಾರೆ. ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಚಿರಪರಿಚಿತನಾದ ಸಾಂತಾಕ್ಳಾಸ್ ದಯೆ ಹಾಗೂ ಕರುಣೆಯ ಸಾಕಾರಮೂರ್ತಿಯಾಗಿದ್ದಾನೆ. ಈತನಲ್ಲಿ ಮಾನವೀಯ ಗುಣಗಳು ತುಂಬಿ ತುಳುಕುತ್ತವೆ. ಈ ಲೋಕದಲ್ಲಿ ಜೀವಿಸುವ ನಮಗೆಲ್ಲರಿಗೂ ಒಳ್ಳೆಯ ಮಾನವೀಯ ಗುಣಗಳಿರಬೇಕೆಂಬುದು ನಮ್ಮೆಲ್ಲರನ್ನು ಸೃಷ್ಟಿಸಿದ ದೇವರ ಬಯಕೆಯಾಗಿದೆ. ಪ್ರತಿ

ವರ್ಷವೂ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ಹಬ್ಬದ ಆಚರಣೆಯ ತಿಂಗಳಲ್ಲಿ ಈ ಸಂತನ ನೆನಪನ್ನು ಮಾಡುವಾಗ ಈ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ ಮೂಲ ಉದ್ದೇಶವನ್ನು ಮನವರಿಕೆ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಹಾಸ್ಯಾಸ್ಪದವಾಗಿ ವರ್ತಿಸದೆ ಗಂಭೀರವಾಗಿ ಈ ಸಂತನ ನೆನಪನ್ನು ಮಾಡೋಣ. ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ಹಬ್ಬದ ಆಚರಣೆಯಲ್ಲಿ ಸಂತ ಕ್ಲಾರ್ಸನ್ ಅಥವಾ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ಫಾದರ್‌ನ ನೆನಪು ಮಾಡುವುದು ಯಾಕೆ, ಆತನ ನನ್ನ ಪ್ರತಿಬಿಂಬಿಸುವ ಉದುಮು, ಕೆಂಪು ಟೊಟ್ಟಿಯನ್ನು ಯಾಕೆ ಧರಿಸುವುದು ಎನ್ನುವುದನ್ನು ಅರಿತುಕೊಂಡು ಆತನನ್ನು ಜೋಕರ್‌ನಂತೆ ಪ್ರತಿಬಿಂಬಿಸದೇ ಇರೋಣ. ಸಂತ ಕ್ಲಾರ್ಸನ್ ಬದುಕಿನ ಬಗ್ಗೆ ಅರಿತುಕೊಂಡು ಪ್ರತಿ ವರ್ಷವೂ ಕ್ರಿಸ್ತಸ್ಥಾ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸೋಣ. ಈ ಮೂಲಕ ಸಾಂತಾಕ್ಲಾರ್ಸನ್ ಮಾನವೀಯ ಗುಣಗಳು ನಮ್ಮಲ್ಲಿಯೂ ಹಾಸುಹೊಕ್ಕಾಗಿರಲಿ.

~~~~~

# ನವೋದಯ ಪದ್ಯಗಳಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಸ್ತ ಜಯಂತಿ

ಶ್ರೀಸ್ತ ಜಯಂತಿಯು ಬಹು ಸಂತೋಷದ ಹಬ್ಬ ಮಹಾಮಹಿಮನಾದ ದೇವರು ಮಾನವರ ರಕ್ಷಣೆಗಾಗಿ ನರಾವತಾರವನ್ನುತ್ತಿ ಬಂದ ಶುಭದಿನದ ಆಚರಣೆ. ಜಗತ್ತಿನಾದ್ಯಂತ ಈ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸುತ್ತಾರೆ. ಪ್ರತಿಯೊಬ್ಬರೂ ಇದರಲ್ಲಿ ಸಂತೋಷಪಡುತ್ತಾರೆ.

ಶ್ರೀಸ್ತಸ್ ಆಚರಣೆಯಲ್ಲಿ ಸಂಗೀತಕ್ಕೆ ವಿಶೇಷ ಪ್ರಾಧಾನ್ಯತೆ ಇದೆ. ಯಾಕಂದರೆ ಶ್ರೀಸ್ತನು ಹುಟ್ಟಿದ ದಿನದಲ್ಲಿ ದೂತರ ಗಾಯನವಿತ್ತು. ಅಂದಿನಿಂದ ಇಂದಿನವರೆಗೆ ಎಲ್ಲೆಲ್ಲಿ ಈ ಹಬ್ಬವನ್ನು ಆಚರಿಸಲ್ಪಡುತ್ತಾರೋ ಅಲ್ಲಲ್ಲಿ ಈ ಹಬ್ಬದ ಶುಭವಾರ್ತೆಯನ್ನು ಸಂಗೀತಗಳ ಮೂಲಕ ಶ್ರೀಸ್ತರು ಪ್ರಕಟಪಡಿಸುತ್ತಾರೆ.

ಶ್ರೀಸ್ತಸ್ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ ನೂರಾರು ಸಂಗೀತಗಳು ಹುಟ್ಟಿ ಜರಿತೆ ಸೇರಿವೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಹೆಸರುವಾಸಿಯೂ ಆಗಿದೆ. ಹಲವಾರು ಸಂಗೀತಗಳು ಈಗಲೂ ಹಾಡಲ್ಪಡುತ್ತದೆ. ವರ್ಷವೂ ಹೊಸ ಹೊಸ ಸಂಗೀತಗಳು ರಚಿಸಲ್ಪಡುತ್ತದೆ.

ಆದರೆ ಈ ಲೇಖನದಲ್ಲಿ ನೂರಾರು ವರ್ಣಗಳ ಹಿಂದೆ ಕನ್ನಡ ಸಂಗೀತಗಳಲ್ಲಿ ಮೂಡಿ ಬಂದ ಶ್ರೀಸ್ತನ ಜನನದ ಶುಭ ಸಂದೇಶವನ್ನು ಸಾರುವ ಕೆಲವು ಸಂಗೀತಗಳ ಸಾಲುಗಳನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ಪರಿಚಯಿಸಲು ಪ್ರಯತ್ನಿಸಲಾಗಿದೆ.

ಖರುಬರಿಗೆ ಶುಭವಾರ್ತೆ.

(ರಾಗ- ಚೌಪದಿ, ತಾಳ ಉಡಾಪಿ ರುಧಿಂಪೆ.

ಯೇಸು ಶ್ರೀಸ್ತನ ಜನನ ಚೌಪದನಗಳು; 1894)

ನರನಂದನಾಯ ನವೋ, ನರನಂದನಾಯ  
ನರರಂದನಾಯ ನವೋ, ನರರಕ್ಷಕಾಯ;

ಶ್ರೀಮದಲಾನಂದ ಶ್ರೀಸ್ತನ ಜಯಂತಿ  
ಭೂಮಿಯೋಳಿರುವ ಮನುಜರಿಗೆ ಸುಖಿಶಾಂತಿ,  
ನಾಮುದದಿ ಪೇಣ್ಣ ಚೌಪದನದಿ ವಿನಂತಿ

ಪ್ರೇಮಧರ್ಭಕರೋದಲಹುದು ವಿಶ್ವಾಂತಿ  
 ಅತ್ಯಲಾ ಶೀಮೆಯೊಳಗಾ ರಾತ್ರಿಯೊಳಗೆ  
 ಮೊತ್ತ ಕುರಿಮಂದೆಯನು ಕಾವ ಕುರುಬರಿಗೆ  
 ಪ್ರತ್ಯಕ್ಷಣಭದ್ರ ದೇವರ ದೂತ ನಿಲಲೂ;  
 ಸುತ್ತಲೂ ಪ್ರಕಾಶಿಸಿತು ದೇವ ಮಹಿಮೆಗಳು.

ದೂತ ನುಡಿದನು. ಇಗೋ ನಿಭರಯವು ನಿಮಗೆ  
 ಶ್ರೀತಿಯ ಪ್ರಸಂಗ ಹೇಳುವೆ ಸರ್ವಜನಕೆ  
 ನಾಥನೀ ದಿನ ತ್ರಿಸ್ತನೆಂಬ ರಕ್ಷಕನೂ  
 ಖಾರ್ಯತದಾವಿದ ಪಟ್ಟಣದಿ ಮಟ್ಟಿಹನೂ.

ನಿಮಗಿದೋ ಗುರುತು ಶಿಶು ಗೋದಲಿಯ ಮದ್ಯ  
 ವಿಮಲ ವಸ್ತುದಿ ಸುತ್ತಿ ಮಲಗಿಹುದು ಸದ್ಯ  
 ಅಮಿತ ಪರಲೋಕ ಸ್ವೇನ್ಯವು ತತ್ತ್ವಾಳಣಕೆ  
 ನಮಿಸಿದುದು ದೂತನೊಡನಧಿಕ ಕರ್ತವ್ಯನಿಗೆ.

ಕರ್ತವ್ಯಗೆ ಮಹೋನ್ಯದಿ ಮಹಿಮೆ, ಧಾತ್ರಿಯಲ್ಲಿ  
 ವರ್ತಿಪ ಸಮಾಧಾನ, ದಯವು ಮತ್ತ್ಯರಲಿ  
 ಮತ್ತುವರು ಹಾಡಿ ತರಳಲು ಕುರುಬರಾಗಾ  
 ಬೆಳ್ಳೇಹೇಮಿಗೆ ಬಂದು ಕಂಡರಿತಿ ಬೇಗಾ.

ಮೂಡಣಿದ ಪಂಡಿತರು ಬಾಲಯೇಸುವ ಚಾಣಲು ಬಂದದ್ದು.  
 (ಭಾಮಿನೀ ಷಟ್ಪದಿ. ಘ. ಕಿಟೆಲ್, ಕಥಾಮಾಲೆ. 1862)

ಯೇಸು ಕನ್ನಿಕೆಯಿಂದ ಪುಟ್ಟಿರೆ  
 ಲೇಸುವಾಹಿತು ಲೋಕಕಾದರು  
 ಕೊಸ ಮನ್ನಿಸುವದಕೆ ಬಾರರೆರೊಸಲೇಮುವರೂ  
 ಆಸರೆನ್ನದೆ ಪರಯಣ ಮಾಡುತ್ತೆ—  
 ರೂಸಲೇಮಿಗೆ ಹೊಸ ನೋಡಲಿ—

ಕೋಸುಗೋದಗಿದರ್ಲೊಲೆದು ಮೂಡಣ ದೆಸೆಯ ಪಂಡಿತರೂ .

ನಗರ ಬಿಟ್ಟು ಮೂಡಲವರಿಗೆ  
ಲಗುವು ಬಡೆಯಿತು ಹೃದಪು, ತೋರಲು  
ಗಗನಮುಖಿದಲಿ ಮರಿಯುದಿಸಿದ ಪೂರ್ವ ಹೊಂತಾರೆ  
ಜಗದ ಪತಿಯವರಿಸಿದೆಂದೆಯದು  
ಮಿಗುಲು ಚಂದದಿ ಮೇಲೆ ನಿಲ್ಲರೆ,  
ಚಿಗಿತ ಹೃತ್ಕಮಲಾಶ್ಚರತಿ ಸುಕದಿಂದೊಳ್ಳಿದರೂ  
ಆಗ ಕಂಡ ದಿವ್ಯ ಕೂಸನು  
ತಾಗಿ ಶಿರಸವನಡ್ಡ ಬಿದ್ದವ-  
ರಾಗಿ, ಗಂಟನು ಬಿಜ್ಞ, ಗುಗ್ಗಳ ಧೂಪ ಹೇಮವನೂ  
ಬೇಗವರ್ಣಸಿ ಬಹಳ ಹರುಷದ  
ರಾಗ ಪದುತಲೆ ಕಷ್ಟದಢ್ಣದಿ  
ಸಾಗಿ ಬಂದದನೆಲ್ಲ ಮರೆತರು ಕಂಡ ದರ್ಶನಕೇ.

ಕೂಸ ನೋಡೋಣ ಬನ್ನಿ

(ರಾಗ: ಶಂಕರಾಭರಣ- ಅಟ್ಟತಾಳ, ಯೋಸೇಫಪ್ಪ ದಲಭಂಜನ,  
ಕ್ರಿಸ್ತದಾದರ ಪದಗಳು, 1932)

ಕೂಸ ನೋಡೋಣ ಬನ್ನಿ -ಯೇಸು ಸ್ವಾಮಿ  
ಕೂಸ ನೋಡೋಣ ಬನ್ನಿ:

ಕೂಸ ನೋಡೋನ ಬನ್ನಿ- ಮಾಸಿದ ಬಂಟೆಯಲಿ  
ಹಾಸಿದ ಅರವೆಯಲಿ- ಮಾಸದ ಹಸಕೂಸ

ದೂತನು ಪೇಳಲಿಲ್ಲೇ-ಹುಟ್ಟಿದ ಶಿಶು  
ಬೇತಲಹೇಮಿನಲ್ಲೇ  
ಬೇತಲಹೇಮದಿ-ನಾಥನು ಜನಿಸಿದ  
ನೂತನ ಜೀವದ-ದಾತನು ಆದಂಥಾ.

ಮಾನವ ನಿನಗಾಗಿಯೇ-ಬಾನವ ಬಿಟ್ಟ  
 ಮಾನವ ನಿನಗಾಗಿಯೇ  
 ಮಾನವ ನಿಗಾಗಿ-ಮಾನಿನಿಯುದರದಿ  
 ದಾನವ ಕೊಡ ಬಂದ-ಮಾನವನಾದೇಸು.

ಮರಿಯಾಂಬಾ ಪುತ್ರ ಅತಿ ಸುಂದರಾಂಗ  
 (ರಾಗ: ಶಂಕರಾಭರಣ. ಕೀರ್ತನೆಗಳು 1906.)

ಕೂಡಿ ದೂತರಿಂದು ಧರಣೆ ಗೋಡಿ ಸೇರಿದರು ಪರನ  
 ಹಾಡಿಪಾಡಿದರು ಗುರುವ ನೋಡ ಸಾರಿದರು.  
 ಕೂಡಿಂದು ಬನ್ನಿರಿ ಹಾಡನ್ನು ತನ್ನಿರಿ

ಒತನ ನೇಮಕದ ದಿನವ ಸುತನು ತಪ್ಪಿಸದೆ ಇಳಿದು  
 ಜೆತಲೆಹೇಮನೋಳು ಇಂದು ಹಿತನು ಹುಟ್ಟಿದನು  
 ಪತನೇಕಪುತ್ರನು ಅತಿ ಸುಂದರಾಂಗನು

ಪರಮ ಲೋಕವನು ಬಿಟ್ಟ ಧರಣೆ ಸೇರಿದನು ಹೀಗೆ  
 ನರನು ಆದಮನು ದಿವ್ಯ ಕರುಣೆ ತೋರಿದನು  
 ಮರಿಯಾಂಬಾ ಪುತ್ರನು ಪರಿಪೂರ್ಣ ಮಿತ್ರನು.

ಯೇಸು ಬಂದ ಹಬ್ಬ  
 (ಬಾಲಕರ ಗೀತಗಳು. 1904)

ಯೇಸು ಬಂದ ಹಬ್ಬ ವರ್ಷ ವರ್ಷಕ್ಕೂ  
 ಮಾಡುತ್ತೇವೆ ಅಬ್ಬ ಎಷ್ಟಲ್ಲಾಸವು

ಪ್ರತಿಹಬ್ಬದಲ್ಲಿ ಯೇಸು ಮಗುವು  
 ಮನೆಮನೆಯಲ್ಲಿ ಇಳಿಯುವದು

ಎಲ್ಲ ಜನರನ್ನ ದೃಷ್ಟಿಸುತ್ತದೆ  
ಶುದ್ಧ ಮಕ್ಕಳನ್ನ ತೀರಿಸುತ್ತದೆ.

ಯೇಸು ತ್ರೀಯ ಯೇಸು ಬಾ ಬಾ ನನೊಳು  
ಬಂದರೆಂಗೆ ಲೇಸು ಇಂದು ಎಂದಿಗೂ

ತೀಸ್ತ ಹುಟ್ಟಿದ್ದಾನೆ.  
(ಬಾ. ಮಿ. ಸಂಗೀತ. 1922)

ಇಂದು ಬಂದು ನಲಿದಾಡಿ  
ಮಕ್ಕಳೇ ವೃದ್ಧರೇ  
ನರರೆಲ್ಲ ಹಾಡಿ  
ಇಂದು ಸರ್ವ ವಿಶ್ವ ಶಾನೆ  
ಹಾಡುತ್ತ ಪಾಡುತ್ತ  
ತೀಸ್ತ ಹುಟ್ಟಿದ್ದಾನೆ.

ದಿವ್ಯ ಪ್ರಭೇಯೋಳಗಿಂದ  
ಇಂದ ಒಡೆಯ  
ಕನಿಕರದಿಂದ  
ಎಂಥಾ ದಿವ್ಯ ಮಮಕಾರ  
ನೋಡಿರಿ ನಂಬಿರಿ  
ದೇವರವತಾರ.

~~~~~

ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಸಾಹಿತ್ಯ ಚರಿತ್ರೆ ನೆಂಪು ಸಂಚಿಳಿ ಪಾಠ

ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಸಾಹಿತ್ಯ ಚರಿತ್ರೆ ಮುದರ್ ಮೋಯಿ ಸಾಹಿತೀಳೆ ನೆಂಪುಗಾದ್ ಸುಮಾರ್ ವರ್ಷೊಂದಿ ಮಸ್ತು ಗ್ರಂಥೊಳು ಪ್ರಕಟ ಅವೇಂದುಳ್ಳ. ಐವ, ಅಷ್ಟ, ಎಲ್ಲಾತ್ಮೇನ್ ವರ್ಷದ ಮಟ್ಟಿ ವರ್ಷದ ನೆಂಪುದವರಗ, ಮಲ್ಲ ಸಾಧನೆ ಮಳ್ಳಿನದಗ ಈ ಸಂಚಿಳು ಅಭಿನಂದನ ಸಂಪುಟ, ಸಂಸ್ಕರಣ ಗ್ರಂಥ, ನೆನಪಿನ ಗ್ರಂಥ ಇಂಚ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಮುದರ್‌ಡ ಪ್ರಕಟ ಅವೇಂದುಂದು.

ಉಂರ, ಪರವಾರ, ಹಿತ್ಯೇಶಿಳೆ, ಶಿಷ್ಟೇರೆ, ಕುಟುಂಬ ವರ್ಗದಕಲ್ಲು ಸಹಕಾರೊಡು ಗ್ರಂಥೊನು ಪ್ರಕಟ ಮಳ್ಳು ಮಲ್ಲ ಸಾಧನೆಗ್ ಕ್ಕೆ ಪಾಡುನವು ಸಾಹಸದ ಬೇಲೆ ಆಂಡಲಾ ಮದಪರೆ ಆವಂದಿ ಸಾಹಿತೀನ ವಿಚಾರೊನು ದಾಖಿಲ್ ಮಳ್ಳುದ್ ಅಗಲೆಗ್ ಮಗರ್ತೆ ಕೊರ್ಮಿನವು ಮಲ್ಲ ಸಂಗತಿ ಆದುಂದು.

ಲುಂದು ದಾಲೂ ಸುಲಭದ ಬೇಲೆ ಅತ್ತೆ, ಸಂಪಾದಕೆರಾನಗಲ್ಲು ಒಂಜಿ ಮಂಡಳಿನ್ ಮಳ್ಳೊಂದು ಎರೆ ನೆಂಪುಗಾದ್ ಸಂಜಿ ತಯಾರ್ ಆಪುಂಡಾ ಅಗಲ್ಲು ಒಪ್ಪಿಗೆ ದತೊನುಂದು, ಅಗಲ್ಲು ಪಾಸಡಿದಕಲ್ನೋ, ಕುಟುಂಬದಕಲ್ನೋ ನೆಂಪು ಮಲ್ಲೊಡಾಯಿನರೆನ ಸಾಹಿತ್ಯ, ಬರವ್, ಸೇವೆ, ನೆತ್ತೆ ಸರಿಯಾಯಿನ ಮೋಲಬು ಇತ್ತಿ ಶಿಷ್ಟ ಮಂಡಳಿನ್ ಒಟ್ಟಿ ಮಳ್ಳೊಂದು ಎನ್ನ ಅಳ್ಳೆ, ಎನ್ನ ಮೋಸ್ತಿ, ಮಸ್ತಕ ಪ್ರೇಮಿ, ಯಾನ್ ತೂಯಿಲೆಕ್ಕ, ಮದಪರೆ ಆವಂದಿನಾರ್, ಚರಿತ್ರೆ ಮುದರ್ ಮಳ್ಳಿನಾರ್, ಅತ್ತಂದ ನೆಂಪು ಮಳ್ಳೊಡಾಯಿನರೆಗ್ ಸಂಬಂಧ ಪಡೆಯಿ ಕ್ಕೇತ್ತುದ ಲೇಖಿನೊಳು, ಚರಿತ್ರೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಭಾಷೆ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಎಡ್ಡೆ ಗುಣ ಮಟ್ಟದ ಲೇಖಿನ ಅಗಲೆಡ್ಡೆ ಬರೆಪಾದ್ ಮಸ್ತು ಕಾಸ್ ಪಾಡ್ ಲುಂದೆನ್ ಬೊಳ್ಳುಗು ಕನವ್ಯೊಡಾಮಂದು.

ಇಂಚಿತ್ತಿ ನೆಂಪು ಸಂಚಿಳೆದ್ದ್ ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಸಾಹಿತೀನ ಪರಿಚಯ ಅಗಲ್ಲು ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಸಾಹಿತ್ಯದ ಮೋಲ್ರ್ ಪ್ರಕಟ ಆವಂದಿ ಸಾಹಿತ್ಯದ ತಿಲ್ರ್ ಮಾತ್ರ ನಂಕ್ ತೆರಿವುನತ್ತಂದೆ ಚರಿತ್ರೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಸಾಹಿತ್ಯ, ಜನರ್ವೇನ, ಹಿರವ್ಯದ ಕಾಲದ ಸ್ಥಿತಿ, ಇಂಚ ತುಳು ಜಿಲ್ಲೆದ ಮಾತಾ ಕ್ಕೇತ್ತುದ ವಿಚಾರದ ಅಧ್ಯಯನ ಲೇಖಿನೊಳು ನೆಟ್ಟು ತಿಕ್ಕುಂದು. ಇಂಚಿತ್ತಿ ನೆಂಪು ಸಂಚಿಲು ಬರೆಪಿನಗಲೆಗ್, ಓದುನಗಲೆಗ್

ಮಾರ್ಗದರ್ಶನ ಕೊರ್ಪಸವು ಅದಿತ್ಯನಷ್ಟು ಉಂದೆತ್ತ ಸಂಗ್ರಹ ಮಳ್ಳೆಗೊಡು. ನೇತ್ತೆ ಸಹಾಯ ಪಡೆಯಿನವು ಮದಪೆರಾವಂದಿನಗಲೇನ್ ಮಾನಾದಿಗೆ ಮಳ್ಳೊಂದು ತರಿಷ್ಯೋನ್ವಪು ಮಾತ್ರ ಅತ್ಯಾನುಸ್ಯಾ ನಮ್ಮೆ, ನಮ್ಮ ನಾಡೋನ್ ತೆರಿಯೋಂಡಿಲ್ಕ್ಕೆ ಆಪುಂಡು.

ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಕೆಲವು ನೆಂಪು ಸಂಚಿಳಿ ಪರಿಚಯ ಮಳ್ಳೊಂಡ ಇತ ಮೊಲ್ರ್, ಇತ ಬಿಲೆ, ಇತ ವಿಚಾರ ಎಂಬಿನವು ಪಂಡ್ಯಾ ನಂಕ್ ತರಿವು.

ಸುದರ್ಶನ- ಉಂದು ಡಾ. ತೋಸ್ಸೆ ಮಾದವ ಅನಂತ ಹೈ ಮರೆನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 1977ರ್ಷ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ 594 ಮಟತ್ತು ಈ ಸಂಚಿದ ಸಂಪಾದಕರ್ ಅಡ್ಯಾನಡ್ಯಾ ಕೃಷ್ಣ ಭಟ್. ಜೀವನದರ್ಶನ, ರಂಗದರ್ಶನ, ಹಿನ್ನಲೆ- ಈ ವಿಭಾಗೋಳಿಂದ್ ಅರೆ ಬದ್ರೋದ ವಿಚಾರ ಇತ್ತೊಂಡ, ತುಳುನಾಡ ಚರಿತ್ರೆ, ಸಾಹಿತ್ಯ, ಭಾತಾರಾದನೆ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ, ಬ್ಯಾಂಕ್, ಶಿಕ್ಷಣ, ವೈದ್ಯಕೀಯ, ಪ್ರಕೃತಿ ಇಂಚ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ವಿಚಾರದ ಸುಮಾರ್ 120 ಸಾಹಿತಿಳಿ ಲೇಖನೋಲ್ಯಾ ನೆಟ್ವರ್ಕುಂಡು.

ಶೋಕ ಮಿತ್ರ- ಉಂದು ಹೇಳು. ಕು.ಶಿ ಹರಿದಾಸ ಭಟ್ ಮೆರೆನ ನೆಂಪು ಸಂಚಿ. ನೇತ್ತೆ ಸಂಪಾದಕರ್ ದೇ ಜವರೇ ಗೊಡ. 1989ರ್ಷ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಬೂಕುಡು 335 ಮಳೊಕ್ಕುಲು ಇತ್ತೋದ್- ಅಗುಲು ಮೊಗುಲು ತೂಯಿಲ್ಕ್ಕೆ, ಕು.ಶಿ ಸಾಹಿತ್ಯದ ನಿಲೆ ಬಿಲೆ, ಸಾಧನೆ, ಸಿದ್ದಿ, ಈ ಮೂಜಿ ವಿಭಾಗೋಡು ಅರೆನ ಚೊಕ್ಕೆ ಅರೆನ ಸಾಹಿತ್ಯದ ವಿಚಾರ ಇತ್ತೊಂಡ ಧಾರ್ಮಿಕ ಆಚರಣೆ, ಉಡುಪಿದ ರಂಗಕಲೆ ಅಧ್ಯಯನ ಕೇಂದ್ರದ ವಿಚಾರ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಸುಮಾರ್ 35 ಲೇಖನಕರೆ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಲೇಖನೋಳು ಉಂದು.

ಸೂರ್ಯಾಕ್ಷಿತೀ- ಉಂದು ಡಾ. ಸೂರ್ಯನಾಥ ಕಾಮತೆರೆನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. ನೇತ್ತೆ ಸಂಪಾದಕರ್ ಪಿ.ವಿ ಕೃಷ್ಣಮೂರ್ತಿ ಬೊಕ್ಕು ಡಾ. ಕೆ. ವಸಂತಲಕ್ಷ್ಮಿ. 635 ಮಟತ್ತು ಈ ಬೂಕು 2000ರ್ಷ ಪ್ರಕಟ ಅತ್ಯಾಂಡ್. ಸುರುಟ್ಟು ಇತಿಹಾಸ, ಸಂಸ್ಕೃತಿ. ಮರಾತ್ಮೆ, ಶಾಸನ, ವಾಸ್ತುಶಿಲ್ಪ, ಕಡೆಕ್ಕು ಬದಕ್ಕು ಬರವು ಇಂಚಿತ್ತಿ ಸುಮಾರ್ 70 ಲೇಖನಕರೆನಗಲ್ಲು ಲೇಖನ ಉಂದು.

ವರ್ತ್ಯ- ಉಂದು ವರ್ತ್ಯ ಲಕ್ಷ್ಮಿನಾರಾಯಣ ಆಳ್ಳಿರೆ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 1999ರ್ಷ ಪ್ರಕಟ ಆತಿ ಈ ಬೂಕುಡು 588 ಮಟ ಇತ್ತೋದ್ ಸರ್ವ ಶ್ರೀ ಅಮೃತ ಸೋಮೇಶ್ವರ, ಬಿ.ಎ. ವಿವೇಕ ರ್ಯೆ, ಎಂ. ರಾಮಚಂದ್ರ, ಪ್ರಭಾಕರ ಜೋತಿ, ಪಾದಕಲ್ಲು ವಿಷ್ಣು ಭಟ್ಟ, ಜಿ. ಎನ್. ಭಟ್, ನಾಗರಾಜ ಜವಳಿ ಮೊಗಲ್ಲು ಸಂಪಾದಕ ಮಂಡಲಿಂದ್ ಈ ಸಂಚಿ ತಯಾರಾತ್ಯಾಂಡ್. ಮೂಜಿ ಭಾಗೋಡು ವರ್ತ್ಯ ಮರೆನ ವಿಚಾರ ಸಾಹಿತ್ಯ ಇತ್ತೊಂಡ ನಾಲನೇ ಭಾಗೋಡು ಸಾಂಸ್ಕೃತಿಕ ತುಳುನಾಡು, ಕುಣಿತ, ಸಾಹಿತ್ಯ, ಯಕ್ಕಾಗಾನ ಇಂಚ ಸುಮಾರ್ 60 ಲೇಖನಕರೆನಗಲ್ಲು ಲೇಖನೋಳು ಉಂದು.

ಸಿರಿ- ಉಂದು ಪೇತ್ತಿ. ಅಮೃತ ಸೋಮೇಶ್ವರ ಮರೆನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. ಡಾ. ಮರುಷೋತ್ತಮ ಬಿಳಿಮಲೆ, ಶ್ರೀ ಎ.ವಿ. ನಾವಡ, ವಿದ್ಯಾನ್ ರಾಮಚಂದ್ರ ಉಚ್ಚಿಲ ಮೊಗುಲು ಈ ಬೂಕುದ ಸಂಪಾದಕೆರೋನಗುಲು. 1995ರ್ಹ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಈ ಬೂಕುದು 476 ಪುಟೊಕ್ಕುಲು ಇತ್ತೋದ್ ಆಜಿ ವಿಭಾಗೋದು ಸುಮಾರ್ 70 ಲೇಖಕರೋನಗಲ್ಲು ಅಮೃತರೆ ಬೊಕ್ಕು ತುಳುನಾಡೋದ ವಿಚಾರೋದು ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಲೇಖನೋಳು ನೆಟ್ಟುಂದು.

ನುಡಿ ಒಂದಿಗೆ- ಉಂದು ಡಾ ಕೆ. ಕುಶಾಲಪ್ಪ ಗೌಡ ಮರೆನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. ನೆತ್ತೆ ಸಂಪಾದಕೆರೋ ಡಾ. ಕೆ. ಚಿನ್ನಪ್ಪ ಗೌಡ. 2005ರ್ಹ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಈ ಬೂಕುದು 328 ಪುಟೊಕ್ಕುಲು ಇತ್ತೋದ್ ನೆಟ್ಟು ಬದುಕಿನೋಸಗೆ, ಬರಹದೋಸಗೆ, ಸಿರಿಯೋಸಗೆ, ಮನದೋಸಗೆ, ಮನಯೋಸಗೆ, ಪನ್ನಿ ವಿಭಾಗೋಳು ಇತ್ತೋದ್ 56 ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಲೇಖಕರೋನಗಲ್ಲು ಲೇಖನೋಳು ನೆಟ್ಟುಂದು.

ಸ್ವಾಂಕಮಲ- ಉಂದು ಅಕುಳ ಸುಭಾಯ ಆಚಾರ್ಯ ಮರೆನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 1988 ರ್ಹ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಈ ಬೂಕುದು 437 ಪುಟೊಕ್ಕುಲು ಇತ್ತೋದ್ ಪೇತ್ತಿ. ಎಂ.ಆರ್. ಶಾಸ್ತ್ರಿ ಮೇರ್ ಗೌರವ ಸಂಪಾದಕರಾದ್, ಮುಳಿಯ ಮಹಾಬಲ ಭಟ್ಟ ಮೇರ್ ಪ್ರಥಾನ ಸಂಪಾದಕರಾದ್ ಉಂದೆನ್ ತಯಾರ್ ಮಳ್ಳಿದೆರ್. ನೆಟ್ಟು ಬದ್ದೋದ ವಿಚಾರದೋಟ್ಟಿಗ್ನ ಯಕ್ಕಾನೋಗು ಸಂಬಂದ ಪಡೆಯಿ ಸುಮಾರ್ 46 ಲೇಖಕರೋನಗಲ್ಲು ಲೇಖನೋಳು ಉಂದು.

ಸಹಸ್ರ ಜಂದ್ರ-ಉಂದು ಶ್ರೀ ಶೇಣಿ ಗೋಪಾಲಕೃಷ್ಣ ಭಟ್ಟ ಮರೆನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 1999ರ್ಹ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಬೂಕುದು 258 ಪುಟ ಇತ್ತೋದ್ ನೆತ್ತೆ ಸಂಪಾದಕ ಮಂಡಳಿ ಪೆಲ್ ಯಸ್. ಕೃಷ್ಣ ಭಟ್ ವಿದ್ಯಾನ್, ಹಿರಣ್ಯ ವೆಂಕಟೇಶ್ವರ ಭಟ್ಟ ಭಾಸ್ಕರ ರ್ಯೆ ಕುಕ್ಕಪಳ್ಳಿ, ಜಿ. ಕೆ. ಭಟ್ ಸೇರಾಜೆ, ಯಸ್. ವಾಸುದೇವರಾಜ್. ಮೊಗುಲು ಬೇಲಿ ಮಳ್ಳಿದೆರ್. ಶೇಣಿ ಪ್ರತಿಭಾಲೋಕ, ಶೇಣಿ ದರ್ಶನಾಲೋಕ, ಯಕ್ಕಾನಲೋಕ, ಜಾನ್ನನಲೋಕ, ಇಂಜ ನಾಲ್ ಭಾಗೋಳಿದ್ ಲೇಖನೋಳು ಯಕ್ಕಾನಲೋಕ, ಇಂಜ ನಾಲ್ ಭಾಗೋಳಿದ್ ಲೇಖನೋಳು ಇತ್ತೊಂದ ಇನನೆ ಬಾಗೋದು ಯಕ್ಕಾನ ಪ್ರಸಂಗಾಲೋಕ ಪನ್ನಿ ವಿಭಾಗೋದ ಯಕ್ಕಾನ ಪ್ರಸಂಗ ಸೂಚಿ ಪನ್ನಿ ಲೇಖನೋದು ಸುಮಾರ್ ರಡ್ ಸಾರ ಯಕ್ಕಾನ ಪ್ರಸಂಗ ಕರ್ತೃತ್ವ ಪನ್ನಿ ಲೇಖನೋದು ಸುಮಾರ್ ರಡ್ ಸಾರ ಯಕ್ಕಾನನೋಳಿ ಮಲ್ಲ ಪಟ್ಟಿಯೇ ಇತ್ತೋದ್ ಬಿಟ್ ಏತ ಪ್ರಸಂಗ ಕರ್ತೃತ್ವಿನ ಪುದಾರೋದ ಒಟ್ಟಿಗ್ನ ಉಂದು.

ಕೆಲವು ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿಲು ಸಾಹಿತೀನೆ ಸಮಗ್ರ ಸಂಪುಟದ ಲೇಕ್ಕಿಲಾ ಬರೊಂದುಂದು. ಅಂತೂ ಈ ನೆಂಪು ಸಂಚಿಲು ಅದ್ಯಯನೋಗು ಯೋಗ್ಯದವು

ಆದಿತ್ಯಾದ್ ಸಾಹಿತ್ಯಾಭ್ಯಾಸಿಳ್ಗೊ ನೇತ್ತಿ ಪ್ರಯೋಜನ ಜಾಸ್ತಿ.

ಅಕ್ಷರೆ-ಲಂದು ವ್ಯಾಸರಾಯ ಬಲ್ಲಾಳ ಮೇರನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 1999

ಶರಿ ನಿವಾಸ- ಲಂದು ಯು. ಶ್ರೀನಿವಾಸ ಮಲ್ಯ ಮೇರನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. ಸಂ. ನಾ ದಾಮೋದರ ಶೆಟ್ಟಿ.

ತುಳುವಾಲ- ಲಂದು ನಂದಳಿಕೆ ಅಮುಣಂಜೆಗುತ್ತು ಶೀನಪ್ಪ ಹೆಗ್ಡೆ ಮೋಳಿ ಮೇರನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ, 1990

ಕರ್ಮೋದಿ ಸುಭೂರಾಯರು- 1989.

ಕಣ್ಣಿಂಗೇರಿ ಕೃಷ್ಣ ಹೆಚ್ಚಾರ ಶಿಂಗಿ- 1988.

ರಂಗಪ್ಪೆಶಿರಿ- ಲಂದು ಶ್ರೀ ಮಾಂಬಾಡಿ ನಾರಾಯಣ ಭಾಗವತರೆ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 1981.

ಮುಳಿಯ ಮಹಾಬಲ ಭಟ್ಟಿ- 2001

ಶತಾಂಜಲಿ- ಲಂದು ಸೇಡಿಯಾಪು ಕೃಷ್ಣ ಭಟ್ಟ ಮೇರನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 2002

ಸಾಫ್ರೆಕ- ಲಂದು ಹೆ. ಎಂ. ಮರಿಯಪ್ಪ ಭಟ್ಟ ಮೇರನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ, 1995

ಕ್ರಿಷ್ಣಾಮಾನ- ಲಂದು ಶ್ರೀ ಏರೇಂದ್ರ ಹಗ್ಡೆ ಮೇರನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ. 1993

ದೀವಿಗೆ- ಲಂದು ರಾಷ್ಟ್ರಕೆವಿ ಮಂಜೇಶ್ವರ ಗೋವಿಂದ ಪ್ರೇ ಮೇರನ ನೆಂಪುದ ಸಂಚಿ, 1999.

ಲಂದು ಕೆಲವು ನೆನೆಪು ಸಂಚಿಲೆನ ಪರಿಚಯ. ಇತ್ತಿತ್ತೆ ಯಕ್ಷಗಾನ, ನಾಟಕ, ಸಾಂಪಿ, ಸಮಾಜ ಸೇವೆ, ರಾಜಕೀಯ, ಶೈಕ್ಷಣಿಕ, ವ್ಯಾಧಕೀಯ ಇಂಚ ಮಾತಾ ಕ್ಷೇತ್ರೋಲೆಡ್ ಸಾದನ ಮಲ್ತಿನಕಲ್ಲು ಮದಪೆರಾವಂದಿ ಮಹನೀಯರಾನಕಲ್ಲು ನೆಂಪು ಸಂಚಿಲೆನ್ ಸಂಗ್ರಹಾಲೆನ್ ಒಟ್ಟು ಮಲ್ತಾನ್ನು ಓದೊನ್ನು ಚರಿತ್ರೆ ತೆರಿಪಾವುನ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಸಂಚಿಲೆನ್ ಅಧ್ಯಯನ ಮಲ್ಲುಗ್.

~~~~~

# ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಕೈಸ್ತೆರ್ ಒರಿಪಾವೋಂದು

## ಒತ್ತು ಪಾರಂಪರಿಕ ಗೇನ

ತುಳುನಾಡ್‌ದುಪ್ಪನ ಕೈಸ್ತೆರ್ ಅಜಾರ ವಿಚಾರೊಲು ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಸಂಸ್ಕೃತಿಗ್ ಹೊಂದೊಂದು ಮೋವೋಂದುಂದು. ಕೈಸ್ತೆರ್ ನಂಬಿಕೆ ಆರಾಧನೆ ಬೇತೆ ಆದುಪ್ಪ. ಅಂಡ ಓದುನ ಧರ್ಮಶಾಸ್ತ್ರ ಅವು ತುಳುನಾಡ್‌ ಪಾತೆರುನ ಕನ್ನಡ. ತುಳು, ಕೊಂಕಣಿದ್ ಉಂಡು. ಅಂಚಾದ್ ಮೂಜಿ ಬಾಷ್ನೋಲಾ ಧರ್ಮಶಾಸ್ತ್ರ ಓದರೆ ಕಲ್ಪಿರೆ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲುವೆರ್. ಆರಾಧನೆದ್ ಬೊಕ್ಕ ಇಲ್ಲಿದ್ ಮಲ್ಲುನ ಭಜನೆ, ಸಂಗೀತೋಲೆದ್ ಹಜ್ಜಿನವು ಜರ್ಮನ್ ಬೊಕ್ಕ ಮೋಚ್‌ಗೀನ್ ಶೈಲಿದವು ಅಂಡಲಾ ಇತ್ತೆ ದೇಶಿಯ ಬೊಕ್ಕ ಜಾನಪದ ಶೈಲಿದ ಪದೋಕ್ಕೆನ್ ಹೆಚ್ಚು ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲುನ ಕ್ರಮ ಬ್ಯಾಂಡ್‌ಎಂದ್.

ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಮೈಟಿಸ್ಟಂಟ್ ಕೈಸ್ತೆರ್ ಆರಾಧನೆಲೆದ್ ತುಳು ಹೆಚ್ಚೆ ಬಳಕೆದ್ ಉಂಡು. ತುಳುಟ್ಟ ಬ್ಯಾಬುಲ್ ಪರನ ಇತ್ತೆಲಾ ನಡಮಂಡು, ಬೊಕ್ಕ ಪ್ರವಚನಲಾ ತುಳುಟ್ಟ ಕೊರ್ಪ್‌ರ್. ಅಂಚಾದ್ ಕೈಸ್ತೆರ್ ದೇವಾಲಯೋಲೆದ್ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲೀರೆ 251 ರಾಗೊಲು ಉಪ್ಪನ ತುಳುತ್ತು ಬೂಕು ಉಂಡು. ಈ ಬೂಕು 1864ರ್ದ್ ಪ್ರಕಟಿ ಆವರೆ ಸುರು ಆತ್ಮಂಡ್. ಉಂದುವೇ ಬೂಕುದು 410 ಕನ್ನಡ ರಾಗೊಲುಲಾ ಉಂಡು. ಈ ರಾಗೊಲು ಮಾತಲಾ ಜರ್ಮನ್ ಬಾಸೆದ್ ಕನ್ನಡ ಬೊಕ್ಕ ತುಳುಕ್ಕು ತರ್ಮಾಮೆ ಆತಿನವು ಆದುಂಡು. ಅತ್ತಂದೆ ಏಕ್ ಮಾತೆಕ್ಕುಲಾ ಜರ್ಮನ್ ಸ್ವರೊಕ್ಕುಲೇ ಉಂಡು. ತುಳು ಕೀರ್ತನೆಲು ಬೊಕ್ಕ ಜಾನಪದ ಶೈಲಿದ ತುಳು ಪದೋಕ್ಕುಲುಲಾ ಇಲ್ಲಿಲೆದ್ ಬೊಕ್ಕ ದೇವಾಲಯೋಲೆದ್ ಬಳಕೆ ಆವೋಂಡುಂಡು.

ತುಳುಟ್ಟ ಸತ್ಯವೇದದ ಒಂಜಿ ಭಾಗ ಆಯಿ ಮೋಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆ ಪನ್ನಿಗ್ರಂಥ ಉಂಡು. ಉಂದು 1847ರ್ ಸುರುಟ್ಟ ಮುದ್ರಣ ಆದಿತ್ಯಾದ್ ಮಸ್ತ ಸರಿ ಪರಿಷ್ಕರಣೆ ಆದಿತ್ಯಾಂಡ್. ಉಂದುವೇ ಮೋಸ ಒಡಂಬಡಿಕೆ ಇತ್ತೆ ಬಳಕೆದುಪ್ಪ ತುಳುಕ್ಕು ತರ್ಮಾಮೆ ಮಲ್ಲು ಕೆಜ್ಜು ನಡತೊಂಡುಂಡು. ತುಳುನಾಡ್‌ ಕೈಸ್ತ್ ಸಭೆ ಸ್ಥಾಪನೆ ಆಯಿನೆಡ್ದಿಂಬಿ ಆರಾಧನೆದ್ ಬಳಕೆದ್ತೆ ಬಾಸೆ ಅವು ತುಳು. ಅಂಡ ಇತ್ತೆ ಪೇಂಟೆದ ದೇವಾಲಯೋಲೆದ್ ಕನ್ನಡದಕುಲು ಬತ್ತಾದ್ ಸೇರೊನ್ನೆದ್ ಪೇಂಟೆಲೆದ್ ಹೆಚ್ಚು

ಕನ್ನಡನೇ ಬಳಕೆ ಆವೋಂದುಂಡು. ಅತ್ಯಂದೆ ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಲಾ ಬಳಕೆ ಆಮುಂಡು. ಹಳ್ಳಿಲೀಡ್ ಹೆಚ್ಚು ತುಳು ಬಳಕೆ ಆಮುಂಡು.

ಕೆಥೊಲಿಕ್ ಕ್ರೈಸ್ತರೆಡ್ ದುಂಬು ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಬಾಸೆದ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಲು, ಪದೊಕ್ಕಲು ಬಳಕೆಡ್ ಇತ್ತೊಂಡ್, ಸಹ್ಯವೇದಲ್ಲಾ ಲ್ಯಾಟಿನ್ ಬಾಸೆಡ್ ಇತ್ತೊಂಡ್. ಅಂಡ ಇಂಚಿಪ್ಪು ಕೊಂಕಣಿಗ್ ತಜ್ವರ್ ಮೆ ಆದ್ ಇಡೀ ಬ್ರೆಬ್ಲಾ ಕೊಂಕಣೆ ಬಾಸೆಡ್ ತಿಕ್ಕುಂಡು. ಅತ್ಯಂದೆ ಕನ್ನಡ, ತುಳು, ಕೊಂಕಣಿ, ಇಂಗ್ಲಿಷ್‌ಡ್ ಪದೊಕ್ಕನ್ ಪನ್ನೆರ್. ರಾಗೋಲೆ ದಾಟಿಲು ಮಾತಲ್ಲಾ ಹೋರ್ಸ್‌ಗ್ರಿಂಸ್ ಶೈಲಿಡ್ ಉಂಡು, ಅಂಡ ಪದೊಕ್ಕಲು ದೇಶಿಯ ಶೈಲಿಡ್, ಜಾನಪದ ಶೈಲಿಡ್ ಉಂಡು.

ತುಳುನಾಡ್‌ಡುಪ್ಪು ಕ್ರೈಸ್ತರೆ ಮಾತ್ರ ಭಾಸೆ ತುಳು. ಅಂಚಾದ್ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನರಿನಕುಲು ದೇಶಿಯ ಬಾಸೆಗ್ ಹೆಚ್ಚು ಒತ್ತು ಕೊರ್ಕೆರ್. ತುಳುನಾಡ್‌ಡ್ ಮುದ್ರಣ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಇಜ್ಞಾಂದೆ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಾಲ್ನಿನ್ ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿನ್ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಹಾಂದಿತ್ತಿ ಕ್ರಮೋನು ತೂದು ಮಿಶನರಿನಕುಲು ಕನ್ನಡ ಲಿಪಿಟ್ಟು ತುಳುನು ಮುದ್ರಣ ಮಲ್ಹರೆ ಸುರು ಮಳ್ಳಿರ್. ಅಂಚಾದ್ ತುಳು ಬಾಸೆಡ್ 180 ವರ್ಷೋಂದ್ದು ದುಂಬೇ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಸುರು ಅಂಡ್. ಅಂಚಾದ್ ತುಳು ಬಾಸೆಡ್, ಶಿಕ್ಷಣ, ಧರ್ಮ, ಭೂತಾರಾದನೆ, ಪಾಡ್ನ, ಗಾದೆ, ನಿಘಂಟು, ವ್ಯಾಕರಣ, ಸಂಗೀತ, ಕ್ಷೇತ್ರ ಪರಿಚಯ, ಮಲಮದ್ರಾ ಇಂಚ್ ಪ್ರತೀ ವಿಭಾಗೋಡುಲ್ಲಾ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಬುಳಿಜ್ಜಿಲ್ ಸುರು ಆದ್ ಈತ್ತಾ ಮಲ್ಲಿ ಮಟ್ಟೊಡು ಬುಲೆಂಡ್. ಅಪಗ ಪ್ರಾರಂಭ ಆಯಿ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಬುಳಿಜ್ಜಿಲ್‌ಡ್ ನಂಕ್ ಇತ್ತೆ 200 ವರ್ಷೋಂದ್ದು ಹಿರವುದು ಇತ್ತಿ ತುಳುತ್ತ ಮೊಲುದ ಗೇನೋನು ನೆನೆಪು ಮಲ್ಲ್ ಕೊಮುಂಡು ಅತ್ಯಂದೆ ಮದತ್ತಾ ಹೋಟಿ ತಚ್ಚೊಲೆ ಬಳಕೆನ್ ನಂಕ್ ನೆನೆಪು ಮಲ್ಲುಂಡು.

1841ರ್ಲ್ ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ಪ್ರೈಸ್‌ಡ್ ಕ್ರೈಸ್ತರೆ ಧರ್ಮಗ್ರಂಥೋಲು, ಸಂಗೀತದ ಮಸ್ತಕೋಲು ಪ್ರಕಟ ಅವೋಂದಿತ್ತೊಂಡ್. ಅಪಗ ತುಳುತ್ತ ಬಳಕೆ ಹೆಚ್ಚೆ ಆದಿತ್ತೊಂಡ್. ದಾಯೆಪಂಡ ಅಪಗ ತುಳುನಾಡ್‌ಡ್ ತುಳು ಬಾಷೆ ಅತ್ತಾದ ವಾ ಬಾಸೆಲ್ಲಾ ಬಳಕೆಡ್ ಇತ್ತೊಜಿ. ದೇವಾಲಯೋಲೀಡ್ ಓದುನ ಬಾಸೆ ತುಳುವೇ ಆದಿತ್ತೊಂಡ್. ಪ್ರಾರ್ಥನೆ, ಚೋಧನೆ, ಸಂಗೀತ ಮಾತಲ್ಲಾ ತುಳುಟ್ಟೇ ಇತ್ತೊಂಡ್. ದೇವಾಲಯದ ಮದಿಪುಕೊಟದ ಮೀಟಿಂಗ್ ಮಾತಲ್ಲಾ ತುಳುಟ್ಟೇ ನಡತೋಂದಿತ್ತೊಂಡ್. ಅತ್ಯಂದೆ ಇತ ದಾವಿಲೆನ್ ತುಳುಟ್ಟೇ ಬರವೋಂದಿತ್ತೊಜಿ. 1836ರ್ಲ್ ಕನ್ನಡ ಸಾಲೆಲು ಪ್ರಾರಂಭ ಅಂಡಲ್ಲಾ ತುಳುವರೆಗ್ ಕನ್ನಡ ಅವು ಕರ್ಬರ್ ಕಡ್ ಆದಿತ್ತೊಂಡ್. ಇಕಾದ್ 1862ರ್ಲ್ ತುಳುನಾಡ್‌ದ ಶಾಲೆಲೀಡ್ ತುಳುಟ್ಟು ಕಲ್ಪಾರೆಗ್‌ಲಾ ಸುರು ಅಂಡ್. ಉಂಡು 1890

ಮುಟ್ಟ ನಡ್ಡಾಂಡ್. ಅಂಡ ಉಂದು ದುಂಬರಿಜ ದಾಯಿಪಂಡ ಕನಾಂಟಕದ ಆಡಳಿತ ಬಾಷೆ ಕನ್ನಡ ತುಳುವರ್ಗ ತುಳುಟ್ಟ ಕಲ್ಲೆರ್ಡ ಕನ್ನಡ ಬಾಸೆದ ಸರಕಾರೋಡು ಎಂಜ ಬೇಲೆ ತಿಕ್ಕುಂದು ಪಂಡ್ ಎಂಕಲ್ಗ್ ತುಳು ಬೊಣ್ಣಿ ಆಡಳಿತ ಬಾಷೆನೇ ಅವು ಪಂಡಿನೆರ್ಡ್ ತುಳುಟ್ಟ ಕಲ್ಲುನವು ಅಪಗನೆ ಬಂದ್ ಅಂಡ್.

ತೈಸ್ತರ್ದ್ ಪಿರಾಕ್ ದ ಕಾಲೋಡು ಮದಿಮುಗ್ ತಾಳಿ ಉಂಗಿಲ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲುನ ಕ್ರಮ ಇತ್ತೊಜ್. ಇಂಚಿಪ್ಪ 60 ವರ್ಷೋಂದ್ ಬೊಕ್ಕ ತುಳುನಾಡ್ ದ ಸಂಸ್ಕೃತಿ ಬಳಕೆ ಆದ್ ತಾಳಿ, ಕರಿಯಮಣೆ, ಉಂಗಿಲ ಬಳಕೆ ಅಂಡ್. ಅಂಡ ನಿಜೊಕ್ಕು ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲುನ ಉಂಗಿಲ ವಿದೇಶಿ ಶೈಲಿದವು ಇತ್ತೆಲಾ ತೈಸ್ತರ್ದ್ ಉಂಡು. ಮದಿಮುಯುಗ್ ಕಚ್ಚು, ಅಂಗಿ ಇತ್ತೊಂಡ ಅವು ಇತ್ತೆ ಸೂಟಿ ಬೂಟಿ ಅತ್ತೊಂಡ್, ಮದಿಮುಲೆನ ಸೀರೆ ಹೋದು ಉದ್ದ್ ಗವನ್ ಪಾಡುನ ಕ್ರಮ ಬ್ಯೈದೊಂಡ್. ವಿದವೆನಕುಲು ಕರಿಮಣೆ ಪಾಡುನ ಕ್ರಮ ಇತ್ತೊಜ್ ಆಂಡ ಇತ್ತೆ ಸಮಾಜೋಡು ಮಾತೆರ್ಲಾ ಕರಿಮಣೆ ಪಾಡುವರ್ಗ್. ದೇವಾಲಯೋಗು ಸೀರೆನೇ ತುತ್ತೊಂದು ಹೋವೋಡು ಇಜ್ಜ್ಞಾಂಡ ತರ್ಕ್ ಮದೆ ಮಲ್ಲೊಂದು ಹೋವೋಡು ಪನ್ನಿನ ಕ್ರಮ ಇತ್ತೊಂಡ್ ಆಂಡ ಇತ್ತೆ. ಪರಮ ಪ್ರಸಾದ ದತ್ತೋನ್ನಗ್ ಮಾತ್ರ ಹೆಚ್ಚಿನಕುಲು ಪಾಡುವರ್ಗ್. ಮದಿಮುದ್ ತರೆ ಮುಚ್ಚುನ ಕ್ರಮೋಕ್ಕುಲೆನ್ ಒರಿತೊಂದೆರ್.

ತೈಸ್ತರ್ದ್ ಅಹುಲು ವಾ ಪಿರವುದ ಮತ್ತೊಂದ್ ಬ್ರಹ್ಮತ್ವದಲ್ಲಾ ಪಿರ ಆ ಮತತ್ತ ಸಂಸ್ಕಾರೋಲೆನ್ ಆಚರಣೆ ಮಲ್ಲೀರೆ ಇಜ್ಜ್. ಪರಕೆ ಪನ್ನಿನವು, ಜೋತಿಷ್ಟೆ ಕೇನುನವು, ವೃಭಿಚಾರ, ಮಾನ್ಯ ಕೆರ್ರಿನವು, ಕಂಡುನವು ತೋಜಿದ್ ಬತ್ತೊಂಡ ದುಂಬುದ ಕಾಲೋಡು ಅಕಲ್ಗ್ ಅಡ್ ಬೆಂಚಿದ್ ಕುಲ್ಲುನ ಶಿಕ್ಕೆ, ಪರಮ ಪ್ರಸಾದ ದತ್ತೋನ್ನೆ ಇಜ್ಜ್ಞಾಂದಿ ಶಿಕ್ಕೆ, ಅಡ್ ಕೋಂಮನ ಶಿಕ್ಕೆಲು ಅತ್ತಂದೆ ಆಯನ ಇಲ್ಲಡ್ಗ್ ಏರೋಲಾ ಹೋದು ಉನಿಯರೆ ಬಲ್ಲಿ, ಆ ಇಲ್ಲಡ್ ಹೋಣ್ಣಿ ಇಜ್ಜ್ಞಾಂಡ ಆಣ್ ಕನವರೆ ಬಲ್ಲಿ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಶಿಕ್ಕೆಲು ಇತ್ತೊಂಡ್. ಆಯೆ ಪದೆಯಿನ ಶಿಕ್ಕೆನ್ ದಿನ ಕರಿಬೊಕ್ಕ ಮಲ್ಲ ಸಭೆತ್ತ ಎದುರುದು ಬತ್ತೊದ್ ಆಯೆ ಮಾಪು ನಟ್ಟೊಡು. ಐದ್ದ್ ಬೊಕ್ಕ ಆಯನ ಶಿಕ್ಕೆ ಹೋಪುಂಡು. ಅಂಡ ಇಂಚಿನ ಶಿಕ್ಕೆದ ಕ್ರಮೋಕ್ಕುಲು ಇತ್ತೆ ಇಜ್ಜ್. ಅಂಡ ತೈಸ್ತ ಸಭೆತ್ತ ಒಡನಾಟೋಡು ಇಜ್ಜ್ಞಾಂಡೆ, ದೇವಾಲಯೋಗು ಹೋವೆಂದ ನಾಸ್ತಿಕೆರೆಲೆಕ್ಕ ಉಪ್ಪು ತೈಸ್ತರೆ ಇಲ್ಲಡ್ ಹೋಣ್ಣಿ ಆಣ್ ಕನವರೆ ನರ್ಗುವರ್ಗ್.

ತೈಸ್ತರೆ ಪಬೋದ ಆಚರಣೆಲೆದ್ ಕೆಲವೆಟ್ ಪಿರವುದನೇ ಒರಿಪಾವೋಂದು ಬ್ಯೈದೆರ್. ಮದ್ದರ್, ಕುರಲ್ ಕಟ್ಟಿನೆಕ್ಕ ತೈಸ್ತರ್ ಬುಳಂತ ಪರ್ಬ ಇಜ್ಜ್ಞಾಂಡ ಕೊರಲ್ ಪರ್ಬ ಪಂಡ್ ಪನ್ನರ್. ಕೊರಲ್ ಕನತ್ತೊದ್ ಇಲ್ಲಲೆಡ್ ಕಟ್ಟಿನ ಕ್ರಮ ಇತ್ತೆಲಾ

ಉಂದು. ಆನಿ ಪೂರ್ವ ಅರಿತ್ತ ಪೇರ್ ಪಾಯಸೊಗು ಪಾಡುವರ್‌, ಹಚ್ಚಿನಕುಲು ಇಲ್ಲಾರ್ದೆ ತರಕಾರಿ ಒಣಸೇ ಉನ್ನರ್‌. ಕ್ರೈಸ್ತರೆ ಕುಟುಂಬದಕುಲು ಒಟ್ಟು ಸೇರ್ದ ಬಟ್ಟಿಗೆ ಕುಲ್ಲುದು ಬಾರೆದ ಇರೆಕ್ಕು ಉನ್ನಿನ ಕ್ರಮ ಉಂಡುದ ಅವು ಬುಲೆತ್ತ ಪರಿಹಾರಾದು ಮಾತ್ರ.

ತುಳು ಜನೊಕ್ಕೆರ್ ಮೆಹಂದಿ, ಮದ್ರಂಗಿ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮೊಲು ಕ್ರೈಸ್ತರೆರ್ ಪೇರ್ ದ ಒಣಸ್, ರೋಸ್ ಪಂಡ್ ಆಚರಣೆರ್ ಉಂದು. ಆ ದಿನತ್ವಾನಿ ಮದಿಮಾಯೆ ಅಶ್ವದ ಮದಿಮಲೆ ಇಲ್ಲಾರ್ ಕುಟುಂಬದಕುಲು ನಿರ್ಕರೆತ್ತಕುಲು, ಸಭೆತ್ತಕುಲು ಒಟ್ಟು ಸೇರುವರ್. ಗುರುಕ್ಕುಲು ಬ್ಯಾಬಿಲ್ ಬಿದುದು ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಆಯಿಚೊಕ್ಕು ಕುಟುಂಬದಕುಲು, ಮಾತೆರ್ ಪಜ್ಜಿ ಮಂಜೋಲು ಪಾಡಿನ ತಾರಾಯಿದ ಪೇರ್ನ್ ಪೂಜುವರ್. ಇದ್ದು ಬೊಕ್ಕು ತರಕಾರಿ ಒಣಸ್ ಪಾಯಸ ಒಣಸ್ ದ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಉಪ್ಪಂದು. ಇತ್ತೆ ಕೆಲೆವೆರ್ ಮೀನ್ ಮಾಸದ ಲೇಸ್ನೋಲಾ ಮಲ್ಲುವರ್. ಕೆಂಪೊಲಿಕ್ ಕ್ರೈಸ್ತರೆರ್ ಒಂತ ಬಿನ್ನವಾದ್ ಈ ಕ್ರಮ ಉಂದು ಲೇಸ್ನೋ ಮದ ಮೆರವಣಿಗೆರ್ ಕನಪಿನಿ, ದೊಂಪೊಡು, ಕರ್ಕುಂಬುದ ತುಂದು ಮಲ್ಲುನ್, ತಾರಾಯಿ ಪೆರೆಪಿನ ಕ್ರಮೊನುಲಾ ಮಲ್ಲುವರ್, ಕುಟುಂಬದಕುಲು ಸೇರ್ ಕೊಂಕಣಿ ಇಜ್ಜ್ವಾಂಡ ತುಳುಟು ಕುಸಾಲ್ ದ ಪದೊಕ್ಕೆನ್ನ ಪನ್ನರ್. ಲೇಸ್ ಇಲ್ಲಾರ್ದೆ ದೆಮ್ಮನಾಂಡ ಅಟಿಲ್ ಮಲ್ಲುನಗ, ನುಪ್ಪ ರಾಸಿ ಪಾಡ್ಗ, ನುಪ್ಪ ಬಲಸನಗ, ಇಂಜ ಕೆಲವು ದೇಶೀಯ ಸಂಸ್ಕೃತಿಲೆನ್ ಇನಿಕ್ಕುಲಾ ಒರಿಪಾಪ್ರಾಂದು ಬ್ಯಾದರ್.

ಕ್ರೈಸ್ತರೆರ್ ಹಚ್ಚಿ ಬಿಲ್ಲವ ಸಮಾಜೊಪ್ಪು ಮತಾಂತರ ಆತಿನಕುಲು. ಆಂಡಲಾ ಅಕುಲು ವಂಶಪಾರಂಪರೋಡು ಬ್ಯಾದಿನ ಮದ್ರ ಮಲ್ಲುನ ಕ್ರಮೊಕ್ಕುಲೆನ್ ಬುದ್ದುಚೆರ್ ಜೋಕುಲ್ ಬಾಲಗ್ರಹ ತ್ಯೇಲ, ತರೆಕ್ಕು ಪಾಡುನ ನೀಲಿತಪ್ಪದ ಎಣ್ಣ, ಬೇನೆಗ್ ಪೂಜನ ಎಣ್ಣ, ಪೆದ್ದೆದಿ ಮದ್ರ ಉಂದನ್ ಇತ್ತೆಲಾ ಮಲ್ಲೋಂದುಲ್ಲೆರ್. ಪೆದ್ದೆದಿ ಸಾಂಕುನಕುಲು ಇತ್ತೆಲಾ ಕೆಲೆವೆರ್ ಉಲ್ಲೋ ಅಕಲೆಗ್ ಹಚ್ಚಿನಕಲೆಗ್ ಪೆದ್ದೆದಿ ಮದ್ರ ಮಲ್ಲುನ ಕ್ರಮೊಕ್ಕುಲು ಗೊತ್ತುಂದು. ಅತ್ಯಂದ ಹಳ್ಳಿ ಪ್ರದೇಶೋಲೆದುಪ್ಪ ಹಚ್ಚಿನಕಲೆಗ್ ಗಿಡಮೂಲಿಕೆ ಬಳಕೆ ಇತ ಮೊಲಬು ಇತ್ತೆಲಾ ಉಂದು, ಕೆಲೆಂಜಿ ಸೊಪ್ಪು- ಕೆಲೆಂಜಿ ಗಿಡಪರೆ, ಬೆಸಮುಂಗುಲಿ= ಇಸ ಕಕ್ಕಾವರೆ, ನೆಕ್ಕಿಸೊಪ್ಪು, ತುಂಬೆ= ಕಪ್ಪಡೆಗ್, ತುಳಸಿ, ಪಂಚಪತ್ರ, ಸಂಬರಬಳಿ= ಜೋಕುಲೆ ಮದ್ರಗ್, ಕ್ಕೆಬೀವು, ಕಾಯೀರೋತಪ್ಪ, ಪೊಂಗರೆ ತಪ್ಪ= ಜೋಕುಲೆನ್ ಮೀಪಾರೆ, ಮದ್ರಂಗಿಸೊಪ್ಪು= ಅರಸಿನ ಕುತ್ತೊಗು, ರೆಚ್ಚೆಪುದ ದಂಡ= ಮುಳ್ಳ ದಪ್ಪರೆ, ಕತ್ತಿದ ಮೊನೆಕ್ಕು ಮುಂಚಿಕಾಯಾಂಡ= ಉಗುರುಸುತ್ತುಗು, ನೀಲಿತಪ್ಪು=

ತರೆಕ್ಕೆ ಎಣ್ಣೆ ಬೆಂಟೆ ಮಲ್ಲರೆ, ಇಂಚ ಮನ್ತ್ರ ಮದ್ರಾದ ಕ್ರಮೋಕ್ಕೂಲೆನ್ ಇತ್ತೆಲಾ ಬಳಕೆ ಮಲ್ಲೊಂದುಲ್ಲೇರೆ.

ತುಳುನಾಡೊಡುಪ್ಪು ಕೈಸ್ತೇರ್ ಹಾ ಬರಿದ್ದು ಮತಾಂತರ ಆತಿನಹಲು ಪಂಡ್ದೆ ಇತ್ತೆ ಕೈಸ್ತೇರ್ ಮದರೊಲೆ ಒಟ್ಟಿಗುಪ್ಪುನ ಬರಿ ಮದರೊಡ್ ಗೊತ್ತಾಮಂದು. ಅಮೀನ್, ಅಮಣಣ್= ಅಮ್ಮನ್ನ, ಐಮನ್, ಕೋಟ್ಟಿನ್ನ, ಕೋಟಿಬನ್ನಾಯ= ಕೋಟ್ಯಾನ್, ಕೈರನ್ನಾಯ= ಕೈರನ್ನ, ಬಂಗೇರಣ್= ಬಂಗೇರ, ಕುಂದರಣ್= ಕುಂದರ್, ಗುಜ್ಜರಣ್= ಗೋಜರ್, ಉಟ್ಟಿಯನ್ನ= ಉಪ್ಪೆನ್ನ, ಮಾಬಿಯಾನ್= ಮಾಬೆನ್, ಮಲ್ಲೋಟಿನ್=ಪಲ್ಲಿಟ್, ಪಾಲನಬನ್ನಾಯ=ಪಾಲನ್ನ, ಸಾಲ್ಯಾನ್= ಸಾಲಿನ್ನ, ಕಕ್ಕೇರ= ಕಕ್ಕಡ, ಸೋಯೆನ್ನ= ಸೋನ್, ಬುನ್ನನ್=ಬುನ್ನನ್, ತಲ್ಲೂರ್= ತೋಳಾರ್. ಶೆಟ್ಟಿ= ಶೆಟ್ಟಿಯಾನ್. ಉಂದು ಅತ್ತಂದೆ ಬರಿ ಇಜ್ಜಂದಿನಕಲೆಗ್ ಸತ್ಯಮಿತ್ರ, ದೇವಮಿತ್ರ, ದೇವಪಮಿತ್ರ, ಇಂಚಿತ್ತಿ ಬರಿ ಮದರೊಲೆನ್ ದೀತಿನವು ತೋಜಿದ್ ಬಪ್ರಾಂದು.

ಇಂಚ ತುಳುನಾಡೊಡುಪ್ಪು ಕೈಸ್ತೇರ್ ಬಾಕಿದಹಲು ತೂಪೆರೊಂದ್ ಅತ್ತೊನಮ ಬದ್ದು ಎಡ್ಡೆ ಇತ್ತೊಂಡ ಮಾತ್ರೋಲಾ ಎಡ್ಡೆಡುಪ್ಪುವರ್ ಪನ್ನಿ ಮನಸ್ಸೊಡ್ ಎಡ್ಡೆಡುಪ್ಪೆರೆಗೇ ಪ್ರಯಿತ್ತ ಮಲ್ಲುವರ್. ತನ್ನಲ್ಲಿ ಇಲ್ಲೋ ನಿಮ್ಮಲ ದೀವೋಂದು, ನಮ ಪಾತೆರ ಎಡ್ಡೆ ಉಪ್ಪೊಡು ಮಾತೆನ್ನೋಲಾ ತ್ರೀತಿ ಮಲ್ಲೊಡು, ಹಾಳ್ ಮಲ್ಲಿನಾಯಗ್ಲಾ ದೇವರೆಡ ನಟ್ಟೊಡು, ದುರಬ್ಬಾಸೋಲೆನ್ ಬುಲೆವಾಪೋನ್ ಬಲ್ಲಿ, ಬದ್ದಾಕ್ಕಾದ್ ಎಂಚಿನಾಂಡಲಾ ಸಾದನೆ ಮಲ್ಲೊಡು ಪಂಡ್ದೆ ಬದುಕುವರ್. ಇಂಚಿತ್ತಿ ಮನಸ್ಸೊದೊಟ್ಟಿಗೆ ತುಳುನಾಡೊಡ್ ಬದುಕೊಂದುಪ್ಪು ಕೈಸ್ತೇರ್ ತುಳು ಬಾಸೆನ್, ತುಳು ಸಂಸ್ಕೃತಿನ್ ಬರಿತೊಂದು ತ್ರೀತಿ ಮಲ್ಲೋದ್ ವಿರಾಕ್ಕೆದ ನಮ್ಮ ಹಿರಿಯಾಕ್ಕು ನದತೊಂದು ಬ್ಯೇದಿ ಸಾದಿನ್ ತೂವೋಂದು ತರಿವೋಂದು ಬದಕೆರೆ ಪ್ರಯಿತ್ತ ಮಲ್ಲುವರ್. ಇಂಚ ಇತ್ತೊಂಡ ಮಾತ್ರ ತುಳುನಾಡೊಡ್ ತುಳುವರಾದ್ ನಮ ಬಂಜಾದ್ ಬದಕೆರೆ ಸಾದ್ಯು..

ತುಳುನಾಡೊಡ್ ವಿರಾಕ್ಕಾಡ್ಲಿಂಚಿ ಆಚರಣೆ ಮಲ್ಲೊಂದು ಬರ್ವೆ ಕೈಸ್ತೇರ್ ಐಟ್ ಲ್ಲಿ ಸಂಸ್ಕೃತಿದಹಲು, ಆಯುದ ಷೋಜೆ, ಪಶುಪಾಲನೆ, ಕ್ಷಮಿ ಬದ್ದು, ಕಂಬುಳ, ಕೋರಿಕಟ್ಟ, ತಾರಾಯಿ ಕಟ್ಟಿನವು, ಇಂಚಿನಟ್ಟೆ ಪಾಲ್ ದತೊನೊಂದೇ ಉಲ್ಲೇರ್. ಪೇಂಟಿದಹಲು ಉಂದೆನ್ ಆಚರಣೆ ಮಲ್ಲೋಜ್ದೆಲ್ಲಾ ಐತ ಗೇನ ಕೊರಿಯೆರೆ ಹಿರಿಯಾಕ್ಕು ಉಲ್ಲೇರ್, ಜೋಕುಲೇ ಹಿರಿಯಾಕ್ಕೆಡ ಕೇನ್ನ ಉಂದು ದಾಯೆ ಮಲ್ಲೊಡು ಅಜ್ಞ ಉಂದು ದಾಯೆ ತಿನ್ನಿನಿ ಅಜ್ಞೆ ಪನ್ನಿನ ಮಲ್ಲ್ಯಾಲ್ಲು ಇತ್ತೆಲಾ

ಉಲ್ಲೇರ್ ಪನಿಯೆರೆ ಬಾರಿ ಸಂತೋಸು ಆಗುಂಡು.

ಕೈಸ್ತ ಮಿಶನರಿಲು ಪ್ರಾರಂಭ ಮಲ್ಲಿನ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯಲು ಇನಿಕ್ಕೊಲ್ಲಾ ಸಂಶೋಧನೆಗೆ ಯೋಗ್ಯದುಂದು. ದಾಯಿಪಂಡ ನೂದು ವಹೋಽಪ್ಪು ಹಾಡ್ಯಾನೊಲು, ಬಳಕೆದ ಶಬ್ದ್ಯಾಲು, ಪದೊಕ್ಕುಲು ಎಂಜ ಉಂಡು. ಇತ್ತೇ ಎಂಜ ಬದಲಾತೋಂಡ್, ಪಂಡ್ ತೆರಿಯೋನ್ ಹಿರಾಕ್ಸ್‌ಡ್ ಪ್ರಕಟ ಆಯಿ ಪ್ರತಿಯೊಂಜಿ ಅಕರೊಲೆನ್ನಾ ಸಂಶೋಧಕೆರ್ ಸಂಶೋಧನೆ ಮಲ್ಲುನವು ಇತ್ತೆದ ಕಾಲೊಗು ಬೊಕ್ಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಬುಳ್ಳೆಚ್ಚೋಗ್ ಆಗತ್ಯದವು ಆದುಂಡು.

~~~~~

ಪರಂಪರೆದ್ದ ಆದುನಿಕತೆತ್ತಂಚಿ ಕೃಕಸುಬುಲು

ಕಾಯಕನೇ ಕೈಲಾಸ ಪನ್ನಿ ಬಸವಣ್ಣನ ತತ್ವದ ಅರ್ಥ ನರಮಾನಿ ಲೋಕೊಡು ಆಯಾಯಗ್ ಹೊಂದುವ ಉದ್ಯೋಗೊನು ಮಲ್ಲನವೇ ಕಾಯಕ. ಆ ಉದ್ಯೋಗನೇ ಕೈಲಾಸ.

ಕಾಯಕೊಡ್ಡ ಅಂದಾಂಡ ಬೇಲೆದ್ದ ಸಂಪತ್ತಾದ ಸೃಷ್ಟಿ ಆಪುಂಡು. ಈ ಸಂಪತ್ತ ನಂಕ್ ಮಾತ್ರ ಅತ್ಯ ಅವು ಸಮಾಜದ ಒಂಜಿ ಅಂಗ. ಬಾಕಿದಕಲೆಡ ಕ್ರೀಡಂದೆ ಪ್ರತಿಯೊರಿಲಾ ತನ್ನ ತನ್ನ ಕುಟುಂಬೋಗಾದ್ ಬಾಧಾಂಡಲಾ ಒಂಜಿ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲೋಡು. ಆ ಕಾಯಕದ್ದ ತಿಕ್ಕನ ಸಂಪಾದನನೇ ಪ್ರಸಾದ ಪಂಡ್ದ ಪನ್ನಿನವು ಬಸವಣ್ಣನ ಬೋಧನೆ

ಇಂಚಾದ್ ನಮ ಬದ್ಕೋಗ್ ಒಂಜಿ ಬೇಲೆ ಬೋಡು ಇಜ್ಜಾಂಡ ಒಂಜಿ ಕಸುಬು ಬೋಡು. ಏಕಾದೇ ನಮ್ಮ ಸೃಷ್ಟಿ ಆನಗ ನಂಕ್ ಬೋಡಿತ್ತಿನ್ನೊ ನಾಡೊನ್ನೆ ಬೋಂಟೆ ಬೋಕ್ಕೆ ಕೈಟಿ ಸಂಸ್ಕೃತಿ ನಮ ಬದ್ಕೋಡೇ ಬ್ರೋಂಡ್. ಉಂದುವೇ ದುಂಬರಿತ್ತೋದ್ ಕುಲಕಸುಬು ಇಜ್ಜಾಂಡ ಉಪಕಸುಬುಲು ನಮ್ಮ ಬದ್ಕೋಗ್ ಮುಖ್ಯವಾಯಿನವು ಅಂಡ್.

ಕೃಕಸುಬು ಇಜ್ಜಾಂಡ ಕುಲಕಸುಬುಲೆದ್ದ, ಪರಂಪರೆದ್ದ ನಂಕ್ ತಿಕ್ಕೊಂದಿತ್ತಿ ನಮ ಗಳಸೊಂದಿತ್ತಿ ವಸ್ತುಲು ಇತ್ತೆದ ಆದುನಿಕತೆ ಲೋಕೊಡು ಮದೆ ಆವೋಂದುಂಡು. ನಮ ಆದುನಿಕತೆದ ಲೋಕೊಡು ತಿಕ್ಕನ ವಸ್ತುಲೆನೇ ನಾಡೊಂದು ಮೋದು ನಮ್ಮ ಪರಂಪರೆನ್ ಮದತೊಂದುಲ್ಲ. ನೆಕ್ಕೆ ಕಾರಣ ದಾನೆ.

ಕಾಡ್ ತಿಕ್ಕ ಬೂರು, ಬೆದುರ್, ಇರೆಕ್ಕುಲೆದ್ದ ಬಟ್ಟಿ, ಮದಯಿ, ಕಾಂಟ್ಕಿ ತಟ್ಟಿಕುಡುಪು, ಹವೆ, ಹೇರರ್ಪು ಕುವೆ, ತಡ್ಡಿ, ಪಜೆ. ತತ್ತು, ಕೊರಂಬು, ಉಂದು ಮಾತ ನಮ ಉಂದು ನಮಗುಲೆ ತಯಾರ್ ಮಲ್ಲಿನವು ತಿಕ್ಕೊಂದಿತ್ತೋಂಡ್. ಆಂಡ ಇತ್ತೆ ಬೂರು, ಬೆದುರ್ ನಾಡ್ಯರೆ ಕಾಡ್ ನಾಶ ಆವೋಂದುಂಡು. ಬೋಡಿತ್ತಿನ ತಿಕ್ಕೊಂದಿಜ್ಜೆ ಬೇಲೆಗ್ ಬಿಲೆ ಇಜ್ಜೆ ಜವನೆರ್ ಪೇಂಟೆ ಸೇರಿಯೆರ್, ಬೂರುದ ಗುತ್ತೋ ಮಲ್ಲೊನ್ನೆಲಾ ಮದತ್ತ ಬುಡಿಯ. ಬಂಗೊಡು ತಯಾರ್ ಮಲ್ಲೋಂಡಲಾ ಮಾಕೆಟ್ ಇಜ್ಜೆ

ಎಲಿಮೀನಿದ ತಟ್ಟಿಕುಡ್ಪ, ನುಮ್ಮೆ ಕಬಿಡರೆ ಸ್ವೀಲ್ ಇಜ್ಜಾಂಡ ಹಿತ್ತಳೆದ ಒಟ್ಟೆ ಒಟ್ಟೆ ಇತ್ತಿ ತಾಳ, ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್‌ದ ಬೀಡಿ ಕಟ್ಟಿನ ಸೂಪು ಬ್ಯೋಂಡ್ ಉಂದು ಇತ್ತೆ ತಡ್ಡುಲಾ ಆಗುಂಡು. ಜಾ ಗಾಲಿಮನ ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್‌ದ ಜಾಲ್ಯಾ ಎಲ್ಲಿಡ್ ಮಲ್ಲೆ ಮುಟ್ಟುಲಾ ಇತ್ತೆ ತಿಕ್ಕುಂಡು ತಾರಾಯಿದ ವೇರೊಲಾ ನೆಚ್ಚೇ ಅರಿಮೆಲಿ, ಮುಂಡವುದ ಪಜೆ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಸೈಕ್ಲಿಕ್‌ದ ಬರೊಂದಿತ್ತೆ ಇತ್ತೆ ಬಣ್ಣ ಬಣ್ಣಿದ ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್‌ದ ಪಜೆಕ್ಕುಲು ಬ್ಯೋಂಡ್. ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್‌ದ ಇಜ್ಜಾಂಡ ಟಿಯರ್‌ದ ಮುಡಯಿ, ಕುರುವ, ಕಾಂಟ್ಯೂಲು ಕಮ್ಮಿ ಬಿಲೆಕ್ಕು ತಿಕ್ಕುಂಡು, ತತ್ತುದ ಜಾಗೆಗ್ಗ ನಮೂನೆ ನಮೂನೆದ ಕೊಡಕ್ಕುಲು ಬ್ಯೆದ, ಕೊರಂಬುದ ಬದಲ್ಗ್ಗ ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್ ಶೀಇಂಎನ್ ಮುದೆತೊನುವೆರ್ ಇಜ್ಜಾಂಡ ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್‌ದ ರೈನ್‌ಕೋಇಂಎನ್ ಕಂಡೊಗು ಮೋನಗ ಗಲಸುವರ್. ಇಂಜಾಂಡ ಓಲುಂಡು ಬಿಲೆ ನಮ ಉರುದ ತಟ್ಟಿಕುಡುಮಗು, ದೇಶೊನುವೆರ್ ಏರ್ ಜೆಪ್ಪೆರ್ ಒಲಿತ ಪಡೆ.

ಕಬ್ರ ಗುದ್ದುದು ಕೊಡಪಟ್ಟೊಡು ಮಲ್ಲೊಂದಿತ್ತಿ ಕತ್ತಿ, ಬಿಸತ್ತಿ, ಹಿಕ್ಕಾಸ್, ಕೊಟ್ಟಿ, ಸಬ್ಬಲ್, ತಾಪಿ, ಭಾಡಿ, ಕುಡರಿ, ಸುತ್ತೆ, ಮುಟ್ಟಕತ್ತೆ, ಪೆರದನೆ, ಮಂಡಕತ್ತಿ, ಇಂಚಿತ್ತಿನವು ಒವು ಬೋಡಿಂಟೊಂಡಲಾ ಕೊಡಪಟ್ಟ ವಾ ಮುಲ್ಲೊ ಇತ್ತೊಂಡಲಾ ನಾಡೊಂಡು ಮೋದು ಮಲ್ಲೊವೊಂದಿತ್ತಿನ ಕಾಲ ಒಂಜಿ ಇತ್ತೊಂಡ್.

ಆಂಡ ಇತ್ತೆ ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್ ಮುಡಿ ಪಾಡಿನ ಕಂಪನಿದ್ದ ತಯಾರಾತಿನ ಸ್ವೀಲ್‌ದ ಇಜ್ಜಾಂಡ ಕಬ್ರದ ಬಿಸತ್ತಿ, ಕತ್ತಿಲು ತಿಕ್ಕುಂಡು ಕೊಟ್ಟಿ ಹಿಕ್ಕಾಸ್‌ಲಾ ಕಂಪನಿದೇ ತಯಾರಾಪುಂಡು. ಓಲುಲಾ ಏಪಲಾ ತಿಕ್ಕುಂಡು. ಕಬ್ರದ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲುನಕುಲು-ಕಲ್ಲುನಕುಲುಲಾ ಇಜ್ಜರ್, ಕಬ್ರ ಗುದ್ದರೆ ಏರ್ಲ್ ಇತ್ತೆ ತಯಾರ್‌ಲಾ ಇಜ್ಜರ್, ಮುಡಿ ಪಾಡ್ ಮರಲಾ ಎಡ್ಡೆ ತಿಕ್ಕುಜಿ ಪಂಡ್ಡಲಾ ಉಂಡು. ಆಂಡಲಾ ಅಲ್ಲು ಇತ್ತೆ ಕೊಡಪಟ್ಟೊಲು ಬಂಗೊಡು ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲೊಂಡು ನಂಕ್ ತೂವರೆ ತಿಕ್ಕುಂಡು.

ಕರ, ಬಿಸಲೆ, ಅಡ್ಡರ, ಮಂಡೆ, ಓಡು, ಕಾವೋಲಿ, ಬಾವಡಿ, ಕಡ್ಡ, ಕೂಚೆ, ಬಟ್ಟಲ್ ಲೋಟೆ, ಇಂಚ ನಿಜ್ಜ ಇಲ್ಲಿಲೆಡ್ ಗಳಸುನ ವಸ್ತುಲು ಮಾತಲಾ ಮಣ್ಣಿದೇ ಮಲ್ಲಿನವು ತಿಕ್ಕೊಂದಿತ್ತೊಂಡ್. ಗ್ರಾಮೀಣ ಪ್ರದೇಶೊಲೆಡ್ ಇಡೀ ಉರೇ ಮಣ್ಣಿದ ಬಾಜನ ಮಲ್ಲೊ ಉರಿಡೀ, ಜಾತ್ರೆ, ಸಂತೆಲೆಡ್ ಮಾರೆಂದಿತ್ತೆರ್. ಮಣ್ಣ ಬಿಸಲೆದ ಬಂಗುಡೆ ಮಳಿಮುಂಬಿ ಎಡ್ಡೆ, ಕರಟ್ಟ ಬೆಯ್ಯಾಯಿನ ಉಪ್ಪೆಲರಿತ್ತೆ ಗಂಜಿ ಎಡ್ಡೆ ಪನ್ನಿನ ಕಾಲಲಾ ಅಪಗ ಇತ್ತೊಂಡ್.

ಆಂಡ ಇತ್ತೆ ಮಾತಲಾ ಸ್ವೀಲ್, ಅಲಿಮೀನಿದವು ಬ್ಯೋಂಡ್. ಅಡಿ ಪತ್ತಂದಿನ, ಎಣ್ಣೆ ಪಾಡಂದೆ ದೋಸೆ ಮಲ್ಲುನ ನಾನ್ ಸ್ವಿಕ್ ಕಾವಲಿ, ಅಪ್ಪದ ಕಾವಲಿಲು ಕಂಪನಿದವು ಬ್ಯೋಂಡ್. ನಾನ್ ಸ್ವಿಕ್, ಅಲಿಮೀನಿದ ಬಾಜನೊಲು ಆರೋಗ್ಯಗ್ಗ

ಹಾಳ್ ಪಂಡ್ ಗೊತ್ತಿತ್ತುಂಡಲಾ ನಂಕ್ ಅವೇ ಬೋಡು. ಕಡ್ಡ ದರಿಯುಂಡು ಪಂಡ್ ಮೋಡಿಗೆಲಾ ಇಜ್ಜೆ, ಇತ್ತೇ ನೀರ್ ಒಯ್ಯರಲಾ ಇಜ್ಜೆ. ನೀರ್ ದಪ್ಪರೆ ಮಿಶನ್ ಬೈದ್ಯಂಡ್, ಮಿಶನ್ ಇಜ್ಜಾಂಡು ಅಲಿಮಿನಿದ, ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್‌ದ, ಕೊಡಪಾನ ಬೈದ್ಯಂಡ್. ಕಲಿ ಕೊನವರೆ ಪ್ಲಾಸ್ಟಿಕ್‌ದ ಕ್ಯಾನ್ ಸುಲಭ ಆತ್ತಂಡ್.

ಹಳ್ಳಿಲೆಡ್ ದಿಕ್ಕೆಲ್‌ಡ್ ಅಟಿಲ್ ಮಲ್ಲುನಕುಲು ಇತ್ತೆಲಾ ಮಣ್ಣಾದ ಬಾಜನ ಉಪಯೋಗ ಮಲ್ಲುವರ್ ಅತ್ತಂಡ್. ಪೇಂಟಿಂಡಕಲೆಗ್ ಉಂದು ಒವ್ವಲಾ ಬೋಡಿ ದಾಯ ಪಂಡ ಮಣ್ಣಾದ ಓಡುದ ಕಪ್ಪರೊಟ್ಟಿ, ಬಿಸಲೆಡ್ ಮಲ್ಲಿನ ಮೀನಾದ ಕಜಿಮುದ ರುಚಿ ಅಕಲೆಗ್ ಶಾದೇ ಗೊತ್ತಿಜ್ಜೆ. ಅಂಚಾದ್ ಮಣ್ಣಾದ ಬಾಜನ ಗಳಿಸುನ ಕಮ್ಮಿ ಆತ್ತಂಡ್. ಬೇಡಿಕೆ ಇತ್ತುಂಡಲಾ ಕರ ಮಲ್ಲಿರೆ ಎಡ್ಡೆ ಮಣ್ಣಾ ತಿಕ್ಕೊಂದುಲು ಇಜ್ಜೆ. ತಿಕ್ಕುಂಡಲಾ ಮಲ್ಲುನಕುಲು ತರಿದಿನಕುಲು ಕಮ್ಮಿ ಆವೋಂದುಲ್ಲೀರ್. ಅಲ್ಲಿಪ್ಪ ಬಾಜನ ಮಲ್ಲು ಕುಟುಂಬೋಲು ಇತ್ತೆಲಾ ಬಂಗ ಅಂಡಲಾ ಗಳಿಸುನಕಲೆಗ್ ಕುಟುಂಬದಕುಲೇ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲೊಂದು ಇಲ್ಲಿಲ್ಲಾಗ್, ಜಾತ್ರೆದಲ್ಲ, ಸಂತೆದಲ್ಲ ಮಾರುನೆನ್ ಅಲ್ಲಿಪ್ಪ ಶಾಪೋಂದುಲ್ಲ. ಒಡೆ ಮುಟ್ಟಿ ಪಂಡ ಜೌತಿಗ್ ಮಣ್ಣಾಡೇ ಗಣಪತಿ ಮೂರಿ ಆವೋಡು ಪನೋಂದಿತ್ತಿ ನಮ ಇತ್ತೇ ಪ್ಲಾಸ್ಟರ್ ಆಥ್ ಪ್ಯಾರಿಸ್‌ದಲಾ ಆವು ಪನ್ನಿ ಕನ್ನಪನ್ಗ್‌ಗ್ ನಮ ಬೈದ್.

ಕೆಬಿ ಕುತ್ತೆರೆ, ಮೂಕುತಿ ದೀಪಾರೆ ಬಂಗಾರ್ದ್ ಆಜಾರ್ಲ್ ಓಲು ಇತ್ತುಂಡಲಾ ನಾಡೊಂದು ಮೋಟಿನ ಕಾಲ ಒಂಜಿ ಇತ್ತುಂಡ್. ತನ್ನಲೆಗ್ ಬೋಡಿತ್ತಿ ಕೊತ್ತಂಬಿರಿ ಸರ, ಪಟ್ಟಿಸರ, ಕನಕ ಸರ, ಲಕ್ಷ್ಮಿ ಸರ, ಮಲ್ಲಿಗೆ ಸರ, ಮತ್ತುದ ಸರ, ಪಕಲದ ಸರ, ಕಾಜ, ಕರಿಮಣಿ, ಇಂಬಿತ್ತಿ ಪದ್ದೆಯಿ ಬಂಗಾರ್ಲೆನ್ ಮಲ್ಲಾಪೋಂದಿತ್ತೀರ್.

ಇತ್ತೇ ಕೆಬಿ ಕುತ್ತೆರೆ ಅಕುಲೇ ಬೋಡಿಂದಿಜ್ಜೆ. ಬಂಗಾರ್ದ್ ಅಂಗಡಿದಕುಲೇ ಒಂಜಿ ಪೇನ್‌ದಂಚಿ ವಸ್ತುಡು ಕೆಬಿ ಕುತ್ತಾವುನ ಕ್ರಮ ಬೈದ್ಯಂಡ್. ಅತ್ತಂಡೆ ಇತ್ತೇ ಮಲ್ಲ ಮಲ್ಲ ಬಂಗಾರ್ದ್ ಅಂಗಡಿಲೆಡ್ ರೆಡಿಮೆಡ್ ಆದ್ ಡಿಸ್ಕ್‌ಬೈನ್, ಟೆಂಪಲ್ ಜುವೆಲ್ಲರಿ, ಸ್ನೇಕ್ ಬೈನ್, ರೋಪ್ ಬೈನ್, ಸಿಂಗಾಪುರ್ ಬೈನ್, ಬೀಟ್ ಬೈನ್, ಬಾಕ್ಸ್ ಬೈನ್, ಕಟ್ಟಬೈನ್, ಬ್ರೇಸ್‌ಲೆಟ್ ಇಂಟಿತ್ತಿ ವಿಚಿತ್ರ ಮದರ್ದೋದ ಬೇತೆ ಬೇತೆ ನಮೂನೆದ ಪದ್ದೆಯಿಲು ತಿಕ್ಕುಂಡು.

ಬಂಗಾರ್ದ್ ಬೇಲೆ ಕಲ್ಲಿನಕುಲು ಕಮ್ಮಿ, ಕಲ್ಲುನಕುಲುಲಾ ಕಮ್ಮಿ ಆವೋಂದುಲ್ಲೀರ್. ಬಂಗದ ಬೇಲೆ ಪಂಡ್ ಕಲ್ಲುರೆ ದುಂಬು ಬರ್ಪಿಜ್ಜೋ. ಹಳ್ಳಿದ ಬಂಗಾರ್ದ್ ಅಂಗಡಿನ್ ಬುಡ್ಡ ಪೇಂಟಿಂಡ ಅಂಗಡಿಲೆಡ್ ತಿಕ್ಕುನ ಪೋಸ ಪೋಸ ಡಿಸ್ಪೋಲು ರೆಡಿಮೆಡ್

ತಿಕ್ಕನೆದ್ದ ಜನೊಕ್ಕಲು ಅವನೇ ಆಯ್ದು ಮಲ್ಲವೆರ್‌. ಬ್ರಾಂಕೋಡ್ ಬಂಗಾರ್ ಅದವು ದೀಪೋಡಾಂಡ ಅವು ಬಂಗಾರ್ ಪಂಡ್ ಶಾವೆರೇ ಬಂಗಾರ್ ಆಚಾರ್ಲೆಗೇ ಲೆಪ್ಪು ಬರೊಂದಿತ್ತಾಂಡ್. ಅಂಡ ಇತ್ತೆ ಕ್ಷಾರೆಟ್ ಏತ್ ಪಂಡ್ ಶಾಪಿನ, ಏತ್ ಹಿತ್ತಲೆ ಮೆಕ್ಸ್ ಉಂಡು ಶಾಪಿನ ಮಿಶನ್‌ಲಾ ಬ್ರ್ಯಾಂಡ್. ಆಂಡಲಾ ಪದ್ದೆಯಿ ಬಂಗಾರ್ ಮಲ್ಲನಕುಲು ಇಂಜ್ರೋ ಪಂಡ್ ಇಜ್ಜೆ. ಅಲ್ಲವು ಉಲ್ಲೇರ್. ವಂತ ಪಾರಂಪರ್ಯವಾದ್ ಮಲ್ಲೊಂದಿತ್ತಿನಕುಲು ಈ ಉದ್ಯೋಗೊಡು ಕೆಲೆವೆರ್ ಅಲ್ಲವು ಉಪ್ಪನ್ನೊ ನಮ ಶೂಪೋಲಿ.

ಕುರ್ರಿ, ಮೇಚ್, ಮಂಚ, ಬೆಂಚಿ, ಮಣ್ಣ, ಸ್ಟ್ರೋ, ಮುಟ್ಟದನೆ, ಪರದನೆ, ಲೆಂಚಿ, ಓಡ ಮರಯಿ, ಸಂಬರ ಮರಯಿ, ಕಂಡಿ ಬಾಕಿಲ್, ಪಕ್ಕಾಸ್ ರೀಮು, ಹೊರಲಾ ಮರತ್ತನೇ ಆವೋಡು. ಅವನ್ ಮಲ್ಲನಕುಲೇ ಇತ್ತುರ್. ಕಡ್ಡಿಲ್ ಕೆತ್ತನೆಲು, ದೇವಸ್ಥಾನೊಲೆಡ್ ಮರತ್ತ ಕೆತ್ತನೆಲು ನಮೂನೆ ನಮೂನೆದ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲನಕುಲು ನಮ್ಮ ಉರುಡಿತ್ತುರ್.

ಇತ್ತೆ ಇಲ್ಲಗ್ ಬೋಡಿತ್ತಿ ಮಾತಾ ವಸ್ತುಲು ಪಾಲಿಸ್ಕೋಡ್ ಇಜ್ಜಾಂಡ, ಕರ್ಬಾದ, ಸ್ವೀಲೋದ ಬರೊಂದುಂಡು. ಇಲ್ಲದ ಮಾಡ್ಗ್ ಕರ್ಬಾದ ರೀಮು ಪಕ್ಕಾಸ್ ಪಾಡ್ಯರೆ ಸುರು ಆತ್ಯಾಂಡ್. ಕೈಟ್ ಮಲ್ಲೊಂದಿತ್ತಿ ಬೇಲೆ ಇತ್ತೆ ಪೂರಾ ಮಿಶನ್‌ಡ್ ಆಪುಂಡು ವಾ ಕಡ್ಡಿಲ್ ದಿಸ್ಪೇನ್ ಬೋಡು ಮಾತಲಾ ಮಿಶನ್‌ಡೇ ಆಪುಂಡು. ತಾರಾಯಿ ಪಿರೆಯರೆ ಇತ್ತೆ ಪರದನೆ ಬೋಡ್ಡಿ ಮಿಶನ್ ಬ್ರ್ಯಾಂಡ್. ಮೀನ್ ಮಲ್ಲರೆ ಇತ್ತೆ ಕೆತ್ತರಿ ಇಯಾವು, ಕಡ್ಡರೆ, ಬುಡ್ಡಾರೆ ನಂಕ್ ಬೆನ್ನು ಸಾಗೋಳಿ ಕಮ್ಮಿ ಅಂಚ ಮಾತಲಾ ಬಳಕೆ ಕಮ್ಮಿ ಆವೋಂದುಂಡು. ಟ್ಯಾರಿಸ್‌ದ ಇಲ್ಲಲು ದಿಂಚ್‌ಡ್ ಹೋಂಡಲಾ ಕಟ್ಟನ್ ಓಡುದ ಇಲ್ಲಲು ಕಟ್ಟೊಣೊಲು ಕರ್ಬಾದ ಪಕ್ಕಾಸ್ ರೀಮು ಪಾಡ್ಯರೆ ಸುರು ಆತ್ಯಾಂಡ್. ಮರತ್ತ ಅಡ್ವೆನ್ನು ತಿಗಿಪುನ, ರದ್ದು ರದ್ದು ಜನ ಸೇರ್ದು ಕಿಸುಳಿ ಪಾಡುನ ಬಂಗ ಇಜ್ಜೆ. ಇತ್ತೆ ಓಡಲಾ ಮರತ್ತ ಆವೋಡಿಂದಿಜ್ಜಿ ಪ್ಯೆಬರ್‌ದ ತಯಾರಾಪುಂಡು, ಹೊಸ ಇಲ್ಲ ಕಟ್ಟನೆಗ ಮರತ್ತ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲನಗ ಕುತ್ತಿ ಮಾಚ ಮಲ್ಲನ ಕ್ರಮ ಇತ್ತಾಂಡ್. ಇತ್ತೆ ಅವು ಎಂಜಿನ್ ಪಂಡ್ ಎರ್ಗೋಲಾ ಗೊತ್ತಿಜ್ಜಿ ದಾಯಿಪಂಡ ಎದುರುದ ಬಾಕಿಲ್ ಒಂಜಿ ಮರತ್ತ ಬುಡುಂಡ ಬೋಕ್ಕ ಮಾತಾ ಸಿಮೆಂಟ್‌ದ ದಾರಂಡ ಪ್ಯೆಬರ್‌ದ ಬಾಕಿಲ್. ಕುರ್ರಿ, ಮೇಚಿ ಮಂಚವು ಸೋಫ ಮಲ್ಲಾವುನ ಬುಡುಂಡ ಹೆಚ್ಚಿನ ಮರತ್ತ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲಾವುನ ಇತ್ತೆ ಬಾರಿ ಕಡಮೆ ಆವೋಂದುಂಡು. ಅಂಚಾದ್ ಹೆಚ್ಚಿದ ಮರತ್ತ ಬೇಲೆಗ್ ಏರ್ಲಾ ದುಂಬು ಬರ್ಪಜೆರ್. ಇಂಚಾದ್ ಮರತ್ತ ಬೇಲೆಲು ಕಮ್ಮಿ ಆವೋಂದುಂಡು.

ಮಗ್ಗದನೇ ಸೀರೆ, ಕಚ್ಚ, ತೋರ್ಮ, ಮಂದಿರಲು ಮಗ್ಗದವೇ ಅಪೋಡು ಪನ್ನಿ ಒಂಬಿ ಕಾಲ ಇತ್ತೊಂಡ್. ಅಂಡ ಇತ್ತೇ ಮಗ್ಗ ಪಂಡ ಎಂಚಿನ ಪಂಡ್ ತೂಪೋಡಾಂಡ ಹಿಲಿಕುಲಕ್ಕು ಹೋದು ತೂಪೋಡಾಪಂಡು. ನೂದು ವಷಣದ ಹಿರವುಡು ತುಳು ನಾಡ್ಡೊ ಎಚ್ಚಿನ ಇಲ್ಲೋಲೆಡ್ ಮಗ್ಗ ಇತ್ತೊಂಡ್. ಬಾಸೆಲ್ ಮಿಶನ್ ದಕಲ್ಲು ಹೊಸ್ಸೆರಿ ಕಂಟಿನಿ ಬತ್ತೊಂಡಲೂ ತುಳುನಾಡ್ಡ ಹಚ್ಚಿನ ಇಲ್ಲೋಲೆಡ್ ಇತ್ತಿನ ಮಗ್ಗೊಲೆಡ್ ಬೆನೊಂದಿತ್ತೆರ್. ಇತ್ತೇ ಮಾತಲೂ ಹೊಸ ನಮೂನೆದ ಬತ್ತಿನೆದ್ದಾದ್, ನೇಯಿಗೆ ಕಲ್ಲು ಮನಸ್ಸು ಕಮ್ಮಿ ಆಯಿನೆದ್ದ್ ಕಡಮೆ ಆಪೋಂದು ಬತ್ತೊಂಡ್. ತುಳುನಾಡ್ಡೊ ಅಲ್ಲವು ಕೆಲವು ಮಗ್ಗೊಲು ಉಂಡು. ಉಂದೆನ್ ದುಂಬು ಕೊನೆವರೆ ನೇಕಾರ ಸಂಫೋಲು ಪ್ರಯತ್ನ ಮಲೊಂದುಲ್ಲ.

ಉಂದು ಮಾತ್ರ ಅತ್ತೆಂದೆ, ಗಾಣೋದ್ದು ತಾರೆದ, ಎನ್ನೆದ, ಬೀಜದೆಣ್ಣೆ, ಉಂದು ಮಾತ ಅಳಿಯೊಂದು ಹೋದು ಮಿಲ್ಲೋಲೆಡ್ ತಯಾರಾಪಿನವೇ ನಂಕ್ ಬರ್ಪುಂಡು. ಕುಂಟುಗು ಬಣ್ಣ ಪಾಡುನವು, ಕುಂಟು ಅರ್ಪುನವುಲಾ ಒಂಬಿ ಕಸುಬು ಆದಿತ್ಯಗಂಡ್. ಬಣ್ಣ ಪಾಡುನ, ಅದುರ್ನ ಮಾತಲೂ ಮಿಶನ್ಡೇ ಆಪುಂಡು. ಪಿತ್ತೆಂದ ಅಡ್ಡರ, ಕೊಡಪಾನ, ಮಂಡೆ, ಕಡಾಯಿ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಬಾಜನೊಲೆನ್ ನಮ ಗಳಿಸುನನೇ ಬುಡ್, ಅಂಚಾದ್ ಪಿತ್ತೆಂದ ಬೇಲೆ, ಕಲಾಯಿ ಪಾಡುನ ಬೇಲೆಲು ಇತ್ತಿತ್ತೆ ಕಮ್ಮಿ ಆಪೋಂದುಂಡು.

ಟೀಲೆ ಬೆಲ್ಲ, ಗುಂಡು ಬೆಲ್ಲ, ಅಚ್ಚಿಬೆಲ್ಲ ಮಾತಲೂ ತಾರಾಯಿಡ್, ಕಂಬುಡೆ ನಮ ಮಲೊಂದಿತ್ತೆ. ಇತ್ತೇ ನಂಕ್ ಕಪ್ಪು ಇಜ್ಜಂದಿ ಬಣ್ಣ ಪಾಡ್ಡಿನ ಬೆಲ್ಲನೇ ಬೋಡು ಅಂಚಾದ್ ಕಂಬುದ ಗಾಣನೇ ನಂಕ್ ಟೀಲುಲಾ ತೂವರೆ ತಿಕ್ಕಬೆ.

ಬಜೀಲ್ ಎಡ್ಡುನ ಕುರ್ಲು ಹೊರಿ ತಯಾರಿದ ಕೊಟ್ಟೊಲೇ ನಮ್ಮುಲ್ಲ ಅಲ್ಲವು ಇತ್ತೊಂಡ್. ನೇತ್ತೆ ಬಳಕೆಲೂ ಕಮ್ಮಿ ಆತ್ತೊಂಡ್ ಇತ್ತೊಂಡಲೂ ನಂಕ್ ಮಿಶನ್ಡೊ ತಯರಾತಿನವು ಬರ್ಪುಂಡು. ನೇತ್ತು ಬದಲ್ಗೋ ನಮ ಪಾಪ್ ಕಾನ್ವದ ಹಿರವೇ ಹೋಪೋಂದುಲ್ಲ. ಕಲಿ ಮೂರುನವು, ಕಲಿಟ್ಟ ಮದ್ದೆ ಟೀಲಿಬೆಲ್ಲ ತಯಾರ್ ಮಲ್ಲುನವು ತುಳುನಾಡ್ಡ ಒಂಜಿ ಕಸುಬು. ಇತ್ತೇ ರಾರೆ, ತಾರಿಗ್ ಮಿತ್ತಾದ್ ಕಲಿ ದೆಪ್ಪುನಕುಲುಲಾ ಇಜ್ಜರ್. ಅಲ್ಲವು ಕಲಿತ್ತ ಗುತ್ತಿಗ್ ದೀರ್ದೊ ಮಾರ್ಯರೆ ವ್ಯವಸ್ಥೆಲಾ ಇಜ್ಜ ಅಂಚಾದ್ ಇತ್ತಿತ್ತೆ ಕಡಮೆ ಆಪೋಂದುಂಡು.

ಗಿಡಮೂಲಿಕೆದ ಮದ್ದೆ ಕೊರ್ಪಿನವು ತುಳುನಾಡ್ಡ ಮಲ್ಲ ಒಂಜಿ

ಕಸುಬು. ಚಿಹ್ನೆದ ಮಾತ್ರೆ, ವಾಯಿದ ಮಾತ್ರೆ, ಕ್ಯಾರ್ಕೆ ಕಾರ್ಗೋ. ಪೂಜನ ಎಣ್ಣಲು, ಬೇತೆ ಬೇತೆ ಸೀಕೋಲೆಗ್ ಮರ್ಡಾರ್ ಕೊರೊಂದಿತ್ತೆರ್. ಇತ್ತೆ ಕಡಮೆ ಕಡಮೆ ಆವೋಂದುಂಡು. ನೆಕ್ಕು ಮರ್ಡಾದ ಕಂಪನಿಲೇ ಒಂಜಿ ಕಾರೊ ಅತ್ತೆ ಪಂಡ್ಡ ಪನೊಲಿ. ಬೇರ್ದಾದ, ಮರೊಕ್ಕೆ ಗುರ್ತ ಮಲ್ಲುನಕುಲು ಇಜ್ಜರ್, ಕಾಡ್ ನಾಶ ಆದ್ ಕೆಲವು ತಿಕ್ಕೊಂದಿಟ್ಟಿ, ಕೆಂಪು ಬೇರ್ ಪಂಡ್ಡ ಗೋಳಿ ಮರತ್ತು ಬೇರ್ ಮಾರುವೆರ್. ಇಂಚಾದ್ ಬಳಕೆ ಕಮ್ಮಿ ಆವೋಂದುಂಡು. ಅಂಡಲಾ ಜಿಲ್ಲೆಡ್ ಕೆಲವು ಅಯುವೆದ ಕಂಪನಿಲು, ಮರ್ಡಾದ ಗಿಡೊಕ್ಕೆ ನಸರಿಲು, ಮರ್ಡಾದ ಅಂಗಡಿಲು ನಮ್ಮ ಗಿಡಮೂಲಿಕೆ ಮಹತ್ವಾನು ಒರಿತೊನ್ನೆ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಲ್ಲೊಂದುಲ್ಲೆರ್.

ತಾರೆದ ತೆಪ್ಪುದ ನಾರ್ಡ್ ಬಲ್ಲ್, ಮರಿಬಲ್ಲ್ ಕತ್ತವು ಮಲ್ಲುನವು, ಇತ್ತೆ ತೆಪ್ಪು ಗುದ್ದುನಕುಲುಲು ಇಜ್ಜಿ. ಅಂಡ ಕೇರಳೊಡು ಈ ಕ್ಕೇತ್ತೊಡು ಬೆನೊಂದುಲ್ಲೆರ್. ದುಂಬು ಕಸಿ ಕಟ್ಟರೆ ಮಣ್ಣನ್ ತೆಪ್ಪುದ ಕೂರುಡೇ ಕಟ್ಟೊಂದಿತ್ತೆರ್. ಐತ ಜಾಗೆಗ್ ಇತ್ತೆ ಕಪ್ಪು ತೊಟ್ಟಿ ಬ್ಯಾಂಡ್.

ಅಂಚಾದ್ ಇತ್ತೆದ ಆಧುನಿಕತ್ತೆ ಬದ್ಕೋಡ್ ಏಟ್ಲಾ ಹೆಚ್ಚ್ಯಾದ್ ಗ್ರಾಮೀಣ ಪ್ರದೇಶದ ಬದ್ಕೋಡ್ ಇತ್ತಿನ ಕ್ಕೆ ಕಸುಬುಲು ಇಜ್ಜಾಂಡ ಕುಲ ಕಸುಬುಲು ಇತ್ತಿತ್ತೆ ಬರಿಕ್ಕೆ ಸೇರೊಂದುಂಡು. ನೆಕ್ಕು ಮನ್ಸ್ ಕಾರಣೊಲುಲು ಉಂಡು.

ಆದಾಯ ಕಮ್ಮಿ ಬರಿನ ಕುಲಕಸುಬುಲೆಗ್ ಇತ್ತೆದ ಜವನೆರ್ ದುಂಬು ಬರ್ಪಜೆರ್, ಕಂಪನಿದ ವಸ್ತುಲು ಅಗ್ಗೊಡು ಓಲುಲು ತಿಕ್ಕೊಂಡು ಪನ್ನನವು ಬೊಕ್ಕೊಂಜಿ ವಾದ. ಬಂಗ ಬತ್ತೊ ದ್ ತಾಳೆಡ್ ಬೇಲೆ ಮಲ್ಲುನಕುಲು ಕಮ್ಮಿ, ಮಲ್ಲೊಂಡಲಾ ದೆತ್ತೊನುನಕುಲು ಇಜ್ಜಿ. ಇಂಚಿತ್ತಿ ಪರಿಸ್ತಿಟ್ಟೊ ತುಳುವೆರಾಯಿ ನಮ ನಮ ಉಪಕಸುಬುಲೆನ್, ಕುಲ ಕಸುಬುಲೆನ್ ಒರಿತೊನ್ನೆ ದಾದ ಮಲ್ಲೊಲಿ ಪನ್ನಿ ಪ್ರಶ್ನೆಲಾ ನಮಡ ಬರ್ಪಂಡು. ನಮ್ಮ ಪ್ರದೇಶೊಲೆಡ್ ಆಪಿ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಕಸುಬುಲೆಗ್ ನಮ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಕೊರ್ಕ ನಮ ಪರಿಸರೊಟು ತಯಾರಾಪಿ ವಸ್ತುಲೆನ್ ನಮ ದೆಶೊನುಗ, ಅವೆನ್ ಗಳಸುನೆಡ್ ಲಾಭ ದಾದ ಪಂಡ್ಡ ತೆರಿಯೊಂದು ಬೊಕ್ಕೊರಿಯೆಗ್ ತೆರಿಪಾಗ ಪ್ರಾಸ್ಸಿಕ್ ಮೈಪುದ್ದು, ಸಿಂಕಿರಿದ ಮೈಪು, ಕಪ್ಪೊರೊಟ್ಟಿಗ್ ಮಣ್ಣೊದ ಓಡು, ಬಂಗುಡೆ ಮಳಿಮುಂಜಿಗ್ ಮಣ್ಣೊ ಬಿಸಲೆ, ಗಾಳಿದ ಎಣ್ಣೆ, ಗಿಡಮೂಲಿಕೆ ಮರ್ಡಾ, ಮಗ್ಗದ ಕುಂಟು, ಕೊಡಪಟ್ಟೊ ಮಲ್ಲಿನ ಕತ್ತಿ, ಕಂಡೊಂಡು ಕೊರಂಬು, ಇಂಚ ಒಂಜೊಂಚೊಂಡಲಾ ನಮ ಮದಪಂದ ಅವೆನ್ ಗಳಸುನ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಲ್ಲುಗ, ಉಂದೆನ್ ಮಲ್ಲುನಕಲ್ಲು ಬೇಲೆಗ್ ಮರ್ಯಾದಿ ಕೊರ್ಕ, ನೆಕ್ಕು ಮನೆಮನ ಸಹಕಾರ ಸಂಗೊಲೆಗ್ ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಕೊರ್ಕ. ಅಂಚಾಂಡ ಮಾತ್ರ.

ಮಹಾತ್ಮ ಗಾಂಡಿ ವೇದವಾಕ್ಯ ಆಯಿನ ಗ್ರಾಮೋದ್ಯೋಗ ನಮ್ಮ ಬದ್ದಾನ್ ಒರಿಪಾವು ಪಂಡಂಡ ತಪ್ಪಾವಂದ್.

ಬಸವಣ್ಣನ ಅನುಭವಮಂಟಪೊಡು ಕಲಿ ಮಾರುನ ಒರಿ ಶರಣನ ವಿಚಾರ ಬರ್ಪಂಡು. ಬಸವಣ್ಣಗೊಲಾ ಕಲಿ ಮಾರುನಾಯಗೊಲಾ ಒಲ್ಲ ಸಮುಂಥ ಪನ್ನಿ ಪ್ರಶ್ನೆ ನಮದ ಬರಿಯರೆ ಸಾಧ್ಯ ಉಂಡು. ಬಸವಣ್ಣ ಕಟ್ಟಿನ ಅನುಭವ ಮಂಟಪ ಜಾತಿ, ಬಣ್ಣ, ಲಿಂಗ, ಬೇದೋಲೆನ್ ದೆತ್ತೋದ್ ಪಾಡ್ ಎಡ್ ಮನಸ್ಸಿದ ಸಮಾಜೋನು ನಿಮಾರಣ ಮಲ್ಲುನ ಕಲ್ಪನ್ ನಂಕ್ ತೋಜಾದ್ ಕೊರ್ತುಂಡು. ಉದ್ಯೋಗೊಡ್ಡು ನರಮಾನಿನ್ ಲಪ್ಪರೆ ಆವಂದ್. ವಾ ಉದ್ಯೋಗ ಆಂಡಲಾ ಅವು ಶೇಷ್ವದವು. ನೂಲುದ ಬೇಲೆದ ನುಲಿಯ ಚಂದಯ್ಯ, ಕಣಕ್ ಮಾರುನ ಮೋಳಿಗ ಮಾರಯ್ಯ, ಸಮಗಾರೆ ಹರಳಯ್ಯ, ಸುಂಕದ ಬಂಕಣ್ಣ, ಮಡಿವಾಳಿ ಮಾಚಿತಂದೆ, ಅಂಜಿಗರ ಚೌಡಯ್ಯ, ಹೆಡದ ಮಾರಯ್ಯ. ಇಂಚ ಮಾತ ವೃತ್ತಿಲೆಗ್ ಇತ್ತವೇ ಬಿಲೆ ಇತ್ತಾಂಡ್.

ಹುಲ ಕಸುಬು ಇಚ್ಚಾಂಡ ಉಪ ಕಸುಬುಲು ಹೆಚ್ಚೆ ಬಂಡವಾಳ ದಾಂತ ಮಲ್ಲುನವು. ಐಕ್ ಬೋಡಿತ್ತಿ ಕಚ್ಚಾ ವಸ್ತುಲು ಖಿದಯಿಡ್ ಬರ್ಪಿನವು ಅತ್ತ ನಮಕ್ಕೆಲೆ ತಿಕ್ಕುನವು. ಮಾರಾಟೋಗುಲಾ ಖಿದಯಿ ಕೊನೊದು ಮಾರೋಡಿಂದಿಜ್ಜಿ, ನಮಕ್ಕೆಲೆ ಮಾರೋಲಿ, ಆರೋಗ್ಯ ದೃಷ್ಟಿಡ್ ನಮ ಮಲ್ಲಿನ ಏತ್ ಎಡ್ನಾ ಅಂಚನೇ ನಮ್ಮ ಉಂಡು ಆಪಿನ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಕ್ಕೆ ಕಸುಬುಲು ನಮ್ಮ ಆಧಿಕ ವೃವಿಷ್ಟಿಗ್ ಬುನಾದಿಯಾದುಂಡು. ಇಂಚಾದ್ ಇಂಚಿತ್ತಿ ಕಸುಬುಲೆಗ್ ಬಿಲೆ ಕೊರ್ಕ, ಪ್ರೋತ್ಸಾಹ ಮಲ್ಲುಗ, ಮದಪಂದಿಲೆಕ್ಕೆ ತೂಕ.

ನಮ್ಮ ಭಾರತ ದೇಶ ಹಳ್ಳಿಲು ಉಪ್ಪು ದೇಶ. ಗ್ರಾಮ ಸ್ವರಾಜ್ಯ, ಗುಡಿಕ್ಕೆಗಾರಿಕೆ, ಖಾದೀ ಗ್ರಾಮೋದ್ಯೋಗೋ ಉಂದು ಮಹಾತ್ಮ ಗಾಂಡಿಚಿನ ಕನ. ಉಂದೆಕ್ಕಾದ್ ಸರಕಾರಲಾ ಹುಲ ಕಸುಬುಲೆಗ್, ಗುಡಿ ಕ್ಕೆಕಾರಿಕೆಲೆಗ್, ಉಪ ಕಸುಬುಲೆಗ್ ಬೆರಿ ಸಾಯ ಕೊರ್ಹಾಂದುಂಡು. ಇತ್ತಿತ್ತ ನೇಕಾರ ಸಂಫ, ಮೂರ್ತೆದಾರರ ಸಂಫ, ಹುಂಬಾರರ ಸಂಫ, ಮೀನುಗಾರರ ಸಂಫ, ಇಂಚ ಬೇತೆ ಹುಲ ಕಸುಬುಲೆಗ್ ಗುಡಿ ಕ್ಕೆಗಾರಿಕೆಲೆಗ್ ಸಂಫ ಸಂಸ್ಥೆಲು ಪುಟ್ಟೊಂದು ಬೆನೊಂದುಂಡು. ಇಂಚಿತ್ತಿ ಸಂಫ ಸಂಸ್ಥೆಲೆಗ್ ನಮ ಬೆರಿ ಸಾಯ ಕೊರ್ಹಾಂದಿತ್ತೋದ್ ನಮ ಬದ್ದಾದ್ ನಮ ಗುಡಿಕ್ಕೆಗಾರಿಕೆಲು, ಹುಲಕಸುಬುಲು, ಉಪ ಕಸುಬುಲು ಒರಿಯಡ್ ಪನ್ನಿನವೇ ನಮ್ಮ ಅಶಯ ಆವಡ್.

~~~~~

## ಮುಸ್ತಕ ಪ್ರೀತಿ, ಸಂಗ್ರಹ ಯಾಕೆ ಹೇಗೆ ?

ಗ್ರಂಥವಿಲ್ಲದ ಕೋಣೆ ಆತ್ಮವಿಲ್ಲದ ದೇಹವಿದ್ದಂತೆ- ಶಿಶರೋ  
ಶಾಷನಗಳು ಸಾಯುತ್ತವೆ ಗ್ರಂಥಗಳಿಗೆ ಸಾವಿಲ್ಲ- ಬುಲ್ಲಾವರ್ತಾ ಲಿಟ್ಟನ್  
ಸುಖವನ್ನು ಸಂಗೃಹಿಸಬೇಕಾದರೆ ಮುಸ್ತಕವನ್ನು ಸಂಗೃಹಿಸು- ವಿ. ಸಾರ್ವರೆಚ್  
ಒಳ್ಳಿಯ ಮುಸ್ತಕಗಳ ಸಂಗ್ರಹವೇ ಒಂದು ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ- ಧಾರ್ಮಕ್ ಕಾಲಾರ್ಥಿ  
ಮುಸ್ತಕವನ್ನು ನಿಜವಾಗಿ ಪ್ರೀತಿಸುವರಿಗೆ ಒಳ್ಳಿಯ ಸೈಹಿತರ ಅಗತ್ಯ ಕೂಡಾ ಇಲ್ಲ-ಬರೋ

ಮಾನವ ಕುಲದ ಇತಿಹಾಸದಪ್ಪೇ ಗ್ರಂಥಗಳ ಇತಿಹಾಸವೂ  
ಪ್ರಾಚೀನವಾದುದು. ಬೇಟೆ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದ ಆದಿ ಮಾನವನಿಗೆ ತನ್ನ  
ಸೇಹಪಾರಿಗಳೊಂದಿಗೆ ಮಾತನಾಡಲು ಭಾಷೆ ಇರಲಿಲ್ಲ. ಸಂಜ್ಞೇಯಿಂದಲೇ ಅವನ  
ವಿಚಾರ ವಿನಿಮಯ ಆಗುತ್ತಿತ್ತು. ತಾನು ಕಂಡ ಭಾವನೆಗಳನ್ನು ಗುಹಗಳ  
ಗೋಡೆಯ ಮೇಲೆ, ಮರದ ತೊಗಟೆಯ ಮೇಲೆ ಮೂಡಿಸಲು ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿದ.  
ಅವುಗಳು ಹಚ್ಚಾಗಿ ಚಿತ್ರಗಳಾಗಿದ್ದವು. ಆ ಚಿತ್ರಗಳೇ ಅಕ್ಷರ ವಿಚಾರಗಳಾಗಿ ಭಾಷೆಯ  
ಉಗಮವಾಯಿತು. ಮೊದಲು ಚಿತ್ರರೂಪವಾಗಿ ಜನ್ಮತಳಿದ ಲಿಪಿ ಅಕ್ಷರ  
ಮಾಲೆಯಾಗಿ ಬೆಳೆದು ಬಂದಿತು. ಕಾಲಕ್ರಮೇಣ ಜಗತ್ತಿನ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಸಂಗೃಹಿಸಿ  
ಬಿತ್ತರಿಸುವಲ್ಲಿ ಸಹಾಯಕವಾಯಿತು. ಪೇದಗಳ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಜ್ಞಾನಪ್ರಸಾರವು  
ತಂದೆಯಿಂದ ಮಗುವಿಗೆ, ಗುರುವಿನಿಂದ ಶಿಕ್ಷನಿಗೆ ಬಾಯಿಂದ ಬಾಯಿಗೆ ಆಗುತ್ತಿತ್ತು.  
ಜನಸಾಮಾನ್ಯರಿಗೆ ಗ್ರಂಥರೂಪದಲ್ಲಿ ಜ್ಞಾನ ಸಂಗೃಹಿಸುವ ಅವಶ್ಯಕತೆ ಕಂಡು  
ಬರಲಿಲ್ಲ. ಆದರೆ ಜ್ಞಾನದ ರಾಶಿ ಬೆಳೆಯುತ್ತಾ ಹೋಯಿತು. ಎಲ್ಲವನ್ನೂ  
ನೆನಪಿನಲ್ಲಿಡಲು ಸಾಧ್ಯವಾಗಲಿಲ್ಲ. ನೆನಪಿನ ಶಕ್ತಿ ಕ್ಯುಕೊಬಾಗ ಯಾವುದಾದರೂ  
ಒಂದು ಸಾಧನದ ಮೇಲೆ ಅದನ್ನು ಮೂಡಿಸಲು ಪ್ರಯತ್ನಿಸಿದ. ಆಗ ಶಿಲೆ, ಇಟಿಗೆ,  
ಚಮರ್, ತೊಗಟೆ, ತಾಡ ಓಲೆ, ತಾಮ್, ಮುಂತಾದವರ್ಗಗಳನ್ನು ಬಳಸಿ ಅವುಗಳಲ್ಲಿ  
ಜ್ಞಾನದ ನಿಧಿಯನ್ನು ಸಂಗೃಹಿಸಿದ.

ವಿಶ್ವದ ಸಮಸ್ಯೆ ಬೊದ್ಧಿಕ ವ್ಯಾಪಾರಗಳಿಗೆಲ್ಲ ಮನುಷ್ಯನೇ ಕೇಂದ್ರಭಿಂದು. ಮನುಷ್ಯನಿಗೆ ಮನುಷ್ಯತ್ವ ಬಂದುದು ಬುದ್ಧಿಯ ಬೆಂಬಲದಿಂದ. ಈ ಬುದ್ಧಿಯನ್ನು ವಿದ್ಯೆ ಪರಿಷ್ಕರಣಗೊಳಿಸುತ್ತದೆ. ಈ ಬುದ್ಧಿ ವಿದ್ಯೆಗಳು(1)ಸ್ವಾನುಭವ (2)ನಿಸಗ್(3)ಗುರು (4)ಗ್ರಂಥ- ಹಿಗೆ ನಾಲ್ಕು ವಿಧದಿಂದ ಬಲಗೊಳ್ಳುತ್ತದೆ. ಸ್ವಾನುಭವ ತಿಳುವಳಿಕೆಯು ವ್ಯಕ್ತಿಗತವಾದುದು, ನಿಸಗ್ ತಿಳುವಳಿಕೆಯು ಸ್ಥಳಬದ್ಧವಾದದ್ದು, ಗುರುವಿನಿಂದ ಬರುವ ತಿಳುವಳಿಕೆಯು ಕಾಲಬದ್ಧವಾದದ್ದು. ಆದರೆ ಗ್ರಂಥದಿಂದ ಬರುವ ಜ್ಞಾನವು ಎಲ್ಲಾ ಜ್ಞಾನಗಳನ್ನು ಒಳಗೊಂಡ ಜ್ಞಾನಚೋತಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಉತ್ತಮ ಗ್ರಂಥವು ಒಟ್ಟ ತಪಸ್ಸಿಯ, ಮೇಧಾವಿಯ ಇಡೀ ಜೀವನದ ಚಿಂತನದ ಫಲ, ಅನುಭವಾವೃತ. ಜೀವನದಲ್ಲಿ ಬಂದ ಎಡರು ತೋಡರುಗಳನ್ನು ಎದುರಿಸಲು ಇತರರ ಸಲಹೆ ಕೇಳುವುದಕ್ಕಿಂತ ಗ್ರಂಥಗಳ ಮೌರೆಮೋಗುವುದೇ ಲೇಸು. ಗ್ರಂಥಗುರು ನಮ್ಮೆಲ್ಲ ಸಮಸ್ಯೆಗಳಿಗೂ ಉತ್ತರಿಸಬಲ್ಲ, ದಾರಿ ತೋರಿಸಬಲ್ಲನಲ್ಲದೆ ಸನ್ಯಾಗ್ರದಲ್ಲಿ ನಡೆಸಬಲ್ಲವನಾಗಿದ್ದಾನೆ. ಹಿರಿಯರ ಸಲಹೆ ಕೇಳಿದಾಗ ಸ್ವಾರ್ಥ ಸಾಧನೆಯಲ್ಲಿ ತಮ್ಮ ಬೋಧನೆ ಮಾಡಬಹುದು. ಆದರೆ ಗ್ರಂಥಗುರು ಎಂದಿಗೂ ಮೋಸ ಮಾಡುವುದಿಲ್ಲ. ಬಂದು ಉತ್ತಮ ಗ್ರಂಥವನ್ನು ಮತ್ತೆ ಮತ್ತೆ ಓದುವುದೆಂದರೆ ಸ್ವೇಹಿತನ ಸ್ವೇಹವನ್ನು ಇನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಗೊಳಿಸಿದಂತೆ. ಮತ್ತೆ ಓದುವುದಿನದರೆ ಸ್ವೇಹಿತನ ಸ್ವೇಹವನ್ನು ಇನ್ನು ಅವುಗಳ ಗ್ರಂಥಗಳು ಓದಲಿಕ್ಕಾಗಿ ಇವೆ. ಮುಚ್ಚಿಡಲಿಕ್ಕಾಗಿ ಅಲ್ಲ. ಅವುಗಳ ಗ್ರಂಥಗಳು ಓದಲಿಕ್ಕಾಗಿ ನಾವು ಸರಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ಪ್ರಕಟವಾದ ಉಪಯೋಗವನ್ನು ನಾವು ಸರಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ಆದ್ದರಿಂದ ಪ್ರತಿಯೊಂದು ಗ್ರಂಥಕ್ಕೂ ಆದರ ಓದುಗನು ಇದ್ದೇ ಇರುತ್ತಾನೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಯಾವುದೇ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಅಲಕ್ಷ್ಯ ಮಾಡಬಾರದು.

**ಓದುವುದು :** ಲಿಖಿತ ಅಥವ ಮುದ್ರಿತ ಸಂಕೇತಗಳ ಮೂಲಕ ವ್ಯಕ್ತವಾಗುವ ಕೃತಿಕಾರನ ಅಭಿಪ್ರಾಯವನ್ನು ಗ್ರಹಿಸುವ ಮತ್ತು ಅದಕ್ಕೆ ಅನುಗುಣವಾಗಿ ಪ್ರತಿಕ್ರಿಯೆಯನ್ನು ವ್ಯಕ್ತಪಡಿಸುವ / ಮಾನವನ ಅನುಭವ ಸಂಪತ್ತನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಸಿಕೊಳ್ಳಲು ಇರುವ ಬಹು ಮುಖ್ಯ ಸಾಧನ. ಪ್ರತಿ ವ್ಯಕ್ತಿಯೂ ಶಿಕ್ಷಣದಿಂದ ತನ್ನ ವ್ಯಕ್ತಿತ್ವವನ್ನು ಪರಿಪೂರ್ಣವಾಗಿ ವಿಕಸಿಸುವಂತೆ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವುದು ಅಗತ್ಯವೇಂಬ ಅಭಿಪ್ರಾಯವಿರುವ ಈ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಓದುವುದಕ್ಕೆ ವ್ಯಾಸಂಗ ಕ್ರಮಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಧಾನ ಸ್ಥಾನವನ್ನು ಕೊಟ್ಟಿದೆ. ಶಾಲಾ ಜೀವನದಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿ ಈ ಕಲೆಯನ್ನು ಬೆಳೆಸಿಕೊಳ್ಳುವ

ಸಾಕಷ್ಟು ಅವಕಾಶವಿದೆ, ವಿವಿಧ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಿಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟ ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಪಠ್ಯ ಮುಸ್ತಕಗಳ ಮೂಲಕ, ಆಟಪಾಠಗಳ ಮೂಲಕ, ವಿಚಾರ ಗೋಪ್ಯಿಗಳ ಮೂಲಕ ಅರಿಯಲು ಅನುಕೂಲವಿದೆ. ಈ ಎಲ್ಲ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಗಳಲ್ಲಿ ಅತ್ಯಗತ್ಯವಾಗಿ ಬೇಕಾದುದು ಓದಿನ ನೈಮಣ್ಯ. ಹೀಗಾಗಿ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಲಿಯುವ ಜರಿತ್ತೆ, ಭೂಗೋಳ, ಸಾಹಿತ್ಯ, ವಿಜ್ಞಾನ, ಗಣಿತ, ಮುಂತಾದ ವಿಷಯಗಳಲ್ಲಿ ಉತ್ತಮ ಪ್ರಗತಿಯನ್ನು ಸಾಧಿಸಬೇಕಾದರೆ ಒಳ್ಳೆಯ ಓದುಗಾರಿಕೆಯನ್ನು ಸಾರಿಸಬೇಕು.

ಮುಸ್ತಕ ಸಂಗ್ರಹ ಯಾಕೆ. ಭಾರತೀಯರ ಮನೆಗಳಲ್ಲಿ ಒಂದು ಕಾಲಕ್ಕೆ ಅಜ್ಞ ಅಜ್ಞಿಯರ ಪಾತ್ರ ಹಿರಿದಾಗಿತ್ತು ಅವರು ಸಂಚಯ ಹೊತ್ತು ಮೊಮ್ಮೆಕ್ಕಳನ್ನು ಒಂದು ಕಡೆ ಕಲೆಹಾಕಿ ಅವುಗಳಿಗೆ ಬಾಯಿ ಪಾಠ ಹೇಳಿಕೊಡುವುದು ರೂಢಿಯಲ್ಲಿತ್ತು. ಅಕ್ಷರ, ಮಗ್ನಿ, ತಿಧಿ, ವಾರ, ನಕ್ಷತ್ರ, ಮುಂತಾದವುಗಳನ್ನು ಬಾಯಿ ಪಾಠ ಮಾಡಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಒಳ್ಳೆಯ ಶೈಲ್ಕರಗಳನ್ನು ಕಲಿಸುತ್ತಿದ್ದರು. ಮಕ್ಕಳು ನಿತಬ್ಧರಾಗಿ ಕುಳಿತು ಅಜ್ಞ ಅಜ್ಞಿ ಹೇಳುತ್ತಿದ್ದ ಕರ್ತವ್ಯಗಳನ್ನು ಕೇಳುತ್ತಿದ್ದರು. ಕೆಲವು ಮಕ್ಕಳು ಕರ್ತವ್ಯಗಳನ್ನು ಕೇಳುತ್ತಿರುವಾಗಲೇ ನಿದ್ದೆ ಮಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಈ ಪರಿಪಾಟಿ ಶಾಗಲೂ ಹಿರಿಯರು ಇರುವ ಮನೆಗಳಲ್ಲಿ ನಡೆಯುತ್ತಿದೆ. ಆದರೂ ಈ ಬಗ್ಗೆ ಮೊದಲಿದ್ದ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಕಡೆಯೆ ಅಗಿದೆ. ಕಾರಣ ದೊಡ್ಡ ಕುಟುಂಬಗಳ ಬದಲಿಗೆ ಚಿಕ್ಕ ಚಿಕ್ಕ ಕುಟುಂಬಗಳು ಬಾಳುವ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ರೂಢಿಗೆ ಬಂದಿದೆ. ಈ ಒನ್ನೆಲೆಯಲ್ಲಿ ಅಜ್ಞ ಅಜ್ಞಿಯರ ಸ್ಥಾನವನ್ನು ನರಸರಿ ಶಾಲೆಗಳು ಮತ್ತು ಅಚ್ಚಾದ ಮುಸ್ತಕಗಳು ಆಕ್ರಮಿಸಿವೆ.

ಜ್ಞಾನವು ತೊಟ್ಟಿಲಿನಿಂದ ಸಮಾಧಿವರೆಗೆ ಸಾಗುವ ನಿರಂತರ ಕಾರ್ಯ ಚಟುವಟಿಕೆ ಎಂಬ ಅಂಶವನ್ನು ಎಲ್ಲರೂ ಒಪ್ಪತ್ತಕ್ಕದ್ದು. ಓದುಗಾರಿಕೆಯ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಆರನೇ ವರ್ಷದಿಂದ ಆರಂಭವಾಗುತ್ತದೆ. ಅರು ವರ್ಷದಿಂದ ಹಿಡಿದು ವೃದ್ಧಾರ್ಪದವರೆಗೂ ಓದಬಹುದು. ಆದ್ದರಿಂದ ಪ್ರತಿಮನೆಯಲ್ಲಿಯೂ ಒಂದೊಂದು ಮಟ್ಟ ಗ್ರಂಥಾಲಯವಿರಬೇಕು. ನಮ್ಮ ಮನೆಯ ಮಟ್ಟ ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಎಲ್ಲ ಧರ್ಮಗಳನ್ನು ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳುವ ಧಾರ್ಮಿಕ ಗ್ರಂಥಗಳು, ವಿಷಯ ವಿಶ್ವಕೋಶ, ನಿರ್ಘಂಟುಗಳು, ಮನಮಧ್ಯ, ಜೀವಧ, ಶ್ರೀದೇ, ಭಾಷೆ, ಅಡಗೆ, ಪರಿಸರ, ಜರಿತ್ತೆ, ವಿಜ್ಞಾನ, ಕರ್ತೆ, ಕಾದಂಬರಿ, ಕವನ, ಸಂಸ್ಕೃತ ಇಂತಹ ಮುಖ್ಯ ವಿಭಾಗಗಳಲ್ಲಿ ಕೆಲವಾದರೂ ಇರಬೇಕು. ಇಂತಹ ಸಂಗ್ರಹಗಳು ನಮ್ಮ ಮನೆಗಳಲ್ಲಿದ್ದರೆ ಮನೆ ಮಂದಿಯಲ್ಲರೂ ಮುಸ್ತಕ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಪಡೆಯಲು ಖಂಡಿತ ಸಾಧ್ಯ.

ಜೋಡಣೆ ಹೇಗೆ. ಮಸ್ತಕ ಸಂಗ್ರಹ ಹಚ್ಚಾದಂತೆ ಅವುಗಳನ್ನು ಜೋಡಿಸುವುದು ಸಮಸ್ಯೆಯಾಗಬಹುದು. ಮಸ್ತಕಗಳ ಸಂಗ್ರಹದ ರಾಶಿಯಲ್ಲಿ ಬೇಕೆಂದಾಗ ಕ್ರೇಗ್ ಸಿಕ್ಕುವಂತಾದರೆ ಮಾತ್ರ ಅದರ ಉಪಯೋಗ ಹಚ್ಚು. ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ವರ್ಗೀಕರಣ ಪದ್ದತಿ ಪ್ರಕಾರ ಮಸ್ತಕ ಜೋಡಣೆ ಮಾಡಲಾಗುತ್ತದೆ. ಯಾಕಂದರೆ ಅಲ್ಲಿ ಸಾವಿರಾರು ಮಸ್ತಕಗಳಿರುತ್ತದೆ. ಆದರೆ ಮನೆಗಳ ಮಸ್ತಕ ಸಂಗ್ರಹದಲ್ಲಿ ಸ್ಟ್ರಿಪ್ ಮಸ್ತಕಗಳು ಮಾತ್ರ ಇರುವುದರಿಂದ ವಿಷಯಗಳಿಗನುಗಣವಾಗಿ ಜೋಡಿಸಿದರೇಕು. ಸಂಗ್ರಹ ಹಚ್ಚಾದಂತೆ ಜೋಡಣೆಯ ಸಮಸ್ಯೆ ಖಂಡಿತ. ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಸಂಗ್ರಹ ಮಾಡುವವರು 1) ಸಾಮಾನ್ಯ 2) ತತ್ತ್ವಶಾಸ್ತ್ರ 3) ಸಮಾಜ 4)ಭಾಷೆ 5) ವಿಜ್ಞಾನ 6) ತಂತ್ರಜ್ಞಾನ 7) ಕಲೆ 8) ಸಾಹಿತ್ಯ 9) ಜರಿತೆ - 10) ವಿಭಾಗಳಾಗಿ ವಿಂಗಡಿಸಿ ಜೋಡಿಸಿಟ್ಟರೆ ಬೇಕಾದಾಗ ಬೇಕಿದ್ದ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಉಪಯೋಗ ಮಾಡಬಹುದು. ನಮಗೆ ಅಗತ್ಯವಿಲ್ಲದ ಮಸ್ತಕಗಳು ಇದ್ದರೆ ಹತ್ತಿರದ ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳಿಗೆ ಅವುಗಳನ್ನು ದಾನ ಮಾಡಿ ಆ ಗ್ರಂಥಾಲಯದೊಂದಿಗೆ ಸಂಬಂಧವನ್ನು ಹಚ್ಚಿಸಿಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ಈ ವ್ಯವಸ್ಥೆಯಿಂದ ನಮಗೆ ಬೇಕಿದ್ದ ಗ್ರಂಥಗಳಾಗಿ ಆ ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳ ಪ್ರಯೋಜನ ಪಡೆಯಬಹುದು.

ಮಸ್ತಕ ಜೋಡಾನ ಸಂಗ್ರಹಕ್ಕೆ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಸೇರಿಸುವಾಗ ಅದನ್ನು ಉತ್ತಮ ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಸೇರಿಸಬೇಕು. ಉತ್ತಮವಾದ ಬ್ಯಂಡ್ ಮಾಡಿಸಬೇಕು ಮಸ್ತಕದಲ್ಲಿದ್ದ ಹಿನ್ನನ್ನು ತೆಗೆದು ಅದರ ಸಾಫನದಲ್ಲಿ ದಾರ ಹಾಕಬೇಕು. ಹಿನ್ನಗಳಿದ್ದರೆ ಅವುಗಳು ತುಕ್ಕ ಹಿಡಿದು ಮಸ್ತಕವನ್ನು ಹಾಳು ಮಾಡುತ್ತವೆ. ಹರಿದ ಹಾಳೆಗಳನ್ನು ಸಲ್ಲೂಟೇಟಿನಿಂದ ಅಂಟಿಸಬಾರದು. ಸಲ್ಲೂಟೇಟ್ ಅಂಟಿಸಿದ ಸ್ಥಳದಲ್ಲಿ ಕೆಂಪಾಗಿ ಅಲ್ಲಿದ್ದ ಅಕ್ಕರಗಳು ಓದಲು ಕಷ್ಟವಾಗುತ್ತದೆ. ಹರಿದ ಕಾಗದಗಳನ್ನು ಬಟ್ಟೋ ಪೇಪರ್ ಅಲ್ಲಿದ್ದ ಅಂಟಿಸಿ ಸರಿಪಡಿಸಬಹುದು. ಮನೆಯಲ್ಲಿಯೇ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ದುರಸ್ತಿ ಮಾಡುವುದಿದ್ದರೆ ಪ್ರೈಸ್‌ನಲ್ಲಿ ತಯಾರಿಸಿದ ಅಂಟುಗಳನ್ನೇ ಬಳಸಬೇಕು ವಿನಾ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ತಯಾರಿಸಿದ ಗೋದಿ, ಮೃದಾ ಹಿಟ್ಟನ ಅಂಟನ್ನು ಅಥವಾ ಅಂಟಿಗಾಗಿ ಅನ್ನವನ್ನು ಬಳಸಬಾರದು.

**ಗ್ರಂಥ ಸಂರಕ್ಷಣೆ:** ಗ್ರಂಥಗಳು ಹಾಳಾಗಲು ಹಲವಾರು ಕಾರಣಗಳಿವೆ. ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಮುಖ್ಯವಾದುದು ಅವನ್ನು ನಾವು ಉಪಯೋಗಿಸುವ ಕ್ರಮ ಹಾಗೂ ಸಂಗ್ರಹಿಸುವ ಕ್ರಮ. ಜಾಗ್ರತ್ತೆಯಿಂದ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಬಳಸುವುದರಿಂದ ಅವು

ಬಹುಕಾಲ ಭಾಳಿಕೆ ಬರುತ್ತದೆ. ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಸಂಗ್ರಹದಿಂದ ತೆಗೆಯುವಾಗ ಅದರ ಬೆನ್ನನ್ನು ಹಿಡಿದೆಳೆಯದೇ ಸರಿಯಾಗಿ ಮಸ್ತಕವನ್ನು ಹಿಡಿದುಕೊಂಡು ತೆಗೆಯಬೇಕು. ಕೆಳಗೆ ಬೀಳಿಸುವುದಾಗಲೇ, ಅವುಗಳ ಮೆಲೆ ಹುಳಿತುಕೊಳ್ಳುವುದಾಗಲೇ, ತಲೆದಿಂಬಿನ ಹಾಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸುವುದಾಗಲೇ, ಪೆನ್ನು ಪೆನ್ನಿಲಿನಿಂದ ಬರೆಯುವುದಾಗಲೇ, ಹಾಳೆಗಳ ಕಿವಿ ಮಡಿಚಿ ಇಡುವುದಾದಲೇ ಬೆನ್ನು ಕೆಳಗೆ ಮುರಿಯುವುದಾಗಲೇ ನಿಷಿದ್ಧ.

ಬೆಳೆಕು, ಕತ್ತಲೆ ಹಾಗೂ ಗಾಳಿಯಿಂದಲೂ ಮಸ್ತಕಗಳು ನಶಿಸುತ್ತವೆ. ಸೂರ್ಯನ ಬೆಳೆಕು ಮತ್ತು ಶಾಖಾದಿಂದ ಕಿರಣಗಳು ನೇರವಾಗಿ ಗ್ರಂಥಗಳ ಮೇಲೆ ಬೀಳೆದಂತೆ ಜಾಗ್ರತೆ ವಹಿಸಬೇಕು. ಸೂರ್ಯನ ಬೆಳೆಕು ಹಾಗೂ ಶಾಖಾದಿಂದ ಹಲವಾರು ಕ್ರಿಮಿಕೆಟಗಳನ್ನು ದೂರವಿಡಬಹುದಾದರೂ ಸೂರ್ಯನ ಶಾಖಾದಿಂದ ಹಾಳೆಗಳು ಸತ್ಯಹೀನವಾಗುತ್ತದೆ. ಹಾಗೆಯೇ ಕತ್ತಲಿನಲ್ಲಿ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನಿಟ್ಟರೆ ಶೀತಾಂಶ ಹೆಚ್ಚಿ ಬೂಪ್ಪು ಬರಲು ಅವಕಾಶವಾಗುತ್ತದೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಕ್ರಿಮಿಕೆಟಗಳು ಹೆಚ್ಚಲು ಸಹಾಯವಾಗುತ್ತದೆ. ಗಾಳಿಯಿಂದಲೂ ಗ್ರಂಥಗಳಿಗೆ ಕೆಡುಕಾಗುತ್ತದೆ. ಗಾಳಿಯು ಹೆಚ್ಚು ಉಷ್ಣತೆಯಿಂದಾಗಲೇ ಇಲ್ಲವೇ ಹೆಚ್ಚು ಶೀತಾಂಶದಿಂದಾಗಲೇ ಕೂಡಿದ್ದರೆ ಗ್ರಂಥಗಳಿಗೆ ಅಪಾಯ ತಪ್ಪಿದ್ದಲ್ಲ. ಉಷ್ಣತೆ ಜಾಸ್ತಿಯಾದರೆ ಗ್ರಂಥಗಳ ಕಾಗದ, ಹೊದಿಕೆಯ ರಟ್ಟಿ ಮೊದಲಾದವುಗಳು ಒಣಿಗಿ ಬರಣಾಗಿ ಹರಿಯುವಂತಾಗಬಹುದು. ಶೀತ ಹೆಚ್ಚಿ ಬೂಪ್ಪು ಬಂದರೆ ಗ್ರಂಥಗಳಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಿದ ಅಂಟು ಸಡಿಲವಾಗುತ್ತದೆ. ಅಲ್ಲದೆ ಕಾಗದ ಮತ್ತು ಹೊದಿಕೆ ತಮ್ಮ ಶಕ್ತಿಯನ್ನು ಕಳೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತದೆ. ಹಾಗೆಯೇ ಗಾಳಿಯಲ್ಲಿನ ಕೆಲವು ಅನಿಲಗಳು ಕಾಗದದ ಕ್ಷೇಣಿತೆಗೆ ದಾರಿಮಾಡಿಕೊಡುತ್ತದೆ. ಧೂಳಿನಿಂದ ಗ್ರಂಥಗಳಿಗೆ ಆಗುವ ಅನಾಹತ ಅಲ್ಪವಲ್ಲ. ಧೂಳಿನ ಮೂಲಕವಾಗಿಯೇ ಕೀಟಗಳ ಅಂಡಾಣಗಳು ಹೊರಗಿನಿಂದ ಬಂದು ಗ್ರಂಥದಲ್ಲಿ ಸೇರಲು ಸಹಾಯವಾಗುತ್ತದೆ. ಆದ್ದರಿಂದ ಗಾಳಿಯ ಮೂಲಕ ಬರುವ ಧೂಳನ್ನು ತುಂಬ ಅಚ್ಚು ಕಟ್ಟಾಗಿ ಹೊರತೆಗೆಯುವ ಪ್ರಯತ್ನ ಮಾಡಬೇಕು. ಬಟ್ಟೆಯಿಂದ ಮಸ್ತಕದ ಎಲ್ಲಾ ಭಾಗಗಳನ್ನು ಒರೆಸುವುದರಿಂದಲೂ. ಮೃದುವಾಗ ಮೊರಕೆಯಿಂದಲೂ ಸಾಕಷ್ಟು ಧೂಳನ್ನು ತೆಗೆಯಬಹುದು. ಕಪಾಟುಗಳಲ್ಲಿ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಸಂಗ್ರಹಿಸುವಾಗ ಒಟ್ಟೊಟಿಗೆ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನಿಡಬೇಕು. ದೊಡ್ಡ ಗಾತ್ರದ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ನಿಲ್ಲಿಸಿದುವುದಕ್ಕಿಂತ ಮಲಗಿಸಿದುವುದು ಒಳ್ಳೆಯದು. ಯಾಕಂದರೆ

ನಿಲ್ಲಿಸಿಟ್ಟರೆ ಬ್ಯಂಡು ಸಡಿಲವಾಗಿ, ಹೊಲಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ರಟ್ಟು ಕಿತ್ತುಬಂದು ಗ್ರಂಥಪ್ರಹಾಳಾಗಬಹುದು. ಆದ್ದರಿಂದ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಒತ್ತೋತ್ತಿ ಇಡಬೇಕು (ಬುಕ್ ಸಮೋಚ್‌ ಸಹಾಯ ಪಡೆಯಬಹುದು)

ಗ್ರಂಥಪ್ರಿಯರಿಗೆ ಗ್ರಂಥಸಂರಕ್ಷಣೆ ಮಾಡುವುದು ದೊಡ್ಡ ಸಮಸ್ಯೆ. ಕೆಲವು ವೇಳೆ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ಶೇಖರಿಸುವುದು ಸುಲಭ ಸಾಧ್ಯವಾಗಬಹುದು. ಆದರೆ ಶೇಖರಿಸಿದ ರಾಶಿಯನ್ನು ಮುಂದಿನ ಪೀಠಿಗಳ ಉಪಯೋಗಕ್ಕಾಗಿ ಕಾದಿರಿಸುವುದು ಅತ್ಯಂತ ಕಷ್ಟದ ಕೆಲಸ. ಜಗತ್ತಿನಲ್ಲಿರುವ ಪ್ರತಿಯೊಂದು ವಸ್ತುವಿಗೂ ಒಂದೊಂದು ನಿಯಮಿತ ವೇಳಾ ಪರಿಮಿತಿ ಇರುವಂತೆ ಕಾಗದಗಳಿಗೂ ಒಂದು ಕಾಲದ ಪರಿಮಿತಿ ಇದೆ. ಈ ಪರಿಮಿತಿ ಏರಿದ ನಂತರ ಕಾಗದವು ತನ್ನ ಆಯುಷ್ಯವನ್ನು ಕಳೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತದೆ. ಅಂತಹ ಹಾಳೆಗಳನ್ನು ಎಷ್ಟು ಜಾಗ್ರತೆಯಿಂದ ಉಪಯೋಗಿಸಿದರೂ ಕಾಗದ ಮುಡಿಪುಡಿಯಾಗುತ್ತದೆ. ಈಚೆಗೆ ವೈಜ್ಞಾನಿಕ ಸಂಶೋಧನೆಗಳೂ ಹೆಚ್ಚು ವುಂದುವರಿದಿರುವುದರಿಂದ ಕಾಗದ ತಯಾರಿಸುವಾಗಲೇ ಮುಂಜಾಗ್ರತೆ ವಹಿಸಿ ಇದರ ಆಯುಷ್ಯವನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಸುವ ಪ್ರಯತ್ನ ನಡೆದಿದೆ. ಗ್ರಂಥಗಳ ದೊಡ್ಡ ಹಾಗೂ ಭಯಾನಕ ಶತ್ರು ಎಂದರೆ ಕ್ರಿಮಿ ಕೀಟಗಳು. ಈ ಕ್ರಿಮಿ ಕೀಟಗಳ ಹಾವಳಿಯಿಂದ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ರಕ್ಷಿಸುವುದು ಅಷ್ಟು ಸುಲಭವಲ್ಲ. ಹಲವಾರು ದಿನ ಒಂದೇ ಕಡೆ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ನಿರುಪಯುಕ್ತವಾಗಿ ಇಟ್ಟಬಿಟ್ಟರೆ ಅಲ್ಲಿ ಕೀಟಗಳು ದಾಳಿಮಾಡ ಗ್ರಂಥಗಳನ್ನು ನಾಶಮಾಡುತ್ತದೆ. ಈ ಇಟ್ಟಬಿಟ್ಟಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು ವಿಧಗಳಿವೆ. ಗ್ರಂಥ ಕೊರೆಯುವ ಮಳುಗಳು, ಜಿರಳೆ, ಕೀಟಗಳಲ್ಲಿ ಹಲವಾರು ವಿಧಗಳಿವೆ. ಗ್ರಂಥಕೀಟ, ಗೆದ್ದಲು ಮತ್ತು ಜಿರಳಿಗಳು ಗೆದ್ದಲು, ಸಿಲ್ವರ್ ಫೀಲ್, ಇವುಗಳಲ್ಲಿ ಗ್ರಂಥಕೀಟ, ಗೆದ್ದಲು ಮತ್ತು ಜಿರಳಿಗಳು ಗ್ರಂಥಗಳ ಅತ್ಯಂತ ವಿನಾಶಕಾರಿ ಶತ್ರುಗಳಾಗಿವೆ. ಪ್ರಾಚೀನ ಗ್ರಂಥಗಳ ಅನೇಕ ಹಸ್ತಪ್ರತಿಗಳ ಹಸರುಗಳನ್ನು ಇಂದು ನಾವು ಕೇಳುತ್ತೇವಾದರೂ ನೋಡಲಾಗುತ್ತಿಲ್ಲ. ಎಂದರೆ ಈ ಬಗ್ಗೆ ಹಿಂದಿನವರು ಎಚ್ಚರ ವಹಿಸುತ್ತಿರಲಿಲ್ಲವೆಂದಲ್ಲ. ಆದರೂ ಅನೇಕ ರೀತಿಯ ಶಾಸ್ತ್ರೀಯ ಗ್ರಂಥಗಳು ಹಾಗೂ ಹಸ್ತಪ್ರತಿಗಳು ಕಾಲನ ತುಳತಕ್ಕ ಬಲಿಯಾಗಿ ಅವುಗಳು ನಮಗೆ ಲಭ್ಯವಾಗದೇ ಹೋಗಿವೆ. ಗೆದ್ದಲು ಮಳುವಿನಲ್ಲಿ 2 ವಿಧ. ನೆಲಗೆದ್ದಲು, ಮತ್ತೊಂದು ಮರದಿಂದ ಬರುವ ಗೆದ್ದಲು. ಇದಕ್ಕಾಗಿಯೇ ಗೆದ್ದಲು ಹಿಡಿಯುವಂತೆ ಮರದ ಕಬಾಟುಗಳಲ್ಲಿ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನಿಡಬಾರದು. ಅಲ್ಲದೆ ಮಣಿನ ಗೆದ್ದಲಿನಿಂದ ದೂರವರಬೇಕಾದರೆ ಮಣಿನ ಗೋಡೆಗೆ ತಾಗಿಸಿ ಮಸ್ತಕದ

ಕಬಾಟುಗಳನ್ನಿಡುವಾರದು. ಗ್ರಂಥ ಸಂಗ್ರಹಕ್ಕೆ ಕಟ್ಟಣದ ಕಬಾಟುಗಳು ಸೂಕ್ತ (ತುಕ್ಕ ಹಿಡಿಯಂತೆ ಜಾಗ್ರತ್ತೆವಹಿಸಬೇಕು) ಇತ್ತೀಚೆಗೆ ಮಾರ್ಫಲ್ ಹಲಗೆಗಳ ಕಬಾಟುಗಳನ್ನು ದೊಡ್ಡ ದೊಡ್ಡ ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳಲ್ಲಿ ಉಪಯೋಗಿಸುತ್ತಾರೆ.

ಗ್ರಂಥಗಳು ಕ್ರಿಮಿಗಳಿಂದ ದೂರವಿರಬೇಕಾದರೆ ಯಾವಾಗಲೂ ಪುಸ್ತಕವನ್ನು ಉಪಯೋಗಿಸುತ್ತಿರಬೇಕು. ಉಪಯೋಗಿಸದ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ವರ್ಷಕ್ಕೆರಡು ಬಾರಿಯಾದರೂ ತೆಗೆದು ಧೂಳು ಜಾಡಿಸಿ ತಿರುಗಿ ಕಪಾಟನಲ್ಲಿ ಜೋಡಿಸಬೇಕು. ಗ್ರಂಥಾಲಯಕ್ಕೆ ದಾನವಾಗಿ ಬರುವ ಹಳೆಯ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಸೇರಿಸುವಾಗ ಹುಳುಗಳು ಇಲ್ಲವೆಂದು ಖಾತ್ರಿಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಬೇಕು. ಬೇವಿನ ಎಲೆ, ಹೊಗಸೊಮ್ಮೆ, ನೆಕ್ಕಿಸೊಮ್ಮೆ ಇಡುವುದರಿಂದ ಕ್ರಿಮಿಕೆಟ್‌ದಿಂದ ದೂರವಿರಬಹುದು(ಪುಸ್ತಕಕ್ಕೆ ತಾಗದಂತೆ ಜಾಗ್ರತ್ತೆ ವಹಿಸಬೇಕು) ಬಜೆ-ಕೆತ್ತೆ, ಕಾಳಜೀರಿಗೆ-ಕಮೋರ ಇವುಗಳ ಮಿಶ್ರಣದ ಪುಡಿಯನ್ನು ಬಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಕಟ್ಟಿ ಕಪಾಟನಲ್ಲಿಡುವುದೂ ಒಂದು ವಿಧಾನ. ಕ್ರಿಮಿನಾಶಕ ಸಿಂಪಡಿಸಿ ಕ್ರಿಮಿಗಳನ್ನು ಕೊಲ್ಲುವ ವಿಧಾನವೂ ಕೆಲವು ಗ್ರಂಥಾಲಯಗಳಲ್ಲಿವೆ. (ಆದರೆ ಕ್ರಿಮಿನಾಶಕದ ಪ್ರಮಾಣ ಹೆಚ್ಚಾದರೆ ಸಿಬಂದಿವರ್ಗದವರು, ಓದುಗರು ಉಸಿರಾಟದ ತೂಂದರೆಯನ್ನು ಅನುಭವಿಸಬೇಕಾದೀತು.)

ಹಸ್ತಪ್ರತಿ, ಕಡತ, ಘೋಟೋಗಳ ಸಂರಕ್ಷಣೆ: ಹಸ್ತಪ್ರತಿಗಳು ಪುಸ್ತಕ ರೀತಿಯಲ್ಲಿದ್ದರೆ ಮೇಲಿನ ರೀತಿಯಲ್ಲಿಯೇ ಜೋಪಾನ ಮಾಡುವುದು. ನೆಟ್‌ಗೆ ನಿಲ್ಲಿಸುವುದಕ್ಕಿಂತ ಮಲಗಿಸಿಡುವುದು ಉತ್ತಮ. ಕಡತಗಳಲ್ಲಿರುವ ತುಕ್ಕ ಹಿಡಿರ ಎಲ್ಲಾ ಪಿನ್ನುಗಳನ್ನು ತೆಗೆದು ಹರಿದ ಹಾಳೆಗಳಿಧ್ಯಲ್ಲಿ ಒಂದೊಂದು ಬಿಳಿ ಹಾಳೆಗಳನ್ನು ಸೇರಿಸುವುದರಿಂದ ಬಾಳಿಕೆಯೂ ಬರುತ್ತದೆ, ಉಪಯೋಗಿಸಲೂ ಬಿರುತ್ತದೆ. ಕಡತಗಳನ್ನು ಬಿನ್‌, ಕಟ್ಟಣದ ಟೈಪ್‌ಗಳಿರದ ಉತ್ತಮ ಪೈಲಾಗಳಲ್ಲಿ ಹಾಕಿ ಬಟ್ಟೆ ನೂಲಿನಿಂದ ಕಟ್ಟಿಡಬೇಕು. ಪಾಲ್ಸಿಕ್ ಹಾಳೆಗಳಲ್ಲಿ ಹಾಕಲೇಬಾರದು. ಮೋಟೋಗಳನ್ನು ಆಲ್ಬಂನಿಂದ ಬೇರ್ವಡಿಸಿ ಪ್ರತಿಯೊಂದು ಘೋಟೋವಿಗೂ ಬಟರ್ ಪೇಪರ್ ಲಕೋಟಿಯನ್ನು ಹಾಕಬೇಕು. ಒಂದರ ಮೇಲೆ ಒಂದು ಘೋಟೋಗಳನ್ನು ಇಡಬಾರದು. ಪಾಲ್ಸಿಕ್ ಲಕೋಟಿಗಳಲ್ಲಿ ಹಾಕಬಾರದು.

ಪುಸ್ತಕ ಜ್ಞಾನ ಮಾತ್ರ ಸ್ವರೂಪ, ಅದು ಒಂದು ಗೊತ್ತಾದ ಆಯಕಟ್ಟಿನಲ್ಲಿ ಜ್ಞಾನವನ್ನು ಸಂಘಟನೆಗೊಳಿಸುತ್ತದೆ. ಜ್ಞಾನ ಹೆಚ್ಚಿಸುವ ಪುಸ್ತಕಗಳಲ್ಲಿ ಚಿಕ್ಕದು

ದೊಡ್ಡದು ಎಂಬ ತಾರತಮ್ಯವಿಲ್ಲ, ಶೈಕ್ಷಣಿಕ ಅಥವಾ ವ್ಯಜಪ್ಯಾನಿಕ ಎಂಬ ಬೇಧವಿಲ್ಲ. ಗ್ರಂಥ ಓದುವವರಿಗೆ ಯಾವುದೇ ನಿಬಂಧನೆಗಳಿಲ್ಲ. ಇದರಲ್ಲಿ ಅವರು ಸಂಪೂರ್ಣ ಸ್ವತಂತ್ರರು, ಕಣ್ಣಿಗೆ ಕಂಡ, ಮನಸ್ಸು ಬಯಸಿದ ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಓದಬಹುದು. ವಿದ್ಯೆ ಕಲಿಯಲು ಒಂದು ಕ್ರಮವಿದೆ. ಶಿಕ್ಷಕ ಕೊಟ್ಟ ಪಾತ್ರೆಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾರ್ಥಿ ಅನಿವಾರ್ಯವಾಗಿ ಮುಖುಗಿ ತನ್ನ ಜಾನ್ಯನ ತೃಪ್ತೇಯನ್ನು ನೀಗಿಸಿಕೊಳ್ಳುವುದರಲ್ಲಿ ಅರ್ಥವಿಲ್ಲ.

ಮಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಸ್ತೀರಿಸಿರಿ, ಜಾನ್ಯವನ್ನು ಹೆಚ್ಚಿಸಿಕೊಳ್ಳಿರಿ ಮತ್ತು  
ಮುಂದಿನವರಿಗಾಗಿ ಉಳಿಸಿ ಸಂರಕ್ಷಿಸಿರಿ.

~~~~~



ತ್ರೀಯುತ ಬೆನೆಟ್ ಜಿ. ಅಮೃಸ್ನಾರವರು ಕಳೆದ 38 ವರ್ಷಗಳಿಂದ ಮಂಗಳೂರಿನ ಕನಾಕಟಕ ತಿಯೋಲಾಚಿಲ್ ಕಾಲೇಜಿನ ಗ್ರಂಥಾಲಯ ಮತ್ತು ಪತ್ರಾರದಲ್ಲಿ ಸೇವೆ ಸಲ್ಲಿಸುತ್ತಿರುವವರು. ನೂರಾರು ಸಂಶೋಧನೆಗೆ ನೀರವಾಗುವುದರೊಂದಿಗೆ ನಿರಂತರವಾಗಿ ಸಂಶೋಧನಾತ್ಮಕ ಬರವಣಿಕೆಗಳ ಮೂಲಕ ಗುರುತಿಸಿಕೊಂಡಿರುವವರು. ಏಕನರಿಗಳ ಬರವಣಿಗೆಗಳ ಮೂಲಕ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟಂತೆ ಅವರೊಂದು ಮಾಡಿತ್ತಿ ಚೋತ್. ಅವರ ಲೇಖನಗಳು ಇದೀಗ “ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಏಕನ್-ಮತ್ತಿಕರ ಲೇಖನಗಳು” ಎಂಬ ಹೆಸರಿನ ಕೃತಿಯಾಗಿ ಲೋಕಾರ್ಥಸೈಯಾಗುತ್ತಿದೆ.

ನಿರಂತರ ಸಂಶೋಧನೆಯೊಂದಿಗೆ ‘ಕುರಲ್ ಇಷ್ಟ್ರೋ ಕುಡ್ಲ್’, ‘ತುಳು ಬೈಬಲ್’ ತಜೂಹೆ ಸಮುತ್ತಿ, ಸದಸ್ಯಾಗಿ, ‘ತುಳು ವೀಕಿಪೆಡಿಯಾ’ ಸಂಪಾದಕರಾಗಿ, ‘ಬಲಕ್ಕೋದ ನಿರ್ದೇಶಕರಾಗಿಯೂ ಇವರು ಸೇವೆ ಕಲಿಸುತ್ತಿದ್ದಾರೆ. 2015–2017 ಸಾಲಿನಲ್ಲಿ ಕನಾಕಟಕ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿಯ ಸದಸ್ಯಾಗಿ ಕಾರ್ಯ ನಿರ್ವಹಿಸಿದ್ದು ಅಕಾಡೆಮಿಯ ಗ್ರಂಥಾಲಯ ಮತ್ತು ಪತ್ರಾರಾವನ್ನು ಪ್ರೊಫೆಸರ್‌ವಾಗಿ ರೂಪಿಸಿದ್ದಾರೆ. ‘ಮದಿಮು’ ಪತ್ರಿಕೆಯ ಸಂಪಾದಕರಾಗಿಯೂ ಸೇವೆ ಕಲಿಸಿದ್ದಾರೆ. ‘ಚಿಗುರಿದೆ ಬೆದುಹೆ’ (ಕಿರು ಕಾದರಂಬರಿ) (1996), ‘ಬಿಲ್ಲವರು ಮತ್ತು ಬಾಸೆಲ್ ಏಕನ್’(2005), ‘ಗಾನ ಗೊಂಚಲು’(ಸಂ.2006), ‘ಜಾನ್ ಜೀಮ್ ಬ್ರಿಗ್ಲ್ರ್’(2012, ಕೆನ್ಸೆಡ್ ಎ.ವಿ, ಹಂಪಿ) ಕೆತ್ತಿಗಳನ್ನು ಬರದು ಪ್ರಕಟಿಸಿರುವುದಲ್ಲದೆ, ‘ಬಾಸೆಲ್ ಏಕನ್ ಪಿಪ್ಪಣಿಗಳು’ (2015) ಮತ್ತು ‘ತುಳು ವಿಕ್ರಮಾಕ್ರಕತೆ’ (2014) ಕೃತಿಗಳನ್ನು ಡಾ. ದುರ್ಗಾಪ್ರಭೀಕ್ಷಣರೊಂದಿಗೆ ಸಂಪಾದಿಸಿರುತ್ತಾರೆ. ಬಾಸೆಲ್ ಏಕನ್-200 ಮತ್ತು 2009ರಲ್ಲಿ ನಡೆದ ವಿಶ್ವ ತುಳು ಸಮೇಳನದ ಮುಕ್ತ ಪ್ರಕಟಣೆಗಳ ಸಂಪಾದಕ ಮಂಡಳ ಸದಸ್ಯಾಗಿಯೂ ಸೇವೆ ಕಲಿಸಿದ್ದಾರೆ.

ಪ್ರಸ್ತುತ ಕೃತಿಯ ಶಿರೋನಾಮೆಯು ಅತ್ಯಂತ ಸೂಕ್ತವಾಗಿದ್ದು ಇಲ್ಲಿನ ಇಪ್ಪತ್ತೇಕು ಲೇಖನಗಳಲ್ಲಿ ಇಪ್ಪತ್ತು ಲೇಖನಗಳಲ್ಲಿ ಬಾಸೆಲ್ ಏಕನ್ ನ ವಿವಿಧ ಅಂಶಾಮೆಗಳ ಕೊಡುಗೆಗೆ ಸಂಬಂಧಪಟ್ಟವುಗಳಾಗಿವೆ. ಈ ಲೇಖನಗಳಲ್ಲಿ ಅವರು ಬಾಸೆಲ್ ಏಕನ್ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಮುದ್ರಾ, ಸಂಸ್ಕೃತ, ಶಿಕ್ಷಣ, ಮಾಡ್ಯಾಮು, ಕನ್ನಡ ತುಳು ಸಾಹಿತ್ಯ ಕ್ಷಣಿ, ಮುಂತಾದ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ನೇರಿದ ಕೊಡುಗೆಯನ್ನು ವಿವರವಾಗಿ ಚರ್ಚಿಸಿದ್ದಾರೆ. ತುಳುನಾಡಿನಲ್ಲಿ ಬಿಲ್ಲವರು ಕ್ರೀಸ್ತರಾಗಳು ಕಾರಣವೇನು, ಮಹಿಳೆಯರ, ಶೈಕ್ಷಣಿಕವಾಗಿ ಹಿಂದುಳಿದವರ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ, ಸ್ವದೇಶಾಭಿಮಾನ, ಸ್ವಾವಲಂಬನ, ವಿದೇಶಿಯರೊಂದಿಗೆ ದೇಶಿಯರು, ಸಾತಂತ್ರ್ಯ ಚಕ್ಷಣ ಮಾತ್ರಾದ ವಿಕಾರಗಳನ್ನು ಅನೇಕ ಅನೇನ್ ಅಂಶಗಳೊಂದಿಗೆ ಅವರು ದಾಖಿಲಿಸಿದ್ದಾರೆ. ಇದರೊಂದಿಗೆ ಸಾಂದರ್ಭಿಕವಾಗಿ ಕ್ರಿಷ್ಟಾ ಪಬ್ಲಿಕ ಆರ್ಚನೆ, ಕ್ರೀಸ್ತರ ಪಾರಂಪರಿಕ ಜಾಸ್ತಿ, ಅಧ್ಯಾತ್ಮಿಕತೆಯಿಂದ ನಿಶ್ಚಯಿತಿರುವ ಕಸುಬುಗಳು, ಚರಿತ್ರೆಯಲ್ಲಿ ಸೈರಾಂ ಸಂಭಿಕೆಗಳ ವಾತ, ಒದುವಿಕೆ ಮತ್ತು ಗ್ರಂಥ ಸಂರಕ್ಷಣೆಯ ವಿಧಾನ ಮೊದಲಾದ ಪ್ರೊತ್ತಿಕ್ಕೆ ಮೊರ್ಗಾ ಲೇಖನಗಳು ಇಲ್ಲವೆ. ತುಳುನಾಡಿನ ಹಲವು ಮೊದಲುಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಬೆಳಕು ಬಿಲ್ಲುವ ಈ ಕೃತಿ ವಿದೇಶಿಯರ ಕೊಡುಗೆಗಳ ಬಗೆಗಿನ ಹತ್ತುವರಲವು ಅಕರಗಳನ್ನು ತರೆದಿದ್ದುತ್ತದೆ.

ಡಾ. ಎಂ. ಎಸ್. ದುರ್ಗಾಪ್ರಭೀಕ್ಷಣ
ದ್ವಾರಿತ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯ, ಕುಪ್ಪಂ, ಅಂದ್ರಪ್ರದೇಶ

ISBN 978-81-947424-4-9

ಅಂಕನಹಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಾಶನ

ಅಂಕನಹಲ್ಲಿ, ಬನ್ನಿಕುಷ್ಟ ಅಂಡೆ, ಕ್ಯಾಲಾಂಡ್ ಹೋಟೆ
ರಾಮನಗರ ತಾ/ಬೆಲ್ಲೆ, ಮೊ : 9632497558